İslâm Araştırmaları Merkezi Kütüphanesi

رسالهٔ الاستعانة من الاولياء

[illegible]

مناستر ده

ولايت — مطبعه سنده طبع اولنمشدر

١٣٠٥

سنهٔ ماليه

Türkiye Diyanet Vakfı
İslâm Araştırmaları Merkezi
Kütüphanesi
Demirbaş No: 39457
Tasnif No: 059.9437 MAN.S

مقدمه

مناستر ولايتنده برنجى دفعه اولهرق بر سالنامهنك ترتيب و تنظيمى بو عاجزه حواله اولندى .
عجزم و اقتدارسزلغم ميدانده ايسهده سالنامهدهكى قصور و خطالرم نظر راست بينان زمانه ايلشدكجه تصحيح و اخطارلرندن درس المق اميديله بو خدمتى درعهده ايلدم .

سالنامهلرك ابتدالرنده ، فصول اربعه ، سنه تقويمى ، هجرتدن مقدم و مؤخر ، وقايع مشهورهٔ تاريخيه ، القاب رسميه ، اصول تشريفيه ، و سائره كبى شيلر درجى عادت اولمش ايسهده بونلرى اوقويه اوقويه هركسه غنا كلديكندن و نام نامى و اسم جليل حضرت خلافتپناهى ايله ديباجهٔ كتابه زينت ويرمك متحتم ذمت عبوديت ايدوكندن مذكور عادت كيرويه براغيلهرق سالنامه ترتيبات و مندرجاتى بشقه قالبه افراغ ايديلوب بو كون سايهٔ طوبى پايهٔ ظل اللهيلرنده مستظل اولديغمز سلاطين سالفهٔ عثمانيهنك بركزيدهسى و بو دولت ابد مدتك نور ديدهسى اولان ولى نعمت بيمنتمز پادشاه صاحبقدرت افندمزك اسم جليل خداوندكارى و مناقب و محاسن جناب ملكداريلرى فاتحهٔ كلام ايله بو سالنامه زينت و شرف بولدى .

سالنامه‌لره درج اولنان مأمورين وسائره اسملرينك ومأموريتلرينك ورتبه ونشان وكيفيتلرينك قرائتى قارئين كرام يكده التزام ايتدكلريچون ولايتك احوال تاريخيه وجوغرافيه‌سنه ومواد وفقرات مفيده وسائره‌يه متعلق بعض تفصيلات بوسالنامه‌يه درج اولنديغندن مطالعه‌سيله قارئينى اوصاندرميه‌جق براصول اتخاذ اولندى ومن الله التوفيق

باب عالى — تحريرات خارجيه خلفاسندن

مناستر واليسى رفعت پاشازاده

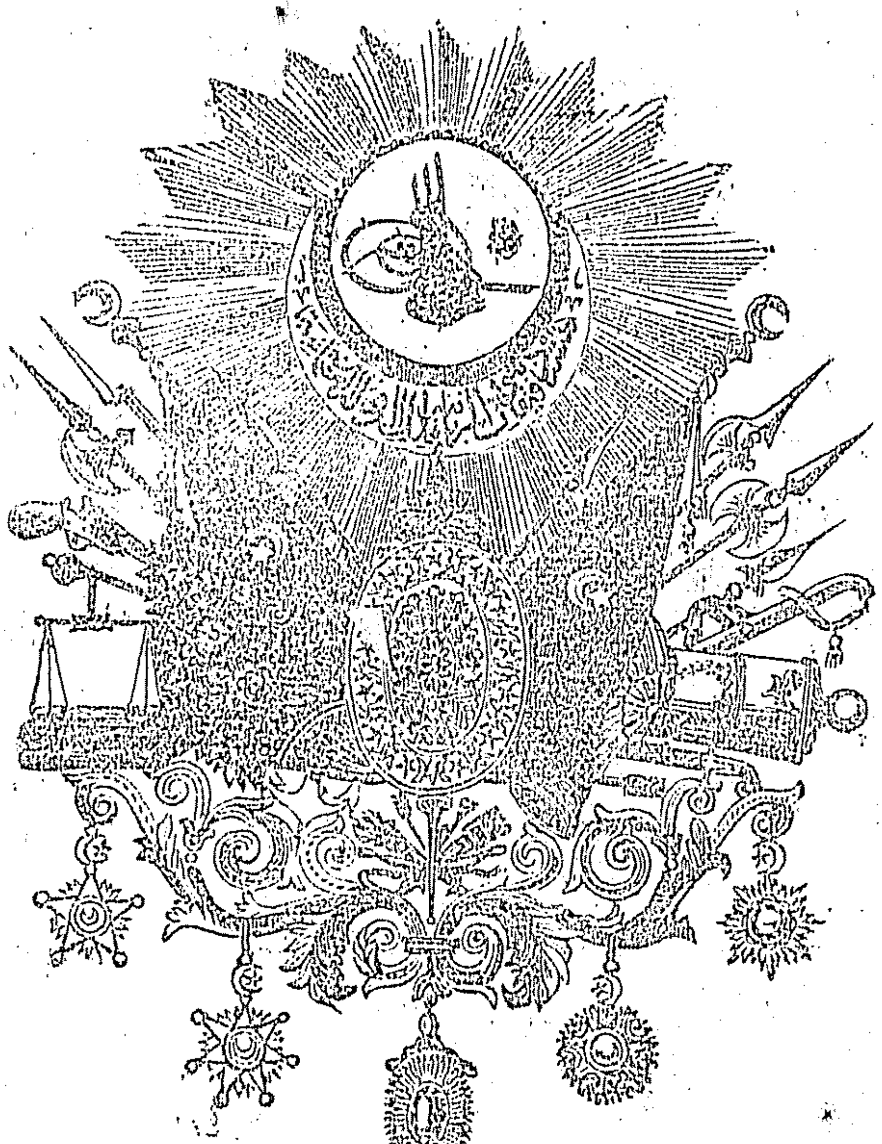
١٠ ـ اوبد

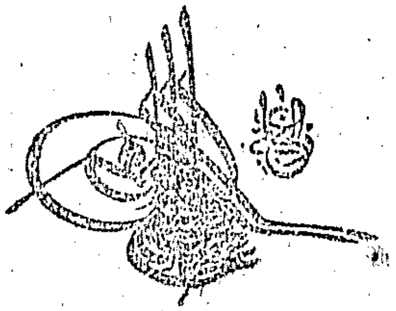
عرض معذرت

بوسالنامه‌نك تحرير وتنظيمنه فى ١٤ كانون اول سنه ١٣٠٤ تاريخنده باشلانديسه‌ده مواد مندرجه‌نك كثرتى جهتيله شباطك ابتدارنده سالنامه دستگاه طبع وتمثيله قونلدى بونكله برابر مطبعهٔ ولايتك حروف وادوات وسائره‌جه خيلى نقصانى بولنديغندن بونلرك درسعادتدن مبايعه وجلبيله امكانه قدر سالنامه‌نك نشرى يكجكدى .

*
* *

سالنامه‌نك مندرجاتنى مبين فهرسى خاتمه‌سنده‌در





اوتوز دردنجی پادشاه

« عالیجاه »

خلیفهٔ اعظم رسول رب العالمین خادم الحرمین الشریفین
امیر المؤمنین ظل یزدان پادشاه آل عثمان السلطان الغازی
عبدالحمید خان ثانی ابن السلطان عبدالمجید خان ابد الله خلافته
وسلطنته الی آخر الدوران افندمز حضرتلرینك تاریخ
ولادت پر مسعدتلری ۱۲۵۸ سنه‌سی شعبان شریفنك
اون التنجی روز فیروزنده شرفوقوع اولوب ۱۲۹۳ سنه‌سی
شعبان شریفنك اون برنجی کونی بالارث والاستحقاق
وبالشوکة والاجلال تاج وتخت خلافت وسلطنتی تزیین
وتشریف بیورمشلردر

حضرات ملوكانه و سجایای جهان پسندانه‌یی حائز اولان
ولی نعمت مقدسمز خلیفهٔ اعظم و پادشاه معظم افندمز
حضرتلرینك جلوس میامن مأنوس همایونلری دولتك
شمدی یه قدر كورمدیكی غایت غائله‌لی بر وقته تصادف
ایتدیكی حالده خارق العاده متانت و ثبات و جلالت
ملوكانه‌لری كافهٔ مشكلاتی و بعون الله غلبه ایدرك دولت
ابدمدتلرینك اعلای شان و شوكت و تكثیر قوت و مكنتی
اغورنده ترك خواب و راحتله وجوده كتوردكلری والآن
كتورمكده اولدقلری لا یعد ولا یحصی آثار جلیله و عالیه‌نك
تقدیر عظمت و علویتی عدیم الامكاندر

ذات قدسیت سمات شاهانه‌لری زرهلی و طورپیدو
واپورلری ایله قوهٔ بحریه‌یی و نو ایجاد طوپلر و تفنكلر
اشتراسی و قلعه‌لر استحكاملر انشاسیله قوهٔ بریهٔ دولتی
تحكیم بیوردقلری كبی مكتبلر، فابریقه‌لر، شمندوفرلر،
شوسه‌لر ایله دخی معارف و نافعه‌یی احیا و بو نتیجه آثار

خيريه ومبرات جليله‌ار يله‌ده‌دين مبين اسلاميتى وشريعت
مطهرۀ احمديه‌يى حقيقةً اعلا بيورديلر
همان جناب حق وجود اقدس وذات مقدس ملوكانه‌لرينى
كافۀ عوارض كونيه‌دن حفظ ايدرك الى الابد كمال شوكت
وعافيتله سرير نشين تخت خلافت وسلطنت بيورسون
آمين بحرمة سيد المرسلين

ايام مباركه

ولادت پرمسعدت حضرت	جلوس ميامن مأنوس جناب
ولى نعمت اعظمى	ولى نعمت اقدس
فى ١٦ شعبان شريف	فى ١١ شعبان شريف
سنه ١٢٥٨	سنه ١٢٩٣

غازى عنوان جليلنك احرازى
فى ٤ جمادى الاولى
سنه ١٢٩٤

شهریار دیندار و پادشاه کثیرالآثار افندمز حضرتلرینک شمدی یه قدر وجوده کتوردکاری آثار جلیله و خیریه‌نک عدد و مقداری سلاطین سالفهٔ عثمانیه‌نک آثار خیریه‌سندن پك چوق زیاده و نقدا اولان عطایا و احسان حضرت پادشاهی دخی حقیقة فوق العاده ایسه‌ده جمله‌سنك مکمل و مفصل قیدینه دسترس اوله‌مدیغمزدن نظر شکران و مطالعه‌مزه تصادف ایده بیلان آثار خیریهٔ مشکوره زیرده تبرکاً و تخمیناً درج ایله تزیین صحایف مفخرت اولندی .

مبرات و تأسیسات خیریهٔ حضرت ظل اللهی

— دارالخلافة العلیه ده – « درسعادت » —

— انشاآت —

اصول و قواعد معماریه‌جه طرز دلنشین عربی اوزره انشا اولنان و نفاست و زینت بنای دلارای الحمرا له جامع اموی ایله من کل الوجوه غبطه رسان اولان یلدیز سرای شوکت احتواسی جوارنده (حمیدیه) جامع نور لامعی

***

یلدیز سرای شوکت احتواسی جوارنده و او طرز مرغوبده (اورخانیه) جامع شریفیله قشلهٔ همایون و متفرعاتی

***

علم طاغی جوارنده جامع شریف ایله مکتب

***

بیوك اطه‌ده ربابت جامع شریف ایله اطفال مسلمینه مخصوص مکتب

***

ترلا باشنده اولوب ناتمام قلان جامع شریف

***

یلدیز سرای معالی احتواسی حدیقه‌سنده رصد خانه

***

یلدیز سرای شوکت احتواسی جوارنده خسته خانه

***

بالطه لیمانده واقع کوپری

***

قوربغه‌لی دره کوپریسی

***

حیدر پاشاده ایکی کوزلی کارکیر کوپری

***

یلدیز سرای همایونی جوارنده شاذلی درکاه شریفیله متفرعاتی

***

قپان دقیقده یشیل طلومبه‌ده شاذلی درکاه شریفی

***

ادرنه قپوسی جوارنده چاقر اغا محله‌سنده محترق اولان چاقر اغا تکیه‌سنك مجدداً بناسی

***

فاتح قربنده مفتی حمامی جوارنده محترق اولان چایرلی مدرسه‌سی

***

بایزید جوارنده کتابخانهٔ عمومی

***

طوپخانه جوارنده عتیق صالی پازارنده ناتمام قلان سهیل بك مكتب ابتدائیسی

***

— تعمیرات —

« ایوب انصاری » رضی عنه الباری حضرتلری جوارنده شاذلی درگاه شریفی

***

اسكدارده نعلچه‌جی « خلیل افندی » درگاه شریفی

***

مولویخانه قپوسی جوارنده كائن « مركز افندی » تربهٔ شریفه‌سیله درگاه شریف حجره‌لری

***

اسكدارده اسب پازارنده دارالسعادة الشریفه اغاسی محمد اغا مرحومك جامع شریفی

***

اسكدارده طوغانجیلرده سلیمان پاشا جامع شریفی ایله متفرعاتی

***

صاری كز قربنده كائن اسكندر پاشا جامع شریفی

***

اسكدارده بلبل دره‌سی جوارنده واقع شیخ جامع شریفی

***

درسعادتده صاری غازی جامع شریفی

***

فاتح جوارنده صوفیلر درگاه شریفی

***

اسکدارده دباغجیلر جامع شریفی

***

خلیج درسعادتده بکقوزده « حضرت یوشع » تربهٔ شریفه‌سیله جامع شریفی

***

درسعادتده ادرنه قپوسی جوارنده « سید نظام‌الدین » قدس‌سره حضرتلرینك تربه ودرگاه شریفلری

***

بشکطاشده کشاد اولنان (حمیدیه) مکتب ابتدائیه‌سی

***

جنتمکان فردوس آشیان سلطان « عبدالمجید خان » حضرتلرینك قاضی قریه‌سنده اسکله باشنده‌کی جامع شریفی درونده بولنان مکتب

***

ابوالفتح والمغازی « سلطان محمد خان » ثانی حضرتلرینك جامع شریفی قربنده احیاسنه موفق اولدقلری مدارس عالیه‌دن قورشونلی نامیله بنام اولان مدرسه

***

قرق چشمه وخلقه‌لی صویولری

***

تقسیم صویی خزینه‌سی

***

مکهٔ مکرمه‌ده

— انشاآت و هدایا —

حرم محترمك زائرات نسایه مخصوص اولان محلنه وضع اولنمق اوزره مزین قفسلر

*
* *

سید الشهداء «حمزه» رضی الله تعالی عنه حضرتلرینك مرقد منورلرینی محیط اولان مسجد شریف ایچون کرانبها قالیچه

*
* *

— تعمیرات —

فخر الانبیا افندمز حضرتلرینك والدهٔ ماجده‌لری حضرت (آمنه) وام المؤمنین حضرت (خدیجهٔ کبری) رضی الله تعالی عنهما حضراتنك مقابر منوره‌لریله کسوهٔ شریفه‌لری

*
* *

مدينهٔ منوره ده

— انشا آت —

حرم شريف سعادت رديف حضرت نبوى جوار عاليسنه ملاصق آبدست موصلقلريله مكمل طلومبه

*
* *

« بطحان » نام محل مباركده وقشلهٔ خاقانى اتصالنده (حميديه) باب همايونى ناميله مجدداً برباب رفيع واطرافنه برسور جسيم

*
* *

« غبريه » نام محلده كى قشلهٔ همايون ايله مجدداً انشا اولنان قپويه وضع اولنمق اوزره اوچ عدد آرمه ايله اون عدد ديركلى فنار

*
* *

— تعميرات —

والد ماجد كثير المحامد جناب پادشاهى عدن آشيان غازى سلطان « عبدالمجيد » خان حضرتلرينك جملهٔ مبرات جليلەلرندن اولمق اوزره حرمشريف سعادت رديف درونـنده درت بيك جلـدى متجاوز كتب

نفیسه‌یی حاوی وجامع اوله‌رق احیا بیورمش اولدقلری کتبخانه‌ایله
درونده‌کی کتب نفیسه

*
* *

مدینهٔ منوره‌ده‌کی محکمهٔ شرعیه

جده‌ده

— انشاآت —

جده‌ده دفین خاك عطر ناك اولان « سید علوی » حضرتلرینك
صندوقهٔ شریفه‌لری ایچون پوشیده وقرنده مجدداً انشا اولنان چشمه ایله
مزین تاریخ طاشی

سوریه ولایتنده

— انشاآت —

شام شریفده (ناصره) نام محلده بربابت جامع شریف ایله مکتب
ودکرمان

*
* *

— تعمیرات —

لازقیه سنجاغنده مدفون « سلطان ابراهیم ادهم » قدس سره حضرتلرینك مضجع سعادتلری اوزرندهکی قبه ومشار الیهله جامع شریفلری داخلنده ومخصوص برقبه التنده مدفون اولان (وزیر) لری صندوقهلری ایچون پوشیدهلر

*
* *

بلیسان چفتلك همایونی داخلنده دیر ' غزاله ' کفر ' مصر قریهلرنده درت باب جامع شریف

بغدادولایتنده

— انشاآت —

نجف اشرفده طاتلی صو اولماسیله فراتدن منشعب « رمل » نهرندن قصبهیهقدر اون اوچ بیك متر و طولنده برنهر جسیم کشادی

*
* *

ابوغریب نامیله متعارف نهر اوزرینه برکوپری

*
* *

بغیله اراضیسنده جامع شریف ایله مکتب

* * *

علیاوه دینیلان مقاطعه‌لی اراضیده بر باب مکتب

* * *

— تعمیرات —

عشرهٔ مبشره‌دن سیدنا « زبیر » و « طلحه » واصحاب کرامدن « انس » بن مالك رضوان الله تعالی علیهم اجمعین حضراتنك مراقد منوره‌لریله اتصالنده بولنان جامع شریف

* * *

« امام عباس » رضی الله تعالی عنه حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌لریله اوزرنده‌کی قبه و داخل طارمی

بصره لاوینده

— انشاآت —

عماره سنجاغنده مدفون « سید احمد الرفاعی » حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌سیله جوارنده مسجد و مدارس و مکاتب

* * *

نجد سنجاغی داخلنده بر باب مکتب

حلب ولایتنده

— انشاآت و هدایا —

حلبده « شیخ احمد مجنونی » حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌سیله مکتب و بر جامع شریف

***

حلبده حضرت « زکریا » جامع شریفی ایچون اللی موملی مزین آویزه

***

جبل عیسی چفتلك همایونی داخلنده مدفون حضرت « عیص » ایله اولیای کرامدن « شیخ سلیمان » و « جنید بغدادی » و « سید علی دده » و « شیخ عقیل منبجی » حضراتنك تربهٔ شریفه‌لری

***

چفتلکات همایون داخلنده منبج قصبه‌سنده جامع شریف ایله مکتب ابتدائی

***

ینه جبل عیسی چفتلکات همایونی داخلنده محال مناسبه‌ده اون باب مکتب

* * *

— تعمیرات —

حلبده «شاه سلیمان» حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌سی

* * *

سید الشهدا «امام حسین بن علی المرتضی» رضی الله تعالی عنهما حضرتلرینك حلب شهری خارجنده کائن سر شریفنك مرقد مقدسی

آیدین ولایتنده

— انشاآت —

آیدین ولایتی داخلنده کائن چفتلکات همایون درونده جوامع شریفه ایله مکاتب

* * *

بوغه قضاسی داخلنده بر جامع شریف ایله مکتب

* * *

نجد سنجاغی داخلنده بر باب مکتب

حلب ولایتنده

— انشاآت و هدایا —

حلبده « شیخ اسعد مجنونی » حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌سیله مکتب و بر جامع شریف

***

حلبده حضرت « زکریا » جامع شریفی ایچون اللی موملی هزین آویزه

***

جبل عیسی چفتلك همایونی داخلنده مدفون حضرت « عیص » ایله اولیای کرامدن « شیخ سلیمان » و « جنید بغدادی » و « سید علی دده » و « شیخ عقیل منبجی » حضراتنك تربهٔ شریفه‌لری

***

چفتلکات همایون داخلنده منبج قصبه‌سنده جامع شریف ایله مکتب ابتدائی

***

ینه‌جبل‌عیسی چفتلکات همایونی داخلنده محال مناسبه‌ده اون باب مکتب

***

— تعمیرات —

حلبده « شاه سلیمان » حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌سی

***

سیدالشهدا « امام حسین بن علی المرتضی » رضی‌الله تعالی عنهما حضرتلرینك حلب شهری خارجنده کائن سر شریفلرینك مرقد مقدسی

آیدین ولایتنده

— انشاآت —

آیدین ولایتی داخلنده کائن چفتلکات همایون درونده جوامع شریفه ایله مکاتب

***

برغمه قضاسی داخلنده بر جامع شریف ایله مکتب

***

— تعميرات —

مشهد ناميله معروف اولان چفتلك همايون درونده‌كی جامع شريف ايله مكتب

ارضروم ولايتنده

— انشاآت —

شيران قضاسنده سيلابی دره قريه‌سنده مسكون مهاجرين اچرا كسه ايچون جامع شريف

***

— تعميرات —

ارضرومده دوطاق قريه‌سنده‌كی جامع شريف

***

چورومده مدفون (صهيب) رومی حضرتلرينك تربهٔ شريفه‌سيله اتصالنده واقع جامع شريف

كريد ولايتنده

— تعميرات —

حانيه‌ده كائن خنكار جامع شريفی

***

خداوندکار ولایتنده

انشاآت

مطلع انوار شوکت و مؤسس بنیان دولت ابد مدت اولان جنتمکان « سلطان عثمان غازی » حضرتلرینک برادر زاده لری اولوب یکیشهر جوارنده قیون حصاری دینلکله معروف قلعه‌ده دفین خاك عطر ناك اولان « آی طوغدی بك » حضرتلرینك مرقد شریفلری

***

اسکیشهرده کائن یرباب دکرمن ارادهکی مولویخانه‌یه وقف و تخصیص بیورلمشدر

***

کوتاهیه‌ده « آنا سلطان » تربهٔ شریفه‌سی دیوارلری

***

بولیوادین قصبه‌سنده خریش نام قریه‌ده مکمل بر جامع شریف ایله مکتب

***

جد امجد حضرت ظل اللهی « ارطغرل » غازی حضرتلرینك ازوجهٔ محترمه‌لریله « ساوجی بك » حضرتلرینك مرقد منورلری

* * *

— تعمیرات —

قره حصار صاحب سنجاغنده « سلطان دیوانی » حضرتلرینك درگاه و جامع شریفلری

* * *

کوتاهیه‌ده « ارغون چلبی » درگاه شریفیله مولویخانه‌سی

* * *

اسکیشهرده سلطان علاءالدین جامع شریفی

ادرنه ولایتنده

— انشاآت —

کاوری و قلیجلی چفتلکات همایونده ایکی باب جامع شریف ایله اوقدر مکتب

* * *

کلیبولیده بر عدد مکتب رشدیه

* * *

ایبصاله ، چورلی ، بابای عتیق قضالرنده املاك مخصوصهٔ جناب

پادشاهیدن بولنان محلارده کائن یکرمی ایکی قریه‌ده یکرمی ایکی باب جامع شریف ایله اوقدر مکاتب ابتدائیه

***

سلوری قصبه‌سی خارجنده « قره کوز » درگاه شریفی

***

کوملجنه یوری دالیانی اوزرنده تیمورزدن مکمل برکوپری

***

اورشه ناحیه‌سنده برعدد یل دکرمانی ایله قنالی کوپریسی

***

کوملجنه سنجاغنه مضاف اسکچه قضاسنده قره صو نهری اوزرنده کوپری

***

ادرنه‌ده « قادری » درگاه شریفی

***

کلیبولیده غازی شهزاده « سلیمان پاشا » حضرتلرینک تربهٔ شریفه‌سیله اتصالنده‌کی جامع شریفک لوازم تزیینیه‌سی

***

ریزه قضاسنده برباب جامع شریف

***

چورلی قصبه‌سنک قارلی قریه‌سنده جامع شریف ایله مناره ومکتب ومعلم اوطه‌سی

***

بخشایش ، عزالدین ، سازلی ، بوسنه ، پاپاس ، برغوس چفتلکات همایونده التی باب جامع شریف ایله خراججی قریه‌سنده بشقه‌جه برباب جامع شریف ومکتب

***

تربه دره‌ده کشاد اولنان پایر محلنده استراحت اهالی ایچون انشا اولنان ابنیهٔ جسیمه

* * *

صدر اسبق قدری پاشا مرحومك مرقدی

* * *

چورلی قضاسنده اون بر قریه‌ده اون بر باب جامع شریف ایله اوقدر مکاتب

* * *

تکفور طاغی سنجاغنده چورلی قضاسنده بولاقلی، وليشه، یاتق اغیل، قره اغاج، تربه دره قریه‌لرنده وقزل پیکار نام محلده مسکون یدیوز خانه قدر مهاجرینه مرعی احسان بیورلمشدر.

* * *

— تعمیرات —

سلطان « مرادخان ثانی » طاب ثراه حضرتلرینك ایچصاله‌ده انشا بیوردقلری جامع شریف

* * *

تربه‌دره نام محلده واقع جامع شریف ایله مکتب

* * *

ادرنه‌ده مدفون حضرت « سزایی » قدس سره العالی حضرتلرینك درگاه شریفی

* * *

قره‌جه‌لك قصبه‌سنده‌كی قشلهٔ همایون

قوصوه ولایتنده

— انشاآت —

فره‌زویك قصبه‌سنده بر باب جامع شریف

* * *

مناستر ولايتنده

— انشاآت —

مناستيرده دبره بالاده « شيخ حسين بابا » درگاه شريفى

يانيه ولايتنده

— انشاآت —

بره كول قضاسنده سونيسقه ناحيه سنده برباب جامع شريف

* * *

نارده دن هجرت ايتمش اولان اهالى قرانك اسكانلرى ايچون املاك همايوندن فليپاديس ، لفتروخور ، استاروقه چفتلكلرى احسان بيورلديغى كبى كندولرينه انشا ايتديريلان خانه لر

جزاير بحر سفيد ولايتنده

— انشاآت —

ردوس جزيره سنده قلامنيه ، چايز ، غرنيطه قريه لرنده اوچ باب جامع شريف ايله اولمقدار ابتدائى مكتبلرى

ديار بكر ولايتنده

— انشاآت —

ماردين قصبه سنده واقع جامع كبير « مناره » سى

قسطمونى ولايتنده

— انشاآت —

جنتمكان سلطان « عبدالمجيد خان » حضرتلرينك كنغرى سنجاغى داخلنده چركش قضاسنك كسورد قريه سنده انشا كرده لرى اولان جامع شريفك خارجى سد و ديوارلرى

* * *

اینه بولیده محترق اولان جامع شریف ایله مدرسه ومکتب

*
* *

سینوبده مدفون خاك غفران اولان « سید بلال » حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌لرینه وضع اولنان اشیاء تزیینیه

سیواس ولایتنده

— تعمیرات —

قره حصار شرقیده واقع سلطان « محمد خان » حضرتلرینك جامع شریفیله مدرسه‌سنك شادروانلری

قونیه ولایتنده

— تعمیرات —

« مولانا جلال الدین رومی » قدس سره السامی حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌سیله اتصالنده واقع جامع شریف

*
* *

مولانای مشار الیه حضرتلرینك سماعخانه‌لری قبه‌سی

سلانیك ولایتنده

— تعمیرات —

سلانیکده احمد صوباشی محله‌سنده کائن « الیاس افندی » خانقاه شریفی

انقره ولایتنده

— تعمیرات —

قیصریه‌ده مدفون « امام زین العابدین » رضی الله تعالی عنه حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌لری

موصل ولایتنده

— انشاآت —

نفس کرکوکده « شیخ عبدالقادر برزنجی » حضرتلرینك خانقاه شریفی اتصالنه مدرسه و کتبخانه و موقتخانه ایله قپوسنك مناسب بر محلنه سبیل

بتلیس ولایتنده

— تعمیرات —

بتلیسده طریقت علیهٔ نقشبندیه مشایخندن « شیخ محمد افندی » خانقاهی

قدس متصرفلغنده

— انشاآت —

قدس شریف سنجاغی داخلنده کائن « اریحا » نام محلده صوقنطره‌سی

ازمید متصرفلغنده

— تعمیرات —

جنتمکان سلطان « اورخان غازی » حضرتلرینك قدره‌ده بنا کرده‌لری اولان جامع شریف

***

صوفه قریه‌سنده کائن جامع شریف

قبریس جزیره‌سنده

— تعمیرات —

لفقوشه شهرنده واقع مولویخانه

روسیه‌ده — هوجه بکده

— انشاآت —

هوجه بکده‌کی اسلام مزارلغنك دیوارلریله بر باب مسجد شریف

روmanیاده — کوستنجه‌ده

— تعمیرات —

نفس کوستنجه قصبه‌سنده واقع جامع شریف تعمیراتی

مبرات همایونه علاوةً تعمیرات	مؤسسات خیریهٔ حضرت ظل اللهی
عدد	عدد
۶۹	۲۰۸

ولی نعمت بیمنتمز پادشاه ملك خصلت وشهنشاه مکارم منقبت افندمز حضرتلرینك مبالغ کلیه احسانیله جلوه‌نمای ساحهٔ انظار عالمیان اولان مؤسسات خیریهٔ حضرت خلافتپناهیلری بعض مراقد عالیه‌یه اولان هدایای گرانبهادن وزیر جناح مستلزم الفلاح ظل اللهیلرینه التجا ایدن مهاجرینه احسان بیوریلان اراضیدن بشقه بر بیان بالاده خارق العاده مقداره واجداد معالی نژاد همایونلری جوانب جلیل المناقبندن انشا و تأسیس بیوریلان مبرات ایله مؤسسات سائرهٔ خیریه‌نك مجدد صورتده تعمیر اولنانلری دخی التمش طقوز عدده رسیده اوله‌رق بو مبرات وخیرات کون بکون تزاید وتوافر ایتمکده اولمسی بزم ایچون جهت جهت کافل فیض وسعادت و مستوجب شادمانی و بهجتدر .

همان جناب رب متعال پادشاه فاروق جاه افندمز حضرتلرینی الی یوم التناد زیب اورنك خلافت عظمی و ذات قدسیت آیات تاجداریلرینی دها نیجه نیجه بوکبی مبرات و تأسیساته موفقیتله ملت نجیبهٔ عثمانیه‌یی برقات دها نائل مسرات لاتحصی بیورسون آمین .

— اوتوز اوچنجی پادشاه —

﴿ سلطان مراد خان خامس ابن عبدالمجید خان ﴾

١٢٥٦ ده ولادتلری ١٢٩٣ ده جلوسلری وقوعبولمشدر . مدت سلطنتلری ٣ آی ٣ کوندر .

— اوتوز ایکنجی پادشاه —

﴿ سلطان عبدالعزیز خان بن سلطان محمود خان ثانی ﴾

١٢٤٥ ده تولدلری و ١٢٧٧ ده جلوسلری و ١٢٩٣ ده ارتحاللری واقع اولوب ١٦ سنه ٤ ماه سلطنت سوردیلر پدرلری سلطان محمود تربه‌سنده مدفوندر .

— اوتوز برنجی پادشاه —

﴿ غازی سلطان عبدالمجید خان بن سلطان محمود خان ثانی ﴾

١٢٣٧ تاریخنده ولادت سنیه‌لری و ١٢٥٥ تاریخنده جلوس همایونلری و ١٢٧٧ ده ارتحاللری وقوعبولمش و مدت سلطنتلری ٢٢ سنه ٦ ماهدن عبارت بولنمشدر . سلطان سلیم جامعی جوارنده تربهٔ مخصوصه‌لرنده مدفوندر .

— اوتوزنجى پادشاه —

﴿ غازى سلطان محمود خان ثانى ابن سلطان عبدالحميد خان اول ﴾

ولادت همايونلرى ۱۱۹۹ جلوسلرى ۱۲۲۳ ارتحاللرى ۱۲۵۵ تاريخنه مصادف اولوب ۳۲ سنه ۱۰ ماه سلطنت سورمشلردر چنبرلى طاشده تربهٔ مخصوصه سنده مدفوندر .

— يكرمى طقوزنجى پادشاه —

﴿ سلطان مصطفى خان رابع بن عبدالحميد خان اول ﴾

۱۱۹۳ ده ولادتلرى و ۱۲۲۲ ده جلوسلرى و ۱۲۲۳ ده ارتحاللرى وقوعبولهرق ۱ سنه ۲ آى پادشاهلق ايتمشدر پدرلرى تربه سنده مدفون ورحمت حقه مقروندر .

— يكرمى سكزنجى پادشاه —

﴿ سلطان سليم خان ثالث بن سلطان مصطفى خان ثالث ﴾

۱۱۷۵ سنه سنده تولد و ۱۲۰۳ سنه سنده جلوس و ۱۲۲۳ سنه سنده ارتحال ايلدى . مدت سلطنتلرى ۱۸ سنه ۸ آيدن عبارت ودردانهٔ نعش همايونلرى پدرلرى سلطان مصطفى تربه سنده مدفوندر .

— یکرمی یدنجی پادشاه —

﴿ غازی سلطان عبدالحمید خان اول ابن سلطان
{ احمد خان ثانی }

ولادتی ١١٣٧ جلوسی ١١٨٧ ارتحالی ١٢٠٣ تاریخنه مصادف اولوب ١٥ سنه ٨ آی سلطنت سورمشلردر باغچه قپوسنده تربهٔ مخصوصه سنده مدفوندر ٠

— یکرمی آلتنجی پادشاه —

{ سلطان مصطفی خان ثالث ابن سلطان احمد خان ثانی }

مشار الیه ١١٢٩ ده تولد و ١١٧١ ده جلوس و ١١٨٧ ده ارتحال ایدوب ١٦ سنه ٨ آی سلطنت سورمشلردر ٠ جامعلری ساحهٔ مغفرت مساحه سنده دفین اتربهٔ غفراندر ٠

— یکرمی بشنجی پادشاه —

{ سلطان عثمان خان ثالث ابن سلطان مصطفی خان }

ولادتی ١١١٠ جلوسی ١١٦٨ ارتحالی ١١٧١ تاریخلرنده در مدت سلطنتی ٣ سنه در برادری سلطان محمود یاننده مدفوندر ٠

— یکرمی دردنجی پادشاه —

{ غازی سلطان محمود خان اول ابن سلطان مصطفی خان ثانی }

ولادتی ١١٠٨ جلوسی ١١٤٣ ارتحالی ١١٦٨ تاریخلرنده در مدت سلطنتی ٢٥ سنه در گوهر نعشلری پدرلری سلطان مصطفی تربه سنده ودیعهٔ خزینهٔ رحمتدر ٠

— يكرمى اوچنجى پادشاه —

{ غازى سلطان احمد خان ثالث بن سلطان محمد خان رابع }

ولادتى ١٠٨٤ جلوسى ١١١٥ تاريخنده اولوب ١١٤٣ تاريخنده فراغله التى سنه صكره وفات ايتمشلردر . مدت سلطنتلرى ٢٧ سنه ١١ آيدر باغچه قپوسنده والده تربه سنده مدفوندر .

— يكرمى ايكنجى پادشاه —

{ سلطان مصطفى خان ثانى ابن سلطان محمد خان رابع }

مشار اليهك ولادتى ١٠٧٤ جلوسى ١١٠٦ ارتحالى ١١١٥ تاريخنده واقع اولوب مدت سلطنتلرى ٨ سنه ٨ آيدر . باغچه قپوسنده والده تربه سنده مدفوندر .

— يكرمى برنجى پادشاه —

{ سلطان احمد خان ثانى ابن سلطان ابراهيم }

مشار اليهك ولادتى ١٠٥٢ جلوسى ١١٠٢ ارتحالى ١١٠٦ سنه لرنده واقع اولوب ٤ سنه ٨ آى مدت پادشاهلق ايتمشدر . قانونى سلطان سليمان تربه سنده مدفوندر .

— يكرمنجى پادشاه —

{ غازى سلطان سليمان خان ثانى ابن سلطان ابراهيم خان }

ولادت سنه لرى ١٠٥٢ تاريخنده وجلوسلرى ١٠٩٩ تاريخنده وارتحاللرى ١١٠٢ تاريخنده وقوع بولوب مدت سلطنتلرى ٣ سنه ٨ آى ٢٥ كوندر جدلرى سلطان سليمان تربه سنده مدفوندر .

— اون طقوزنجی پادشاه —

{ غازی سلطان محمدخان رابع بن سلطان ابراهیم }

۱۰۵۱ ده ولادتلری و ۱۰۵۸ ده جلوسلری و ۱۰۹۹ فراغتلری و ۱۱۰۴ ده وفاتلری وقوعبولمشدر ۴۰ سنه ۶ آی سلطنت سورمشلردر . باغچه قپوسنده‌والده‌سی ترخان سلطان تربه‌سنده غنوده‌ٔ بستر رحمتدر .

— اون سکزنجی پادشاه —

{ سلطان ابراهیم خان بن سلطان احمد خان اول }

مشار الیه ۱۰۲۴ تاریخنده تولد و ۱۰۴۹ تاریخنده جلوس و ۱۰۵۸ تاریخنده ارتحال ایدوب مدت سلطنتلری ۸ سنه ۹ آیدر ایاصوفیه‌ده عمیلری سلطان مصطفی تربه‌سنده مدفوندر .

— اون یدنجی پادشاه —

{ سلطان مراد خان رابع بن سلطان احمد خان اول }

۱۰۲۰ ده ولادتسنیه‌لری ۱۰۳۲ ده جلوسلری و ۱۰۴۹ ده ارتحاللری وقوعبولوب ۱۶ سنه ۱۱ آی سلطنت سورمشلردر . پدرلری تربه‌سنده مدفوندر .

— اون آلتنجی پادشاه —

{ سلطان عثمان خان ثانی بن سلطان احمد خان اول }

مشار الیه ۱۰۱۳ تاریخنده تولد و ۱۰۲۷ تاریخنده جلوس و ۱۰۳۱ تاریخنده ارتحال بیوردیلر . مشار الیه اون درت یاشنده پادشاه اولوب ۴ سنه ۴ آی پادشاهلق ایتدیلر . پدرلری تربه‌سنده

مدفوندر .

— اون بشنجی پادشاه —

سلطان مصطفی خان اول بن سلطان محمد خان ثالث

مشار اليهك ولادتی ١٠٠١ وابتدای جلوسی ١٠٢٦ تاريخنه مصادف ايسه‌ده اوچ آی مرورنده زمام سلطنتدن دستكش فراغت ودرت سنه صكره دفعهٔ ثانيه اوله‌رق كرسی نشين خلافت و سلطنت اولوب ١٠٤٨ تاريخنده دارآخرته كيتمشلردر . مدفنلری اياصوفيه جامعشريفی قربنده‌در .

— اون دردنجی پادشاه —

غازی سلطان احمد خان اول بن سلطان محمد خان ثالث

ولادتلری ٩٩٨ جلوسلری ١٠١٢ ارتحاللری ١٠٢٦ تاريخنده وقوعبولەرق ١٤ سنه اجرای سلطنت ايتمشلردر جامعلری قربنده مدفوندر .

— اون اوچنجی پادشاه —

غازی سلطان محمد خان ثالث بن سلطان مراد خان ثالث

مشار اليه ٩٧٤ تاريخنده دنيايه و ١٠٠٣ تاريخنده تخت سلطنت كبرايه كلوب ١٠١٢ تاريخنده ارتحال بيورديلر مدت سلطنتلری ٩ سنه‌در مدفنلری ايصوفيه جوارنده‌در .

— اون ايكنجی پادشاه —

غازی سلطان مراد خان ثالث بن سليم خان ثانی

ولادتلری ٩٥٣ جلوسلری ٩٨٢ ارتحاللری ١٠٠٣ تاريخنده

اولوب مدت سلطنتلری ۳۰ سنه ۸ آیدر مدفن همایونلری ایاصوفیه جوارنده در .

— اون برنجی پادشاه —

﴿ غازی سلطان سلیم خان ثانی بن سلطان سلیمان خان اول ﴾

ولادت سنه‌لری ۹۳۰ جلوسلری ۹۷٤ وفاتلری ۹۸۲ تاریخنه مصادف اولوب مدت سلطنتلری ۸ سنه ۵ آیدر . مدفن همایونلری ایاصوفیه جامعشریفی قربنده‌در .

— اوننجی پادشاه —

﴿ غازی سلطان سلیمان خان قانونی بن سلطان سلیم ﴾

ولادت همایونلری ۹۰۰ جلوسلری ۹۲۶ ارتحاللری ۹۷٤ تاریخنه تصادف ایدوب مدت مدیدهٔ سلطنتلری ٤۷ سنه‌در . درسعادتده جامعی بخاییر هسنده مدفوندر .

— طقوزنجی پادشاه —

﴿ غازی یاووز سلطان سلیم ابن سلطان بایزید ثانی ﴾

مشارالیه حضرتلری ۸۷٤ تاریخنده پیرایه بخش مهد وجود اولوب ۹۱۸ تاریخنده جالس اورنك سلطانی و ۹۲۶ ده تارك عالم فانی اولمش و (۸) سنه (۹) آی سلطنت سورمشدر مرقدلری استانبولده جامعلری جوارنده‌در

— سکزنجی پادشاه —

﴿ سلطان بایزید خان ثانی بن سلطان غازی محمد خان ثانی ﴾

ولادت سنه‌لری ۸۵۱ جلوسلری ۸۸۶ ارتحاللری ۹۱۸ اولوب

٣٢ سنه پادشاهلق ايتمشدر . مدفن قدسيت روشنلري درسعادتده جامعي جوارنده‌در .

— يدنجي پادشاه —

« ابو الفتح سلطان محمد بن مراد خان ثاني »

مشار اليهك ولادتي ٨٣٣ جلوسلري ٨٥٥ ارتحاللري ٨٨٦ تاريخنه مصادف اولوب ٣١ سنه سلطنت سورمشلردر استانبولده جامعي محرابي جهتنده مدفوندر .

— التنجي پادشاه —

« سلطان مراد خان ثاني بن سلطان چلبي محمد خان »

مشار اليهك ولادت همايونلري ٨٠٦ و جلوس ميمنت مقرونلري ٨٢٤ و ارتحاللري ٨٥٥ سنه‌سنه تصادف ايتمش ومدت سلطنتلري ٣٠ سنه ٦ آيدن عبارت اوله‌رق بروسه‌ده جامعي قربنده مدفوندر .

— بشنجي پادشاه —

{ چلبي سلطان محمد خان ابن بايزيد اول }

ولادتلري ٧٨١ جلوسلري ٨١٦ ارتحاللري ٨٢٤ تاريخنه مصادف اولوب مدت سلطنتلري ٨ سنه‌در بروسه‌ده يشيل جامع جوارنده غنوده‌ٔ بستر غفراندر .

— دردنجي پادشاه —

{ سلطان يلديرم بايزيد خان ابن غازي سلطان

* مراد خان اول *

مشار اليه حضرتلرينك ولادت سنه‌لري ٧٦١ و جلوسلري ٧٩١

اولوب و فاتلری ۸۰۵ تاریخنده وقوعه کلمشدر مدت سلطنتلری ۱۳ سنه‌در بروسه‌ده جامعلری جوارنده متواری خاك رحمتدر .

— اوچنجی پادشاه —

غازی خداوندکار سلطان مرادخان اول بن سلطان اورخان

مشار الیه حضرتلری ۷۲۶ سنه‌سنده تولدویدیوزالتمش برسنه سنده تخت عالی‌بخت عثمانی‌یه جلوس ایدوب ۷۹۱ سنه‌سنده شهیداً تارك کارزار عالم فانی وواصل رحمت یزدانی اولمشدر ۳۱ سنه سلطنت سورمشدر .

— ایکنجی پادشاه —

غازی سلطان اورخان خان بن سلطان عثمان

غازی اورخان حضرتلری ۶۸۰ سنه‌سنده قدمنهادهٔ عالم شهود اولوب ۷۲۶ سنه‌سی رمضانك اونیدنجی کونی جالس اورنك عثمانی اولدیلر و ۷۶۱ سنه‌سنده عازم دسمت بقا اولمریله پدرلری تربه‌سنده دفن اولندیلر . ۳۵ سنه سلطنت سورمشدر .

— برنجی پادشاه —

غازی سلطان عثمان خان حضرتلری

مؤسس بنیان رصین‌الارکان دولت غازی سلطان عثمان خان حضرتلری ۶۵۶ سنه‌سنده کهواره زیب وجود اولوب ۶۹۹ سنه‌سی جمادی‌الاولنك دردنجی کونی بالاستقلال سریر آرای سلطنت و ۷۲۶ سنه‌سی رمضانك یکرمی برنجی کونی عازم سوی جنت اولمغله بروسه‌ده حصار ایچنده مدفوندر . مدت سلطنتلری ۲۷ سنه‌در .

* شریف لاحق حضرتلرندن بدا ایله سلطان سلیم خان اول *
* حضرتلرینك خلعت واجب المفخرت خلافتی اکتساب بیوردقلری زمانه *
* قدر مکهٔ مکرمه یه مأموریتلری وقوع بولان شرفای ذوی الاحترام *

تاریخ امارت	اسامیٔ امرای عظام	ملاحظات
١٢٩٩	دولتلو سیادتلو شریف عون الرفیق پاشا حضرتلری بن محمد بن عون	وزیر امتیاز ع م مرصع مرصع مرصع مرصع
١٢٩٧	شریف عبد المطلب بن غالب	دفعهٔ ثانیه
١٢٩٤	« حسین پاشا بن محمد بن عون	وزیر
١٢٧٤	« عبداه پاشا بن محمد بن عون	وزیر
١٢٧٢	« محمد بن عبد المعین بن عون	دفعهٔ ثانیه
١٢٦٧	« عبد المطلب بن غالب	
١٢٤٣	« محمد بن عبد المعین بن عون	
١٢٢٨	« یحیی بن سرور	
١٢٠٢	« غالب بن مساعد	
١٢٠٢	عبد المعین بن مساعد	
١١٨٦	سرور بن مساعد بن سعید	
١١٨٤	احمد بن سعید	
١١٨٤	عبداه بن حسین برکاتی	
١١٨٤	احمد بن سعید	
١١٨٤	عبداه بن سعید	
١١٧٣	مساعد بن سعید	
١١٧٢	جعفر بن سعید	
١١٦٥	مساعد بن سعید	
١١٤٦	شریف مسعود بن سعید	
١١٤٥	محمد بن عبداه بن سعید	

تاريخ امارت	اسامئ امراى عظام		ملاحظات
١١٤٥	مسعود بن سعيد		
١١٤٣	محمد بن عبداه بن سعد		
١١٣٦	عبداه بن سعيد		
١١٣٦	مبارك بن احمد		دفعۀ ثانيه
١١٣٤	يحيى بن بركات		» »
١١٣٢	مبارك بن احمد		
١١٣٠	يحيى بن بركات		
١١٢٩	عبداه بن سعيد		
١١٢٣	سعيد بن سعد		دفعۀ خامسه
١١١٧	عبدالكريم بن محمد يعلى		
١١١٦	سعيد بن سعد بن زيد		دفعۀ رابعه
	شريف عبد الكريم		دفعۀ ثانيه
	» سعيد بن زيد	سنه	دفعۀ رابعه
	عبد الكريم بن محمد يعلى	١١٣	مشار اليهمك تاريخ نصب
	عبد المحسن بن احمد		وانفصال وهر برلرينك مدت
١١٠٣	سعيد بن سعد		ادارەلرى غير مضبوطدر
١١٠١	محسن بن الحسين		
١٠٩٩	احمد بن غالب		
١٠٩٩	سعيد بن سعد		
١٠٩٥	احمد بن زيد		
١٠٨٣	بركات بن محمد		
١٠٧٧	سعيد بن زيد		
١٠٤٢	زيد بن محسن		
١٠٤١	نامى بن عبد المطلب		
١٠٤١	محمد بن عبداه		
١٠٤٠	عبدا بن حسن		

تاريخ امارت	اسامئ امراى عظام	ملاحظات
١٠٣٩	مسعود بن ادريس	
١٠٣٧	شريف احمد بن عبدالمطلب	
١٠٣٤	« محسن	
١٠١٢	« ادريس بن حسن	
١٠١٠	« ابوطالب بن حسن	
١٠٠٣	« حسن ابى نمى	
٩٣١	« ابونمى محمد بن بركان	
٩١٠	« بركان	

{ صدر لاحق حضرتلرندن بدا ایله بدایت تشکل دوات ابد }
{ مدت عثمانیه ده مقام صدارتی ایلك دفعه احراز بیوران }
{ علاءالدین پاشا حضرتلرینه کلنجه‌یه قدر ازمنهٔ مختلفه‌ده }
{ صدارت مسند جلیلنده بولنان ذوات عظام }

عصر معدلت حصر حضرت تاجداری

{ صدر لاحق فخامتلو دولتلو کامل پاشا حضرتلری }

۱۵ ذی الحجه سنه ۳۰۲ ده مسند جلیل صدارته نصب و تعیین بیورلمشلردر .

دفعهٔ رابعه — ابهتلو دولتلو سعید پاشا حضرتلری

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
۱۰۳۱	۱			۱۳۰۰

دفعهٔ ثانیه — ابهتلو دولتلو احمد وفیق پاشا حضرتلری

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
۱۳۰۰			۱	۱۳۰۰

دفعهٔ ثالثه — ابهتلو دولتلو سعید پاشا حضرتلری

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
انفصال	سنه	شهر	ایام	سنه
۱۳۰۰		٤	۱۸	۱۲۹۹

— ابهتلو دولتلو عبدالرحمن پاشا حضرتلری —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۹۹	۱۶	۲		۱۲۹۹

وزرای عظامدن کوتاهیه‌لی مرحوم حاجی‌علی پاشانک مخدوملری وحالا قسطمونی ولایت جلیله‌سی والیسیدر ٭

دفعهٔ ثانیه — ابهتلو دولتلو سعید پاشا حضرتلری

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
۱۲۹۷	۶	۸		۱۲۹۹

— قدری پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۹۷	۷	۳		۱۲۹۷

تجارت نظارت جلیله‌سی عهده‌لرنده ایدی ٭

— ابهتلو دولتلو سعید پاشا حضرتلری —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
۱۲۹۶	۲۷	۷		۱۲۹۷

— ابهتلو دولتلو عارفی پاشا حضرتلری —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۹۶	۲۴	۲		۱۲۹۶

ينه باش و كالت نامنه تحويل اولندى . خارجيه ناظرى اسبق مرحوم شكيب پاشانك مخدوملريدر اوچ دفعه خارجيه نظارت جليله سنده بولنمشدر اليوم شوراى دولت رئيسيدر .

— ابهتلو دولتلو خيرالدين پاشا حضرتلرى —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٢٩٥		٨		١٢٩٦

كندولرى چركسى الاصلدر تونس ولايتى مديرانى رياستنده دخى بولنمشدر .

— صفوت پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٢٩٥	٦	٦		١٢٩٥

خارجيه نظارت جليله سى دخى عهده لرنده ايدى اصالةً و وكالةً اون دفعه خارجيه نظارتنده بولنمشدر .

دفعهٔ سابعه — مترجم محمد رشدى پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٢٩٥	٧	١		١٢٩٥

باش وكالت نامى صدر اعظم عنوان عاليسنه تحويل بيورلدى .

— ابهتلو دولتلو صادق پاشا حضرتلری —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
١٢٩٥	١٠	١		١٢٩٥

باش وکالت عنوانیله مأمور اولدیلر .

— ابهتلو دولتلو احمد وفیق پاشا حضرتلری —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٩٥	١٥	٢		١٢٩٥

داخلیه نظارت جلیله سی انضمامیله باش وکالت عنوانی ویرلدی .

— احمد حمدی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٩٥	٢٤			١٢٩٥

— ابهتلو دولتلو ادهم پاشا حضرتلری —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٩٤	١٦	١١		١٢٩٥

دفعهٔ ثانیه — مدحت پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اوروپایه تبعید
١٢٩٣	١٩	١		١٢٩٤

دفعهٔ سادسه — مترجم محمد رشدی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
ابقاء	۲۱	۳		استعفا ۱۲۹۳

دور خاقان سابق مرادخان خامس

دفعهٔ خامسه — مترجم محمد رشدی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
ابقاء	۳	۳		منعزل ۱۲۹۳

دور سلطان عبدالعزیز خان

دفعهٔ رابعه — مترجم محمد رشدی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
سنه ۱۲۹۳	۱۹	۱		منعزل ۱۲۹۳

دفعهٔ ثانیه — محمود ندیم پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
سنه ۱۲۹۲	۱۹	۸		سنه ۱۲۹۳

دفعهٔ ثانیه ــــ احمد اسعد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۹۲	۱٦	۳		۱۲۹۲

ــــ حسین عونی پاشا ــــ

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۹۰	۱۳	۲	۱	۱۲۹۲

اسپارته‌لیدر سرعسکرلکده دخی بولنمشدر مشهور چرکس حسن وقعه‌سنده مقتول اولدی ٠

ــــ شیروانی زاده محمد رشدی پاشا ــــ

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۹۰	۱۳	۱۰		۱۲۹۰

مشاهیر علما وخلفای طریقت خالدیه‌دن اسماعیل سراج الدین افندینك مخدومیدرلر مشار الیه داخلیه مالیه اوقاف وخزینهٔ خاصه نظارتلرنده بولنمش وبرقاچ مأموریتی عهدهٔ استیهاللرنده جمع ایتمشدر ٠

ــــ احمد اسعد پاشا ــــ

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۸۹	۱	۲		۱۲۹۰

ساقزلیدر ٠ ایفای حسن خدمته سعی ایدی سرعسکرلك دخی ایتمشدر ٠

دفعهٔ ثالثه — مترجم محمد رشدی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٨٩	٢٧	٣		١٢٨٩

— مدحت پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٨٩	٢١	٢		١٢٨٩

اوقاف همایون تفتیش محکمه‌سی مأمورلرندن روسجقلی حاجی اشرف افندی زاده‌در ٠

— محمود ندیم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٨٨	٣	١١		١٢٨٩

دفعهٔ خامسه — محمد امین عالی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
١٢٨٣	١٥	٨	٤	١٢٨٨

(١٢٨٥) صفرینك غره سنده خارجیه نظارتی دخی عهدهٔ صدارتلرینه تفویض بیورلمشدر ٠

دفعهٔ ثانیه — مترجم محمد رشدی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٨٣	١٥	٨		١٢٨٣

دفعهٔ ثانیه — محمد فؤاد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٧٩	٦	١	٣	١٢٨٣

سرعسکرلك انضماميله یاور اکرم عنوانی دخی احراز ایتدی .

— یوسف کامل پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٧٩		٥		١٢٧٩

عربکیرلیدر کرکجی عثمان پاشانك اقرباسندن اولوب مصر والیسی مرحوم محمد علی پاشانك داماديدر تملاق مترجملکی ایله شهرتی وادبیاتده مهارتی ام دنیانك معلوميدر .

— محمد فؤاد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٧٨	٢٦	١	١	١٢٧٩

کچه جی زاده شاعر مشهور عزت افندینك مخدوميدر بش دفعه خارجیه نظارت جلیله سنده بولنمشدر .

دفعهٔ رابعه — محمد امین عالی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٧٧	٢٠	٣		١٢٧٨

دفعهٔ رابعه — قبریسلی محمد امین پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
ابقاء	١٢	١		عزل ١٢٧٧

دور سلطان عبدالمجید خان غازی

دفعهٔ ثالثه — قبریسلی محمد امین پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
١٢٧٦	٩		١	١٢٧٧

— مترجم محمد رشدی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
١٢٧٦	٨	٥		١٢٧٦

سینوب سنجاغنده آیاندون قضاسی اهالیسندن حاجی حسن اغانك مخدومیدر سرعسکرلکده ده بولنمشدر .

دفعهٔ ثانیه — قبریسلی محمد امین پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
١٢٧٦	٩	٢		١٢٧٦

دفعهٔ ثالثه — محمد امین عالی پاشا

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
١٢٧٦	١	٩	٢٦	١٢٧٤

دفعهٔ سادسه — مصطفی رشید پاشا

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
وفات	سنه	شهر	ایام	سنه
١٢٧٤		٣	٦	١٢٧٤

دفعهٔ ثانیه — کریدلی مصطفی نائلی پاشا

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
١٢٧٤		٣		١٢٧٣

دفعهٔ خامسه — مصطفی رشید پاشا —

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
١٢٧٣		٩	١٢	١٢٧٣

دفعهٔ ثانیه — محمد امین عالی پاشا

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
١٢٧٣	١	٦	١٨	١٢٧١

دفعهٔ رابعه — مصطفی رشید پاشا

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
عزل	سنه	شهر	ایام	سنه
١٢٧١		٥	١٣	١٢٧١

— قبریسلی محمد امین پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	انفصال
١٢٧٠		٦		١٢٧١

قبریسلی محمد پاشا دیه مشهور بر وزیر مقبول ایدی .

— کریدلی مصطفی نائلی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٩	٢٦		١	١٢٧٠

کوریجه قضاسنده پولیان قریه‌سندن ایسه‌ده کرید جزیره‌سنده امتداد مأموریتی کریدلی شهرتنه بادی اولمشدر .

— داماد محمد علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٨	٢٧	٩		١٢٦٩

همشین قضاسی خاندانندن حاجی اوغللری دیمکله معروفدر شرف صهریت سنیه‌یه نائل اولمشدر .

— محمد امین عالی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٨	٢٧	٥		١٢٦٨

مصر چارشولی علی رضا افندی نام ذاتك مخدوملریدر . پارس معاهده‌سنی عقد و کرید مسئله‌سنی حل ایله نظاماتنی تنظیم اتدی بش دفعه

مسند صدارت عظماده وسکز دفعه خارجیه نظارت جلیله سنده بولندی ٠

دفعهٔ ثالثه — مصطفی رشید پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٨	٤	٥		١٢٦٨

دفعهٔ سادسه — محمد امین رؤف پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٨	١١	١		١٢٦٨

دفعهٔ ثانیه — مصطفی رشید پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٤	٢١	٧	٣	١٢٦٨

— ابراهیم صارم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٤	١٩	٣		١٢٦٤

استانبوللیدر خارجیه نظارت جلیله سنده دخی بولنمشدر ٠

— مصطفی رشید پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٦٣	٢١	٧	١	١٢٦٤

استانبوللیدر ٠ سلطان بایزید خان اوقاف شریفه سی

روزنامچه جیسی مصطفی افندی نام ذاتك مخدومی اولوب التی دفعه صدارت عظماده واوج دفعه خارجیه نظارت جلیله‌سنده بولندی . تنظیمات خیریه خط همایوننی قرائت وروسیه مسئله‌ٔ زائله‌سنده ومسائل عظیمهٔ سائره‌ده دولته بیوك خدمت ایتدی .

دفعهٔ خامسه — محمد امین رؤف پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٥٨	١٠	٢	٤	١٢٦٢

دفعهٔ ثانیه — عزت محمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٥٧	٢٥	٨		١٢٥٨

دفعهٔ رابعه — محمد امین رؤف پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٥٦	١٣	٦	١	١٢٥٧

— خسرو محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٥٥	١٨	١١		١٢٥٦

آبازه قبیله‌سندندر .

دفعهٔ ثالثه — محمد امين رؤف پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
ابقاء	ايام	شهر	سنه	عزل
	١٩			١٢٥٥

دور غازی سلطان محمود خان ثانی دخی

دفعهٔ ثانيه — محمد امين رؤف پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٢٤٨	٦	٥	٦	١٢٥٤

مشهور پرتو پاشا ايله اولان مناقشه‌لرينه بناءً داخليه ناظری بولنان مشهور عاكف پاشانك عزليله نام صدارت داخليه نظارتنك علاوه‌سيله باش وكالت عنواننه تبديل بيورلمش وسلطان محمود خان ثانی زماننك نهايتنه يعنی (١٢٥٥) تاريخنه قدر بو مقامده بولنمشدر .

— رشيد محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٢٤٤	٤	٣	٤	١٢٤٨

كورجی الاصلدر .

— عزت محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٢٤٤	٣	٣		١٢٤٤

دارنده‌ليدر . مسئلهٔ مصريه اثناسنده آتنده‌كی قبورلغنده بولنسان

طبا نجه‌دنك قضاء بوشانوب دیزینه تصادفی جهتیله ایاغی سقط اولمسی طوپال عزت پاشا شهرتنه باعث اولمشدر .

— سلیم محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٤٠	٢٧	٤	٣	١٢٤٤

خوتنلیدر . یکیچری بونك زماننده قالدیرلدی شامده اشقیا پاره‌له‌مشدر .

— محمد سعید غالب پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٩		٩		١٢٤٠

استانبوللیدر رئیس الکتابلقده بولنمشدر .

— سلحدار علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٨		١٠		١٢٣٩

استانبوللیدر .

— بوستانجی باشی عبداه پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٨	٢٥	٣		١٢٣٨

استانبوللیدر نام دیگری جمداه پاشادر .

— حاجی صالح پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٦	٢٨	٦	١	١٢٣٨

ازمیرلیدر .

— بندرلی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٦	٩			١٢٣٦

بعدالنفی اعدام اولنمشدر .

— سید علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٥	٤		١	١٢٣٦

اسپارته‌لیدر شیخ الاسلام چرکس حاجی خلیل افندی ایله برابر عزل و نفی اولنمشدر .

— درویش محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٣	٢١		٢	١٢٣٥

موره قلاعندن اناپولیدر .

— محمد امین رؤف پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٣٠	١٠	١٠	٢	١٢٣٣

استانبوللیدر .

— خورشید احمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۲۷	۱۷	۷	۲	۱۲۳۰

کورجی‌الاصلدر شیخ‌الاسلام دری زاده عبدالله افندی ایله برکونده عزل اولنمشدر .

— احمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۲۶	۱٤	٥	۱	۱۲۲۷

طربزونلیدر .

دفعهٔ ثانیه — یوسف ضیا پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۲٤	۲۷	۱۱	۱	۱۲۲۶

— ممش پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۲۲۳	۱۷	٥		۱۲۲٤

ارناوددر .

— علمدار مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	شهید
۱۲۲۳	۲۲	۳		۱۲۲۳

روسجقليدر . وقعهٔ سليميه اوزرينه مرفوع الوزاره چلبی مصطفی پاشادن مهر همايونی اخذ ايلمش وسلطان محمود خان ثانينك جلوسنده ابتدای بيعت شرفنه نائل اولمشدر . يكيچريلرك باب عالی يه هجومنده اللرينه كرفتار اولمامق ايچون مخزنده‌كی باروته آتش ويره‌رك جوهر روحنی ايكيوز اهل فتنه‌يی اهلاك ايله فدا ايتمشدر .

دور سلطان مصطفی خان رابع

— چلبی مصطفی پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۱۲۲۲	٦	۲	۱	۱۲۲۳

استانبوللیدر . سلطان سليم ثالثك شهادتنه سبب اولمسنه مبنی وزراتی رفع اولنمشدر .

دفعهٔ ثانيه — حلمی ابراهيم پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
ابقاء	ايام	شهر	سنه	فرار
	۲			۱۲۲۲

دور غازی سلطان سليم خان ثالث

— حلمی ابراهيم پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۱۲۲۱	۳٥	۸		۱۲۲۲

استانبوللیدر . یکیچری زاده اولوب یکی چری اغالغی دخی ایتدیکندن (اغا ابراهیم پاشا) دیه شهرتنه باعث اولمشدر .

— حافظ اسماعیل پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٢٠	٦	٥	١	١٢٢١

استانبوللیدر .

— یوسف ضیا پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢١٣	١٣	٨	٦	١٢٢٠

کرجی الاصلدر .

— عزت محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٠٩	٢٣	١١	٣	١٢١٣

زعفرانبولیلیدر .

— ملك محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٠٦	٧	٥	٢	١٢٠٩

فندقلیلی بوسنوی سلیمان پاشا زاده اولوب صغوق چشمه قپوسی قارشوسنده کی جامع شریفك بانیه سی عایشه سلطانك زوج مکرمیدر . اخلاق حمیده سی لقبنه باعثدر .

دفعهٔ ثالثه — یوسف پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٠٥	٢٣	٢	١	١٢٠٦

— شریف حسن پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١٢٠٤	١٠	١٠		١٢٠٥

روسجقلیدر .

— غازی حسن پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
١٢٠٤	١٥	٣		١٢٠٤

کوله‌لکدن یتشمشدر شجاعتنه بناءً بین‌العربان (ابوالبروت) دیو مشهوردر .

— کتخدا حسن پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٠٣	١٠	٥		١٢٠٤

چرکسدر . علیل‌الوجود اولمق حسبیله میت حسن پاشا دیو شهرت بولمشدر .

دفعهٔ ثانیه — یوسف پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
ابقاء	ایام	شهر	سنه	عزل
		٢		١٢٠٣

دور غازی سلطان عبدالحمید خان اول

— یوسف پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٢٠٠	١٨	٣	٣	١٢٠٣

کرجی الاصلدر .

— شاهین علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٩٩	٢٤	٨		١٢٠٠

کرجی الاصلدر .

— خلیل حمید پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٩٧	٢٥	٣	٢	١١٩٩

کرجی الاصلدر .

— يكن الحاج محمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٩٦	٩	٤		١١٩٧

علائيه سنجاغى مضافاتندن مارلله قصبه‌ليدر .

دفعهٔ ثانيه — عزت محمد پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٩٥		٥	١	١١٩٦

— سلحدار محمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
١١٩٣	١٦	٦	١	١١٩٥

نيكده‌لى قره وزير ديمكله مشهوردر . نيكده‌ده اوچ حصار قضاسنده عربسون قريه‌لى اولوب بوقريه‌يى اعمار ايله (كل شهر) نامنى ويرمشدر .

— قلفات محمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٩٢	١		١	١١٩٣

ذاتاً بلغار اولوب روسچقلى چلبى محمدك چفتلك چوباجيلغندن نشئت ايتمشدر .

— دارنده‌لی محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٩٠	١٣	٨	١	١١٩٢

دارنده‌لی جبه‌جی زاده‌لر خاندانندندر .

— درویش محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٨٩	١٧	٦	١	١١٩٠

استانبوللیدر . اعمار تکایا ومقاماته همتی ورضاجولقده مهارتی درویش لقبنه بادی اولسه کرکدر .

— عزت محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٨٨	٦	١١		١١٨٩

بولیلیدر مشهور حریق کبیر بونك زماننده وقوعبولمشدر .

دفعهٔ ثالثه — محسن زاده محمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
ابقاء	ایام	شهر	سنه	وفات
	٦	٨		١١٨٨

دور غازی سلطان مصطفی خان ثالث

دفعهٔ ثانیه — محسن زاده محمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٨٥		٣	٢	١١٨٧

— سلحدار محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٨٤	١٤	١١		١١٨٥

استانبوللیدر .

— عوض زاده خلیل پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٨٣	٢٠		١	١١٨٤

استانبوللیدر .

— مولدوانی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٨٣	١٥	٤		١١٨٣

قسطمونیده صورقون قریه‌لیدر .

— یاغلقجی زاده محمد امین پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١١٨٢		١٠		١١٨٣

استانبوللیدر . شرف صهریته مظهر اولمشدر .

— سلحدار ماهر حمزه پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۱۸۲	۲۸			۱۱۸۲

نیکده‌ده قره حصارلیدر .

— محسن زاده محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۱۷۸	۱۳	٦	۳	۱۱۸۲

استانبوللیدر . روسیه سفرینه عدم موافقتی عزلینه سبب اولمش وصدارتنك دفعهٔ ثانیه‌سنده بالضروره قینارجه معاهده‌سنی عقد ایتمشدر .

دفعهٔ رابعه — کوسه مصطفی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	بعد العزل اعدام
۱۱۷۷	۳۰	٦	۱	۱۱۷۸

— توقیعی حامد حمزه پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۱۷٦	۲۷	٦		۱۱۷۷

نیکده سنجاغنده دوه‌لی حصارلیدر رئیس الکتابلقده بولنمشدر .

دفعهٔ ثانیه — محمد راغب پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
ابقاء	ایام	شهر	سنه	وفات
	۱۵	٥	٥	۱۱۷٦

دور غازی سلطان عثمان خان ثالث

— محمد راغب پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	
١١٧٠		١١		١١٧١

استانبوللیدر شرف صهریت سنیه یه نائل اولمش و رئیس الکتابلقده بولنمشدر (قوجه راغب) دیو مشهوردر .

دفعهٔ ثالثه — کوسه مصطفی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٩	١٠	٦	١	١١٧٠

— سعید محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٩	١٩	٥		١١٦٩

استانبوللیدر . (١١٤٢) تاریخنده صنعت طباعتی مهتدی ابراهیم افندی ایله برابر درسعادتده احداث ایلدی .

— یقلی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٨	٣	٢		١١٦٩

استانبوللیدر صقالسز وزیر اولیشی باعث لقبی اولمشدر .

— نائلی عبداه پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٨	٧	٣		١١٦٨

استانبوللیدر رئیس الکتابلقده بولنمشدر .

دفعهٔ ثالثه — حکیم اوغلی علی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٨	٢	٣		١١٦٨

دفعهٔ ثانیه — کوسه مصطفی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
ابقاء	ایام	شهر	سنه	عزل
	٧	١		١١٦٨

دور غازی سلطان محمود خان اول

— کوسه مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٥	١٥	٥	٢	١١٦٨

چورلیلیدر .

— دواتدار محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٦٣	١٥	٥	٢	١١٦٥

داماد ابراهیم پاشانك دواتدارلغی باعث لقی اولمش بر وزیر صاحب اقتدار ایدی .

— سيد عبداله پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٦٠	١٩	٥	٣	١١٦٣

— ترياكی حاجی محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	بعد العزل نفی
١١٥٩	٢٥		١	١١٦٠

استانبوللیدر ٠

— سيد حسن پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٥٦	١٦	١١	٢	١١٥٩

قره حصار شرقيليدر استانبولده حسن پاشا خانی بونكدر ٠

دفعهٔ ثانيه — حكيم اوغلی علی پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٥٥	٦	١		١١٥٦

— حاجی احمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١٥٣	١٥	١٠	١	١١٥٥

بحرسفيدده واقع فوچه ليدر ٠

— عوض حاجی محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٥١		٢	١	١١٥٣

باغو زینه‌لیدر (اولیا اغا) دیه ملقب ایدی .

— یکن محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٥٠	١٥	٤	١	١١٥١

استانبوللیدر .

— محسن زاده عبدالله پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٥٠	١٥	٤		١١٥١

حلبلیدر .

— سلحدار سید محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٤٨		٨	٢	١١٥٠

دیمتوقه‌لیدر .

— کورجی اسماعیل پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٤٨	٢٧	٢		١١٤٨

— حکیم اوغلی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٤٤	٢٣	٤	٣	١١٤٨

رئیس اطبا نوح افندی زاده‌در .

— طوپال عثمان پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٤٤	٢٦	٥		١١٤٤

موره‌لیدر نادرشاه محاربه‌سنده شهید اولدی .

— قبه قولاق ابراهیم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٤٣		٨		١١٤٤

قره‌حصارلیدر .

دفعهٔ ثانیه — سلحدار محمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
ابقاء	ایام	شهر	سنه	عزل
	١٠	٣		١١٤٣

﴿ دور غازی سلطان احمد خان ثالث ﴾

— سلحدار محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٤٣	٥			١١٤٣

استانبوللیدر شرف صهریته نائل اولمشدر .

— داماد ابراهیم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١١٣٠	١٠	٩	١٢	١١٤٣

نوشهرلیدر .

— محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٢٩		٩		١١٣٠

قیصریه لیدر .

— خلیل پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	فراراً اختفا
١١٢٨	٥		١	١١٢٩

ایلبصانلیدر .

— داماد علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	شهید
١١٢٥		٥	٣	١١٢٨

ازنیقده داسوز کویلیدر . فتح موره (١٢٢٧)

— خواجه ابراهیم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١١٢٥	٢١			١١٢٥

اورکه قصبه لی بر پهلوان زاده در .

— سليمان پاشا —

تاريخ نصبى		مدت خدمتى		تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	اعدام
۱۱۲٤	۲۸	٤		۱۱۲۵

ابازه قبيله سندندر ٠

— يوسف پاشا —

تاريخ نصبى		مدت خدمتى		تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۱۱۲۳		۱	۱	۱۱۲٤

كرجى الاصلدر ٠

دفعهٔ ثانيه — تبردار محمد پاشا

تاريخ نصبى		مدت خدمتى		تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۱۱۲۲	۲٦	۳	۱	۱۱۲۳

بو صدارتنده روسيه يى مضمحل ايتمشدر ٠

— كوپريلى زاده نعمان پاشا —

تاريخ نصبى		مدت خدمتى		تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	استعفا
۱۱۲۲	۳	۲		۱۱۲۲

كوپريلى زاده فاضل مصطفى پاشانك اوغليدر ٠

— چورليلى على پاشا —

تاريخ نصبى		مدت خدمتى		تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۱۱۱۸	۲۲	۲	٤	۱۱۲۲

شرف صهريت سنيه يه نائل اولمشدر ٠

— تبردار محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١١٦		٥	١	١١١٨

قسطمونيلى اولوب بالطه‌جى محمد پاشا ديه مشهوردر .

— قلايلى قوز احمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١١٦	٢٠	٣		١١١٦

قيصريه ليدر .

— داماد حسن پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١١٥	١١			١١١٦

موره ليدر .

— قوه‌نوز احمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١١١٥		٤		١١١٥

طربزون خاندانلرندندر جدينك قوه‌نوز اصنافندن اولمسى باعث لقبيدر .

دور غازی سلطان مصطفی خان ثانی

— رامی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۱۱٤		٤	۱	۱۱۱٥

رئیس الکتابلقده بولنمشدر . ادرنه وقعه‌سی اوزرینه فرار واختفا ایلدی .

— دال طبان مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
۱۱۱٤		٤		۱۱۱٤

مناسترلی اولوب قره ابراهیم پاشانك ایچ مهترلکندن نشأت ایتمشدر .

— عموجه زاده حسین پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	استعفا
۱۱۰۹			٥	۱۱۱٤

کوپریلی محمد پاشانك قرداشیدر .

— الماس محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	شهید
۱۱۰٦	٥		۳	۱۱۰۹

سینوبلیدر .

دفعهٔ ثانیه — سورمه‌لی علی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
ابقاء	١٨	٢		بعد العزل اعدام ١١٠٦

دور غازی سلطان احمد خان ثانی

— سورمه‌لی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٠٥	١٩	٧		١١٠٦

دیمتوقه‌لیدر .

— بیقلی مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٠٤			١	١١٠٥

بوز اوقلیدر . ادرنه‌ده‌کی اوچ شرفه‌لی جامعك بانیسیدر .

— حاجی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	استعفا
١١٠٣			١	١١٠٤

مرزیفونلیدر .

— عربه‌جی علی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٠٢	١١	٧		١١٠٣

اوخریلیمدر .

دفعهٔ ثانیه — کوپریلی زاده مصطفی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
ابقاء	ایام	شهر	سنه	شهید
		٣		١١٠٢

نمچه سفرنده شهید اولمشدر .

دور غازی سلطان سلیمان خان ثانی

— کوپریلی زاده مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١١٠١		١	١	١١٠٢

کوپریلی محمد پاشانك اوغلیدر نیش وودین صدارتنده فتح اولندی (١١٠١) وبلغراد استرداد اولندی (١١٠٢)

— مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٩٩		٧	١	١١٠١

تکفور طاغلیدر . دخان ومسکرات رسمی اخذینی احداث ایلمشدر .

— نشانجی اسماعیل پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۱۰۹۹	۹	۲		۱۰۹۹

آیاشلیدر . بعدالعزل مقتول زینل پاشا ورثه‌سنك ادعاسی اوزرینه قصاص اولنمشدر .

— سیاوش پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	شهید
۱۰۹۸		۳		۱۰۹۹

آبازه‌در .

دور غازی سلطان محمد خان رابع

— سلیمان پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
۱۰۹۷			۲	۱۰۹۸

بوسنه‌لیدر .

— قره ابراهیم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	بعدالنفی اعدام
۱۰۹۵			۲	۱۰۹۷

بایبوردلیدر فراری مصطفی پاشا دائره‌سندن یتشمشدر .

— مصطفى پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	اعدام
١٠٨٧		٥	٧	١٠٩٥

مرز يفونلیدر نمچه سفرى سبب اعدامى اولمشدر .

— كوپريلى زاده فاضل احمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
١٠٧٢		٦	١٥	١٠٨٧

قنديه زمان صدارتنده فتح اولمشدر .

— كوپريلى محمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
١٠٦٧	١٠	٣	٥	١٠٧٢

ارناوددر اناطوليده (كوپرى) قصبه‌سنده اقامتى (كوپريلى) شهرتنه باعث اولمشدر دولت عليه‌ده مشهور بر صدر اعظمدر .

— بوينى اكرى محمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٦٦		٣		١٠٦٧

چانيكليدر .

دفعهٔ ثانيه — سياوش پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٦٦	١٥	١		١٠٦٦

— سورنازن مصطفى پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ساعت	شهر	سنه	عزل
۱۰۶۶	٤			۱۰۶۶

— حسين پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۱۰۶۶				۱۰۶۶

صدارتله مبشر اولمش ايسه‌ده مقامنه قعود ايده‌مامشدر .

— سليمان پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
۱۰۶۵	۱۱	۶		۱۰۶۶

ملاطيه‌ليدر شرف صدارته مظهر اولمشدر .

دفعهٔ ثانيه — مراد پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
۱۰۶۵		۳		۱۰۶۵

— ابشير مصطفى پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	شهيد
۱۰۶٤		۲		۱۰۶۵

آبازه‌در شرف صدارت سنيه‌يه نائل اولمشدر . هجوم اشقيا ايله مقتول اولدى .

—— درویش محمد پاشا ——

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٦٣		٩	١	١٠٦٤

چرکسدر .

—— طرخونجی احمد پاشا ——

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١٠٦٣	١٥	٩		١٠٦٣

آرناوددر .

—— محمد پاشا ——

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٦١	١٢	٧		١٠٦٣

کورجیدر .

—— سیاوش پاشا ——

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٦١	١٥	١		١٠٦١

آبازه قبیله‌سندندر ایکنجی صدارتنده محمد پاشایی قتل ایتدیردیکی کون کندیسی دخی وفات ایتمشدر .

—— ملک احمد پاشا ——

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٦٠		٢		١٠٦١

آبازه قبیله‌سندن اولوب صهریت سنیه‌یه نائل اولمشدر .

— مراد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهور	سنه	استعفا
١٠٥٩		٣	١	١٠٦٠

ارناوددر .

— صوفی محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهور	سنه	عزل
١٠٥٨		١١		١٠٥٩

﴿ دور سلطان ابراهیم خان ﴾

— هزار پاره احمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهور	سنه	اعدام
١٠٥٧		١١		١٠٥٨

استانبوللیدر . شرف صورتده مشهور اولمشدر .

— صالح پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهور	سنه	اعدام
١٠٥٥		١٠	١	١٠٥٧

بوسنه‌لیدر .

— سلطان زاده محمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهور	سنه	عزل
١٠٥٣			١	١٠٥٥

(٩٥١) ده صدر اعظم اولان رستم پاشا نسلندندر .

دفعهٔ ثانیه — قره مصطفی پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
	ايام	شهر	سنه	
ابقاء			٥	اعدام ١٠٥٣

دور غازی سلطان مراد خان رابع

— قره مصطفی پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
	ايام	شهر	سنه	
سنه ١٠٤٨		٣		عزل ١٠٤٩

ارناوددر . تصحیح سکه یه اهتمام ایتمشدر .

— طیار محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
	ايام	شهر	سنه	
سنه ١٠٤٨	١٠	٤		شهید ١٠٤٨

بغداد سفرنده شهید اولمشدر .

— بیرام پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
	ايام	شهر	سنه	
سنه ١٠٤٦		٦	١	وفات ١٠٤٨

استانبوللیدر . شرف مصاهرته مظهر اولمشدر .

— محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
	ايام	شهر	سنه	
سنه ١٠٤١		١١	٤	عزل ١٠٤٦

آرناوددر . طبانی یصی لقبیله مشهوردر .

— رجب پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١٠٤٠		٣		١٠٤١

بو سنه‌لیدر .

دفعهٔ ثانیه — حافظ احمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
١٠٤٠	٣٠	٣		١٠٤٠

— خسرو پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٣٦		٨	٣	١٠٤٠

بو سنه‌لیدر .

دفعهٔ رابعه — خلیل پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٣٥		٥	١	١٠٣٦

— حافظ احمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٣٤		١١		١٠٣٥

فلبه‌لی مؤذن زاده‌در صدارت سنیه‌یه نائل اولمشدر .

— چركس محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
١٠٣٣		١٠		١٠٣٤

— كمانكش علی پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	اعدام
١٠٣٢		٧		١٠٣٣

﴿ دفعهٔ ثانيه دور غازی سلطان مصطفی خان اول ﴾

دفعهٔ ثانيه — مره حسين پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٣٢		٧		١٠٣٢

— محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٣١		٤		١٠٣٢

كرجی الاصلدر .

— مصطفی پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٣١		٣		١٠٣١

لفكه ليدر .

مره حسين پاشا

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
	سنه	شهر	ايام	سنه
عزل ۱۰۳۱			۲۶	۱۰۳۱

ارناوددر .

داود پاشا

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
	سنه	شهر	ايام	سنه
قتل ۱۰۳۱			۳۶	۱۰۳۱

بوسنه‌ليدر .

دور غازى سلطان عثمان خان ثانى

دلاور پاشا

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
	سنه	شهر	ايام	سنه
وفات ۱۰۳۱		۱۰		۱۰۳۰

[illegible] قالمع وقعه‌سنده شهيد اولمشدر .

حسين پاشا

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
	سنه	شهر	ايام	سنه
شهيد ۱۰۳۰		۵		۱۰۳۰

اوخريه‌ليدر .

— چلبی علی پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
سنه				عزل
١٠٢٩		٢	١	١٠٣٠

يحيى نام جلالى معركه سنده شهيد اولان اعتمادكويلى اسعد پاشازاده در سارازده جامع شريفى واردر .

دفعهٔ ثانيه — داماد محمد پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
سنه				عزل
١٠٢٨			١	١٠٢٩

دفعهٔ ثالثه — خليل پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
ابقاء				عزل
		٩	١	١٠٢٨

دور سلطان مصطفى خان اول

دفعهٔ ثانيه — خليل پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
ابقاء				عزل
		٣		١٠[illegible]

دور غازى سلطان احمد خان اول

— خليل پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
سنه				عزل
١٠٢٦		٣٠		١٠٢٦

قيصريه ليدر .

داماد محمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٢٣		٤	٣	١٠٢٦

اوكوز لقبیله مشهوردر .

نصوح پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١٠٢٠		٣	٣	١٠٢٣

كوملجنه لیدر كلاب شهرك تهدیدنه تشبث ایتمشدر .

قویوجی مراد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
١٠١٥		١	٤	١٠٢٠

مفخر وكلای الاصدر مراد پاشا جامعنك بانیسیدر .

درویش پاشا .

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١٠١٥		٧		١٠١٥

لاله محمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
١٠١٣		١١	١	١٠١٥

بوسنه لیدر .

ـــ یاوز علی پاشا ـــ

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
سنه ۱۰۱۲		۷		وفات ۱۰۱۳

بوسنه‌لیدر مصر والیلکندن صدارته سلطان محمد زماننده دعوت اولنوب سلطان احمد زماننده گلمشدر .

﴿ دور ثانی سلطان محمد خان ثالث ﴾

ـــ یمیشجی حسن پاشا ـــ

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
سنه ۱۰۱۰			۳	بعدالعزل اعدام ۱۰۱۲

آرناوددر .

دفعهٔ ثالثه ـــ ابراهیم پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
سنه ۱۰۰۷			۳	وفات ۱۰۱۰

ـــ جراح محمد پاشا ـــ

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
	ایام	شهر	سنه	
سنه ۱۰۰۶		۱۰		اعدام ۱۰۰۷

جراح پاشا حمام و جامعنك بانیسیدر .

— خادم حسن پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
١٠٠٦		٦		١٠٠٦

حرم همایون خدمتندن نشئت ایتمشدر .

دفعهٔ ثانیه — ابراهیم پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٠٥		١١		١٠٠٦

— چغاله زاده سنان پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٠٥	١٠	١		١٠٠٥

افرنجی الاصلدر .

— ابراهیم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
١٠٠٤		٧		١٠٠٥

بو سنه‌لیدر شرف صدارت سنیه‌یه نائل اولمشدر .

دفعهٔ خامسه — سنان پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
١٠٠٤		٤		١٠٠٤

— لاله محمد پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
١٠٠٤	١٠			١٠٠٤

مغنيسالیدر مقام صدارته تعيينندن اون كون مرورنده شيرپنجه علتندن وفات ايتمشدر ٠

دفعهٔ رابعه — سنان پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٠٣		٥		١٠٠٤

دفعهٔ ثانيه — فرهاد پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٠٣		٦		١٠٠٣

﴿ دور غازی سلطان مراد خان ثالث ﴾

دفعهٔ ثالثه — سنان پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٠١		٥	٢	١٠٠٣

دفعهٔ ثالثه — سياوش پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
١٠٠٠		٣	١	١٠٠١

— فرهاد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۹۹۹		۸		۱۰۰۰

آرناوددر .

دفعهٔ ثانیه — سنان پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۹۹۷			۳	۹۹۹

دفعهٔ ثانیه — سیاوش پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۹۹٤			۳	۹۹۷

— خادم مسیح پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	تقاعد
۹۹۳			۱	۹۹۳

— عثمان پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۹۹۲			۱	۹۹۳

اوز دمور پاشا زاده‌در نسلی عباسیه‌یه منتهیدر تبریزی آلمش ایدی .

— سياوش پاشا —

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
عزل	سنه	شهر	ايام	سنه
٩٩٣	٢			٩٩٠

خرواتى الاصلدر شرف صهريت سنيه‌يه نائل اولمشدر •

— سنان پاشا —

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
عزل	سنه	شهر	ايام	سنه
٩٩٠	٢			٩٨٨

آرناوددر صدارتندن اول يمنى فتح ايتمشدر •

— احمد پاشا —

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
وفات	سنه	شهر	ايام	سنه
٩٨٨		٦		٩٨٧

آرناوددر •

دفعهٔ ثالثه — طويل محمد پاشا

تاريخ وقوعاتى	مدت خدمتى			تاريخ نصبى
شهيد	سنه	شهر	ايام	ابقاء
٩٨٧	٤	٧		

برهجرانك تيغ غدريله شهيد اولمشدر •

دور غازى سلطان سليم خان ثانى

دفعهٔ ثانيه — طويل محمد پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
ابقاء		٥	٨	عزل ٩٨٣

دور غازى سلطان سليمان خان قانونى

— طويل محمد پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
سنه ٩٧٢			٣	عزل ٩٧٤

مشهور صوقوللى محمد پاشادر .

— سميز على پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
سنه ٩٦٨			٤	وفات ٩٧٢

هرسكليدر .

دفعهٔ ثانيه — رستم پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	
سنه ٩٦٢			٦	عزل ٩٦٨

— قره احمد پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
٩٦٠			٢	٩٦٢

آرناوددر ٠

— رستم پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
٩٥١			٩	٩٦٠

خرواتی الاصلدر شرف صهریت سنیه‌یه نائل اولمشدر ٠

— خادم سلیمان پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
٩٤٧			٤	٩٥١

حرم همایون خدمتندن نشئت ایتمشدر ٠

— لطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
٩٤٤			٣	٩٤٧

ارناوددر شرف صهریت سنیه‌یه نائل اولمشدر ٠

— ایاس پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	وفات
٩٤٢			٢	٩٤٤

ارناوددر ٠

—— ابراهيم پاشا ——

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	اعدام
٩٢٩			١٣	٩٤٢

استانبول سورينك بانيسى ، پالقو بن ماديانه نسلندن اولديغى مرويدر .

دفعهٔ ثانيه —— پيرى محمد پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
ابقاء	ايام	شهر	سنه	عزل
			٢	٩٢٩

دور ياوز سلطان سليم خان غازى

—— پيرى محمد پاشا ——

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
٩٢٣			٣	٩٢٦

درسعادتده خيلى آثار خيريه سى واردر . قره مانليدر .

—— يونس پاشا ——

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	اعدام
٩٢٣		٩		٩٢٣

شامده مقتول اولمشدر .

— خادم سنان پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	شهید
۹۲۰			۳	۹۲۳

مصر محاربه‌سنده شهید اولمشدر •

دفعهٔ رابعه — هرسك زاده احمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۹۱۸			۲	۹۲۰

دور سلطان بایزید خان غازی

— قوجه مصطفی پاشا —

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	اعدام
۹۱۷		۷		۹۱۸

قوجه مصطفی پاشا جامع شریفنك بانیسیدر •

دفعهٔ ثالثه — هرسك زاده احمد پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	عزل
۹۱۷		۵		۹۱۷

دفعهٔ ثانیه — خادم علی پاشا

تاریخ نصبی	مدت خدمتی			تاریخ وقوعاتی
سنه	ایام	شهر	سنه	شهید
۹۱۲			۵	۹۱۷

شیطان قولی وقعه‌سنده شهید اولمشدر •

دفعهٔ ثانیه — هرسك زاده احمد پاشا

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
	سنه	شهر	ایام	سنه
عزل ٩١٢	٣			٩٠٩

— خادم علی پاشا —

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
	سنه	شهر	ایام	سنه
عزل ٩٠٩	٢			٩٠٧

— مسیح پاشا —

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
	سنه	شهر	ایام	سنه
وفات ٩٠٧	٢			٩٠٥

غلطهده اطفای حریقه نظارت ایتکده ایکن قضاءً وفات ایتمشدر .

— ابراهیم پاشا —

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
	سنه	شهر	ایام	سنه
وفات ٩٠٥	٢			٩٠٣

چاندارلی زاده خلیل پاشانك مخدومیدر .

— هرسك زاده احمد پاشا —

تاریخ وقوعاتی	مدت خدمتی			تاریخ نصبی
	سنه	شهر	ایام	سنه
عزل ٩٠٣	١			٩٠٢

— داود پاشا —

تاريخ نصبی		مدت خدمتی		تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۸۸۸			۱٤	۹۰۲

ثروتی فوق العاده اولوب وفاتنده متروکاتندن قاضیعسکره صلهٔ بشیولك اقچه رسم قسمت و برلشدر .

دفعهٔ ثانيه — اسحق پاشا

تاريخ نصبی		مدت خدمتی		تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
۸۸٦			۲	۸۸۸

دور ابو الفتح سلطان محمد خان غازی

— قرمانلی محمد پاشا —

تاريخ نصبی		مدت خدمتی		تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	قتل
۸۸۲			٤	۸۸٦

قاضیعسکرلکی روم ايلی و اناطولی صدارتی زمانيله ايكی‌يه تفريق ايلشدر .

— كدك احمد پاشا —

تاريخ نصبی		مدت خدمتی		تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	عزل
۸۷۸			٤	۸۸۳

كدك پاشا جامعنك بانيسيدر .

دفعهٔ ثانيه — محمود پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	
٨٧٧			١	اعدام ٨٧٨

— اسحق پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	
٨٧٢			٥	عزل ٨٧٧

اقسرايدن بعض ارباب صنعتى استانبوله نقل ايله اقسراى ناميله ياداولنان محله اسكان ايلمشدر .

— محمود پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	
٨٥٧			١٥	عزل ٨٧٢

خرواتى الاصلدر . هرسك زمان صدارتنده فتح اولنمشدر .

دفعهٔ ثانيه — خليل پاشا

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
ابقاء	ايام	شهر	سنه	اعدام
			٢	٨٥٧

دارات وزراى ابداع ايدنلر چاندارلى سلالهسيدر .

دور سلطان غازی مراد خان ثانی

— خليل پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	انفصال
٨٣١		٦	٢٣	٨٥٥

چاندارلی زاده ابراهيم پاشانك مخدوميدر .

دفعهٔ ثانيه — ابراهيم پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
ابقاء	ايام	شهر	سنه	وفات
			٧	٨٣١

دور چلبی سلطان محمد خان غازی

— ابراهيم پاشا —

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	انفصال
٨١٦			٨	٨٢٤

چاندارلی زاده علی پاشانك مخدوميدر .

دور سلطان يلدرم بايزيد خان غازی

دفعهٔ ثانيه — علی پاشا

تاريخ نصبی	مدت خدمتی			تاريخ وقوعاتی
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
٧٩٤			١١	٨٠٥

دور خداوندكار سلطان مراد خان غازى

— على پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	انفصال
٧٨٨			٣	٧٩١

خير الدين پاشانك مخدوميدر . و ثايق شرعيه دن اجرت اخذى بونك زماننده مرعى اولمشدر .

— خير الدين پاشا —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
٧٧٠			١٨	٧٨٨

چاندارلى قره خليل دیمكله مشهوردر .

دور سلطان اورخان خان غازى

— سليمان پاشا حضرتلرى —

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
سنه	ايام	شهر	سنه	وفات
٧٣٧			٢٤	٧٦١

سلطان اورخان غازينك شهزاده سيدر . ٧٥٨ تاريخنده سكسان نفر بهادرله برصال اوزرنده روم ايليه چكه‌رك كاپولى‌يى وجواريني فتح ايدن بوذات عاليقدردر .

علاءالدين پاشا حضرتلرى

تاريخ نصبى	مدت خدمتى			تاريخ وقوعاتى
	ايام	شهر	سنه	استعفا
سنه				
٧٢٨			٠٩	٧٣٧

مؤسس بايان سلطنت سنيه سلطان عثمان خان غازينك شهزاده‌سيدر . « ضرب سكه ، هر صنفه تعيين البسه ، ترتيب عسكر ، وضع قوانين » تأسيسات خيريه‌سندندر .

وزرای عظام سلطنت سنیه

وزرای عظام سلطنت سنیه

اسامی	تاریخ رتبه				مأموریتی
	قی	ماه	سنه		
نامق پاشا	١٧	ذا	٥٩	[illegible]	یاور اکرم و اعیاندن و نافعه قومیسیون عالیسی رئیسی
حاجی عزت پاشا	١٧	ج	٦٥		ادرنه والیسی
ولی الدین پاشا	١٨	ذ	٦٧	[illegible]	خداوندکار والیلکندن منفصل
میراخور مصطفی پاشا	٨	ب	٧٢		مفسوخ مجلس والا اعضالغندن منفصل
ادهم پاشا	٢٦	را	٧٣		داخلیه نظارتندن منفصل
اسماعیل پاشا	٧	ن	٧٤		مصر خدیویتندن منفصل
مصرلی عبدالحلیم پاشا	٧	ن	٧٤		شورای دولت اعضالغندن منفصل
عاکف پاشا	١١	ص	٧٥		جزایر بحرسفید والیسی
توفیق پاشا	١١	ش	٧٧		تقاعد صندیغی ناظری
درویش پاشا	٢١	ل	٧٨	[illegible]	یاور اکرم
حاجی وسیم پاشا	٢٣	ش	٨١		قپودانلقدن منفصل
جودت پاشا	٢٠	ش	٨٢	[illegible]	عدلیه ومذاهب ناظری
موزوروس پاشا	١٣	را	٨٤	[illegible]	اعیاندن
احمد راسم پاشا	١٢	ذا	٨٤		طرابلس غرب والیسی
تقی الدین پاشا	١٤	ذا	٨٤		بغداد والیلکندن منفصل
اسماعیل حقی پاشا	٧	م	٨٥	[illegible]	یاور اکرم و تفتیش عسکری قومیسیونی رئیس ثانیسی
محمد توفیق پاشا	٢٣	را	٨٥		خدیو مصر

اسامی	تاریخ رتبه				مأموریتی
منصور پاشا	٢٤	ذ	٨٥	ملکیه‌دن	خدیو مصر سابق اسماعیل پاشا دامادی
صادق پاشا	١٧	م	٨٦	ملکیه‌دن	جزایر بحر سفید والیلکندن منفصل باش وکالتده بولنمشلردر
صفوت پاشا	٧	ص	٨٦	عسکریه‌دن	حجاز والیلکندن منفصل
عزت پاشا	٢٤	ش	٨٦	عسکریه‌دن	دیار بکر والیلکندن منفصل سلاملق رسم عالیسنه مأمور
رؤف پاشا	١	ش	٨٧	عسکریه‌دن	یاور اکرم وخاصه اردوی همایون مشیری
ردیف پاشا	٢٤	س	٨٨	عسکریه‌دن	منفصل
غازی احمد مختار پاشا	٢٤	ح	٨٨	عسکریه‌دن	یاور اکرم وتفتیش عسکری قومیسیونی رئیسی
سامح پاشا	٧	ن	٨٨	عسکریه‌دن	ارضروم والیسی
ابراهیم پاشا	٣١	ذا	٨٨	عسکریه‌دن	اعیاندن قپودان اسبق
نصرت پاشا	٤	م	٨٩	عسکریه‌دن	یاور اکرم والتنجی اردوی همایون مفتشی
مصطفی عاصم پاشا	١١	جا	٨٩	عسکریه‌دن	بغداد والیسی
عبد الرحمن پاشا	٩	ح	٨٩	ملکیه‌دن	باش وکالتدن منفصل قسطمونی والیسی
حسین پاشا	١	ل	٨٩	عسکریه‌دن	خدیو مصر سابق اسماعیل پاشازاده
طوسون پاشا	١	ل	٨٩	عسکریه‌دن	مشار الیه حضرتلرینک دامادی وسعید پاشا زاده
ابراهیم پاشا	١	ل	٨٩	عسکریه‌دن	مشار الیه حضرتلرینک دامادی واحمد پاشازاده
رستم پاشا	١٥	ذ	٨٩	ملکیه‌دن	لوندره سفارت سنیه‌سنه مأمور

اسامی		تاریخ رتبه			مأموریتی
احمد ایوب پاشا	٢٥	را	٩٠	عسكريه دن	یانیه والیسی
علی صائب پاشا	٥	ج	٩٠		سرعسکر و طوپخانهٔ عامره مشیری
نوبار پاشا	١٤	ب	٩٠	ملكيه دن	مأمورین مصریه دن سابق رئیس نظار
عارفی پاشا	١	ر	٩١		شورای دولت رئیسی و اعیاندن
ابراهام پاشا	٨	ش	٩١		اعیاندن
احمد جمدی پاشا	٢٢	ب	٩٢	عسكريه دن	اناطولی مهاجرین اسکان مأمور سابق
ابراهیم پاشا	٩	ذ	٩٣	ملكيه دن	سلانیك والیلکندن منفصل
علی پاشا	٩	ذ	٩٣		بیروت والیسی
غالب پاشا	١٧	را	٩٣		سلانیك والیسی
اشرف پاشا	١٣	ر	٩٣	عسكريه دن	طونه جهتی قوماندانلغندن منفصل
نظیف پاشا	٢٢	جا	٩٣	ملكيه دن	سوریه والیسی
علکو پاشا	٣٠	جا	٩٣		روم ایلی شرقی والیلکندن منفصل
عثمان پاشا	١٤	ج	٩٣		مصرلی مصطفی فاضل پاشازاده
احمد مظهر پاشا	٢٤	ج	٩٣		شهر امینی
محمود جمدی پاشا	٢٢	ب	٩٣	عسكريه دن	یاور اکرم و تفتیش عسکری قومسیونی اعضاسندن
رفعت پاشا	٢٥	ش	٩٣	ملكيه دن	مناستر والیسی
غازی عثمان پاشا	٢٩	ذا	٩٣	عسكريه دن	یاور اکرم و مابین همایون مشیری
حسن تحسین پاشا	٢٩	ذا	٩٣		باطوم جهتی قوماندانلغندن منفصل
حسن پاشا	٦	ذ	٩٣	ملكيه دن	حلب والیسی

اسامی	تاریخ رتبه				مأموریتی
حسین فوزی پاشا	۱۵	ذ	۹۳	عسکریه‌دن	بشنجی اردو مشیری
کامل پاشا	۱۷	م	۹٤	ملکیه‌دن	صدر اعظم
صاوا پاشا	۱۷	م	۹٤		کرید والیلکندن منفصل
سعید پاشا	۲۲	ص	۹٤		صدارتدن منفصل اعیاندن
احمد وفیق پاشا	۱۲	ر	۹٤		باش وکالتدن منفصل اعیاندن
داماد محمود پاشا	۱	ر	۹٤		عدلیه ومذاهب نظارتندن منفصل
سعید پاشا	[illegible]	م	۹٥	عسکریه‌دن	قونیه والیلکندن منفصل
سطاکی پاشا	[illegible]	م	۹٥	ملکیه‌دن	سیسام بکلکندن منفصل
عون الرفیق پاشا	۲۱	ر	۹٥		امیر مکهٔ مکرمه
شا ر پاشا	۲	جا	۹٥	ملکیه‌دن	پترسبورغ سفارت سنیه‌سنه مأمور
فؤاد پاشا	۷	ح	۹٥		یاور اکرم
علکساندر پاشا	۸	ج	۹٥	ملکیه‌دن	سیسام بکی
خیر الدین پاشا	٤	ل	۹٥		صدارتدن منفصل اعیاندن
نوتیادی پاشا	۹	ذ	۹٥		روما سفارتنه مأمور
راسم پاشا	۷	ص	۹٦	عسکریه‌دن	قپودانلقدن منفصل
اسماعیل پاشا	۱۱	ر	۹٦	ملکیه‌دن	اعیاندن
هدایت پاشا	۲۰	ص	۹۷	عسکریه‌دن	بصره والیسی
منیف پاشا	۱۲	.	۹۷	ملکیه‌دن	معارف ناظری
عابدین پاشا	غره	ـ	۹۷		انقره والیسی

مأموریتی		تاریخ رتبه			اسامی
مأمورین مصریه دن ولاحق رئیس نظار	[illegible]	٩٧	ب	١٦	ریاض پاشا
یاور اکرم وتفتیش عسکری قومیسیونی اعضاسندن	[illegible]	٩٧	ش	٤	علی نظامی پاشا
حضر موت امیری	[illegible]	٩٧	ن	١٠	سید فاضل پاشا
حجاز والیسی	[illegible]	٩٧	ذ	٩	ناقذ پاشا
پارس سفارت سنیه سنه مأمور	[illegible]	٩٨	ص	٥	اسعد پاشا
بحریه ناظری	[illegible]	٩٨	ص	١٠	حسن پاشا
شیخ الحرملکدن منفصل	[illegible]	٩٨	را	٣	شوکت پاشا
مالیه نظارتندن منفصل		٩٨	ذ	٢٢	محمود پاشا
ویانه سفارت سنیه سنه مأمور		٩٨	م	١٥	سعدالله پاشا
خارجیه ناظری		٩٩	ر	٢٤	سعید پاشا
اوقاف همایون ناظری		٩٩	ج	٩	مصطفی پاشا
دفتر خاقانی ناظری		٩٩	ن	١٧	رضا پاشا
فخری یاوران حضرت شهریاریدن	[illegible]	٩٩	ل	٣	دیرسه پاشا
امور نافعه قومیسیونی اعضاسندن	[illegible]	٩٩	تا	١١	حسن فهمی پاشا
شیخ الحرم حضرت نبوی	[illegible]	٩٩	ا	١٥	عادل پاشا

اسامی	تاریخ رتبه				مأموریتی
منیر پاشا	۳	ذ	۹۹	تاریخ هجری	داخلیه ناظری
شریف عبداله پاشا	۲٤	ا	۳۰۰		شورای دولت اعضاسندن
ماوریانی پاشا	۱۵	ح	۳۰۰		طبیب حضرت شهریاری واعیاندن
واصف پاشا	۳	ب	۳۰۰		جبل لبنان متصرفی
حسنی پاشا	۱۱	ش	۳۰۰	تاریخ هجری	سلاملق رسم عالیسنه مأمور
جمیل پاشا	غره	ذ	۳۰۰		یاور اکرم
عثمان پاشا	۲	را	۳۰۱		یمن والیسی
منیر پاشا	۲۰	ح	۳۰۱	تاریخ هجری	تشریفات عمومیه ناظری ودیوان همایون ترجمانی ومابین همایون تحریرات اجنبیه کاتبی
توفیق پاشا	۱۸	ب	۳۰۱	تاریخ هجری	التنجی اردوی همایون مشیری
غوریل پاشا	۲۲	ب	۳۰۱	تاریخ هجری	روم ایلیء شرقی والیلکندن منفصل
عارف پاشا	۱٤	ش	۳۰۱	تاریخ هجری	یاور اکرم ودرسعادت مرزقوماندانی
خوب پاشا	۱۰	د	۳۰۱	تاریخ هجری	خزینهٔ خاصهٔ شاهانه ومالیه ناظری
راقف پاشا	۱۳	م	۳۰۱		اطنه والیلکندن منفصل
محمد مسعود پاشا	۲۱	ص	۳۰۲	تاریخ هجری	باب سرعسکری محاکمات دائرهسی رئیسی
حقی پاشا	۲۸	ج	۳۰۲	تاریخ هجری	خداوندکار والیسی

اسامی	تاریخ رتبه				مأموریتی
ویسل پاشا	۲۳	ذا	۳۰۲	[illegible]	یکنجی اردوی همایون مشیری
طاهر پاشا	۱۸	ذ	۳۰۲		اشقودره والیلکندن منفصل
ثریا پاشا	۱۷	ر ا	۳۰۳	[illegible]	مابین همایون جناب ملوکانه باش کاتبی
داماد محمود پاشا	۲۸	جا	۳۰۳	[illegible]	سواری دائره‌سنده مأمور
رجب پاشا	۱۹	ذ	۳۰۳		سلانیك وقوصوه حوالیسی عموم قوماندانی
رضا پاشا	۲۹	ر	۳۰۳	[illegible]	مهاجرین قومیسیونی رئیسی
عزیز پاشا	۵	را	۳۰۴		یمن والیلکندن منفصل
ذهنی پاشا	۲۳	را	۳۰۴		تجارت ونافعه ناظری
زهدی پاشا	۲۸	را	۳۰۴		مالیه نظارتندن منفصل
قسطاکی پاشا	۲۷	ر	۳۰۴		کرید والیلکندن منفصل
رضا پاشا	۱۵	ب	۳۰۵		ایدین والیسی
نیقولاکی سارداننکی پاشا	۲۱	ش	۳۰۵		کرید والیسی
حسن پاشا	٤	ل	۳۰۵	[illegible]	سلاملق رسم عالیسنده مأمور تشریفاتی عسکری
محمد ذکی پاشا	٤	ل	۳۰۵		دردنجی اردوی همایون مشیری
ارتین پاشا			۳۰۶	[illegible]	خارجیه مستشاری
فرید پاشا			۳۰۶		داماد شهریاری

مابين همايون حضرت ملوكانه

مابین همایون حضرت ملوکانه

اسامی	رتبه	نشان امتیاز	مداليه سی		عثمانی	مجیدی
		مرصع	آلتون	كموش	مرصع	مرصع
مابین همایون ملوکانه مشیری ویاور اکرم غازی عثمان پاشا	مشیر					
دارالسعادة الشریفه اغاسی یاور اغا	وزیر		»		۱	۲
شهزادكان ذیشان حضراتیله جنتمکان سلطان عزیز خان حضرتلرینك امور خاندانی ناظری رنجی دائرهٔ بلدیه رئیسی راشد افندی	بالا					۱
سرقرنای حضرت شهریاری عثمان بك	بالا		» »	» »	مرصع	مرصع
قرنای ثانی حاجی علی بك	اولی		»	»	۱	۲
قرنا حسین بك	میرالای		»	»	۲	۱
قرنا محمد بك	»		»	»	۲	۱
قرنا بسیم بك	اولی ثانیسی		»	»	۴	۲
قرنا راغب بك	»		»	»	۲	۲
قرنا امین بك	»		»	»	۳	۲
قرنا محمد عارف بك	ثانیه			»	۳	۳

اسامى	رتبه	امتياز مداليا: التون	امتياز مداليا: كوش	عثمانى	مجيدى
مابين همايون ملوكانه باش كاتبى ثريا پاشا	وزير			مرصع	١
تحريرات اجنبيه كاتبى منير پاشا	وزير	التون	كوش	مرصع	مرصع
مابين همايون ايكنجى كاتبى قدرى افندى	بالا	»	»	٢	١
مابين همايون كاتبى فاضل بك	اولى		»	٣	٢
» » » نورى »	»		»	٢	٢
تحريرات اجنبيه ايكنجى كاتبى حسين افندى	»		»	٣	٢
مابين همايون كاتبى حسين كاظم بك	اولى ثانيسى		»	٢	٢
مابين همايون كاتبى كامل بك	»		»	٣	٢
» » » جواد بك	»		»	٣	٢
» » » فائق بك	»		»	٣	٢
» » » حقى بك	متمايز				٣
» » » توفيق بك	ثانيه				٤
» » » ادهم بك	»				٤
» » » يوسف بك	»				٤
» » » كاظم بك	»				٤
» » » مصطفى بك	ثالثه				
امام اول حضرت شهريارى يوسف افندى	صدر اناطولى			١	١
امام ثانئ حضرت شهريارى راشد افندى	صدر اناطولى			٢	١

هیئت ومجلس وکلا

صدر اعظم کامل پاشا
مدالیه امتیاز عثمانی مجیدی
التون کوش مرصع مرصع ١

شیخ الاسلام عمر لطفی افندی
عثمانی مجیدی
١ ١

اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	امتیاز	عثمانی	مجیدی
شورای دولت رئیس عارف پاشا	وزیر	التون کوش		مرصع	١
سرعسکر علی صائب پاشا	مشیر	»	مرصع	مرصع	مرصع
داخلیه ناظری منیر پاشا	وزیر	»		»	١
بحریه ناظری حسن حسنی پاشا	مشیر	»	»	»	مرصع
خارجیه ناظری سعید پاشا	وزیر			»	»
عدلیه ومذاهب ناظری جودت پاشا	وزیر	کوش	مرصع	١	١
مالیه وخزینهٔ خاصهٔ شاهانه ناظری اغوب پاشا	وزیر	التون کوش		مرصع	١
تجارت ونافعه ناظری ذهنی پاشا	وزیر			١	مرصع
معارف ناظری منیف پاشا	وزیر			١	١
اوقاف ناظری مصطفی پاشا	وزیر	التون کوش		١	١
مستشار صدر عالی شفیق افندی	بالا			٢	١

هیئت اعیان

اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	امتیاز	عثمانی	مجیدی
احمد وفیق پاشا	وزیر			مرصع	١
خیرالدین پاشا	وزیر			مرصع	١
عارف پاشا (شورای دولت رئیسی)	وزیر	التون کوش		مرصع	١
سعید پاشا	وزیر	التون کوش	مرصع	مرصع	مرصع
نامق پاشا (یاور اکرم و نافعه قومیسیونی رئیسی)	وزیر	التون کوش	مرصع	مرصع	مرصع
ابراهیم پاشا	وزیر			٣	١
ابراهام پاشا	وزیر	کوش		مرصع	١
اسماعیل پاشا	وزیر			٢	
علی رضا پاشا (دفتر خاقانی ناظری)	وزیر	التون کوش		مرصع	١
ماوریانی پاشا (سراطبای حضرت شهریاری)	وزیر	التون کوش		١	١
قسطاکی پاشا (سابق کرید والیسی)	وزیر			١	١
احمد حلمی افندی	صدور			٢	١
رضا افندی (مجلس احوال قومیسیونی رئیسی)	بالا			٢	٢
مهران بك	بالا			٢	١
لغوفت بك	بالا			٢	٢

اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	امتیاز	عثمانی	مجیدی
لبیب افندی (محکمهٔ تمیز رئیس ثانیسی)	بالا			۳	۱
امین بك (انتخاب مأمورین قومیسیونی اعضاسندن)	بالا			۱	۱
امین افندی (انتخاب مأمورین قومیسیونی اعضاسندن)	استانبول				۲
سرویچن افندی	اولی			۳	۳
کمال پاشا	روم ایلی				
داویچون افندی	اولی ثانیسی				٤
قاسطرو بك	«				۳

ولاة عظام

اسامی ولایات	اسامی ولاة	رتبه‌لری	نشانلری امتیاز	نشانلری عثمانی	نشانلری مجیدی
مناستر	خلیل رفعت پاشا	وزیر		مرصع	١
سلانیك	غالب پاشا	وزیر		مرصع	١
ادرنه	عزت پاشا	وزیر	مرصع	مرصع	١
یانیه	احمد ایوب پاشا	مشیر	مرصع	مرصع	١
جزایر بحر سفید	عاکف پاشا	وزیر		١	١
آیدین	رضا پاشا	وزیر			٢
خداوندکار	حقی پاشا	وزیر	آلتون کوموش		١
کرید	نیقولاکی پاشا	وزیر		١	
قسطمونی	عبدالرحمن پاشا	وزیر		١	١
سیواس	سروری پاشا	وزیر		١	١
بیروت	علی پاشا	وزیر		مرصع	
سوریه	لطیف پاشا	وزیر	آلتون کوموش	١	١
بغداد	مصطفی عاصم پاشا	مشیر		مرصع	١
حلب	حسن پاشا	وزیر	آلتون کوموش	١	١
انقره	عابدین پاشا	وزیر			١
ارضروم	سامح پاشا	مشیر		مرصع	١
طرابلس غرب	راسم پاشا	وزیر	آلتون کوموش	١	١
حجاز	نافذ پاشا	مشیر		مرصع	١
یمن	عثمان پاشا	وزیر			١
قونیه	ممدوح بك	بالا		٢	٢
اطنه	حسن بك	بالا		٢	١
وان	خلیل بك	بالا		٢	٣

اسامی ولایات	اسامی ولاة	رتبه لری	نشانلری امتیاز	عثمانی	مجیدی
معمورة العزیز	حسن بك	بالا		٢	٣
طربزون	عارف پاشا	روم ایلی			٣
موصل	رشید پاشا	روم ایلی			٣
قوصوه	فائق پاشا	روم ایلی		٢	١
اشقودره	بحری پاشا	فریق		٣	٢
بصره	هدایت پاشا	مشیر			
بتلیس	ادهم پاشا	روم ایلی		٢	١
دیاربکر	سری پاشا	روم ایلی			

ایالات ممتازه والیلری

اسامی ایالات	اسامی ولاة	رتبه لری	عثمانی	مجیدی	امتیاز
مصر	خدیو محمد توفیق پاشا	پایهٔ صدارت	مرصع	مرصع	مرصع
تونس	سیدی علی بك				
بلغارستان	پرنس فردیناند دوقولبرغ				
روم ایلی شرقی					
سیسام	علکساندر قره تئودوری پاشا	وزیر	١	١	
بوسنه	اشغال موقت تحتنده در				

اردوی همایون مشیر وقوماندانلری

اردوی همایون	مشیران عظام	[illegible]	[illegible]	[illegible]	اردوی همایون مرکزی
برنجی	رؤف پاشا	مشیر	[illegible]	[illegible]	درسعادت (امتیاز التون کموش مدالیه سی)
ایکنجی	ویسل پاشا	مشیر	۱	۱	ادرنه » » »
اوچنجی	فضلی پاشا	فریق	۱	۱	مناستر قوماندانلر (امتیاز مدالیه سی)
دردنجی	ذکی پاشا	مشیر	۲	۱	ارزنجان (التون وکموش مدالیه سی)
بشنجی	حسین فوزی پاشا	مشیر	۱	۱	شام
التنجی	توفیق پاشا	مشیر	۱	۱	بغداد (امتیاز کموش مدالیه سی)
یدنجی	عثمان پاشا	مشیر		۱	صنعا قوماندانلر

سفرای سلطنت سنیه

م	ع	رتبه	اسامیٔ سفرا	بولندقلری محل
١	١	وزیر	رستم پاشا	لوندره سفیر کبیری
١	مرصع	وزیر	اسعد پاشا	پارس »
مرصع	١	وزیر	سعدالله پاشا	ویانه »
١	مرصع	مشیر	شاکر پاشا	پترسبورغ »
١	١		فوتیادی پاشا	روما »
١		بالا	توفیق بك	برلین »
٣		اولی	خالد بك	طهران »
٢		اولی	رضا بك	آتنه اورته‌ایلچیسی
١		اولی	طرخان بك	مادرید »
١	٣	اولی ثانیسی	قره‌تئودوری افندی	بروکسل »
١	٣	اولی	فریدون بك	بکرش »
٣	٢	اولی	ضیا بك	بلغراد »
٢		اولی	الکساندر بك	واشینغتون »
٣	٢	روم ایلی	قره‌چه پاشا	لاهی و استقولم »
٣	٣	میرلوا	حسنی پاشا	چتینه »

ولایتك ایكنجی دفعه تشكیلندنبرو كلان ولاة عظام

اسامی	رتبه	تاریخ نصبلری		مدت مأموریتلری كون	شهر	سنه
احمد مختار پاشا	مشیر	١٤ نیسان	١٢٩٥	٢٩	٤	١
احمد ایوب پاشا	»	١٦ اغستوس	١٢٩٦	٦	٢	٤
علی كمالی پاشا	روم ایلی	٢٢ تشرین اول	١٣٠٠	١٨	٩	٢
والئ ولایت خلیل رفعت پاشا	وزیر	٩ اغستوس	١٣٠٣			

دفتردارلر

اسامی	رتبه	تاریخ نصبلری		مدت مأموریتلری كون	شهر	سنه
شاكر افندی	اولی ثانیسی	٢٥ مایس	١٢٩٥	٩	١١	
امین افندی	اولی اولی	٣ مایس	١٢٩٦	٢١	١	٢
علی رضا افندی	اولی ثانیسی	٢٤ حزیران	١٢٩٨	١٩	١	١
محمد افندی	متمایز	١٢ اغستوس	١٢٩٩	٢٥	١	١
دفتردار ولایت مصطفی نوری بك	اولی اولی	٦ ایلول	١٣٠٠			

— نائبلر —

اسامی	رتبه	تاريخ نصبلری		مدت مأموريتلری كون	شهر	سنه
احمد حمدی افندی	مواليدن	٢٨ كانون اول	١٢٩٤	٢٢	٧	
كمال الدين افندی	دوريه مواليسندن	١٩ اغستوس	١٢٩٥	٢٤	١	٢
يونس زهدی افندی	ادرنه پايه‌ء مجردی	١٢ تشرين اول	١٢٩٧	٣	٦	٢
عبدالرحيم افندی	ازمير پايه‌ء مجردی	١٥ نيسان	١٣٠٠	١٩	٥	
احمد مسلم افندی	ادرنه پايه‌ء مجردی	٤ تشرين اول	١٣٠٠	٣	٢	٢
عاصم بك	بلاد خمسه	٧ شباط	١٣٠٢	٢٧	٨	
عبدالرحمن خلوصی افندی (وفات ايتمشدر)	ادرنه پايه‌ء مجردی	٥ تشرين ثانی	١٣٠٣	١٢	١١	
نائب لاحق محمد خيرالدين افندی	حرمين محترمين	٢٦ تشرين اول	١٣٠٤			

— مركز متصرفلری —

اسامی	رتبه	تاريخ نصبلری		مدت مأموريتلری كون	شهر	سنه
يوسف ضيا افندی	متمايز	١٤ نيسان	١٢٩٥	٢٧	١	٣
طيار پاشا	ميرميران	١١ حزيران	١٢٩٨	١٦	١١	
محمد فريد بك	اولی ثانيه‌سی	٢٥ مايس	١٣٠٠		٣	١
احمد [illegible] پاشا	ميرميران	٢٥ اغستوس	١٣٠١	٢٢	١٠	

فی ١٧ تموز سنه ١٣٠٢ ده سائر ولايات شاهانه‌ده اولديغی كبی مناستر مركز متصرفلغی دخی لغو اولنمشدر .

— مكتوبجيلر —

اسامى	رتبه	تاريخ نصبلرى		مدت ماموريتلرى كون	شهر	سنه
علي رائف افندي	متمايز	٣ تموز	١٢٩٥	٢٨	١١	
حافظ محمد افندى (قائمقامدر)	متمايز	١ تموز	١٢٩٦	٢١		
مكتوبئ ولايت حافظ خيرى افندى	متمايز	٢٢ تموز	١٢٩٦			

« ولايتك ايكنجى دفعه تشكيلى اولان « ١٢٩٥ » سنه‌سندن برو » « الويهٔ ملحقه‌يه كلان متصرفلر »

— كوريجه سنجاغى —

اسامى	رتبه	تاريخ نصبلرى		مدت ماموريتلرى كون	شهر	سنه
آولونيه‌لى مصطفى پاشا	روم ايلى	٥ حزيران	١٢٩٥	٤	٦	
عزيز پاشا	»	٩ كانون اول	١٢٩٥	٢٨	٢	٢
بدرى بك	اولى ثانيسى	٧ مارت	١٢٩٧	٢٢	١٠	
محمد فريد بك	»	٢٩ كانون ثانى	١٢٩٧	٢٩	٣	٢
طيار پاشا	مير ميران	٢٧ مايس	١٣٠٠	١٩	٥	
احمد فريد پاشا	»	١٥ تشرين ثانى	١٣٠٠	٨	٩	
محمد فريد بك (دفعهٔ ثانيه)	اولى ثانيسى	٢٣ اغستوس	١٣٠١	١٠	٨	
محمود پرتو پاشا	مير ميران	٣ مايس	١٣٠٢	٢٠	٩	١
متصرف لاحق خورشيد بك	متمايز	٢٢ شباط	١٣٠٣			

— دیره سنجاغی —

اسامی	رتبه	تاریخ تعیینلری		مدت مأموریتلری کون	شهر	سنه
فکری افندی	اولی اولی	١٦ حزیران	١٢٩٥	٢٤	٩	
محمد فرید بك	اولی ثانیسی	١٠ نیسان	١٢٩٦			
عصمت پاشا	فریق		١٢٩٨			
عثمان نوری پاشا	»	٤ تموز	١٢٩٩	١٧	١	٣
حاجی راشد پاشا	»	٣١ اغستوس	١٣٠٢	١	٧	
عثمان نوری پاشا (دفعهٔ ثانیه)	»	١ نیسان	١٣٠٣	٥	٤	١
عثمان پاشا	»	٦ اغستوس	١٣٠٣	١٧	١١	
متصرف لاحق ابراهیم ادهم پاشا	»	٢٣ تموز	١٣٠٤			

« ١٩ تموز سنه ١٣٠٤ تاریخنده تشکیل اولنان »

« ایلیصان سنجاغی »

اسامی	رتبه	تاریخ تعیینی		مدت مأموریتی کون	شهر	سنه
رؤف بك	متمایز		١٣٠٤	٢٢		
وهبی پاشا	میرمیران	١٦ ایلول	١٣٠٤			

« مستقلاً اداره اولنمقده ایکن فی ٧ کانون اول سنه ١٣٠٤ »

« تاریخنده ولایته التحاق ایدن سرفیجه سنجاغی »

اسامی	رتبه	تاریخ نصبی	مدت مأموریتی کون شهر سنه
عبدالقادر کچالی پاشا	روم ایلی	١٣٠٤	

والیٔ ولایت
وارکان و مأمورین

والیٔ ولایت خلیل رفعت پاشا

وزیر

مرصع عثمانی واوّلنجی مجیدی نشان ذیشانلرینی حائز وحاملدر

ارکان ولایت

مأموریتی	اسمی	رتبه‌سی	نشانی ع	نشانی م
نائب	محمد منیر الدین افندی	حرمین	۲	۳
دفتردار	مصطفی نوری بك	اولی اولی		
مکتوبی	محمد منیری افندی	متمایز		

مجلس ادارهٔ ولایت

رئیس والیٔ ولایت حضرتلری

اعضای طبیعیه

نائب افندی

دفتردار بك

مکتوبی افندی

مفتی یونس زهدی افندی

متره‌پولید تئوفتوس افندی م ۲

دفتر خاقانی مأموری محمد منیف افندی

خاخام باشی وکیلی مرقادو یه‌سوا افندی

اعضای منتخبه

رضا بك اولی اولی

مالك بك احمد طبل ناصره

نیقولاکی روبه افندی

قسطنطین خرستو ویچ افندی

مجلس باش کاتبی محمد واصف افندی

ضبط کاتبی طاهر »

رفیقی رستم »

مأمورین ولایت

مأموریتی	اسمی	رتبه‌سی	نشانی ع	نشانی م
ضبطیه الای قومانداتی	محمد رشدی پاشا	میرمیران	٤	٤
دفتر خاقانی مأمور ومفتشی	محمد منیف افندی	متمایز		
استیناف جزا رئیسی	احمد زهدی »	ثانیه		
» مدعی عمومیسی	رشاد بك			
بدایت حقوق رئیسی	عبدالحق افندی	ازمیر پایه‌ٔ مجردی		
مع تحریرات ویرکو مدیری	ابراهیم »			
معارف مدیری	یونس زهدی »	ازمیر پایه‌ٔ مجردی		
تلغراف مرکز مدیری	نیازی »	ثانیه		٤
اوقاف محاسبه‌جیسی	احمد راسم »	ثالثه		
بدایت جزا رئیسی	درویش »			
بدایت مدعی عمومیسی	عبداللطیف »	ثالثه		٤
تلغراف مفتشی	انطونوویچ »			
مفتش معاونی	سامی بك	ثالثه		
نفوس ناظری	مصطفی »	قپوجی باشی		
پولیس سر قومیسری	هاشم افندی	ثالثه		
اوراق مدیری	محمد »	رابعه		
اورمان مفتشی	نسیم »			
سر مهندس	مرلو »			٤
معارف محاسبه‌جیسی	علی وفا بك			

نشانی	رتبه‌سی	اسمی	مأموریتی
ع			
		اسعد افندی	ترجمان ولایت
		یوسف ضیا »	ترجمان معاونی
		اسماعیل »	پولیس ایکنجی قومیسری

دوائر

محاسبه قلمی

ثالثه — ممیز رائف افندی

ممیز ثانی و مصالح جاریه کاتبی محمد حلمی افندی
رفیق ادم افندی
رفیق عزیز زهدی افندی
» مالك افندی
» داود »
» حاجی حسین افندی
» طاهر افندی
» صبری »
یومیه مقیدی راشد افندی
اوراق مقیدی حسن افندی
مبیض محرم افندی
» کاظم بك

مصارفات اساس مقیدی توفیق افندی
رفیق داود افندی
رفیق رجب افندی
واردات اساس مقیدی محمد رمزی افندی
رفیق رجب افندی
» محی الدین افندی
» سالم افندی
مبیض غنی افندی
» رجب »
» صالح »
» حمدی »
» راشد »

بقایای عتیقهٔ عشریه تحصیلداری توفیق افندی

ولایت صندق امینی طوماکی افندی

مکتوبی قلمی

مُمیز وحی افندی ثالثه

مسود رضا افندی	مبیض یعقوب افندی
« مصطفی «	« لطیف افندی
« خالد «	« یوسف افندی
« کاظم بك	« علی «
مبیض احمد بك ثالثه	« غالب
« عاصم افندی	« عاکف «
« سیف الدین «	

مجلس ادارهٔ ولایت قلمی

باش کاتب محمد واصف افندی

مجلس اداره ضبط کاتبی ومعیت ولایتپناهی یه مأمور رستم افندی

کاتب ثانی طاهر افندی	مقید زکریا افندی
مبیض ابراهیم افندی	« رجب «

اوراق قلمی

مدیر محمد افندی رابعه

مقید شاکر افندی	مقید غالب افندی
« فائق افندی	« کاظم افندی
« مفاخر افندی	

دفتر خاقانی قلمی

دفتر خاقانی مأمور ومفتشی محمد منیف افندی متمایز

باش کاتب احمد افندی
کاتب ثانی احمد مختار افندی
قضا کاتبی اسماعیل افندی
رفیق عبدالقادر افندی
رفیق راشد افندی
بوقله کاتبی حسن افندی
رفیق رفعت افندی
تحصیلدار حافظ اسماعیل افندی

مع تحریر ویرکو قلمی

ویرکو مدیری ابراهیم افندی
میزان واعلامات باش کاتبی یوسف افندی | مناسترو قوعات کاتبی صادق افندی
رفیق حسن افندی

تحریر قومیسیونی

رئیس ابراهیم افندی

اعضا زکریا افندی
« شاکر اغا
« یاپاس اوغلی قوسطی
اعضا استریوپولا
« میشون دی مایو

اوقاف قلمی

اوقاف محاسبه جیلیسی احمد رسم افندی ثالثه | اوقاف کاتبی فهیم افندی

نفوس قلمی

نفوس ناظری مصطفی بک قپوجی باشی
باش کاتب حسن افندی | کاتب ثانی رضا افندی
کاتب محرم افندی

اورمان اداره سی

مفتش نسيم افندی

معاونی علی رضا افندی | كاتب نوری افندی

(مستخدمين)

پياده قورجيسی آدم اغا
» » محمد اغا

مع رسبنه و پرسپه ناحيه‌لری تذكره مأموری حسين اغا
پياده قورجيسی احمد اغا

نافعه دائره سی

سرمهندس مرلو افندی

(مهندسلر)

ايكنجی مهندس ابری افندی
ايكنجی مهندس طانداليداس افندی
» صنف مهندسی قارچولا افندی
» » طوماس طومايان افندی
طريق كاتبی تنليف بك
انبار مأموری دانش افندی

(قوندوكتورلر)

حسن افندی
عيسی »
احمد بك
ميساق افندی
خره‌لانبو »

ولايت ترجمه قلمی

ترجمان اسعد افندی | معاون يوسف افندی

ضبطيه اداره‌سی

ضبطيه قوماندانی محمد رشدی پاشا ميرميران ع م افتخار مداليه‌سی
٤ ٤

ضبطيه الای مجلسی

رئيس قوماندان محمد رشدی پاشا

اعضا
حسين افندی بيكباشی م قره‌طاغ بوسنه افتخار مداليه‌لری
٥
مصطفی جميل افندی اداره امينی
فرهاد افندی حساب امينی
سليمان اغا ملازم اول

برنجی مناستر طابوری

« پياده قسمی »
بيكباشی حسين افندی
حساب امينی فرهاد افندی

مأموريت	اسامی	نشان ع ٠	مواقع استخدام
برنجی بلوك اغاسی			
معاونی	سليمان افندی		مركزده مستخدم
ژورنال امينی	حميد اغا		اوخری قضاسنده »
ايكنجی بلوك اغاسی	امجد افندی	٥	مركزده مستخدم
معاونی	نجيب افندی		» »
ژورنال امينی	رائف اغا		» »
اوچنجی بلوك اغاسی	صالح اغا		» »
معاونی	محرم افندی	٥	» »
ژورنال امينی	داود اغا		قرچوه قضاسنده مستخدم

مأموریت	اسامی	نشان ع م	مواقع استخدام
دردنجی بلوك اغاسی	رضا افندی	٥	مرکزده مستخدم
معاونی	محمود افندی	٥	» »
ژورنال امینی	عبدالفتاح افندی		تیمورحصار ناحیه‌سنده مستخدم
بشنجی بلوك اغاسی	عبدل افندی		مرکزده مستخدم
معاونی	عاکف افندی		اوخری‌یه مربوط استروغه ناحیه‌سنده
ژورنال امینی	راشد اغا		مرکزده مستخدم
آلتنجی بلوك اغاسی	عزت اغا		» »
معاونی	احمد افندی	٥	» »
ژورنال امینی	رؤف افندی		» »
یدنجی بلوك اغاسی	ابراهیم افندی		پرلپه قضاسنده »
معاونی	محمد اغا		فیلورینه » »
ژورنال امینی	تیمور اغا		پرسپه ناحیه‌سنده »

« سواری قسمی »

مأموریت	اسامی	نشان ع م	مواقع استخدام
بلوك اغاسی	احمد افندی	٥	یاور ولایتپناهی
برنجی بلوك اغاسی	نوری افندی		مرکزده مستخدم
معاونی	شهاب الدین افندی		پرلپه قضاسنده »
ژورنال امینی	صالح اغا		مرکزده »
ایکنجی بلوك اغاسی	محمد اغا		فیلورینه قضاسنده
معاونی	علی اغا		مرکزده
ژورنال امینی	علی رضا افندی		»

پیاده قسمی	سواری قسمی	ملاحظات	
١		يوزباشی	
١		حساب امینی	
٧	٢	بلوك اغاسی	
٧	٢	معاونی	
٧	٢	ژورنال امینی	
٧	٢	سرچاوش	موجود عمومیسی
٢٨	٨	چاوش	٤٠١ پیاده
٧	٢	بلوك امینی	١٣٠ سواری
٤٢	١٦	اونباشی	٥٣١ یکون عمومی
٢٩٤	٩٦	نفر	
٤٠١	١٣٠	یکون اون نفر پیاده ویکرمی ایکی سواری تحصیلداردر	

ایکنجی کوریجه طابوری

طابور اغاسی خورشید بك
حساب امینی سلیمان افندی

« پیاده قسمی »

مأموريت	اسامی	نشان م	نشان ع	مواقع استخدام
برنجی بلوك اغاسی	راغب اغا			مرکز کوریجه‌ده مستخدم
معاونی	رجب اغا			» » »
ژورنال امینی				
ایکنجی بلوك اغاسی	محمد اغا			کسریه قضاسنده »
معاونی	ابراهیم اغا			» » »
ژورنال امینی	اسماعیل افندی			بولشته ناحیه‌سنده »
اوچنجی بلوك اغاسی	قهرمان افندی			قولونیه قضاسنده »
معاونی	حسن افندی			استاروه » »
ژورنال امینی	کامل افندی			مرکزده » »
دردنجی بلوك اغاسی	صالح اغا			مرکزده »
معاونی	سلیمان افندی			خورپشته ناحیه‌سنده »
ژورنال امینی	سلیمان اغا			مرکزده »

« سواری قسمی »

مأموريت	اسامی	نشان م	نشان ع	مواقع استخدام
بلوك اغاسی	صادق اغا			مرکزده »
معاونی	سلیمان اغا			مسافرةً مرکز طابورنده »
ژورنال امینی	اسماعیل افندی			مرکزده »

— اجمال —

پیاده موجودی	سواری موجودی	ملاحظات	
۱		بیکباشی	
۱		حساب امینی	
٤	۱	بلوك اغاسی	
٤	۱	معاونی	
٤	۱	ژورنال امینی	
٤	۱	سرچاوش	موجود عمومیسی
۱۲	٤	چاوش	۲۲٤ پیاده
٤	۱	بلوك امینی	۷۱ سواری
۲٤	٦	اونباشی	۲۹٥ یکون عمومی
۱٦٦	٥٦	نفر	
۲۲٤	۷۱	یکون سکز نفر پیاده واون التی سواری تحصیلداردر	

اوچنجی ایلبصان طابوری

طابوراغاسی علوش اغا
حساب امینی غالب افندی

« پیاده قسمی »

مأموریت	اسامی	نشان ع م	مواقع استخدام
برنجی بلوك اغاسی	جعفر اغا		ایلبصانده مستخدم
معاونی	الیاس اغا		» »
ژورنال امینی	ایدش اغا		» »

« سواری قسمی »

ژورنال امینی	رجب افندی		موقتا مرکز طابورنده مستخدم

— اجمال —

پیاده موجودی	سواری موجودی	ملاحظات
١		طابور اغاسی
١		حساب امینی
٢		بلوك اغاسی
٢		معاونی
٢	١	سرچاوش — موجود عمومیسی
٨	١	چاوش — ١٢١ پیاده
٢		بلوك امینی — ٣٠ سواری
١٦	٢	اونباشی — ١٥١ یکون عمومی
٨٧	٢٦	نفر
١٢١	٣٠	یکون درت نفر پیاده اون درت سواری تحصیلداردر

دردنجی دره طابوری

طابور اغاسی عمراغا

حساب امینی احمد افندی

« پیاده قسمی »

مأموریت	اسامی	نشان ع م	مواقع استخدام
برنجی بلوك اغاسی	خیرالدین اغا	٥	مرکزده مستخدم
معاونی	شهاب الدین افندی		» »
ژورنال امینی	راشد اغا	٥	» »
ایکنجی بلوك اغاسی	بکر اغا		» »
معاونی	خالد افندی		» »
ژورنال امینی	مصطفی افندی		» »
دردنجی بلوك اغاسی	حاجی بشار افندی	٥	ایلبصان سنجاغنده مستخدمدر
معاونی	خلیل اغا		درهٔ زیر قضاسنده »
ژورنال امینی	جلال الدین افندی		رقه‌لر » »
بشنجی بلوك اغاسی	حاجی یحیی اغا		موقتاً مناستر طابورنده »
معاونی	عبداله اغا		» » » »

« سواری قسمی »

مأموریت	اسامی	نشان	مواقع استخدام
برنجی یوزباشی	شریف اغا		مرکزده »
معاونی	محمدعلی افندی		موقتاً مناستر طابورنده »

— اجمال —

پیاده موجودی	سواری موجودی	ملاحظات
١		طابور اغاسی
١		حساب امینی
٤	١	بلوك اغاسی
٤	١	معاون
٤		ژورنال امینی
٦	١	سرچاوش موجود مجموعیسی
١٦	٣	چاوش ١٥٨ پیاده
٤	١	بلوك امینی ٣٠ سواری
٣٩	٥	اونباشی ١٨٨ یکون عمومی
٩١	١٨	نفر
١٥٨	٣٠	یکون درت نفر پیاده بش نفر سواری تحصیلداردر

— آلای موجودی —

« صنف پیادکان »

	آلای قوماندانی	اداره امینی	بیکباشی	حساب امینی	بلوك اغاسی	معاونی	ژورنال امینی	سرچاوش	چاوش	بلوك امینی	قول معاونی	نفر پیاده	محصلدار پیاده	یکون
مناستر طابوری	١	١	١	١	٧	٧	٧	٧	٢٨	٧	٤٢	٢٨٤	١٠	٤٠٣
کوریجه »			١	١	٤	٤	٤	٤	١٢	٤	٢٤	١٦١	٥	٢٢٤
ایلبصان »			١	١	٢	٢	٢	٢	٨	٢	١٦	٨٣	٤	١٢٣
دبره »			١	١	٤	٤	٤	٤	١٦	٤	٢٩	٨٧	٤	١٥٨
یکون	١	١	٤	٤	١٧	١٧	١٧	١٧	٦٤	١٧	١١١	٦١٥	٢٣	٩٠٨

« صنف سواریان »

	بلوك اغاسی	معاونی	ژورنال امینی	سرچاوش	چاوش	بلوك امینی	قول معاونی	نفر سواری	محصلدار سواری	یکون
مناستر طابوری	٢	٢	٢	٢	٨	٢	١٦	٧٤	٢٢	١٣٠
کوریجه »	١	١	١	١	٤	١	٦	٤٠	١٦	٧١
ایلبصان »			١		١		٢	١٢	١٤	٣٠
دبره »	١	١		١	٣	١	٥	١٣	٥	٣٠
یکون	٤	٤	٤	٤	١٦	٤	٢٩	١٣٩	٥٧	٢٦١

بشنجی اعتباری لازم کلان ومخصوص بر طابور اولان سرفیجه ضبطیه طابورینك مفردات وتفصیلاتی سنهٔ آتیه سالنامه سنده کوستریله جکدر .

پولیس دائره‌سی

سر قومیسر هاشم افندی ثالثه ایکنجی قومیسر اسماعیل افندی

پولیس مجلسی

رئیس هاشم افندی ولایت سر قومیسری
اعضا اسماعیل حقی افندی « ایکنجی «
« مصطفی کاظم افندی « اوچنجی «

اداره قلمی

قلم مأموری مصطفی کاظم افندی اوچنجی صنف قومیسر
اوراق ووقوعات مقیدی حسن آصف افندی پولیس
تحقیقات ابتدائیه مأموری سالم سامی افندی «
پاساپورط ومرور تذاکری مأموری محمد ضیا افندی «

مناستر سنجاغی پولیس مرکزی

سنجاق قومیسری اسماعیل حقی افندی (ولایت ایکنجی قومیسریدر)

مرکز پولیس اداره‌سی

محمد سعید افندی اوچنجی قومیسر مرکز قومیسری
خالد نیازی « « متفرقه وسوق قومیسری
حسین حسنی « پولیس
درعلیه‌لی علی رضا « «
رجب فوزی « « اوراق مقیدی

امجد حمدی افندی	پولیس	اوتل و خانلر مأموری
خالد شوقی »	»	
واسیلاکی »	»	راپورلر مترجمی
علکسی »	»	
پناپوط »	»	
محمود حمدی »	»	چنکل قره غوزلخانه سنه مأمور
محرم ثابت »	»	» » » »
علی رضا »	»	دولهجلک » »
عبدالسلام »	»	» » »

تلغراف و پوسته اداره سی

مفتش انطونویچ افندی م ٥	مرکز مدیری نیازی افندی ثانیه م ٤

مفتش معاونی سامی بك ثالثه

(ماکنه مأمورلری)

تلغراف سرمخابره مأموری رضا افندی	تلغراف مخابره مأموری واحد افندی
» مخابره مأموری آکاه »	» » » حمدی »
» » » قدری »	» » » عابدین »
» » » سلیم »	مخابرهٔ اجنبیه مأموری آلبر »
شفت آرستیدی افندی	پوسته مأموری محمود »

مطبعهٔ ولایت

مکتوبی ولایتك نظارتی التنده در

(هیئت اداره)	(هیئت تحریریه)
مدیر سیفاء خالد بك	محرر محمد حسیب افندی
	مترجم یوسف ضیا افندی

سرمرتب عثمان حلمی افندی

(ماپوغراف مأمورلری)	(لیطوغراف مأمورلری)
مرتب ثانی توفیق افندی	لیطوغراف مأموری عبداللطیف افندی
« ثالث بسیم «	رقعه محرری یعقوب افندی
« رابع شعبان «	خطاط خالد افندی
مرتب چراغی یوسف «	مردانه‌جی نجیب افندی
« ومنوزع رجب افندی	سونکرجی اسلام اغا
	دستگاهدار حاجی نظیف اغا

معارف اداره‌سی

مدیر معارف یونس افندی ادرنه پایه‌مجردی | محاسبه‌جی علی وفا بك

کاتب سلیم افندی

مجلس معارف

رئیس مدیر افندی	اعضا مدرس محمد علی افندی
اعضا مجلس باش کاتبی محمود اصف افندی	« طاهر افندی ملازم
« مکتب اعدادی مدیری اسماعیل «	« توفیق افندی یوزباشی

مکتب اعدادی

مکتب اعدادیٔ شاهانه اشبو ۱۳۰٤ سنه‌سی شباطنك اوچنجی کونی لیلی‌یه تحویل اولنمشدر :

مدیر اسماعیل افندی

(معلمین)

حکمت و کیمیا معلمی سعید بك بیکباشی
تاریخ « توفیق افندی یوزباشی
حقوق اداره « رستم «
هندسه « خالد « «
جغرافیا « فائق « ملازم
مثلثات « خالد « «
عربی « حاجی محمد علی افندی
فارسی « عمر افندی

حساب و جبر معلمی رجب افندی
تاریخ طبیعی « داود « قول اغاسی
فرانسز « طاهر « ملازم
رسم « ابراهیم « «
املا و لسان عثمانی معلمی اسماعیل افندی
حسن خط ترکی « مالك افندی محاسبه
کتبه‌سندن

(مأمورین و خدمه)

سرمبصر فائق افندی مبصر شاکر افندی مبصر حسین صبری افندی
خسته‌خانه مأموری خاجیك اغا مکتب طبیبی . . .
سرخدمه محمد اغا ، خدمه مصطفی ، عبداد ، عبدالرحمن ، ادهم — اغالر
بواب یشار اغا سفره‌جی قره‌بت اغا

	موجود شاکردان	اسلام	خرستیان	ارمنی	یهودی
	عدد	عدد	عدد	عدد	عدد
لیلی	۲٥	۲۰	٤	۱	-
نهاری	۱۳	۱۱	۱	۰	۱
	۳۸	۳۱	٥	۱	

— مکتب اعدادی ملکیه نك اوقات تحصیلیه سنی مبین —

— پروغرامدر —

جمعه ایرتسی	بازار	بازار ایرتسی	صالی	چهارشنبه	پنجشنبه
		دردنجی سنه			
جبر عادی تاریخ عمومی منطق	قوانین ملکیه لسان عثمانی فرانسزجه	جبر عادی حکمت طبیعیه رسم	مثلثات کیا منطق	فرانسزجه کیا قوانین ملکیه	مثلثات تاریخ عمومی حکمت طبیعیه
		اوچنجی سنه			
بلاغت عثمانیه معانی تاریخ عمومی	هندسهٔ مجسمه فرانسزجه جغرافیانك زراعت صناعت تجارت قسملری	طبقات الارض اصول دفتری نحو عربی	تاریخ طبیعی هندسهٔ مجسمه بلاغت عثمانیه	تاریخ طبیعی معانی جغرافیانك زراعت صناعت تجارت قسملری	رسم حکمت طبیعیه فرانسزجه
		ایکنجی سنه			
هندسهٔ مسطحه فرانسزجه حساب	تاریخ طبیعی نحو عربی تاریخ عمومی	قواعد واملا جغرافیای عمومی نحو عربی	هندسهٔ مسطحه فارسی تاریخ طبیعی	قواعد واملا فرانسزجه حساب	جغرافیای عمومی رسم تاریخ عمومی
		برنجی سنه			
فرانسزجه حساب املای ترکی	حسن خط ترکی جغرافیای عثمانی حساب	هندسهٔ خطیه صرف عربی جغرافیای عثمانی	فارسی صرف عربی تاریخ عثمانی	رسم حسن خط فرانسوی فرانسزجه	هندسهٔ خطیه املای ترکی فارسی

مكتب رشدی ملكيه

معلم اول خیرالدین افندی
« ثانی صالح «
« ثالث بكر «

حسن خط معلمی رضا افندی
فرانسزجه « طاهر « ملازم
ریاضیات معلمی توفیق « یوزباشی

مبصر اسماعیل افندی — بواب وقپوجی احمد اغا

طلبه عدد ١٠٠

مكتب رشدی ملكيه نك اوقات تحصيليه سنی مبین پروغرامدر

دردنجی سنه		اوچنجی سنه	
نوع درس	اسامی	نوع درس	اسامی
عربی	ایساغوجی وحقایق البیان	عربی	اظهار
فارسی	كلستان	فارسی	كلستان
لسان عثمانی	قواعد عثمانیه	لسان عثمانی	قواعد عثمانیه
حساب	علم حساب	حساب	كسر عادی واعشاری ومقیاسلر
جغرافیا	امریقا و اوسترالیا قطعه لریله کرهٔ مصنعه	جغرافیا	اسیا افریقه قطعه لری
تاریخ عثمانی	فذلكهٔ تاریخ عثمانی	املای ترکی	غزته وسائر مناسب رساله لردن
هندسه	تعليم الهندسه		
خط	رقعه و دیوانی	خط	رقعه
فرانسزجه	مختصر غرامر	فرانسزجه	افعال انصاریه وتعریفات اربعه ایله تطبیقات ویازی

نوع درس	اسامی (ایکنجی سنه)	نوع درس	اسامی (برنجی سنه)
عربی	مقصود و عوامل	وظائف دینیه	اوچ‌جلك علم حال ایله دریکتا
فارسی	قواعد فارسیه و نصیحت الحکما		
املای ترکی	مدخل قواعد تطبیقات اجرا اولنور	قواعد ترکیه	مدخل قواعد
		محاضرات ترکیه	وظائف الاطفال
حساب	تعداد و ترقیم ایله اعمال اربعه	لسان عربی	امثله و بنا
جغرافیا	تعریفات جغرافیا ایله کرهٔ مسطحه واوروپا قطعه‌سی	فارسی	تعلیم فارسی
خط	رقعه	خط	یالکز ثلث
الفبا جزؤ	قرائت و یازی		

مکاتب رشدیهٔ اناث

مدیره و معلمهٔ اول فاطمه خانم | معلمهٔ ثانیه نعیمه خانم

عدد طالبات ٣٦

مکاتب ابتدائیه معلملری

	عدد طلبات ذکور	عدد طلبات اناث
نمونه مکتب ابتدائیسی معلمی شفیق افندی	١٤١	٤٦
« « « « ثانیسی ادم افندی		
« « « « ثالثی راشد «		
اسحاقیه « « « اولی حافظ عثمان افندی		
مصر خواجه مکتبی « « « خلیل افندی		
حاجی طوغان « « « « رجب «		
شادروان « « « « صالح «		
« « « « ثانیسی طلعت «		
جزه بك « « « اولی علوش «		

عموم مکاتب ابتدائیه حسن خط معلمی صبری افندی

مناستر ولايتى مكاتب عموميه ايستاتستيق

« مكاتب ابتدائيه وصبيان مكتبلرى »

	عدد مكاتب				عدد شاكرد			
	غير مسلم		مسلم		غير مسلم		مسلم	
	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور
نفس مناستر قصبه سى	٥	١٧		١٣	٦٢٠	١١٣٠	٦١٣	٧٩٢
مناستر قضاسى	٣	٤١		٣٠	٤٦٨	١٨٦٩		٦٨١
قورشوه ناحيه سى		٧			٤٤٥	٨٠٥		
تيمورحصار ناحيه سى		٦		٢		٢٢٤	٣٥	٤٦
رسنه »	٤	١١		٥	٢٠٦	٦٩٣	٨٣	١٤٩
رسپه »		٥		٧		١١١	٣٥	١٢٧
مع نواحى پرلپه قضاسى		٣٦		٢٧	٣٨٧	١١٠٣	٦٥٨	٧٨٢
وخرى قضاسى		٢٠		٣٤	٥٧٨	١٤٠٧	٤٧٥	٦٨٥
قرچووه »	١	٣	١	١٥	٤٥	٤٠٠	٦١	٣٩٥
فيلورينه »		٣٠		٣٦	٤٩	١٠٦١	٣٨٦	٧٢٣
يكون	١٣	١٧٦	١	١٥٩	٢٧٩٨	٨٨٠٣	٢٣٤٦	٤٣٨٠
كوريجه سنجاغى	١٨	٨٩		١٢٧	١٧٧٦	٥١٥١	١٠١٢	٢٩٤٥
دبره سنجاغى		١٨		٣٥	١٦٥	١٠٢٣	٣١٠	١٨٨٠
يكون	١٨	١٠٧	١	١٦٢	١٩٤١	٦١٧٤	١٣٢٢	٤٨٢٥
جمعاً يكون	٤٩	٣٩٠	٢	٤٨٣	٦٦٨٠	٢١١٥٠	٤٧٩٠	١٢٠٣٠

مناستر ولايتنده ذكور اناثه مخصوص اولەرق مسلم وغيرمسلم ٩٢٤ مكتب اولوب اشبو مكاتبده تحصيل ايدن اولاد وطنك عدد يكونى دخى ٤٤,٦٥٠ نفوسدن عبارتدر .

« مکاتب رشدیه — ایکنجی درجه مکاتب »

عدد شاگرد				عدد مکاتب				
مسلم		غیر مسلم		مسلم		غیر مسلم		
ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	
١٠٠	٢٦	٥٣٠	٣٥	١	١	٤	١	نفس مناستر قصبه سی
		٣٣٣	٨٠			٦	٢	مناستر قضاسی
١٢٥				١				مع نواحی پرلپه قضاسی
٥٣				١				اوخری »
٥١				١				قرچوه »
٣٠				١				فیلورینه »
٣٨٥	٢٦	٨٦٣	١١٢	٥	١	١٠	٣	یکون
٢٩٠				٦				کوریجه سنجاغی
١٣٠				٢				دبره سنجاغی
٤٢٠				٨				یکون
١٣٣٥	٢٦	٨٦٣	١١٢	٢١	١	١٠	٣	جمعاً یکون

« مکاتب عالیه — رشدیه نك مافوقنده بولنان »

عدد شاگرد				عدد مکاتب				
مسلم		غیر مسلم		مسلم		غیر مسلم		
ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	
٤٢		٢٩٠	٢١٠	١		٣	٢	نفس مناستر قصبه سی

دوائر عدليه

استيناف محكمه سی

« جزا دائره سی »	« حقوق دائره سی »
رئيس احمد زهدی افندی ثانيه	رئيس خير الدين افندی حرمين خ ۲ م ۳
موقته اعضای { شاكر بك / يناكی افندی	موقته اعضای { زكريا افندی / پتراكی »
منتخبه اعضای { واحد بك / صملون افندی	منتخبه اعضای { سليمان » / »
اعضا ملازمی يوسف بك	اعضا ملازمی محمود افندی
ضبط كاتبی سليم افندی	باش كاتب آدم افندی
» » اسماعيل »	ضبط كاتبی يوسف »
	» » رجب »

(مباشرين)

بهلول اغا — حسين اغا

اسعد اغا — عثمان اغا

اوطه‌جی يوسف اغا

استيناف مدعی عموميلكی

استيناف مدعی عموميسی رشاد بك

كاتبی علی افندی

بدايت محكمه سی

« حقوق دائره سی »	« جزا دائره سی »
رئيس عبدالحق افندی ازمیر پایه‌سیله	رئيس درويش افندی
اعضا: حاجی خیراله افندی، طاشقو »	اعضا: صالح بك، يورکی پاپادیمتری افندی
اعضا ملازمی بشار افندی	اعضا ملازمی عارف »

باش كاتب حسيب افندی

ضبط كاتبی لطفی افندی	ضبط كاتبی محمود افندی
» » نوری »	» » نوری »

مدعی عمومی معاونلکی

مدعی عمومی معاونی عبداللطيف افندی ثالثه م ٤

دائرهٔ استنطاق

مستنطق اول ابراهيم افندی م ٤	مستنطق ثانی نیازی بك

اجرا دائره سی

اجرا مأموری محمد افندی

مباشر محمد آغا	مباشر مصطفی آغا

مقاولات محررلکی

مقاولات محرری اسماعیل افندی مدرس
مقاولات دائره‌سنه مخصوص عاداتلی کتبه وار در

حبسخانه

مدیر رائف اغا یوزباشی

مفتش خلیل افندی	حبسخانه کاتبی عزت افندی
سرغردیان جعفر اغا	غردیان عبدالفتاح اغا
« رجب «	« ذوالفقار «
« ادم «	« مصطفی «

بلدیه دائره‌سی

رئیس صادق بك اولی ثانیسی

بلدیه مجلسی

رئیس صادق بك	اعضا پتراکی اکسته افندی
اعضا عاکف اغا	« یوصف قالدیرون افندی
« محمود بك	« بحورالبلدا افندی
« مالك اغا	
« پریقلی روبه افندی	

بلدیه قلمی	مأمورین بلدیه
باش کاتب زکریا افندی	قونطوراتو مأموری حسنی افندی
صندق امینی اسماعیل بك	مفتش احمد افندی
قیودات کاتبی عثمان افندی	ساعت موقتی حافظ خالد افندی

مبيض امين بك	بلديه طبيبى اپوستوليدى افندى
	مهندس وليان »
	آتشى مأمورى يونس »
	مهندس رفيق بوان اغا

تحصيلدارلر

ادهم افندى	شاكر افندى

بلديه قوميسرلرى

قوميسر احمد نظيف اغا	قوميسر سليمان اغا
» نظيف »	» على افندى
» حيدر »	» شعبان اغا
» احمد »	» محرم »
» محمود »	» ابراهيم »
» يوانجو »	» صلون »
» ميشون »	

رژى اداره سى

مدير اسماعيل رضا بك ثانيه

صندق امينى بابى افندى	سيار محافظه مأمورى موسى كاظم افندى
كاتب جمال بك	انبار امينى سوطراكى افندى
	مخمن خرستو باباپوقا »

مناستر رژى مديريتى اوخرى ، پرلپه ، فيلورينه ، رسنه مأمورلقلريله

قرجوه باش قولجيلغنى شاملدر نفر

— مركزده مستخدم قولجيان ٢٠

دیون عمومیه اداره‌سی

مدیر صائبی نظمی افندی

« مفتش ساوونی زولیانی افندی »

محاسبه باش کاتبی احمد راثف افندی	تحریرات باش کاتبی مهرالدین افندی
رفیق زین العابدین «	تحریرات مقیدی بشار «
محاسبه مقیدی محمد صدقی «	مبیض خلیل «
صندق امینی واوراق صحیحه مأموری	مسکرات کاتبی حسن «
حاجی جلال افندی	تذکره ومعاینه کاتبی شوقی «
	طوز وانبار مأموری عثمان افندی

طوز قطارجیسی رمضان اغا

انبارجی وقطارجی احمد اغا

قولجیان نفر

٣

شمندوفر اداره‌سی

مناستر مأموری موسیو فرانسوا ده قوق

مناسترشهرنده بولنان دعوی وکیللری			مناسترشهرنده بولنان اطبا وجراحلر واجزاجیلر		
اسحق توفیق افندی		[illegible]	بلدیه طبیبی	یورکی اپوستولیدی افندی	
محمد حسیب	«	[illegible]	طبیب	وافیادی	«
عثمان نوری	«		«	آپامیوندا دیمتری	«
عبداله سری	«		طبیب وجراح	میکاسقو	«
ابراهیم صبحی	«	[illegible]	«	میحالی	«
ابراهیم عرفی	«		جراح	یونس	«
دعوچو	«	[illegible]	«	خرستاکی	«
ایساق	«		«	پتروش	«

اجزاجی نیقولاکی نیطه افندی	جراح لازاریانی افندی
» آرستوتاللی »	» نیقولاکی »
» لیؤنیدی »	
» قونجو »	
واندکل »	

دول اجنبیه قونسلوسلری

قونسلوسلر	کاتب و ترجمانلری
یونان قونسلوسی موسیو قسطنطین پانوریاع	کاتبی موسیو سانوپولوس ترجمانی
٤	عورام میرزاجی افندی
انکلیز قونسلوس وکیلی موسیو شپلین	ترجمانی تؤدوراکی پیشوریغه افندی
روسیه دولتی قونسلوس وکیلی موسیو	ترجمانی آندونلاپا افندی
نیقولا اسقرابین	
اوستریا ومجارستان قونسلوس وکیلی	برنجی ترجمانی موسیو فرانسوا
موسیو رودولف پوغاتسشن	دوقوق ایکنجی ترجمانی یورکی
لاصونیه‌ده بولنان یونان قونسلوسی	قره‌دیمه افندی
موسیو پاپاژپولوس	ترجمانی موسیو چاپالیندی

نفس مناستر سنجاغنه مربوط نواحی

رسنه ناحیه سی

مدیر	علی رضا افندی	نائب وکیلی	حافظ یوسف افندی

کاتب عمر فهمی افندی

مجلس ناحیه

رئیس مدیر		محمد اغا	اعضای منتخبه
نائب وکیلی	اعضای طبیعیه	خلیل اغا	
کاتب		یورکی حاجی شیوا اغا	
		طاشو چوقله اغا	

مجلس بلدیه

رئیس	علی اغا
کاتب و صندق امینی	حسن افندی
اعضای منتخبه	خالد اغا
« «	دیمتری ولو اغا
قومیسر	رستم اغا
»	مصطفی »

مأمورین ناحیه

تلغراف و پوسته مأموری	نوری افندی	طاپو کاتبی	سلیم افندی
تحریر ویرکو کاتبی	سلیم افندی	پولیس مأموری	حسن افندی
رژی مأموری	حافظ ابراهیم افندی	دیون عمومیه «	رجب افندی
اورمان تذکره مأموری	حسین افندی	طاپو تحصیلداری	ادم اغا

پرسپه ناحيه‌سی

مدير عمر فوزی افندی | كاتب مصطفی افندی

مجلس ناحيه

اعضای طبيعيه: رئيس مدير، كاتب

اعضای منتخبه:
دبداه اغا
ارسلان اغا
سليمان «
يوان «
ميخال «

مأمورين ناحيه

طاپو كاتبی سليمان افندی

قورشوه ناحيه‌سی

مدير سعيد افندی | كاتب يحيی افندی

مجلس ناحيه

اعضای طبيعيه: رئيس مدير، كاتب

اعضای منتخبه:
غوشوغوغو اغا
اناستاس قوريجه «
ماطه نشقو «
ناعوم طومه «

مجلس بلديه

رئيس پترو بالو اغا

كاتب و صندوق امينی عبدالحليم افندی
قوميسر حسين اغا

اعضای منتخبه:
قرسطی تالچه اغا
ديمتری قرسته «
طومو قوله «
ديمتری موچان «

نفس مناستر سنجاغنه مربوط نواحی

رسنه ناحیه سی

مدیر علی رضا افندی		نائب وکیلی حافظ یوسف افندی

کاتب عمر فوزی افندی

مجلس ناحیه

اعضای طبیعیه	رئیس مدیر، نائب وکیلی، کاتب	اعضای منتخبه	مجید آغا، خلیل آغا، یورکی هاجی شیو آغا، طاشو چوقله آغا

مجلس بلدیه

رئیس	علی آغا
کاتب وصندق امینی	حسن افندی
اعضای منتخبه	خالد آغا
» »	دیمتری ولو آغا
قومیسر	رستم آغا
»	مصطفی »

مأمورین ناحیه

تلغراف وپوسته مأموری	نوری افندی	طاپو کاتبی	سلیم افندی
مع تحریر ویرکو کاتبی	سلیم افندی	پولیس مأموری	حسن افندی
رژی مأموری	حافظ ابراهیم افندی	دیون عمومیه »	رجب افندی
اورمان تذکره مأموری	حسین افندی	طاپو تحصیلداری	ادم آغا

پرسپه ناحیه‌سی

مدیر عمر فوزی افندی | کاتب مصطفی افندی

مجلس ناحیه

اعضای طبیعیه:
- رئیس مدیر
- کاتب

اعضای منتخبه:
- نیداه اغا
- ارسلان اغا
- سلیمان »
- یوان »
- میخال »

مأمورین ناحیه

طابو کاتبی سلیمان افندی

قورشوه ناحیه‌سی

مدیر سعید افندی | کاتب یحیی افندی

مجلس ناحیه

اعضای طبیعیه:
- رئیس مدیر
- کاتب

اعضای منتخبه:
- غوشو غوغو اغا
- اناستاس قوریجه »
- ماطه نشقو »
- ناعوم طومه »

مجلس بلدیه

رئیس پترو بالو اغا

کاتب و صندق امینی عبدالحلیم افندی
قومیسر حسین اغا

اعضای منتخبه:
- قوسطی نالچه اغا
- دیمتری قرسته »
- طومو قوله »
- دیمتری موچان »

مأمورين ناحيه

تلغراف و پوسته مأموری رائف افندی	دیون عمومیه قوجیسی سلیمان افندی

تیمور حصار ناحیه‌سی

مدیر مصطفی وهبی	کاتب شعبان افندی

مجلس ناحیه

اعضای طبیعیه: رئیس مدیر، کاتب	اعضای منتخبه: اسماعیل آغا، عارف »، حسن »

مناستر سنجاغنه مربوط قضالر

پرليه قضاسی

قائممقام	جلال بك	ثالثه م ٤
نائب	ذو الفقار افندی	دوريه مدرسی
مفتی	صالح »	مخرج دواليمی
مال مديری	محمد »	
تحريرات كاتبی	راشد »	

مجلس ادارهٔ قضا

رئيس قائممقام بك

اعضای طبيعيه		اعضای منتخبه	
نائب افندی		مصطفی افندی	
مفتی »		ابراهيم »	
مال مديری »		حاجی ايزدراوه اغا	
تحريرات كاتبی افندی		ديمتری قارجونه »	

محكمهٔ بدايت

رئيس نائب افندی

اعضا	رائف افندی	كاتب ثانی	ابراهيم افندی
»	ماطيا اغا	مستنطق معاونی	عبداله »
باش كاتب	سليمان افندی	مقاولات محرری	يوسف »

مأمورين سائره

طاپو کاتبی صادق افندی دوریه مدر	صندوق امینی یوسف افندی
مال مدیری معاونی ولی «	خزینه دعوا وکیلی جعفر «
مال مدیری معاونی رفیق واوقاف وکیلی	طریق قوندوکتوری لامبو «
سلیمان افندی	ایتام مدیری موسی «
اعشار بقایا تحصیل مأموری جمال افندی	محکمهٔ شرعیه کاتبی حسن «

تلغراف و پوسته اداره‌سی

مأمور رشدی بك

ایکی چاوش و بر قواص واردر

اورمان اداره‌سی

مأمور وکیلی اسماعیل افندی

التی نفر قوجیسی واردر

نفوس اداره‌سی

مأمور سنان افندی	کاتب عزیز افندی

مکتب رشدی

معلم اول جعفر افندی	معلم ثالث ابراهیم افندی
معلم ثانی محمد «	رقعه معلمی یوسف «

پوليس اداره سى

اوچنجى قوميسر هاشم افندى

(پوليسلر)

حسن افندى　　مصطفى افندى　　اقتم افندى

مجلس بلديه

رئيس　حاجى صالح اغا

اعضا	عبدى اغا	كاتب	رفعت افندى
«	اسماعيل «	صندق امينى	عبداه «
«	ايچودنقر «	طبيب	اوقه «
«	دمتبوجه «	تحصيلدار	حسين «
«	نونه پاپاس اوغلى	سرقوميسر	حاجى اغا

اون نفرده قوميسر واردر

ديون عموميه اداره سى

مأمور　سليمان افندى

كاتب　رائف افندى　|　ديگرى آدم افندى

اوچ نفرده قولجى واردر

رژى اداره سى

مأمور شكرى بك

كاتب　حافظ خالد افندى　|　مخمن آرسينا افندى

صندق امينى ومحاسبه كاتبى پطوافندى

اون ايكى نفرده قولجيسى واردر

مورشوده ناحیه‌سی

مدیر حسن رضا افندی	کاتب صالح افندی

اوخری قضاسی

قائمقام محمد صدقی بك	مفتی محمد دهار افندی
نائب عبداللطیف افندی مدرس م	مال‌مدیری خلیل »
٥	تحریرات کاتبی محمد علی »

مجلس ادارهٔ قضا

رئیس قائمقام بك

اعضای طبیعیه: نائب افندی	اعضای منتخبه: مراد افندی ثانیه ٥ م
مفتی »	رفعت بك
مال‌مدیری »	عنکله قانچقو آغا
تحریرات کاتبی افندی	استفان پارمق »

محکمهٔ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا حاجی حیدر آغا	باش کاتب خلیل افندی
» ندورنیك زارچه »	ضبط کاتبی سایان »
مقاولات محرری حسین حسنی افندی	مستنطق معاونی طلحه »

مأمورین سائره

طاپو کاتبی حسن افندی	مال‌مدیری رفیقی ابراهیم افندی
یوقلمه کاتبی شمسی »	صندق امینی محمود »
» » حمزه »	طاپو تحصیلداری راشد »
مال‌مدیری معاونی توفیق »	

تلغراف و پوسته اداره سی

مأمور عاكف افندی

نفوس اداره سی

نفوس مأموری خورشيد افندی | نفوس كاتبی مصطفی افندی

معارف قوميسيونی

رئيس عاكف افندی

اعضا سلمان افندی | اعضا شريف اغا

« مكتب رشدی »

معلم اول ذاالنون افندی | معلم ثانی حاجی لطيف افندی

بواب محمود اغا

« مكاتب ابتدائيه »

مصطفی چلبی مكتب ابتدائيسی معلمی خيرالدين افندی
معاونی سليمان افندی
بواب شيخ آدم «
حاجی چلبی مكتب ابتدائيسی معلمی يوسف افندی
معاونی سعدالله افندی
بواب رجب اغا

سنان چلبی مكتب ابتدائيسی معلمی عبدالله افندی
معاونی دزدار افندی
« سليمان «
بواب نوری اغا
صبيان مكتبی معلمی يوسف افندی

پولیس اداره‌سی

اوچنجی قومیسر عارف بك

(پولیسلر)

اسماعیل افندی — سنان افندی

مجلس بلدیه

رئیس محمد بك

اعضا	حاجی عثمان اغا	کاتب رفعت افندی
»	امجد سپاهی »	قومیسر شادمان »
»	سلمان »	طلومبه‌جی رجب اغا
»	استاوره‌فلیپ »	اوطه‌جی عثمان »
»	صندره »	ساعتجی ذوالفقار »
»	قوسطه‌ناته فندی	طبیب ولا اکی افندی

دیون عمومیه اداره‌سی

مدیر یعقوب افندی

کاتبی روشن شانی افندی	پیاده تحصیلداری راشد اغا
سواری تحصیلداری مقصود اغا	

رژی اداره‌سی

مامور نعمان بك ر بمه

انبار امینی نیقولاکی افندی	کاتب عبدالرحمن افندی

استروغه ناحیه‌سی

مدیر عمر اغا	کاتب رجب دانش افندی

مجلس ناحيه

رئيس مدير اعضاى طبيعيه: كاتب	اعضاى منتخبه: دلاور اغا قرسته چاقر اغا قوسطو قره مقزه اغا

دائرهٔ بلديه

رئيس رفعت افندى كاتب سليمان افندى	قوميسر امين اغا

معارف هيئتى

رئيس شيخ عارف افندى

عضا مراد اغا « محمود « « دلاور «	مكتب ابتدائى معلمى حسين افندى معاونى عبدالغفور « بواب درواش احمد اغا

دريچه ناحيه سى

مدير خسرو اغا	كاتب خليل افندى

مجلس ناحيه

رئيس مدير اعضاى طبيعيه: كاتب	اعضاى منتخبه: يشار اغا حاجى الماس اغا استفان اسلاقو اغا نيقوله «

فیلورینه قضاسی

قائممقام علی رضا بك ثانیه

نائب محمد امین افندی	مال مدیری الیاس بك
مفتی علی فهمی افندی ازدیر بالهجرده	تحریرات کاتبی خالد دخلهر افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئیس قائممقام بك

اعضای طبیعیه	اعضای منتخبه
نائب افندی	حاجی ابراهیم بك
مفتی افندی	ینا کی حاجی طاسه اغا
متره پولید قالقوس افندی م ه	
مال مدیری افندی	
تحریرات کاتبی افندی	

محکمهٔ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا مدرس امجد افندی	کاتب ثانی اسماعیل افندی
« کورکی تفو اغا	مستنطق معاونی خیرالدین «
باش کاتب سلیمان افندی	مقاولات محرری راشد «

مأمورین سائره

طاپو کاتبی خالد افندی	اراضی یوقلمه مأموری راشد افندی
مالمدیری معاونی حسین ناقذ افندی	کاتبی حاجی مصطفی افندی
« رفیق حسین «	تحصیلداری عزت افندی
صندق امینی ابراهیم اغا	

تلغراف وپوسته اداره‌سی

مأمور مهدی افندی

نفوس اداره‌سی

نفوس مأموری خالد افندی | كاتبی یونس افندی

مكتب رشدی

معلم اول هاشم افندی ادرنه دوریه مدرسه‌لی

معلم ثانی حاجی علی افندی

پولیس اداره‌سی

(پولیسلر)

احمد افندی عبدالحلیم افندی

مجلس بلدیه

رئیس حاجی امین اغا

اعضا عمر بك

« اسماعیل اغا

« پنبه‌جی كوركی اغا

« قاله نونه »

كاتب رجب افندی

قومیسر سلیم اغا

طبیب میخالاكی افندی

بلدیه قلفه‌سی عنكه اغا

پاره‌بكجیسی خورشید اغا

دیون عمومیه اداره‌سی

مأمور رامز افندی

کاتب نجیب افندی	موقت قوجی خالد اغا
قوجی عمر اغا	

ویرکو اداره‌سی

مأمور سلیم افندی ثانیه

انبار امینی وکاتب مصطفی افندی

نوسقه ناحیه‌سی

مدیر حسین حسنی افندی	کاتب محمد هاشم افندی

رودنیك ناحیه‌سی

مدیر محمد توفیق افندی	کاتب سلیمان هاشم افندی

قرچوه قضاسی

قائمقام علی صبری افندی قپوجی باشی

نائب حسین حسنی افندی	مالمدیری لطیف افندی
مفتی علی «	تحریرات کاتبی مصطفی افندی

مجلس اداره قضا

رئیس قائمقام افندی

طبیعی	نائب افندی	منتخب	درویش محمود افندی
	مفتی «		محمد شریف «
	مال مدیری افندی		یناکی «
	تحریرات کاتبی «		ماردو اغا

محکمهٔ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا امین افندی
» حاجی ناسته افندی

باش کاتب حسین افندی
مستنطق معاونی علی »
مقاولات محرری عبدالرحمن افندی

مأمورین سائره

طاپو کاتبی ناشد افندی
مال مدیری معاونی شاکر افندی
» » » رفیق علی »
صندق امینی بکر »

طاپو یوقلمه مأموری محمد فکری افندی
» » » شریف »
دیون عمومیه قوجیسی اسماعیل »

تلغراف وپوسته اداره‌سی

مأمور عثمان افندی | موصل اسماعیل افندی
چاوش علی اغا

معارف وتجارت مجلسی

رئیس مفتی افندی

اعضا عثمان افندی
» امین »

اعضا حسن وصفی افندی

تحریر املاک قومیسیونی

اعضا نجیب افندی
» خلیل اغا
» استریو »

اعضا عثمان افندی
» ایلیا اغا
» قسطنطین اغا

نفوس اداره سی

نفوس مأموری محمد علی افندی	کاتبی اسماعیل حقی افندی

مکتب رشدی

معلم اول صالح افندی	معلم ثانی عبد الفتاح افندی
رقعه معلمی عبد الرحمن افندی	بواب رمضان «

پولیس اداره سی

مصطفی افندی	ابراهیم افندی

مجلس بلدیه

رئیس محمد افندی

اعضا نجیب افندی	کاتب و صندوق امینی امین افندی
« حسن «	قوجیسی احمد اغا
« استربو نیقوله	
« یاکیم قصبان	

رژی اداره سی

قولجی چاوشی	صالح افندی

سرفيجه سنجاغی

متصرف عبدالقادر كمال پاشا روم ايلی ع م ٢ ٢ آلتون وكموش امتياز مداليه‌لری

اركان لوا

نائب محمد طاهر افندی دوريه‌مو ليسی	تحريرات مديری مصطفی نظمی افندی متمايز
محاسبه‌جی مصطفی « اولی ثانيسی	

مجلس اداره‌ٔ لوا

رئيس متصرف پاشا

اعضای طبيعيه	اعضای منتخبه
نائب افندی	ابراهيم بك متمايز
محاسبه‌جی افندی	حسنی « ثالثه
تحريرات مديری افندی	دينه يوانو اغا
مفتی عزت افندی	ديمتری قوندو دينه اغا
متره پوليداونيبوس افندی	

كاتب جمال افندی رابعه

محاسبه‌ٔ لوا قلمی

مدير محمد جلال الدين افندی

مصارفات كاتبی هاشم بك رابعه	واردات كاتبی وهبی افندی
« رفيق نيازی افندی	رفيق حافظ سعيد افندی
اوراق مقيدی شكری «	مركز كاتبی عزت «
مبيض نجيب «	صندق امينی صالح «
دفترجی جمال اغا	اوطه‌جی حسين اغا

تحريرات قلمی

تحريرات مديری مصطفی نظمی افندی	متمايز
تحريرات مميزی توفيق افندی ثانيه	مبيض يعقوب بك
مسود محمد پرتو افندی	« علی افندی

اوراق قلمی

اوراق مديری چمال افندی	
معاونی چمال افندی	تحررات روميه كاتبی اطناش افندی

نفوس نظارتی

ناظر احمد شوقی افندی	
باش كاتب وهبی افندی	ايكنجی كاتب مصطفی افندی

ويركو اداره سی

مأمور حبيب افندی	
كاتب محمد حفظی افندی	دفترجی محمد افندی
« رفيق احمد »	

دفترخاقانی قلمی

مأمور عطا افندی ثالثه	
باش كاتب توفيق افندی	كاتب محمد افندی

اوقاف قلمی

مدير عزيز افندی	كاتب اسماعيل افندی

بدايت محكمه سی

« جزا دائره سی »	« حقوق دائره سی »
رئيس فيض اله افندی	رئيس نائب محمد طاهر افندی
اعضا عزت »	اعضا حاجی مصطفی »
» يانی »	» لازو ديمتری »
اعضا ملازمی حسن »	اعضا ملازمی جلال الدين »

مدعی عمومی معاونی ضيا بك

« جزا قلمی »	« حقوق قلمی »

باش كاتب محمد حلمی افندی

ضبط كاتبی كامل افندی	ضبط كاتبی فريد افندی
» » امين »	» » نوری »

مباشر فرسين آغا مرتضی آغا

اوطه جی احمد ابراهيم آغا

مستنطق قلمی

مستنطق حسن افندی

« مقاولات دائره سی »	« اجرا دائره سی »
مقاولات محرری احمد افندی	اجرا مأموری توفيق افندی

ضابطه دائره سی

الای بکی امین بك

م
٤
٥

طابور اغاسی صالح افندی

حساب امینی حسین افندی پلونه مدالیه‌سی

برنجی بلوك اغاسی عمر افندی
ایکنجی » » جلیل »
اوچنجی » » سلیمان »
یدنجی » » عارف »
اون برنجی » » علی »

سواری بلوك اغاسی حسین اغا م ٤
برنجی سواری بلوك اغاسی معاونی عمر اغا
اوچنجی » » » » خیرالدین افندی
دردنجی » » » » حسنی اغا
اوننجی » » » » خورشید »
سواری » » » » یحیی افندی

دردنجی بلوك ژورنال امینی امین افندی
بشنجی » » » حسین اغا
سکزنجی » » » محمد »
اوننجی » » » ادم »
اون برنجی » » » ملك »
سواری » » » حسین افندی

سواری تحصیلداری عثمان افندی | پیاده تحصیلداری حسین افندی

پولیس اداره سی

ایکنجی پولیس قومیسری حسین افندی

اوچنجی پولیس قومیسری ابراهیم افندی

(پولیسلر)

محمد ادریس افندی سلیمان افندی کاظم افندی

تلغراف و پوسته اداره سی

مفتش معاونی ماکف افندی
مدیر طاهر «
مخابره مأموری عاصم افندی | مخابره مأموری رضا افندی
چاوش محمود اغا ، رفعت اغا ، ابراهیم اغا

نافعه اداره سی

مهندس ایری افندی
ایکنجی صنف قوندوکتوری اسماعیل افندی | طریق امینی نجیب افندی

مجلس بلدیه

رئیس اسماعیل افندی

اعضا اسماعیل افندی	کاتب و صندق امینی منحل
« ابراهیم «	طبیب اطناش افندی
« ناشو اغا	چاوش احمد اغا
« طرلیقه اغا	
« بابوطه «	

نافعه قومیسیونی

رئیس مهدی بك	رئیس ثانی عزیز افندی
اعضا عطااه افندی	اعضا نجیب افندی
« یعقوب اغا	« اسماعیل اغا
« امین افندی	« تاچو ماریقو اغا
« اسماعیل افندی	« ژوژو ماتجار اغا
	« اطناش افندی

معارف قوميسيونی

رئيس عزت افندی

اعضا جلال افندی	اعضا تاچو ماريقو اغا
« عزيز «	« طولیقو «
« اسماعيل «	« دمترولی «

انشاات قوميسيونی

رئيس ابراهيم بك متقاعد

اعضا محمد طاهر افندی دوريه مواليسی	اعضا اسماعيل اغا
« سالم بك اصطبل عامره	« طاشو حماره اغا
« مصطفی راتب بك	« طناش قوندوديه اغا
« حسنی بك ثالثه	« ووچو «
« شكری «	« عنكولو «

تعديلات قوميسيونی

رئيس ويركو مأموری حسيب افندی

اعضا محمد عزيز افندی	اعضا اسماعيل افندی
« ابراهيم «	« ژوزو اغا

مكتب رشدی

معلم اول محمد امين افندی	يازی معلمی محمد توفيق افندی
« ثانی احمد راغب «	بواب محمد اغا

مكتب ابتدائی

معلم اول كاظم افندی	معلم ثانی حاجی محمد افندی

بواب راغب اغا

دیون عمومیه اداره سی

مدیر ثاقب افندی

باش کاتب محمد علی افندی	کاتب ثانی صادق صدقی افندی
صندوق امینی محمد توفیق »	قنطارجی ابراهیم ادهم »

قولجی عثمان نوری افندی ، عمر صبری افندی

رژی اداره سی

مدیر وکیلی طوپوس افندی

کاتب علی افندی	کاتب حافظ احمد افندی

التی نفر قولجیسی واردر

ولوندوس ناحیه سی

مدیر عندلیب بك	کاتب عثمان نوری افندی

مجلس ناحیه

رئیس مدیر	
طبیعیه اعضای { کاتب	منتخبه اعضای { مصطفی اغا نیقوله »

مجلس بلدیه

رئیس قسطنطین ارمیناد اغا

اعضا یورغولی نیقوله اغا	اعضا اندون حاریش اغا
» یورکی قوقوله »	» یورکی هاجی سولی »
» نقوله جیتیه »	کاتب عثمان افندی

قوزانه قضاسی

قائممقام رستم بك رابعه

نائب اسماعيل حقی افندی دوريه مدرسی	متره پوليد ايه نيوس افندی
مال مديری احمد فائق افندی	تحريرات كاتبی شريف »

مجلس اداره قضا

رئيس قائممقام بك

اعضای طبيعيه: نائب افندی	اعضای منتخبه: رشيد بك
مال مديری »	عثمان اغا
متره پوليد »	نيقوله حالكا اغا م ه
تحريرات كاتبی »	نانو اغا

محكمهٔ بدايت

رئيس نائب افندی

اعضا قدری افندی	باش كاتب حسنی افندی
» مانول اغا	كاتب ثانی بكر »
مستنطق معاونی فؤاد افندی	مقاولات محرری رضا افندی

مأمورين سائره

طاپو كاتبی رفعت افندی	يوقلمه كاتبی يورگی افندی
مال مديری معاونی سيف الدين »	تحصيلدار عثمان »
رفيقی ضيا »	محكمهٔ شرعيه كاتبی مؤمن »
صندق امينی علی »	

ضابطه دائره سی

بلوك اغاسی يوسف اغا	سواری تحصيلداری ذو الفقار افندی
معاونی عثمان نوری افندی م	پياده « امين «
٥	پوليس نفری احمد «
سواری تحصيلداری خليل «	
« « حسن «	

تلغراف و پوسته اداره سی

سرمأمور مصطفى صدقی افندی	مخابره مأموری صبری افندی
چاوش علی «	چاوش نانو اغا

نفوس اداره سی

نفوس مأموری محمد علی بك	كاتب محمود افندی

نافعه دائره سی

رتبه‌ی صنف فوند كتوری پتراكی افندی

مجلس بلديه

رئيس نانو وويدار افندی

اعضا فوزدار دوقه اغا	كاتب خليل افندی
« نيقوله رومپايا «	طبيب يوركی «
« مانول شتريو «	چاوش ديمتر ولی اغا
« قسطنطين غاغله «	
« ايليا پترو «	

دیون عمومیه اداره سی

مأمور زیور افندی | کاتب مصطفی افندی

قولجی چومو

رژی اداره سی

دیپوزیتو مأموری دیتری افندی

سکز نفر قولجیسی واردر

طوبجیلر مکتب رشدیه سی

معلم اول صالح حلمی افندی | بواب سعدالدین افندی

وشجه ناحیه سی

مدیر معشوق افندی | نائب وکیلی زکریا افندی

کاتب ابراهیم افندی

جمعه قضاسی

قائممقام محمد توفیق افندی م ه

نائب محمد دوست افندی | تحریرات کاتبی خورشید افندی

مال مدیری سعداء بك

مجلس ادارهٔ قضا

رئیس قائممقام افندی

اعضای طبیعیه		اعضای منتخبه	
نائب	افندی	ذو الفقار بك	
مال مدیری	»	محمد علی اغا	
کاتب	»	طاسه	»
		زره	»

محكمهٔ بدايت

رئيس نائب افندی

اعضا میخائل اغا	باش كاتب اسماعيل افندی
« رنده «	ایكنجی كاتب عبدول «
مستنطق معاونی رائف افندی	مقاولات محرری سلامی افندی

مأمورین سائره

طاپو كاتبی بیرام افندی	بوقلمه كاتبی مصطفی افندی
مالمدیری معاونی احمد «	صندق امینی صالح «
رفیق آدم	

تلغراف و پوسته اداره سی

مأمور شكری افندی

چاوش كامل اغا	موصل محررات عبدالرحمن اغا

نفوس اداره سی

مأمور عثمان افندی	كاتب اسماعيل افندی

مكتب رشدی

معلم اول احمد افندی	معلم ثانی حسن افندی
یازی معلمی عثمان «	بواب حسین «

مكتب ابتدائی

معلم اول صالح افندی	معلم ثانی احمد افندی

بواب عثمان اغا

ضابطه دائره‌سی

بلوك اغاسی يعقوب بك	سواری تحصیلداری عبداله حسن افندی
معاونی امین اغا	« شوقی « «
ژورنال امینی صالح اغا	« امین « «
پولیس نفری تیمورشاه افندی	« صالح « «

معارف قومیسیونی

رئیس جمال بك

اعضا رشید اغا	كاتب تیمور علی افندی
« حاجی عمر «	

مجلس بلديه

رئیس محمود اغا

اعضا مخال افندی	كاتب حسن افندی
« « اغا	طبیب دیامانت «

رژی اداره‌سی

سواری چاوشی روشن افندی

درت نفر قولجیسی واردر

قطراغجه ناحیه‌سی

مدیر عبداله افندی

اعضا احمد اغا	كاتب عارف افندی
« فرمان «	

مجلس بلدیه

رئیس هاجی رستو اغا

اعضا محمود افندی	اعضا علی بك
« بچه اغا	

صاریغانلی ناحیه سی

مدیر اسماعیل حقی افندی

اعضا یعقوب اغا	کاتب محی الدین افندی
« احمد «	

مجلس بلدیه

رئیس طوماچیقور اغا

اعضا نانو روغو اغا	کاتب دیمتری روشیدی افندی
« فلوشه جانغه «	

ناسلیچ قضاسی

قائمقام محرم افندی ثالثه م ٤

نائب احمد مختار افندی	مال مدیری عزیز افندی
مفتی عثمان افندی	تحریرات کاتبی حسین حلمی افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئيس قائمقام افندی

اعضای طبیعیه	نائب افندی	اعضای منتخبه	محمد بك
	مفتی »		قپلان بك
	متره پولید اطناس افندی		یورکی مخال اغا
	مال مدیری »		یورکی قوچو اغا
	تحریرات کاتبی »		

محکمهٔ بدایت

رئيس نائب افندی

اعضا ومستنطق ابراهیم افندی	باش کاتب رضا افندی
» دیمتری اغا	کاتب ثانی حسین بك
مقاولات محرری عبدالرحمن افندی	مستنطق معاونی محمد بك

مأمورین سائره

مال مدیری معاونی اسماعیل افندی	یوقلمه کاتبی صادق افندی
» رفیق اسماعیل بك	تحصیلدار صالح بك
صندق امینی علی رضا افندی	محکمهٔ شرعیه کاتبی حسین افندی
طابو کاتبی اشرف بك	

تلغراف وپوسته ادارهسی

سر مأمور شرف الدین افندی

مخابره مأموری حافظ افندی	چاوش راغب بك
موصل محررات ویسل »	» مصطفی اغا

نفوس اداره سی

مامور رمضان بك	كاتب راشد افندی

مكتب رشدی

معلم اول حسين افندی	بازی معلمی حسين افندی
« ثانی محرم «	بواب حسن افندی

معارف قومیسیونی

رئيس حسين افندی

اعضا سيف الدين بك	اعضا محمد بك
« سری بك	« ابراهيم افندی

ضابطه دائره سی

بلوك اغاسی يشار اغا

معاونی حسن اغا	ژورنال امينی مستان اغا
سواری تحصيلداری اسماعيل افندی	پياده تحصيلداری مرتضی افندی
« « مقصود «	پوليس نفری علی رضا «

نافعه دائره سی

ایکنجی صنف قوندوکتوری بناكی افندی

تعديلات قومیسیونی

رئيس مالمديری معاونی اسماعيل افندی

اعضا مجيبی بك	اعضا محمد افندی
« خرستو اغا	« طاشو اغا
مخمن طالب بك	مخمن ناقو اغا

مجلس بلديه

رئيس توفيق بك

اعضا طالب بك	اعضا طاشو اغا
« محمد افندی	کاتب محمود افندی
« حسین «	چاوش علی بك

دیون عمومیه اداره سی

مأمور قدری افندی	قولجی حسین افندی

رژی اداره سی

پیاده چاوشی حسن بك

درت نفر قولجیسی واردر

سچیشته ناحیه سی

مدیر فتحی افندی	کاتب جعفر افندی

مجلس ناحیه

رئیس مدیر افندی

اعضای طبیعیه { کاتب افندی	اعضای منتخبه { عبدالرحیم افندی حسن « یانی اغا اناسطاش افندی

تلغراف وپوسته اداره سی

مأمور بسیم افندی	موصل تحریرات طاهر اغا

مجلس بلديه

رئيس طوماريشو اغا

اعضا ناعوم اغا
» قوقول »
» قوقولی علکسی اغا

اعضا طودوری اغا
» يته »
كاتب يناكی افندی

ديون عموميه اداره سی

مأمور اسماعيل افندی

كاتب ابراهيم افندی | قوجلی يحيی اغا

ژوپان ناحيه سی

مدير رمضان افندی | كاتب امجد افندی

مجلس ناحيه

رئيس مدير افندی

اعضای طبيعيه: كاتب افندی

اعضای غير طبيعيه: غضنفر اغا، قوزمه »، قسطنطين اغا، نيقوله »

مجلس بلديه

رئيس خرستو پاپانيقوله اغا

اعضا قسطنطين اغا | اعضا قسطنطين پرونه اغا

كرهبنه قضاسى

قائممقام چوال بك ثانيه م ٥

نائب محمد توفيق افندى دوربه مدرسى | تحريرات كاتبى رشيد افندى
مال مديرى حسين فخرى افندى

مجلس ادارهٔ قضا

رئيس قائممقام بك

اعضاى طبيعيه:
نائب افندى
متروپوليد اكلم افندى
مال مديرى افندى
تحريرات كاتبى افندى

اعضاى منتخبه:
رفعت بك
عزت »
اندريا اغا
خرستو اغا

محكمهٔ بدايت

رئيس نائب افندى

اعضا ومستنطق ابراهيم افندى
» طناش ايليا اغا
مقاولات محررى حسين افندى

باش كاتب ذوالفقار افندى
ايكنجى كاتب سليمان »
مستنطق معاونى حميده

مأمورين سائره

مال مديرى معاونى ابراهيم ادهم افندى
» » رفيق نجيب »
صندق امينى سليم افندى

طاپو كاتبى عباس »
يوقلمه كاتبى محمد على »
تحصيلدار امين »
» صبرى »

تلغراف و پوسته اداره سی

سر مأمور فريد افندی

مخابره مأموری حقی بك	چاوش حميد اغا
چاوش محمود اغا	» طودوری اغا
» قسطنطين اغا	موصل محررات كريم اغا

نافعه دائره سی

ايكنجی صنف قوندوكتوری ديمتری افندی

ضابطه دائره سی

بلوك اغاسی رجب اغا	معاونی شعبان افندی
سواری تحصيلداری يشار سليمان افندی	پياده تحصيلداری مصطفی »
» » احمد نبدول »	پوليس خير الدين »

مجلس بلديه

رئيس حسن افندی

اعضا هارون اغا	اعضا غليغور اغا
» عمر »	كاتب عارف افندی
» خرستو »	طبيب زيشی »
» قسطاكی »	چاوش خير الدين »

ديون عموميه اداره سی

مأمور طالب افندی

كاتب قدری افندی	قولجی عاصم افندی

ردثی اداره‌سی

التی نفر قولجیسی واردر

الاصونیه قضاسی

قائممقام یشار زهدی افندی قپوجی باشی

نائب محمد شوقی افندی	تحریرات کاتبی سلیمان رأفت افندی
مالمدیری احمد »	

مجلس ادارۀ قضا

رئیس قائممقام افندی

اعضای طبیعیه	نائب افندی	اعضای منتخبه	صادق اغا
	مترهپولید انطمون »		عمر »
	مالمدیری »		ژوژو »
	تحریرات کاتبی »		فلیپا »

محکمۀ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا ومستنطق مصطفی افندی	باش کاتب احمد افندی
» نولی اغا	ایکنجی کاتب عبدالعزیز »
مقاولات محرری لطیف بك	مستنطق معاونی ذوالفقار »

مأمورین سائره

مالمدیری معاونی هاشم افندی	صندق امینی حسن افندی
رفیق خیری افندی	طاپو کاتبی شریف »

تلغراف وپوسته اداره‌سی

مأمور جمال افندی

چاوش عمر اغا	چاوش حلیم اغا
« پشا اغا	موصل محررات خیرالدین اغا

اورمان اداره‌سی

مأمور محمد نوری افندی

درت نفر قوجیسی واردر

نفوس اداره‌سی

مأمور مهدی افندی

کاتب کامل بك	پساپورط مأموری قسطندول افندی

نافعه دائره سی

ایکنجی صنف قوندوکتوری وانکل افندی

منافع صندیغی

کاتب وصندق امینی رشد افندی

مجلس بلدیه

رئیس مصطفی افندی

کاتب حسن افندی	طبیب ذیادی افندی
چاوش محمد اغا	

دیون عمومیه اداره‌سی

مأمور یوسف افندی

قوجی عثمان افندی	قوجی حسن اغا

رژی اداره‌سی

مأمور حقی افندی

درت نفر قولجیسی واردر

لیوادی ناحیه‌سی

مدیر رستم افندی	کاتب فتحی افندی

مجلس ناحیه

رئیس مدیر افندی

اعضای طبیعیه: کاتب فتحی افندی	اعضای منتخبه: ژوژ اکیدی اغا دینه اغا قسطه اغا

مجلس بلدیه

رئیس طاشولی اغا

اعضا دیمترولی اغا « دینه اغا	اعضا یانولی اغا

دشتاط ناحیه‌سی

مدیر حقی افندی	کاتب محی‌الدین افندی

مجلس ناحیه

رئیس مدیر افندی

طبیعیه اعضاسی } کاتب محی الدین افندی	منتخب اعضاسی } دیمتری اغا، واسیلاکی اغا، سکیلاریه اغا

تلغراف و پوسته اداره‌سی

مأمور حیدر افندی

چاوش فهیم اغا	چاوش حسن اغا

مجلس بلدیه

رئیس دیمتری اغا

اعضا یناکی اغا	اعضا اناغنوش اغا
« نیقو اغا	« طولو «

دومنك ناحیه‌سی

مدیر سعید توفیق افندی	کاتب اسعد افندی

مجلس ناحیه

رئیس مدیر افندی

طبیعیه اعضاسی } کاتب اسعد افندی	منتخب اعضاسی } بهلول بك، ایلیا اغا مختار } ذیشی اغا، قسطاکی اغا

تلغراف و پوسته اداره‌سی

مأمور حلمی افندی	چاوش مصطفی اغا

دره سنجاغی

متصرف وقوماندان ادهم پاشا فریق ع م امتیاز آلتون کوش
١ ١ مدالیه‌سی

ارکان لوا

نائب احمد لطیف افندی ازمیر پایه‌سی	محاسبه‌جی صالح افندی ثالثه م
مفتی احمد حلمی « « م	٤
٤	تحریرات مدیری حاجی قدری افندی ثانیه

مجلس ادارهٔ لوا

رئیس متصرف پاشا

اعضای طبیعیه		اعضای منتخبه	
	نائب افندی		راشد اغا
	مفتی افندی		اسماعیل اغا
	محاسبه‌جی افندی		شاکر بک
	تحریرات مدیری افندی		طربچه اغا

باش کاتب بشار افندی

محاسبهٔ لوا قلمی

محاسبه‌جی صالح افندی ثالثه

باش کاتب جلال بک

مرکز کاتبی محمود افندی	مبیض کاظم افندی
قضالر « بکر «	« زکریا «
مبیض مصطفی بک	صندق امینی ابراهیم افندی

تحریرات قلمی

تحریرات مدیری حاجی قدری افندی ثانیه

معاون عمر افندی	مبیض علی افندی
مسود سیف الدین بك	« شعبان «
مسود نجم الدین افندی ثالثه	« صالح بك

اوراق قلمی

اوراق مأموری خیراه افندی

معاون علی افندی	مقید عبداه افندی
مقید اسماعیل افندی	

نفوس دائره‌سی

مأمور حسن افندی	کاتب رجب افندی

دفتر خاقانی دائره‌سی

مأمور حاجی ابراهیم افندی

کاتب راشد افندی	طاپوکاتبی شاکر افندی

محکمهٔ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا حاجی یوسف اغا اصطبل عامره م	اعضا راشد اغا
٤	« اندون «
٥ « مالك اغا	

مدعی عمومی معاونی وکیلی بهرام افندی

محكمهٔ بدایت قلمی

باش كاتب عبد الرحیم افندی ادرنه مدرسی

مقاولات محرری حسین بك	ضبط كاتبی سیف الدین افندی
ضبط كاتبی حمدی افندی	محكمهٔ شرعیه كاتبی داود «

تلغراف و پوسته اداره سی

مدیر عطا افندی	رفیق نوری افندی

مجلس بلدیه

رئیس مالك اغا

اعضا مصطفی اغا	اعضا یاصف اغا
« احمد «	كاتب یوسف افندی
« طاهر «	صندق امینی حسین افندی
« حسین «	بلدیه طبیبی مجهول

معارف قومیسیونی

رئیس مفتی افندی

اعضا محمد علی بك بیكباشی	اعضا جلال بك
« حافظ جلال افندی مدرس	« صالح افندی یوزباشی
« نور الدین « «	كاتب محی الدین افندی

مكتب رشدی

معلم اول عارف افندی	معلم ثانی حسن جلال افندی

رقعه معلمی نجم الدین افندی

دیون عمومیه اداره‌سی

مأمور بهجت افندی

رقه‌لو قضاسی

قائممقام عثمان راغب بك ثانیه

نائب مصطفی راغب افندی مال مدیری کاظم افندی	تحریرات کاتبی دستان افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئیس قائممقام بك

اعضای طبیعیه: نائب افندی مال مدیری افندی تحریرات کاتبی «	اعضای منتخبه: زکریا آغا خورشید آغا

مأمورین سائره

نفوس مأموری عبداللطیف افندی قضا صندق امینی محرم بك	نفوس کاتبی بکر افندی

دره زور قضاسی

قائممقام راشد بك

نائب عثمان نوری افندی مال مدیری الماس افندی	تحریرات کاتبی نظیف افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئيس قائممقام بك

اعضای طبیعیه: نائب افندی	اعضای منتخبه: شیخ طاهر افندی
مال مدیری افندی	حسن »
تحریرات کاتبی افندی	عمر »
	عثمان اغا

محکمهٔ بدایت

رئيس نائب افندی

اعضا آدم افندی	کاتب عبدالله افندی
» شیخ امام افندی	

مأمورین سائره

نفوس مأموری علی بك	نفوس کاتبی نظیف افندی
صندق امینی محرم افندی	تلغراف مأموری رائف افندی

ماط قضاسی

قائممقام جمال پاشا میرالامرا

نائب نوری افندی	مال مدیری خالد افندی
مفتی صالح افندی	تحریرات کاتبی حافظ بلال افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئيس قائممقام پاشا

اعضای طبیعیه		اعضای منتخبه	
	نائب افندى		حسن افندى
	مفتى افندى		على اغا
	مال مديرى افندى		ابراهيم اغا
	تحريرات كاتبى افندى		صالح »

مأمورين سائره

صندق امينى بهرام افندى	نفوس مأمورى مصطفى افندى

کوریجه سنجاغی

متصرف خورشید بك متمایز م ۲

ارکان لوا

نائب محمد سلیم افندی موصلک سلیمانیه	محاسبه‌جی محمد بهاءالدین بك
مفتی حسن حلمی « ازمیر پایهٔ مجردی	تحریرات مدیری زین العابدین افندی ثالثه

مجلس ادارهٔ لوا

رئیس متصرف بك

اعضای طبیعیه	اعضای منتخبه
نائب افندی	محمود بك
مفتی افندی	مصطفی افندی
متره پولید افندی	واسیل پیاستو اغا
محاسبه‌جی بك	
تحریرات مدیری افندی	

مجلس اداره قلمی

باش کاتب اسماعیل افندی	مقید امین بك
رفیق امین افندی	« حسن افندی

محاسبهٔ لوا قلمی

معاون مصطفی افندی	مصرف مقیدی محمد امین افندی
مرکز کاتبی محمد نوری افندی	مصالح جاریه کاتبی محمد «

تحريرات قلمى

معاون محمد امين افندى	مبيض اسماعيل حقى افندى
مسود حسين افندى	» نجيب »
اوراق مقيدى ابراهيم افندى	» طيب »
رفيق عبدالحليم بك	

نفوس دائره سى

مأمور محمد توفيق بك ثالثه	كاتب امين افندى

ويركو دائره سى

مأمور عبدالله افندى	رفيق ثانى احمد افندى
رفيق اول سليمان افندى	صندق امينى على »

دفتر خاقانى دائره سى

مأمور نورى كمال بك ثالثه	كاتب عبدالكريم افندى
طابو كاتبى حسن افندى	

اوقاف قلمى

اوقاف مديرى حافظ احمد افندى

اورمان اداره سى

مأمور سليمان رمزى افندى

نافعه دائره سى

كاتب مصطفى كاشف افندى

محكمهٔ بدايت

« حقوق دائره‌سى »	« جزا دائره‌سى »
رئيس نائب افندى	رئيس اغا بيوس افندى
اعضا مصطفى »	اعضا يوسف افندى
» نيقوله زوغراق اغا	» ويسو پاپا اغا
» ملازمى سليمان افندى	» ملازمى محرم افندى

باش كاتب احمد افندى

ضبط كاتبى بهلول افندى	ضبط كاتبى احمد افندى
» » صالح »	» » محمد بك

محكمهٔ شرعيه كاتبى جمال الدين افندى

مدعئ عمومى معاونى عرفان بك افندى

مستنطق بهرام افندى	اجرا مأمورى قپلان بك
مقاولات محررى عرشى افندى	

پوليس دائره سى

اوچنجى قوميسر شكرى افندى

نفر اسلام افندى	نفر اسماعيل افندى
» حسنى »	» نظمى »

تلغراف وپوسته اداره‌سى

مدير صفوت افندى ثالثه م ٤	مخابره مأمورى نيازى افندى

مجلس بلدیه

رئیس مسلم بك ثالثه

اعضا خورشید بك	اعضا نیقولا رنجر اغا
« جعفر اغا	« یورغاکی نیقوله اغا
« سلیمان افندی	نایب زین العابدین افندی ثانیه
« مصطفی اغا	کاتب و صندق امینی زین العابدین افندی

معارف مجلسی

رئیس مفتی افندی

اعضا تحریرات مدیری افندی	اعضا نیقوله روقراف اغا
« ملا احمد افندی	« یورغاکی بیکلی «

مکتب رشدی

معلم اول محمد امین افندی	رقعه معلمی حسین افندی
معلم ثانی حافظ علی «	

دیون عمومیه اداره سی

مدیر سلیمان افندی

باش کاتب عبدل افندی	کاتب نجیب افندی

رژی اداره سی

مدیر نوری بك	کاتب اناستاس افندی

بیلشته ناحیه سی

مدیر روشن بك اصطبل عامره

نائب وکیلی زین العابدین افندی	تحریرات کاتبی حسین افندی

مأمورین سائره

محرر و ویرکو کاتبی عاصم افندی	رشدیه معلمی صالح افندی

مجلس بلدیه

رئیس الیاس بك

اعضا تفوناعوم اغا	کاتب حسنی افندی
« سوطیرمتره »	

اوپار ناحیه سی

مدیر رستم زال بك

نائب وکیلی سیف الدین افندی	تحریرات کاتبی مصطفی افندی

کسریه قضاسی

قائممقام عبدالرحمن افندی اولی ثانیه م ۶

نائب حسین حسنی افندی	مال مدیری فائق افندی
مفتی عاصم « مدرس	تحریرات کاتبی زکریا افندی

مجلس اداره قضا

رئیس قائممقام افندی

اعضای طبیعیه	نائب افندی	اعضای منتخبه	حسن بك ثانیه
	مفتی افندی		کانی بك ثالثه
	متره پولیدلیفوریوس افندی		ماتیو اغا م
	مال مدیری افندی		۵
	تحریرات کاتبی افندی		... اغا

محكمهٔ بدايت

رئيس نائب افندی

اعضا ذو الفقار بك	باش كاتب سليم افندی
« يانى اغا	كاتب ثانى خليل «
مستنطق معاونى ابراهيم افندی	مقاولات محررى توفيق افندی

مأمورين سائره

ويركو كاتبى حسن افندی	صندوق امينى مراد افندی
رفيق امين «	طابو كاتبى سالم «

تلغراف و پوسته اداره سى

مأمور عارف افندی

نفوس اداره سى

مأمور احمد افندی	كاتب حليم افندی

مكتب رشدى

معلم اول على افندی	معلم ثانى حافظ طاهر افندی

مجلس بلديه

رئيس حاجى مؤمن افندی مدرس

كاتب محمد افندی	طبيب ميدەلو افندی

شورپشته ناحيه‌سى

مدير عثمان افندى

تحريرات كاتبى سليم افندى | ويركو كاتبى على افندى

مجلس بلديه

رئيس فيض‌اله افندى

كاتب الماس افندى | طبيب ميخالاكى افندى

مكتب رشدى

معلم اول مصطفى افندى

كليسوره ناحيه‌سى

مدير ايوب افندى | تحريرات كاتبى عثمان افندى

بوربوچقو ناحيه‌سى

مدير حسين حسنى افندى | تحريرات كاتبى عبدالغنى افندى رابعه

استاروه قضاسى

قائممقام حفظى افندى

نائب حسين قانع افندى | تحريرات كاتبى نجاتى افندى

مال مديرى شعبان افندى

مجلس ادارهٔ قضا

رئيس قائمقام افندى

اعضاى طبيعيه	نائب افندى
	مالمديرى »
	تحريرات كاتبى افندى
اعضاى منتخبه	حسن بك
	قرانفيل بك
	پيطى اغا
	پترو »

محكمهٔ بدايت

رئيس نائب افندى

اعضا پاشو بك	باش كاتب هاشم افندى
» ناكو قسطه اغا	ايكنجى كاتب محمد افندى
	مستنطق معاونى مصطفى افندى

مأمورين سائره

مالمديرى معاونى رجب رمزى افندى	طابو كاتبى صالح افندى
صندق امينى بكر »	پوليس مأمورى حسن بصرى افندى

تلغراف وپوسته اداره‌سى

مأمور حقى افندى

نفوس اداره‌سى

مأمور خسرو بك	كاتب تيمور بك

مكتب رشدى

معلم ثانى امين افندى	يازى معلمى زكريا حلمى افندى

مجلس بلدیه

رئیس داود بك

اعضا محمود بك
« رضا «

اعضا والی اغا

کوکس ناحیه‌سی

مدیر توفیق بك

تحریرات کاتبی حسن افندی

قولونیه قضاسی

قائمقام دلاور فیضی بك

نائب محمد شمس الدین افندی
مال مدیری عبداه «

تحریرات کاتبی حسن افندی

مجلس ادارۀ قضا

رئیس قائمقام بك

طبیعی:
نائب افندی
مال مدیری افندی

منتخب:
متروپولید وکیلی استفان افندی
تحریرات کاتبی افندی

طبیعی:
اسماعیل بك
حسنی بك

منتخب:
یورکی اغا
قسطنطین اغا

محکمۀ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا نصوح افندی
« لیغور ناچه اغا

باش کاتب محمد صادق افندی
مستنطق معاونی احمد «

مأمورين سائره

طاپو كاتبى شعبان بك	صندق امينى قنبر افندى
مال مديرى معاونى رجب افندى	مال مديرى معاونى رفيق حسن افندى

تلغراف و پوسته اداره سى

مأمور اسماعيل حقى افندى

نفوس دائره سى

مأمور محمد على افندى	كاتب رمضان رمزى افندى

مكتب رشدى

معلم اول حافظ عبداه افندى	يازى معلمى ابراهيم افندى

بلديه دائره سى

رئيس حسن افندى

ديون عموميه اداره سى

قوجلى ذو الفقار افندى

ايپصان سنجاغى

متصرف وهبى پاشا ميرميران

اركان لوا

نائب نعمان افندى محاسبه‌جى ادهم افندى	تحريرات مديرى جلال افندى

مجلس ادارۀ لوا

رئيس متصرف پاشا

اعضاى طبيعيه: نائب افندى محاسبه‌جى « تحريرات مديرى افندى	اعضاى منتخبه: شهسوار بك متمايز حسين افندى يوان چوقته اغا يقوله پاپايانى «

كاتب فائق بك

محاسبۀ لوا قلمى

محاسبه‌جى معاونى مراد افندى واردات مقيدى مختار « مصارفات « سليمان «	مصالح جاريه مقيدى يوسف افندى مبيضى محمد «

تحريرات قلمى

تحريرات معاونى ابراهيم افندى خواجكان اوراق مأمورى بهاءالدين افندى	مبيض حسين افندى « حسين «

دفتر خاقانی دائره سی

مأمور صالح افندی

باش کاتب مصطفی افندی | طابو کاتبی حلیم بك

محكمهٔ بدايت

رئیس نائب افندی

جزا رئیسی عثمان توفیق افندی

اعضا حاجی علی افندی
« قسطنطین »
« ملازمی عمر »

باش کاتب محمد زهدی افندی
مقاولات محرری محمدنوری افندی
ضبط کاتبی علوش »
« « مصطفی »
« محمود بسیم بك

مدعیٔ عمومی معاونی حسن فهمی افندی | اجرا مأموری اسماعیل حقی افندی

مجلس بلديه

رئیس شکری بك ثانیه م ه

اعضا احمد افندی
« عبدالرحمن اغا زعیم
« حسین افندی

اعضا نعمان بك زاده اولیهٔ بك
« نوس میم توس اغا
« لوشی بابا جفال »

مكتب رشدی

معلم اول حسین افندی | معلم ثانی حافظ سلیمان افندی

بواب ابراهیم اغا

ویرکو تعدیلات قومیسیونی

رئیس حسین افندی

اعضا عبدالرحمن اغا
« موسی «
« عمر افندی

اعضا سانطو اغا
« ژان اندون اغا
مختار عمر «

پکلین قضاسی

قائممقام سلیمان عاصم بك

نائب زین العابدین افندی
مفتی سعدی «

مال مدیری سلیمان نوری بك م ٤
تحریرات کاتبی احمد توفیق افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئیس قائممقام بك

اعضای طبیعیه
نائب افندی
مفتی «
مال مدیری افندی
تحریرات کاتبی «

اعضای منتخبه
تیمور فؤاد بك
سلیمان افندی
حافظ محمود افندی
مصطفی «

محکمهٔ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا عزت بك
« ادهم اغا

باش کاتب عبدالرب افندی
ایکنجی کاتب علی «
مستنطق معاونی محمود حمدی «

مأمورین سائره

مال مدیری معاونی طالب حلمی افندی
نفوس کاتبی بکر صدقی «

نفوس مأموری خالد حلمی افندی

مجلس بلدیه

رئیس ادهم بك

اعضا سلیمان افندی
« حسین «

اعضا شعبان اغا
« مصطفی «

غراهش قضاسی

قائمقام محمد شریف بك

نائب نعمة الله افندی
مال مدیری جلال «

تحریرات کاتبی محمد افندی

مجلس ادارهٔ قضا

رئیس قائمقام بك

اعضای طبیعیه:
نائب افندی
مال مدیری افندی
تحریرات کاتبی «

اعضای منتخبه:
عبدالرحمن افندی
آدم اغا
مرسین اغا
قنبر «

محکمهٔ بدایت

رئیس نائب افندی

اعضا یحیی بك
کاتب اسلام اکاه افندی

مستنطق حسن افندی
« معاونی لطیف «

مأمورين سائره

مال مديري معاوني عمر صدق افندي | صندق اميني عباس افندي

تعديلات قوميسيوني

علي بك ، حليم اغا ، صالح اغا ، جعفر اغا

اوچنجی اردوی همایون ارکان ومأمورینی

مرکزی مناستر شهری اولمق اوزره « ۱۲۵۹ » سنه سی تشکیل اولنان اردوی همایون « ۱۲۸۰ » تاریخنه قدر « روم ایلی اردوی همایون »ی نامنی طاشیدیغی حالده تاریخ مذکورده « اوچنجی اردوی همایون » نامنی المشدر

اسامی	رتبه	تاریخ تعینلری	ملاحظات
رشید پاشا	مشیر	۱۲۵۹	
دارچور رشید پاشا	«	۱۲۶۳	
امین پاشا	«	۱۲۶۴	
سردار اکرم عمر لطفی پاشا	«	۱۲۶۵	
چرکس اسماعیل پاشا	«	۱۲۷۴	
سردار اکرم عبدالکریم نادر پاشا	«	۱۲۷۶	
سلیم پاشا	«	۱۲۸۵	
چرکس عبدی پاشا	«	۱۲۸۷	
ردیف پاشا	«	۱۲۸۷	مناستره کلمدن ماموریتی التنجی اردویه تحویل اولنمشدر
ابراهیم درویش پاشا	«	۱۲۸۹	
علی صائب پاشا	«	۱۲۹۰	
محمد رأفت پاشا	«	۱۲۹۱	
سالم پاشا	«	۱۲۹۱	
ابراهیم درویش پاشا	«	۱۲۹۱	دفعهٔ ثانیه
علی صائب پاشا	«	۱۲۹۱	« «
ابراهیم درویش پاشا	«	۱۲۹۳	دفعهٔ ثالثه

اسامی	رتبه	تاریخ نصبلری	ملاحظات
علی صائب پاشا	مشیر	۱۲۹٤	دفعهٔ ثالثه
غازی احمد مختار پاشا	»	۱۲۹٥	
احمد ایوب پاشا	»	۱۲۹٦	
قوماندانلق صفتیله عبدی پاشا	فریق	۱۳۰۰	
» » فضلی پاشا	»	۱۳۰۲	

اوچنجی اردوی همایون قوماندانی

(یاوران حضرت شهر یاریدن)

محمد فضلی پاشا

« فریق »

برنجی عثمانی و مجیدی نشانلرینی و التون وکومش امتیاز مدالیه‌لرینی حائزدر

ارکان حربیه دائره‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
رئیس	محمد توفیق پاشا	میرلوا		۰	۲

ارکان حربیه برنجی شعبه‌سی

مدیر	ارکان حرب رئیسی				
مدیر معاونی	حسن بك	قائممقام	عموم مدالیه	٤	٤
ژورنال مأموری	محمد خالد افندی	یوزباشی			٥
امور تحریریه باش کاتبی	محمد عارف «	ملازم			٤
مبیض ومقید	سلیم «				

ارکان حربیه ایکنجی شعبه‌سی

مدیر	صالح ذکی بك	میرالای		٤	٤
« معاونی	منحل				
مسود صنف اول	سلیمان افندی	ثالثه			٤
« « «	یوسف ضیا «	«			

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مبیض صنف ثانی	عبدالله افندی	رابعه			٥
» » »	عبدول »		عموم مدالیه		
مسود صنف ثالث	محرم وهبی »	رابعه			
» » »	سامی »	ثالثه			
مقید » ثالث	علی صائب »	»			
» » رابع	شوقی »				
» ملازم	یعقوب »				
» »	خلیل »				

اوراق قلمی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مدیر صنف ثانی	شاکر بك	ثانیه			
رفیق ملازم	حقی افندی				

ارکان حربیه یوقلمه قلمی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
یوقلمه‌جی	آدم تیمور افندی	ثالثه	عموم مدالیه		٥
رفیق صنف ثانی	یعقوب »	»			
دیکری » رابع	علی رضا »				
ملازم	داود »				
»	جودی »				
»	صالح سامح »				

ارکان حربیه نفوس قلمی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
باش کاتب	احمد لطیف افندی	ثانیه	مدالیه		٥
صنف ثالث	طلحه »	رابعه			
» رابع	حاجی اسماعیل »				
ملازم	اسماعیل »				

مأموریتی	اسامی	رتبه	استوازمدالیوم	ع	م
ملازم	حاجی ادم افندی				
»	مجید »				

ارکان حربیه امرا وضابطان

مأموریتی	اسامی	رتبه	استوازمدالیوم	ع	م
ارکان حرب	حقی بك	قائممقام			
» »	عزت راغب بك	بیکباشی			٣
» »	حسین »	»			٤
» »	مصطفی افندی	قول اغاسی			

یاوران

مأموریتی	اسامی	رتبه	استوازمدالیوم	ع	م
یاورحرب قوماندانی	حسین مظلوم بك	قول اغاسی			
» » »	احسان »	»			٥

ارکان حربیه ملحق امرا وضابطان

مأموریتی	اسامی	رتبه	استوازمدالیوم	ع	م
اردو سرطبیبی	محمد راسم بك	میرالای			٣
» بیطری	محمد امین »	»			٣
موسیقه‌لر معلمی	سلیم افندی	قول اغاسی			

لوازم دائره‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	استوازمدالیوم	ع	م
رئیس	محمود پاشا	میرلوا		٣	٣
» ثانی	حسین غالب »	»		٣	٣

لوازم برنجی شعبه‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	استوازمدالیوم	ع	م
مدیر	صالح بك	اولی صنف اولی			٣
مدیر معاونی	توفیق »	ثانیه			
صنف ثانی	اسماعیل رضائی افندی	ثالثه			٥

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
صنف ثالث	شریف افندی	رابعه			
« رابع	هاشم «	«			
« «	محمد «				
« «	محمد توفیق «				
ملازم	سرمد بك				
«	علی رضا افندی				
شعبهٔ مذکوره مأمور	محمد «	آلای کاتبی			
اداره ضابطی	شکری بك	قول آغاسی			٥
« «	حاجی خلیل افندی	«			
اوراق مقیدی	شمس الدین «	طابور کاتبی			
جدول «	یشار «	یوزباشی			

لوازم برنجی شعبه‌سی وزنه‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مدیر	یوسف ضیا افندی	رابعه			٤
معاونی	راشد «	«			
کاتب	رائف «	«			

لوازم ایکنجی شعبه‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مدیر	عمر طلعت افندی	ممتاز			٥
معاونی	احمد «	بیکباشی			
صنف اول	اسماعیل حقی «	ثالثه			
« ثانی	محمد ثروت بك				
« رابع	محرم افندی	ثالثه			
« «	غالب «				
ملازم	عبدالرحمن «				
«	آدم «				

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
اداره ضابطی	حاجی محمود «	یوزباشی			
« «	احمد «	«			

لوازم اوچنجی شعبه‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مدیر	مصطفی افندی	بیکباشی	عموم مدالیه		٥
معاونی	ادریس بك	ثانیه	قره‌طاغ		٤
شعبهٔ مذکوره مأمور	عارف افندی	الای کاتبی			
صنف رابع	اشرف «				
« «	عبدالله «				
« «	عزت «				
ملازم	علی رضا «				
«	حسین «				
اداره ضابطی	حسین «	قول آغاسی			
« «	حسین «	یوزباشی			٥
« «	عمر «	ملازم اول			

لوازم دردنجی شعبه‌سی

مأموریتی	اسامی	رتبه	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مدیر	راشد افندی	الای امینی			
معاونی	امین «	الای کاتبی			
صنف اول	حاجی آدم «	ثالثه			
« ثالث	علی بك	رابعه			
اداره ضابطی	محمد ضیا افندی	قول آغاسی			
« «	عزیز «	یوزباشی			
« «	سلیمان «	ملازم ثانی			
ملازم	احمد ذهنی «				

لوازم دائره سی ژورنال قسمی

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه سی	ع	م
باش کاتب	علی افندی	ثانیه			٤
معاونی	حافظ حسن افندی	الای کاتبی			٤
ملازم	عبدالرحمن افندی				
»	بهاءالدین افندی				
اداره ضابطی	ابراهیم افندی	ملازم اول			

بشنجی پیاده فرقه سی

فرقه قوماندانی	عثمان نوری پاشا	فریق	لتون وکوش	٣	٢

بشنجی فرقه ارکان حربیه سی

رئیس	فهیم بك	قائممقام			
ارکان حربیه	سلیمان فهمی بك	بیکباشی			٤
» »	علی رضا افندی	قول اغاسی			
ارکان حربیه ملحق	عزت افندی	»			
» » »	محمد افندی	ملازم ثانی			

بشنجی فرقه یه منسوب قوصوه اداره عسکریه سی

رئیس اداره	نوری بك	قائممقام			
اداره باش کاتبی	هاشم افندی	الای کاتبی			
اداره کاتبی	محمد سعید افندی	قول اغاسی			
» »	حسین آغا افندی	طابور کاتبی			
» »	محمد سعید افندی	» »			
اداره ضابطی	عبدالرحمن افندی	قول اغاسی			
» »	خضر افندی	»			

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
اداره ضابطی	مصطفی افندی	یوزباشی			
« «	شاکر افندی	«			
طقوزنجی لوا قوماندانی					
قوماندان	حاجی احمد پاشا	میرلوا		٣	٣
لوا ارکان حربیه ملحق	محمد شمسی افندی	ملازم اول			
بشنجی نشانجی طابوری	اسماعیل افندی	بیکباشی			
پیاده اون یدنجی آلای					
میرالای	حسن بك				٤
قائممقام	حاجی احمد بك				
آلای امینی	احمد افندی				
« کاتبی	محمد شوقی افندی				
« مفتیسی	محمد علی افندی				
اثواب امینی	علی افندی	یوزباشی			
سنجقدار	عزت افندی	ملازم ثانی			
برنجی طابور بیکباشیسی	صالح بك				
ایکنجی « «	خلیل افندی				
اوچنجی « «	علی رضا بك				
دردنجی « «	ادهم حلمی افندی				
پیاده اون سکزنجی آلای					
میرالای	عبدی بك				
قائممقام	رستم بك				
آلای امینی	خورشید افندی				
« کاتبی	ابراهیم افندی				

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه سی	ع	م
الای مفتیسی	محمد عارف افندی				
اثواب امینی	مرتضی افندی	یوزباشی			
سنجقدار	یوسف اغا	ملازم ثانی			
رنجی طابور بیکباشیسی	عمر لطفی افندی				
ایکنجی » »	عثمان افندی				
اوچنجی » »	اسماعیل ماهر بك				
دردنجی » »	علی عثمان افندی				

اونجی لوا قوماندانی

قوماندان	صالح وصفی پاشا	میرلوا		٤	٣
لوا ارکان حربیه ملحق	محمد افندی	ملازم ثانی			

پیاده اون طقوزنجی الایی

میرالای	نقی بك				
قائممقام	غالب بك				
الای امینی	شمسی افندی				
» کاتبی	منحل				
» امامی	عمر لطفی افندی				
اثواب امینی	محمد افندی	یوزباشی			
سنجقدار	عمر اغا	ملازم ثانی			
رنجی طابور بیکباشیسی	خلیل اغا				
ایکنجی » »	ابراهیم افندی				
اوچنجی » »	ابراهیم »				
دردنجی » »	علی بك				

پیاده یکرمنجی الای

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	اسلام بك				
قائممقام	محمد بك				
الای امینی	منحل				
الای کاتبی	منحل				
الای مفتیسی	عمر نوری افندی				
اثواب امینی	داود جودت افندی	یوزباشی			
سنجقدار	حسین اغا	ملازم ثانی			
برنجی طابور بیکباشیسی	سعید افندی			٤	
ایکنجی « «	محمد توفیق افندی				
اوچنجی « «	مصطفی عاصم «				
دردنجی « «	احمد واحد «				

التنجی پیاده فرقه‌سی

فرقه قوماندانی	محمد سالم پاشا	فریق			

التنجی فرقه ارکان حربیه‌سی

رئیس	علی رضا بك	بیکباشی			٤
ارکان حرب	محمد علی بك	«			
«	شوقی افندی	یوزباشی			
ارکان حربه ملحق	شکری افندی	پیاده یوزباشیسی			

التنجی فرقه‌یه منسوب تاسلیح ادارهٔ عسکریه‌سی

رئیس اداره	نعیم بك	میرالای	گموش	٣	
باش کاتب	نجیب افندی	الای کاتبی			

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	خ	م
اداره کاتبی	مصطفی افندی	الای کاتبی			
» »	حلیم »	یوزباشی			
» »	حسن »	قول اغاسی			
» »	علی رضا »	»			
اداره ضابطی	حمدی »	»			
» »	خلیل »	»			
» »	خلیل »	طابور کاتبی			

ناسلیچ فرقه‌سنه ملحق ثانیه اداره‌ٔ عسکریه‌سی

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	خ	م
رئیس اداره	حافظ محمد ثریا افندی	قول اغاسی			
معاونی	محمد ندیم افندی	»			
اداره کاتبی	خیر الدین »	یوزباشی			
اداره ضابطی	محمد درویش افندی	ملازم ثانی			

اون برنجی لوا قوماندانی

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	خ	م
قوماندان	مصطفی طاهر پاشا	میرلوا		٣	٢
لوا ارکان حربنه ملحق	مصطفی صبری افندی	یوزباشی			
التنجی نشانجی طابوری	موسی افندی	بیکباشی			

پیاده یکرمی برنجی الایی

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	خ	م
میرالای	محمد حلمی بك				
قائمقام	ابراهیم ادهم بك				
الای امینی	ابراهیم اسعد افندی				
» کاتبی	مصطفی فهمی افندی				
» امامی	سلیمان افندی				
اثواب امینی	محمد حلمی افندی	یوزباشی			

مأموريتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
سنجقدار	محمد علی اغا	ملازم ثانی			
رنجی طابور بیکباشیسی	کاظم افندی				
ایکنجی » »	ابراهیم اغا				٤
اوچنجی » »	احمد بك				
دردنجی » »	ادریس افندی				

پیاده یکرمی ایکنجی الایی

مأموريتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	محمد لطیف بك				
قائممقام	مصطفی بك			٤	٤
الای امینی	محمد حلمی افندی				
» کاتبی	طاهر »				
» مفتیسی	احمد نذیر »				
اثواب امینی	محمد »	یوزباشی			
سنجقدار	رستم »	ملازم ثانی			
رنجی طابور بیکباشیسی	حسین »				٤
ایکنجی » »	علی »			٤	٤
اوچنجی » »	حسن »				
دردنجی » »	منحل				

اون ایکنجی لوا قوماندانی

مأموريتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
قوماندان	مصطفی رمزی پاشا	میرلوا		٣	٤
لوا ارکان حربنده ملحق	علی وفا افندی	ملازم اول			

پیاده یکرمی اوچنجی الایی

مأموريتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	شکری بك				
قائممقام	حسن بك				

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	٥
الای امینی	حسن تحسین بك				
« کاتبی	خلیل افندی				
« مفتیسی	محمد توفیق افندی				
اثواب امینی	ادم «	یوزباشی			٥
سنجقدار	یوسف اغا	ملازم			
برنجی طابور بیکباشیسی	امین «				
ایکنجی « «	ادم رضا افندی				٤
اوچنجی « «	عاطف بك				
دردنجی « «	حافظ محمد افندی			٤	٤

پیاده یکرمی دردنجی الای

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	٥
میر الای	عمر انور بك				٤
قائممقام	منحل				
الای امینی	علی افندی				
الای کاتبی	عمر افندی				
« مفتیسی	محمد «				
اثواب امینی	« «	یوزباشی			
سنجقدار	منحل				
برنجی طابور بیکباشیسی	مصطفی افندی				
ایکنجی « «	ابراهیم «				
اوچنجی « «	مصطفی «				
دردنجی « «	خلیل بك				٤

پیاده یوز الای طقوزنجی الای

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	٥
میر الای	ابراهیم بك		عموم مدالیه	٤	٣
قائممقام	احمد عارف «				٤

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
الای امینی	اسماعیل وصفی افندی			
« کاتبی	حسن »			
« مفتیسی	محمد کامل »			
اثواب امینی	سلیمان » یوزباشی			
سنجقدار	بکر اغا ملازم ثانی			
برنجی طابور بیکباشیسی	حسین افندی			
ایکنجی « «	ایوب «			٤
اوچنجی « «	عبدالله «			٥
دردنجی « «	یوسف اغا			

الای خارجنده بولنان نشانجی طابورلریله سائر طابورلر

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
سیار طابوری بیکباشیسی	شمس الدین افندی			
مستحکم « «	حسین حسنی «			
نقلیه « «	عبداللطیف «			
صنایع « «	حاجی مصطفی «			

اوچنجی سواری فرقه‌سی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
فرقه قوماندانی	محمد سلامی پاشا فریق	آلتون وکوش	٢	٢

سواری ارکان حربیه‌سی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
رئیس	حافظ داود افندی قول اغاسی			
ارکان حربه ملحق	محمد علی » یوزباشی			
« « «	دخیل			

سواری ازن اوچنجی الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
میرالای	علی رضا بك			٣

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
قائممقام	محمد مسعود بك			
بیكباشیء اول	محمد شمس الدین افندی			
» ثانی	غالب »			
الای امینی	شعیب »			
» كاتبی	محمد عاكف »			
سر بیطار	محمد ثروت » بیكباشی			
سواری اون دردنجی الایی				
میر الای	سلیمان شوقی بك		خ	
قائممقام	حسن بك			
بیكباشیء اول	منحل			
» ثانی	احمد فنی افندی			
الای امینی	منحل			
» كاتبی	علی رضا افندی			
سر بیطار	محمد امین » بیكباشی			
سواری سكزنجی لواسی				
قوماندان	منحل			
سواری اون بشنجی الایی				
میر الای	عمر بك			٤
قائممقام	ابراهیم بك		-	
بیكباشیء اول	ابراهیم افندی			
» ثانی	ذوالفقار »			
الای امینی	منحل			
» كاتبی	علی افندی			

سواری اون التنجی الای

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
میرالای	محمد یوسف بك			٥
قائمقام	حافظ عبداه بك			
بیکباشی اول	مختل			
» ثانی	احمد افندی			
الای امینی	احمد جمال افندی			٤
» کاتبی	محمد امین افندی			

سواری طقوزنجی لواسی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
قوماندان	محمد راشد پاشا میرلوا			٣

سواری اون یدنجی الای

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
میرالای	رستم بك			
قائمقام	عثمان »			
بیکباشی اول	عاصم افندی			
» ثانی	عبداه افندی			
الای امینی	احمد نوری افندی			
» کاتبی	نجیب »			
سر بیطار	حسن » بیکباشی			٤

سواری اون سکزنجی الای

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه سی	ع	م
میرالای	مختل			
قائمقام	احمد بك			٤
بیکباشی اول	محمد افندی			
» ثانی	احمد صدقی افندی			
الای امینی	مختل			
» کاتبی	علی افندی			

سیار طوپجی برنجی الایی

م	ع	امتیاز مدالیه‌سی		اسامی	مأموریتی
٥	٤			مصطفی پاشا	میرلوا
٤	٤			رجب بك	میرالای
٤				عمر جمیل بك	قائمقام
			قائمقام	محمد راسم «	سر بیطار
٥				حسین افندی	الای امینی
				مخیل	« کاتبی
				مصطفی افندی	برنجی طابور بیکباشیسی
				مصطفی «	ایکنجی « «
				ابراهیم اغا	اوچنجی « «
				اسماعیل افندی	دردنجی « «
٤			بیکباشی	ابراهیم توفیق بك	جبخانه مأموری

سیار طوپجی ایکنجی الایی

م	ع	امتیاز مدالیه‌سی		اسامی	مأموریتی
۳	۳	کموش		عصمت پاشا	میرلوا
				عاصم بك	میرالای
				اسلام «	قائمقام
			قائمقام	محمد امین بك	سر بیطر
				اسماعیل افندی	الای امینی
				احمد رائف افندی	« کاتبی
				سلیمان اغا	برنجی طابور بیکباشیسی
				محمد راشد افندی	ایکنجی « «
٤				شفیق «	اوچنجی « «
٥				راسم «	دردنجی « «

قلاع خاقانی

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	مصطفی بك				
الای امینی	حسین افندی				
الای کاتبی	محمد افندی				
پروزه قلعه‌سی	محمد شمس الدین بك	قائممقام			
« «	حافظ احمد افندی	بیکباشی			
اشقودره قلعه‌سی	محمد امین بك	قائممقام			
« «	علی اغا	بیکباشی			
یکی پازار قلعه‌سی	منحل				
سلانیك قلعه‌سی	عثمان افندی	بیکباشی			

مناستر مکتب اعدادی عسکریه‌سی

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
مدیر	سلیمان فهمی افندی	بیکباشی			٤
منشآت خواجه‌سی	محمد عاصم «	الای امینی			٥
کاتب	رجب «	الای کاتبی			
لسان «	حسن عدلی «	قول اغاسی			٤
ریاضیه «	یحیی «	«			٤
لسان «	اورخان «	یوزباشی			
تاریخ «	محمد توفیق «	«			٥
ریاضیه «	خالد «	ملازم اول			
جغرافیا «	عبد الحلیم «	«			
رسم معلمی	ابراهیم افندی	ملازم اول			
جمناستق «	عثمان «	« ثانی			
داخلیه ضابطی	اسماعیل حقی افندی	یوزباشی			
« «	محمود سالم «	ملازم اول			

مناستر رشدیهٔ عسکریهسی

م	غ	امتیاز مدالیهسی	اسامی		مأموریتی
			توفیق افندی	قول اغاسی	مدیر
			حاجی ابراهیم افندی		عربی خواجهسی
			احمد افندی		« «
			اسماعیل رشدی افندی		فارسی خواجهسی
			یحیی «		قواعد عثمانی «
			طاهر «	ملازم اول	جغرافیا «
			محمد فائق «	« «	ریاضیه «
٥			رجب «	« ثانی	لسان «
			محمد مالك افندی		حسن خط معلمی
			مفضل		املا خواجهسی
			«		رسم «
			امین افندی	یوزباشی	داخلیه ضابطی
			توفیق افندی	ملازم اول	« «
			حمزه «	« «	« «
٥			یعقوب «	« «	« «

سلانیك رشدیهٔ عسکریهسی

م	غ	امتیاز مدالیهسی	اسامی		مأموریتی
			تحسین افندی	یوزباشی	مدیر

سلانیك ادارهٔ عسکریهسی

م	غ	امتیاز مدالیهسی	اسامی		مأموریتی
			احمد ذکی پاشا	میرلوا	رئیس اداره
			رائف افندی	آلای امینی	اداره باش کاتبی
			حسام الدین «	«	معاونی
			حسین حسنی «	آلای کاتبی	اداره کاتبی

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
اداره کاتبی	عبدالحلیم افندی	قول آغاسی			
» »	عبدالله »	طابور کاتبی			
» »	سالم »	»			
اداره ضابطی	قدری »	بیکباشی	عموم مدالیه		
» »	یونس »	قول آغاسی			٥
» »	عزیز »	»			
» »	سلیمان »	»			
» »	عثمان »	یوزباشی			

اشقودره اداره‌ٔ عسکریه‌سی

رئیس اداره	حاجی امین افندی	بیکباشی			
باش کاتب	محمود نجمی »	قول آغاسی			
اداره کاتبی	محمد جودی »	»			
اداره ضابطی	عثمان سامی »	»			
» »	شکری »	»			
اداره کاتبی	اسماعیل حقی »	طابور کاتبی			
» »	امین ذهنی »	ملازم اول			
اداره ضابطی	حسنی »	»			
» کاتبی	محمد توفیق »	» ثانی			

مناستر مرکز خسته‌خانه‌سی

طبیب اول	قوندوپولوس بك	قائممقام			
مدیر	محمود افندی	بیکباشی			
طبیب	بونیطوف »	»			
سر اجزاجی	جوانی قولنده »	»			

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
طبیب	رشید افندی	قول آغاسی			
»	عبدالحلیم »	»			
اجزاجیٔ اول	عاصم »	»			
اجزاجی	علی حیدر »	»			
»	عزت »				
»	نیقولاکی »				
جراح اول	محی الدین »				
جراح	احمد »				
»	یعقوب »				
»	وهرام »				

سلانیك خسته‌خانه‌سی

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
سر طبیب	متقوبچ پاشا	میرلوا			٢
طبیب	زاق بك	میرالای			
»	محمد محسن بك	قائممقام			
»	راشد افندی	بیکباشی			
»	عنکاه لغونت »	»			
اجزاجیٔ اول	محمد امین »	»			
مدیر	حسن وصفی »	آلای کاتبی			
کاتب	محمد نسیم »				
طبیب	حفظی »	قول آغاسی			
»	صلامون »	»			
اجزاجی	خورشید »				
»	سزار »				
»	دیقران »				
»	ادهم »				

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
جراح اول	حسن تحسین افندی				
جراح	عبدالرحیم »				
»	اغوب »				
»	احمد جلال »				

اسکوب خسته‌خانه‌سی

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
طبیب اول	یوسف افندی	بیکباشی			
طبیب	سلیمان فخری »	»			
»	رفیق »	»			
اجزاجی اول	عورام »				
اجزاجی	زکریا »				
»	خیرالدین »				
»	قره‌بت »				
»	احمد مختار »				
جراح	محمد »				
»	حافظ مصطفی افندی				
»	مصطفی »				
تیمارجی	» »				
»	وامیل »				

متروویچه‌ده تیمیدیه خسته‌خانه‌سی

ماموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
طبیب	ابراهیم افندی	قول اغاسی			
اجزاجی	عزیز »	»			
خسته‌لر اغاسی	شریف اغا	»			
کاتب	محمود افندی				
جراح اول	محمد »				

مأموریتی	اسامی		امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
جراح	حسین افندی				
امام	اسلام »				
ثواب امینی	طوزخان فندی				
اجزاجی	مصطفی »				
تیمارجی	دانیال »				

ناسلیج خسته خانه‌سی

طبیب اول	جوانی جانقو بك	قائممقام			٥
طبیب	محمد شعبان افندی	بیکباشی			
اجزاجی اول	توفیق »	قول آغاسی			
اجزاجی	محمد رجب »				
»	مصطفی »				
مدیر	سلیم آغا	یوزباشی			
جراح اول	محمد صالح افندی				
جراح	احمد »				
»	عبدی »				
کاتب	علی »				
امام	مصطفی »				
تیمارجی	هارون »				

یانیه خسته خانه‌سی

طبیب	ابراهیم بك	قائممقام			
اجزاجی	حسین حسنی افندی				

اشقودره خسته خانه‌سی

سر طبیب	محمد سعید بك	قائممقام			

مأموریتی	اسامی		اشپازدن البیسی	ث	م
طبیب	نیقوله افندی	بیکباشی			
»	عزت »	قول اغاسی			
مدیر	محمد اغا	» »			
کاتب اول	حلمی افندی				
» ثانی	عبداه »				
اجزاجی اول	عبداه »				
اجزاجی	حسن »				٥
جراح	مصطفی »				٥
»	محمد »				
»	فیض اه »				
امام	احمد »				
تیمارجی	صبری »				
»	حسین »				
»	احمد چوبل »				
»	محمد »				

ازمیر خسته خانه‌سی

مأموریتی	اسامی		اشپازدن البیسی	ث	م
طبیب اول	علی بك	قائممقام			٤
» ثانی	مصطفی افندی	قول اغاسی			
اجزاجی اول	احمد عزت »				
» ثانی	ناپلیون »				
جراح اول	حافظ مصطفی افندی	قول اغاسی			
» ثانی	محمد رامز »				
کاتب	حسین حسنی »				

اوچنجی اردوی همایون ردیف مقدم اون طقوزنجی

مناستر فرقه‌سی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
فرقه قوماندانی	ابراهیم ادهم پاشا فریق		٢	٢
ارکان حربیه ملحق ضابطی	عیسی افندی یوزباشی			
» » » »	منحل			

اوتوزیدنجی مقدم مناستر لواسی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
لوا قوماندانی	حسین آگاه پاشا میرلوا		٤	٣
ارکان حربیه ملحق ضابطی	محمد نفعی افندی ملازم اول			

یتمش اوچنجی مقدم مناستر آلایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	حسین فائق بك		٣	
قائممقام	رؤف »			
آلای کاتبی	علی افندی			
برنجی مناستر مقدم طابوری بیکباشیسی	حاجی احمد اغا			٤
ایکنجی اسکوب » » »	عمر »			
اوچنجی اشتب » » »	محمد شاکر افندی			٥
دردنجی کوریلی » » »	رجب »			

یتمش دردنجی مقدم یانیه آلایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	بکر بك		٤	٤

ماموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
قائممقام	عبدالله بك			٤
الای کاتبی	احمد افندی			
برنجی بابیه مقدم طابوری بیکباشیسی	علی رضا افندی			
ایکنجی برات » » »	فیض الله »			٥
اوچنجی ارکری » » »	خیرالله »			
دردنجی قوزانه » » »	آگاه »			

اوتوزسکزنجی مقدم پرشتنه لواسی

ماموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
لوا قوماندانی	حبیب پاشا میرلوا			٣
ارکان حربیه ملحق ضابطی	منحل			

یتمش بشنجی مقدم پرشتنه الایی

ماموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
میرالای	حسین حسنی بك			٤
قائممقام	محمود »			
الای کاتبی	احمد افندی			
برنجی پرشتنه مقدم طابوری بیکباشیسی	رمضان »			٥
ایکنجی پرزرین » » »	احمد »			٥
اوچنجی یکی بازار » » »	مصطفی »			
دردنجی یاقوه » » »	حاجی نوری افندی			٥

یتمش آلتنجی مقدم ایلبصان الایی

ماموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
میرالای	نوری بك			
قائممقام	ابراهیم زاهد بك			
الای امینی	منحل			

مأموريتى	اسامى	امتياز مداليه سى	ج	م
الاى كاتبى	مصطفى افندى			
برنجى ايلبصان مقدم طابورى بيكباشيسى	جاهد »			
ايكنجى تيران » » »	سالم »			
اوچنجى اوخرى » » »	كامل بك			٤
دردنجى دبره » » »	عثمان افندى			

اردوی مذكور مقدم يكرمنجى سلانيك فرقه‌سى

مأموريتى	اسامى	امتياز مداليه سى	ج	م
فرقه قوماندانى	على رضا پاشا فريق	التون وكموش		١
اركان حربيه ملحق ضابطى	طيار افندى يوزباشى			
» » » »	اسمعيل حقى افندى ملازم			

اوتوز طقوزنجى مقدم سلانيك لواسى

مأموريتى	اسامى	امتياز مداليه سى	ج	م
لوا قوماندانى	عبداله پاشا ميرلوا	كموش		٢
اركان حربيه ملحق ضابطى	محمد صادق افندى ملازم اول			٥

يتمش يدنجى مقدم سلانيك الايى

مأموريتى	اسامى	امتياز مداليه سى	ج	م
ميرالاى	احمد جلال بك	التون وكموش		٣
قائمقام	احمد رمزى »			
الاى كاتبى	على افندى			
برنجى سلانيك مقدم طابورى بيكباشيسى	خورشيد افندى	التون وكموش		٤
ايكنجى درامه » » »	حاجى سليمان »			
اوچنجى سيروز » » »	يوسف »			
دردنجى ودينه » » »	عبداله »			

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	د
قائممقام	عبدالله بك			٤
الای کاتبی	احمد افندی			
برنجی پیاده مقدم طابوری بیکباشیسی	علی رضا افندی			
ایکنجی رات « «	فیض‌الله »			٥
اوچنجی ارکری « «	خیرالله »			
دردنجی قوزانه « «	آگاه »			

اوتوزسکزنجی مقدم پرشتنه لواسی

لواقوماندانی	نجیب پاشا میرلوا			٣
ارکان حربیه ملحق ضابطی	منحل			

یتمش بشنجی مقدم پرشتنه الای

میرالای	حسین حسنی بك			٤
قائممقام	محمود »			
الای کاتبی	احمد افندی			
برنجی پرشتنه مقدم طابوری بیکباشیسی	رمضان »			٥
ایکنجی پرزرین « « «	احمد »			٥
اوچنجی ینکی‌بازار « « «	مصطفی »			
دردنجی ماقوه « « «	حاجی نوری افندی			٥

یتمش التنجی مقدم ایلبصان الای

میرالای	نوری بك			
قائممقام	ابراهیم زاهد بك			
الای امینی	منحل			

مأموريتی	اسامی	امتياز مداليه‌سی	ع	م
الای کاتبی	مصطفی افندی			
برنجی ایلبصان مقدم طابوری یکباشیسی	مجاهد »			
ایکنجی تیران » » »	سالم »			
اوچنجی اوخری » » »	کامل بك			٤
دردنجی دیره » » »	عثمان افندی			

اردوی مذکور مقدم یکرمنجی سلانیك فرقه‌سی

مأموريتی	اسامی	امتياز مداليه‌سی	ع	م
فرقه قوماندانی	علی رضا پاشا فریق	آلتون وکوش		١
ارکان حربیه ملحق ضابطی	طیار افندی یوزباشی			
» » » »	اسماعیل حقی افندی ملازم			

اوتوز طقوزنجی مقدم سلانیك الایی

مأموريتی	اسامی	امتياز مداليه‌سی	ع	م
لوا قوماندانی	عبدالله پاشا میرلوا	کوش		٣
ارکان حربیه ملحق ضابطی	محمد صادق افندی ملازم اول			٥

یتمش یدنجی مقدم سلانیك الایی

مأموريتی	اسامی	امتياز مداليه‌سی	ع	م
میرالای	احمد جلال بك	آلتون وکوش		٣
قائمقام	احمد رمزی »			
الای کاتبی	علی افندی			
برنجی سلانیك مقدم طابوری یکباشیسی	خورشید افندی	آلتون وکوش		٤
ایکنجی درامه » » »	حاجی سلیمان »			
اوچنجی سیروز » » »	یوسف »			
دردنجی ودینه » » »	عبدالله »			

یتمش سکزنجی مقدم ازمیر الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	حسین حسنی بك			٤
قائممقام	یوسف ضیا بك		٤	٤
الای کاتبی	خالد افندی			
برنجی ازمیر مقدم طابوری بیکباشیسی	حسن زهدی افندی			
ایکنجی مغنیسا » » »	حسن تحسین »			
اوچنجی قوله » » »	عبدالحمید »			
دردنجی دورغودلی » » »	اسماعیل اغا			

قرقنجی آیدین لواسی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
لواقوماندانی	احمد ضیا پاشا میرلوا		١٠	٣
ارکان حربیه ملحق ضابطی	منحل			

یتمش طقوزنجی مقدم آیدین الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	حافظ ادم بك			
قائممقام	رمضان »		٤	٤
الای کاتبی	حافظ خلیل افندی			
برنجی آیدین مقدم طابوری بیکباشیسی	ابراهیم شوقی »			
ایکنجی تیره » » »	ابراهیم »			٤
اوچنجی نازللی » » »	اسماعیل اغا			٥
دردنجی قره‌جه‌صو » » »	خیرالدین افندی			

سکسانجی مقدم میلاس الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	ع	م
میرالای	مصطفی عزت بك			

م	ع	امتیاز مدالیه‌سی	اسامی	مأموریتی
٤	٤		محمد خلوصی بك	قائمقام
			محمد افندی	الای کاتبی
			خالد اغا	برنجی میلاس دقدم طابوری بیکباشیسی
			یوسف افندی	ایکنجی مغله » » »
			محمد اغا	اوچنجی دکزلی » » »
			عمر افندی	دردنجی طواس » » »

اردوی مذکور اوتوز برنجی تالی اسکوب فرقه‌سی

			احمد فیضی پاشا فریق	فرقه قوماندانی
			احمد فرید افندی یوزباشی	ارکان حربیه ملحق ضابطی
			عزت » ملازم اول	» »

التمش برنجی تالی یانیه لواسی

٤	٤		اسماعیل حقی پاشا میرلوا	لوا قوماندانی
			عثمان افندی ملازم اول	ارکان حربیه ملحق ضابطی

یوز یکرمی برنجی تالی مناستر الایی

٤	٤		شریف بك	قائمقام
٤			حافظ عارف افندی	برنجی مناستر تالی طابوری بیکباشیسی
٤			محمد علی افندی	ایکنجی اسکوب » » »
٤			اسماعیل اغا	اوچنجی اشتب » » »
٤			علی بك	دردنجی کوپریلی » » »

یوز یکرمی ایکنجی یانیه تالی الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	غ	م
قائممقام	محمدعلی بك	عموم مدالیه	٤	٤
برنجی یانیه تالی طابوری بیکباشیسی	عادل افندی			
ایکنجی برات « « «	حسین سامی افندی			
اوچنجی ارکری « « «	عزت افندی			
دردنجی قوزانه « « «	حسین صبری افندی			

التمش ایکنجی البصان تالی لواسی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	غ	م
لوا قوماندانی	علی رضا پاشا میرلوا			
ارکان حربیه ملحق ضابطی	مقبل			

یوز یکرمی اوچنجی پرشتنه تالی الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	غ	م
قائممقام	محمدجمال بك	كموش مدالیه	٪	٤
برنجی پرشتنه تالی طابوری بیکباشیسی	مصطفی افندی			
ایکنجی پرزرین « « «	عثمان نوری افندی			
اوچنجی یکی بازار تالی « « «	رجب «			
دردنجی یاقوه « « «	صالح اغا			

یوز یکرمی دردنجی البصان تالی الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مدالیه‌سی	غ	م
قائممقام	حسین حسنی بك			٤
برنجی البصان تالی طابوری بیکباشیسی	حسن افندی			
ایکنجی تیران « « «	ادهم افندی «			

مأموريتی	اسامی	امتياز مداليه‌سی	ع	م
اوچنجی اوغری تالی طابوری بیکباشیسی	محمد افندی			
دردنجی دره « « «	احمد جودت افندی			

اردوی مذکور اون ایکنجی ازمیر تالی فرقه‌سی

فرقه قوماندانی	شاکر پاشا فریق			
ارکان حربیه صنف ضابطی	توفیق بك يوزباشی			
« « « «	احمد توفیق افندی ملازم اول			

آلتمش اوچنجی ازمیر تالی لواسی

لوا قوماندانی	حاجی عثمان پاشا میرلوا		٣	٣
ارکان حربیه ملحق ضابطی	احمد افندی ملازم اول			

یوز یکرمی بشنجی سلانیك تالی آلایی

قائممقام	محمد سالم بك			
برنجی سلانیك تالی طابوری بیکباشیسی	عاطف «			
ایکنجی دراما « « «	علی حیدر افندی			
اوچنجی سیروز « « «	احمد «			
دردنجی وودنه « « «	لطیف «			

یوز یکرمی آلتنجی ازمیر تالی آلایی

قائممقام	بسیم جودی بك			
برنجی ازمیر تالی طابوری بیکباشیسی	حسن افندی			
ایکنجی مغنیسا « « «	خالد «			
اوچنجی قوله « « «	مصطفی «			٥
دردنجی طورغودلی « « «	حمدی «		٤	٥

التمش دردنجی میلاس تالی لواسی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مداليه سی	ع	م
لوا قوماندانی	جواد پاشا کرده میرلوا			
ارکان حربیه ملحق ضابطی	بکر افندی ملازم اول			

یوزیکرمی یدنجی تالی آیدین الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مداليه سی	ع	م
قائممقام	قدری بك			۶
برنجی ایدین تالی طابوری بیکباشیسی	عبداله اغا			۵
ایکنجی تیره » » »	حاجی یوسف ضیا افندی			
اوچنجی نازللی » » »	عزیز بك			٤
دردنجی قره‌جه‌سو » » »	حاجی محمد افندی			٤

یوزیکرمی سکزنجی میلاس تالی الایی

مأموریتی	اسامی	امتیاز مداليه سی	ع	م
قائممقام	عمر جمال بك			
برنجی میلاس تالی طابوری بیکباشیسی	شاکر اغا			
ایکنجی مغله » » »	علی شاهین بك			
اوچنجی دکزلی » » »	نسیب افندی			
دردنجی طواس » » »	منحل			

والیٔ عالیٔ ولایتك و بعض ارکان
ملکیه و عسکریه نك تراجم احوالی

والئ عالئ ولایت

دولتلو خلیل رفعت پاشا حضرتلری

مشار الیه حضرتلری ۱۲٤٤ سنه‌سی تشرین اولنك اون دردنجی کونی سیروز سنجاغنه ملحق نوره‌قوب قضاسنه تابع لیقه قریه‌سنده بلوك باشی دیمکله معروف ابراهیم آغا صلبندن قدمنهادهٔ عالم وجود اولوب اوچ یاشنده ایکن مع عائله سیروزه هجرتله ۱۲٦۰ سنه‌سنده سیروز تحریرات قلمنه و ۱۲٦٤ ده سلانیکه هجرتله سلانیك تحریرات و مجلس قلملرینه دوام ایدرك ۱۲٦۷ و ٦۸ سنه‌لرنده دیوان کتابتی ایله وین و یانیه ایالتلرنده و ۱۲٦۹ سنه‌سی اوائلنده مجلس مالیه مضبطه اوطه‌سی خلفالغنده و سنهٔ مرقومه اواخرنده کذلك دیوان کتابتیله ادرنه و ۱۲۷۱ ده معمورة العزیز و ۷۳ ده ارضروم ایالتلرنده و ۱۲۷٦ ده مجلس والای احکام عدلیه مضبطه اوطه‌سی خلفالغنده و ۱۲۷۷ ده ینه دیوان کتابتی ایله سلستره ایالتنده بولنوب ۱۲۸۱ ده طونه ولایتی مجلس اداره باش کتابتنه و اوچ آی صکره طونه ولایتی مکتوبجیلغنه و ۳۰ تشرین اول سنه ۱۲۸٤ تاریخنده وارنه و ٦ ایلول ۱۲۸٥ ده ترحاله و ۲۱ حزیران سنه ۱۲۸۹ ده ودین متصرفلقلرینه و ۱ ایلول سنه ۱۲۹۳ ده طونه و ۲٦ کانون ثانی سنه ۱۲۹۳ ده حلب و حلبه کیدمه‌دکلرندن ۲٦ کانون ثانی سنه ۱۲۹۳ ده قوصوه و ۲۱ حزیران سنه ۱۲۹٤ ده سلانیك ولایتلری والیلکلرینه و ۱٤ تشرین ثانی سنه ۱۲۹٦ ده امور نافعه قومیسیونی اعضالغنه و ۲۹ کانون اول سنه ۱۲۹۷ ده سیواس و ایکی بچوق سنه صکره کریده ولایتی توجیه بیورلمش ایکن ابقاءً بنه

سیواس و ١٤ ایلول سنه ١٣٠١ ده آیدین و ١٤ کانون اول سنه ١٣٠٢ ده بغداد و بغداده گیده مدکلرندن ٨ اغستوس سنه ١٣٠٣ تاریخنده مناستر ولایتی والیلکلرینه مأمور بیورلمشدرلر ٠

وزیر مشار الیه حضرتلری ٢ جمادی الآخره سنه ١٢٧٢ تاریخنده ثالثه و ٢٦ ربیع الآخر سنه ١٢٨٣ ده ثانیه و ١٠ ربیع الآخر سنه ١٢٨٤ ده ثانیه متمایزی رتبه لرینه و ٢٦ جمادی الاول سنه ١٢٨٥ ده دردنجی مجیدی نشانه و ١٣ جمادی الآخره سنه ١٢٨٦ ده میر میرانلغه و ٣ ربیع الآخر سنه ١٢٨٨ ده اوچنجی مجیدی نشانه و ٩ ذی القعده سنه ١٢٩٢ ده روم ایلی بکلربکیلکی پایه سنه و ٢٥ شعبان سنه ١٢٩٢ ده رتبهٔ سامیهٔ وزارته و ٧ ذی الحجه سنه ١٢٩٤ ده ایکنجی مجیدی و ١٢٩٧ ده برنجی عثمانی و ١٤ تشرین اول سنه ١٣٠١ ده برنجی مجیدی و ٣١ اغستوس سنه ١٣٠٣ ده مرصع عثمانی نشان عالیلرینه نائل اولمشدرلر ٠

والیٔ مشار الیه حضرتلری رومانیا دولتنك (قرون ده رومانی) نشاننك مع قوردون برنجی رتبه سنی حائز و حاملدرلر ٠

دفتردار ولایت شروانی زاده سعادتلو مصطفی نوری بك افندی حضرتلری

میر مشار الیه حضرتلری ١٢٥٩ سنهٔ هجریه سنده اماسیه ده مشاهیر علمادن و خلفای طریقت خالدیه دن اسمعیل سراج الدین افندینك صلبندن قدمنهادهٔ عالم شهود اولمش و ١٢٧٣ سنه سنده اون درت یاشنده اولدیغی حالده باب مشیختده استانبول قاضیلیی دائره سنده باب محکمه سنده ملازمتله داخل و ١٢٧٦ سنه سنده اوقاف محکمهٔ تفتیش قلمنه نقل خدمت و برسنه صکره

١٢٧٧ ده شام وقعهٔ معلومه‌سندن طولایی فوق العاده مأموریتله طرف سلطنت سنیه‌دن اعزام بیورلمش اولان صدراسبق مرحوم فؤاد پاشا معیتی و برادری صدراسبق شروانی محمد رشدی پاشا رفاقتیله سوریه‌یه عزیمت واوراده تبدیل طریق ایدرك مختلف و موقت مأموریتلرده بولنوب عهده‌سنه دیوان همایون خواجه‌لکی رتبه‌سی توجیه بیورلدقدنصکره ١٢٨٣ سنه‌سنده درسعادته عودتله اوقاف و مالیه نظارت جلیله‌لری مهر داراق خدمتنده بولنمش و ١٢٨٤ سنه‌سنده رتبهٔ ثانیه‌یه بالترفیع خزینهٔ جلیلهٔ مالیه‌ده اوراق مصححه مدیرلکنه تعیین و ١٢٨٥ ده رتبه‌سی اولی ثانیسنه ترفیع اولنه‌رق ملغا دیوان محاکمات مالیه اعضالغنه نقل مأموریت ایتمش و دیوان مذکورك ١٢٨٨ سنه‌سنده انفساخنه مبنی بالطبع انفصال ایدرك ١٢٩٠ سنه‌سنده دیوان محاسبات اعضالغنه مأمور وایکی سنه ایفای مأموریت ایتدکدنصکره انفصالاری وقوعبولوب برچوق سنه آچیقده قالدقدنصکره ١٢٩٤ سنه‌سنده حمایك سنجاغی اعشار مفتشلکنه تعیین اولنوب اوراده دخی برسنه ایفای حسن خدمت و اکمال مأموریت ایلدکدنصکره ١٢٩٥ ده سیواس ولایتی دفتردارلغنه نصب اولنمش وایکی سنه صکره سلانیك دفتردارلغنه تحویل ایتمش و برسنه صکره انفصالی وقوعبوله‌رق ١٢٩٨ سنه‌سنده مجدداً تشکل ایدن شورای مالیه اعضالغنه و ١٣٠١ سنهٔ عربیه‌سنده شورای مذکورك باارادهٔ سنیه الغاسنه مبنی ١٣٠٠ سنهٔ رومیه‌سنده و ١٣٠١ سنهٔ عربیه‌سی ذی الحجه سنك ایکیسنده مناستر ولایتی دفتردارلغنه تعیین اولنه‌رق سنهٔ مذکوره رمضاننده دخی رتبهٔ اولی صنف اولنه نائل اولمشدر

دیره متصرفی

سعادتلو ابراهیم ادهم پاشا حضرتلری

مشارالیه حضرتلری چرکس امراسندن متوفی فرهاد آغانك مخدومیدر

۱۲۶۰ سنهٔ هجریه‌سی شهر رجبنك یکرمی یدیسنده درسعادتده تولد ایتمشدر .

دار معارف مکتب رشدیهٔ ملکیه‌سنده اکمال تحصیل ایتدکدن صکره ۱۲۷۵ سنه‌سی مکتب اعدادیهٔ عسکریه‌یه دخول و ۸۱ ده مکتب حربیهٔ شاهانه‌دن استحصال شهادتنامه ایتمشدر . سنهٔ مذکوره‌ده خاصه بشنجی الای برنجی طابوری آلتنجی بلوکنه ملازم ثانی تعیین ونه ۸۱ سنه‌سی ذی‌الحجه‌سنك ۲۳ سنده مجدداً تشکیل اولنان بشنجی اردو استحکام بلوکی ملازم اولالکی ایله ارضرومه اعزام ایدلمش و ۸۲ سنه‌سی شوالنك یکرمی برنده عهده‌سنه یوزباشیلق توجیهیله دار شورای عسکری یاورلکنه نصب ایدلمشدر ۸۳ سنه‌سنده دار شورا یاورلکلرنده بولندقلری صره‌ده عهده‌لرینه صول قول اغالغی توجیه و ۸۵ سنه‌سی رتبهٔ عالیه‌لریله اوچنجی اردوی همایونك پایه‌ده بولنان برنجی طلیعه طابورینك صول قول اغالغیله پایه‌یه اعزام و ۸۷ سنهٔ هجریه‌سنده ردیف برنجی الاینك اوچنجی طابوری صاغ قول اغالغیله بوسنه‌یه مأمور و ۹۰ سنه‌سی عهده‌لرینه بیکباشیلق توجیه بیوریله‌رق ایلبصانه تعیین بیورلمشدر .

و ۹۱ سنه‌سی ربیع الآخرنده دخی رتبهٔ عالیه‌لریله بغداده اعزام و ۹۲ سنه‌سی صفرنده دخی کذلك رتبهٔ عالیه‌لریله خاصه نظامیه پیاده الاینك ایکنجی طابوری بیکباشیلغنه نقل و ۹۳ سنه‌سی جمادی‌الاولنده روسیه ردیف الایی قائممقاملغیله صربستان محاربه‌سنه اعزام ایدلمش و محاربهٔ مذکوره‌ده جونس و قزل تپه هجوملرنده کوستردکلری شجاعت و صداقت اوزرینه میرالایلقله تلطیف و ۹۴ سنه‌سی رمضاننده دخی روسیه محاربهٔ اخیره‌سی اثناسنده اورخانیه قوماندانلغنه تعیین و بو اثناده دخی خدمات شجیعانه‌لرینه مکافاةً عهده‌لرینه میرلوالق توجیهیله پلونه‌یه مأمور و لوا قوماندانلغیله پلونه‌نك کافهٔ محاربا‌تنده بولندقدن و بعد المصالحه اسارتدن

عودت ایلدکدن صکره درسعادت مرکز قوماندانلغنه و ایکی آی مرورنده بشکطاش جهتی قوماندانلغنه تعیین بیورلمشلردر .

و ٩٥ سنه‌سی جمادی الآخره‌نك ٢٤ نده مذکور قوماندانلقده بولندقلری صره‌ده فریقلق رتبهٔ رفیعه‌سیله یاوران حضرت شهریاری سلکنه قبول و سنهٔ مذکوره ذی الحجه‌سنده عموم روم ایلی قوای عسکریه مفتشلکنه و برماه صکره حدود یونانیه‌ده متحشد ایکنجی قول اردو قوماندانلغنه و طقوز آی صکره سلانیك قوماندانلغنه و ایکی آی مرورنده دخی کرید فرقهٔ عسکریه‌سی قوماندانلغنه نقل مأموریت بیورمشلردر .
مشارالیه طقوز سنه کرید فرقهٔ عسکریه‌سنده ابراز خدمات ایلدکدن صکره ٢٣ تموز ١٣٠٥ سنه‌سنده قوماندانلغی عهده‌لرنده بولنمق اوزره دیره متصرفلغنه تعیین بیورلمشلردر .

مشارالیه دار شورا یاورلکنده بولندقلری زمان بشنجی و صربستان محاربه‌سنده تبدیلاً دردنجی مجیدی و پلونه محاربه‌سنده دخی اوچنجی عثمانی و بشکطاش جهتی قوماندانلغنده ایکنجی مجیدی و کرید فرقه‌سی قوماندانلغنده بولندقلری اثناده ایکنجی عثمانی و مؤخراً تبدیلاً برنجی مجیدی و براز زمان مرورنده دخی برنجی عثمانی نشان ذیشانه نائل اولمش و بنه کریدده بولندقلری اثناده امتیاز آلتون و کموش مدالیه‌لریله تلطیف بیورلمشدر .

مشارالیه ترکجه کتابت و فرانسزجه تکلم ایدر .

سعادتلو سلامی پاشا حضرتلری

بیك ایکی یوز اللی ایکی تاریخنده ادرنه شهرنده علمادن محمد افندی ابن سلیمان ابن احمد صلبندن تولد ایتمشدر مشارالیه بیك ایکی یوز یتمش اوچده باشهادتنامه ملازم ثانیلکله اناطولی حدودینی تحدیده مأمور مختلط

قومیسیون رفاقتنده بر سنه قدر بولنوب هیئت جدار السلطنه یه معاودتنده داود پاشا و اسکدار مکتب رشدیه‌لرینه علوم ریاضیه خواجه‌سی تعیین و یتمش بش تاریخنده یوزباشیلقله مناستر مکتب اعدادیسنه علوم ریاضیه معلملکی ایله امرا و اوچ سنه صکره قول اغاسی اولوب مکتب مذکورك درس نظارتی‌ده مأموریت اصلیه‌سنه علاوه ایدلمشدر . ایکی سنه مرورنده بیکباشیلقله مکتب مذکوره مدیر اولوب سکسان درت سنه‌سنده بشنجی اردوی همایون سواری برنجی الاینه قائمقام اوله‌رق شامه عزیمتله بر سنه صکره اوچنجی اردوی همایون سواری اوچنجی الاینه نقل ایله تکرار مناستره و متعاقباً ازمیره ایدن ردیف الایلرینك تفتیشنه و سکسان التی تاریخنده خاصه چرکس سواری الاینه میرالای اولوب شمدیده مخدشاد قوهٔ عسکریه‌دن سواری و طوپچی الایلرینك تفتیشنه مأموراً اعزام ایدلمشدر . مأموریت اثناسنده باب سر عسکریده نظام دائره‌سی اعضالغنه نقل ایله سکسان طقوزده قریحهٔ الهام صریحهٔ حضرت پادشاهیدن سر یاورلکه و بر هفته صکره سر قرنالق مسندینه نائل اولمشسه‌ده بر هفته قدر ایفای مأموریتله انفصال ایتمش و طقسان ایکی ابتداسنده بلغارستان اختلالنك ظهوری مناسبتیله محاربهٔ اخیره‌ده بولنمشدر . سنهٔ مذکوره‌ده عهده‌سنه فریقلك رتبهٔ رفیعه‌سی توجیه بیورلمش و بعده درسعادته نقل اونمش و او زمان ایکنجی رتبه‌دن بر قطعه نشان ذیشان عثمانی‌یه نائل اولمش و طقسان ایکی تاریخنی اواخرنده سلستره موقعنده متحشد فرقهٔ عسکریه قوماندانلغنه و ایکی ای قدر مرور ایلدکده زاغچاره‌کی فرقهٔ عسکریه و صربلیلر ایله مصالحه اولندقده تکرار طقسان اوچ سنه‌سی ابتداسنده سلستره‌یه مأمور ایدلمشدر .

سنهٔ مذکوره شباطنده و ارنه‌یه رجعت ایلیوب طقسان درت سنه‌سی ابتداسنده درسعادتده تشکل ایدن درت قول اردوی همایوندن اوچنجیسنه

قوماندانلغنه جلب ایدلمش و متعاقباً مأموریتی دردنجی‌سنه تحویل و مؤخراً بولایر فرقه‌سنه مأمور ایدلرك طقسان بش مارتنده جمهورلیدن كاپیولی‌یه و سنهٔ مذكوره كانون ثانیسنده حكومتله عسكری مأموریتی ارهسنده‌كی تضادی تحقیق مأموریتیله یكیشهره عزیمت و بعده جهت مذكورده بولنان قول اردوی همایون قوماندانلغنه تحویل مأموریت ایدرك اواخر سنهٔ مذكوره‌ده مأموریت اصلیه‌سی اولان اوتجنجی سواری فرقهٔ همایونه مأموریتله مناستره و مؤخراً فرقه قوماندانلغیله سلانیكه عزیمت و اوچیوز بر سنه‌سی اوائلنده ینه مناستره عودت ایلمشدر .

سنهٔ مذكوره اواخرنده حدود یونانیه‌یه تحشید ایدیلان فرقه‌لردن برینه مأمور ایدلمش و اوچیوز ایكی اوسطلرنده تبدیل هوا مأموریتیله سلانیكه عودت و اوچیوز درت سنه‌سی ابتداسنده ینه اسكوب فرقهٔ عسكریه‌سنه مأموریتله عزیمت ایلیوب سنهٔ مذكوره اوسطلرنده دخی مناستره كلمشدر .

سرفیجه متصرفی سعادتلو عبدالقادر كمالی پاشا حضرتلری

مشار الیه قفقاسیه خاندانندن شاعر فاضل مشهور ذاكر افندی مرحومك مخدومی اولوب ۱۲۵۱ سنهٔ هجریه‌سی تاریخنده قفقاسیه‌ده لوخا شهرنده دنیایه كلمشدر .

مشار الیه ۱۲۶۱ تاریخنده لاجل التحصیل درسعادته كلمش و درسعادتده تحصیل ایتمشدر ۱۲۶۹ سنه‌سی نیساننده اناطولی اردوی همایوننده كتابت خدمته تعیین و اعزام بیورلمش و روسیه محاربه‌سنك بدایتندن نهایتنه قدر قارص و ارضروم و حوالیلرنده ایفای وظیفه ایتمش و مصالحه‌دن صكره مأموریتی ختام بوله‌رق درسعادته عودتله بارقس

همايون مجلس محاسبهٔ ماليه معضويله ارطه‌سى مخلفاتى سلكنه داخل اولمشدر .

١٢٧٣ سنه‌سى كانون اولنده قره‌حصار شرقى سنجاغنك بش ايكى سنه‌سى اعشار محرميه‌سنك تحقيق و تسويه‌سنه مأمور اوله‌رق برقاچ آى طرفنده اكمال مأموريتله درسعادته عودت ايتمش و ١٢٧٤ سنه‌سى تشرين ثانيسنده ملغا شهرزور ايالتى تحريرات باش كتابتنه تعيين بيورلمش وبرمدت عسكره امور ذاتيه‌سنك تسويه‌سى ضمننده استانبوله عودته مجبور اولديغندن استعفا ايدرك درعليه‌يه كلمش و ١٢٧٥ سنه‌سى تموزنده دفعهٔ ثانيه اوله‌رق تكرار شهرزور ايالتى تحريرات باش كتابتنده نصب اولنمش و ١٢٧٦ سنه‌سى شباطنده ملغا رواندز سنجاغى مال مديرلكنه تحويل مأموريت ايتمش واوراده اوچ سنه‌دن زياده ايفاى وظيفه ايله استعفا ايلمش و ١٢٨٠ سنه‌سى اغستوسنده مذكور رواندز سنجاغى قائمقاملغنه كوندرلمش و برمدت عسكره بريننده متوفى عمر پاشا تعيين قلنديغندن ١٢٨١ سنه‌سى مارتنده دفتردارله محاسبه‌جى عنوانى ويرلديكى وقت بافرمان عالى ملغا موصل ايالتى محاسبه‌جيلكنه تعيين بيورلمش واخيراً تشكيلات ولايات مناسبتيله موصل ايالتى سنجاغه تنزيل اولندقده انفصالى طبيعى وقوعبوله‌رق ١٢٨٤ سنه‌سى شباطنده جبل سنجار قائمقاملغيله تربيه واصلاحنه مأمور اولمشدر اوراده اكمال مأموريت ايتديكى صره‌ده عماديه‌ده عصيان ظهور ايلديكندن ١٢٨٥ تموزنده عماديه قائمقاملغنه تعيين بيورلمش واو اثناده والى معاونلكنده بولنمق اوزره اطنه ولايتنه جلب اولنمش ايسه‌ده مذكور معاونلكه درعليه‌دن ديكرى تعيين قلنديغندن سنهٔ مرقومه تشرين اولنده مرسين اسكله‌سى قائمقاملغيله پولتيقه مأموريتنه تعيين قلنمش و ١٢٨٨ سنه‌سى ايلولنده بياس سنجاغى متصرفلغنه و ١٢٩١ سنه‌سى مارتنده قوزان سنجاغى

متصرفلغنه و ۱۲۹٥ سنه‌سی نیسانده جبل برکت سنجاغی متصرفلغنه بلا انفصال تحویل مأموریت ایلش و جبل برکتدن حسب القدر انفصالی وقوعبولەرق درسعادته عودت ایتمشدر درت آی بوشده قاله‌رق ۱۲۹٦ سنه‌سی مارتنده اسکوب سنجاغی متصرفلغنه تعیین واعزام قلنمش وبرقاچ ماه مرورندن صکره بغداد ولایتندن کوستریلان لزوم اکید و مکرر اوزرینه سنهٔ مرقومه تشرین ثانیسنده عماره سنجاغی متصرفلغنه نقل مأموریت ایلمش ایسه‌ده محل مأموریتنه عزیمت ایتمکسزین مذکور طقسان التی سنه‌سی شباطنده یکیبازار سنجاغی متصرفلغنه تحویل و ۱۳۰۰ سنه‌سی حزیراننده کوملجنه سنجاغی متصرفلغنه نقل مأموریت ایلمش وایکی بچوق سنه صکره انفصالی وقوعبوله‌رق درسعادته عودت ایتمش ویدی آی بوشده قاله‌رق ۱۳۰۳ سنه‌سی ایلولنده سلیمانیه سنجاغی متصرفلغنه تعیین بیورلمش ایسه‌ده احوال صحیه‌سندن طولایی استعفا ایلمش واوه‌سی چوق چکمکسزین سنهٔ مرقومه شباطنده شهرزور سنجاغی متصرفلغنه تعیین واعزام قلنمش و ۱۳۰٤ سنه‌سی اغستوسنده سرفیجه سنجاغی متصرفلغنه تحویل مأموریت ایلشلردر .

مشار الیه یتمش اوج سنه‌سی اثناسنده خواجکان دیوان همایون رتبه‌سنه وسکسان التی سنه‌سی مایسنده رتبهٔ ثالثه‌یه وسکسان سکز سنه‌سی شباطنده رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسنه وطقسان التی سنه‌سی شباطنده رتبهٔ رفیعهٔ میرمیرانی‌یه وطقسان سکز سنه‌سی اغستوسنده روم ایلی بکلربکیلکی پایه‌سنه نائل اولمشلردر .

مشار الیه طقسان یدی سنه‌سی مایسنده تبدیلاً اوچنجی رتبه مجیدی وطقسان سکز سنه‌سی کانون اولنده اوچنجی رتبه نشان عالی عثمانی وطقسان طقوز سنه‌سی ایلولنده تبدیلاً ایکنجی رتبه مجیدی واوچ یوز سنه‌سی شباطنده تبدیلاً ایکنجی رتبه نشان ذیشان عثمانی واوچ یوزدرت

سنه‌سی مارتنده امتیاز نشان فروغ افشانك کموش مدالیه‌سی و کذلك اوچ یوز درت سنه‌سی حزیرانده نشان فروغ افشان امتیازك آلتون نوعی اعطا واحسان بیورلمشدر روسیه‌نك اولکی محاربه‌سنده تأسیس بیورلمش اولان قارص رعمومی مدالیه‌لرك دخی حائز و حاملیدرلر .

مناستر ولایتی مرکز نائبی فضیلتلو حاجی محمد خیرالدین افندی

اکابر علمادن و صدوردن درس وکیلی مرحوم فلبه‌لی خلیل افندینك مخدومیدر افندیٔ مومی الیه ۱۲۵۹ سنهٔ هجریه سنده آستانهٔ علیه‌ده تولد ایلمشدر .

۱۲۸۲ تاریخنده معلم خانهٔ نوابه دوام ایله ۸۳ سنه‌سنده بالامتحان ملازمت صورتیله فتواخانه‌یه داخل وسنهٔ مذکوره‌ده اجازت الدرق رؤس همایونه نائل اولمشدر ۸۸ تاریخنده فتواخانه‌ده مسوده ملحق مأموریتنه و ۹۰ سنه سنده رؤسی طفره لندرق ۹۱ سنه‌سنده اعلامات اوطه‌سی مبیض معاونلکنده تعیین و ۹۰۰ غروش معاشه نائل اولدیغی حالده تدریجاً معاشی بیك بشیوزه ابلاغ ایدلمش و ۹۷ سنه‌سنده حلب مولویتیله و ۹۸ سنه‌سنده بلاد خمسه مولیتندن بروسه پایه‌سیله بکام بیورلمش و اوچیوز سنه‌سی اواخرنده دخی مجلس تدقیقات شرعیه اعضالغنه و اوچیوز ایکی سنه‌سنده اوچنجی رتبه‌دن مجیدی و متعاقباً رتبهٔ مذکوره‌دن عثمانی نشان ذیشانلرینه نائل اولمش وابتدای سنهٔ مذکوره‌ده حرمین محترمین پایه‌سیله و ۴۲۰۰ غروش معاشله مدینهٔ منوره قاضیلغنه و برسنه صکره تبدیلاً

ایکنجی رتبه‌دن عثمانی نشان ذیشانیله نائلیتله بعده ۱۳۰۳ سنه سنده ۳۵۰۰ غروش معاشله تکفور طاغی نیابت شرعیه سنه و ۱۳۰۶ سنهٔ هجریه سی ربیع الاخرینك درد نجی کونی دخی ۳۵۰۰ غروش معاشله مناستر ولایتی مرکز نیابت شرعیه سنه تعیین بیورلمشدر .

موهی الیه ۱۲۸۷ سنهٔ هجریه سنده فنون آلیهٔ اربعه‌یه تطبیقاً سؤال وجوابی حاوی جوهره نام رسالهٔ عربیه‌یی و ۱۲۹۰ سنه سنده دخی عربی العباره مجموعهٔ حدائق الاتقان نام رساله‌یی و ۱۲۹۸ سنه سنده‌ده احکام شرعیهٔ فرعیه‌یی ادلهٔ شرعیه سیله اثباتده مدخل اولان اصول فقهی توضیحاً توشیح و (سیوف القواطع ان قال ان النبوة صنعة من الصنایع) نامیله ایکی رسالهٔ عربیه‌یی تألیف وطبع ونشره و ۱۳۰۴ ده (حدیقهٔ جمیلی) عنوان جلیلیله ایکی یوز اوچ حدیث شریف ترجمه سنه موفق اولمشدر .

ایلچیان متصرفی سعادتلو وهبی پاشا

پاشای موهی الیه ۱۲۳۴ سنهٔ هجریه سنده سید غازیه مشاهیر علمادن عمر افندینك صلبندن دنیایه کلمشدر .

الای سنهٔ هجریه سی ابتداسنده و یکرمی بر یاشنده شهری التموز غروش معاشله اسکیشهر و سکود محصلانی و بلهجك قائمقاملغی مال و تحریرات کاتبلری رفاتنده مأمور اولوب التمش ایکی سنه سی رجب شریفنده بالاستعفا درسعادته عزیمت و التمش درت سنهٔ هجریه سی ابتداسنده ایکی بیك بشیوز غروش معاشله وان سنجاغی مال کتابتنده و التمش یدی سنه سی وان وحکاری سنجاقلری برلشدیریله‌رك بر ایالت تشکیل اولنمسیله سنهٔ مرقومه‌ده اواخرنده شهری اوچ بیك بشیوز غروش معاش ایله ایالت مرقومه تحریرات

باش کتابتنده و الی ایدن صکره مال کتابتی دفترداری عنوانته تحویل
اولندیغندن ایالت مرقومه مال مدیرلکنه تحویل مأموریت ایتمش و اوصره‌ده
تشکیل بیوریلان مجلس کبیر ریاستی بلا معاش علاوهٔ مأموریت بیورلمسیله
یتمش ایکی سنه‌سی ربیع الآخرنده مدیرلك و ریاست مذکوره‌ده بولندیغی
صره‌ده رتبهٔ رابعه‌یه نائل اولمش و بالآخره انفصال ایتدکدن صکره یتمش سکز
سنه‌سی نهایتنه قدر ارضروم والیسی اسبق محمد رشید پاشا مرحومك دیوان
کتابتنده بولنوب مشارالیه ایله برابر دردنجی اوردوی همایون معیتنده
بولندیغی اثناده رتبهٔ ثالثه‌یه نائل اولمش و مشارالیهدن مفارقت ایتدکدن
صکره یتمش طقوز سنه‌سی ابتداسنده شهری ایکی بیك التیوز غروش
معاش ایله کرك اماسیه تحریرات و مجلس قلملرینه دوام و سکسان سنهٔ
هجریه‌سی ابتداسنده بابایت قنطیاهدن سکسان سنه‌سی نهایتنه قدر برات
سنجاغی قیود محاسبه‌سنك یکیدن تأسیس و صندق محاسبه‌نك تطهیری
ایچون شهری بش بیك غروش معاش ایله جانب خزینهٔ جلیله‌دن لواء
مزبوره مأمور اوله‌رق اوچ سنه امتداد ایدن مأموریت مذکوره‌دن عودت
ایتدکدن صکره سکسان درت سنهٔ هجریه‌سی اوائلنده شهری بشبیك غروش
معاشله معمورة العزیز محاسبه‌جیلکنه مأمور و رتبهٔ ثانیه‌یه نائلیتله مسرور
و ایکی سنه ایفای مأموریت ایتدکدن صکره سکسان التی سنه‌سی
ربیع الاولنده شهری التی بیك غروش معاش ایله سیواس ولایتی مرکز
متصرفلغنه و اورادن سکسان یدی سنه‌سی اواخرنده یدی بیك غروش
معاشله دیاربکر مرکز متصرفلغنه تحویل مأموریت و سکز آیدن صکره
مرکز متصرفلقلرینك الغاسنه مبنی درسعادته عودت و طقسان سنهٔ هجریه‌سی
اوائلنده التی بیك بیوز غروش معاشله ایچ ایل و ایکی سنه‌دن صکره بالانفصال
طقسان اوچ سنه‌سی صفر الخیرنده اون بش بیك غروش معاش ایله حدیده
سنجاغی متصرفلغنه و طقوز آیدن صکره عارضهٔ وجودیه‌دن ناشی بالاستعفام

درسعادته عودت ايتدكدن صكره طقسان درت سنهٔ هجريه سى اوائلنده
التى يك بشيوز غروش معاشله سعرد سنجاغى متصرفلغنه و برسنه دن صكره
بالانفصال طقسان سكز سنه سى ربيع الاولنده بش بيك غروش معاشله
عماره متصرفلغنه و اون درت آيدن صكره بالانفصال اوچيوز سنه سى
جمادى الآخره سنده درت بيك غروش معاش ايله قوصوه ولايتى مركز
متصرفلغنه و اوچ سنه امتداد ايدن مأموريتنه مكافاةً رتبهٔ رفيعهٔ
ميرميرانى يه نائل اولمش و اوچيوز اوچ سنه سى اواسطنده شهرى بشبيك
غروش معاش ايله قره حصار شرقى متصرفلغنه تحويل مأموريت ايدوب
كوزلرنده ظهور ايدن عارضه دن ناشى برسنه دن صكره درسعادته عودتله
اوچيوز بش سنه سى ربيع الاولنده التى بيك غروش معاش ايله اركرى
متصرفلغنه مأمور اولوب اون آيدن صكره اوچيوز التى سنه سى محرمنده
شهرى بش بيك غروش معاش ايله يكى تشكيل اولنان ايلبصان متصرفلغنه
تحويل مأموريت ايتمشدر .

مناستر رديف مقدم قوماندانى سعادتلو حسين اكاه پاشا

پاشا موى اليه ١٢٦٠ سنهٔ هجريه سى ذى الحجه سنك يدنجى صالى
كونى استانهٔ عليه ده سينوب اشرافندن حاجى صالح راشد اغازاده عساكر
نظاميهٔ شاهانه ميرالايلرندن مرحوم محمد بكك صلبندن دنيايه كلمشدر
١٢٧٨ سنه سنده جبل دروز حادثه سنده فؤاد پاشا مرحومك قوماندانسنده
بريةالشامه سوق اولنان فرقهٔ عسكريه رفاقتنده كى ششخانه جى طابورنده
ملازم ثانى ٧٩ ده ملازم اول ٨٠ تاريخنده يوزباشيلق رتبه سنده بولنه رق
سكسان بر تاريخنده اردو مشيريتى ياورحربلكنه نقل و سكسان درت تاريخنده
صول قول اغاسى سكسان بشده صاغ قول اغاسى رتبه لرينه ترفيع ايلمشدر
سكسان يدى تاريخنده عهده سنه بيكباشيلق رتبه سى توجيه واحسان

بیوریله‌رق مقام جلیل سرعسکری یاورلکیله درسعادته جلب
و سکسان سکز تاریخنده مقام جلیل صدارت عظمی برنجی یاور حربلکنه
نقل اولنمشدر .

سکسان طقوز تاریخنده حلب ولایتجه وقوعی عاقی اولان بعض
احوال نامرضیه‌نك تحقیق و تفتیشنده فوق العاده مأموریتله و بر هیئت
مخصوصه‌نك ریاستنی حائز اوله‌رق باب عالی جانب سامیسندن حلبه
و طقسان تاریخنده مأموریت مخصوصه ایله زور قطعه‌سنه و سنهٔ
مذکوره‌ده مرعشده پروتستان کلیساسنده ساحه‌نمای ظهوره
کلان بر حادثهٔ مهمه اوزرینه مرعش سنجاغنه اعزام بیوریلوب
خصوص مذکورك منع و اعاده‌سنه موفق اوله‌رق طقسان بر
تاریخنده هرسك قطعه‌سنده نوه‌سین قضاسنده سرزدهٔ ظهور اولان
آتش اختلالك مبدأنده موستار استولجه تره‌بین جهتلرینی دور و گذار
و معلومات و مشهوداتنی عرض و بیان ایچون باارادهٔ سنیهٔ پادشاهی
مأموریت مخصوصه ایله هرسك قطعه‌سنه عزیمت و عودتله عهده‌سنه
قائمقاملق رتبه‌سی توجیه بیورلمش و دردنجی رتبه‌دن نشان ذیشان عثمانی‌یه نائل
اولمشدر ۹۳ تاریخنده حدود یونانیه لوا قوماندانلغنده استخدام اولنق
اوزره باارادهٔ سنیه میرالایلق رتبه‌سیله اعزام اولنه‌رق و طقسان درت تاریخنده
قره‌طاغ حدودنده سکز طابور عساکر شاهانه ایله (اشبوزه) موقعی
قوماندانلغنده بولنه‌رق خدمات واقعه‌سنه مکافاةً اوچنجی رتبه‌دن مجیدی
نشانیله و برقطعه روسیه محاربه‌سی مدالیه‌سنه نائل اولمشدر . طقسان
بش تاریخنده باارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهی درسعادته جلب بیوریله‌رق
ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده عساکر ضبطیه‌نك تنظیم و تنسیقی حقنده متشکل
قومیسیون مخصوصه ایکی ماه قدر اعضالقله دوام و اکمال مأموریتله
عصر محاسن جلیل حضرت پادشاهی آثار جلیله‌سندن اولان تنسیقات

جدیدهٔ عسکریه‌ده مجدداً تشکیل قلنان ژاندارمه دائره‌سی معاونلکنه تعیین بیوریلوب ژاندارمه نظامنامه‌سنی تنظیم واو یچیوز برتارشنده داخلیه نظارت جلیله‌سی ریاستنده متشکل قومیسیون مخصوص اعضالغنه تعیین ومؤخراً باارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهی ازمیر وقره‌سی ولایتلری ژاندارمه وپولیس عموم مفتشلکی ایله ولایات مزبوره‌یه اعزام بیوریلوب عودتنده تکرار جزائر بحر سفید ولایتنه مفتش مخصوص عنوانیله عزیمت وبرسنه مدت ایفای مأموریتله عودتندن صکره جهدد سنه میرلوالق رتبه‌سی توجیه واحسان ایله مناستر ردیف مقدم لوا قوماندانلغنه تعیین بیورلمشدر .

۵۰ کورجه متصرفی عزتلو محمد خورشید بك افندی

میرموی الیه مخدوم خاندانندن مرحوم محسن بکك مخدوم نجابت موسوملریدر بیك ایکیوز قرق اوچ سنهٔ هجریه‌سنده مخدومده قدم نهادهٔ مهد عالم اولمشدر .

حرم همایونده بولندقلری صره‌ده بعض رسائل ترکیه اوقودقدن صکره ۱۲۵۴ سنهٔ هجریه‌سنده باارادهٔ سنیه یکی کشاد ایدلمش اولان مکتب حربیهٔ شاهانه‌یه قید اولنه‌رق اوراده اکمال تحصیل ایلمشدر .

موی الیه عربجه وفرانسزجه لسانلرنده مکالمه ایدر . ۱۲۵۶ سنه‌سنده شهری ایکیوز اللی غروش معاشله جنتمکان سلطان عبدالمجید خان حضرتلرینك خدمت شاهانه‌لرینه تعیین وبرسنه صکره اندرون همایونه چراغ بیورلمش و ۱۲۶۱ سنه‌سنده شهری بشیوز غروش معاشله تکرار خاقان مرحومك خدمت شاهانه‌لرینه النمش واوصره‌ده وجودنجه

و ذو عبولان راحتسزلقه مبنی شهری بك غروش معزولیت معاشی احسان بیورلمش و ۱۲۶۳ سنه سنده باراده‌ٔ سنیه بك ایکیوز اللی غروش معاشله اوقاف همایون نظارتی ذمت او طه سی خلفالغنه و ۱۲۷۲ سنه سنده معاش مذکوراه باب عالی اوراق اوطه سنه مأمور ایدلمشدر .

و ۱۲۷۸ سنه سنده ۳۰۰۰ غروش معاشله باب ضبطیه مجلس اداره اعضالغنه و ۱۲۸۰ سنه سی مذکور اعضالق کاکان عهده‌لرنده قالمق اوزره اسکدار متصرفلغی وکالتنه بالتعیین مکافأهٔ مآثر خدماتی اوله‌رق رتبهٔ ثانیه صنف متمایزی و اواره‌لق ظهور ایدن قورلا خسته‌لغی خلالنده کوریلان غیرت واقتداری جهتیله انظار نشانی احسان بیورلمشدر .

بو صره‌ده مدهش ایکی شرارهٔ جان سوز برچوق خانمانلر کول ایتمش و اناطولی اهالیسی میانده حقیقهٔ ایکنجی برقورلا خسته‌لغی کسلمش اولان مشهور شق لفتر و مانولات لغزیده پای تدمیر و دردستی ضمننده ازمیر جهتنه کوندرلمش ایکن موخراً اشقیاء مرقوم حقنده دیکر تدبیر اتخاذ اولندیغی جهتله میرمومی الیه مابین همایونه جلب اولنه‌رق ۱۲۸۳ سنه سنده ۵۰۰۰ غروش معاشله قوشجی باشیلق (متعاقباً) معاش مذکوره بك غروش ضمیمه‌سیله ایکنجی مدیرلکی و قپوجیلر کتخدالغی ، مأموریت اصلیه‌لرینه علاوه ایدلمش و ۱۲۸۷ سنه سنده چفتلکات همایون نظارتی ده علاوه و معاشلری (۷۵۰۰) غروشه ابلاغ اولنمشدر .

خاقان مرحوم سلطان عبدالعزیز خان حضرتلرینك پارسه و قوعبولان سیاحتلرندن عودتلری زماننه مصادفاً واقع اولان تونس اغتشاشات داخلیسی تحقیق و طرابلس غرب لیماننك احوال حاضره و مستحکمه سنی معاینه و تدقیق ضمننده واپور مخصوصله تونس و طرابلسه عزیمت و عودت ایتمش و بو بابده کی خدمات مسبوقه‌لرینی تقدیراً ۱۲۸۸ سنه سنده معاشلری

۱۵۰۰۰ غروشه ابلاغ اولنمش و اوچنجی رتبه‌دن بر قطعه مجیدی نشان ذیشانیله‌ده آیروجه تلطیف بیورلمشدر . سنهٔ مرقومه اواخرنده ۳۰۰۰۰ غروش معاشله سرقرنالق خدمت جلیله‌سنه تعیین اولنمش ایدی .

اخیراً وقوع انفصالرینه مبنی ۱۲۸۹ سنه‌سنده باارادهٔ سنیه ۵۰۰۰ غروش معاشله ضبطیه نظارتی مستشارلغنه نصب اولنمش ونه سنهٔ مذکوره ظرفنده باارادهٔ سنیه منفصل اوله‌رق ۱۲۹۴ سنه‌سنده شهری ۶۰۰۰ غروش معاشله اسکدار متصرفلغنه تعیین بیورلمش و ۱۲۹۵ سنه‌سنده حسب الایجاب انفصالی وقوعبوله‌رق سنهٔ مرقومه اواخرنده ۶۵۰۰ غروش معاشله ماردین و ۱۳۰۰ سنه‌سنده دیاربکر ولایتی و ۱۳۰۱ سنه‌سنده اطنه ولایتی مرکز متصرفلقلرینه مأمور ایدلمش ایسه‌ده اخیراً مرکز متصرفلقلرینك لغوی حسبیله برمدت آچیقده قالدقدن صکره ۱۳۰۵ سنه‌سی جمادی الاخرنده ولایت جلیله‌ده کانئ کوریجه متصرفلغی عهده‌لرینه تفویض وتوجیه وایکنجی رتبه‌دن برقطعه مجیدی نشان ذیشانی احسان بیورلمشدر .

مرحوم الیهدنجی نشانلردن اوستریا دولت فخیمه‌سنك برنجی رتبه‌دن (غروش غرانیچ) والمانیا دولت فخیمه‌سنك برنجی رتبه‌دن (پراسیه‌را اواسترا) نشانلرینی حائزدر .

مکتوبی ولایت عزتلو حافظ خیری افندی

سیواس وجوهندن متوفی حافظ مصطفی افندینك مخدومی اولوب بیك ایکیوز التمش سکز سنهٔ هجریه‌سی رمضاننك اونجی کونی سیواسده تولد ایتمشدر .

افندیٔ مومی الیه سیواس مکاتب ومدرسه‌سنده تحصیل علم ایتدکدن

صکره سکسان بش سنهٔ هجریه‌سی اواخرنده توقاد تلغرافخانه‌سنه و توقاد تحریرات قلمنه ملازمةً داخل اولوب ۱۲۸۷ ده توظیفاً توقاد قاطخانه‌سی کتابتی رفاقتنه و ۱۲۸۸ ده مذکور قاطخانه صندق امانتنه و ۱۲۹۱ ده توقاد تحریرات کتابتنه و ۹٤ تاریخنده سیواس ولایتی مکتوبی اوطه‌سی درسعادت مسودلکنه بالتعیین ۱۲۹٤ ده ولایت مشار الیها اوراق مدیرلکنه نقل مأموریت ایتمش و ۱۲۹۷ ده رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسیله سلانیک ولایتی مکتوبجیلغنه و سنهٔ مرقومه ظرفنده مأموریت حالیه‌سی اولان مناستر ولایت جلیله‌سی مکتوبجیلغنه تعیین و ۱۳۰۲ سنه‌سنده دخی رتبهٔ ثانیه صنف متمایزی ایله بکام بیورلمشدر .

٥٠ - کسریه قائمقامی سعادتلو عبدالرحمن شکری افندی

افندیٔ موی الیه ۱۲٥٦ سنهٔ هجریه‌سی رجب شریفنك اون بشنده مناستر قصبه‌سنده تجاردن حسن اغانك صلبندن دنیایه کلمشدر .

اون یش یاشنده اولدیغی حالده یتمش بش سنه‌سی جمادی الاولی ابتداسنده ملازمةً خدمت دولته داخل و تاریخ مذکورده مناستر‌ده اوچنجی اردوی همایون تحریرات قلمنه ملازمةً دوام و بر مدت مروریله قلم مزبورده ۷٥ غروش معاشه نائل اولمش و ۷۷ تاریخنده درسعادته عزیمتله برسنه قدر ملغا مجلس والا مضبطه اوطه‌سنه ملازمةً مداومت و اورادن قبل التشکیلات ۷۸ تاریخنده ۱٥۰۰ غروشله دیرامه سنجاغنده پراویشته قضاسی مدیرلکنه و ۷۸ تاریخنده ۲۲٥۰ غروشله عورتحصاری مدیرلکنه و ینه ۷۸ تاریخنده ۱۸۰۰ غروشله استروجه مدیرلکنه و ۸۲ تاریخنده ۱۳٥۰ غروشله ینه عورتحصاری مدیرلکنه و اورادن ۸۷ تاریخنده وقوعبولان انفصالنه مبنی بر مدت ایجیقده قالوب مؤخراً سلانیکده اصول ولایات تشکیلی صره‌سنده ۸٤ تاریخنده ۳٥۰۰ غروشله مناستر سنجاغنده قوزانه و نام دیکر اکری

بوجاق قائممقاملغنه و ۸۶ تاریخنده ۲۵۰۰ غروشله مناستر متصرف معاونلکنه تحویل مأموریت و برمدت صکره معاونلکلرك لغو اولنمسندن طولایی اچیقده قالوب ۸۷ سنه سنده ۱۷۵۰ غروشله ناسلیچ قائممقاملغنه واورادن واقع اولان استدعاسی اوزرینه اوچنجی دفعه اوله‌رق ۸۸ سنه سنده تکراراً مذکور غورتحصاری قائممقاملغنه واورادن ۸۸ تاریخنده ۲۰۰۰ غروشله سلانیك بلدیه ریاستنه تحویل مأموریت واورادن ۸۹ تاریخنده حسب القدر انفصال ایدرك درسعادته عزیمتله ۹۰ تاریخنده ۱۷۵۰ غروشله یکیجه واردار قائممقاملغنه و ۹۲ تاریخنده ۲۵۰۰ غروشله تحویلاً ودینه قائممقاملغنه و ۹۲ تاریخنده انفصال ایدرك درسعادته بالعزیمه قومیسیون مذکور تصدیقیله و ۲۰۰۰ غروشله ۹۲ تاریخنده کوپریلی قائممقاملغنه نصب و تعیین بیورلمش و اورادن ۹۳ تاریخنده ۲۰۰۰ غروشله قره‌فریه قائممقاملغنه و ۹۴ تاریخنده قولونیه قائممقاملغنه تحویل مأموریت ایتمش ایسه‌ده معذرت شرعیه‌سنه بناءً مأموریتی مرکزینه گیتمکسزین بالاستعفا ۹۴ تاریخنده ۱۷۵۰ غروشله تکرار مذکور ناسلیچ قائممقاملغی وکالتنه تعیین بیورلمش ایسه‌ده اصالت مأموریتنك تصدیق اولنمامسی سببیله بالانفصال ۹۵ تاریخنده ۲۰۰۰ غروش معاشله کسریه قائممقاملغنه و ۹۷ سنه سنده ۱۲۵۰ غروش معاشله تحویلاً فیلورینه قائممقاملغنه واورادن ۹۷ تاریخنده ۱۷۵۰ غروشله پرلپه قائممقاملغنه تحویل مأموریت ایتمش و ۳۰۳ تاریخنده حسب القدر مذکور قائممقاملقدن انفصال ایله ۳۰۵ تاریخنده ایکنجی دفعه اوله‌رق ۱۷۵۰ غروش معاشله مأموریت حاضره‌سی اولان کسریه قائممقاملغنه تعیین اولنمشدر .

مومی الیه ۱۲۷۲ سنه سنده برقطعه افتخار مدالیه‌سنی و ۸۱ تاریخنده رابعه رتبه‌سنی و ۹۶ ده دردنجی رتبه‌دن مجیدی نشان ذیشانی و ثالثه رتبه‌سنی و ۳۰۱ تاریخنده رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسی و ۳۰۵ تاریخنده ترفیعاً اولی ثانیسنی احراز ایتمشدر .

دفتر خاقانی مأموری عزتلو محمد منیف افندی

مومی الیه ١٢٥٩ سنهٔ هجریه‌سنده کسریه وجوه و خانداندن حلیم افندی زاده حاجی مصطفی افندینك صلبندن دنیایه کلمشدر .

یتمش سکز تاریخنده اون طقوز یاشنده اولدیغی حالده کسریه تحریرات قلمنه ملازم متصله دوام و سکسان تاریخنده متوفی صبحی پاشانك مفتشلکله بو حوالی‌یه کلدکلرنده مسکرات مأمورلرینك لغویله امانه اصولنك بر کاتب و بر قوجی ایله اداره ایتدیرلمسی چقدنده و بردیکی امر اوزرینه سنهٔ مرقومه صفری ابتداسندن اعتباراً اوچیوز غروش معاشله مسکرات کتابتنه تعیین بیوریلدرق مؤخراً سنهٔ مرقومه شعبانده یوز غروش دها ضمله معاشی درت یوز غروشه بالابلاغ برچوق سنه قدر استخدام اولنمش و سکسان ایکی تاریخنده مسکرات اموریده رسومات مأمورلرینه علاوه اولنغله ینه معاش مذکورله بر مدت رسومات اداره‌سنده استخدام اولنه‌رق اول صره‌ده وجودینه طاری اولان ضعفیتدن طولایی بالمجبوریه ٢٦ ذی القعده سکسان ایکی تاریخنده استعفا ایدرك ایکی اوچ ماه مرورندن صکره کسب افاقت ایلدیکی جهتله عائدات معینه‌سیله ٨٣ تاریخنده کسریه قضاسی طاپو کتابتنه بالتعیین ایکی بچوق سنه قدر کتابت مذکوره‌ده بولنه‌رق ٨٦ تاریخنده التی یوز غروش معاشله قضاء مذکور مال مدیرلکنه تعیینیله ٨٧ تاریخنده درتیوز غروش معاشله قضاء مذکور تحریرات کتابتیله بجایش ایدلش و تحریرات کتابتنده مستخدم بولندیغی صره‌ده ٨٨ جمادی الاولینده شهری سکز یوز غروش معاشله کوریجه سنجاغی اراضی مأموریتنه تعیین بیوریله‌رق مؤخراً اجرا بیوریلان تشکیلاتده میدانه چیقاریلان بوقله خاصلاتندن یوزده بش غروش عائداتله ینه ٨٨ تاریخنده مناستر سنجاغی بوقله مأموریتنه تعیین بیورلمش و بو مأموریتده درت بش ماه قدر ایفای حسن خدمت ایدرك ٨٩ تاریخنده مأموریتك

لغو اولنمسندن ناشی آچیقده قالمش و ۸۹ ذی‌الحجه‌سنك ابتداسنده بیك
غروش معاش و دائمی حاصلاتدن یوزده ایکی وقله حاصلاتندن‌ده یوزده
درت غروش عائداته مناستر دفترخاقانی مأموریتنه تعیین بیوریله‌رق بو آنه
دکین ایفای وظیفه ایلکده بولنمش وعهده‌سنه ۹۵ تاریخنده ثالثه و ۹۹
تاریخنده ثانیه واوچ یوز ایکی تاریخنده متمایز رتبه‌لری توجیه بیورلشدر •

محکمهٔ استیناف جزا رئیسی درنه‌لو احمد زهدی افندی

نوابدن لوفچه‌لی مصطفی نافذ افندینك مخدومی اولوب ۱۲٦۰ سنهٔ
هجریه‌سنده لوفچه قصبه‌سنده تولد ایتمشدر ۱۲۷۷ سنه‌سی بشکطاش
مکتب رشدیه‌سندن شهادتنامه الوب مالیه نظارتی مکتوبی قلمنه دخول ایله
اطنه والیسی اسبق احمد پاشانك معیت کتابتیله ۱۲۸۰ سنه‌سی وانه
و ۱۲۸۱ ده غنه و ۱۲۸۵ ده ارضرومه کیتمش و ۱۲۸٦ محرمنده‌دخی
(۵۰۰) غروش معاشله رسومات مجلسی مسود قلمنه مأمور و سنهٔ
مذکوره جمادی‌الاخرنده ۲۰۰۰ غروش معاشله ملغا ادرنه مجلس
تمییزی ریاست ثانیلکنه و ۲۲ ذی‌القعده ۱۲۸۸ تاریخنده
تنقیحات عمومیه صره‌سنده مجلس مذکورك لغوی جهتیله آچیقده قالمش
ومؤخرا ۱۲۸۹ ده ۱۰۰۰ غروش معاشله ادرنه خزینه‌سی محررلکنه
و ۱۲۸۹ سنه‌سنده ۲۸۵۰ غروش معاشله ادرنه ولایتی دیوان تمییز
باش کتابتنه و ۱۲۹۰ سنه‌سی ۲۳۷۵ غروش معاشله اطنه سنجاغی
تحریرات مدیرلکنه و ۱۲۹۲ ده ۵۰۰۰ غروش معاشله بوسنه
مجلس تمییز ریاست اولیسنه تعیین بیورلمشدر بوسنه‌نك اوستریا طرفندن
موقتاً اشغال عسکری التنه المسی اوزرینه ۹۵ ده درسعادته عودت
و ۱۲۹٦ سنه‌سنده ۳۰۰۰ غروش معاشله ادرنه ولایتی داخلنده
واقع اورته کوی بدایت محکمه‌سی ریاستنه و ۹۷ ده ۳۰۰۰ غروش

معاشله قونیه ولایتی استیناف مدنی عمومیلکنه تعیین اولنمش و ۹۸ تاریخنده‌دنبری مناستر محکمهٔ استیناف جزا دائره‌سی ریاستنه تحویل مأموریت ایلشدر .

موی الیه ۱۲۸۱ تاریخنده رتبهٔ ثالثه‌یه و ۱۳۰۵ ده‌دخی ترفیعاً رتبهٔ ثانیه‌یه نائل اولمشدر .

محکمهٔ استیناف مدنی عمومیسی

صفائی‌زاده محمد رشاد بك

اوقاف ناظری متوفی حاجی سعید افندینڭ اوغلی ملغا مجلس ضابطه رئیسی شهید عاطف بگڭ حفیدیدر موی الیه ۱۲۷۰ سنه‌سی شعبانند‌ه درسعادتده وانی کوینده تولد ایتمش ۹۰ سنه‌سنده یکرمی یاشنده اولدیغی حالده مکتوبی مالیه اناطولی قلمنه ملازمتله دخول ایتمش و برسنه صکره قرق غروش معاشه نائل اولمشدر ۹۳ سنه‌سی بالامتحان ۴۰۰ غروش معاشله ملغا دردنجی محکمهٔ تجارت ایکنجی ضبط کتابتنه و ۹۵ سنه‌سنده ۶۰۰ غروش معاشله محکمهٔ مذکوره باش کتابتنه و ۹۶ سنه‌سی محکمهٔ مذکورەنڭ لغوی اوزرینه ۲۰۰۰ غروش معاشله قلعهٔ سلطانیه محکمهٔ تجارت ریاستنه و ۳۰۰ سنهٔ هجریه‌سنده ۲۵۰۰ غروش معاشله ولایت جلیله مرکز تجارت محکمه‌سی ریاستنه تعیین اولنمش و اوچیوز بش سنهٔ هجریه‌سنده محکمهٔ مذکورەنڭ لغوی اوزرینه برمدت آچیقده قالدقدن صکره اوچیوز التی سنه‌سی محرمنده ۳۰۰۰ غروش معاشله مأموریت حالیه‌سی اولان محکمهٔ استیناف مدنی عمومیلکنه تعیین بیورلمشدر .

بدایت حقوق رئیسی فضیلتلو عبدالحق افندی

افندئ موهی الیه ۱۲۶۱ سنۀ هجریه‌سنده مأمورین علمیه‌دن ابراهیم افندینك صلبندن بو سنه‌ده دنیایه کلمشدر .

۷۹ سنۀ هجریه‌سنده روم ایلی قاضی عسکری جمال الدین افندینك مراسله‌سیله صدر روم ایلی دائره‌سنده خدمت کتابتله و بعده صدر اناطولی دائره‌سی و قایع کتابتی معاونلکنده و ۸٤ سنه‌سنده ادرنه رؤس همایونیله مدرس اولوب ۸٦ سنه‌سنده تجارت نظارتی ملغا اوچنجی اعضا ملازمتنده بولنه‌رق ۸۸ سنه‌سی اواخرنده سلانیك تجارت محکمه‌سی اعضا ملازملکنه و ۸۹ سنه‌سی اواخرنده قیصری و ۹۱ ده یوزغاد و ۹۲ ده بتکرار قیصری و ایکی سنه صکره یعنی ۹٤ ده سیواس تجارت محاکمی ریاستلرینه و ۹۷ سنه‌سی اواسطنده اطنه و ۳۰۱ سنه‌سی اوائلنده دخی ادرنه ولایتلری مرکز بدایت محاکم اوللکلرینه تعیین و ۳۰۵ سنه‌سی بایته و سکز ماه ایفای خدمتدن صکره ۳۰٦ سنه‌سی اوائلنده بجاپشا ولایت جلیله مرکز بدایت محکمه‌سی ریاست اوللکنه تعیین بیورلمشدر

افندئ موهی الیه ۱۳۰۵ محرمنده ازمیر مولتو یتی پایۀ مجردیله تلطیف بیورلمشدر .

ولایتك جغرافیای طبیعیسی

﴿ مستقلاً اداره اولنان سرفجه سنجاغى اخيراً مناستر ولايتنه الحاق ايتمش ايسه ده سالنامه نك ترتيب اولنمق اوزره بولنمسى و بناءً عليه وقتك غير مساعد اولمسى لواء مزبور حقنده و يريلجك معلوماتك جغرافيه و تاريخيه نك سنهٔ آتيه يه تعليقنه مجبوريت كوسترمش اولديغندن ولايتك مباحث جغرافيه سنده سرفجه سنجاغى داخل دكلدر ﴾

﴿ مناستر ولايتنك جغرافياى طبيعيسى ﴾

برنجى قسم : احوال طبيعيه

موقع . حدود . وسعت اراضى . نفوس .
طبيعت موقعيه : (هوا ، طاغلر . كوللر . نهرلر . سطح مائل)

﴿ موقع ﴾

مناستر ولايتى موقعاً روم ايليده واقع ممالك شاهانه نك وسط غربيسنده بولنه رق « ماكدونيا » قطعه سنك جهت غربيسنده « البانى – ارناودلق » خطه سنك جانب شرقيسندن متشكلدر .

﴿ حدود ﴾

ولايتك حدودى : شمالاً – قوصوه و اشقودره ولايتلرينك بر جزءِ قسمى شرقاً – قوصوه ولايتيله سلانيك ولايتى جنوباً – سلانيك ولايتى و يونانستان قطعه سى غرباً – يانيه و اشقودره ولايتلريله محاطدر .

﴿ وسعت اراضى ﴾

مناستر ولايتك مساحهٔ سطحيه سى – اخيراً يوزدين سنجاغنك

مناستر ولايتندن فك ارتباطيله قوصوه ولايتنه التحاقى اوزرينه (٣٢٫٠٠٠) كيلو مترو اتساعنده‌در

بو حسابه كوره : ولايتك نفوس عموميه‌سندن بر كيلو مترو مربعى اراضى‌يه (١٨) نفوس اصابت ايدر [*]

﴿ نفوس ﴾

ولايتك نفوس عموميه‌سى « ٥٨٢٢٤٦ » نفردر

سرفيجه سنجاغنده محرر اولان ١٨١٦٢٠ نفوس دخى علاوه ايديله‌جك اولورسه ولايتك نفوس عموميه‌سى حال حاضرده ٧٦٣٨٨٦ در

نفوس عموميه‌ى اسلام ٠ بلغار ٠ اولاح ٠ روم ٠ يهودى ٠ لاتين ملتلرى تشكيل ايتديكندن كرك ملل مذكوره‌يه وكرك ولايتك تقسيمات ملكيه‌سنه كوره هر سنجاق وقضاده بولنان نفوس آتيده كوسترلشدر ٠

﴿ طبيعت موقعيه ﴾

هوا ٠ طاغلر ٠ كوللر ٠ نهرلر ٠ سطح مائل

ولايتك اراضيسى اكثريتله طاغلقدر ٠ وعمومى لطيف لطيف اورمانلرله مزين ومليدر متعدد نهرلر كوللر وبناء عليه چمنزار واديلر لطافت طبيعيه‌نك الـ بيوك اركانيدر ٠

ولايتك اكثر جهتلرى وخاله مناستر شهرى جوارى ايله پرسپه وبالخاصه اوخرى طرفلرى طبيعتك الـ قيمتدار وعالى مواقع فراحفزاسندندر ٠ ديكر كوللردن انفراداً اوخرى كولنك ومذكور كولى احاطه وتحديد ايدن چمنزار مواقع ومتعدد اورمانلرك لطافتى انظار تماشايى تسخير ايدر ٠

(*) ولايتدن ديره وايلبصان سنجاقلرينك نفوسى حسب الموقع تماماً تحرير اولنمديغندن مذكور سنجاقلرده‌كى نفوس داخل حساب دكلدر تخمينه كوره بورالرده‌كى نفوس دخى يوز قرق بيكدن اشاغى اوله‌ميه‌جغى جهتله ولايتك عموم نفوسى طقوز يوز بيك رادهسنده‌در ٠

بالخاصه « صارى صالتق » (*) نام ذاتك مقام ابدى اتخاذ ايتمش اولديغى موقع قلم مينا كارئ قدرتله ايشلنمش انواع اشجار و چمزارى ومنابع لايعد ولايحصانى حاويدر .

بوعلويتك تماشاسى قلوب نظاره مقتدر شعرانك بحق تصور ايده ميه جكى مختلف ومتنوع برچوق حسيات لذيذه براقوركه بو بابده دها نقدر خامه‌دران اولنه‌جق اولسه ينه مقصد تماميله افاده ايديله‌ميه‌جكندن سائق قدرله بوحوالى بى كوره‌جك لطافت جويان طبيعته اوخرى كولنك برايانى اولان وشهرت تاريخيه‌سيله طانمش بولنان (قره‌درين) نهرى منبعنده مبنى « اوستريغه » قصبه‌جغندن ماعدا صارى صالتق موقع فرحفزاسنى دخى كورمكده مسامحه ايتاملرينى توصيه‌ايله اكتفايه مجبوريت كوريلور .

هوا — مناستر ولايتك هواسى هرطرفده مختلف اولمقله برابر معتدلدر . ولايتك هرجهتنجه فصول اربعه حكمنى اجرا ايتديكى كبى اكثر طرفلرده موسم صيف غايت معتدل وطراوت نمادر . نفس مناستر شهرى صويى بول اولديغى جهتله زمان صيفده پك لطيف ايسه‌ده موسم شتا حكمنى كثيف بردومانله برابر اجرا ايلديكندن رطوبتليدر .

مناستر شهرنده صجاق ترمو مترو سانتيغراد حسابيله اوتوزبش اوتوز سكز درجه‌يه قدر چيقديغى حالده موسم شتاده صغوغك تحت الصفر (٢٢) درجه‌دن زياده‌سى كورلمامشدر . قورشوه ، كليسورا وسائر بوكبى سطح بحردن اك زياده ارتفاعى اولان قصبه‌لرده بيله صغوغك (٢٥) درجه‌يى كچديكى مسبوق دكلدر ولايتده موسم صيفك اك شدتله حكم فرما اولديغى يرلردن بريده كسريه قصبه‌سى اولديغندن كندى نامنه

(*) مناستر تاريخ خصوصيسنده بوبابده تفصيلات واردر .

منسوب بر كول كنارنده بولنان قصبهٔ مذكوره‌ده یاز خسته‌لقلری سائر
یرلره نسبتله زیاده‌جه‌در .

طاغلر

— مناستر ولایتنده بولنان طاغلرك اسامیسیله سطح بحردن اولان —
— ارتفاعلری و بولند قلری محلاری مبین جدوللدر —

شارطاغی

شارطاغی سطح بحردن ۲۵۹۷ متره‌در مذكور طاغ پرزرین سنجاغی
داخلنده واقع اولوب بلغارستان قطعه‌سنه طوغری امتدادایدن قوجه
بالقان ومناستر ولایتی داخلندن یكچه‌رك یونانستانه داخل اولان سلسلهٔ
جبال شارطاغندن تشعب ایدر و ولایت مشارالیها حدودی داخلنده ممتد
اولان اشبو سلسلهٔ جبالدن بروجه آتی اسامیسی بیان اوله‌جق اولان
طاغلر تشعب ایلر .

قوجه بالقان

قوجه بالقان سطح بحردن ۳۰۵۰ متره‌در مذكور بالقانك اوچ بیك الی متره
ارتفاعی اولان جهتی شارطاغندن انشعاب ایتدیكی نقطه‌در .

قورتنیق

قورتنیق طاغی سطح بحردن ۲۳۱۰ متره‌در پرزرین حدودی داخلنده وشهر
مذكورك جنوبنده‌در .

باستریق

باستریق طاغی قورتنیق طاغی یقینده وجهت شمالیسنده‌در .

باباستیقه

باباستیقه طاغی سطح بحردن ۲۶۰۰ متره‌در قورتنیق طاغنك جنوبنده
وقسمًا ولایت ایله پرزرین حدودنده‌در .

{ قوراب }

قوراب طاغی پزرین ولایت ارهسنده و دیرهنك جهت شمال شرقیسنده بولنور .

{ وورینا }

وورینا طاغی سطح بحردن ۱۵۳٤ متره دو پرلیه‌نك بتیننده و جهت شمالیسنده در .

{ بلیستره }

بلیستره طاغی شمالدن جنوبه طوغری امتداد ایدر رادیقا وادیسیله قرچوه ارهسنده بولنان طاغلردر .

{ بابا }

بابا طاغی شرقدن غربه ممتد اولور قرچوه اوواسیله تیمور حصار ارهسنده بولنور .

{ سه‌سیما }

سه‌سیما طاغی سطح بحردن ۱٦٥٤ متره‌ در شمالدن جنوبه امتداد ایدر و قورشونه‌نك شمالنده واقعدر .

{ سلیچا }

سلیچا طاغی شمالدن جنوبه ممتد اولور مرکز ولایتك شرق جنوبیسنده‌در .

{ نیجه }

نیجه طاغی شرقدن غربه ممتد اولور ومناستر اوواسنی مورخووه‌دن تفریق ایدر .

{ قایمق چلان }

قایمق چلان طاغی سطح بحردن ۲۵۱۷ متره‌ در اشبو طاغ نیجه بالقانلك بر نقطه سیدر .

قوشوف

قوشوف طاغى ولايتك حدود غربيسندەدر .

ويچى

ويچى طاغى سطح بحردن ٢٠٦٥ مترەدر ولايتك حدود جنوبيسندەبولندرق غرب شماليدن شرق جنوبى‌يه ممتد اولور .

نرچقه

نرچقه طاغى شمال غربيدن جنوب شرقى‌يه ممتد اولوب مناستر اوواسيله پرسپه كولى ارەسنده بولنان طاغلرك هيئت مجموعەسيدر بوطاغلرك سطح بحردن « ١٩٠٠ » مترە مرتفع و « كوات » اسمنده رتپەسى واردر .

پرستەرى

پرستەرى طاغى سطح بحردن ٢٦١٧ مترەدر نرچقه طاغلرينك برنقطەسى اولوب مناستر شهرى قربنده واقعدر اشبو طاغك تپەسنده ايكى كول دخى طاغك اسميله طانيلور بيوك كول اون اون بش دونم اراضى قدر بريرى وكوچكده بونك نصفى قدر براراضى‌يى استيعاب ايدر .

غبانچيچه

غبانچيچه طاغى سطح بحردن ١٧٠٨ و ٢٠٤٣ مترەدر شمالدن جنوبه ممتد اولوب پرسپه واوخرى كوللرى ارەسنده بولنان طاغلردر .

{ صوصاغورا }

صوصاغورا طاغی سطح بحردن ۱۷۳٤ متره‌در اسوریناوانتروق ویریپه کوللری آره‌سنده واقع وشمالدن جنوبه طوغری ممتددر بر ده بواسمده شمالدن جنوبه ممتد اولور قالقاندلن جوارنده برسلسله دها واردر .

{ اودومینجه }

اودومینجه طاغی سطح بحردن ۱۷۹۰ متره‌در اوخری کولنك محیط غربیسنده‌در وشمالدن جنوبه ممتددر .

{ ژابلانیقه }

ژابلانیقه طاغی سطح بحردن ۲۲۸۰ متره‌در اوخری کولنك شمالنده واقعدر واودمنجه‌نك برشعبه‌سیدر .

{ ولانوسی }

ولانوسی طاغی سطح بحردن ۱۷۲۸ الی ۱۷۹۲ متره‌در اوخری کولنك جانب غربیسنده وایلبصانك طرف جنوبنده وولایتك حدود غربیسنده بولنور وشمالدن جنوبه ممتد اولور .

{ ماریئومورى }

ماریئوموری طاغی سطح بحردن ۱۷۳۰ متره‌در ایلبصانك جهت جنوبیسنده وقسماً حدود اوزرنده بولنور .

﴿ قامنا ﴾

قامنا طاغی سطح بحردن ۱۹٦۱ متره‌در اوخرینك جنوب غربیسنده وولایتك غرب حدودنده‌در .

﴿ موروه ﴾

موروه طاغی شمال شرقیدن جنوب غربی‌یه ممتد اولوب دهوول نهری وادیسیله کوریجه اووه‌سی تفریق ایدر ولانوس طاغی بونك شعبه‌سیدر .

﴿ غراموس ﴾

غراموس طاغی سطح بحردن ۲۳۰۰ متره‌در ولایتك حدود غربیسنده امتداد ایدر وکوریجه‌نك غربنده وکسریه‌نك شمال غربنده بولنور وشمال شرقیدن جنوب غربی‌یه ممتد اولور .

﴿ قراب ﴾

قراب طاغی سطح بحردن ۷۲۵ متره‌در ایلبصانك جهت غربیسنده ودراج حدودنده‌در .

﴿ استورویچا ﴾

استورویچا طاغی غراموس طاغلرینك شمالنده وحدود غربیسنده‌در .

ـ رسوتوری ـ

رسوتوری طاغی سطح بحردن ۱۷۹٤ متره‌در حدود جنوبیده وکذا کسریه‌نك جنوبنده‌در شمال غربیدن جنوب شرقی‌یه ممتد اولور .

کوللر

اوخری کولی — مناستر ولایتنده واقع کوللرك اك بیوکی اوخری کولیدرکه مذکور کولك مساحهٔ سطحیهسی « ۱۰۰ » کیلومترو قدردر بوکولك درینلکی مختلف اولوب بعض جهتلری « ۱۰۰ » و « ۱۵۰ » متروقدر بولنیور . اوخری کولنك موقعی دکزدن ۵۷۰ مترو ارتفاعندهدر وشکلی شمالدن جنوبه طوغری بیضیدر . « قرهدرین » نهری اوخری کولنك اك باشلوجه ایاغی اولوب مذکور نهر منبعنده « ۴۰ » مترو کنیشلکندهدر .

پرسپه کولی — رسنه کولی دخی تسمیه اولنان پرسپه کولی اوخری کولنك جنوب شرقیسندهدر . مدور الشکل اولان بوکول ایله اوخری کولی اورهسنده شوانجیجه طاغلری واقعدرکه پرسپه کولی برایاق واسطهسیله مذکور طاغلر التندن کچهرك اوخری کولنه جریان ایدر .

پرسپه کولنك اك درین یری التمش مترهدر .

وانتروق کولی — برنجی اوخری ایکنجی پرسپه اولدیغی حالده بوکول دخی ولایتدهکی کوللرك اوچنجیسیدر . منحنی استوانی شکلده اولان وانتروق کولی شمال شرقیده کنیش اولدیغی حالده غربه طوغری امتداد ایدن قسمی طار وایجه وبوکولکدهٔ اك درین محلی ۳۰ مترهدر .

اسوورینا کولی — برکوچك ایاق واسطهسیله مالك کولیله برلشان بوکول کسریه کولندن کوچك وپرسپه کولنك غربنده وشرقا صوصاغورا وغرب شمالیسندهٔ قامنا طاغلری اولهرق بوطاغلرك اورهسنده واقعدر .

کسریه کولی — مدور برشکلده اولان واورتهسندهکی برشبه جزیره اوزرنده کسریه نامنده برقصبهیی حاوی بولنان بوکول غربا غراموس طاغلری شعباتندن بعض تپهلرله شرقا وجنوبا طاغلرله محاط اولوب دکزدن

۶۸۰ متره ارتفاعنده‌در وان درین شعلی ۲۴ متره‌در مالك کولی اسورینا کولنه بر کوچك ایاق واسطه‌سیله مربوط اولان اسورینا کولی کبی جنوبا کوریجه اوواسی و شمالاً سطح بحردن ۱۹۶۱ متره مرتفع بولنان قامنا طاغلری ارهسنده واقعدر .

و اریچین و پترسقه کوللرندن بشقه پاتله و نوو غراد وزازری کوچکلری فیلورینه قضاسی داخلنده واقعدرلر .

نهرلر

قره درین — و لایتك حدودی خارجنده قوصوه ولایتندن کلان (آق درین) ایله برلشه‌رك ادریاتیك کورفزینه منصب اولان بو نهر اوخری کولندن منبعی الهرق و شماله طوغری دیره‌لری یکه‌رك و پرزرین سنجاغی داخلنده بر چوق و ادیلر اسقا ایدرك بر چوق ایرماقلرله قارشدقدن صکره استقامتی شمالدن جنوبه تبدیل ایله منصبنه وارر .

رادیقه — نهری (رنه‌لر) قضاسی جهتنده و پرزرین حدودنده بولنان ماوروا کوینك یاننده پاشاخانی جوارنده و دها ایلروده نوه قریه‌سی اوزرنده حرامی طاشی نام تپه‌لردن منبعنی الهرق شرقدن غربه جریان ایله دیره‌نك برچاریك مسافه‌سنده قره درینه قاریشیر .

ده‌وول — نهری زه‌چه‌قه و غرامو سن طاغلرندن منبعنی الهرق جنوبدن شماله طوغری جریان ایدر و مالك کولی ایچندن کچن بو نهر بر مدت استاروه قضاسی حدود غربیسنی تعقیب ایدر و صکره غرامش قضاسنه و کوکس ناحیه‌سی حدودینه کچر و ایلبصانك اون دقیقه بعدنده اسقومی نهرینی دخی الهرق و پکلین قضاسی اورته‌سندن مرور ایدرك اشقودره و لایتنك دراج سنجاغنه داخل و ادریاتیك کورفزینه جاری اولور .

قره درین‌دن صکره ده‌وول صویی و لایتك اك اطول نهریدر .

اسقوم یاخود اسقومی — صویی اوخری قضاسنك قامنا طاغندن

نیعان ایله برشعبه‌سی آلتنده (دوموز) اوواسی اورته‌سندن کچن راکیده
دره‌سیله برلشوب و شمال شرقیدن جنوب غربی‌یه طوغری جریان ایدوب
ایلیجه‌لك اون دقیقه بعدنده ده‌وول نهرینه قاریشیر و صویه دخی اوستورغه
واستارووه کوکسن ناحیه‌سندن کلان دها بر چوق ایرماقلر قاریشمقده‌در .

قره صو — تیمور حصار ناحیه‌سی داخلنده تیمور حصار جوارنده
بولك برطاش ایچندن نیعان ایله فیلوریه حدودینه قدر شمالدن جنوبه
طوغری عتد اولوب اوندنصکره استقامت جریانی شرقدن شماله تبدیل ایله
مورشووه وادیلرینی اشقا ایتدکدن صکره سلانیك ولایتی داخلنده تکوش
قضاسنده واردار نهرینه منصب اولور . فیلوریه قضاسی داخلنده اولان
الشقه صوی بونك بر تابعیدر .

شمنیچه — (کوات) تپه‌لرندن کلان بونهر فیلوریه حدودنده قره‌صویه
قاریشیر .

اینجه قره — نهری غراموس طاغلرندن منبعی الهرق و کسریه کولنك
جانب غربیسندن کچه‌رك سرفیجه سنجاغنه داخل و اورادن سلانیك
کورفزینه واصل اولور .

دراخور — مناسترك بر ساعت بعد شمالیسنده و پریسترن طاغی
ارهسنده بولنان « نژه پول — جنچوول » قریه‌سی جوارندن منبعی الان بونهر
مناستر شهرینك اورته‌سندن کچه‌رك مناستر اوواسنده و شهر مذکوره بر ساعت
مسافه‌ده نواق کوپری قربنده قره‌صویه قاریشیر .

سطح مائل

مناستر ولایتی داخلنده بولنان جبال اراضی ولایتی ایکی سطح مائله
تفریق ایدرکه بری ادریاتیك دکزی سطح مائل دیکری ده سلانیك کورفزی

و کورفز مذکوره جاری اولان واردار سطح مائیلدرکه ولایت مشار الیهاده بولنان انهار بو ایکی سطح مائله تابع بولنورلر .

— ایکنجی قسم : تقسیمات ملکیه (*)

(مناستر ولایتی تقسیمات ملکیه نقطه‌ نظرندن ؛ مناستر، دبره، کوریجه، ایلبصان سنجاقلرینه منقسم اولوب بو سنجاقلرك هر بری مختلف العدد قضا و نواحی‌یی و بعض قضالر دخی بر ایکی و نادراً اوچ ناحیه‌یی حاویدر)

— مناستر سنجاغی —

ملحقات — مناستر، پرلپه، اوخری، قرچوه، فیلورینه، قضالریله قورشوه، تیور حصار، رسنه و پرسپه و موریخوه واوستورغه و دبرجه ورودینك ونوسقه ناحیه‌لرینی حاویدر .

— نفوس —

مناستر سنجاغی — (۳۲۲۰۵۳) نفوسی حاویدر .

حدود — مناستر سنجاغی شمالاً : پرزرین و دبره و غرباً کوریجه سنجاقلری و شرقاً سلانیك و لایتنك تکوش وکوپریلی قضالری وجنوباً سرفیجه سنجاغی وسلانیك ولایتنك ودینه قضاسی ایله محاطدر .

موقع — سنجاق مذکور موقعاً حاصلات و فیره و پر اورمانلقلی طاغلر و وادیلرله مزروع برچوق اراضیدن متشکلدر .

(*) اشبو تقسیمات ملکیه قسمنده دخی بالطبع سرفیجه سنجاغی داخل ایدلامشدر .

مركز حكومتى — ولايتك كرسىٔ ادارهسى اولان و (٣١٢٥٧) نفوسى محتوى بولنان مناستر شهريدر.

بيتوليا نام قديمله معروف اولان وسطح بحردن (٦١٥ الى ٦٦٠) متره مرتفع بولنان مذكور شهر ٢°٠ و ٤١ طول شرقيده و مبدأ طول دربار شوكت قرارك (اياصوفيه) جامع شريفنك على اعتبار اولنديغى صورتده ٧,٤٤ طول غربيده واقع [*] و دراخور صوبى اوزرنده مبنيدر.

(*) مناستر قصبهسى درسعادت ايله بر درجه عرض شماليدهدر.

قضالری	ناحیه لری	مرکز حکومت	قریه لرینك عددی	مرکز حکومتك نفوسی		
				اناث	ذکور	اجمال
مناستر		مناستر شهری	١٣٥	١٥٦٨١	١٥٥٧٦	٣١٢٥٧
	قورشوه	قورشوه قصبه سی سه‌معا طاغلری اورته سنده واقعدر	٩			
	رسنه	رسنه قصبه سی پرسپه كولنك یارم ساعت بعدنده در	٣٣			
	پرسپه	ناقولج قریه سی كول كنارنده در	٣٠			
	تیورحصار	پلباپچه قریه سی (پربلچه)	٣٤			
پرلپه		پرلپه قصبه سی	١١٥	٨٨٦٠	٩٤٨٨	١٨٣٧٨

نفوس عمومیه سی			حدودی
اناث	ذکور	اجمال	
٥٧٩٦٦	٦٦٤٦١	١٣٤٤٣٧	شمالاً اوخری و قرچوه قضالری غرباً کوریجه سنجاغی جنوباً فیلورینه وکسریه وشرقاً پرلپه قضالریله محدوددر
٥٠٩٤	٦١٨٩	١١٢٨٣	شمالاً قرچوه قضاسی غرباً تیمورحصار ناحیه سی جنوباً مناستر قضاسی شرقاً قرچوه و پرلپه قضالری .
٧٥٢٠	٨٣٦٩	١٥٨١٤	شمالاً اوخری جنوباً پرسپه کولی و ناحیه سی و مناستر قضاسی شرقاً تیمور حصار ناحیه سی و مناستر قضاسی غرباً استاروه وکوریجه قضالری .
٤١٥٤	٤٤٢٧	٨٥٨١	شمالاً رسنه ناحیه سی شرقاً مناستر قضاسی جنوباً فیلورینه وکسریه قضالری غرباً بیلشته ناحیه سی .
٥٥٧٣	٦١٨٥	١١٧٥٨	شمالاً قرچوه واوخری قضالری ودبرلیشته ناحیه سی شرقاً قورشوه غرباً رسنه ناحیه لری جنوباً مناستر قضاسی .
٢٨٣٤٣	٣٠٩٠٦	٥٩٣٤٨	شمالاً قرچوه قضاسی و قورشوه ناحیه سی شرقاً سلانیك ولایتنك تکوش وکوپریلی قضالری جنوباً ولایت مشارالیهانك ودینه قضاسی وقره جه اووه ناحیه سی وفیلورینه قضاسی غرباً مناستر قضاسی .

قضاسی	ناحیه‌سی	مرکز حکومت	مرکز حکومتك مسافه‌سی	مرکز حکومتك نفوسی: اناث	ذکور	اجمال
	موریخوه موریخ اوه‌سی	ویتولشته کوینده که بوکووی وکرلک دیکر کویلر قوتروف ونیچه یاغلری ارهسنده یایلاسی اراضیده واقع اولهرق مختلف اولق اوزره سطح بحردن ۱۲۰۰، ۹۰۰ ۱۵۰۰ متره درجه ارتفاعده‌درلر	١٨	٠	٠	٠
فیلورینه		فیلورینه قصبه‌سی دربندمنتهی بر موقعده واقع بسودر تپه‌سندن کلان رقه صوی اچندن اقار	٤٨	٣٣٩٩	٣٥٤٠	٦٩٤٠
	رودنیك	صوروویچ قریه‌سی پترسقه کولی کنارنده‌در .	١٨			
	نوسقه	نوسقه قریه‌سی	١٠			

حدودی	نفوس عمومیه‌سی		
	اجمال	ذکور	اناث
شمالاً سلانیك ولایتنك تلوش قضاسی ایله نفس پرلپه قضاسی غرباً فلورینه قضاسی جنوباً سلانیك ولایتنك ودینه قضاسی وقره‌جه اووا ناحیه‌سی .	٨١٢٤	٤٣٥٠	٣٧٧٤
شمالاً پرلپه مناستر قضالری شرقاً پرلپه قضاسنك موریخ اوواسی غرباً نفس کسریه قضاسیله قضاء مزبوره مربوط کلیسوره ناحیه‌سی جنوباً سرفیچه سنجاغنك صاری کول نامیله مشهور (چوره‌نام دیکر قیالر) قضاسی .	٤٣٨٧٩	٢٢٧٢٦	٢١١٥٣
شمالاً نفس فلورینه قضاسیله نوسقه ناحیه‌سی شرقاً کذا نفس فلورینه قضاسی واستروغه ناحیه‌سی جنوباً سرفیچه سنجاغنك قیالر قضاسی	٨٠١٥	٤١٦٥	٣٥٨٠
شمالاً نفس فلورینه قضاسی غرباً کسریه قضاسی جنوباً رودنیك وکلیسوره ناحیه‌لری وراچه کولی شرقاً نفس فلورینه قضاسی ورودنیك ناحیه‌سی	٦٨٦٨	٣٥٦٨	٣٣٠٠

قضالر	ناحيه لر	مركز حكومت	قريه لرك عددى	مركز حكومتك نفوسى: اناث	ذكور	اجمال
اوخرى		اوخرى قصبه سى اوخرى كولى كنارنده در	٥٦	٥٧٤٩	٦٠٢٦	١١٧٧٥
	استروغه	استروغه قصبه سى اوخرى كولندن نبعان ايدن درين نهرى منبعنده بنادر	٢٣			
	دربجه نام ديكر دبرشته	ازدقلاوه قريه سى	٢٥			
قرچووه		قرچووه	١١١	١٨٩٢	٢٠١٤	٣٩٠٦

نفوس عمومیه‌سی اناث	ذکور	اجمال	حدودی
١٦٩٨٨	٢٩٦٩٠	٤٦٦٧٨	شمالاً قرچوه قضاسی و دره سنجاغی شرقاً قرچوه قضاسی و مناستره ملحق تیمور حصار ناحیه‌سی جنوباً رسنه ناحیه‌سی و استاروه قضاسی غرباً استاروه قضاسنه ملحق کوکس ناحیه‌سی و دره سنجاغنك برجزؤ قسمی
٩٠٧٦	٩٣٨٣	١٨٤٦٠	شمالاً دره سنجاغی شرقاً نفس اوخری قضاسی جنوباً اوخری کولی و استاروه قضاسی غرباً استاروه‌یه مربوط کوکس ناحیه‌سی و ایلبصان سنجاغنك برجزؤ قسمی
٣٥٦٠	٣٩٥٠	٧٥١٠	شمالاً قرچوه و نفس اوخری قضالری شرقاً قرچوه جنوباً تیمور حصار ناحیه‌سی و نفس اوخری و غرباً کذا نفس اوخری قضاسی
١٥٢٩٨	١٥٩٢٧	٣١٢٢٥	شمالاً قوصوه ولایتنه مربوط پرزرین سنجاغی شرقاً قوصوه و سلانیك ولایتلری جنوباً پرلپه قضاسی و مناستر سنجاغنه ملحق دبرجه ناحیه‌سی و غرباً اوخری و دره سنجاغنك نفس دبره و رقه‌لر قضاسی

قصبه‌نك اسمی	موقع	نفوس	خانه	جامع و مسجد	تکیه	مدرسه	مکتب ابتدائی
مناستر	دراغور نهری اوزرنده پرستر طاغی یقیننده مبنیدر	١٥٤٨٣	٥٣٩٤	٢٤	٢ رفاعی ١ بکتاشی ١ قادری ١ نقشی	٩	٣٤
پرلپه	پلتوار تپه‌سی یقیننده اوواده مبنیدر	٧٠٩٩	٣٧٧٩	١٠	٣	٥	٣

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	ساعت قله‌سی
۳	۲٤۸٤	۱٤	٦	۱ غبطان ٤ دقیق	۲ بلغار ۱ قتولیك ۱ پروتستان ۱ روم	۹	۱ كاركیر
۰	۱۱۰۰	۳٦	۲	۲ دقیق	۱ بلغار ۱ روم	۰	۱ كاركیر

مكاتب مسلمه درجاتی	مكاتب غير مسلمه جنس و درجاتی
ملكيه و عسكريه اوله‌رق ايكی اعداديه و ايكی رشديه ذكوره و بر رشديه اناثه مخصوص اولوب التی عدد ابتدائی مكتبی دخی واردر .	ايكی بلغار رشديه‌سی اولوب بری ذكور بری اناثدر برده اولاح روم و يهودی ذكور رشديه‌لری اولوب مكاتب ابتدائيه‌دن بلغارلرك ذكوره مخصوص بش و اناثه مخصوص بر كه جمعاً التی مكتبلری اولديغی كبی اولاحلرك دخی ذكوره مخصوص بر ابتدائيلری و قتوليك و پروتستانلرك دخی ابتدائی درجه‌سنده برر مكتبلری و روملرك دخی دردی اناث اولمق اوزره طقوز عدد مكتب ابتدائيلری و يهوديلركده جمله‌سی ذكوره مخصوص اولمق اوزره اوچ ابتدائی مكتبلری واردر
ذكوره مخصوص رشديه مكتبی ذكور و اناث ايچون دخی بر ابتدائی مكتبندن بشقه يدی صبيان مكتبی دخی واردر .	اوچی ذكور اولمق اوزره درت بلغار ابتدائيه‌سی و اناث ذكور قاريشق اوله‌رق ايكی روم ابتدائيه‌سی واردر

درجات ارتفاع مواقع شهر و قصبات	ملاحظات
محل مخصوصنده بو بابده ایضاحات ویرلمشدر .	سالف الذکر مکاتب خرستیانیه‌دن بشقه اعدادیه درجه‌سنده اوله‌رق موجود اولان ایکی بلغار مکتبنك بری اناث اولمق اوزره ایکی روم و ذکوره مخصوص اوله‌رق بر یهودیکه جماعتی مکتب دها واردر
برابه سطح بحردن ۸۴۵ متره مرتفع اولوب ۱۲ ,۴۱ عرض شمالی و ۳ ,۱۸ طول شرقیده واقعدر .	

[illegible]	موقع	نفوس	خانه	جوامع شریفه	تکیه	حمام	[illegible]
اوخری	اوخری کولی کنارنده در		٢٤٣١	٩	٢	١	٤
فیلورینه	دربند مثلی بر موقعده واقعدر و براقان صویی درونندن جریان ایدر		٥٧١	٧	٢ بری نقشی	١	١
قرچوه	اوواده در		٧٧٣	٥	٥ خلوتی	١	٩

قشله	دكان	خان	حمام	فابریقه	كلیسا	حورا	ساعت قله‌سی
۱		۱۳	۳	۱ شیاق ایوتلشته قریه سنده در	۲ روم ۳ بلغار	۰	انصق كاركير
۱	۰	۱۹	۱		۱ بلغار	۰	۱
۰		۷	۱	۰	۱ بلغار		۱

مکاتب مسلمه درجاتی	مکاتب غیرمسلمه جنس و درجاتی
بری رشدیه و بری نمونه مکتبی اولمق اوزره ایکی ابتدائیه سکز صبیان مکتبی واردر که بونلرک بعضیسنده ذکور و اناث قاریشقدر ۰	بش بلغار ابتدائیسندن بشقه ایکی بلغار رشدیه‌سی موجود اولوب بری هم ذکور وهم اناثه مخصوصدر اوچ روم ابتدائیسنک بری اناثه ایکیسی ذکور و بر روم رشدیه‌سی دخی ذکور و اناثه مخصوصدر ۰
بر رشدیه و ذکور و اناث قاریشیق اوله‌رق بر ابتدائیه‌دن بشقه بشده ذکور و اناث برابر تدریس اولنان آلتی صبیان مکتبی دها واردر ۰	بر بلغار ایکی روم مکتبی واردر بو مکتبلرده دخی ذکور و اناث قاریشقدر ۰
بر رشدیه ایله ذکور و اناثه مخصوص بر نمونه ابتدائیسی و برده صبیان مکتبی واردر	درت بلغار مکتبی اولوب ایکیسنده ذکور و اناث قاریشقدر ۰

درجات ارتفاع مواقع شهر و قصبات	ملاحظات
سطح بحردن ۷۰ ٥ متره مرتفع اولوب ۱۲ , ٤۱ عرض شمالی و ; ۳ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر .	
۱۳ , ٤۰ عرض شمالی و ۲ ٤ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر ;	
۲٤ , ٤۱ عرض شمالی ۳٤ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر ;	

اسامی قصبات	موقع	نفوس	خانه	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
قورشوه	سه‌سماطاغلری یایلاسنده‌در		١٩٦٠	٠	٠		٢
رسنه	رسنه کولنه یارم ساعت مسافه‌ده و اوواسی بر موقعده‌در			٣			٢
اوستروغه	اوخری کولی کنارنده و دیرین نهری منبعنده			٦		١ [illegible]	

قشله	دكان	خان	حمام	فابريقه	كليسا	حورا	ساعت قله‌سی
٠	٠	١٢	٠	٠	١ روم ٣ بلغار	٠	١ هم كليسا هم ساعت قله‌سيدر
٠	٠	١٤	١	٠	١ روم	٠	١ كاركير
٠	٠	٩	١	٠	١ بلغار	٠	١

مكاتب مسلمه درجاتی	مكاتب غیرمسلمه جنس و درجاتی
	بش بلغار مكتبی اولوب اوچی ذكوره مخصوصدر درت روم مكتبنك ایكیسی اناثدر
ایكی صبیان مكتبی واردر بونلرده ذكور و اناث قاریشقدر	ایكی روم ابتدائیسندن بری اناثه ایكی بلغار ابتدائیسندن دخی بری اناثه مخصوصدر
بر نیم رشدیه ذكور اوچ صبیان مكتبی واردر كه بونلرده ذكور و اناث قاریشقدر مذكور رشدیه مكتبی اخیراً قپانمشدر	ایكی بلغار مكتبی واردر بونلرده ذكور و اناث قاریشقدر

درجات ارتفاع مواقع شهر و قصبات	ملاحظات
سطح بحردن ۱۲۱۰ متره مرتفع اولوب ۴۱,۲۴ عرض شمالی و ۴۲ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر	
۰۶ , ۱۴ عرض شمالی و ۴۴ , ۱۹ طول شرقیده واقعدر	
۰۶ , ۴۱ عرض شمالی و ۲۶ , ۱۱ طول شرقیده واقعدر	

کوریجه سنجاغی

ملحقات — کوریجه سنجاغی نفس کوریجه ، کسریه ، استاروه ، قولونیه قضالریله برلشته ، اوبار ناحیه‌لرینی حاویدر .

نفوس — کوریجه سنجاغی (۱۷۰۷۱۷) نفوسی محتوی اولوب بونك (۹۰۰۷۳) ی یرلی و (۱۱۹۲) ی یبانجی ذکور و (۷۸۸٤۰) ی یرلی و (٦۲۲) یبانجی اناثدر .

حدود — کوریجه سنجاغی شمالاً اوخری قضاسیله نفس ایلبصان قضاسی و ایلبصان قضاسنه ملحق غرامش قضاسی شرقاً اوخری قضاسنه ملحق اوستورغه ناحیه‌سیله اوخری کولی و نفس اوخری قضاسی و مناستر سنجاغنه مربوط رسنه و پرسبه ناحیه‌لری و مذکور سنجاغه ملحق نفس فیلورینه قضاسیله فیلورینه قضاسنك نوسقه و رودنیك ناحیه‌لری و جنوباً سرفیجه سنجاغی و غرباً یانیه ولایتیله محدوددر .

موقع — کوریجه سنجاغنك موقعاً مناستر سنجاغی کبی بعض یرلری طاغلق اولمله برابر اکثر جهتلری غایت صولاق و بناءً علیه منبت اووالر و وادیلردر . دەوول نهریله بونهره قاریشان (وانتروق) کولنك

برایاغی ودها سائر برچوق صولر ودەوول نهرلردن حاصل اولان اسو برینا وماللك كوللری بوسنجاغك برچوق اراضیسنی اسقا ایتمكدەدر .

مركز حكومت . — كوریجه سنجاغنك مركزی (۹۸۱٤) نفوسی محتوی وسطح بحردن ۷٦۰ متره مرتفع بولنان كوریجه یاخود (قوریتیا) قصبه‌سیدر مذكور قصبه اوستروچیا طاغی شعبانندن برینك اتكنده وكندی اسمیله موسوم اووەده مبنی و ۳۱ , ٤۰ عرض شمالی و ۲۷ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر .

قضاسی	ناحیه‌سی	مرکز حکومت	قریه‌لرینك عددی	مرکز حکومتك نفوسی اناث	ذکور	اجمال
کوریجه		کوریجه قصبه‌سی	٧٢	٤٨٨٨	٤٩٢٦	٩٨١٤
	بیلشته	بیلشته قصبه‌جغی	٥٣	٦١٨	٦٧٧	١٢٩٥
	اوپار	بودار قریه‌لری بوقریه‌لرك خانه‌لری طاغنق اولدیغندن مرکزی خیلی مسافه اراضی استیعاب ایلر	٣٥			

حدودی	نفوس عمومیه‌سی		
	اجمال	ذکور	اناث
شمالاً اوخری قضاسیله قضاء مزبوره مربوط استروغه ناحیه‌سی و دره سنجاغنك برجزؤ قسمی و نفس ایلبصان قضاسیله سنجاغنه ملحق غرامش قضاسی شرقاً مناستر سنجاغنه ملحق رسنه و پرسپه ناحیه‌لری و پرسپه کولی و نفس فیلورینه قضاسیله مذکور قضایه مربوط نوسقه ورودنیك ناحیه‌لری و جنوباً سرفیجه سنجاغیله یانیه ولایتی و غرباً یانیه ولایتی شمالاً پرسپه ناحیه‌سی کولی و رسنه ناحیه‌سیله نفس کوریجه قضاسی شرقاً پرسپه ناحیه‌سیله و انتروق کولی و نفس کسریه قضاسی جنوباً نفس کسریه قضاسیله مذکور قضایه ملحق بوربوجقو ناحیه‌سی و غرباً قولونیه و نفس کوریجه قضالری شمالاً کوریجه سنجاغنه مربوط استاروه قضاسی شرقاً کذا استاروه قضاسی جنوباً نفس کوریجه قضاسی غرباً کذا نفس کوریجه قضاسی	٦٩٨٦٨	٣٤٥٢٨	٣٥٣٤٠

قضالر	ناحیه‌لر	مرکز حکومت	قریه عددی	مرکز حکومتك نفوسی اناث	ذکور	اجمال
کسریه		کسریه قصبه‌سی کنـدی نامنده بر کولدن متصل و شبه جزیره اوزرنده‌بیلدر	٦٥	٢٦٨٢	٢٨٨٤	٥٥٦٦
	بوربوجقو	بوربوجقو قریه‌سی	١٤			
	کاپسورا		٥	٨٠٧	١٥٥٩	٢٣٦٦
	خوربشته		٣٦	٩٣٩	١٠٥٤	١٩٩٣

حدودی	نفوس عمومیه سی — اجمال	ذكور	اناث
شمالاً نفس مناستر قضاسنه مربوط پرسپه ناحیه سی و نفس كوریجه قضاسنه ملحق بهلشته ناحیه سی شرقاً مناستر سنجاغنك فیلورینه قضاسیله قضای مذكورك نوسقه و روودنیك ناحیه لری و سرفیجه جنوباً سرفیجه و یانیه ولایتی غرباً قولونیه قضاسیله نفس كوریجه قضاسنه مربوط بهلشته ناحیه سی	٦٠٨٩٦	٣٣٦٢٠	٢٧٢٧٦
شمالاً نفس كوریجه قضاسنه ملحق بهلشته ناحیه سی و نفس كوریجه قضاسی شرقاً خورپشته ناحیه سی جنوباً یانیه ولایتی و سرفیجه سنجاغنك زجزو قسمی غرباً قولونیه قضاسی			
شمالاً فیلورینه قضاسنه مربوط نوسقه ناحیه سی و نفس كسریه قضاسی شرقاً فیلورینه یه ملحق روودنیك ناحیه سی جنوباً سرفیجه سنجاغیله كسریه نك خورپشته ناحیه سی غرباً نفس كسریه قضاسی			
شمالاً كلیسوره ناحیه سی و نفس كسریه قضاسی شرقاً و جنوباً سرفیجه سنجاغی غرباً كسریه نك بوربوجقو ناحیه سی			

قضالر	ناحیه لر	مرکز حکومت	[illegible]	مرکز حکومتلر نفوسی: اناث	ذکور	اجمال
قوریه		هر سه قه قریه سی سطح بحردن ١٠٤٠ متره مرتفعدر	٥٤	٥٩	٥٥	١١٤
استاروه		پوغرادج قصبه جغی اوخری کولنك کنار- نده در	٧٤	٥٥٩	٦١٩	١١٧٦

نفوس عمومیه‌سی			حدودی
اناث	ذکور	اجمال	
٨٣٠٧	٩٠١٨	١٧٣٢٥	شمالاً نفس کوریجه قضاسیله یانیه ولایتی شرقاً نفس کوریجه قضاسیله قضاء مزبوره مربوط بهلشته ناحیه‌سی جنوباً کسریه قضاسنه ملحق بوربوجقو ناحیه‌سی و یانیه ولایتی و غرباً یانیه ولایتی
١٣٠٣٩	١٦٠٩٥	٢٩١٣٤	شمالاً نفس اوخری قضاسنه ملحق استروغه ناحیه‌سی دبره و ایلبصان سنجاقلرینک نفس دبره و ایلبصان قضالری شرقاً نفس اوخری قضاسیله اوخری کولی جنوباً نفس مناستر قضاسنه ملحق رسنه ناحیه‌سی و نفس کوریجه قضاسی غرباً نفس کوریجه قضاسی و قضاء مزبوره ملحق اوپار ناحیه‌سی و ایلبصان سنجاغنه ملحق غرامش قضاسی

اسم قصبه	موقع	نفوس	خانه	جوامع و مساجد	تکیه	حمام	مکتب
کورجه	استروغه طاغی اتکنده و کندی اسمیله مسمی بر اووه‌در		٢٠٨٢	٢	١ خلوتی	١	٣
کسریه	کسریه کولندن حاصل اولان شبه جزیره اوزرنده‌در		١٢٩٠	٢	٣ بری خلوتی ایکیسی بکتاشی	٢	٣
بوغرادج استاروه	اوخری کولی کنارنده‌در		٢٣٩	١			٢
کلیسورا	طاغلق بر موقعده اولوب سطح بحردن ١٢١٠ متره یوکسکدر		١٢٣٥				١

معموره‌ده بولنان مساكن خصوصیه واماكن امیریه‌نك جدوللریدر سنه ۱۳۲۵

قشله	دكان	خان	حمام	فابریقه	كلیسا	حورا	ساعت قله‌سی
۰	۷۵۷	۲۳	۲	۱ دویق	روم ۳ و اولاح ۵	۰	۱
۰	۵۸۲	۳	۲		۲	۱	۱
	۶۸	۸			۳		
۰	۶۳	۸			۴ اولاح		

مکاتب مسلمه درجاتی	مکاتب غیر مسلمه جنس و درجاتی
بر رشدیه و ایکی ابتدائی بر مسلم و غیر مسلم ارناودلره مخصوص برده ارناود مکتبی	روملرك بر اعدادی و رشدیه ایله ذکور و اناثه مخصوص اوچ عدد ابتدائی مکتبی
بر ذکور رشدیه سی و ذکور و اناث اوچ ابتدائی مکتبی	بر بهسودی ابتدائیه سی بر روم ابتدائیه سی ذکور و اناث
بر رشدیه ایکی ابتدائی مکتبی	بر روم ابتدائیه سی ذکور و اناثه مخصوصدر
	روم و اولاحلرك ذکور و اناثه مخصوص بر رشدیه و بر ابتدائی اوله رق درت مکتبلری واردر

درجات ارتفاع مواقع شهور و قصبات	ملاحظات
كوريجه قصبه سنك سطح بحردن اولان ارتفاعيله نه درجه لرده عرض شمالى و طول شرقيده واقع اولديغنه دائر تفصيلات ويرلمشدر	
۰۸ ، ۴۰ درجه عرض شمالى ، ۲۵ ، ۸ طول شرقيده واقعدر	
۵۴ ، ۴۰ عرض شمالى ، ۲۵ ، ۱۰ طول شرقيده واقعدر	
سطح بحردن ۱۲۱۰ متره مرتفع اولوب ۳۷ ، ۴۰ عرض شمالى ، ۰۴ ، ۱۹ طول شرقيده واقعدر	

اسامی قصبات	موقع	نفوس	خانه	جوامع شریفه	تکیه	مدرسه	اماکن خیریه
خوروپشته	خوروپشته قصبه‌جغی تپه‌سی بر موقعده‌در		٣٠٠	١	٠	٠	٣ برده‌بیوك ملت باغچه‌سی واردر
بهلشته	اوواسی دوز بر موقعده‌در		٣٠٣	١	١ نازنین		

ساعت قله‌سى	حورا	كايسا	فابريقه	حمام	خان	دكان	قشله
٠	٠	٣ اولاج	٠	٠	٩	٢٥٠	١
		١		٠	٥	٥٨	٠

مکاتب مسلمه درجاتی	مکاتب غیر مسلمه جنس و درجاتی
ذکور و اناثه مخصوص التی مکتب صبیان و برده مکتب رشدیه واردر .	روملرك رشدیه اوله‌رق ذکوره مخصوص بر و اناث ایچون برکه ایکی و ابتدائی ذکور اوله‌رق اولاحلرك دخی بر مکتبی واردر .
بر رشدیه و ایکی ابتدائی و اوچ صبیان مکتبی واردر .	

ملاحظات	درجات ارتفاع مواقع شهریه و قصبات
	سطح بحردن ۷۱۰ متره مرتفع اولوب ۲۵ , ۴۰ عرض شمالی و ۵۷ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر .
	سطح بحردن ۹۴۰ متره مرتفع اولوب ۳۳ , ۴۰ عرض شمالی , ۴۶ , ۱۸ طول شرقیده واقعدر .

دیره سنجاغی

دیره سنجاغنك اهالیسی مدنیت نقطهٔ نظرندن بولندیغی حالده مناستر ولایتنك سائر سنجاقلری اهالیسنه نسبتله طریق معارفده هنوز چوق درجه‌سنده بك جزئی بر خطوه اته بیلمش و بناءً علیه اهالئ مذکوره جهالت علت مدهشه‌سنك سوء تأثیراتندن بتون بتون قورتیله‌مامش اولدیغندن سائر سنجاقلر حقنده ویریلان معلومات بالطبع بو سنجاق حقنده بك سطحی و محدود اوله‌جقدر .

ملحقات — دیره سنجاغی نفس دیره ، ماط ، دیرهٔ زیر ، رقه‌لر قضالرینی حاویدر .

نفوس — دیره سنجاغنده نفوس تحریر اولنه‌مدیغندن اسکی نفوسه کوره مذکور سنجاقده بولنان ذکور نفوسك مقداری (٦٢٦٩٢) و اناث دخی بو مقدار اولمق لازم کله‌جکنه کوره مجموعی یوز یکرمی بش بیك درجه‌سنده تخمین اولنور . و بو نفوسك یکرمی بیك بوقدری خرستیان اوله‌رق قصوری اسلام عد ایدیلور .

هنوز تحریری اجرا ایدیله‌میان مالیسیه جهتلرینکده ذکور و اناثی اللی بیك درجه‌سنده تخمین ایدلدیکندن دیره سنجاغنك نفوس عمومیه‌سی یوز بکش بش بیك رادهسنه وارر .

حدود — دیره سنجاغی شمالاً پرزرین سنجاغی و اشقودره ولایتنك بر جزء قسمی شرقاً قرچوه قضاسی جنوباً اوخری قضاسنه مربوط ستورغه و استاروه قضاسنه ملحق کوکس ناحیه‌لری و ایلبصان سنجاغنك

نفس ایلیجه‌سان قضاسی غرباً اشتوده و لابیه ایله محدوددر .

موقع — دره سنجاغی دخی موقعاً طاغلق اولمقله برابر اکثر جهتلری اووه و صولاق وادیلرسه‌لرده قیرمزیجه و یالیچین کبی طاشلاق اولان طوپراغی قوی و بناء علیه زراعته پك الویرشلی اولمدیغندن بو اراضی‌یی اسقایدن قره درین و اسقومبی وادیلرنده‌کی انهار مرور فسدنك فوائدی پك محدود قالیور .

٥

مرکز حکومت — دره سنجاغنك مرکزی دره بالا قصبه‌سی اولوب مذکور قصبه رادیغه ایله قره درینك برلشدکلری موقعه اون دقیقه مسافه‌ده و اوره‌سی بر موقعده و طاغ اتکنده‌در . مذکور قصبه ٤١,٤٢ عرض شمالی و ١٨,١٦ طول شرقیده واقعدر . دره قصبه‌سنده قرق دقیقه مسافه‌ده کوکرتلی و چلیکلی و شابلی صیجاق معدن صولرینك خستکان ایچون فوائد عظیمه‌سی وارسه‌ده مذکور بانیه‌لرك ابنیه‌سی خرابه یوز طوتمش اولدیغندن بونلرك مقرر اولان تعمیر و ترمیملرینك بر آن اول اجراسی صحت عمومیه نامنه تمنی اولنور .

مركز حكومتك نفوسى اجمال	مركز حكومتك نفوسى ذكور	قريه عددى	مركز حكومت	ناحيه عددى	قضالر
٤٨٢٤	٤٨٢٤	١١١	دره بالاقصبه سى	٠	نفس دره قضاسى
اولرى طاغنق كوى حالنده در		٤٤	زرنابچه قريه سى	٠	رقه‌لر
اولرى طاغنق كوى حالنده در		٣٨	يشقوريه قريه سى	٠	دره زير قضاسى
اولرى طاغنق كوى حالنده در		٣٣	يورغايت قريه سى يقيننده زوغول قلعه سى ديمكله مشهور اولان قائمقام لاحق جمال پاشا قوناغى	٠	ماطه قضاسى

نفوس عمومیه‌سی: ذکور	نفوس عمومیه‌سی: اجمال	حدودی
٢٨٥٠٠	٢٨٥٠٠	شمالاً رقه‌لر و دبره زیر قضالری شرقاً قرچوه ونفس اوخری قضالری جنوباً استروغه وکوکس ناحیه‌لریله ایلبصان سنجاغنك نفس ایلبصان قضاسی غرباً ماط قضاسیله اشقودره ولایتی .
١٠٦٨١	١٠٦٨١	شمالاً پرزرین سنجاغی شرقاً قرچوه قضاسی جنوباً نفس دبره بالا قضاسی غرباً دبره زیر قضاسی .
٥١٥٩	٥١٥٩	شمالاً پرزرین سنجاغی و اشقودره ولایتی شرقاً رقه‌لر قضاسی غرباً ماط قضاسی جنوباً نفس دبره بالا قضاسی .
٥٣٦٣	٥٣٦٣	شمالاً اشقودره ولایتی شرقاً دبره زیر قضاسیله دبره بالا قضاسی جنوباً دبره بالا قضاسی و اشقودره ولایتی غرباً اشقودره ولایتی .

[illegible]	موقع	نفوس	خانه	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
دره یاد	[illegible] اوروه‌ده بیلمدر	٤٨٢٤	٢٣١٧	٩	٥	١٠	٦	١	٤٢٠

جامع	مسجد	تكيه	[illegible]	قابلجه	مكاتب مسلمه درجاتى	مكاتب غير مسلمه جنس و درجاتى	درجات ارتفاع مواقع مشهور و قصبات
٩	٢	١	١	٣ قصبه نك جوارنده اوله رق برى كوكرتلى برى شابلى و كوكرت و دميرلى اوله رق مخلوطدر و قصبه يه بر ساعت مسافه ده در	بر رشديه اون بر صبيان مكتبى واردر	اوچ صبيان مكتبى واردر	محل مخصوصنده تفصيلات ويرلمشدر

ایلبصان سنجاغی

بو سنه تشکل ایتمش اولان ایلبصان سنجاغنك حاوی اولدیغی غرامش قضاسی ایلبصان قضاسندن افرازایله بو سنه اول تشکل ایتمش اولدیغی کبی پکاین قضاسی دخی اشقودره ولایتنه مربوط ایکن مؤخراً ایلبصان سنجاغنه ربط والحاق اولندیغندن بو ایکی قضادن کرك پکاین وکرك غرامش حقنده و بر یله جك تفصیلات بالطبع محدود اوله جق و بالکز ایلبصان سنجاغنك نفس ایلبصان قضاسی اوزرینه اعطای معلومات ایدیله بیله جکدر .

ملحقات — ایلبصان سنجاغی نفس ایلبصان ، غرامش ، پکاین قضالرینی حاویدر .

نفوس — بو سنجاغك دخی مالیسیه جهتلری مستثنا اولمق اوزره نفوس مجموعهسی (٣٦٧٧٤) ذکور اولوب نفوس اناث هنوز تحریر اولنه مامشدر .

حدود — شمالاً دبره سنجاغنك نفس دبره قضاسیله اشقودره ولایتی شرقاً کذا نفس دبره قضاسی واوستورغه وکوکس ناحیهلریله ناحیهٔ مذکورهنك مربوط اولدیغی استاروه قضاسی ونفس کوریجه قضاسنه ملحق اوپار ناحیهسی جنوباً نفس کوریجه قضاسی ویانیه واشقودره ولایتلری غرباً ینه اشقودره ولایتی ایله محدوددر .

موقع — بعض طرفلری طاغلق اولمقله برابر اکثر جهتلری استقوم

ودهوول نهرلرینك وبو نهرلره قاریشان برچوق ایرماقلرك اسقالیتدیکی برچوق منبت اووهلر ووادیلردر . ایلبصان سنجاغنك اووهسی اولان محللاری سطح بحردن ۱۵۰ , ۲۰۰ , ۲۵۰ متره مرتفع اولدیغنه نظراً ولایتك سطح بحردن الڭ از ارتفاعی اولان اراضیسی ایلبصان اووه ووادیلریدر .

مرکز حکومت — مرکز لوا اولان ایلبصان قصبهسی (۴۶۳۰) نفوس ذکوری حاوی اولوب بورادهده اناث نفوسی تحریر ایدلمهمشدر . قصبهٔ مذکوره سطح بحردن ۱۵۱ متره مرتفع اولوب ۹ ، ۴۱ عرض شمالیده و ۴۶ , ۱۷ طول شرقیده واقعدر .

قضالر	مرکز حکومت	مشتمل اولدیغی قرا	مرکز حکومتك نفوسی: اناث	مرکز حکومتك نفوسی: ذکور	نفوس عمومیه‌سی: ذکور	نفوس عمومیه‌سی: اجمال
نفس ایلبصان	ایلبصان قصبه‌سی	١٦٤	مرکز لواده قید ایدلمشدر	٤٦٣٠	١٤٦٥٨	١٤٦٥٨
غرامش		٦٦			٤٦٧٣	٤٦٧٣
پکلین	پکلین قصبه‌سی	......			٧٣٢٢	٧٣٢٢

حدودی

شمالاً نفس دبره قضاسیله اشقودره ولایتنك برجزؤ قسمی شرقاً نفس دبره قضاسیله استاروه قضاسنه مربوط کوکس ناحیه‌سی جنوباً ایلبصان سنجاغنه ملحق غرامش قضاسی ویانیه ولایتی واشقودره ولایتنك برجزؤ قسمی غرباً پکلین قضاسی .

شمالاً کوکس ناحیه‌سیله نفس ایلبصان قضاسی شرقاً نفس استاروه قضاسیله مربوط اولان کوکس ونفس کوریجه قضاسنه مربوط اوپار ناحیه‌سی جنوباً نفس کوریجه قضاسیله یانیه ولایتی .

شمالاً اشقودره ولایتی شرقاً نفس ایلبصان قضاسی غرباً وجنوباً کذا اشقودره ولایتی .

اسامی قصبات	موقع	قلعه	خانه	جامع ومسجد	مکتب	مدرسه	تکیه وزاویه	دکان	خان
ایلبصان	اووه‌سیلر		۱۷۷٤	۳۳	۱۱	۲	۳	۷۳۳	۲۲
پکلین			۳۱۹	۳	۱	۱	۰	۸۵	۳
غرامش			۸۳۰	۱	۰	۰	۱	۱	۰

[illegible]	[illegible]	[illegible]	مكاتب مسلمه درجاتی	مكاتب غير مسلمه جنس و درجاتی	درجات ارتفاع مواقع شهور وقصبات
٢	٣	١			
٠	٠	١			
٠	٠	٠			

مناستر ولايتك، صناعى، زراعى، تجارى جغرافياسيدر

برنجى قسم . احوال صنايع

(صنايعك اهميتى ؛ مناستر ولايتنده صناعى برنظر !)

— صنايعك اهميتى —

زراعت بر وجود مدنى يه تشبيه اولنه جق اولورسه صنايع او وجودك تأثيرات خارجيه دن محافظه ايچون محتاج اولديغى (لباسى) و تجارت دخى او وجودك سير و حركتيدر .

و حالده صنايعك ترقيات حاضره سنه نظراً شو تشبيه و هلهٔ نقصان كوريلور و اقوام وحشيه وجودلرينك لباسه احتياجلرى اولديغى ميدان اعتراضه سوريلورسه او زمان بوكا قارشو : وحشيلر وجوداً البسه يه محتاج اولميه رق يشادقلرى حالده ، بونلرده وجود زراعت اولمقله برابر او وجود زراعتك دخى (لباس صنايعى) يوقدر ! بر وجود مدنينك ايسه البسه يه اولان احتياجى ضرورى اولديغى كبى اقوام مدنيه ده وجود زراعتك (لباس صنايعه) اولان احتياجاتى ده يته او ضرورت مرتبه سنده در ديه بر جواب ويريلور .

صنايع عالم مدنيت و معرفتك محور اساسيسى اولديغندن بو توصيفده نقدر چوق سوز سويلنسه يه ازدر و فوائد نامحدودهٔ صنايعك تصور و تعريفى ناقابلدر . بناءً عليه بوقدرجق بر (اعتراف عجز) صنايعك بيوكلكنى كوستره جكندن و مقصد دخى صنايعك تعريف اهميتى اولديغندن بو نكته مطلوب حاصل اولمش اولور .

مناستر ولایتنه صنائعی بر نظر

ولایتك معاملات عمومیه‌سنك بیوك بر قسمنی زراعت تشكیل ایدر . بو نكته برابر صنایع محلیه دخی شایان تقدیر بر درجه‌ده‌یی و سزای تشویق بر استعداد ترقی‌یی حائزدر .

ترقیات مدنیه‌نك روحی اولان فابریقه‌لر ولایتده آنجق بر قاچ سنه‌دنبرو نشر دقته القنه باشلامش اولدیغندن صنایع مختلفهٔ ولایتك یالكز (الكتریك) و صابونجیلق شعبه‌سنده (ماكنه) قوتنه مراجعت اولنمشدر . انشته مناستره بر ساعت مسافه‌ده بولنان دیهوه قریه‌سنده اخیراً مناستر شهری معتبر تجارلرندن آنستی افندی و شركاسنك اون بش بیك لیرا صرفیله و جوده كتوردكلری جسیم خیطلان فابریقه‌سی سنه‌ده سكسان بیك قیه راده‌سنده خالص یوك خیطلی چیقارمقده اولدیغی كبی مؤسسینك همت الیجانك اثر خیریتیله مذكور فابریقه‌ده اخیراً بر ده (شیاق) شعبه‌سی اچلمشدر كه بو سایه‌ده دخی سنوی بیكلرجه ارشون شیاقلر نسج اولنه‌رق بو بابه‌كی احتیاجات محلیه‌نك ـــ ممالك اجنبیه‌دن كلمه‌یه‌لك بو مثللو اقمشه ایله دفعی مجبوریتی ـــ تحدید اولنه‌جقدر . صابون فابریقه‌سی ایسه عن اصل قورشوه‌لی اولان ولادیقا افندی طرفندن تأسیس ایدلمشدر مذكور فابریقه اوروپانك هر نوع قوقولی و كریدك شهرتلی صابونلرینه رقابت ایده‌بیلور درجه‌ده كوزل صابونلر اعمال ایتمكده‌در .

ولایتك داخلنده ایلجمان سنجاغنك نفاستیله مشهور اولان زیتون یاغی مؤسسی ولادیقا افندینك صابونلرینك آز زمان ایچنده پك چوق رغبت قزانه‌جغنی تأمین ایده‌یور بو ایكی فابریقه‌جی افندیلری تبریك ایله سائر اغنیامزده بو ذوات كبی وطنلرینه خدمت ایتملرینی آرزو و تمنی ایدرز .

صنایع نقطهٔ نظرندن باقلدیغی حالده مناستر ولایتنده : عملیات نحاسیه

وولنجه وشياق وغيطان ، وكليم (وخالص يوكدن منسوج) قاپيله كوملك ودون ويمسوق كوملك بزى وصرمه وقليدان ايشلمه‌لى حولى واو بچاقلرى معمولات و قيونجيلق ، سفالق ، دمير جيلق صنعتلرى وبالخاصه اسلحه اعمالاتى ماكنه قوته مراجعت اولنمديغى حالده حقيقة شايان ستايش بر درجه‌ده‌درلر .

ولايتك : مركز حكومتى اولان مناسترشهرى تل قارف وتلمى وسيغاره طبقه‌سى وايكنه ودوكه وآينه چرچوه‌سى كبى كوش معمولاتيله كسب اشتهار ايتديكى كبى مناستر سنجاغنده دخى وولنجه وشياق وغيطان وكوملك بزى ودون وكوملك قاپلمه‌سى كبى منسوجات وبالخاصه پرليه ومناستر قصبه‌لرنده‌ده اعمالات مخاصيه يك ايلرويه كيتمشدر .

اسكيا قوصوه ولايتنه الحاق اولنمش اولان پرزرين سنجاغيله كورجه سنجاغى عبا وولنجه وسائر معمولاتيله وبالخاصه پرزرين شهرى دخى صرمه تل ايشلرينه تفوق ايدن وهيچ برده امثالى كورلميان آلتون قاقمه تل ايشلريله كسب اشتهار ايتمشدر .

پرزرين آلتون ايشلمه‌لى مقراضى ، مقطع ، قلم اشلرندن بشقه مصنوعات داخليه‌دن اولان مارتينلرك وسائر نوع تفنكلرك اوزرلرنه ايشلكارى قاقمه مصنع آلتون ايشلرى ايله‌ده تفرد ايتمشدر .

مناستر وپرزرينده پرسته‌ده بش آلتوز قيه راده‌سنده كوش ايشلنديكى ومناستر وپرليه‌ده ايشلنيلان ياقرك مقدارى دخى اوتوز اوتوز بشبيك قيه راده‌سنده اولديغى كبى بورالرده سنوى يابيلان حيوان نعلى دخى يوز بيك وميخى التمش بيك قيه‌يى تجاوز ايدر .

كورجه واسكيا قوصوه ولايتنه الحاق اولنديغى حالده صنايع نقطة

تللرتدن حاصل اولديغى اهميت جهتيله بوراده ذكردن چكيلمه‌يان پرزرين سنجاقيله مناستر سنجاقنه مربوط قراده بولنسان دستگاهلرده برمليون متره رادهسنده شياق واون بيك ارشون قدرده عبا نسج واعمال اولنمقده‌در .

على العاده اوچ درت ارشون طولنده وبر بچق ايكى ارشون عرضنده اولان واحمرار لنديغى صورتده دها كيش ودها بولك اوله‌رق ، بابله بيلك اوزره مناستر حوالينده بولنسان بعض قرا ايله كوريجه سنجاغنده سنوى نسج ايديلان ولنجه (ولنسه) لرك عددى دخى بيك بشيوز رادهسنده‌در .

هله ايلبصان سنجاغنك (هنداردن) تسميه اولنان وكوملك وسائره ايچون ياپيلان ايپكلى منسوجاتى متانت ونظافتيله هر يركنه فائقدر .

مناستر واوخرى وايلبصان قصبه‌لرينك حاولى واوچتور كبى اجزاى جهازيه‌دن اولان منسوجاتى هرنقدر اسكيسى قدر ظريف ومصنع دكلسه‌ده هرحالده ينه سائر يرلرده ياپيلان الى ايشلرينه تفوق ايدر بردرجه‌ده‌در .

ولايتك هرطرفنده اسلحه اعمال ايدن اوسته‌لر بولنورسه‌ده يوللر پرزرين وقالقاندلن قصبه‌لرينك اسلحه اوسته‌لرينه نسبةً شايان ستايش بردرجهٔ ترقيده دكلدرلر زيرا مذكور قصبه‌لرده بولنان اسلحه اوسته‌لرى هرنوع اوروپا تفنكلرينه تقليد سلاح ياپه بيلورلر .

ولايتك هرطرفنده ياپيلان بياض ورنكلى چوراپلر قالين اولمقله رايج صاغلام وكوزلدر .

ايشته تعداد اولنسان بوصنايع ومعمولاتك منسوجات قسمنك قاپسله وچوراب وكوملك اورمه‌لرى وچمره وقلبدان ايشلرى عموماً قادينلرك

لرنده‌در. محصولات سائره‌نك بعضلرينه دخى نفوسنك قاريشدقلرينه نظراً نفوس مذكوره‌نك بربيوك قسمنك يالكز زراعتله مشغول اولدقلرى آكلاشيلور. حالبوكه زراعتده دخى كويلرده قادينلر اركككلر قدر وبلكه بعض يرلرده دها زياده بر قوهٔ اجرائيه‌يه مالكدرلر!

ايكنجى قسم . احوال زراعت

زراعتك اهميتى . مناستر ولايتنده فلاحتى برنظر! : (طبيعت اقليم . ولايتك طبقات الارض نقطهٔ نظرندن اولان حالى . نوع ودرجهٔ محصولات . توتونك مقدار وحاصلاتى . انواع نباتات . باغچه‌لق جنس اشجار ثمره وازهار وسبزوات . ولايتده بولنان اورمانلرك جنس ومقدار حاصلاتى . اورمانلرى محافظه ايتمك ويتشديرمك لزوم واصولى .

زراعتك اهميتى

ارضى يعنى طوپراغى محصولات ويرمكه مستعد قيلمق ونباتات وحيواناتى تربيه ايتمك فننه زراعت تسميه اولنور .

احتياجات ضروريهٔ بشريه‌نك هر نوعنك زراعت سايه‌سنده دفع اولنديغى وزراعتك مادر ثروت بولنديغى وثروتك ادخارنه‌ده اولوب توسيع دائرهٔ مبادله ومعامله ايدوكى مثبت اولمق اوزره شمدى‌يه قدر بك چوق آثار وجوده كتورلمش وساحهٔ قرائت عامه‌يه قونلمش وبناءً عليه صاحب عقل سليمه مدار اعتراض هيچ برجهت براقلامش اولديغندن بوبابده دها زياده تطويل كلامه حاجت كوروله‌ميه‌رك زراعتك اويله بعض نخوت پسندان ساده دلانك ظن ايتدكلرى كبى حقير بر صنعت اولمديغنك وبالعكس حيات بشريه‌نك امر الاساسى اولمق حيثيتيله جداً شايان حرمت بر صنعت عظيم الاهميت ايدوكنك بيان وتكراريله اكتفا اولنور .

﴿ مناستر ولايتنه فلاحى بر نظر ﴾

ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك هر طرفنده اولديغى كبى مناستر ولايتنده دخى زراعت ثروت عموميه‌نك اك بيوك قسمنى تشكيل ايدر هر كبى بوراده دخى اهالى قرا عموميتله زراعتله توغل ايلر بناءً عليه زراعتك اهميت اصليه‌سندن بشقه ممالك شاهانه اهاليسنك برقسم اعظمنك مشغلهٔ دائميسى اولديغندن جغرافياى ولايتك اشبو زراعى قسمى اك زياده شايان دقت كورلميدر .

﴿ طبيعت اقليم ﴾

كرهٔ ارض اوزرنده بولنان قطعاتك هربرى ملائم هوائيه‌نك تأثيرات عموميه‌سندن منبعث اولان آثار وكيفياته كوره مختلف برطاقم اقاليم طبيعيه‌يه تقسيم اولنمشيدر هر طرفنده هنوز رصد خانه‌لر موجود بولنمديغى وبناءً عليه علائم واحوال هوائيه حقنده تجارب فنيهٔ مقتضيه اجرا اولنه مديغى جهتله ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك طبيعت موقعيه نقطهٔ نظرندن منقسم اولنديغى اقسام اقاليم حقنده‌كى معلومات بالطبع نقصان وتقريبى در .

بو نكته برابر شايان درج وتفصيل كوريلان معلومات مذكوره بروجه آتى عرض اولنور :

ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك اناطولى، روم ايلى وعربستان قطعه‌لرى زراعت نقطهٔ نظرندن اوزدرت اقليمه منقسمدر .

مناستر ولايتى سلانيك وقوصوه ولايتلرى كبى اوروپاى عثمانينك شرق اقليميدر .

اشبو اقليمك موقع وطبيعتى اقتضاسى اكثر اراضيسى طاغلق و فقط

طاغلرك همان عمومنك جبهه لری اعلا اوتلی مرعالر و بیوك بیوك اورمانلرله مستور و ملبسدر .

ولایتك بویله، اورمانلقلری و مرعالی طاغلر ارهسنده بولنان و كوچك بیوك انهار متعدده ایله اسقا اولنان اووه لری ایسه منبت اراضی ولطیف چایرلردر .

﴿ ولایتك طبقات الارض نقطهٔ نظرندن اولان حالی ﴾

۱ كرهٔ ارضك داخلنده تشكل ایدرك طبقات الارض فنجه ابتدائی تسمیه اولنان اراضینك اسباب مختلفهٔ (مجهوله) اوزرینه و قوعبولان طوفانلرده سطح ارضه آتیلان و مرور زمان ایله تحجر ایدرك (غرانیت) (غنایس) و (میقاشیست) تعبیر اولنان صخورینه بو كون (قوشوف) و (پلستر) و (ویچی) طاغلرنده تصادف اولنور .

اشبو اراضیٔ ابتدائیه‌ده مرور اعصار ایله محو اولمش اولان حیوانات و نباتات متحجره‌لرندن الیوم هیچ بر اثر قالمامشدر . بو نوع اراضینك قوهٔ انباتیه‌سی پك از اولدیغندن بویله یرده اورمان و مرعادن بشقه برشیٔ اولهمز .

۲ اراضیٔ ابتدائیه‌نك تشكلندن صكره كی ادوارده تأثیر حرارتله تشكل ایدن اراضیٔ (بركانیه — وولقانیه) یه مناستر ولایتنك قورشوه و پلستری طاغلرك بعض جهتلرنده تصادف اولنور . بوكبی اراضیٔ بركانیه‌ده ایسه بازالت تسمیه اولنان و مثلث و مربع و مسدس كبی اشكال منتظمه‌ده بولنان احجار و بر طاقم (لاو) لر مشاهده اولنور كه بو لاولر و بازالتلر سونمش بولنان بر طاقم وولقانلردن (یانار طاغلردن) صدور ایتمشدر .

اراضیٔ بركانیه یالڭیز قیالردن عبارت اولدیغی جهتله زراعته

الويوشلي دكلـه ده بوكي يرلرده بولنان احجار فن معماري نقطهٔ نظرندن پك زياده حائز قيمتدر .

٣ اراضئ متوسطه ده رسوب قديمه تشكل ايتمشدر . اشبو اراضيده اليوم انقراضي بولنان و (تريلوبيت — ذو ثلثة الفصوص) تسميه اولنان حيوانات قشريه كاملاً محو اولمش و بونلر زمانمزده كي (حيوانات قشريه) جنسلرندن خارج بولنمشدر .

اشبو اراضئ متوسطه ايكي نوعه منقسم اولوب برنجيسنه (اراضئ متوسطهٔ سفلا) ايكنجيسنه (اراضئ متوسطهٔ عليا) تسميه اولنور .

اراضئ متوسطهٔ سفلا — تشكلات رسوبيهٔ قديمه نك قسم سفلاسي اولان (اراضئ قامبري) و (اراضئ سيلوري) [*] طبقه لريني محتويدر .

اراضئ قامبري — يشيله مائل سياه شيستلردن و اراضئ سيلوري دخي — قالين كثيف و شيستلي آردواز و آزيه توعلرندن مركبدر .

اشبو اراضي قامبريه ولايتك قرچوه جهتلرنده تصادف اولنور .
اراضئ متوسطهٔ عليا — رسوب قديمه تشكلاتنك طبقهٔ علياسي

(*) انكلتره نك قامبريا نام محلنده كشف اولنان اشبو طبقه محل مذكور نامنه نسبت اولنه رق (ارض قامبري) تسميه اولنديغي كبي (ارض سيلوري) دخي ينه ممالك مذكوره نك (سيلور) قوميله مسكون اولان جهتده كشف اولنديغندن قوم مذكور ناميله تسميه ايدلمشدر .

اولان اشبو اراضى اراضئ (دوونيه) [*] واراضئ فحميه
تاميله ايكى قسمه منقسم اولوب باشلوجه (غره) و (شست)
ومتنوع (معدن كور) و (كاس) لرى حاويدر .

ولايتك پك چوق طرفلرنده بو اراضى يه تصادف اولنيور سه ده
بونلرده كى معدن كورى خزينه لرى هنوز كشف واخراج اولنه مامشدر .

§ اراضئ ثانيه — اشبو اراضى مستحاثه اولەرق بولنان پك چوق
حيوانات زاحفهٔ بحرى انقاضنى و (ضبابيه — كرتنكله) و بر چوق
(مقوقعه — صدفلى) و بونلرك (آمونيت) تسميه اولنان وجسيم
دها پك چوق اولان نوعلرينى شاملدر .

اشبو مستحاثات اراضئ ثانيه نك وقتيله ذكر اولنديغى حالده مرور
اعصار ايله كسيله رك قره حالنى كسب ايتمش اولديغنى اثبات ايدر . بو اراضى
دخى اوچ نوعه منقسمدر .

برنجيسى — (اراضى يشن — يعنى قنير المستحاثه) تسميه اولنان
اراضيدركه بونده (دوزغره) و (غرهٔ احمر) دينيلان قوم
طاشلرينى شاملدر . بو اراضينك خاصه سى اورمانلر و مرعالر حصوله
كتورمكدركه ولايتك ايلبصان نواحيلر وسائر بعض طاغلق جهتلرنده
تصادف اولنور .

ايكنجيسى — (اراضئ ژورازى) [*] دركه بونده (اوئوليت)
و (بيضيه — يومورطه طاشى) دينيلان كوچوك مستحاثه لرله فرق وتمييز اولنور

(*) اشبو اراضى دخى ابتدا انكلتره ده (دهوون) قونطلغنده كشف اولنديغى
جهتله اراضئ دوونيه تسميه اولنمشدر .

(*) ژورازى اسمى : بو بيلقيلرى ارباب فنك الك اول فرانسه نك ژورا طاغنده
كشف ايلمرندن ايلرو كلمشدر .

وحركتلرى براولمق اوزره يغنتيلر تشكيل ايدن بو طاشلر كاسلى وقيرمزى يغنتيلر ايله مخلوطدرلر .

بو اراضى يه كوريجه سنجاغى داخلنده اوبار ناحيه سى جهتلرنده وولايتك ودينه قضاسى حدودنده وودينه نك سائر جهتلرنده تصادف اولنور .

اوچنجيسى — (اراضئ تباشيرى) دركه سبب تسميه سى اولمق اوزره قسم علياسى تباشيردن اولان بو اراضى (اراضئ ژورازيك) اوزرنده تراكم ايدن ترسباتدن تركب ايتمشدر .

ولايتك كوريجه ودبره سنجاقلرينك قسم اعظمنى بو اراضى احاطه ايلمشدر .

ه اراضئ ثلثه — بو اراضى دكزلرك داخلنده وانهارك دكزلره منصب اولدقلرى محلارده اراضئ تباشيريه دن صكره تشكل ايتمش اولديغنه نظراً مستحاثه لرى اشكال اصليه سنى بالنسبه دها زياده محافظه ايتمشدر .

واشبو اراضى چارپا حيوانات مستحاثه لرينى شاملدر كه بو مستحاثاتك بعضيلرى فرقلى اولمقله برابر بر چوقلرى زمانمزده موجود اولان حيوانات مجريه نوعندندرلر .

(كاس غليظلى) نوعلرى و (كاس غضارى) تسميه اولنان بياض غرەلر ومختلف الجسم كرچ پارچه لريله تعيين اولنقده اولان بو اراضيده هر نوع محصولات اولە بيلور وجسيم اورمانلر وچايرلر بولنور .

ولايتك حدود جنوبيه سنده وسلانيكه مربوط ودينه قضاسنده وايليجمان وكوريجه نك ده وولنهرى وادیلرنده بو اراضى يه تصادف اولنور .

اراضئ منتقله — تبدلات ارضيه نك الك صوك دورنده ترسبات اخيره دن تشكل ايدن اشبو اراضى (آلوويون) دينلان (لحق) لرى

يعنى انهاردن والك زياده (مدّ وجزر) اثناسنده اولمق اوزره دكزلردن قره يه دوشن مشتملات بحريه يى حاويدركه بوده (صلصال) دينلان طوغله چامورندن و (عضار — اوزلى طوپراق) و (رسوبات رمليه — قوم رسوبات) ندن و اوفق چاقللرله قاريشق بيوك قوم دانه لرندن و (رسوبات حجريه) دن مركبدر .

اراضىء مذكوره يه صو مجراسى اولان يرلرده و دكز كنارلرنده تصادف اولنور و بو اراضينك برقسمى غايت محصولدار و منبت اولديغى كبى برقسمى دخى مملحه صورتنده و قوم تپه لرى شكلنده در بو اراضينك خاصه سى دكزلرى و مجراى انهارى طولديرمقدر .

ولايتك وسط و شمال جهتلرنده و خصوصيله درين طرفلرنده بو اراضى يه تصادف اولنور .

٦ اراضىء بقيه وى — احجار يفتيلرندن و اجسام عضويه انقاضندن تشكل ايدن بو اراضى زراعته يك الويرشلى اولديغى كبى بو كبى يرلرده هر نوع نباتات دخى يتيشديريلور .

اراضىء مذكوره (كاس عضارى) اوزلى طوپراق، قوم، سماد (طوپراق حالنه چكمش مواد نباتيه و حيوانيه) اختلاطندن تركب ايدرك (تربۀ نباتيه) تسميه اولنان برزميندر .

اراضىء مذكوره نك يالكز اوست قاتنى اولمق اوزره سترى احاطه ايتديكى (تراب سفلى) طبقه سيلك اولان تأثير و بنا سباقى اراضينك قوهء انباتيه سنه تعلق ايدر و طبقهء سفلاده تراب نباتى نقدر چوق اولورسه اراضينك قوهء انباتيه سى او نسبتده قوتلى و بركتلى اولور . و بويله اولان اراضى انهار سواحلنده و اووه لرده بولنديغى كبى اراضىء مذكوره يه طاغلرده و مرتفع محللرده دخى تصادف اولنور . شو قدر كه طاغلرده و مرتفع محللرده كى اراضينك اوزرلرندن جريان ايدن

صولر ونهرلرك طبقهٔ علياءدن بر مقدار كتوردیكی جهتله بو يله يرلرك طبقهٔ علياسى بالنسبه دها اينجه و بناء عليه دوز اووهلرك دها قالیندر بو اراضیدن بالطبع و لايتك هر جهتنده كوريلور .

﴿ افادهٔ مخصوصه ﴾

اوخرى قصبه سنه بر ساعت مسافه ده واقع واوزرنده كى بيوك بيوك كوكورت پارچه لرى مرئى اولان طاغك هر طرفندن كوكورتلى وچنيكاى صيجاق صولر نبعان وجريان ايتمكده اولديغى كبى مذكور طاغك شمال شرقى جهتنده دخى كوچك بر دليكدن فوق العاده شدتلى بر روزكار چيقمقده و دليكه ياقلاشيلوب ديكلنديكى حالده دخى دهشتلى بر صو جريانى ايشيدلمكده اولديغنه نظراً مذكور طاغك آلتنده برچوق معدنى صولرك نبعان وجريان ايتدكارى آكلاشيلور . دره بالا قصبه سى جوارنده كى برى كوكورتلى و شابلى و ديكرى كوكورتلى ودميرلى ايلیجه لرك مياه معدنيه سيله اوخرى جوارنده كى طاغدن نبعان ايدن معدنى صولك تركيبجه فرق كورلمامسى جهتيله دره قابلیجه لرنده كى معدنى صولرك تماماً اولمزسه بيله قسماً بو طاغدن كلمكده اولدقلرى استدلال اولنور . هر نقدر مذكور قابلیجه لرك ابنيه سى اولمديغى جهتله شايان رغبت و زيارت بر حالده دكلسه لرده سايهٔ ترقيات سرمايهٔ جناب پادشاهيده هممات عاليه ايله مذكور قابلیجه لره بعض ابنيه ياپيله جغى موثوقاً استخبار اولنمشدر .

﴿ نوع ودرجهٔ محصولات ﴾

طوپراق قوهٔ مركبه سى اقتضاسى متواليا بر نوع محصول يتشديرمز بو حالده بر ترلايه صرتى صره بر قاچ سنه بر نوع محصول زرع ايديلورسه اول ترلا قوهٔ انباتيه سنى ضايع ايدر . بونك ايچون اصول زراعتده الك زياده دقت اولنه جق جهت بر ترلانك قوهٔ انباتيه سنه كوره بر و يا ايكى

سنه بر نوع محصول زرع اولنديقدن صكره او طپراغك غدای محصولاتی اولان قوتنی تکرار استحصال ایتمكدر .

بوده بعض مملكتلرده (دیكندیرمه) و بعض یرلرده (زراعت متناوبه) اصوللريله اجرا اولنور .

اشبو دیكندیرمه اصولی بر ویا ایكی سنه بر نوع محصول اكلدكدن صكره او زمینی برقاچ سنه علی حاله بر شی اكمدن ترك ایتمكدر .

زراعت متناوبه اصولنده ایسه زمین بر ویا ایكی سنه بر نوع محصولی یتشدیردكدن صكره علی حاله ترك اولنميوب ایلروده او محله اكیله جك نباتاته كوره كوكلری چور ییوب كوره كی قوه غذائیه یی ویره جك نباتات زرع اولنور .

بو اصولده ایسه بوغدای، قبا بوغدای، بورچاق بوغدایی، پتاتس، ترسی شالغم، یر الماسی كبی نباتلری آرپه، بغدای، یولاف وبوكبی نباتات ایله متناوبة زرع ایتمك ایجاب ایدر .

بوندن بشقه زراعت اولنمیه رق حیوانات اهلیه یی (یعنی صغر، اوكوز، باركیر، قیون) كبی حیوانلری بسلمك ایچون براقیلان یرلره چایر و بو اصولده (تام طبیعی زراعت) چایرجیلق دینور .

هم چایر حالنده براقیلوب و همده حبوبات یتشدیرلكه (یارم طبیعی زراعت) تسمیه اولندیغی كبی، بو صورتده دخی اكر چایر طبیعی ایسه (اسكی نیم طبیعی زراعت) و اكر صنعی اوله رق یتشدیرلمش ایسه بوكاده (یكی نیم طبیعی زراعت) تسمیه اولنور .

زراعت متناوبه ممالك عثمانیه نك سوریه، آیدین، اطنه، حلب ولایتلریله مصرده تماماً قبول وتطبیق اولندیغی كبی دیكر ولایات شاهانه ده دخی قسماً اجرا اولنقده در .

ولایتلرده زراعت متناوبه اصولی هنوز طانلمامش اولدیغندن زراع

على العموم ديكلندرمه اصوليله زراعت ايدرلر .

زراعت اراضينك موقع ووسعتنه كوره اوچ قسمه منقسمدر (زراعت كبيره) (زراعت وسطيه) (زراعت صغيره) مساحهٔ سطحيه‌سى بيك دونمدن اشاغى اولماق اوزره اولان اراضيده‌كى زراعته (زراعت كبيره) .

مساحهٔ سطحيه‌سى بشيوز دونمدن بيك دونمه قدر اولان چفتلكلرده‌كى زراعته (زراعت وسطيه) .

شهور وقصبات جوارنده اولان وبرطاقم كوچك كوچك قسملره منقسم بولنان اراضيده‌كى زراعته (زراعت صغيره) تسميه اولنور . وبوياله اراضيده ديكلندرمكسزين هرسنه زراعت ايديلور .

كرك زراعت كبيره وكرك زراعت وسطيه‌ده استعمال اولنان آلات صبان اولوب نوعنو يرلرده قازمه وبلكى ادواتك استعمالى پك نادردر . ترقيات فنيه سايه‌سنده ايجاد اولنان انواع زراعت ماكنه‌لرى سرعت وقوتيله هرنقدر قديم اصول زراعته فائقيت مرجح ايسه‌ده دمير چيلك وماكنه‌جيلك ترقى ايتديكى شهرلر ايچون بوكبى زراعت اوقومتيفلرينك استعمالى موقت واهاليه مشكل كورنمكده‌در .

زراعت صغيره‌ده سبزه وميوه يتشديريلور بونوع نباتات بغداى وچوداراله مناوبه ايتديريله بيلور .

مناستر ولايتنده‌كى زراعت همان عموميتله زراعت كبيره‌دن معدود اولمقله برابر ماكنه قوتنه مراجعت اولنميوب اصول قديمه اوزره‌در .

ولايتك محصولات زرعيه‌سى الا علالرى بغداى ، واردار بغداى ، چودار ، مصربغداى ، فصوليه اولمق اوزره ارپه ، ونادرا علف ، بورچاق ، دارى ، نخود ، كنور ، كتن ، اولوب بركيل مناسترى درت استانبول كيله‌سنه بدل اوله‌رق سنوى حاصلات عموميه (٨,٠٠٠,٠٠٠

مليون كيل مناستری رادهسنده اولوب بدلات عشريه دخی حساب وسطی اوزره ايكيوز بيك ليرا مقدارنده بولنديغنه نظراً حاصلات عموميه‌نك قيمتی ايكی مليون ليرا درجه‌سنده اولمق لازمكلير .

اشبو مناستر ولايتنك ايكيبيك اوچيوز اوچ سنه‌سی حاصلات وواردات عموميه‌سی اوزرينه تنظيم وارتاتستيقلر ميانه‌درج ايديلان جدوله نظراً مناستر ولايتنده زرع ايديلان حنطه ، شعير ، علف ، چودار ، مصر ، بورچاق ، داری ، فصوليه ، نخود ، وسائر بدلاتی نقداً النان باغ وباغچه وبستان وكياه محصولاتندن نفس مناستر سنجاغنده حاصل اولان حبوبات متنوعهٔ عموميه‌نك مقداری (٦,٤٨٤,٣٠٦) كيل مناستری اولوب بونك (٥٢٩,١٤٦) كيله‌سی مع سبع ربع حصهٔ اعشار وباغ ، وباغچه ، بستان وكياهك حاصلات عموميه‌سی دخی (١٣,٨٤٧,٧٥٩) غروش اولوب بونك (١,٥١٥,٣٣٤) غروشی بدلات نقديه‌سيدر .

مناستر سنجاغنك احالةً اداره اولنان اعشارينك حاصلات عموميه‌سی (٦,٩٠٩,٢٨٩) غروش اولديغی صورتده حاصلات عموميه‌نك يكون اثمان اصليه‌سی دخی (٦٩,٠٩٢,٨٩٠) غروش راده‌سنده اولمق ايجاب ايدر .

كذلك كوريجه سنجاغی حبوباتنك حاصلات متنوعهٔ عموميه‌سی (١,٤٦٣,٩٠٠) كيل مناستری اولوب بونك (١٧٢,٧٣٩) كيله‌سی مع سبع ربع حصهٔ اعشار وباغ ، باغچه ، بوستان ، وكياهك حاصلات عموميه‌سی دخی (٥,٥٠٥,٧٦٤) غروش اولوب بونكده (٦٤٩,٦٧٩) غروشی بدلات نقديه‌سيدر .

لواء مذكورك احالةً اداره اولنان اعشارينك حاصلات عموميه‌سی دخی (٣,٣٤٤,٧٢٦) غروش اولوب بو سنجاغك حاصلات عموميهٔ اصليه‌سی‌ده (٣٣,٤٤٧,٢٦٠) غروش درجه‌سنده‌در .

دیره سنجاغنك دخی حبوبات حاصلات متنوعهٔ عمومیه‌سی (۳۰٤,۲۷۱) کیل مناسترى اولوب بونك (۳٥,۹۰۳) کیله‌سی سبع سبع ربع حصهٔ اعشار وباغ، باغچه، بوستان، وکیاهك حاصلات عمومیه‌سی دخی (۱,۸٦۷,۰٦۸) غروشدر بونك ده (۲۲۰,۳۱۳) غروشی بدلات نقدیه‌در.

دیره سنجاغنك بدلات عشریه‌سی (۱,۱۲۲,۲۱۰) غروش اولدیغنه نظراً بوسنجاغك حاصلات عمومیه‌سی دخی (۱۱,۲۲۲,۱۰۰) غروش راده‌سنده حساب اولنور.

ایلبصان سنجاغی بوسنه تشکل ایتمش ولواء مذکورك حاصلات عمومیه‌سی دخی بالطبع اشبو ۱۳۰٤ سنهٔ مالیه‌سندن اعتبار ایدلمش اولمدیغی جهتله بویابده بالطبع سنجاق نامنه تفصیلات کافیه ویریله‌میه‌رك یالکز نفس ایلبصان قضاسنك محصولات متنوعه‌سنك (٤۰۷,۳٤۰) ومع سبع وربع حصهٔ اعشارك دخی (٤۸,۰٦٦) کیل مناسترى اولدیغنك وقضاء مذکوره‌کی باغ، باغچه، وبوستان، وکیاه حاصلات عمومیه‌سنك (٤۲٥,۸۲۰) وبدلات نقدیه‌سنك (٥۰,۲٤٦) غروش ایدوکنك بیانیله اکتفا مجبوریدر.

بونکله برابر ایلبصان سنجاغنك بدلات عشریه‌سی (۸۹۷,٥٦۸) غروش اولوب حاصلات عمومیه‌سی دخی (۸,۹۷٥,٦۸۰) غروش درجه‌سنده‌در.

بالاده‌کی تفصیلاتدن دخی مستبان اوله‌جغی وجهله ولایتده حبوباتك حاصلات متنوعهٔ عمومیه‌سی (۸,٦٥۹,۸۱٥) وحصهٔ اعشاری (۷۸٥,۸٥٤) کیل مناستریدر.

حاصلات عمومیهٔ اصلیه‌نك قیمتی ایسه ۲۲۲,۷۳۷,۹۳۰ غروش راده‌سنده وبدلات عشریهٔ ولایت دخی ۲۲,۲۷۳,۷۹۳ غروش قیمتنده‌در

ولایتك باغ ، باغچه ، بوستان ، وکیاه حاصلات عمومیه‌سنه گلنجه بودخی (٢٠,٦٤٠,٤١١) غروش درجه‌سنده اولوب بونك بدلات نقدیه‌سیده (٢,٤٣٥,٥٦٣) غروشدر .

« توتونك مقدار وحاصلاتی »

ولایتك دیره وایلبصان سنجاقلرنده هنوز رژی اصولی تأسس ایتمدیکندن بورالرده‌کی توتون حاصلاتنك مقدار وقیمتی حقنده برعدد صحیح بولمق مشکلدر .

الویهٔ مذکوره مستثنا اولمق اوزره بیك اوچیوز اوچ سنه‌سی رژی ایستاتیستیقنه نظراً مناستر ولایتنده برسنه‌ده (٧٩,٥٠٠) کیلو توتون حاصل اولوب بومقدارك ایکی بیك کیلوسی نفس مناستر ، والتمش بش بیك کیلوسی پرلپه وبیك ایکی یوز کیلوسی اوخری ، سکز بیك بش یوز کیلوسی فیلورینه ، وبیك اوچیوز کیلوسی قرچوه قضالرنده وبیك بشیوز کیلو دخی رسنه ناحیه‌سنده حاصل اولمش ومختلف الجنس اولمق اوزره توتونلرك هر کیلوسنه برغروشدن التی غروشه قدر قیمت تقدیر اولنمش ومناستر رژی اداره‌سنك سنهٔ مذکوره‌ده‌کی صرفیاتی دخی طقوز یوز یدی بیکی مناستر قضاسنده ویوز اوتوز طقوز بیکی پرلپه واوچیوز اون اوچ بیکی اوخری ویوز یدی بیکی فیلورینه وسکز بیکی قرچوه قضالرنده وطقسان التی بیکی رسنه ناحیه‌سنده اولمق اوزره جمعاً برملیون بشیوز یمش بیك غروش رادەسنده بولنمشدر (*)

(*) (اشبو بیك اوچیوز درت سنه‌سی دخی مارت ابتداسندن اغستوس نهایتنه قدر اولان یالکز برنجی التی آیلق صرفیاتی برملیون اوتوز بیك غروشه بالغ اولدیغنه نظراً رژی اداره‌سنك هنوز التی ای ظرفنده بیکن سنه‌قدر صرفیاتده بولنمسی مناستر ولایتنده رژی اداره‌سنك حسن موفقیتنه دلالت ایدر .

﴿ انواع نباتات ﴾

مناستر ولایتنده پتاتس ، قرمزی پانجار ، حاوج ، شالغم ، بر الماسی ، کابتلی یتشدیکی کبی نباتات دهنیه‌دن دخی قره خشخاش ، سیسام ، و نباتات (نسجیه — یعنی منسوجات اعمالنه یرایان نباتلر) دن کتن ، کنوبر ، ایپك اوتی تعبیر اولنان (رامی — یاخود یاغلی چین اصرغانی) یتشمکده‌در .

(نباتات لونیه) دن اولوب (تورونسول) بویاسی استعمال اولنان آی چیچکی خصوصی باغچه‌لرده بولنور .

بونلردن بشقه مناستر ولایتنده بولنان نباتات مختلفه‌دن (دوه دیکنی یاخود — فرچه اوتی) [*] اطه چایی ، (شربتجی اوتی) ولتسه و سائر اقمشهٔ منسوجه‌نك بویاسنده استعمال اولنان وقویو قرمزی برلون ویرن (آرنوا) نباتی غذای نابت برحالده بولندیغی کبی از چوق انا صون ، ملك اوتی ، خردال کبی نباتلر دخی یتشور که بونلرك صرفیاتی خارج مملکتده اولدیغندن بونلره علم زراعتده (نباتات تجاریه) نامی ویریر . هر نوع نباتاتی مشتمل اولمق اوزره اکثریا آیریق اوتنه مشابه اولان نجلیه ، و بقلیه فصیله‌لرندن عبارت بولنان الك اعلا چایرلر مناستر اووه‌سنده و پلستر و غرامو س طاغلری اتکلرنده بولندیغی کبی ولایتك سائر جهتلرنده دخی از و چوق و مختلف الجنس چایرلره تصادف اولنور .

مناستر ولایتی یایلالری ایسه ممالك شاهانه یایلالرینك الك اعلالرندن والك مشهورلرندندر .

﴿ باغجیلق ﴾

مناستر ولایتنك باغلری کثرت و نفاست محصولاتی جهتیله ممالك عثمانیه باغلرینك الك مشهورلریدر .

(*) مناستر واشقودره طرفلرنده دوه دیکنه (پره سیقه) تسمیه اولنور که قورییلوب سود ایچنه آتیلان مذکور نبات سودی علی کبی کسدیرر ومقوندیرر .

مناستر ولايتي داخلنده كي باغلر سلانيك وقوصوه باغلري كبي اراضئ ثلثه طبقه‌لرنده يتشور و (٦٠٢٠٠) دونمي مناستر و (٣٢١٣٢٥) دونمي كورجه و (٥٩٥٠) دونمي ديره سنجاقلرنده اولمق اوزره ولايت داخلنده كي باغلرك مجموعي (٩٨٠٧٠) دونم اولوب بو باغلرده سنوي حاصل اولان (٧٨٤١٢٤١) قيه اوزمدن خال طبيعيسي اوزره احتياجات محليه مقداري صاتيلوب قصورندن پكمز وشراب ودوز راقيسي وروم ايلي‌يه مخصوص اولان وخردالية تسميه اولنان قرمزي اوزوم شروبي ياپلمقده وبوسايه‌ده بيوك بر دولاب تجارت دوران ايتمكده‌در .

اوخري وكسريه‌نك قرمزي شرابي مشهوردر .

جنس اشجار مثمره وازهار وسبزه وات

اقليم ولايت هر نوع اشجار مثمره‌نك يتشمسنه ياردم ايتمكده‌در .

شفتالي، الما، ارمود، اريك، قايسي، ايوا، ويشنه، بادم، كستانه، آت كستانه‌سي، جويز، فندق، دوت، كراز، عناب، موشموله كبي اشجار مثمره ولايتك هر طرفنده يتشمكده‌در الك مشهور كراز اغاجلري اوخري طرفلرنده ومناستر جوارنده بروسنيك قريه‌سنده ويره‌باصماز ديلك ارمودي ومصطفي‌بك ارمودي وقوطي ارمودي ديه معروف اولان الك اي ارمود اغاجلري دخي مناستر وقرچوه واوخري جهتلرنده والك اي الما دخي اخيراً مربوط بولنديغي پرزرين سنجاغيله برابر قوصوه ولايتنه الحاق اولان قالقاندلن قضاسنده يتشور .

مناستر ورسنه‌نك باغچه‌لرنده يتشان ايوا اغاجلري حقيقةً نفيسدر .

اوخري‌نك ومناستر يقيننده بولنان بروسنيك قريه‌سنك كستانه اغاجلري شهرتي درجه‌سنده بيوكدر .

بورارده‌كي كستانه اغاجلرينك ايچنده قالنلغي يدي سكز كشينك قوجاقليه‌بيله‌جكي درجه‌ده قالين اغاجلر بولنور .

ایلبصان زیتون و انجیر اغاجلریله مشهوردر . و ایلبصانك زیتون باغی جزایر بحر سفید زیتون باغلریله رقابت ایده بیلور نفاستده‌در .

دوت و جویز اغاجلری الك اعلا اولمق اوزره و لایتك هرطرفنده بولنور .

بو اشجاردن بشقه بوکورتلن . و مناسترجه آهودوتی تعبیر اولنان اغاج چیلکی مناستر بالقانلرنده پك چوقدر و مملکت بغچه‌لرنده قرنك اوزومی دخی بولنور .

سبزه قاملیاسندن اولدیغی حالده میوه‌لر صره‌سنده طانیلان قاوون و قارپوز هرطرفده یتشور . بو صره ده فیلور ینه‌نك قاوونی شایان تذکاردر .

بونلردن بشقه نخود ، بقله ، مرجمك ، فصولیه ، کبی مواد نشائیه‌سی چوق اولان سبزه ایله صوغان ، پنجار ، حاوج ، یر الماسی ، صارمصاق ، پراصه ، کره‌وز کبی کوکلی و لحانه ، و ییشیل بوبو ، انکنار ، صاپلی مانطار ، شلغم ، مثللی یاپراقلی و چیچکلی سبزه‌وات دخی از چوق و لایتك هرطرفنده یتشور بونلردن استروغه‌نك فصولیه‌سی و بوقوه‌نك صوغان و قرمزی بوبری پك مشهوردر .

باغچوانلغك الك نازك بر شعبه‌سی چیچکجیلکدر .

چیچکلر علی العموم زینت خصوصنده طانلش اولدیغی حالده بونلرك ایچلرنده پك چوقلری دخی طبابتده مستعملدر . زینت خصوصنده قوللانیلان ازهاردن بشقه ماتنا (تسبیح چیچکی) مارانتا ، قالوفیل ، قازی ، قالادیوم ، به غونیا ، آروم ، قلو ، ویفاندیا ، پولی غوتوم ، کبی نباتات دخی زینته مخصوص چیچکلر صره‌سنده صایله بیلور .

فقط بوکبی نباتات مخصوصی و صوبه‌لی چیچکجیلکلرنده یتشدیریلوب محافظه اولندیغندن بونلردن بعضیلرینه مناستر و لایتنده پك‌ساق اوله‌رق تصادف اولنور .

کل، سنبل، شب بوی، لاله، زنباق، قرنفیل، خانم الی، کوپه چیچکی اقسام صفا، صارمشق چیچکی، بنفشه، حسن یوسف و سائر بونوع ازهار هرطرفده وخصوصی باغچه لرده یتشدیریلمکده در .

مناستر باغچه لرینك کللری و اوخرینك شب بویلری حقیقةً متنوع ولطیفدر . کل فدانلری دخی اهالیجه : صدبرك، قدیفه، مصطفی بك، لیمون، ایوا، قایصی، یدی ورن، صادق بك، کللری دیه بر چوق نوعلره منقسم اولوب بونلرك الك اعلالری صدبرك، قدیفه، لیمون، کللریدر .

ولایتده بولنان اورمانلرك جنس ومقداری وحاصلاتی

مناستر ولایتنك موقع واراضیسی اقتضاسی هرطرفنده متعدد اورمانلر موجود اولدیغی جهتله ولایت مشار الیهانك اورمان حاصلاتی ایجه بیوك بریکونده کورلك لازمکلیرکن دیره وایلبصان سنجاقلرینك احوال معلومه استثنائیه لرندن طولایی اورالری قابلامش وبرچوقلرینك ایچنه بالطه کیرمامش اولان اورمانلرك هنوز تحت انضباطه النمامسندن طولایی ولایتك اورمان حاصلاتی مأمول ومقتضی درجه ده کوریلیور .

مناستر ولایتنده کی اورمانلر (ادارهٔ اورمان) نقطهٔ نظرندن مناستر وکوریجه سنجاقلری نامیله ایکی قسمه و بو سنجاقلرك داخلنده کی اورمانلر دخی وضعیتلری اعتباریله هربری بر طاقم اقسامه منقسمدر .

مناستر سنجاغی

مرکز لوا داخلنده بولنان اورمانلر وضعیتلری جهتیله اوچ قسمه منقسم اولوب برنجیسی موریخ اووه سی (موریخوه) ایکنجیسی قرجه اووه سی (قرچوه) و تیورحصار اوچنجیسی رسنه وپرسپه جهتی اورمانلریدر موریخوه اورمانلری عموماً چام اشجارندن مرکب صغیر وکبیر هرنوع کراسته اعماله صالح اشجاری حاوی اولوب اشبو اورمانلردن جوارندن مرورایدن قره صو وقره صودن واردار نهری واسطه سیله

صال ایله تکوش و سلانیکه قدر طیان و دیرک نقل ایدلدیکی کبی نفس مناستر
و پرلپه ایچون دخی احاله و پراکنده صورتیله قطع و دیرک اعمال و اخراج
اولنور . بو اورمانلرک مساحهٔ سطحیه‌لری تخمیناً التمش طقوز بیک ایکیوز
جدید دونم مربعندن و امر محافظه و اداره‌لری ایچون استخدام اولنان
مأمورلر بر سواری ایله یدی نفر پیاده قوروجیسندن عبارتدر .

قرچه اووه‌سی (قرچه اوه) جهتی اورمانلری . جهت مذکوره‌ده
بولنان اورمانلر جنساً ایکی قسمه منقسم اولوب بر قسمی چام و دیکری
قاین و میشه اشجارینی حاویدر .

چام و قاین اورمانلری اولدقجه واسع و هر نوع اعمالاته صالح ایسه‌لرده
وسائط اخراجاتک قلتی سببیله محصولاتی احتیاجات محلیه‌یه منحصر اولوب
مساحهٔ سطحیه‌لری تخمیناً سکسان بش بیک جدید دونم مربعندن عبارتدر .

رسنه و پرسپه جهتی اورمانلری . محیطنده اولدیغی کبی بو جهتک
اورمانلرنده چام و میشه و قاین اشجارندن مرکب اولوب مخرج و اسکله
اولان محاله بعدیتی جهتیله برای تجارت اخراجاتی جزئیات قبیلندن اولوب
باشلیجه محصولاتی مناستر و جوار قصبه‌لرینه نقل اولنان ابنیه کراسته‌سندن
عبارت و مساحهٔ سطحیه‌سی اون اوچ بیک سکزیوز جدید دونم مربعه
قریب و اداره‌لری ایچون بر تذکره محرری مستخدم و امر محافظه‌لری مرکز پیاده
قوروجیلرینک نظارتی تحتنده‌در .

مناستر سنجاغنده‌کی اورمانلرک مساحهٔ سطحیه‌سینک مجموعی
(١٩٨٠٠٠) جدید دونم مربعندن عبارتدر .

{ کوریجه سنجاغی }

لواء مذکور داخلنده بولنان اورمانلر کوریجه و کسریه ناملیله ایکی قسمه
منقسمدر .

قسم اولک داخلنده بولنان اورمانلرک باشلوجه‌لری (انغه)

و (ییقولیجه) و (زاهار) و (فوشیرا) و (ذوسـقوپویا) و (صادوپیرده) ناملریله معروفدر حاوی اولدقلری اشجار چام وقاین جنسندن مرکب مجهولات واخرا جاتی کور یجـه وجوارنده بولنان قصبه‌لرك احتیاجاتنه منحصردر مساحهٔ سطحیه‌لری تخمیناً التمش اوچ بیك التی یوز جدید دونم مربعندن عبارت اوله‌رق امر اداره ومحافظه‌لری برسواری واوچ نفر پیاده قوروجیلرینه محولدر .

قسم ثانی داخلنده بولنانلر اکثریتله چام اشجارندن مرکب وباشلوجه‌لری (ایزوب) و (قوتلیج) و (مراسلاویچه) و (توصـول) و (چیچیقو) اورمانلریدر اشبو اورمانلردن جوار قرا اهـالیسی طرفندن بر اکینیه صورتیله قطع واعمال اولنان کراسته بخور یشته درمسی واسطه‌سیله کسریه وجوار قصباته نقل اولنور .

مساحهٔ سطحیهٔ تربیعیه‌سی آلی یدی بیك التی یوز جدید دونمدن عبارت اولوب اداره ومحافظه‌لری برسواری وبرپیاده قوریجی‌یه محولدر کوریجه سنجاغی داخلنده‌کی اورمانلرك مساحهٔ سطحیه‌سنك مجموعی (١٢١,٢٠٠) جدید دونم مربعندن عبارتدر .

اورمانلری محافظه ایتمك و یتشدیرمك لزوم واصولی

فن اورمان ـــ (زراعت ـ کولتور) و (اداره ـ آکسپلواتاسیون) نامیله ایکی قسم اساسی‌یه منقسمدر .

زراعت قسمی ـــ فن مذکوردن بحث ایدن تألیفات اورمانلرك زراعت وحراثتی ایچون بر صنایع و دیکری طبیعی اوله‌رق ایکی اصول کوستریرلر که تبذر صنایع و تبذر طبیعی نامیله یاد ایدیلور .

تبذر صناعی ـــ اشجاردن حاری اولان برمحلده یکیدن اورمان یتشدیرلمك مراد ایدلدیکی حالده اصول مذکوره‌یه مراجعت ایدیلور . شویله که :

اورمانه تحویل اولنه‌جق محلك وضعیت و تمایلاتی و یتشدیریله‌جك اشجارك جنسی مساعد اولدیغی تقدیرده تخمی طوغریدن طوغری‌یه محلنده اکیلور . و احوال مبسوطه مساعده ایتمه‌دیکی تقدیرده کنج فدانلر تأثیرات هوائیه‌یی تحمل ایده‌بیله‌جك قدر قوت قزاندقدن صکره اورمان اوله‌جق محلده غرس ایتملك اوزره اول امرده تخم فدانلغی ایچون اتخاذ اولنه‌جق مناسب بر محلده اکیلور . برده حاوی اولدیغی اشجارك شاه و یرمز جنسندن اولان اورمانلرده قطع اولنانلرك یرینه اغاج یتشدیرملك ایچون بعضاً تبذر صنایع اصولنه مراجعت ایدیلور .

تبذر طبیعی — عموماً استخدام ایتدیکمز اغاج یتشدیرمکدر اورمان فننده تلر اعتنایه الشان اصول تبذر طبیعیدر بونك اساسی ایسه بر اورماندن قطع اولنه‌جق اغاجلرك یرینه طبیعتیله دوشه‌جك تخملردن دیکرلری حاصل اوله‌بیلمك ایچون بو بابده‌کی قواعد موضوعه‌یه رعایةً اطرافده مقدار کافی اشجار قائمه براقلمه اولور .

اداره قسمی — اورمانلردن استحصال اولنان فوائد معناً و مادةً ایکی قسمدر . فوائد معنویه‌سی : اورمانك وجودیله جوار اراضیٔ مزروعه‌یه و هوای نسیمی اوزرینه اولان تأثیرات حسنه‌سی یعنی جیادت هوانی محافظه و انهار و دره و سیللرك منتظم و نافع بر صورتده جریانه خدمت ایتمسی و بوندن بشقه جمعیت بشریه‌نك احتیاجات ضروریه‌سندن معدود اولان بر ماده‌یی یتشدیرمسی و مادةً اولان فوائدی ایسه واردات نقدیه‌سیدر بو حالده اورمان اداره ایتمك فننك اساسی، قاعدهٔ واحده اوزرینه مبنیدر شویله که : اورمانی بر سرمایه فرض ایدرك اندن انتظار اولنان فوائد مختلفه‌یی دائمی صورتله استحصال ایده‌بیلمك ایچون اداره‌سی رأس المالی سکته ایراث ایتمیه‌جك درجه‌ده اجرا ایتدیرمکدر مع مافیه

مادۀ اولان فوائدك استحصالى اشجارك قطع ايتمكله حاصل اوله‌جغندن اداره نقطۀ نظريله جالب دقت اولان جهت براورمانك تخصيص اصول قطعياتى اولديغى بيلمه‌ليدر .

اصول قطعيات اوچ قاعدۀ كليه‌يه نظراً تخصيص اولنور . برنجيسى (طابى) يعنى شروقات واوفق كراسته‌لر ويرن اشجار يتيشدرمك ايكنجيسى (فوته) يعنى اشجار كبيره‌لر ويره‌جك صورتده اداره ايتمك اوچنجيسى (طابى‌سو فوته) يعنى هم اشجار كبيره وهم اشجار صغيره قطع ايده بيلمكدر .

طابى اصولى — بيشه وقاين وكستانه كبى كوكدن شاخ ويرن اشجار جنسنى حاوى واز جمله اشخاص عهده‌سنده بولنان اورمانلرده جارى براصولدركه بونده يالكز مادۀ اولان فوائدك استحصالى مقصديه مفيددر .

تطبيق شو يولده اولوركه مثلا شروقاته يرار اشجار يدى سنه‌ده يتيشديره‌جك قدر قوۀ نابته‌سى اولان براورمانك يدى قطعه‌ئ متساويه‌يه واون بش واكثر اورمانلر ايچون مطلوب اولديغى وجهله يكرمى سنه‌ده يتيشه بيله‌جك اورمانلرى دخى اون بش ويكرمى قطعات متساويه‌يه بالتقسيم هر سنه برقطعه‌سنك قطعى وديكرلرى محافظه ايديلورسه دائمى صورتده سنوى برمقدار معين واردات تأمين ايدلديكى كبى اورمانك حال ثروتنه خلل كلميه‌جكى دركاردر .

فوته اصولى — فوته اصولندن مقصد فوائد معنويه‌سندن ماعدا صنايع وابنيۀ جسيمه واز جمله انشاآت بحريه‌ده لازم اولوب خواص مطلوبه‌يى حائز اولان كراسته‌نك اعالنه صالح وتبذر طبيعى واسطه‌سيله اغاج يتيشدرمكدر . بو اصولك تطبيقى انجق دولته عائد اولان اورمانلرده اجرا ايديله بيلور .

اسباب موجبه‌سنى بروجه آتى مختصراً عرض ايده‌لم . خواص مطلوبه‌يى حائز اوله‌جق كراسته ويره بيلمك ايچون اغاج جنسنه كوره

یتشدن یوز تالی باشنده اولق لازم کلدیکی بری لااعتراض اولان قواعد فنیه اقتضاسندندر .

اعدی وسائط نقلیه‌نك زمان فقدانی سایه‌سنده یتیشمش ایکن شمدی نابت میری یه عائددر قاعده سی فسخ اولنه‌لیدر و مالدر دیلان ویالکز منافع ذاتیه سنی قوالایان براورمانك صاحبنه بواورمانك فوته اصولیله اداره‌سنه قابلیتی اولدیغندن تکمیل اغاجلرینی قطع ایتمك ایچون یوز ویوز یکرمی سنه بکلمك شرطی تکلیف غیرقابل اولدیغی کبی منافع عمومیه نقطه‌سی نظریله خواص مطلوبه‌یی حائز کراسته بولندیرمق لزومی دخی قابل انکار اولمدیغنه بناءً فوته حالنی کسب ایده‌جك اورمان یتیشدیرمك دولته عائد وظائف ضروریه‌دندر (فوته) و (طایی سوفوته) اصولیله اورمان اداره‌سنك قواعدی متعدد و صرف مباحث فنیه‌دن اولدیغندن تفرعاتنه کیریشمکدن صرف نظر اولنور .

اوچنجی قسم . احوال تجارت

تجارتك اهمیتی : مناسبتی ولایتك تجاری بر نظر !

« تجارتك اهمیتی »

تجارت — کره ارضك حرکات و معاملات عمومیه سنك محور اساسیسی اولق و ممالك متمدنه‌نك هر برنده جلوه نمای ظهور اولان اختراعات وایجادات مدنیه‌یی ممالك بعیده‌یه‌قدر طاشیدرمق و بوسایه‌ده تأمین اولنان فوائد دائره‌سنی محور اصلیسی بولندیغی معاملات عمومیه ایله تکثیر ایلمك حیثیتیله حقیقةً شایان تعظیمدر .

دنیانك حرکات عمومیهٔ تجاریه سنك عظمتی کوسترمك ایچون یالکز ممالك عثمانیه نك کلك (٢) ملیار (١٩) ملیونی ادخالاتدن (١) ملیار (٩٧) ملیونی اخراجاتدن اولق اوزره (٣) ملیار (١١٦) ملیون غروش اولدیغنی و شمندوفرلك وساطتلرندن قطع نظر دولت عثمانیه‌نك یالکز

سواحل شاهانه سنده کی حرکات تجاریه سنك (٤٥٠٠٠) واپور وکی ایله ایفا ایدلدیکنی بیلدیرمك کافیدر .

مناستر ولایتنه تجاری برنظر !

مناستر ولایتنك ساحلی اولمدیغندن و داخلنده دخی منابع تجارت اولان فابریقه وسائر ماکنه قوتیله ایفای تسهیلات ایدر . اعمالاتخانه‌لر بولنمدیغندن و زراعت دخی اسکی اصوله تطبیقاً اجرا ایدلدیکندن حرکات تجاریه‌سی‌ بیوك براهمیتی حائز دکلدر .

ولایتك ادخالات واخراجات تجاریه‌سی ایکی قوتله اجرا اولنقده‌در که بونلر بری شمندوفر دیکری ده کراجی (یعنی : بارکیر و عربه) نقلیاتیدر .

کراجی واسطه سیله اولان نقلیات حقنده برشئ صحیح کوسترمك قابل اوله‌مدیغندن ولایتك سلانیك شمندوفری واسطه‌سیله اولان ادخالات واخراجاتنی کوستره‌لم .

ادخالات

اسامی ادخالات	کیلو غرام
حبوبات وسائر مواد غذائیه	١,٤٠٠,٠٠٠
مادهٔ مستشعله اولان غاز (پترول)	٥٠٠,٠٠٠
طوز	٧٠٠,٠٠٠
موادآلقولیه	١٠٠,٠٠٠
دمیرودمیرچوبوی	٣٠٠,٠٠٠
مانیفاتوره دینیلان اشیای متنوعه	١٥٠,٠٠٠
قیریله‌جق اشیا (جام بارداق چناق طباق وسائره)	١٥٠,٠٠٠
دخان	١٠٠,٠٠٠

مجموع ادخالات ٣,٤٥٠,٠٠٠ کیلو غرامدر

— اخراجات —

اسامئ اخراجات	كيلوغرام
ذخائر	٧٠٠,٠٠٠
فصوليه	١٠٠,٠٠٠
يپراق توتون	١٠,٠٠٠
اشياى مختلفه	٥٠,٠٠٠
عموم اخراجات	٨٦٠,٠٠٠ كيلوغرامدر

سرفيجه سنجاغنك ومناستر حواليسنك اوديه طريقيله اولان ادخالات واخراجاتى شمندوفر واسطه‌سيله اولان ادخالات واخراجاتك اوچ مثلى تخمين اولنديغنه نظراً ولايتك كراجى واسطه‌سيله اولان ادخالات تقريبيسى (١٠,٣٥٠,٠٠٠) واخراجات تقريبيسى دخى (٢,٥٥٠,٠٠٠) كيلوغرام تقلتنده اولمق لازمكلور .

بيك اوچيوز درت سنه‌سينك ايستاتستيقنه نظراً طاپو حاصلاتى ايله برابر ولايتك تكاليف عموميه وواردات متنوعه‌سنك قيمت اصليسى (٣٧,١٥٤,٢٩٨) غروشدر .

حبوبات حاصلات عموميهٔ اصليسى (٨,٦٥٩,٨١٧) كيل مناستيرى يعنى (٣٤,٦٣٩,٢٦٨) استانبول كيله‌سى اولوب بونك قيمت عموميه‌سى ايسه نقديه ومتنوعه‌سيله برابر حساب متوسط اوزره (١٥٩,١٩٧,٤٨٣) غروش درجه‌سنده‌در .

ولايتك منابع تجارتندن بريده باغچيلقدر مناستر ولايتنك نفس مناستر سنجاغنده بولنان (٦٠,٢٠٠) وكوريجه سنجاغنده (٢٧,٣٢٥) و دبره سنجاغنده (٥,٩٥٠) دونم باغ بولنديغنه نظراً اشبو اوچ سنجاغك عمومنده بولنان (٩٣,٤٧٠) دونم باغلرده (٣,٥٢٣,٩٢٠) قيه اوزوم حاصل

اولوب بونلك (٣،٢١٣،٤١٠) قيه‌سي نفس مناستر و (٣٠٥ ٨٤٠) قيه‌سي كوريجه و (١٣،٦٧٠) قيه‌سي دخي دبره سنجاقلرينه عائددر .

بو اوچ سنجاغك اوزوم حاصلات عموميه‌سنك (٦،٤٢٦،٨٣٠) غروشي مناستر سنجاغنك و (٦١١،٦٩٠) غروشي كوريجه‌نك و (٢٧،٣٧٠) غروشيده دبره سنجاغنك اولمق اوزره اشبو اوچ سنجاقده‌كي اوزومك قيمت عموميه‌سي دخي (٧،٠٦٥،٩٠٠) غروش راده‌سنده‌در .

اوزوم حاصلاتنك بيوك برقسمندن شراب راقي وخردليه ديللان برنوع اوزوم شروبي ياپلقده وخردليه‌نك استهلاكي داخلي اولديغي حالده شراب وراقينك مقدار كليسي اخراجات صورتيله صرف اولنقده‌در .

بكن بيك اوچيوز درت سنه‌سي اوزومك حاصلات عشريه‌سي (٣٥٣،٢٩٢) قيه مقدارنده و (٧٠٦،٥٩٠) غروش قيمتنده‌در .

مناستر ولايتنده بيوك كوچك متعدد نهر وكوللر اولديغندن بونلردن بالق صيد اولنانلرك حاصلاتي دخي شايان دقتدر .

بونهر وكوللرده بولنان بالقلرك انواعي :

ييلان، سازان، باغ، مرجان، قوراب، آق، مرنا، طورنه، يايين، اسقپوس، غوردنچه، قزيل قناد، بلاونچه، چامور، چرنوه، شارقا، كودنجه، اولوب بونلردن اكله صالح وبناءً عليه بالالتزام صيد اولنانلري ييلان، سازان، باغ، مرجان، طورنه، يايين، بالقلريدر .

بونلرك ملتزم وصيادلر يده عائد اولان حاصلات صيديه‌سي (٧٧٣،٨٨٠) قيه وبدل سنوي ميريسي (٥٣٤،١٥١) غروشدر .

ولايت داخلنده بالق صيد اولنان نهر وكوللرده صيد اولنان بالقلرك ملتزم وصياده عائد مقدارلريله بدل سنويلرينك كيتي :

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		ملاحظات
١٩٥٥٠	٢٦٠٦٦	١٣٠٣٣	١٣٠٣٣	٣٠	١	قره‌صو	اشبو مرده صید اولنان بالقلرك تحققی ملتزمه تصدیقی صیادده قالمشدر
٣٢٥٠٠	١٦٢٥٠٠	٣٢٥٠٠	١٣٠٠٠٠		٥	رسته یعنی پرسپه کولی	اشبو کوللرده صید اولنان بالقلرك تحققی ملتزمه تصدیقی صیاده قالمشدر
٣٥٣٩٥	١٧٦٩٧٥	٣٥٣٩٥	١٤١٥٨٠		١	پرسپه یعنی وانتروق کولی	
٢١٢٥٠	١٠٦٢٥٠	٢١٢٥٠	٨٥٠٠٠		١	بوتیجه پرسپه ناحیه سنده بام دیکر اچوینا کولی	
٣٥٠٠	٨٧٥٠	١٧٥٠	٧٠٠٠		٣	فیلورینه قضاسنده (پانله) و (نواغراد) کوللری	
٦٢٥٠	١٥٦٢٥	٣١٢٥	٢٢٥٠٠		٣	فیلورینه قضاسنده رودنیك و وارچان کوللری	»
٨٢٥	٢٠٦٢	٤١٢	١٦٥٠		٣	فیلورینه قضاسنده زازاری کولی	»
٩٦٢٥	٢٤٠٦٢	٤٨١٢	١٩٢٥٠		٣	فیلورینه قضاسنده پترسقه کولی	»
پاره							
٣٤٩١٦٢٠	٥٨١٩٠	١١٦٣٨	٤٦٥٥٢		٣	کوریجه قضاسنده مالك	»
٨١٣٦٢٠	١٣٥٦٠٤	٢٧١٢٠	١٠٨٤٨٤		٣	کسریه	»

	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
قرجوه »	١٧٥	٣٥	٣٥		•	٥
اومخری »	٣٧١٥٠٠	٥٤٣٠٠	٥٤٣٠٠		•	٥
استاروه نام	١٧٣٠٤	٣٤٦١	٣٤٦١		•	٥
دیکر صاری						
صالتق کولی						
یکون	٥٣٤١٥١	٧٧٣٨٨٠	٣٠٨٨٣١		٥٦٥٠٤٩	

ولایتك منابع تجارتندن بریده اورمانلردر .

ولایتك عموم اورمانلرینك حاصلات سنویهٔ متوسطه‌سی (٧٠٠,٠٠٠) غروش رادده‌سنده اولوب متوسط اوله‌رق دولتك اورمان واردات سنویه‌سی (٢٣٩,٤٥٥) غروش ومأمورین ومحافظه معاشاتی ودوریه وسائر متفرقه ایله برابر مصارف سنویهٔ مقننه‌سیده (٧٣,٩٢٤) غروشدر .

نفس مناستر سنجاغنك اورمان حق وکراسته و یول رسملرندن (٧٢,٠٠٧) وکوریجه‌نك (١٢,٩٥٧) ودبره‌نك (١٧,٠٨٠) ونفس ایلبصان قضاسنك دخی (٢,٥٠٠) غروش اولوق اوزره عموم ولایتك اورمان حق وکراسته ویول رسملرندن (١١٤,٦٤٠) غروش حاصل اولقده‌در .

ولایتك عموم حرکات تجاریه‌سی ایکی بچق ملیون غروشلق برطولاب اوزرینه اولوب بومقدارك اخراجات قسمی ولایتك ادخالاتنه نسبةً ازدر .

فقط سايهٔ ترقيات پيرايهٔ جناب پادشاهيده انشاسي تقرر ايتمش كبي اولان ومركز ولايتدن كچمك شرطيله پلاني تنظيم ايديلان كوربلي شمندوفر قول خطنك انشاسي حالنده اخراجاتك ادخالاته تقابل ايده بيله جكي اميد اولنور . بو مملكتك مدار ثروت وقوتي اخراجاتنك ادخالاته غلبه سيله اوله بيله جكندن و شمندوفرلر ايسه هر مملكتك حركات تجاريه سني توسيع وسعادت ورفاهيت عامه يي تأمين ايليه جكندن مناسبتردن بيله جك اولان مذكور تيور يول خطنك بران اول انشاسي ايچون اهاليزك دخي كندي منفعتلري نقطهٔ نظرندن دولتجه معاونت دكل بلكه فداكارانق وعد ايلمري لازمدر .

بو صره ده محترم وطنداشلريمزه خالصانه برقاچ سوز سويلنمسي مقتضاي حميت كورلمشدر شويله كه :

بعض ساده دللرك ظن ايتدكاري كبي ادخار نقود ثروت (يعني زنكينلك) دكلدر ثروت دائرهٔ مبادله نك (يعني محور تجارتك) توسعيدر .

فلان زنكيندر دنيلور ايسه مدنيت وعلم ثروت اوآدمك ثروتي دائرهٔ مبادله سنك وسعتي نقطهٔ نظرندن محاكه وقبول ايدر ومعاملات عموميه نك روحي اولان امنيت دخي هركسك دائرهٔ تجارتيله مبسوطا متناسبدر برآدمك طولاب تجارتي نقدر بيوك اولورسه حقنده كي امنيت عموميه (وتجاريه) دخي اودرجه بيوك اولور واوكه هيچ نقد پاره سي بولنمسون فقط مليونلرجه نقدي اولان برآدم خست وطمع كبي امراض جهالت سائقه سيله پاره سني كيزلوه رك حفظ ايلرده دائرهٔ مبادلهٔ تجاريه سني قيصه طوتارسه اوآدم حقنده كي امنيت تجاريه دخي نقودي اصلا نظر اعتباره الغيه رق اودرجه قيصه اولور ادخار نقودك ثروت اولمديغني وثروتك (مبادله) ايدوكني اثبات ايچون شمدي يه قدر بك چوق كتابلر يازلمش و اعتراض قبول اتميه جك حقيقتلر ميدانه قونلمشدر .

اشته ثروتك نقد دینیلان پاره اولدیغنی و احتیاجات بشریه‌نك مبادلات سایه‌سنده ایفا اولنه‌بیلوب مبادلات اولمیه‌رق نقدایله اك اوفق بر احتیاجاتمزك بیله تأمین اولنه‌میه‌جغنی اثبات ایچون اوزون سوزلرله اوغراشمغه لزوم یوقدر شو قدرجق بر سوز کافیدر . که

متعدد میلیونلره مالك اوروپا اغنیاسندن تصریح نامنه لزوم کورلمیان بری بزده وجودلری اکسك اولمیان بعض ذواتك کبی خست و طمع علتنه مبتلا ایمش بو آدمجغز اکتسابات نقدیه‌سنی اونك باغچه‌سنده یاپدردیغی کارگیر و غایت متین بر خزینه ایچنده صاقلارمش! هر صباح تاغدن تالقدیغنده کیرلجه خزینه‌سنه کیدرك نقود کثیره‌سنه عاشقانه فقط حسرتکشانه زیارتلر ایتمك بو خسیسك طبیعت ثانیه‌سی ایمش !! حریفك بو حالنی عائله‌سی اعضاسی بیلدکلری حالده بیلمزلکدن کلیرلرمش .

بر کون خسیس ینه بر معتاد خزینه‌سنه کیرر و طالعسزلقله خزینه قپوسنی قپار حالبوکه باغچه‌سنك بر کیزلی کوشه‌سنده بولنان بو خزینه ایچریدن اچیلیوب طیشاریدن اچیلور ایمش . زنکین خزینه‌سی ایچنده بر معتاد زیارتنی ایتدکدن صکره قپویه کلیر چالیشیر چبالار آچه‌مز صکره اکلار که کندیسی طالعسزلقله قپامش بونك اوزرینه قپویی اورر ایچریدن باغریر فقط خزینه اودن اوجه اوزاق اولدیغندن کیمسه طویمز حریفجکز ایچریده اغلار، صیزلار، باغیریر، چاغیریر فائده یوق کیجه اولور .. کوندوز اولور . نهایت اره‌دن ایکی کون کچر . اجلق خسیسك کوزلرینی قرارتوب اوجاع بطنیه تحملکداز بر درجه‌یه کلور . نهایت حریفده قدرت قالمز اکلارکه چار ناچار خزینه‌سی ایچنده و سوکیلی آلتونلری آره‌سنده اوله‌جکدر . بونك اوزرینه جیبندن قورشون قلمنی چیقاروب خزینه‌نك قپوسی یانندەکی دیوارینه شونی یازار : [بن ..... میلیونلق بر زنکین اولدیغم حالده احتیاجات ضروریه (یعنی یوب ایچمك کیمك) و غیر ضروریه‌می یالکز بو پاره ایله تأمین و تدارك ایده‌بیله‌جکم ظننده بولندرق

ادخار نقودده باشلادم بو علت او درجه‌ده غريب و فنا بر خسته‌لقدر كه اتدارنده پك شدتلى دكلكن نقودك تكثر مقداريله متناسباً كسب شدت ايدر . ايشته بن بو مرضه طوتيله‌رق بوقدر مليونلر بريكديردم . فقط شمدى محبوس قالديغم شو خزينه ايچنده پارەم ايله مبادله ايده‌جك هيچ برشى بوله‌مديغمدن و پاره‌لرمى ايسه يكسه مقتدر اوله‌مديغمدن چار ناچار مليونلرم ارەسنده جانمى ويره‌يوردم بنم بو فلاكتم ابناى جنسمه عبرت اولسون !] .

خسيسك صوك دقيقه‌سنده ويرديكى بو نصيحتدن دها تأثيرلى سوز بولنه‌مز بووقعه ارباب خستك نظر دقت و عبرتنه قونلديغى كى شوده علاوه اولنوركه نقد يعنى پاره اس حيات اولان مبادله‌نك سهولتى ايچون وضع اولنمش بر قيمت اعتباريدن بشقه برشئ دكلدر .

پاره‌نك احتياجات عموميهٔ بشريه‌نك كافه‌سنى دفع ايتديكنده باقوب و رطهٔ خسته دوشمامليدر ؛ زيرا پاره‌نك بو حيثيتى و ظيفهٔ مكافه‌سيدر . بو نى بيلمليدركه مبادله‌سز نقد مليونلر صاحبى خسيسك ثروت وسامانه بكزركه هرشيدن اول صاحبنك حياتنى تأمين ايده‌ميور !!

ادخار نقود جهالتده و كفران نعمت ربانى نقودى مبادله ايسه تقدير نعمت صمدانى‌در .

جناب حق هركسى زنكين ياپميور . فقط زنكين ايتدكارينه قوه نقديه‌لرندن بشقه‌لرينى دخى مستفيد ايتلرينى امر ايده‌يور ؛ بو ايسه ادخار نقود ايله اوله‌مز انجق نقدك مبادله‌سيله اوله‌بيلور .

بو قدر سوز سوزلره کلامه پیانه کافیدر . مقصد و طلبداشلریمزک ؛ ملکلن سعادت و سلامتی ایچون اک کوچک ادای شکرندن عاجز واولدیغمز بوشبه اجراآت و تأسیسات جلیلۀ شاهانه یه تعمق کسب اوقات ایلملریدر . بوده هرشی ؛ هرفداکارانی دولتدن بکلیه‌رک بوتجه خوائل جسیمه ایچنده بولنان مقام مقدسی هر ماده ایچون راحتسز ایتمیوب دولتک انشاآت و تأسیسات نافعه‌سنده اهالیرک دخی بعض فداکارلقلر عرض ایلیه‌رک کندی مقتدرینه بالذات چالشملری مثلا ابتدا کوچکدن باشلیه‌رق قاریه‌لر انشا ایله صنایع و زراعت محلیه‌ی اصلاح و اکمال و سائر بوکبی تأسیسات مدنیه‌یه تشبث و ابتدار ایتملری ایله اوله‌بیلور .

سرفیجه سنجاغنه احوال عمومیه نقطۀ نظرندن

{ برنظر }

سرفیجه سنجاغی الاصونیه ، دتربن ، قوزانه ، جمه ، ناسلیچ ، کرهبنه ، سرفیجه ، نام یدی قضا ایله لیوادی ، دشتاطه ، دومنک ، کایلیالی ، لنحور ، کالندیر ، وتنیه ، نلرانجه ، صاری خانلر ، بلاج ، سچشته ، ژوبان ، ولوندوس ، نامنده اون اوچ ناحیه‌دن تشکل ایدی . اشبو قضاهای مذکوره‌دن قتربن ایله مربوطی بولنان لنحور وکالندیر ناحیه‌لری بوکره سلانیک ولایت جلیله‌سنه الحاق اولنمله لواء مزبور دیکر التی قضا اون بر ناحیه‌دن عبارت و مجرآ مخرجسز قالمشدر . ومذکور قضالردن قوزانه درت بچوق طقوز ناسلیچ اون ایکی دبنه ایله اوچ الاصونیه سکز ساعت مرکز لوانک بعد مسافه‌سنده واقعدر اولهرق لوانک هیئت عمومیه‌سی اعتباریله اکثر محالری طاغلق وسنکستانلردن عبارت بولنمشدر .

سرفیجه سنجاغی عرضاً اوتوز و طولاً یکرمی بر ساعت جسامتنده و شمالاً
سلانیك و مناستر ولایتلریله جنوباً یونانستان و شرقاً کذا سلانیك ولایتی و غرباً
یانیه ولایتی و اذیال جبال اعتباریله سطح بحردن و اسکله‌سی بولنان سلانیك ایله
آنتی بلدن در تیوزدن بشیوز متره قدر ارتفاعنده‌در . و مرکز لوا بولنان
نفس سرفیجه قصبه‌سی سلانیکك یکرمی درت مناسترك یکرمی بش یانیه‌نك
اوتوز التی ساعت قدر بعد مسافه سنده و حدود یونانیه‌نك اون ساعت
قدر برو سنده و سطح بحردن درتیوز اوتوز اوچ متره قدر ارتفاعنده التیوز
قصور خانه‌دن عبارتدر . و یونان حدودینك اواسط مزبور داخلنده‌کی قسمی
بو کره تفریق اولنان آتی‌کی قضالرك حطب قیوسی قره‌غولدن بدأ ایدرك
والاسونیه قضاسندن کچه‌رك کروینه قضاسینده اوسطورتفه قره‌غولنده
منتهی اولور .

سنجاغك بر سنه‌لك واردات عمومیه‌سی ۱۴,۵۵۱,۴۰۱ غروشدر مبلغ
مزبورك ۲,۵۵۶,۷۰۱ غروشی املاك و تمتع و ویرکوسی و ۲,۳۰۲,۳۱۶
غروشی بدل عسکری و ۴,۰۲۶,۰۳۴ غروشی اعشار و ۳,۸۲۱,۳۳۹
غروشی اغنام رسمی اولوب متباقیسی معارف و منافع حصۀ اعانه‌سیله
رسوم متنوعه‌دن عبارتدر .

داخل لواده الاصونیه قضاسندن بدأ ایله سرفیجه و قوزانه و جمعه
قضالرندن کچه‌رك مناستر ولایت جلیله‌سی حدودنده ولایت مشار الیها
شوسه‌سنه التحاق ایدر . بو اون سکز کیلو متره و قوزانه‌دن ناسلیچ
قضاسنه قدر قرق بش کیلو متره و مذکور شوسه‌نك مصادف اولدیغی
سچشته بوغازندن کروینه قضاسی مرکزینه دکین یکرمی التی کیلو متره

وقوزانه ايله سرفيجه ارەسندەكى شوسەنك مصادف اولديغى ججيلر قريەسندن قرەفريه قضاسى حدودينه قدر اولان اوتوز يدى كيلو مترو شوسەنك اوتوز ايكى كيلو متروسى وجودە كتوريلەرك متباقى بش كيلو مترونك اكمالنه چالشلمقدە و سرفيجه ايله الاصونيه بيننده‌كى شوسەنك مصادف اولديغى قرق سكيز درەسى نام محلدن قترين اسكلەسنه قدر انشاسنه باشلانمش اولان التمش ايكى كيلو مترو شوسەنك اوتوز طقوز كيلو متروسى بتوريلەرك قصور يكرمى اوچ كيلو متروسى انشا اولنمقدە بولنمش و سالف الذكر طرق اوزرنده بيوك كوچك ايكيوز ملقسان يدى قدر كوپرى ومنفذ ياپلمشدر و ناسليچدن كسريه قضاسى حدودينه قدر يدى كيلو مترو شوسەنك انشاسنه باشلانمش و سرفيجەدن دشقاطيه قدر تخمينا اللى بش كيلو مترو و كرەبنەدن يانيه ولايتى حدودينه قدر اوتوز بش كيلو مترو يتمش مترو شوسەنك كذركاهى تعيين اولنەرق موسم تحليلاتك حلولنده انشاسنه مباشرت مقرر بولنمشدر .

ملحقات لوادن ناسليچ جمعه سرفيجه قضالرنده بر مكتب ابتدائى بردە مكتب رشديى قوزانه قضاسنك طوبجيلر قريەسنده يالكز بر مكتب رشدى و الاصونيه ايله كرەبنه قضاسنده فقط بر ابتدائى مكتبى واردر مركز لوا اولان سرفيجەدە مكمل برباب مكتب اعداديك امر انشاسى همان پذيراى حسن ختام اولوب شاكردان تداركى قابل اولەمديغى جهتله كشادينه موفق اولنەمامشدر ودا خل لوادە اسلام وخرستيان قريەلرينك همان كافەسنده بر ايكيشر صبيان مكتبى موجوددر .

لوانك قرای ضبطیه‌سی برطابور اغاسی و بر حساب امینیله مع ضابطان پیاده و سواری التیوز طقسان ایکی نفردن عبارت و فرقهٔ عسکریه‌یی تشکیل ایدن مع پیاده سواری یکرمی درت نفر سالف الذکر التیوز طقسان ایکی نفر میانده‌در وموجود مذکوردن مع ضابطان پیاده وسواری اللمش نفری لوادن ارتباطی فك اولنان تیرین قضاسنده مستخدمدر .

لوانك ادارهٔ امور عسکریه‌سی اوچنجی اردوی همایونك التنجی نظامیه فرقه‌سنه مودوع اولوب مرکزی ناسلیج قصبه‌سیدر مذکور فرقه موجودینك قسم کلیسی حدود بوینده‌کی الاصونیه وکره‌بنه موقعیله فرقه مرکزنده بولنقده‌در .

پولیس دائره‌سی ایکنجی واوچنجی صنفدن ایکی قومیسرایله اون نفر پولیسدن عبارت اوله‌رق بونلرك لزومی قدری مرکزده ومتباقیسی ملحق قضالرده استخدام اولنقده‌در .

سرفیچه سنجاغنك داخل تحریر اولان اهالیسی ۱۶۹۲۸۵ نفر اولوب بونلك ۶۱۸۰۱ نفری ذکور واناث اسلام و ۱۰۰۲۷۷ نفری ذکور واناث خرستیان و ۵۶۶۵ نفری کذا ذکور واناث بلغار و ۱۰۳۱ نفری ذکور واناث اولاح و ٤٤۱ نفری قبطی مسلم و ۷۰ نفری ذکور واناث قبطی غیر مسلمدر .

مرکز لوا بولنان نفس سرفیچه‌ده مع مشتملات ریاب حکومت

قوناغيله بر باب قشلهٔ همايون وايكى باب قره غولخانه و واوندوس ناحيه سى مركزنده بر باب حكومت قوناغى و الاجوينه ده مع مشتملات بر باب قشلهٔ همايون ايله بر باب خستهخانه، بر قره غولخانه و جومه قضاسنده مع مشتملات بر باب حكومت قوناغى و بر قره غولخانه و بر باب قشلهٔ همايون ايله ملحقاتندن قدرانئيه ناحيه سى مركزنده بر باب حكومت قوناغى، ناسليج قضاسنده مع مشتملات بر باب قشلهٔ همايون ايله بر باب حكومت قوناغى و كرمنه قضاسنده بر باب قشلهٔ همايون ايله اوچ قره غولخانه و بر باب حكومت قوناغى و قوزانه قضاسى مربوطاتندن ونجه ناحيه سى مركزنده بر باب حكومت قوناغيله بر باب قره غولخانه موجوددر .

لوانك قوزانه، جومه، ناسليج، كرمنه، الاصونيه، سرفيجه قضالرى داخلنده سجاده، كليم، ولنجه، شيق، قاليچه، چوراب نسج و اعمال اولنقده و بعض قضالرنده اعلا زعفرانى ايله اعلا سابون وقاشقوال پينيرلرى ياپلمقده در .

لوانك اكثر محصولاتى قرمزى و بياض بغداى ايله آرپه و مصر و چاودار اولوب جزوى پاموق و سوسام و آفيون و زعفران دخى حاصل اولمقده در .

ولايتك نفوس عموميه وحبوبات وطرق

ومعابر وويركو وحيوانات ايستاتيستيقلری

مذاهب	اجمال	يكون	
		يرلی	ياباجی
اسلام	٣٢٠٣٧١	٣١٧٠٧٦	٣٢٩٥
اولاح وروم	٩٤٣٧٦	٩٣٠٥٤	١٣٢٢
ارمنی	٣٦	٣٦	٠
بلغار	١٦٢٣٤٠	١٦١٩٠٣	٤٣٧
يهودی	٥٠٤٨	٥٠٣١	١٧
پروتستان	٣٤	٣٤	٠
لاتین	٤	٠	٤
تبعهٔ اجنبیه‌دن تابعیتی مشکوك اولانلر	٤٧	٣١	١٦
يكون	٥٨٢٢٤٦	٥٧٧١٥٥	٥٠٩١

ذكور		اناث	
یرلی	یبانجی	یرلی	یبانجی
١٩٩٥٢٧	١٩٩١	١١٧٥٤٩	١٣٠٤
٤٩٨٨٥	٩٦١	٤٣١٦٩	٣٦١
١٤	٠	١٢	٠
٩٢٠٠٣	٣٠٣	٦٩٩٠٠	١٣٥
٢٥٣٣	١٤	٢٤٩٩	٣
١٨	٠	١٦	٠
٠	١	٠	٣
١٦	٨	١٥	٨
٣٤٣٩٩٥	٣٢٧٧	٢٣٣١٦٠	١٨١٤

ملتلر	مناستر سنجاغی			
	یاباجی		یرلی	
	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	١٢٨٤	٨٤٣	٧٢٧٦٢	٧٢٣٨٢
اولاح وروم	٤٧٩	٢٠٢	٣٠٠٦٣	٣٦٨٥٧
ارمنی	٠	٠	١٤	١٢
بلغار	٣٠٢	١٣٥	٥٩٤١٦	٥٢٩٤٣
یهودی	١١	١	٣١٦٨	٢٠٩٤
پروتستان	٠	٠	١٨	١٦
لاتین	١	٣	٠	٠
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان	٨	٨	١٦	١٥

كوريجه سنجاغى				مناستر سنجاغنك يكونى	كوريجه سنجاغنك يكونى
يبانجى		يرلى			
ذكور	اناث	ذكور	اناث		
٧٠٧	٤٦١	٥٠١٥٥	٤٥١٦٦	١٤٧٣٧١	٩٦٣٨٩
٤٨٣	١٥٩	١٨٧٨٩	١٦٣١٢	٥٧٦٠٠	٣٥٧٤٣
•	•	•	•	٢٦	•
•	•	٢٠٧٦٥	١٦٩٥٧	١١٢٧٩٦	٣٧٧٢٢
٣	٢	٣٦٤	٤٠٥	٤٢٧٤	٧٧٤
•	•	•	•	٣٤	•
•	•	•	•	٤	•
•	•	•	•	٤٧	•

ملت	دره سنجاغی یرلی ذکور	دره سنجاغی یرلی اناث	ایلبصان سنجاغی یرلی ذکور	ایلبصان سنجاغی یرلی اناث
اسلام	۵۰۸۷۰	•	۲۵۷٤۰	•
اولاح و روم	•	•	۱۰۳٤	•
ارمنی	•	•	•	•
بلغار	۱۸۸۲۲	•	•	•
یهودی	•	•	•	•
پروتستان	•	•	•	•
لاتین	•	•	•	•
تبعهٔ اجنبیه	•	•	•	•
ایله تابعیتی مشکوك بولنان				

ملل و مذاهب	خانه	یکون			
		یبانجی		یرلی	
		ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	٣٢٠٣٧١	١٩٩١	١٣٠٤	١٩٩٥٢٧	١١٧٥٤٩
اولاح و روم	٩٤٣٧٦	٦٦١	٢٦١	٤٩٨٨٥	٤٣١٦٩
ارمنی	٣٦	٠	٠	١٤	١٢
بلغار	١٦٢٣٤٠	٣٠٢	١٣٥	٩٢٠٠٣	٩٩٠٠
یهودی	٥٠٤٧	١٤	٣	٢٥٣٢	٢٤٩٩
پروتستان	٣٤	٠	٠	١٨	١٦
لاتین	٤	١	٣	٠	٠
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان	٤٧	٨	٨	١٦	١٥
یکون	٥٨٢٣٤٦	٢٩٧٧	١٧١٤	٣٤٣٩٩٥	١٧٣١٦٠

مذاهب	جمعاً	مناستر قضاسی			
		يبانجى		يرلى	
		ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	٥٠٤٩٧	٨١٧	٥٧٩	٢٤١٦٥	٢٤٩٣٦
اولاح و روم	٣٣٠٧٧	٩٤٨	٨٤	١٧٤٣٦	١٥٤١٩
ارمن	٣٦	٠	٠	١٤	١٢
بلغار	٣٦٤٩٤	١٧٤	١٣٣	٢١٥٠٤	١٤٦٩٤
يهودى	٤٢٦٤	١١	١	٢١٦٨	٢٠٩٤
پروتستان	٣٤	٠	٠	١٨	١٦
لاتين	٠	٠	٠	٠	٠
تبعهٔ اجنبيه ايله	٣١	٠	٠	١٦	١٥
تابعيتى مشكوك					
بولنان					
يكون عمومى	١٣٤٤٣٣				

	پراپه قضاسی					
	یرلی		یاباجی			
	اناث	ذكور	اناث	ذكور	مجموعی	اسامی ملل
	١٥٤٣٣	١٤٦٧٧	٣٧	١٢٤	٣٠٢٧١	اسلام
	٥٩٨	٦٠٣	•	٤٧	١٢٤٨	اولاح وروم
	•	•	•	•	•	ارمنی
	١٢٢٦٤	١٥٤٢٦	٣	١٠١	٢٧٧٩٣	بلغار
	•	•	•	•	•	یهودی
	•	•	•	•	•	پروتستان
	•	•	•	•	•	لاتین
	•	•	٨	٨	١٦	تبعهٔ اجنبیه
						ایله تابعیتی مشكوك
						بولنان
					٥٩٣٢٨	یكون عمومی

اسامی ملل	یکون	اوخری قضاسی			
		یبانجی		یرلی	
		ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	۲۹۳٦۰	۱٦۰	۱۲۳	۱٤۹٤٦	۱٤۱۳۱
اولاح وروم	۳۰٤۹	۹۹	۸٤	۱٤٤٥	۱٤۲۱
ارمنی	۰	۰	۰	۰	۰
بلغار	۱٤۲٦۹	۷	٦	۱۳۰۳۳	۱۲۲۳
یهودی	۰	۰	۰	۰	۰
پروتستان	۰	۰	۰	۰	۰
لاتین	۰	۰	۰	۰	۰
تبعهٔ اجنبیه	۰	۰	۰	۰	۰
ایله تابعیتی					
مشکوك بولنان					
یکون عمومی	٤٦٦۷۸				

اسامی ملل	یکون	فراورنه قضاسی			
		يبانجى		يرلى	
		ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	١٩٨٧٣	١٣٧	٦٨	٩٨١٧	٩٨٤١
اولاح وروم	٢٠٦٦٢	١٢٤	٣١	١٠٨٣٨	٩٦٦٩
ارمنی	٠	٠	٠	٠	٠
بلغار	٣٣٥٤	٠	٠	١٨١٠	١٥٤٤
يهودی	٠	٠	٠	٠	٠
پروتستان	٠	٠	٠	٠	٠
لاتين	٠	٠	٠	٠	٠
تبعهٔ اجنبيه	٠	٠	٠	٠	٠
ايله تابعيتى					
مشكوك بولنان					
يكون عمومى	٤٣٨٨٩				

ملل مختلفه	مجموع	قرچوه قضاسی			
		یابانجی		یرلی	
		ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	١٤٣٢٣	٤٦	٣٦	٥١٩٧	٩٠٤٣
اولاح و روم	٦٤	٦١	٣	٠	٠
ارمنی	٠	٠	٠	٠	٠
بلغار	١٢٨٧٩	٣٠	٥	٦٦٤٣	٦٣١١
یهودی	٠	٠	٠	٠	٠
پروتستان	٠	٠	٠	٠	٠
لاتین	٠	٠	٠	٠	٠
تبعهٔ اجنبیه	٠	٠	٠	٠	٠
ایله تابعیتی شکوك بولنان					
یکون عمومی	٢٧٢٦٥				

اسامى ملل	مجموع	كوريجه قضاسى			
		يبانجى		يرلى	
		ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	٤٢٧٥٩	٥١٦	٣٥٩	٢٢١١٤	١٩٧٧٠
اولاح وروم	٢٤٩٧٥	٣٦٠	٩٩	١٠٤٤٩	١٤٠٦٧
ارمنى	•	•	•	•	•
بلغار	٢١٣٤	•	٢	١٠٨٩	١٠٤٥
يهودى	•	•	•	•	•
يكون	٦٩٨٦٨	٨٧٦	٤٥٨	٣٣٦٥٢	٣٤٨٨٢

ملت	مجموع	كسريه قضاسی			
		يبانجی		يرلی	
		ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	١٨١١٣	٧٣	٢٦	٩٥٩٧	٨٤١٧
اولاح وروم	٦٤٢١	٦٤	٢٧	٣٨٤٣	٢٤٨٧
ارمنی	.	.	.	.	.
بلغار	٣٥٥٨٨	.	.	١٩٦٧٦	١٥٩١٢
يهودی	٧٧٤	٣	٢	٣٦٤	٤٠٥
يكون	٦٠٨٩٦	١٤٠	٥٥	٣٣٤٨٠	٢٧٢٢١

اسامی ملل	جمعی	استاروه قضاسی			
		باجی		یرلی	
		ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	۲۶۱۰۶	۱۱۸	۷۶	۱۴۳۹۹	۱۱۵۱۳
اولاح ورومن	۳۰۲۸	۵۸	۳۳	۱۵۲۰	۱۴۱۷
ارمنی	•	•	•	•	•
بلغار	•	•	•	•	•
یهودی	•	•	•	•	•
یکون	۲۹۱۳۴	۱۷۶	۱۰۹	۱۵۹۱۹	۱۲۹۳۰

جنس تبعه	يكون	قوالونيه قضاسى			
		يبانجى		يرلى	
		ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	١١٥١١	•	•	٦٠٤٥	٥٤٦٦
اولاح وروم	٥٨١٤	•	•	٢٩٧٣	٢٨٤١
ارمنى	•	•	•	•	•
بلغار	•	•	•	•	•
يهودى	•	•	•	•	•
يكون	١٧٣٢٥	•	•	٩٠١٨	٨٣٠٧

دره سنجاغی		ایلبصان سنجاغی	
اسامی جماعات	ذکور	اسامی جماعات	ذکور
اسلام	۵۰۸۷۰	اسلام	۲۵۷٤۰
روم	۰	روم	۱۰۳٤
بلغار	۱۱۸۲۳	بلغار	۰
یکون	۶۲۶۹۳	یکون	۲۶۷۷٤

— اخطار مخصوص —

بو جدولده کورلدیکی وجهله ولایتك عموم نفوسنده اسلام نفوسی هر یرده غلبه ایتدیکی کبی ولایتده کی روملرك مجموعی ۲۰۰۰۰ نفوسی تجاوز اولمیوب بو عددك قسم اعظمیده اساساً روم اولمدیغی و سائر جماعات خرستیانیه یه منسوب بولندیغی حالده مکتب قوتیله روملشدیرلمشدر .

سنجاقلر	قضا و ناحیه لر	خانه	دكان و مغازه	فرون	خان	حمام	دكرمن	فابریقه
مناستر سنجاغی	نفس مناستر قضاسی	١٤٩٦٨	٢١٦٤	٦٠	٦٠	٦	٢٦٢	٨
	كورحصار ناحیه سی	١٧٤٢	١٣	٠	١١	٠	٢٣١	٠
	قورشوه ناحیه سی	١٩٦٠	٢٣٥	٣٥	٧	٠	٤٩	٠
	رسنه ناحیه سی	٢٣٣٩	١٢٣	١٤	٣٣	١	٦٧	٠
	پرسپه ناحیه سی	١٢٣٧	٧	٠	١٧	١	٦٠	٠
	مع نوسقه فیلورینه قضاسی	٥٠٥٧	٣٤٥	٢٠	٣٠	١	٩٣	٠
	رودنیك ناحیه سی	١٨٦٠	٢٨	٠	٨	٠	٣٥	٠
	پرلپه قضاسی	٧١٦٠	٢١١٦	٤٧	٥٥	٢	٣٢٩	٠
	موریخوه ناحیه سی	١٤٧٢	٩	٠	١٧	٠	١٠٩	٠
	قرچوه قضاسی	٥٠١٣	١٨٢	١٨	٢١	١	٢٨٥	٠
	اوخری قضاسی	٤٣٣٧	٤٩١	٣٣	٢٢	٢	٧٢	٣
	استروغه ناحیه سی	٢٨١٤	١٩٦	٩	١١	١	٥٩	٤
	دبرجه ناحیه سی	٩٨٠	١٢	٠	٥	٠	٣٢	٧

[illegible]	اسامی قضا ونواحی	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
مناستر سنجاغی	نفس مناستر قضاسی	٥	۱٥٠	۳	۳	۱٠	۳	۳	۱	۳
	تیورحصار ناحیه‌سی	٠	۳٠	٠	٠	۲	٠	٠	٠	٠
	قورشوه	٠	٦	٠	٠	۲	٠	٠	۱	٠
	رسنه	٠	۲۹	٠	٠	۲	٠	٠	۱	٠
	پرسپه	۱	۳۲	٠	٠	۳	٠	٠	٠	٠
	مع نوسقه	۲	۳٥	٠	٠	۲	٠	٠	۱	۱
	فیلورینه قضاسی									
	رودنیك ناحیه‌سی	٠	۱٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	پرلپه قضاسی	۱	۸۸	٠	٠	۳	٠	٠	۱	٠
	مورخوه ناحیه‌سی	٠	۲۳	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	قرچوه قضاسی	٥	٦۱	٠	٠	٠	٠	٠	۱	٠
	اوخری قضاسی	۳	٥۲	٠	۱	٠	٠	۱	۱	٠
	استروغه ناحیه‌سی	۱	۱۷	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	دبرجه	٠	۱۷	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠

اسامی سنجاق	اسامی قضا ونواحی	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
مناستر سنجاغی	نفس مناستر قضاسی	٤	١	١	٢	٣	١	٣٠	٤٠
	تیمور حصار ناحیه سی	٠	٠	١	٠	٠	٠	٠	٠
	قورشوه	٢	١	١	٠	٠	١	٣	٥
	رسنه	١	١	١	٠	١	١	٢	٥
	پرهپه	٠	٠	(١)	٠	٠	١	٠	٠
	مع نوسفه	١	١	١	٠	١	١	٥	١٢
	فیلورینه قضاسی								٠
	رودنیك ناحیه سی	٠	٠	١	٠	٠	١	٠	٠
	پرلپه قضاسی	٣	١	١	٠	١	١	١٥	٣
	موریخوه ناحیه سی	٠	٠	١	٠	٠	٠	٠	٠
	قرچوه قضاسی	١	١	١	٠	١	١	٣	٨
	اوخری	٣	١	١	٠	١	١	٤	١٤
	استروغه ناحیه سی	١	٠	١	٠	٠	١	٨	١٢
	دبرجه	٠	٠	١	٠	٠	٠	٠	٠

[illegible]	اسامی قضا و نواحی	[illegible]	[illegible]	باغ	باغچه	ترلا	چایر	مرعی
مناستر سنجاغی	نفس مناستر قضاسی	۲	۲۲۷۵	۱۲۰۷۰	۳۶۸۰	۷۲۶۰۰	۱۳۱۲۰	۱۶۲
	تیمور حصار ناحیه سی		۱۱۹۰	۲۰۵٤	۱۶۵۳	۱۸۲٤۵	۲۵۷۳	۳۵
	قورشوه		۱۷۳	٤٦	۲٤۰	۲٤۵۹	٤۸۳	۱٤
	رسنه		۲۰۳۱	۱۹۳٤	۱۰۸۵	۱٤٦۲۱	۲۷۵۰	۳۷
	پرسپه		۱۱۲۲	۳۱۲۰	۵۰۰	۷۳۱٦	۲۷٦۰	۱
	مع نوستقه		۲۷۰۰	٤۳۰۰	۹۰	۵۱۲۹۵	٦۲۰۰	۸۲
	فیلوریته قضاسی	.						
	رودنیك ناحیه سی		٦۹۰	۲۰۰۰	۳۰	۱۲۰۰۰	۱۹۰۰	۳۱
	پرلپه قضاسی		٤۷۹٤	٤۳۰۵	۵٦٦۵	٦۸۰۹٦	٦۹۹۰	۱۲۳
	بورشوه ناحیه سی		۹۰۱	۱٤۸۸	۲٦۷	۱٤۳۹۹	۱۰۲۹	۱۸
	قرچوه قضاسی		۱۲۱۵	۱۵۰	۲۵۷	٤۹۱٦	۵٦۰۰	۸۲
	اوخری قضاسی		۹۰٤	۳۱۰۰	۸۲	۱۹۰۰۰	٦۳٦	۲
	استروغه ناحیه سی		۹۷٦	۷۲۰	۱۹	۱۲۹۵۰	۱۸۵	۱
	درجه		۷۱۲	۱۱۰	۰	۱۰۲۰۹	۳۹۰	۰

اسامی سنجاق	اسامی قضا ونواحی	اورمان وسائره	عرصه	[illegible]	[illegible]	[illegible]	مكاتب	[illegible]
مناستر سنجاغی	نفس مناستر قضاسی	١٦٢	١٥٠	٠	٠	٩٠	١٤٠	٦
	تیمورحصار ناحیه سی	٧٦	٠	٠	٠	٣	٨	٠
	قوشوه	١٣	٨٠	٠	٠	١	٣	٠
	رسنه	٤١	٨٢	٠	٠	٨	٧	٠
	پرسپه	٨	٤٠٠	٠	٠	٥	٥	٠
	مع نوسقه	٠	٠	٠	٠	٢٥	٥٤	١
	قیلار رسنه قضاسی							
	رودنیك ناحیه سی	٠	٠	٠	٠	١٠	١٠	٠
	پرلپه قضاسی	٣٩٨	١٠٤	٠	٠	٣٥	٣٢	٤
	موریخوه ناحیه سی	٤٠	٦٧	٠	٠	٠	١	٠
	قرچوه قضاسی	١٥	٣٥	٠	٠	٢٤	١٢	١
	اوخری	١٤	٧	٢	١	٢١	٢٣	١
	اوستروغه ناحیه سی	٠	٣	١	١	٣	٤	٠
	دبرجه	٠	٠	٠	٠	١	١	٠

سنجاقلر	قضا و ناحيه‌لر	خانه	دكان و مغازه	فرون	خان	حمام	[illegible]	[illegible]
[illegible] سنجاغی	کوریچه قضاسی	٦٣٨٦	١٧٢٠	٣٤	٣٧	١	٦٣	١
	پرتک ناحیه‌سی	٢٢٨٩	١٤٥	١٢	٢٦	١	٦٦	٠
	اوبار ناحیه‌سی	١٠٩٣	٣	٠	١	٠	٣٥	٠
	کسریه قضاسی	٩١٢	٦٠٨	٢٣	٦١	٢	١٦٩	٠
	خوزپشته ناحیه‌سی	٣٤٢٧	٥٠٨	١٣	١٤	١	٦٩	٠
	استاروه قضاسی	٣٧٠٧	٨٨	٣	١٦	٠	١١٥	٠
	قولویه قضاسی	٢٤٧٩	٥٦	٤	٨	٠	٢٥	٠
دره سنجاغی	نفس دره قضاسی	٨٩٩٣	٣٩٣	١٨	٢١	٢	٢١٦	٠
	رقه لر قضاسی	٤٠٣٧	٨	٢	٥	٠	١٧	٠
	دیره زور قضاسی	٤٠٠٠	١٥	٣	١	٠	٣٠	٠
	ماعط قضاسی	٤٢١٢	١٠	٠	٠	٠	١٥	٠
ابلبستان سنجاغی	نفس ابلبستان سنجاغی	٥٤٠١	٧٣٨	٢٣	٢٦	٢	٣٢٨	٠
	فرامش قضاسی	٢١٥٣	٣	٠	٠	٠	٣٢	٠
	بکین قضاسی	٢٤٩٣	١٥٧	٧	٧	٠	٥٤٢	٠

سنجاغی	اسامی قضا	انبار صمانلق	باغ	باغچه	ترلا	چایر	[illegible]
کورجه سنجاغی	کورجه قضاسی	١١١٥	٣٦١٦	٦١٥	٣٣٤٨٣	٢١٦٣	٥
	بولشته ناحیه‌سی	١٢١٠	٣٥٦٨	٥٦١	٣٠٩٥٣	٢٥٢٣	١١
	اوپار ناحیه‌سی	٥٢٨	٣٧٠	١٠	٦٣٩٣	١٤	٢١
	کسریه قضاسی	١٨٩٣	٦٠٤٤	٧٦	٧١٢٥	٢٤٠٤	١
	خورپشته ناحیه‌سی	١١٤٣	٢٨٥٠	٤٥٦	٢٦٣٨٤	٣٥	١٣
	استاروه قضاسی	١٦٥٦	٢٥٨١	١٦٦	١٤٢٠٤	٣٢٦٢	٢
	قولونیه قضاسی	٢٤٧	٤٣٠	٥٠	٢٦٣٥٣	٦٢٠	٥٤
دبره سنجاغی	نفس دبره قضاسی	٤٦٥	٢٢٣٤٠	١٥٠٠٣	٣٦٢٠٠	٢٦١٠	١٥٠
	رقه لر قضاسی	٢٩٤	٣٥٠	٥٣	١٤٠٠	٢٧٤٠	٣١٥
	دبرۀ زیر قضاسی	٢٢١	٢٥٠٠	١٤٧	٣٢٢٩	٦٧٠	٤٥٢
	مات قضاسی	١٢٠	١٠٠	٧٥	٣٥٧٣	٢٧٤	٦٣
ایلبصان سنجاغی	نفس ایلبصان قضاسی	١٤٠	٣٧٩٦	٣٠٨٧	٢٣٦١٤	٨٤٧	٦٥
	غرامش قضاسی	٠	١٥٠	٢٣٦١	١٨٥١٦	١٨٠	٦٣
	پکین قضاسی	١٩٩	٥٠٨	٥٧٧	١١٨٥٤	٩١	٧١

[illegible]	اسامی قضا و نواحی	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
کوریجه سنجاغی	نفس کوریجه قضاسی	٣	٢١٥	٠	٠	٤٥	٦٤	١
	برلشته ناحیه سی	٠	٣١	٠	٠	٣٠	٤٥	٠
	اوپار ناحیه سی	٢٢	٣	٠	٠	١٠	٠	٠
	کسریه قضاسی	١٢	٠	٠	٠	٢٨	٨٣	٣
	خورپشته ناحیه سی	٣٢	٦١٠	٠	٠	١٣	٣٩	٠
	استاروه قضاسی	٠	١٦	٠	٠	٥٧	٥٧	٠
	قولونیه قضاسی	٤	٢٨٠	٠	٠	٤	٦	٠
دبره سنجاغی	نفس دبره قضاسی	٢٧	١٨٠	٠	٠	٣٢	٣٤	٧
	رقه لر قضاسی	٥	١٣٢	٠	٠	٦	٦	٠
	دبرهٔ زیر قضاسی	٦	٧٠	٠	٠	٦	٢	٠
	ماط قضاسی	٤	٣٠	٠	٠	٥	١	٠
ایلبصان سنجاغی	نفس ایلبصان قضاسی	٩٥٠	٧٠	٠	٠	١٠٣	١١	٢
	غرامش قضاسی	٦٧	١٠٣٣	٠	٠	٥٩	٠	٠
	پکلین قضاسی	٥٣	٤٨	٠	٠	٢٧	٧	١

[illegible]	اسامی قضا ونواحی	جامع	کلیسا	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
گورجه سنجاغی	نفس کوریجه قضاسی	٤	٧١	٠	٠	١	٠	٠	١	٠
	حولشته ناحیه‌سی	٦	٢٢	٠	٠	٣	٠	٠	٠	٠
	اوپار ناحیه‌سی	١	٢٣	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	کسریه قضاسی	٣	١٤٢	١	٠	٠	٠	٠	١	٠
	خوریشته ناحیه‌سی	١	٤٦	٠	١	٠	٠	٠	٠	١
	استاروه قضاسی	٠	١٠	٠	٠	٠	٠	٠	١	٠
	قولونیه قضاسی	٣	٢٣	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
دیره سنجاغی	نفس دبره قضاسی	٢٧	١	٠	١	١١	٢	١	١	١
	رقه‌لر قضاسی	٠	٢	٠	٠	٥	٠	٠	٠	٠
	دبرهٔ زیر قضاسی	٧	٠	٠	١	٠	٠	٠	١	٠
	ماط قضاسی	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
ایلبصان سنجاغی	نفس ایلبصان قضاسی	١١	٥	٠	٠	٢	١	٠	١	٠
	غرامش قضاسی	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	چکین قضاسی	٣	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠

اسامی سنجاق	اسامی قضا ونواحی	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
کوریجه سنجاغی	نفس کوریجه قضاسی	٢	١	١	٠	١	١	١٠	١٢
	بهلشته ناحیه‌سی	١	٠	١	٠	١	١	٣	٨
	اوپار ناحیه‌سی	٠	٠	١	٠	٠	٠	٠	١
	کسریه قضاسی	١	١	١	٠	١	١	٥	٨
	خورپشته ناحیه‌سی	١	٠	١	٠	١	١	٣	٥
	استاروه قضاسی	١	٠	١	٠	١	١	٢	٣
	قولونیه قضاسی	٠	٠	١	٠	٠	١	٠	١
دبره سنجاغی	نفس دبره قضاسی	١	١	١	٠	١	١	٩	٤
	رقه‌لر قضاسی	٠	٠	١	٠	٠	٠	٠	٢
	دبرهٔ زیر قضاسی	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	ماط قضاسی	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
ایلبصان سنجاغی	نفس ایلبصان قضاسی	٢	١	١	٠	١	٠	١	١٤
	غراش قضاسی	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠
	پکلین قضاسی	٠	١	٠	٠	٠	٠	٠	١

[illegible]	[illegible]	[illegible]	طريقلك جمعا طولى		[illegible]	[illegible]
			متر و	كيلو متر و	متر و	متر و
٥	١٣٥	١٤٤٠	٢٣٣	٥٤	٠	٠
٩	٦٦٩	٦٠٠٠٠	٠	١٦٣	٠	٠
٣٧	٢١٦	٢٢٠٠٠	٠	٩٢	٠	٠
٣٠	٧٧	١٨٨٠	٨٠٠	٤٦	٠	٠
٩	٣٦٧	٤٨٠٠٠	٠	١١٢	٣٩٠٠٠	٠
٦	٢٥٧	٩٣٠٠	٠	١٧٥	١٠٠٠٠٠	٠
٢	٣١	١١٠٠	٧٠٠	٢١	٠	٠
٠	١١	٢١٥٠	٠	٦	٠	٠
٠	١١	١٤٠٠	٨٠٠	٣	٠	١٥٠٠
٣	٩	٩٠٠	٠	١٣	٩٧٠٠	٢٣٠٠
٠	٦٣	٦٨٣٠	٠	٣٥	٩٠٠٠	٠
٠	٨٨	٢١٣٠	٠	٦٤	٤٩٠٠٠	٠
٤	٩٧	٢٧٠٠	٠	٤٣	٠	١٩٠٠٠
١٧	٧٦	٩١٤٠	٠	٤٠	٠	٥٠٠٠
٠	٣	٠	٠	٩٠	٨٧٨٠٠	٣٢٠٠
١٠٢	٢٠٠٠	١٦٨٨٦٦	٢٥٣٣	٩٤٨	٢٨٤٥٠٠	٣٠٠٠٠

مترو	اسامئ طرق
٥٤٢٣٣	مناستر وغراجقو استاسیونه کیدن طریق سلانیك ولایتی حدودینه قدر
١٦٣٠٠٠	مناستردن کوریجه‌قولونیه طریقله یانیه حدودینه قدر
٩٢٠٠٠	« قالقاندلنه کیدن طریق
٤٦٨٠٠	« سلانیکه کیدن « سلانیك ولایتی حدودینه قدر
٨٣٠٠٠	« ناسلیچه « سرفیجه سنجاغی «
٧٥٠٠٠	« دراج سنجاغنه « اشقودره ولایتی «
٢١٧٠٠	« سرفیجه‌یه « سرفیجه سنجاغی «
٦٠٠٠	« مغاروه‌یه کیدن طریق
٢٣٠٠	« نژه‌پول قریه‌سنه کیدن طریق
١٠٠٠	« توسقه‌یه « «
١٦٠٠٠	پرلپه‌دن قورشوه‌یه « «
١٥٠٠٠	« قرچوه‌یه « «
٢٣٠٠٠	کوریجه‌دن استاروه‌یه « «
٣٥٠٠٠	« بهلشته طریقله کسریه وفیلورینه‌یه کیدن طریق
.	« براته کیدن طریق یانیه ولایتی حدودینه قدر
٦٣٤٠٣٣	یکون

سنجق اسمی	قضا اسمی	ناحیه اسمی	اسامی قصبات	مرکز قضایه اولان بعدی د	مرکز قضایه اولان بعدی س	مرکز لوایه اولان بعدی د	مرکز لوایه اولان بعدی س
مناستر	مناستر	رسنه	رسنه قصبه سی				
	»	قورشوه	قورشوه قصبه سی				
	»	کیور حصار	پربلچه قریه سی				
	»	پرسپه	ناقولیچ قریه سی				
	پرلپه		پرلپه قصبه سی				
	»	موریخوه	ویتولشته قریه سی		١٢		
	فیلورینه		فیلورینه قصبه سی				
	»	رودنیك	سوروویچ قریه سی		٥		
	»	نوسقه	نوسقه قریه سی		٦		
	اوخری		اوخری قصبه سی				
	»	استروغه	استروغه قصبه سی		٢		
	»	دبرجه	ازدقلاوا	٣٠	٥		
	قرچوه		قرچوه قصبه سی				

مرکز ولایته اولان بعدی د ساعت	ملاحظات نوع طرق
٦	شوسه‌در
٩	»
٦	»
١١	عرابه ایشلر
٨	شوسه‌در
١٢	عرابه ایشلر
٦	شوسه‌در
١١	عربه ایشلر
١٢	فیلورینه‌دن ایلرو عربه ایشلر
١٣	شوسه‌در
١٤	شوسه‌در
١٤	عربه ایشلر
١٣	شوسه‌در

اسامی قضا	اسامی ناحیه	[illegible]	اسامی قصبات	مرکز ناحیه یه مسافه (س)	مرکز قضایه مسافه (س)
کوریجه	کوریجه	»	کوریجه قصبه‌سی	٠	٠
	»	پلشته	پلشته قصبه‌سی	٠	٥
	»	اوپار	لودار قریه‌سی	٠	٩
	کسریه		کسریه قصبه‌سی	٠	١٣
	»	کلیسوره	کلیسوره قصبه‌سی	٦	١٦
	»	خورپشته	خورپشته قصبه‌سی	٣	١٥
	»	بوربوجقو	بوربوجقو قریه‌سی	٨	١٤
	استاروه	»	استاروه	٠	٨
	»	کوکس	کوکس قریه‌سی	٨	١٦
	قولونیا	»	هرسقه قریه‌سی	٠	٧
دیره	دیره	»	دیره بالا قصبه‌سی		٠
	ماط	»	پورغایت قریه‌سی	٠	١٣
	رقه‌لر	»	زیرنانجه قریه‌سی	٠	٦
	دیره زیر	»	دیره زیر قریه‌سی		٥
ایلبصان	ایلبصان	»	ایلبصان قصبه‌سی		٠
	پکلین	»	پکلین قصبه‌سی		٦
	شراش	»			٧

[illegible] ساعت	ملاحظات نوع طرق
١٨	شوسه‌در
١٤	شوسه‌در
٣٧	عربه ایشلر
١٤	مرکز ولایتدن اولان طریق شوسه و فقط مرکزلوا اولان کوریجه‌دن عربه ایشلر
١٢	عربه ایشلر
١٧	مرکز قضادن بکه‌رك مرکز ولایتدن کیدن طریق عربه ایشلر فقط مرکزلوا طریقنه ایشلر
٢٣	عربه ایشلر
١٨	بو طریقك اوخریدن استارووه‌یه اولان قسمنه عربه ایشلرسه ده استارووه‌دن کوریجه‌یه عربه کیده‌بیلور .
١٨	عربه ایشلر (واوخریدن برآوبحر آغایت اغر کیدن قایقلرله بش بچوق ساعتدر)
٢٥	شوسه‌در
٢٤	بو طریقك اوخری‌یه قدر اولان قسمنه عربه ایشلر
٣٦	عربه ایشلر
٢٣	»
٢٩	»
٣٠	بو طریقك اوخری‌یه قدر اولان قسمنه عربه ایشلر
٣٨	مرکز ولایتدن » » » »
٣٧	بو طریقك دخی بر جهتا اوخری‌یه و دیکر جهتا کوریجه‌یه قدر برلرنه عربه ایشلر .

[illegible]	يكون	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
املاك وعقار ويركوسی	٢٦١١٥٠٠	١١٣٨٥٠٨	٥٧٠٢٠٥	١٩٨٩٨٣	٣٦٨٨٩٧	٣٣٤٩٠٧
تمتع ويركوسی	١٢٢٤٦١٣	٥١٢٩٢٩	٦٦٩٥٤٠	٢٢٠٩٤٥	١٧٧٦٠٩	١٤٣٥٩٠
بدل عسكری	٤٧٩٨٤٠٦	٢٠٤٧٢٩٨	٩١٠٢٧٠	٤٢٢٧٤٠	٧٠٨٧٨٦	٧٠٩٣٤٢
اغنام رسمی	٣٠٠١٦٧٢	٩١٣٨٢٨	٩١٨٩٣٦	٤٢٤٥٨٨	٣٩٧٢٧٣	٣٤٦٥٥٢
جنوادر رسمی	٢٩٥٧١٥	١٤١١٧٠	٧٧٧٢٥	٢١٥٦٠	٢٨٠٠٠	٢٧٢٦٠
مقطوعاً احاله اولنان اعشار بدلی	٦٧١١٩٢٢	٢٣٥٢٣٠٦	١٥٩٨٢١١	٧٦٦٩٦٤	٩٢٧٩٩٩	١٠٦٦٤٤٢
امانتاً اداره اولنان اعشار حاصلاتی	١٩٧٣٦٧	٠	٠	٠	١٨٨٥٤١	٨٨٢٦
املاك ميريه‌نك مقاطعه وايجار حاصلاتی	٥٤٤٢٤	٢٠٠	٠	٢٩٩	٤٦٣٢٥	٧٦٠٠
صيد بحری	١٧٥٠	١٢٥٠	٠	٠	٥٠١	٠
صيد بری	١٣٥	١٣٥	٠	٠	٠	٠

اسامی واردات	يكون	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی
رسوم متنوعه	١٤٨٥٠	٠	١١٧٠٠	٠	٠	٣١٥٠
اورمان حقی	٧٢٠٠٧	٢٣٠٠٠	٤١٦١٧	٤٠٠	٣٠٠٠	٣٩٩٠
كراسته و پول رسملری						
انواع معادن	٥٠٠٠٠	٠	٠	٥٠٠٠٠	٠	٠
املاك وطاپو خرجلری	٣٠٩٠٠٠	١٦٠٠٠٠	٤٠٠٠٠	٣٤٠٠٠	٤٠٠٠	٣٥٠٠٠
محاكم خرجلری	٣١٧٥٥٠	٨٣٥٠٠	٥٧٠٠٠	١٧١٥٠	٢٨٧٠٠	٣١٢٠٠
حاصلات متفرقه	٣٠٠٨٢٠	١٠٦٠٨٩	٥٦٧٩٤	٢١٧٢٣	٥٧٧٨٢	٥٨٩٣٢
معارف حصهٔ اعانه سی	٤٠٨٨١٢	١٥٠٦٦١	٩١٩٤٠	٤٢٥٦٣	٦٢٦٠١	٦١٠٤٧
منافع حصهٔ اعانه سی	٦٩٠٧٩٦	٢٥٥٢٢٦	١٥٩٨٤٠	٧٦٦٥١	١١١٦٥٥	١٠٧٤٢٤
استردادات	٦٩٤٠٠	٣٠٠٠٠	٢٠٠٠٠	٤٠٠٠	٧٤٠٠	٨٠٠٠
يكون	٢١٥٣٠٧٤٤	٧٨٩٦١٠٠	٥٢٢٣٧٧٨	٢٣٠٢٥٣٦	٣١٥٥٠٦٨	٣٩٥٣٤٦٢

انواع واردات	يكون	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
املاك وعقار ويركوسی	١٣٩٢٧٣١	٦٥٣٠٦٢	٦١١٦٤٢	٨٧٢٧٩	[illegible]
عشر ويركوسی	٧٤٧٣٥١	٢٩٥٤٦٩	٢٠٠٢٠٦	٥١٣٦٧	١٠٠٤٠٩
بدل عسكری	١٧٥٢٨٣٣	٦٠٥٠٠٧	٥٨١٦٧٦	[illegible]	٥٧٠٠٠
اغنام رسمی	١١٠٧٦٣٩	٢٦٧٨٥٣	١١٦٣٨٦	[illegible]	٢٩٣٧٢٤
جنواور رسمی	١٣٠٢٧٥	٣٤٠٠	٩٦٥٠	٠	٤٣٥
مقطوعاً احاله اولنان اعشار بدلی	٣٣١٤٧٢٦	١١٤٤٤٣٢	١٣٦٣٩٥٧	٢٥٥٦٠٢	٥٥٠٧٣٥
امانتاً اداره اولنان اعشار حاصلاتی	٣٠٠٠٠	.	٣٠٠٠٠	.	.
املاك ميريه نك معجله وايجار حاصلاتی	٨٥٩٥	٦٥٩٥	٢٠٠٠	.	.
صيد بحری	.	.	.	.	.
صيد بری	.	.	.	.	.

نوع واردات	يكون	كوريجه قضاسی	كسريه قضاسی	قولونيه قضاسی	استاروه قضاسی
رسوم متنوعه	٢٥٠٠	٠	٠	٠	٢٥٠٠
اورمان حق وكراسته وپول رسملری	١٢٩٥٧	٣٥٠٠	٨٠٠٠	١٠٠٠	٤٥٧
انواع معادن	٠	٠	٠	٠	٠
املاك وطاپو خرجلری	٢١٨٥٢٥	١١٠٥٨٥	٧٨٨٧٥	١٠١٤٠	١٨٩٢٥
محاكم خرجلری	٩١٠٦٥	٤٣٠٠٠	٣٥٠٠٠	٨٠٦٥	٤٥٠٠
محصولات متفرقه	٢١٧٥٣٦	٨٢٥٣٦	٨٥٠٠٠	٣٠٠٠٠	٢٠٠٠
معارف حصهٔ اعانه‌سی	١٧٩٦٨١	٨٥٣٢١	٥٩٣٠٢	١١١١٣	٢٣٩٤٥
منافع حصهٔ اعانه‌سی	٣٥٩٣٦٢	١٧٠٦٤٢	١١٨٦٠٤	٢٢٢٢٦	٤٧٨٩٠
استردادات	٠	٠	٠	٠	٠
يكون	٩٤٤٨٧٧٦	٣٣٦١٤٠٢	٤٢٩٣٢٩٨	٧٠٧٧١٨	١١٨٦٣٥٨

نوع واردات	يكون	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی	رقه قضاسی	[illegible] قضاسی
املاك وعقار ويركوسی	٧٣٤٢٩٤	٣٤٠٢٨٩	٦٥٢٠٧	٢٦٣٧٠	٣٠٢٤٢٣
تمتع ويركوسی	·	·	·	·	·
بدل عسكری	٢٩٦٩٢١	١٣٢٤١٦	·	·	١٦٤٠٠٠
اغنام رسمی	١٨٧٤٨٦	١٠١٣٣١	١١٠٤٠	٢٤٠٦٧	٥٠٠٤٣
جفت و اوروسمی	٢٠١٤	١٥٨٢	·	·	٤٣٢
مقطوعاً احاله اولنان اعشار بدلی	١١٢٢٣١٠	٧٢٢٣٧٢	١١٤٨٩١	١٧٧٧٥	٢٦٧٢٧٢
امانتاً اداره اولنان اعشار حاصلاتی		·	·	·	·
املاك اميريه‌نك معجله و ايجار حاصلاتی	·	·	·	·	·
صيد بحری	·		·	·	·
صيد بری	·		·	·	·

جنس واردات	يكون	بنغازی قضاسی	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی	[illegible] قضاسی
رسوم متنوعه	١٧٩٨٨٩	١٧٩٨٨٩	•	•	•
اورمان حق وكراسته و پول رسملری	١٧٠٨٠	٥٨٠٠	•	•	١١٢٨٠
انواع معادن	•	•	•	•	•
املاك و طاپو خرجلری	٣٤٠٠٠	٣٤٠٠٠	•	•	•
بيا كم خرجلری	١٥٠٠٠	١٢٥٠٠	٢٥٠٠	•	•
معاملات متفرقه	١٠١٨٧٩	٨٠٠٠٠	٣٠٠٠	•	١٨٨٧٩
معارف حصه‌سی اعانه‌سی	٥٠٤٠	•	•	•	٥٠٤٠
منافع حصه‌سی اعانه‌سی	١٠٠٨١	•	•	•	١٠٠٨١
استردادات	٣٠٠٠	•	٣٠٠٠	•	•
يكون	٢٠٤٦٩٩٤	١٤٤٨١٧٩	٢٠٠١٤٣	٦٨٧١٧	٨٣٩٩٥٥

نوع واردات	یکون	ایلبصان قضاسی	غرامش قضاسی	پکین قضاسی
املاک وعقار ویرکوسی	٥٤٦٦٧٩	٢٨٤٠٨٩	٧٩١٨٥	١٨٣٤٠٥
تمتع ویرکوسی	١٣١٨٢٢	٧٧١١٨	٣٨٩٢	٤٠٨١٢
بدل عسکری	٣٠٧٧٧	٣٠٥٩٢	١٨٥	٠
اغنام رسمی	٥٣٩٠٠٤	٣٤٣٥٦٠	٥٨٩٢٨	١٣٦٥١٦
جنوار رسمی	٠	٠	٠	٠
مقطوعاً احاله اولنان اعشار بدلی	٨٩٧٥٦٨	٥١٥٢٠٣	١١٤٦٧٤	٢٦٧٦٩١
امانةً اداره اولنان اعشار حاصلاتی	٠	٠	٠	٠
املاک میریه‌نک محصولات و ایجار حاصلاتی	٨٥٠	٨٥٠	٠	٠
صید بحری	٠	٠	٠	٠
صید بری	٠	٠	٠	٠

نوع واردات	یکون	ایلبصان قضاسی	غرامشت قضاسی	پکین قضاسی
رسوم مشروعه	٢٣٥٠٠	٢٣٥٠٠	٠ ٠	٠
اورمان حقوقی	٢٥٠٠	٢٥٠٠	٠	٠
وکراسته و یول رسملری				
انواع معادن	٠	٠	٠	٠
املاك و طاپو شهرجملری	١٣٨٤٩	١٠٥٩٤	٠	٣٢٥٥
محاکم شهرجملری	١٣٠٠٠	١٠٠٠٠	١٠٠٠	٢٠٠٠
حاصلات متفرقه	١٨١٥٥	٩٨٨٨	٢٣٥٧	٥٩١٠
مصارف حصهٔ اعانه‌سی	٥٧٤٢٢	٣١٨٠٤	٧٣٣١	١٨٢٨٧
منافع حصهٔ اعانه‌سی	٩٦٢٠٣	٥٣١٦٤	١١٤٦٥	٣١٥٧٤
استردادات	٠	٠	٠	٠
یکون	٢٣٥١٣٣٩	١٣٩٢٨٦٢	٢٧٩٠١٧	٦٧٩٤٥٠

تكاليف عشاريه و واردات متنوعه يكونى	ولايتك عموم طاپو حاصلاتى	
غروش	غروش	الويه
٣٥٨٧٧٨٤٣	٨٦٩٧٨٧	مناستر سنجاغى
	٣٥٧٦٦٨	كوريجه سنجاغى
	٣٩٨٠٠	ديره سنجاغى
	١٩٢٠٠	ايلبصان سنجاغى
	١٢٨٦٤٥٥	يكون

غروش	
٣٥٨٧٧٨٤٣	طاپو حاصلاتى مستثنا اوله‌رق ولايتك واردات عموميه‌سى
١٢٨٦٤٥٥	ولايتك عموم طاپو حاصلاتى
٣٧١٦٤٢٩٨	يكون

سنجاقلر	قضالر	نقدی باغ و باغچه و كياه: دمج حصهٔ اعانه عشريه	نقدی باغ و باغچه و كياه: اصلی	متنوعه: دمج حصهٔ اعانه عشريه كيل	متنوعه: اصلی كيل	متنوعه: دمج حصهٔ اعانه عشريه اقه	متنوعه: اصلی اقه
مناستر	مناستر	٦٦١٣٩١	٥٦٠٥٠٦٥	٠	٠	١٢	١١٠
	پرلپه	٢٣١٢٨٨	١٩٨٠٠٧٢	٣٤٠	٢٨٨٣	٠	٠
	فلورينه	٢٨٦٣٥٢	٢٤٢٦٧١٨	٠	٠	٣٧	٣٣٠
	اوخری	٢٢٧٥٦١	١٩٢٩٣٣٨	٠	٠	٢٨	٢٤٠
	قرچووه	١٠٨٦٢٦	٩٢٠٥٦٦	٠	٠	٠	٠
مناستر	سنجاغی يكونی	١٥١٥٣٧٤	١٢٨٤١٧٥٩	٣٤٠	٢٨٨٣	٦٧	٥٨٠
كوريجه	كوريجه	١٥٧٣٣٢	١٤٨٥٠١٧	١٥٠	١٣٢٥	١٨٤	١٥٦٠
	كسريه	٢٩٣٨٤٧	٣٣٧٦٥٧	٢٠	٣١٨	٠	٠
	استاروه	٤٢٧٨١	٣٦٢٦٠٢	١	٦٥	٠	٠
	قولونيه	٣٧٨١٨	٣٢٠٤٩٢	٢٠٩	١٧٧٩	٠	٠
كوريجه	سنجاغی يكونی	٦٤٩٦٧٩	٥٥٠٥٧٦٤	٣٩١	٣٣٨١	١٨٤	١٥٦٠
دبره	دبرهٔ بالا	٢٠٣٢٠١	١٧٢٣٤٧٧	٦٤	٥٤٤	٠	٠
	دبرهٔ زير	١٧٠٦٢	١٤٤٥٩٠	٠	٠	٠	٠
دبره	سنجاغی يكونی	٢٢٠٣١٣	١٨٦٧٠٦٨	٦٤	٦٤	٠	٠
ايلبصان	ايلبصان	٥٠٢٤٦	٤٢٥٨٣٠	٤١٥٩	٣٥٢٥٥	٠	٠

قضاسی	ناحيه‌سی	نخود: مع حصهٔ اعانه عشری قيه	نخود: اصلی قيه	فصوليه: مع حصهٔ اعانه عشری قيه	فصوليه: اصلی قيه	داری: مع حصهٔ اعانه عشری كيل	داری: اصلی كيل
مناستر	مناستر	٧٦٣٢	١٤٦٨٠	٦٠٠٩٤	٥٠٩١٩٠	٢٦٢	٢٢٢٢
	پرلپه	٠	٠	٤٠٨٦	٣٤٦٣١	٣١١٢	٢٦٣٢٢
	فلورينه	٢٥٣٦	٤١٩٥	٣٠٤٩٠	٢٥٨٣٩٠	٢٣٠	١٩٥٢
	اوخری	٠	٠	٣٦٩٧٠	٣١٣٣٨٠	٥	٤٣
	قرچوه	٠	٠	٢٤٨٤٢	٢١٠٥٣٠	٦٥	٥٥٦
مناستر	سنجاغنك يكونی	١٠١٦٨	١٨٨٧٥	١٥٦٤٩١	١٣٢٦١٣٠	٣٦٧٤	٣١١٤٦
كوريجه	كوريجه	٠	٠	١٥٥٧٨	١٣٢٠٢٥	٠	٠
	كسريه	٠	٠	٢٠٠١٢	١٦١٦٠٠	٤١	٤٠٢
	استاروه	٠	٠	٧٢٢٨	٦١٢٦٠	٠	٠
	قولونيه	٠	٠	١٦١٨	١٣٧١١	٠	٠
كوريجه	سنجاغنك يكونی	٠	٠	٤٤٤٣٦	٣٧٦٥٩١	٤١	٤٠٢
دبره	دبرهٔ بالا	٠	٠	١٧٤٦٢	١٢٥١٠١	٠	٠
	دبرهٔ زير	٠	٠	١٣٧٣	١١٦٤٠	٠	٠
	سنجاغنك يكونی	٠	٠	١٨٨٣٥	١٢٦٧٤١	٠	٠
ايلبصان	ايلبصان	٠	٠	٠	٠	٢٣	٢٠٠

 [illegible] ولایتك ۱۳۰۵ سنهٔ مالیه‌سی حبوبات حاصلات عمومیه‌سی

سنجاق	قضا	بورچاق مع حصهٔ اعانه عشری کیل	بورچاق اصلی کیل	مصر مع حصهٔ اعانه عشری کیل	مصر اصلی کیل
مناستر	مناستر	٧٥٤	٦٧٥٦	٤٦٠٨٠	٣٩٠٥١٤
	پرلپه	٣٤٨	٣٨١٥	١٥٠٧٤	١٢٧٧٥٠
	فلورینه	١٩٢	١٦٩٢	٢٣٩٠٤	٢٠٢٥٨٤
	نوشری	١٨٩	١٦٠٥	١٨١٨٢	١٥٤٠٩٣
	قرچوه	٣٢١	٢٧٢٤	١٣٥٢٨	١١٤٦٤٧
مناستر سنجاغی	غلت یکونی	١٩٠١	١٦٤٩٢	١١٥٧٦٨	٩٨٩٥٧٩
کوریجه	کوریجه	٦٨٧	٥٨٢٥	٢٣١٥٦	١٩٦٠٤٥
	کسریه	٩٠٢	٧٦٤٨	٢٤٤٢١	٢٠٦٩٦٠
	استاروه	٢٦٧	٢٢٧١	١٣٣٤٤	١١٣٠٩٣
	قولونیه	١٧٧	١٥٠٨	٦٠٣١	٥١١١٥
کوریجه	سنجاغی غلت یکونی	٢٠٣٣	١٧٢٥٢	٦٦٩٥٥	٥٦٧٤١٣
دبره	دبرهٔ بالا	٢٠٢	١٨١٣	١٩١٩٢	١٦٢٦٥١
	دبرهٔ زیر	١١	١٠٠	٦٤٣٢	٥٥٥١٥
دبره سنجاغی	غلت یکونی	٢١٣	١٨١٣	٢٥٦٢٤	٢١٨١٦٦
ایلبصان	ایلبصان	٥	٥٠	٣٣٣٩٥	٢٨٣٠١٠

سنجاقلر	قضالر	چودار مع حصهٔ عاده عشری كیل	چودار اصلی كیل	علف مع حصهٔ عاده عشری كیل	علف اصلی كیل
مناستر	مناستر	٥١٢٢٦	٤٢٤٢١١	٢٦٨٥	٢١٨٦١
	پرلپه	٤٣٣٢١	٣٦٧١٢٨	٥٤٠٣	٤٥٧٩٦
	فلورینه	٢٢٧٩٢	١٩٧١٦١	١٣٧	٩٢٩٥
	اوخری	١١٠٤٠	٩٣٥٩٢	٣١٨	٢٧٠٣
	قرچوه	٩٤٠٢	٧٩٦٨٤	٥٤٠	٤٥٧٧
مناستر سنجاغی	غلال یكونی	١٣٧٧٩١	١١٦٧٧٤٦	٩١١٣	٨٥١٣٢
كوریجه	كوریجه	٧٤٦٣	٣٠٨٧٤	٧٤٥	٦٣١٨
	كسریه	١٦٦٣٩	١٤١٠٠٩	١١٠٥	٩٣٦٨
	استاروه	١٦٣٥	١٣٨٦٤	٤٦١	٣٩٠٧
	قولونیه	٤٧٦	٤٠٣٧	١٦٤	١٣٩٨
كوریجه	سنجاغ غلال یكونی	٢١٢١٣	١٧٩٧٨٤	٢٤٧٥	٢٠٩٩١
دیره	دیرهٔ بالا	٣٣٩٣	٢٨٧٥١	٤٨٤	٤١٠٤
	دیرهٔ زیر	٣٥٠	٢٩٧١	٢٩٠	٢٤٦٠
دیره سنجاغی	غلال یكونی	٣٧٤٣	٣١٧٢٢	٧٧٤	٦٥٦٤
ایلبصان	ایلبصان	١٧٠	٩٤٤٦	٣٢٠١	٢٧١٣٠

سنجاق	قضا	شعیر مع حصهٔ اعانهٔ عشری کیل	شعیر اصلی کیل	حنطه مع حصهٔ اعانهٔ عشری کیل	حنطه اصلی کیل
	مناستر	٣٠٤٧١	٢٦٦٦٧٠٥	٧٥٠٤٤	٦٤٠٢٠٥
	پرلپه	٣٣٨٨١	٢٧٧٨٦٥٨	٥٦٧٠٩	٤٨٠٥٩٣
	فلورینه	١٠٩٤٢	١٣٦٦٦٣٣	١٨٣١٨	١٥٥٢٣٩
	اوخری	٥٠٨٤	٤٣٠٨٥	١٢٠٨٦	١٠٣٤٣٤
	قرچوه	٣٨٥٦	٣٣٦٨٥	٧٦٨٥	٦٥٠٧٨
مناستر سنجاغی	خلاصهٔ یکون	٨٣٣٣٤	٧٤٧٧٦٥	١٧٠٣٤٢	١٤٤٣٥٣٩
	کوریجه	٦٣٧٣	٥٤٠١٣	٢٣٨٩٦	٣٠٣٥٠٢
	کسریه	٦٦٤٦	٥٦٣٣٥	٣٠٥٧١	٣٥٩٠٧٧
	استاروه	١٢٧٨	١٠٨٣٤	٦٩٢١	٥٨٦٦٠
	قولونیه	٣٥٠	٣٩٦٩	٣٥٧٢	٣٠٢٧٩
کوریجه سنجاغی	خلاصهٔ یکون	١٤٦٤٧	١٣٤١٤٠	٦٤٩٦٠	٥٥٠٥٢٨
	دره بالا	١٤٤١	١٣٢١٦	٣٠٩٤	٢٦٣٢٣
	دره زیر	٣٠٣	٢٥٦١	٦٤٤	٥٤٥٨
دره سنجاغی	خلاصهٔ یکون	١٧٤٣	٧٧٧	٣٧٢٨	٣١٦٨١
ایلبصان	ایلبصان	٣٥٠١	٢٩٦٧٠	٣٦١٠	٣٠٦٠٠

کیل اصلی	مع حصه اعانه عشری کیل	قضا	سنجاق
یکون			
١٧٦٣٣٧٥	٢٠٨٠٧٨	مناستر	مناستر
١٣٣٢٩٠٠	١٥٧٢٨٢	پرلپه	
٦٩٠٥٥٧	٨١٤٨٦	فيلورينه	
٣٩٧٥١٨	٤٦٩٠٧	ازخری	
٢٩٩٧٥٦	٣٥٣٩٤	قرچووه	
٦٤٨٤٣٠٦	٥٢٩١٤٦	غنك يکونی	مناستر سنجاغی
٤٨٧١١٢	٥٧٤٧٩	كوريجه	كوريجه
٦٨٤٠٠٩	٨٠٣٥٩	كسريه	
٢٠٢٦٦٤	٢٣٩١٧	استاروه	
٩٢٠٨٥	١٠٩٨٤	قولونيه	
١٤٦٣٨٠٠	١٧٢٧٣٩	غنك يکونی	كوريجه سنجاغی
٢٣٦٢٠٣	٢٧٨٧١	دبره بالا	دبره
٨٦٠٦٨	٧٠٣٢	دبره زير	
٣٠٤٢٧١	٣٥٩٠٣	غنك يکونی	دبره سنجاغی
٤٠٧٣٤٠	٤٨٠٣٦	ايلبصان	ايلبصان

حبوبات استاتستيقنك اجمالى

كيـل ٨٦٥٩٨١٧ حاصلات اصليه ٨٨٥٨٥٤ مقدار اعشار ٩٥٤٥٦٧١ يكونى	مناستر ولايتنك بر سنه لك حبوبات حاصلات اصليه سيله مقدار اعشارى
فروشـــس ٢٠٦٤٠٤١١ نقديه قيمت عموميه سى ٢٤٣٥٥٦٢ تكاليف ميريه سى ٢٣٠٧٠٩٧٣ يكون	مناستر ولايتنك باغ باغچه و كياه كى اعشارى نقداً استيفا اولنان نقديه قيمت عموميه سيله تكاليف ميريه سى

اخطار

ولايتك طبيعى صناعى زراعى تجارى جغرافيالرنده و تاريخ خصوصيتنده اولديغى كى استاتستيقرنده دخى اخيراً ولايته الحاق ايدن سرفيجه سنجاغى حقنده كى تفصيلات استاتستيقيه سنهٔ آتيه سالنامه سنده درج اولنه جقدر .

ادخالات

رسم كركى

تفاوت غروش	١٣٠٣ غروش	١٣٠٢ غروش
٢٨٧٩٠٦٠	٦٢١٩٨٨٦٨	٦٥٠٧٧٩٢٧
٩٢٧٣٤	٢٧٢٣٧٣٦	١٨١٠٠٢
٢٣٦٣٧٤٠	٢٧٧٠٣٤٨٠	٣٠٠٦٧٢٣٠
١٠٤٦٧٢١	٣٥٢٦٣١٢	٤٥٧٣٠٣٣
٣٦	٠	٣٦
٨٠٩٨٩	٩٩٨٧٠٥٥	٩٩٠٦١٦٦
٨٧٥٩٥	١٩٣٦٦٠	١٠٦٠٦٥
٢٣٣٥١٥	١١٢٣٩٢١	٨٨٩٤٠٦
٣٢٥٢٢٧	٣٠٨٩٧١٤	٢٧٦٤٤٨٧
١١٥٤٤٤	٣٦٧٠١٣٣	٣٥٥٤٦٨٦
١٨٧٩٥٨	٧٤٥٤٥٤	٥٥٧٤٩٦
٣٧٠	٦٤٨	١٠١٧
٣٤٢٢٩٤٤	١٦٢٨٣١٧٤	١٢٧٦٠٢٧٠
١١٠٨٧٩٣	٢١٩٥٧٨٥	٣٣٠٤٥٧٧
٧٥٠٧	٢١٣٠	٩٦٣٧
١٨٧٣٢	٥٠٤٤٤٢	٥٢٣١٧٤
٣٦٨٤٥	٢٠٧٢٢٣	٢٤٤٠٦٨
١٩١٤٩٦٨	١٧٧٥٨٧٩١	١٩٣٧٣٧٥٩
٤٧٠١٥	٩٢٣٠٦	٤٥٢٩١
١١٣٥	١٤٥٤٨٩	١٤٤٣٥٤
٢٤٤٧٤٦	٢٧١٧٢٥	٢٩٦١٧٧١
٥٠٢٦٩٥٩	١٥٢١١٨٦٦٦	١٥٧١٤٥٦٢٥

تفاوت غروش	١٣٠٣ غروش	١٣٠٢ غروش
ادخالات		
فيئات		
٤٢٢١٦٤٦٧	٨٥١٨١٨٢٨	٨٩٤٠٢٨٢٩٥
١٢٨٧٩٦٩	٣٨٠١٨٨٦	٢٥١٣٩١٧
٣٢٨٢٩٧٣٠	٣٨٤٧٧٠٦٨٥	٤١٧٦٠٠٤١٥
١٤٥٣٧٧٩٤	٤٨٩٧٦٥٥٤	٦٣٥١٤٣٤٨
٥٠٠	٠	٥٠٠
٤٥٨٤٥٩٣	٥٣٤٥٢٥٤٠	٤٨٨٦٧٩٤٨
١٢١٦٥٩٦	٢٦٨٩٧٢٢	١٤٧٣١٢٦
٣٢٤٣٢٦٥	١٥٥٩٦١٢٧	١٢٣٥٢٨٦٢
٤٥١٧٠٤٥	٤٢٩١٢٦٩٨	٣٨٣٩٥٦٥٣
١٦٠٣٤٢٥	٥٠٩٧٤٠٦٤	٤٩٣٧٠٦٣٩
٣٦١٠٥٢٥	١٠٣٥٣٥٢٤	٧٧٤٢٩٩٩
٥١٣٩	٩٠٠٠	١٤١٣٩
٤٧٥٤٠٨٨٦	٢٢٦١٥٥٣٣٠	١٧٨٦١٤٤٤٤
٦٣٣٦٣٤٥	٢٥٩٠٢٦٤٢	٣٢٢٣٨٩٨٧
١٠٤٢٦٥	٢٩٥٨١	١٣٣٨٤٦
٢٦٠١٧٣	٧٠٠٦١٣٣	٧٢٦٦٣٠٥
٥١١٧٣٦	٢٨٧٨٠٩٧	٣٣٨٩٨٣٣
٢٦٥٩٦٧٨٤	٣٤٢٤٨٣٢٠٤	٢٦٩٠٧٩٩٨٨
٦٥٢٩٨٤	١٢٨٢٠٢٨	٦٢٩٠٤١
١٨٦٩٢٠	١٧٧٠٤٢٣	١٩٥٧٣٤٣
٣٣٩٩٢٥٢	٣٧٧٣٩٢٣٤	٤١١٣٨٤٨٦
٥٩٧٣٧٨١٥	٢٠١٠٥٩٥٢٩٩	٢٠٧٠٣٣٣١١٢

اخراجات

رسم کرکی

تفاوت قروش	١٣٠٣ قروش	١٣٠٢ قروش
٦٩٧٣١٧	٣٢١٦٩٩٧	٣٩١٤٣١٤
٤٦٢١	١١٤٨	٦٥٦٩
١١١٦٣٥	٨٩٣٨٣٠	١٠٠٥٤٦٥
٣٥٠١٢	٣٠١١٥٠	٣٣١١٦١
٨٥٩	١٠٢٤	١٨٨٤
١٦٢٩٦	١٤٤٧٦٢	١٢٨٤٦٦
٠	٠	٠
٢٣٢٤٥	١١٤٧٦١	١٣٨٠٠٦
١٥٧٥	١٨٣٠	٢٥٥
٢٤٠٤	١٦٥٠٣٥	١٦٧٤٣٩
٢٦٥٩٤	٣٧٤٩٣	٨٩٠١
١١٥٥	٤٣	١١٩٨
١٦٢٥٣	٣٦٠١٩٠	٢٧٦٤٤٢
٢٠٩١٣	١١٧٨٥٠	٩٦٩٧٣
٣٥٧٤	٣٧٤٦٨	٧٣٩٢٤
٢٨٥٥٨	٤٤٨٦٤	٢٣٤٢٣
٢٢٧٣٧	٩٢٢٠٣	١١٤٩٤٠
٤٧٧٩٠٨	٣٧٨٦٣١٢	٤٢٦٤٢٢٠
١٨٨٤٠	٥٠٠٨٨	٣١٢٤٨
١٩٩٠١٠	٦٣١٩٠٦٥	٦٥١٨٠٧٥
١١٣٣٠٠	٥٣١٩٧٢	٤١٨٦٧٢
١٤١٩٦٥١	١٦٠٩٨٨٨٤	١٧٥١٨٥٣٥

اسامى دول	اخراجات		
	قوت		
	١٣٠٢ غروش	١٣٠٣ غروش	تفاوت غروش
انكلتره	٤٤٩٢٣٧٧٧	٢٥٧٤٤٠٩٦	٢٧٤٧٩٦٨١
المانيا	٧٢٩٨٨٨	٢١٦٤٤٣	٥١٣٤٤٥
اوستريا	١١١٧١٨٣٣٣	٩٩٣١٤٤٤١	١٢٤٠٣٨٩١
ايتاليا	٣٧٣٥١٣٣٣	٣٣٤٦١٠٩٤	٣٨٩٠٢٣٩
اسپانيا	٢٠٩٢٢٢	١١٣١٧٧	٩٥٤٤٥
ايران	١٠٧٠٥٥٦	١٢٠٦٣٥٢	١٣٥٧٩٦
اسوج	٠	٠	٠
امريقا	١٥٣٣٣٩٩٩	١٢٧٥١٢٢١	٢٥٨٢٧٧٨
بلچيقا	٢٨٣٣٣	٢٠٣٣٣٢	١٧٤٩٩٩
بلغارستان	٢٣٢٥٥٤٢	٢٣٩٢١٤٧	٣٣٣٩٥
تونس	١٢٤٧١	٣٨١٨٣٢	٣٦٩٣٦١
دانيمارقه	١٣٣١١١	٤٧٧٨	١٢٨٣٣٣
روسيه	٣٠٧١٥٧٧٦	٢٨٩٠٩٩٩٣	١٨٠٥٧٨٣
رومانيا	١٠٧٧٠٧٧٧	١٣٠٩٤٤٣٦	٢٣٢٣٦٥٩
سيام	٣٣٢٢٧٨	٣٨١٤٩٧	٤٩٢١٩
صربستان	١٠١٩٧٥٠	٦٢٣١١٠	٣٩٦٦٤٠
فلنك	١٢٧٧١١١١	١٠٢٤٤٧٧٧	٢٥٢٦٣٣٤
فرانسه	٤٧٣٨١٢٢٢٣	٤٢٠٧٠١٣٢٣	٥٣١٠٠٩٠٠
قره طاغ	٤٣٤٠٠٠	٦٩٥٦٦٢	٢٦١٦٦٢
مصر	٩٠٥٢٧٩١٧	٨٧٧٦٤٧٨٦	٢٧٦٣١٣١
يونان	٤٦٥١٩٣٣٣	٥٩١٠٧٩٩٣	١٢٥٨٨٨٨٣
يكون	١٣٧٠٧٢٩٥٠٨	١١٢٨٩١٣٠٩٠	١٤١٨١٦٤١٨

ایشبو استاتستیق محصولات ارضیه وصنایعیه‌نك عائدلری اعتباریله اولمیوب مخرجلری اولان اسكله‌لر اعتباریله تنظیم اولنمشدر .

رومانیا حكومتیله تنظیم وتعاطی اولنان تجارت مقاوله‌نامه‌سنك اجرا آتنه باشلاندیغی ۲۱ تشرین‌ثانی سنه ۱۳۰۳ تاریخنه قدر رومانیا ادخالاتندن اون التی قلم اشیای ممنوعه‌نك رسم گمركی تعرفهٔ موقته‌سی موجبنجه مقطوعاً الغا اولنه‌رق بونلرك قیمتلری معین اولمدیغندن اومدت ظرفنده گلان اشیای مذكوره قیمتلری دیگر سنه‌لرده گلان مثلیاتنك قیمتلرینه گوره درج اولنمشدر .

رژی ادارهٔ عمومیه‌سندن واقع اولان تحقیقاته نظراً ممالك شاهانه‌دن دیار اجنبیه ایله ایالات ممتازه‌یه اخراج اولنان توتونلر ایله دیار اجنبیه‌دن ممالك شاهانه‌یه ادخالی مجاز اولان بعض توتون معمولاتنك مقداری بروجه زیر گوسترلمشدر .

(ممالك شاهانه‌دن دیار اجنبیه ایله ایالات ممتازه‌یه اخراج اولنان)

(توتونك مقداری)

كیلوغرام	
٥٧٢٢٠٧	ایران ورومانیا ومصریه
٨٣٢٢٦٥٠	سائر دیار اجنبیه
١٤٧٨٣٦٠	ایالات ممتازه‌یه
١٠٣٧٣٢١٧	

(ممالك شاهانه‌یه دیار اجنبیه‌دن ادخال اولنان توتونك مقداری)

سانتم	غروشی	عدد	جنس مقادیر	جنس اشیا
٣٢	٢٤١٠٧٦	٣٧٢٢٥٤٨٣	عدد	بپراق سیغاره
٤٨	١١٦٣٤	١١١٦	کیلو	اغزتوتونی
٤١	٢٤٣٢٥٤	١١٧٩٠	کیلو	انفیه
١١	٤٩٥٩٦٥			

خطهٔ مصریه‌دن ایالات سائرهٔ شاهانه‌یه وقوعبولان ادخالاتك رسم گمرکی مصر گمرکلرندن ایالات سائرهٔ شاهانه‌دن خطهٔ مصریه‌یه وقوعبولان اخراجاتك گمرکی دخی اخراج اولندقلری اسکله‌لر گمرکلرنده الغفله مصر دخالاتنده گوستریلان شیلر حین ورودنده تذکره‌سندن فضله گلان شیلردر .

اوروپادن مبایعه اولنان اسلحه والات وادوات حربیه ایله دول اجنبیه سفرا وقونسلوسلری نامنه ورود ایدن ومعابد ومکاتب ایچون جلب اولنان اشیا وزراعت وصناعت ایچون ادخال اولنان ماکنه وادوات زرعیه وتیمور یول وفابریقه‌لر لوازماتی اوله‌رق بالامتیاز کتوریلان اشیا موقتاً رسم گمرکدن معاف اولدقلری جهتله بوکا داخل دکلدر .

اسامی الویه	اسامی قضا	اسامی ناحیه	قیون	کچی	انکوره کچیسی	ماندا
مناستر			١٤٧٩١٢	٥٤٩٦١	٣٠٠٠٠	١٠٠٠
		رسنه	١٠٠٨٠	٧٥٥٩	٥٧٧	٤١
		پرسپه	١٦٦٥٠	٩١٧٠	٣٦٦	٤
		قورشوه	٤١١٢	٣٥٢١	٣٩٠	٠
		کورحصا	٢٦٣٨٤	١٨٤٤٧	١٣٦٠	٣٦
	اوخری		٣٠٣٤٢	١٤٣٨٥	١٠٥٤	٨٣٣
		استروغه	١٣٠٢	٦٨٩٦	١٤٣٦	٣٧٦
		برجود	١٠٥٧٩	١٢٥٥٤	٨١٦	١٤
	پرلپه		١٥١٤٤٠	٤٩٧٧٢	١١٥٠٠	١٠٠
	فیلورینه		٥٠٥١١	١٢٣٠٠	٢٥٠٠	٥٠٠
		رودنیا	١١٠٨١	١٨٤٩	١٣٠٠	١٨٠
		نوسقه	٤٩٦٤	٣٠٣٢	٩٥٠	١٣٠
	قرچوه		٥٩٨٧٢	٤٦١٧٠	٩٠٠٠	٨٠

[illegible]	[illegible]	اوکوز عربه‌سی		بارگیر عربه‌سی	
		ایکی تکرلکلی	درت تکرلکلی	ایکی تکرلکلی	درت تکرلکلی
١٠٠٠٠	٤٠٠٠	١٠٠	١٥٠	١٥	١٢٠
٦٨	٠	٢٨٦	٠	٧	٥
٩٣	٠	٨٠	٠	٠	٠
٣٤١	٠	٧٨	٠	٢	٠
٤٧١	٠	٧٥	٣٥٣	٠	٠
٥٧٣	٠	٠	١٥٥	٠	٤
٧٥٥	٠	٨٣	٢٣٥	٠	٣
٢٩٦	٠	١٨٤	١١٢	٠	٠
٤٠٠٠	٠	١٥٥٠	١٦٥٠	٠	٥٠
٨٠٠	٣٥٠	١٠٠	٧٠٠	٢	٥
٣٠٠	٣٥٠	٠	١٠٠	٨	١٠
٦٠	١٢٠	١٠	٢٠	٠	٠
١٥٠٠	٥٠٠	١٥٠٠	٠	٠	٦

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]			٣٨٠٨٤	٣٦٦٥٥	١٢١٤	٣٢
	قوزانه		٧٠١٧٠	٤٥٤٣٩	٣٥٠	٠
	جوه		٨١٩٣٩	١٤١١٣٠	١٣٩٣	٥٨١
	ناساچ		٦٣٣٣١	١٥٠٦٦	٢٣١٥٣	١٥
	کره بنه		٣٨٤٤١	٣٦٣٢٧	٢٨٦٢	٥٦
	الاصوبه		١٦٠٠٨١	١٣٨٨١٤	٤٣٦	٠
[illegible]			٣٣٣٩٣٥	٢٠٧٢١	٤١٣	٣٢٦
	کسریه		٧٩٦٣٠	٣٠٥٢٨	٥٥٩٠	١٠٩
	استاروه		٣٥٦٥٥	٢٤١٥٠	٢٥٠	١٠٠
	قولونيه		٣٠٧١١	١١٥٣١	٨٠	١٠٠
دره			١٨٨٩٩	١٤٣٦٣	٨٩٥	٤٥
	دره زير		٩٣٠٨	١٢٣٧٠	٣٩٣	٠
	رقه لر		٦٥٨٢	٧٥٩٨	١٠١	٠
	ماط		٥٠٠٠	٥٠٠٠	٦٠٠	٠
[illegible]			٥٣٨٦٦	٣٤٥٧٥	١١٠٠٠	٦٥٠
	غرامش		٧٧٩٤	٦٩٠٤	٢٠٠٠	٣٠
	يكاين		١٥٠٠	٧٠٠٠	٨٠٠	١٥٠

[illegible]	[illegible]	اوکوز عربه‌سی [illegible]	اوکوز عربه‌سی [illegible]	بارگیر عربه‌سی [illegible]	بارگیر عربه‌سی [illegible]
٤٢٩	٠	٧٩	٠	٠	٠
٥٠٠	٠	١٠٠٠	٢	٠	٢٦
٧٠٠	٠	٤٢٢٦	٢	٠	٣
١٢٢٠	٠	٨٧٣	٠	٠	٠
١٣٤٥	٠	٢٩٥	٠	١	٠
٤٠٤	٠	١٦٠	٠	٠	٠
١٥٥٨	٠	١٠٢٤	٥٢٩	٠	٠
١٥٤٠	٠	٢٥٨	٣٥٥	٠	٠
٨٠٠	٠	٥٠	١٢٠	٠	٠
٢٥٠	٠	٠	١٠٠	٠	٠
٣٥١٧	٠	٠	٠	٠	٠
١٢٢٥	٠	٠	٠	٠	٠
١٩٥٠	٠	٠	٠	٠	٠
٣٠٠	٠	٠	٠	٠	٠
٨٣٠	٢٣٢٠	١٢٠	٠	٠	٠
٣٨٠	٠	١٠	٠	٠	٠
٢٠٠	٠	٠	٠	٠	٠

مناستر وحواليسنك مختصر تاريخ خصوصيسى

ماكدونيا قطعه‌سيله اهاليسى اوزرينه تاريخى برنظر

اوروپا قطعه‌سنى اشغال ايدن عموم ملتلر عالم بشريتك مهد اساسيسى اولان آسيا قطعه‌سندن كلمشلردر .

شمدى مدنيتجه الك ايلرى كيتمش اولان اوروپا ملل عموميه‌سنك برقسمى براً بحر خزرى شمالاً طولاشه‌رق وديكرى (بوسفور – قره دكز بوغازى) نى كچه‌رك ايكى قافله اوله‌رق اوروپا قطعه‌سنه كلمشلر ومرور زمانله قطعهٔ مذكوره‌نك هر طرفنه يايلمشلردر .

اوروپا قطعه‌سنده بولنان ملل مختلفه‌نك بر ايكنجى قسمى دخى مصر فنيكه وليديه (*) سواحلندن هجرت ايله سفائن واسطه‌سيله بحر سفيدى كچه‌رك يونانستان وايتاليا واسپانيه قطعه‌لرينى اختيار ايلمشلردر كه يونان اطه‌لرينه هجرت ايدن (هلناله) يعنى (اله‌نوسلر) بونلرينك اهالى قديمه‌سى اولان پلازلرى سوروب چيقارمشلردر .

بحراً هجرت ايدن اشبو ايكنجى جمهور مهاجرلر اسقرار اقامت ايلدكلرى قطعه‌لرده اوزمان مسكون بولنان والك ابتدا هجرت ايدرك اوروپا قطعه‌سنى دار البشر برحاله كتورمش اولان اهالى قديمه وحشيانه برچوق محاربه‌لردن صكره برلشه بيلمشلردر لكن اوروپا قطعه‌سنك قديم ويكى اهاليسى ديه تسميه اولنه‌بيلان بوايكى جمهور اهالى بيننده وقوعه كلان متعدد محاربات وحشيانه نتيجه‌سنده مهاجرين بحريه قديم اهاليه مغلوب اوله‌رق بعض يرلرده يونانستان اطه‌لرنده اولديغى كبى حال اسارتده قالدقلرى وبعض طرفلرده دخى فرار ايله طاغلرده تمكن

(*) ليديه قرون اولى دول قديمه‌سندن بريدركه آيدين وقسماً قونيه ومنتشا باليكسرى ولايتلرينك حاوى اولديغى اراضيدن متشكل ايدى .

ايتدكارى بوبابده‌كى معلومات مختلفهٔ تاريخيه‌نك الك صحيحى اوله‌رق قبول اولنمليدر .

روم‌ايلى شبه‌جزيره‌سنه الك اول هجرت ايتمش اولان اهالى « اليزه » « تارسيس » « ستيم » ويافثك احفادندن جاوه‌نك اوغلى « دودانيم » نسلندن كلمش اولان ومهاجرين متأخره طرفندن پلاژ تسميه اولنان اسكى ارناوودلردر .

تارسيسدن ، تراكيا قطعه‌سنده مسكون اولان تراسلر (*) اليزه‌دن ، موره شبه جزيره‌سنك نام قديمى اولان پلوپونس قطعه‌سنده‌كى (پله‌پونه‌ز) اقوامى و دودانيمدن ، ايپرلر (**) وسه‌تيمدن دخى ماكدونياليلر كلمشلردر .

بو تقديرجه ماكدونيا كلمه‌سنك اصلى دخى حرف جر (ما) ايله (سه‌تيم) ياخود (سه‌ديم) كلمه‌سنك تركيبندن حاصل اولان (ماسه‌ديم ـ ياخود ماسه‌تيم) دركه مرور زمان وتخلف لسان بوكلمه‌يى (ماسه‌دوان ـ ماكدونيا) كبى تبديلاته اوغراتمشدر .

اشته بودرت نسلدن كلان اهالى كنديلرندن صكره هجرت ايدن اقوامه نسبتله قديم اولدقلرندن پلاز لساننده قديم معناسنه اولان (پلاسج ـ پلاسغ) اسميله تعريف وتفريق اولنمشلردر .

بو نسلدن كلمش اولان ابناى بشرك كافه‌سى ازمنهٔ ابتدائيه‌ده بيوك حكومتلر تشكيل ايده‌مامشلردر هرفرقهٔ بشر ايچلرندن بريني (رئيس) وياشيخ صفتيله حاكم طائفه وانك اداره‌سى آلتنده بولنور ايدى .

فقط بنى بشرك كنديسنى محافظه ايتمك ايچون احتياج طبيعيسى مختلف النفوس اولان فرق صغيرهٔ بشريه‌نك بر ويا بر قاچنك برلشه‌رك

(*) تراس وياتر اكينا استانبول وادرنه حواليسنك اهالئ قديمه‌سنك اسميله معروف قطعه‌نك نام قديميدر .

(**) (ايپر) يانيه ولايتى وحواليسنك نام قديميدر .

بیوجك بجاقلر تشکیل ایلمسنه سبب اولمشدر كه بوجاقلر دخی مرور زمان ایله بیوك وكوچك بر حكومت حالنی كسب ایتمشلردر .

میلاد مسیحدن بیك سنه یعنی فخر كائنات علیه افضل التحیات افندمز حضرتلرینك ولادت سعادت بخشای نبویلرندن تخمینا بیك التیوز سنه مقدم تراكیا وارناوداق وماكدونیا ویونانستان قطعه‌لرنده متعدد قراللره تابع حكومتلرك وجودینی تاریخ اثبات ایدیورسه‌ده میلاددن بش عصر مقدمندن اعتبارا ازمنهٔ قدیمه‌یه طوغری تباعد اولندقجه قطعات معروضه‌نك وبوراده تأسس ایتمش اولان حكومات متعدده‌نك احوال عمومیه‌سی حقنده تفصیلات مكمله موثوقهٔ تاریخیه‌یه دسترس اولنه‌میور .

ازمنهٔ قدیمه‌ده موجود اولان حكومتلر شمدیكی كبی ولایت وسنجاق مثللو اقسامه تقسیم اولنمیه‌رق هر حكومت داخلنده بولنان اقوام مختلفه‌نك نوع ولسانلرینه كوره اقسام متعدده‌یه ایریلور ایدی . یعنی بر حكومتك زمان قدیمه‌كی تقسیماتی زیر تابعیتنده بولنان مختلف اللسان اقوامك قوللاندقلری لسانلر اعتباریله اولدیغندن رؤسای مختلفه‌یه تابع اولان بو اقسام حكومتك هر بری ده كندی قومنك قوللاندیغی (لسان) نامیله یاد اولنور ایدی .

اشته بو نقطهٔ نظردن باقلدیغی حالده قوللاندقلری لسان اعتباریله یاد اولنان اقوام قدیمه‌دن ماكدونیا قطعه‌سنك (په‌لاغونیا) اسم قدیمیله معروف اولان مناسق اووه‌سنده (لیسه‌ست) لر ووده‌نده (امات) لر ، قیارده (اورده‌ش) لر ، وقدیمدن برو قاسه‌تودیا نامیله طانلمش اولان كسریه‌ده (اورسه‌ست) لر ، ودیره‌دن (غوردیا) نام اخرله كوریجه‌یه قدر (داساره‌ت) لر بولنور ایدی .

یونانستان هیچ بر زمان ماكدونیایی یدضبطنه كچیرمامش وفقط ماكدونیا یونانستانی میلاد حضرت مسیحدن (٣٣٨) سنه مقدم فتح

و استيلا ايتمش ويونانستان رومه ليلرك بو حواليه يد تجاوزلرينى اوزاتدقلرى زمانه قدر ماكدونيانك تحت تابعيتنده قالمشدر . بو تقديرجه ماكدونيانك مال قديمى اولان قطعهٔ مذكورهنك يتشديرديكى اخلاف يونانيهنك و بوناك كبى ازمنهٔ قديمه‌دنبرو ماكدونياليلره تابع و خرجكذار اولان بلغارلرك عالم مدنيته سوردكارى ماكدونيا مسئله‌سى صرف خيالات غيرمشروعه‌دن عبارتدر .

مملكتلرينى استيلا ايتمش اولديغندن طولايى كوزلرينه ديكن كبى كورنمكده اولان ماكدونياليلرى دفعه مقتدر اوله‌ميان يونانيلر بالآخره روماليلردن معاونت و امداد طلب ايتديلر . بونك اوزرينه او زمان اقبالك اوج اعلاسنده و اصل اولان رومه‌ليلر قواى استيلاكارانه‌لرينى همان ماكدونيا اوزرينه سوق ايله برقاچ سنه ايچنده يعنى ميلاددن (١٤٦) سنه مقدم ماكدونيا و يونانستانى (آخه) نامى التنده بر ولايت شكلنه قويمشلردر .

بو تاريخدن صكره ماكدونيا رومه دولتنه تابع و بناءً عليه دولت مذكورهنى تشكيل ايدن سائر حكومتلر عدادينه داخل اولدى .

فقط ميلاد عيسادن (٣٩٥) سنه صكره ماكدونيا قطعه‌سى شرق غربى رومه ايمپراطورلقلرينه تابع اولمق اوزره ايكى يه تقسيم اولندى .

براز صكره ايسه شرقى رومه ايمپراطورلرندن (ارقاديئوس) يونانستان و ارناودلق قطعه‌لريله برابر ماكدونيايى دخى برادرى (اونوريئوس) دن ضبط ايله شرقى رومه حدوديني قره‌دكزدن ادرياتيك كورفزينه قدر توسيع ايتدى .

بوندن صكره بعدالميلاد (١٣٤٧) تاريخنده ماكدونيا و جوارى صربليلرك يد استيلاسنه دوشديكى كبى (١٣٨٦) سنه‌سندن صكره دخى روم ايلينك هر طرفى كبى ماكدونيا قطعه‌سى ده عثمانليلرك يد ضبط عادلانه‌سنه كچمشدر .

« ارناؤد كلمه سنك اصلی »

(ارناوود) كلمه سنك اصلی "(آربان) اولوب آسیای وسطادن ایكی قافله
اوله رق هجرت ایدن مهاجرین اولیه نك برقسمی آسیاده كی آریلره منسوب
بولندقلری جهتله هجرتلرنده نام اصلیلرینی محافظه ایتمشلردر . اقسام
متعدده یه منضم اولان (آربا) قومنك اسكان و اشغال ایتدكلری قطعه لره
ینه كندیلرینك : (آربانیا ـ آربریا) تسمیه ایتدكلرینه نظراً :
بونلردن یونانستانده بولنانلرك اوزرینه كلمش اولان هلنلرك (آربانیا)
ویا (اربریا) كلمه سنده كی (ب) حرفنی تلفظ ایده میه رك نوكا (اروانیا) بو قطعه ده
بولنان قومه دخی (آروانیت) دیدكلری و مرور زمان و تخلف لسان
(و) ایله (ی) نك تبدیل مكان ایدیله رك (اروانیت) كلمه سنك صورتنی
الدیغی والیوم دخی (ارناوود) كلمه سنك بوندن ایلرو كلدیكی مدققین
مورخینجه متفق علیهدر .

« آربان كلمه سی حقنده كی افكار مختلفهٔ تاریخیه »

ارناوودجه (آر) تارله دیمك اولوب (بان) دخی فارسیده
اولدیغی كبی یاپیجی معناسنی مفید ایدوكندن اربان چفتجی دیمك اولور
واقعا آسیا قطعه سندن هجرت ایدن اقوام (آر) اوروپا قطعه سنه الك اول
چفتجیلك صنعتنی ادخال ایتدكلری وارناوودلرك دخی اقوام مذكوره نك
الك قدیملرندن بولندقلری مندرجات تاریخیه دندر علم اللسان علماسندن موسیو
(ماقس مولر) السنهٔ قدیمهٔ اریه ده (آر) یاخود (ار) ترلا
دیمك اولدیغندن اقوام مذكوره نك الك اول چفتجیلك صنعتنه سلوك ایله
اولرینه چفتجی دنیلدیكنی اثبات ایتمشدر .

ارناوودلر

— ياخود —

پلازغ — پلاز — پلاسجلر

(آرناوودلر) ك اسمنك بردرجه‌يه قدر مناسبتى اولان آسياى غربى اقواممندن (آريلره) منسوب اولدقلرى بيان اولنمدى . آرناوودلر قسماً اناطولى وروم ايليى اشغال ايدن مهاجرين اولى‌يه‌دن تاريخك الك ابتدا طانيديغى برقومدركه بالاخره بوقوم برچوق اقسامه انقسام ايتمشدر .

آرناوودلرك قديمده نيرو (پلاسج — ياخود — پلازغ) اسميله طانيلمرى حقنده‌كى روايات تاريخيه‌نك الك صحيحى اولمق اوزره مذكور قومدن صكره هجرت ايدن اقوام سائره‌نك آرناوودلرى : آرناوودلسانى كى (آرى) اسانده دخى (قديم — اسكى — اختيار) معناسنى افاده ايدن اشبو (پلاسج — پلازغ) اسميله تسميه ايلدكلرينى بيلديرمشيدلر . اشته بواسكى آرناوودلر كرك اناطولينك وسطى وغرب جنوبى جهتلرنده وكرك روم ايلنده تاريخك الك اول طانيديغى برقومدركه : مذكور قوم روم ايلينك جهت جنوبيه‌سى اولان يونانستان ايله ايتاليا وصربيه وداللماچيا وروماني‌يه قدر يايلوب برچوق سنه‌لر اورالرده يشامشلر و يونانستانده هلنلردن اول بولنمشلردر .

يونان قديم اعتقادات اساطيريه‌نك اسما وعاداتنده سپلاسجيلرك عادتلرينه واسكى ارناؤدجه‌ده مستعمل بعض الفاظه تصادف اولنسى يونانيلرك اساطير اوليه‌نك پلاسجلرك قور دقلرى اساس اعتقاددن ايلرو كلديكنى اثبات ايدر .

پلاسجلر يعنى قديم ارناؤدلر اشغال ايتدكلرى مواقع اعتباريله درت قسمه منقسم ايديلر .

(١) يونانستاندن ادرياتيك كورفزينك شمالنه قدر يايلمش اولان (ايلير ياليلر) كه بوجهتلرده قديمده (ايليريا) تسميه اولنور ايدى .

(۲) شار طاغندن ردوب یاقاننه وحتی اطه‌لر دکزینه قدر اولان اراضی‌یی و ایلیریالیلرك جهت شرقیه‌سنی استیعاب ایتمش اولان (ماکدونیالیلر)

(۳) روما‌نیا جهتلرندن ادرنه‌یه قدر یایلمش اولان واقسام سائره‌سی کبی اشغال ایتدیکی اراضی‌یه کندیناملرینی ویرن (ترا‌سلیلر – تراکیالیلر)

(٤) اناطولی‌نك آیدین ، قونیه ، انقره ، سیواس ، وقسطمونی جهتلرینی اشغال ایلیان وسائر قسملر کبی کندی ناملریله دخی حکومتلر تشکیل ایلیان (قریلیالیلر – فریکیالیلر)

بر وجه بالا انقسام ایتمش اولان پلازغلر – فرنکلرك دیدیکی کبی – پلاژلر بالاخره کندیلرندن صکره هجرت ایدن اقوام سائره ایله قاریشه‌رق نام وقومیت اصلیه‌لرینی غائب ایتمش و فقط پلازغلردن یالکز شمدیکی ارناؤدلرك اجدادی اولان (ایلیریه‌لر) قسمی بوکونه دکین نام ولسان وقومیتی عادات و اخلاقیله بردرجه‌یه قدر محافظه ایتمش وشمدیکی ارناؤدلق قطعه‌سیده قدیم ایلیریالیلرك اشغال ایتدیکی جهتلردن عبارت بولنمشدر .

قدیم پلازغ لسانی شمدیکی ارناؤد لسانی اولدیغی حالده پلاسجلرك متعاقباً بیزانسلر وروم‌لیلر و عثمانلیلرك تحت حاکمیتلرنده بولنملری نام وعادات وقومیتلری کبی لسانلرنده دخی بعض تغیرات وتخلفاته سبب اولمشدر .

پلازغلر ایله هلنلر

خرستیانلق تاریخنك بدایتلرنده بتون روم ایلی‌یی طولاشمش اولان استرابون نام مورخ شمدیکی ارناوودلر ایله ماکدونیالیلرك برلسان تکلم ایتدکلرینی وبرقیافتده لباس اکثریا ایلدکلرینی وباشلرنده‌کی صاچلری بتون بتون تراش ایتدکلرینی بیان ایدیورکه :

بو وجهه بالا اولان تقسیماتك صحتی یعنی : ترا سیلر ، ماكدونیالیلر ، ایلیریالیلر (یعنی شمدیكی آرناوودلر) و فریجیالیلرك بر اساسدن یعنی اسكی آرناوودلردن اوله‌رق انقسام ایلدكلرینی اثبات ایچون بوندن قطعی برهان آرانامالیدر .

هر نقدر پلازلرایله هلنلرك بر نسلدن اولدقلرینی یونان افكار جدیده‌سی ادعا ایدرسه‌ده كندیلرینك پلازلردن تنسل ایدن ماكدونیا و ایلیریا و تراسیلر ایله نسلاً و قومیةً مختلف اولدقلرینه قابل اعتراض اوله‌میه‌جق برچوق دلیل واردر ازجمله ینه كندی خطبای مشهوره‌لرندن (ده موستن) لك نطقلرنده (ونوسیدیت) نام مورخ دخی تاریخنده ایلیریالیلر ایله ماكدونیالیلری باربار صفتیله توصیف ایتلریدركه اولوقت باربار كلمه‌سی شمدیكی مستعمل اولدیغی معناده اولیوب كندیلرندن غیری جنس و لسانی بشقه اولان یبانجی قوملره ویریلور برنام ایدی .

یونانیلرك ادعالری كبی (پلازلر ـ پلازغلر) هلنلردن تشعب ایتمش اولیوب پلازغلرك هلنلردن اول یونانستانده مسكون اولدقلرینی اویله طاشلردن وجوده كتوردكلری اثارده اثبات ایدركه هلنلر اوطرفلره هجرت ایله پلازغلرك اثاری اوزرینه بعض علاوانده بولنمشلردر .

یونانیلرك (روملق) لباسنه كیرنجه‌یه قدر ارناوود لسانی تكلم ایتلری یونانستانك هلنلردن اول پلازغلرك مالكانه‌سی اولدیغی حقنده‌كی دلائل قویهٔ تاریخیه‌نك برنجیسیدر .

ماكدونیاده خرستیانلق

حواریوندن (سن پول) خرستیانلغی روملره و عظ و تلقین ایتمه‌دن اول ماكدونیالیلری خرستیان دیننه دعوت ایتمش و اجابت ایتدیرمش ایدی .

حضرت عیسادن التی عصر صكره شرقی رومه ایمپراطورلرندن

(ژوستيه‌ن) وپاپا (وتريل) مركزى ماكدونياده سلانيك ايله كوستنديل [*] اولمق اوزره ايكى مترەپوليدخانه تأسيس و بنا ايتديلر .

فقط يدنجى عصرده كوستنديل (ادوار) طرفندن تخريب اولنديغندن مذكور مترەپوليدخانه‌نك (رئيس الرهابيتى) اوخرىيه نقل اولنه‌رق (١٧٦٧) سنهٔ ميلاديه‌سنه قدر اوراده قالدى .

ايمپراطور (ژوستيه‌ن) زماننده وضع اولنان قانونه توفيقاً اوخرينك رؤساى رهبانيه‌سى مذكور (١٧٦٧) سنه‌سنه قدر روم پطريقلرينه تابع اولميوب طوغريدن طوغرىيه سنيود تعبير اولنان پاپالق مجلس روحانيسنه مربوط ايدى .

نادراً بلغار و بعضاً اولاح و اكثريا ارناود ملتندن تعيين اولنان بو رؤساى روحانيه ايچنده روم جنسندن هيچ بركيمسه كلمامشدر .

لكن مؤخراً استانبول پطريقى (سامويه‌ل) اوخرى حواليسنك قوجه‌لقلرى النده قالمسنك استقباله فنا نتيجه‌لر و يره‌جكنى دوشونوب قوجه‌لقلره قارشو بر چوق انتريقه‌لر ايدرك اوخريده بولنان و پاپايه تابع اولان مترەپوليدخانه‌نك لغوينه استحصال موفقيت ايله برابر اهاليى روم مترەپوليد و پاپاس و مكتب خواجه‌لرى واسطه‌سيله روملشديرمغه باشلامشيدى .

ـ﴿ بتوليا ـ ياخود ـ مناستر ﴾ـ

ميلاد عيسادن ٢٠٠ سنه مقدم شرقى روم‌ه‌لیلر ايله ماكدونياليلر اره‌سنده وقوعبولان محاربات اثناسنده مناستر قصبه‌سى موقعنك براز شمالنده و (دولنجه) قريه‌سى اراضى مزروعه‌سى ايچنده الآن خرابه‌لرى مشاهده اولنان وزمان معمور يتنده (په‌لاغون) قطعه‌سنك پاى تختى اولان (ستوبه‌را ـ ياخود ـ استيه‌را) شهرى موجود ايدى .

(*) كوستنديل قصبه‌سنك (ژوستيانه) نام قديمله طانلديغنه نظراً مذكور قصبه‌نك ايمپراطور (ژوستيه‌ن) طرفندن بنا ايدلديكى وارد خاطر اولور .

پرسپه جوارنده واقع (وانتروق) كولنك شرق جنوبيسنده الآن خرابه‌لري موجود اولان (اتاكوس) شهرنده مغلوب اولدقدن صكره قرال فيليب عسكرله برابر كوات اوستندن كه‌رك بوقوه ايله پرسپه اردوسنده‌كي طار كچيددن كچه‌رك (په‌لاغونيا) يه كيتديكني انه بيلدي لكن په‌لاغونيانك پاي تختي بولنان وشمديكي (غورپه‌ش) قريه‌سنك قربنده مبني اولان (استوبه‌را) شهرينك رومه‌ليلر طرفندن ضبط اولنديغي وشمنيچه صوبي اوزرنده رومه اردوسنك مركز تخيه ايلديكني كورنجه فيليب دخي اردوسني شمديكي تواق قريه‌سي موقعنده اولان (بيانيوم) قصبه‌سنده قوردي . وبولنديغي موقع سايه‌سنده قرال فيليب دشمنك اردوسنده اوله‌جق هرنوع حركات وتداركاتي كوره بيلور ايدي برقاچ كون صكره رومه اردوسنك قومانداني اولان (اپتيوس)ك (له‌اورده‌ن)شمديكي قيالر اووه‌سي جهتنه طوغري توجيه خط وحركت ايتديكني كورن فيليب مرقوم قوماندانك يولني كسمك اوزره درحال اردوسيله (بانيچه) طرفلرينه كيدرك برمدت اوراده رومه‌ليلره قارشي طوردي .

مورخين مشهوره عصرك يكانه‌سي اولان (لازاريت) پاپاسلرندن موسيو قاوريلك قولنجه اشبو (استوبه‌را) شهري ميلاددن مقدم ٥٠٢ سنه مقدم په‌لاغونيانك [*] مركز حكومتي ايدي . شمديكي بوقوه قريه‌سنك الت طرفنده مبني ايدوكي بعض اثاردن اكلاشيلان (هراقله) شهري استوبه‌رادن دها صكره بنا اولنمش ورومه‌ليلرك (اناتيا) طريق عسكريسنك دروننده كچمسي مناسبتيله كسب اهميت وشهرت ايتمشدر .

(*) (په‌لاغونيا) پلازلك معتبران واختيارلرندن متشكل اولوب منسوب اولديغي بروبا برقاچ قاملوسانك امور انضباط واداره‌سني درعهده ايدن اختيار مجلسلري ايدي كه بالآخره برحكومت مستقله حالني المش اولان بو اداره يه نام مخصوص محافظه ايتمش وبو وجهله طانلمشدر .

رومه‌لیلرك استانبولدن باشلایه‌رق وسلانیكدن كچدرك رومه‌یه قدر منتهی اولان اشبو طریق عسكریسی (ایلیریا) قطعه‌سیله ایتالیا قسمنی تفریق ایدن ادریاتك دكزنده بالطبع برخط فصل یاپیور ایدی .

بو یولی تعقیب ایتمك اوزره ایتالیا ساحلندن وزان ایدن روزكاره تبعاً حركت ایدن سفائن قدیمه ایچون ایكی اسكله وار ایدی جنوب روزكارلری اسدیكی زمان سفائن دراچه‌یه و شمال روزكارلری وزان اولدیغی زمان دخی (آپولونی) [*] اسكله‌سنه كیدرلر ایدی . صكره بو ایكی اسكله‌دن باشلایان (اغناتیا) طریقنك ایكی شعبه‌سی ایلبصان جوارنده واقع اولان (قلوویانا) كوینده برلشیرلر و صكره برطریق اوله‌رق اوخری قصبه‌سندن و اكوات كچیدندن (باردیوم) نام قدیمیله طانیلان (پریستری) طاغی اتكلرندن طولاشه‌رق هراقله‌یه كلیور و بو شهردن دخی شمدیكی قورنیچوه واروه‌سی و (ودینه) طریقیله (پوتنه) نام محله یعنی شمدیكی كوكلی قصبه‌سنه كیدیور واورادن سلانیكه اینه یوردی . بوعسكر یولی اوزرنده هر برمیل مسافه‌ده ركز اولنان طاشلر سیاحینه برمیلكنك بعد مسافه‌سنی ویاخود براستاسیوندن دیكر راستاسیونه اولان مسافه‌یی كوستریور ایدی . رومه میلی ثمانیاً بر بچق كیلو متره اولوب دراچه‌دن سلانیكه ایكی یوز التمش یدی میل اعتبار اولنیور ایدی .

مناستر ویاخود بتولیا قصبه‌سنه كلنجه بو قصبه و حوالیسی سلطان مراد اول حضرتلری طرفندن اشتپ قارلی ایلی برلپه و مناستر جهتلرینك فتحنه مأمور ایدیلان روم ایلی بكلربكی تیمور طاش بك طرفندن ٧٨٤ سنه‌سی فتح وضبط و مناستر موقعی عثمانلیلرك ید استیلای عادلانه‌سنه كچدكدن صكره بنا وانشا اولنمشدر . بوكا دلیل دخی قصبهٔ مزبوره

(*) آپولونی اسمنده مذكور قصبه‌نك قدیمده اساطیر یونانیه‌دن كونش پری‌سی آپولونك نامنه نسبتاً بنا ایدلمشدر .

درونندە يالكز مسلمانلر اقامت ايدوب خرستيانلرك بقين وقتە قدر قشلە قارشوسندە واوودەدە بركويدە ايروجە اسكان ايتمكدە اولمريدر .

١٢٢١ تاريخندە ويەقرى يقو ليجە تپەنى وديكرقريەلرە مسكون اولان اولاحلرك برقسمى مناستر مغاروە نيژپولى نام قريەلرە هجرتلە اسكان ايدوب ديكر برقسمى يعنى ذوة ماليەلرى بولندە اولنلر دخى بلغراد پشتە وويانەيە هجرتلە اورالرده انتخاب مسكن ايتمشلردر .

١٢٢٣ سنەء روميەسندە مناستر قصبەسندە ١٥٠٠٠ كشى قدر مسكون اولديغى حالدە بوكون قصبەء مذكورەدە ٣٢٠٠٠ كشى واردر .

(پلاشونيە) ناميلە ياد اولنان اسكى (هراقلە) قصبەسنك موقعى ١٢٦٦ سنەء روميەسندن برو باغلق وباغچەلق حالنە كيرمشدر .

هوق بوتويلك مناستردن چكلديكى اثنادە مناستردە يسلنيلان باركير وسائر حيوانات مونسە مجارستانە كوندرلمكدە اولديغى حالدە شمدى بوكبى حيواناتومواشى مجارستاندن مناسترە جلب اولنقدەدر .

مناسترك عثمانليلر طرفندن فتحنە قالقيشلديغى زمان مناسترليلر عثمانليلرە قارشو برچوق كونلر محاربە ومحاصرەدە بولندقدن صكرە مقابلەدە دوام ايدەميەجكلرينى آكلايەرق صورتا برمعاملەء مهماننوازانەدە بولنق وحقيقةً آتش كسلمش اولان عثمانليلرى تسكين ايتمك اوزرە مناستر كنارندە الآن معمور وموجود اولان (سن نەدەلا) كليساسى جوارندە ركز خيام ايتمش اولان ينكيچريلرە كنج قيزلرلە مأكولات ومشروبات كوندرمشلرسەدە بنات مرقومە غروب شمس اثناسندە مذكور چادرەلرە واصل اولدقلرندن واحتشام كندولرينى ينكيچريلر برچادر درونندە قويەرق وبركونا فنالق اولمامق ايچون باشندە بردە نوبتجى ديكەرك صباحە قدر حسن محافظە ايتمشلردر .

مأمول اغداكارى حالده قيزلرينه ايديلان حرمت ورعايتدن فوق العاده ممنون و عثمانليلرك شو عفو پرستلكارينه حيران اولان اهالئ خرستيانيه ايرتسى كونى مذكور كليسا باش پاپاسى دمير طاش بككك نزدينه كوندروب طلب عفو وآمان وبكى دولتلرينه استيان ايدهجكلريني عرض وبيان ايلمشلردر .

٩٠٨ سنهٔ روميه‌سنده قلندرانهدن بردرويشك مناسترده سلطان بايزيد حضرتلرينه سوء قصده تصدى وفقط موفق اولهمدن اعدام ايلديكى روايات تاريخيه‌دندر .

١٣٥٩ سنهٔ روميه‌سنه قدر مناستر مذكوره قاپيلرنده شمديكى يهوديلر كبى مستوره ايديلر .

اليوم مناستر قصبه‌سى درونده اوتوز درت عدد جوامع و مساجد شريفه موجود و بونلردن متانت ورصانت جهتيله رنجيلكى احراز ايدن اسحاقيه جامع شريفى اولوب بانيسى سلانيك قاضيسى اسحاق افنديدر . جنتمكان سلطان بايزيد خان حضرتلرينك زمان سلطنتلرنده ١٥ ربيع الاخر سنه ٩١٤ تاريخنده انشا اولنوب واقفى موى اليه ايكيوز عدده قريب مستغلاتله اوچيوز بكرمى ايكى بك درهم زر خالص وقف ايتمش ايسه‌ده مرور زمانله متوليلرى يدنده ضايع اولمشدر .

مترفاى مومى اليهك پدرى عيسى قپهك دخى متى ميداناغى نام محلده مسجدى الآن موجود ومعموردر . بوندن بشقه شايان قيد وايضاح اوج عدد كاركير جوامع شريفه واردركه بونلرده طقسوزيوز التمش التى تاريخنده بنى قاضى محمود افندى و ٩٦٩ تاريخنده حيدر قاضى و ٩٣٦ تاريخنده قوجه قاضى ناملريله معروف وبربرينه قريب زمانده انشا اولنوب جملهسنك بانيسنك (قاضى) بولنمسى تصادف غريبه‌دندر .

ورده اسكى جامع ديمكله مشهور تركه پا ارنده كائن جامع شريف

بعد الفتح هجرت نبويه نك ٨٢٨ تاريخنده وسلطان مراد خان ثانى
حضرتلرينك اوان سلطنتلرنده امراى عسكريه دن (صنقور چاوش بك)
طرفندن يكيدن انشا صورتيله تعمير وترميم اولندیغى جهتله (صنقوربك)
جامعى ناميله شهرت بولمشدر .

وبر موسى اليهك بر ده عمارتى واردر و الآن موجود اولوب شرط
واقف وجهله ايام مخصوصه سنده فقرايه طعام ويرلمكده در .

مملكته البرقين برخطه ده و ١٢٥٤ تاريخنده اولا قرمزى قشله
دنيلان پياده قشله سى وبعده صكره سوارى وطوپچى قشله سى انشا
اولنمشدر .

اسكى تسمه لى ١٢٦٦ ويكيسى ١٣٠٧ سنه سنده يعنى پادشاه
فاروق جاه سلطان عبد الحميد عالم پناهك عهد سلطنتلرنده ودولتلو
احمد ايوب پاشا حضرتلرينك هنگام واليلكلرنده بنا ايدلمش اولديغى كبى
مناستر شهرينك اوزرنده وقشله لرك ارقه طرفنده تپه ده كى جبخانه لرده
١٢٩٣ وحكومت قوناغى برقاچ دفعه لر تعمير ايدلدكدن صكره ١٣٠١
سنه سنده كارگير اوله رق يكيدن ومناستر شهرينك اورته سندن كچن دراشور
صوينك صاغ ويسار طرفلرى رشته لر دخى ١٣٠٠ و ١٣٠١ سنه لرنده
ودولتلو احمد ايوب پاشا حضرتلرينك زمان واليلكلرنده انشا اولنمش
مؤسسات عاليهء پادشاهيدندر .

بونلردن بشقه سايهء ترقيوايهء حضرت پادشاهيده كچن بيك اوچيوز
درت سنه سى دخى والئ ولايت دولتلو خليل رفعت پاشا حضرتلرينك
تشويقات واقدامات عاليهء توقيروراندرلرله طوبلانيلان اعانه ايله مهاجرين
بوايه يوز الى قدر خانه انشاسيله يكيدن ايكى محله ميدانه كتورلمشدر .

﴿ اوخرى قصبه سى ﴾

و

﴿ صارى صالتق مناسترى ﴾

اوخرى قصبه سنك نام قديمى (ليشنيد) ايدى قصبهٔ مذكوره بوكون (اوخرى) وقديمده (ليشنيد) كولى ديمكله معروف كول كنارنده بنا ايدلديكى جهتله بوكونكى كبى اوزمانده كولك اسميله ياد اولنيور ايدى ٠

(ليشنيد) ميلاد عيسادن ايكى عصر وهجرت نبويدن تخميناً سكز يوز سنه اول رومليلر ايله ماكدونياليلر ارهسنده ظهور ايدن محاربات اثناسنده پك بيوك بر اهميت قزانمشدر ٠

اشبو قصبه ماكدونيا قرالى فليپ طرفندن (ارناوودلق) قرال (پلوار) دن آلنمش اولان قصبه‌لرك الك برنجيسى والك مشهوريدر ٠

ميلاد عيسادن يوز التى سنه اول بنا ونشا اولنان (اغناتيا) يولى اوخريدن كچمكده اولديغى كبى روما امپراطورلرندن (روم) دخى زماننده نشا اولنان طريق مذكوره كوندرديكى مأمورينى اوخرى ودها طوغريسى ليشنيد واسطه سيله كوندرمكده ايدى ٠ اوخرى قصبه‌سنده ١٧٦٧ سنه‌سنه قدر (ايليريا) لورك باش پاپاسى اقامت ايدوب ١٠١٧ سنه‌سنده دخى ارناوود وبلغار واولاحلردن مركب ومتشكل بر جمعيتك مقر حكومتى اولديغى حالده مؤخراً (واسيل بلغارقو) نام متغلب طرفندن تخريب اولنمشدر ٠ اون دردنجى عصرك اواسطنده صربلولر بو مملكتى (بزانسلر) دن ضبط وتسخير ايتدكلرى كبى عصر مذكورك اواخرنده دخى جواريله برابر اوخريده صربلودن عثمانلولرك يد استيلاى عادلانه‌لرينه كچمشدر ٠ اوخرى قصبه‌سنده اجراى حكومت ايدن صرب واليلرينك

(پيچيره) (پلاسيد) نامنده بر آدم ايدى اوخرى دولت عثمانيه طرفندن استيلا اولندقدن صكره متصرف سنجاقيله جنيد پاشا نامنده برى كوندرلمش ومؤخرا موسى اليه سوء اداره سندن طولايى جنتمكان فاتح سلطان محمد خان ثانى حضرتلرى طرفندن اعدام اولنمشدر هجرتك ١٢٥٨ سنه سنده اوخرى قصبه سى سنجاق مركزى اولوب زير اداره سنده قرق (زعامت) واوچ يوز قرق ايكى تيمار وار ايدى .

١٢٠٦ سنهٔ هجريه سنده سلطان سليم خان ثالث حضرتلرى طرفندن ايالات اصولى نشر واعلان اولنديغى وقت اوخرى وجوارنده دخى نواحى تشكيل اولنمش وجمله سى متصرفلق بولنان مناستر قضاسنه الحاق اولنمشيدى .

تپه دلنلى على پاشا يانيه ومناستر ايالتنى اداره ايتديكى اثناده قاين برادرى جلال الدين بك نامنده برينى اوخرى مسلمى تعيين ايدوب بوكون اوخرى يه ناظر تپه او زرنده خرابه لرى كورينلان بيوك قوناغى مرموى اليه انشا ايتديرمشدر .

اوخرى قصبه سنك حائز اولديغى اهميت تاريخيه يه : موقع جغرافيسندن (ولينشيند) كولى كنارنده واقع اولديغندن واوزمان بوكون دخى برقسمنك خرابه لرى موجود بولنان قلعه ديوارلريله محاط بولنمسندن ايلرو كلمشدر . اوخرى قصبه سنده اليوم موجود اولان عتيق بنالردن سن قله مان كليساسى طقوزنجى عصرده وسن صوفى كليساسى دخى اون برنجى عصرده بنا و نشا اولنمشلردر .

قصبهٔ مذكوره (لينشيند) كولنك شرقنده وفرنكلرك (سن نوم) وبلغارلرك (اسوتى نوم) وروملرك (آيا نعوم) ديدكلرى (صارى صالتق) مناسترينك شرق شماليسنده واقعدر .

اشبو صارى صالتق مناسترى درونده بولنان كليسا فن معمارى نقطهٔ نظرندن باقلديغى حالده اوخرينك (سن قله مان) كليساسنك فن معماريسنك

عينی اولديغی كوريلور ، ايشته بو ايكی كليسا بر تاريخده بنا و انشا ايدلمشلردر .

عصر حاضر اواسطنده ١٨٦١ سنهٔ ميلاديسنده (صاری صالتق) محترق اولمشدر كه بر روايته روم پطريقلكندن الديغی امر اوزرينه صرافين اسمنده بر پاپاس مذكور مناسترك كتبخانه‌سنده بولنان پك چوق آثار عتيقه ايله يازمه كتابلری احراق بالنار ايلمشدر .

اوخريدن قايق ايله صاری صالتق مناسترينه انجق درت بش ساعت ظرفنده كيديله بيلديكی كبی بو كولده الا بالغی ايله غايت لذيذ مرجان بالغی طلودر . بو كولدن بالخصوص مذكور مناستر جوارنده كی پيولك طاشلردن نبعان ايدن قايناقلر درين نهری تشكيل ايدر .

— اوخری ايله ايلبصان اره‌سنده‌كی يول —

اوخری ايله ايلبصان ارمسی يكرمی ساعتلك بر مسافه اولوب ايلبصاندن تخميناً آلتی خانه‌دن مركب جوره قريه‌سنه دخی طقوز ساعت واردر .

كوكس ناحيه‌سيله چقتان اورمانی اره‌سنده طموز اووه‌سی ديمكله معروف تخميناً بر بچق ساعت طولنده بر زاووه بولنوب بو اووه غايت بطاقلق و قيشين صعب المرور بر يردر .

ايلبصاندن جوره‌يه قدر اوچ دفعه اسقومبی صويی كچيلوب فقط حاجی بكر كوپريسی دنيلان و تخميناً آلتی متره عرضنده و يدی سكز متره طولنده اولان و بو كوزی منهدم بولنان كوپريدن كچلدكدن صكره نهر مذكور صوله براقيله‌رق صاغ جهته صاپيلور . بو كوپری ايلبصانه ايكی ساعت مسافه‌ده واقعدر . جوره‌يه وارلمه‌دن اول پروپچی و ياخود قره قايناق دنيلان نهره تصادف اولنور .

کوریجه

کوریجه قصبه‌سنك اهمیت موقعیه و تجاریه‌سی بو قصبه‌یی یقین وقتده ارناؤدلغه مرکز اولان شهورلك برنجیلری عدادینه قویه‌جقدر .

مذکور قصبه‌نك محله‌لرندن زیاده چارشوسی شایان تذکار بر صورتده منتظمدر . بازار محلنده واقع مغازه و دکانلرله اوتل وزوقاقلریك منتظم بر صورتده انشا اولنه‌رق قصبه‌یه اوروجه زینت و یرمکده‌در . کوریجه قصبه‌سنده اهمیت تاریخیه‌یی حائز متعدد بنالر اولیوب غایت رصین بر قبه اوزرینه مبنی الیاس بك جامع شریفی واردر . مذکور جامعك بانیسی الیاس بك جنت مکان فاتح سلطان محمد خان حضرتلرینك میراخوریدر .

مرحوم مومی الیهك درسعادتده صماتیه‌ده دخی بر جامع و بر مدرسه‌سی موجوددر . ابنیهٔ سائره‌سی کوریجه قصبه‌سنك قصبات جدیده‌دن اولدیغنی کوستریر . کوریجه جوارنده واقع موسقوپولی نام شهر قدیم خرابه‌لرندن چیقان طاشلرله کوریجه قصبه‌سی بنالری یاپیلوب مذکور موسقوپولی شهر قدیمی یرنده دخی بر ایکی اولاح کویی انشا اولنه‌رق موسقوپولی تسمیه اولنمش ایسه‌ده بوکون اهالیسی کوریجه‌ده تجارتله مشغول اولوب یالکز فامیلیالری مذکور کویده اسکان ایدیورلر .

کوریجه قصبه‌سنك شرق جنوبیسنده واوج چاریك بعد مسافه‌ده واقع اسبوقه طاغنك الت طرفنده اسکی بر مملکتك خرابه‌لری مشاهده اولنقده اولوب اوجوار اهالیسنك قولنجه محل مذکورده و بوکون کندی اسمیله (قالیان) طانیلان نهرك کنارنده (ده وول) شهر قدیمی مبنی ایمش .

مورخین مشهوره‌دن (پوقویل) ده وول قصبه‌سنك قرون وسطاده پلاسغلر طرفندن (قره نیوم) شهر قدیمی خرابه‌لرنده انشا اولندیغنی بیان ایله دلیل اوله‌رق اوجوارلرده پلاسغلر طرفندن انشا اولنان دیوارلر

اوزرینه مؤخرآ رومالیلرك بر چوق ابنیه علاوه ایلدكلرینی آثار موجوده سیله اثبات ایدهیور .

مذكور (ده‌وول) قصبه‌سنی احاطه ایدن دیوارلر ایچنده ارفق درەنك قارشی یقاسنده (انالیسی) یعنی مجشر تسمیه اولنان كلیسا انشا اولندیغی كبی (سن ایلیا) كلیساسی دخی ینه او جوارده و شمدی یادلش غایت قالین بر دیوار اوزرنده بنا اولنمشدر .

بو جواردن جریان ایدن متعدد درەلر (ده‌وول) نهرینه منصب اولدقدن صكره جمله‌سی مالك كولنه دوكلمكده در . مذكور نهردن باقلدیغی حالده بو كول بطاقلق درونده نشو ونما بولان نباتاتله مملو كبی كورنمكده اولوب موقتاً و تخمیناً ایكی فرسخ اوزونلغی و یارم فرسخ كنشلكنده‌در .

مذكور كول جوارنده جریان ایتمكده اولان درەلر بوكول درونه دوكولدكلری كبی ینه جمله‌سی (ده‌وول نهرینی تشكیل ایدرك نهر مذكور دخی قالداوی طاغلریله اربار ناحیه‌سی ارەسنده جریان ایتمكده و بش التی متر یوكسكلكنده‌بر طاشدن اشاغی دوكولمكده‌در .

میلاد مسیحدن ایكیوز سنه اول روما قوماندانلرندن (ژواپنیوس) اردوسیله (آپولنیا) دن حركتله تالداوی طریقیله ماكدونیایه كلەرك پرسپه كولی جوارنده و (اناكومی) نام محلده اولان ماكدونیا قرالی بولنان فیلیپه غلبه ایتمشدر .

كذلك دراج جوارنده ایدیلان محاربه‌ده غالبیت قازانان رومه قونسلوسلرندن پومپه اردوسیله برابر قالداوی جهتلرندن كچرك ماكدونیایه كلمش و اورده مأمور اولدیغی محاربه‌ده دوام ایچون تسالیایه كیتمشدر .

بو طریقله رومه قوماندانلرندن (بوژمونت) اردوسیله قسن شریفه كیتدیكی كبی دراجده (روبرغیسقار) طرفندن مغلوب اولان (علكسس قومن)

دخى اردوسنك بقية السيوفى طريق مذكورله (دەوول) نهرى جوارنده طوپلامشدر .

اوراری قانداوی وجواری اولان قولونيا پك كوزل طانلش وروملیلر حركات عسكريه اثناسنده بو يردن بچەرك اينجه معموريت كسب ايتمش ايديسەده او وقتدن صكره بو يرلر بتون بتون اهميتدن دوشمشدر .

واقعا بو ارماق كوريجەدن ايكى بچق ساعت بعد مسافەده خرابەلرى كورلمكده اولان موسقوپولى شهرى عمران و ترقيه يوز طوتەرق بو حوالى‌لرى شرفلندرمكده ايديسەده موقعنك كوريجەيه نسبتله شايان ترجيح اولماسى موسقوپولينك شو ايلكنجى ترقى عمرانى معمر ايدەميەرك شهر مذكورى بيك يديوز سكسان سكز تاريخنده خرابەزار بر حاله عودت ايتديرمشدر .

١٨٥٧ سنهٔ ميلاديسنده مؤلف و سياح مشهور (پوقويل) بالذات كيدوب مذكور خرابەلرى كورمك استمش ايسەده تپه دلنلى على پاشا موى اليهه بر يول بيورلديسى و يرمك استمديكندن فكرندن نكول ايتمشدر .

— قولونيه —

قولونيا اسمى روماليلرك بو مملكتده اسكان واقامه ايتدكلرى بر قبيله‌نك اسمندن مشتق اولديغى روايت اولنقده ايسەده بو بابده بر كونه معلومات صحيحه‌يه دسترس اولنه‌مديغندن طبيعى بوكا صحت نظريله باقيلەمز .

روماليلر مذكور قبيله‌يى قولونياده اسكان ايتدكدن صكره ايپير قطعه‌سنده بتمش ايكى مملكتى تخريب ايدوب اهاليسنى ايتاليايه كتورمشلردر (پوقويل) ك قولنجه سالف الذكر تخريب اولنان ممالك اهاليسندن بر طاقى قولونياده اسكان اولنمشدر . كه (قولونى) مستملكات معناسنى افاده ايتديكندن شو اسمك اوزمان رومه مستملكاتى صره‌سنده بولنان ايپير وماكدونيانك اورته‌سنده بولنان قولونيا ايچون قياس انكار اولنه‌مز .

(ارغيث) نهرى قولونيه طاغلرندن نبعان ايديكى كبى (دەوول) نهرى دخى (ويچيو) وياخود (سراقينا) سلسلهٔ جبالندن منبعثى اليور ٭

— كسريه — وياخود — قاستوريه —

كسريه‌نك موقع جغرافياسى مورخين مشهورەدن (تنليو) طرفندن تحرير اولنمشدر كسريه قصبه‌سى برشبه جزيره اوزرينه بنا اولنوب يالكز بر طرفدن اوفق وطار بر بوغاز واسطه‌سيله قره‌يه ملاصق اولەرق قصبهٔ مذكوره‌نك اوچ طرفدن ناظر اولديغى كسريه كولى ايسه قلعه ديوارلرينه طالغەلرينى چارپقده‌در ٭

ماكدونيالولرله روماولر ارەسنده وقوعبولان محارباتى يازان محررلرك بيان ايتدكلرينه كوره (سولپيتوس) نام روما ژەنەرالى ميلاد عيسادن ايكيوز سنه اول اوردوسيله برابر قصبهٔ مذكوره اوكنه كلديكى وقت اهالئ قصبه قلعه قاپولرينى قپايەرق محاربه ايتمك عزمنده بولنمشلرسه‌ده روماولرك صف حرب اوزره قلعه ديوارلرينه يناشەرق وقالقانلرينى سپر الەرق محاربه‌يه حاضر اولدقلرينى كورنجه تسليمه قرار ويرەرك قلعه قپولرينى اچديلر ٭

بارەلق درى تجارتى كسريه ايله جوارنده واقع (ساتسجه) قصبه‌سنده ترقى ايدرك مذكور قصبەلرى شرفلنديرمكده ايديسه‌ده برمدتدنبرى بو تجارت دخى تدنى ايدرك بوكون هيچ حكمنده‌در ٭ (پوقويل) لك قولنجه كسريه قصبه‌سنى قره‌يه ربط ايدن بوغازك كنشلكى سكز تواز در ٭ (٭)

١٨٠٧ سنهٔ ميلاديه‌سنده كسريه قصبه‌سنده مسكون اسلام ، خرستيان ، يهودى فاميليالرينك مقدارى بيك ايكيوز اولوب اووقتدنبرو قصبهٔ مذكوره نفوسى تكثر ايتمامشدر ٭

(٭) توازالتى قدم اوزونلغنده اسكى وروماليلرك قوللاندقلرى اولچونك اسميدر ٭

اولری كسريه متره پوليدلكی اوخری متره پوليدلكنه تابع ايديسه‌ده ١٧٦٧ سنه‌سنده درسعادت پطريقلكنه‌فك تابعيت ايتمشدر .

بالاده ذكر وبيان اولنديغی وجهله كسريه قصبه‌سی اچجار وولقانيه‌دن حاصل اولان وكولك كنشلكی تقريباً غربدن شرقه امتداد ايدن شبه جزيره‌نك اغزنده واقعدر مذكور شبه جزيره‌ده‌كی طاشلر وولقاندن متشكل سياه طاشلردن عبارت اولديغی جهتله اره‌لرنده اوت بتمز .

بوكولك شرق نهايتنده وماوروا قريه‌سی قارشوسنده برمناستر اولوب بوده مرور زمانله بتون بتون خراب اولمق درجه‌سنه كلمشدر .

كسريه كولی يردن نبعان ايدن قايناقلرله (سراقينو) (وبچو) طاغلرندن دوكيلان صولردن تشكل ايدوب (ايزدره اوجا) تعبير اولنور اياق واسطه‌سيله (آلياقون) نهرينه جريان ايدر . مذكور كولك جنوباً نهايتنده وكرهبنه قضاسی جوارنده (ارغوس) شهر قديمی بولنوب پلاز لساننده ارغوس اوه‌دغلك اولديغندن وشهر مذكور اووه‌ده واقع ايدوكندن ارغوس اسميله ياد وتسميه اولنمشدر . بوقصبه اولری پك معمور وابادان ايمش . كسريه كولی صويی شربه اوقدر صلاحيتلی اوليوب بعضاً يازلری اوزری يوصون طوتمقده ايسه‌ده قصبهٔ مذكوره‌ده ديگر قيناق وياچشمه‌لر اولمديغندن اهاليسی بالضروره بوصودن ايچيورلر .

مذكور كول صوينك اوزرنده پيدا اولان يوصونلر وولقاندن حاصل اوله (ميازم) لردن زهرلنان ومذكور كولده پك چوق بولنان (غوليباتوز) يعنی برنوع صوم بالقلرندن حاصل اولان تعفندن ايلرو كليور . بوبالغك آتی سياه وقتی اولديغی كبی هضمی دخی پك كوچدر .

مذكور كولك كنارنده وشرق جهتنده واقع (ماورووا) قريه‌سنده هرسنه تشكل ايدن پنايار پالحور قريه‌سنك روماولر طرفندن تخريبندن اول قريهٔ مذكوره‌ده وقوعبولمقده ايدی . بوخرابه كليسوره

ناحيه‌سنك الننده‌كى قيار قضاسى اروه‌سنده‌اليوم كوريلكده‌در .

كسريه قصبه‌سى دراج تجارباتندن صكره تومانلرك النه كچوب بيك يكسان اوج سنه‌سنده اردوسيله برابر دراجده بولنان تومانلر (موصه‌موند) (١٠٩٧) سنه‌سنده دخى قدسه كيتمك اوزره دراجه عودتله (نوئل) بورطوسى اوراده كچوردى .

مؤخرا اون درديجى عصر اواخرنده صربلولر كسريه قضاسى جوارنده ايديلان محاربانده نيز انترى قباليله بوزورق ماكدونيا قطعه‌سنك اكثر يرلريني بدضبطلرينه المشلر ايسه‌ده ده ازبر مدت صكره رايت سطوت وبسالت عثمانيه‌يه مقاومت ايده‌ميه‌رك ضبط ايتدكلرى مملكتلردن مطرود ومقهوراً كلدكلرى يره كيتمكه مجبور ايدلمشلردر .

﴿ پرليه قصبه‌سى ﴾

شمديكى پرليه قصبه‌سى يكى بنا وانشا اولنمش برقصبه اولوب روايت اولنديغنه كوره قديم پرليه قصبه‌سى مشهور ماركو قرالك اتاسنه مخصوص سراى جوارنده وجنوب طرفنده بولنورمش .

فقط محل مذكورده صويك فقدانى جهتله اهالى خرستيانيه يواش يواش مسلمانلرك (جرنه) نهرينك برابانجى قربنده اقامت ايتمكده اولدقلرى محله كلدرك شمديكى پرليه قصبه‌سنى تشكيل ايتمشلردر .

پرليه قصبه‌سنه يارم ساعت بعد مسافه‌ده واقع واروش قريه سنده اليوم موجود قرق قدر اوفق كليسالرك فن معماريسى بو قصبه‌نك اونجى عصردن مقدم موجود اولديغنى ايما ايدر .

فقط روايت اولنديغى كبى قصبهٔ مذكوره‌نك روما اردوسنك اقامت ايتديكى محلده بنا وانشا اولنديغنه كوسترلدهٔ بركونه دليل يوقدر .

بزه قالورسه روما اردوسنك بولنديغى محلده (پلووينا) قريه‌سى بنا اولنمشدر .

قره اولاحلرك قرالى (ساموئل) پرليه قضاسنده واقع موريخوه قريه‌سنده وسلانيك ولايتنك جهت شماليه‌سنده روملرله ايتديكى محاربانده بغتةً باصيله‌رق اردوسى محو و پريشان ايديلوب روم اردوسى قومانداني (واسيل) بلغار وقوواتك اسرادن عسكرلرك ايكيشر ويوز كشى‌يه قوماندا ايدنلرك بر كوزلريني چيقاردبغني كورنجه تعريفى غير قابل شو بارلقك حاصل ايتديكى تأثيراتدن فجأةً پرليه‌ده وفات ايتمشدر ؛

عصر وسطاده پرليه قصبه‌سى برقاچ دفعه بعضاً صربلرك و بعضاً روملرك بيننده يكديكرندن صكره ميلادك (١٣٨٣) وياخود (١٣٨٤) سنه‌لرنده و هجرتك (٧٨٤) سنه‌سنده پرليه و اشتيب قصبه‌لريني عثمانلولر ضبط و تسخير ايتمشلردر ؛

بوراليرنك فاتحى اولان تيمور طاش بكك اردوى همايونله قوروديغى خبر الان پرليه‌ليلر بلا مقاومت عرض اطاعت ايتمشلردر ؛

پرليه و واروش قصبه‌لرينك ارهسنده‌كى طاغك اوستنده مارقو قرالك اقامت ايتديكى سرايك خرابه‌لرى موجود ايسه‌ده بو سراى مارقو قرال طرفندن بنا و انشا اولنموب يالكز اقامتى ايچون انتخاب اولنمشدر ؛

(قانز) و (بوئه) نام مؤلفلرك قولنجه مارقو قرال حرليصينك (ووقاسين) ك اكبر اولادى اولوب (ووقاسين) دخى (دوشانك) صربيه ايمپراطورى اولدقدن صكره قرال تعيين ايتديكى بر آدمدر ؛

(١٣٦٧) سنه‌سنده صرب ايمپراطورى بشنجى (اوروسه) لك مخيماً و فاتندن اول مارقو قرال ايله پدرينك ارهسنده برودت حاصل اولديغى كبى (اوروسه) لك وفاتندن صكره دخى ارهلرى بتون بوزيله‌رق مارقو قرال دولت ابد مدت عليه‌يه دخالت ايتمشدر ؛ بو دخالتدن صكره عثمانليلرله اوخريده حكمدارلق ايدن پدرى عليهنه يورويه‌رك پدرينى محو و پريشان ايدرك كندوسى اوخرى مملكتنه تعيين اولنديغى روايت اولنمقده ايسه‌ده

شو روايتك صحتنه اينانيله‌جق قدر قوتلی الده برکونه دلیل یوقدر .

شو قدر که : سلطان بايزيد جنتمكانك زمان سعد اقترانلرنده اولاحيا پرنسلرندن (مارجه) عليهنده اجيلان محاربه‌ده بيوك دره‌يي كچركن مارقو قرالك راكب اولديغى حيوانله برابر غرق و تلف اولديغى مضبوط صحيفهٔ تاريخدر .

كذلك مارقو قرالك غايت سرخوش و ذوقيانه سالك اولديغى و الك زياده ممنون اولديغى شي كندوسي دخى سرخوشلرى باشنه طوپلايوب شرق سويلمك و شعر تنظيم ايتمكدن عبارت ايدوكى روايت اولنيور .

— ماليسيه — و ماليسور كلمه‌لرى —

وماليسورلر

آرناوٴدلر باشلوجه ايكى قسمه ايريلورلر . برقسمى كه ديكرى طوسقه اولوب كه رده ايكى نوعدر برنوعى اووه‌لرده بولنان قصبات وقرا اهاليسى ديكر قسميده طاغلر و يوكسك يايلالرده يشايانلردركه بو ايكنجى قسم اهاليه ماليسور و بولندقلرى يرلره‌ده ماليسيه ديرلر .

ارناوٴدجه (مال) طاغ معناسنه اولوب (ماليسيه) كلمه‌سيده بوندن مشتق اوله‌رق طاغلق معناسنى افهام ايدر .

اشته بوكبى طاغلق محللرده بولنان ارناوٴدلره ماليسور ديرلر ماليسيه‌ليلر حسب الموقع اخلاق و عادات قديمه‌لرينى دكشديرمامش و قصبه‌ليلرك زمان ايله تبدل ايتمش اولان قيافت و عاداتنه اتباع ايتمامش اولدقلرندن بونلر قصبه‌ليلر نظرنده بردرجه‌يه قدر وحشى كوريلورسه‌ده ماليسيه‌ليلر ايچنده‌ده ارناوٴد قصبه‌ليلرى قدر اوصاف حائز ادملرده يوق دكلدر .

ماليسورلرك كافه‌سى مسلم اولوب اعتقادات دينيه‌لرى شايان اصلاح

وتعليم اولنمله برابر صاغلامدر . ماليسيه‌ليلر موقع اعتبارايله الڭ بيوك قسمه منقسمدر .

ايكيسي دره سنجاغي داخلنده اولوق اوزره دره وماط وبري اشقودره سنجاغي داخلنده اوله‌رق اشقودره دردنجيسي ده پرزرين سنجاغي داخلنده بولنان پرزرين وبشنجيسيده ايپك سنجاغنده يالڭز التنجيسي ايلبصان سنجاغي داخلنده اولان ايلبصان ماليسيه‌لريدر .

اشبو آلتي جهت ماليسيه‌لرك لسان و اخلاقلرنده بعض گونا فرق وتفاوت گوريلورسه‌ده نه جمله‌سنڭ براساسدن و براصلدن منشعب اولدقلري احوال سائره‌لريله تسليم اولنور .

﴿ ارناؤدلرك آكتسا ايتدكلري البسه ﴾

قصبه ارناؤدلرندن اركگلرك البسه‌سي :

صرتلرنده قرمزي چوقه‌دن معمول و (دولاما) تعبير اولنور اوزون وقوچوغه مشابه چيكنلي وقرمزي رنكلي بر نوع قاپوت گوريلور وبللرينه اوزون وقرمزي قوشاق صارارلر . وبلدن اشاغي (بچوا) تعبير اولنور طار وقرمزي بر (پوطور) وباشلرينه فس گيرلر .

ماليسورلرك ايسه بعضيلري فس چوغي بياض شياقدن كلاح گيرلر والدقلري فسلري اولا سود ايچنده قويوب برقاچ ساعت براقورلر بعده اوفس اعتقادلرنجه طاش كبي سرت وصاغلام اولور . وحشرات صغيره بسله‌مز ايمش .

ماليسورلر صرتلرينه بياض شياقدن معمول ودزلرينه قدر اوزون دولاما گيرلر وبللرينه قرمزي قوشاق صارارلر . وبلدن اشاغيه (بچوا) دنيلان وبياض رنكده وغايت طار اولان (پوطوري) گيرلر .

بونلردن بشقه برده كرك قصبه‌ليلر وكرك ماليسورلر دولامانڭ اوستنه

قيصه بر چاكت بونده وارقه‌سنده اسكى فراجه‌لر كبى قيصه بر يقه‌سى اولان بر (چوقا) تسميه اولنان سياه شياقدن معمول تويلى لباس وقيصه‌لرى اياقلرينه قوندره وماليه‌ورلر چارق كيرلر :

قادينلرك اكثريا اثوابلرى البسه‌ايسه ؛

قصبه‌لرده قيصه وصرمه‌لى اكثريتله قرمزى وبعضاً ماوى ويشيل قديفه اوزرينه ايشلنمش (فرمله) دنيلان قيصه يلك وانك ايچنه ايپكلى وبوروجكدن معمول حلالى دنيلان اوبالى وقوللرى غايت كنيش اولان كوملك كيرلر . وباشلرينى غاز ويمنى وبللرينه تونس وطرابلسك ايپكلى قوشاقلرينى وياخود غايت نفيس شاللرى صارارلر .

وبچاقلرينى ايسه (چيلتيان) ياخود دزلك دنيلان وباصمه وياچانفسدن معمول شلوارايله ستر ايدرلر . واياقلرينه اكثريتله بوتين وياقوندره كيرلر . اختيارلرك اياقلرنده ايسه صارى چزمه‌لر كوريلور .

بونلردن بشقه قادينلر قديفه‌دن وياخود چوخه‌دن معمول ايشلمه‌لى و (منكشه) دنيلان ايپكلى وبعضاً صرمه‌لى اوزون وقوللسز وبدنى طار واتكلرى فستانه مشابه برنوع جبه اكتسا ايدرلر :

بچاقلرى غايت قالين وبوزلرى كورنمز ؛ فراجه‌لرى مقدما چوقه‌دن اولديغى حالده شمديا كثريتله اقمشۀ مختلفه‌دن وسياه بزلردن معمول اولوب چارشف كيان نادردر . ماليه‌ور قادينلرينه كلنجه :

زنكينلرى صرمه‌لى وقديفه‌دن معمول وبعضا اورته حاللولرى ايپكلى واشاغى طاقلرى عادى چوخه‌دن معمول يلكلرى وبونك ايچنه كبارلرى ايپكلدن واورته درجه‌لرى بياغى بزدن معمول اوبالى ودزلرينه قدر اوزون كوملك كيرلر . وبللرينه درجه‌سنه كوره ايپكلى وپاموقلى وعادى جنسدن قوشاقلرى وباشلرينه يمنى صارارلر وبچاقلرينى بياض بزدن شلوار

بچمنده پاچالری باغلی دون ایله ستر ایدرلر • وصرتلرنده کی کوملکی دونك اوزرینه صالیویررلر • ودیزلرندن اشاغی یه قدر اینر •

بو صورتده اکتسادن صکره اکثر قادینلر غیطاندن ایشلملی ودیزدن اشاغی یه قدر اوزون کندیلرینه مخصوص بر نوع طسار بدنلی دولامه یی کیرلر •

مالیسور قادینلرندن زنکینلری فراجه کیرلرسهده فقیرالحال اولانلر ذاتا کزه‌جك یرلری اولمدیغندن یالکز باشلرینی اوزونجه بیاض بز ایله اورترلر •

مالیسورلرك صورت تعیشلری ومنهیاته انهماکلری :

مالیسورلر اراضیلرینك قوه انباتیه‌جه زنکین اولماسیله برابر سائر ارناوودلر کبی زراعتله توغل ایدرلر یدکلری قوقورز اکمکی فصولیه یاصدرمه ات یمکلرندن عبارتدر سبزوات یمکی بیلمزلر •

ارناوودلر وبالخاصه مالیسورلر علی العاده کونده اون بش یکرمی قدر قهوه ایچرلر مع مافیه مالیسورلرك دکانلری اولمدیغی کبی قهوه خانه‌لرینده یوقدر • زیرا جمله‌سنك دشمنلری اولمسی وکندیلرینی خصمادن محافظه یه مجبور بولنملری جهتله قهوه ضیافتلری یرلرینك اولرنده اولور •

بوقدر چوق قهوه ایچمکه کوره مالیسورلرك وجودجه کوریلان صاغلاملقلرینه تعجب اولنور لکن هوا وصولرینك جیادت ولطافتی اونودلمامیدر •

مالیسورلر مقدما عموما چبوق ایچدکلری حالده الیوم ایچلرنده سیغاره ایچنلرده پك چوق غالبشدر •

﴿ ارناوودلرك مسافر پرورلکی ﴾

اقوام شرقیه‌نك کافه‌سنك خصائل اصلیه‌لرندن اولان مسافر پرورلك ارناوودلرده‌ده شعار اسلامیته شایان بر صورتده کوریلور •

باخصوص ارناوودلغك الك مركزى جهتلرنده خان يابمق عادت اولمامسى ارناوودلرك مسافرپرورلك خصوصنده‌كى درجه‌لرينى تقديره كافيدر ٠

بوكون اسلام اولسون اولمسون هرهانكى بر آدم ارناودلغه كيدرده بر يرطانيديغى جهتله سوقاق اورته‌سنده قالورسه وياخود براوه طوغريلوب كيدرسه سوقاقده اوكا تصادف ايدنلردن برى ياخود طوغريلديغى او صاحبى اوغريب الديار ادمى اونده مسافر ايتمكه و قاچ كون اوطوره‌جق اولورسه ارنى اعاشه ايلمكه بورجليدر ٠ وبو مجبوريت ناموسه تعلق ايدر بردرجه‌ده‌در ٠ حتى او صاحبنك يه‌جك اكمكى اولمه كيدوب سلاحنك رينى رهينه قويوب مسافرينه يه‌جك اكمك وسائره الورده اوينه كلانى كير ودونديرمز ٠ زيرا اوينه كلانى دوندرمك الك بيوك ناموسسزلق عد اولنور ٠ مسافر استديكى قدر اوراده مسافر قالدقدن صكره او صاحبى مسافرينى كيده‌جكى بولده ايلك راست كله‌جكى بر كويه قدر تشييع ايدرك هر نوع فنالقدن محافظه‌يه بورجليدر ٠ و مسافر اوكيده جكى كويده‌ده بو وجهله عزت و اكرام كورر و بو وجهله تشييع ايتديكى مسافرينى بريسى بولده مجروح و يا قتل ايدرسه او صاحبى قرداشنى وياخود باباسنى اولدير مشچه‌سنه اولنجه‌يه قدر خانه‌سنده‌كى اقربا و تعلقاتيله برابر قاتلى ارايوب اخذ دمه بورجليدر ٠

اشبو مهمانوازلق ماليسورلرده عيناً و بلكه دها زياده دقتله كوريلور ٠

ماليسورلرده اولرينه كلان غربا ومسافرينى اولك اركيكى بولنمزسه قادينلرده قبول ايدوب اعزاز و انعام ايدر ٠

كرك مسافرلردن وكرك كندى ايچلرندن برى طرفندن قادينلردن برينه يان باقق عفو اولنمز و قان ايله تميز لنور ٠

مالیه رؤساسی

مالیسورلرك رؤساسی مالاً و اصالةً کبار اولانلردرکه فاملیاسنك قدیم اصالتی کندیسنی ریاست موقعنده بولندیرر و بو صورتده ثروتی اولوب اولمامسی نظر دقته آلنمز .

دوه‌لیلر ومالیسورلرك غربتجیلکی

دره و حوالیسنك و مالیسه‌لرك غربتجیلری استانبول ، و سلانیك و ممالك شاهانه‌نك سائر بعض جهتلرینه کیدرك اکثریتله بوزاجیلق اکمکجیلك حلبیجیلك وباغجیلق و باغلرده بکجیلك و چوبانلق ایدرلر .

کرك قصبه‌لیلردن و کرك مالیسورلردن سنوی غربتجی بولنانلرك عددی برقاچ بیکی متجاوزدر . لکن غربته کیدنلر یا هر سنه و یاخود ایکی سنه‌ده ویادرت بش سنه‌ده بر مملکتلرینه عودتله برقاچ آی عائله‌سی میاننده بولنوب قزاندیغنی برابر برلر .

ارناودلرك بسا یه رعایتلری

ارناودلر اره‌لرنده جاری اولان بسا اوصولنه فوق العاده رعایت ایدرلر . و بسایی ناموس ایله تأمین اولنمش وسندن دها معتبر بر سوز اوله‌رق تلقی ایدرلر بو حاله نظراً اوروپاده از جمله فرانسه‌ده کوریلان (پارول دونور . . . .) کبی ناموس ایله تأمین اولنان سوزلرك پك یکی اولدیغی و بلکه قرون اولی یادکارلرندن بولندیغی جای تردد اولمامیدر .

شو قدرکه اوروپالیلرده کی (ناموس سوزلری) مدنیتله برابر انجلمش ارناودلرك ناموس ایله تأمین ایتدکلری بسالری ایسه کندیلری کبی قالین وصاغلم بولنمشدر .

{ ارناودلقده الآن مرعى اولان و تمسايعنى عهد }

{ وفا اساسى اوزرينه مبنى بولنان (دوقه كين) }

{ قانونى حقنده بعض معلومات }

اشبو دوقه كين قانوننك بانيسى اولەرق تاريخ ارناودلق رؤساسندن و فرانسەنك نوزمانديا قطعه‌سى پرنسلرندن اولوب شرق رومه دورنده ارناودلقده كلەرك تشكيل ايتديكى هيئت و معونه سايه‌سنده بالاخره پرنسلكه قدر ارتقا ايدن (لەدوق ژان) يعنى (دوقه كين) ى كوسترركه بونك او زمان تأسيس ايتديكى قانونده (لەك دوقه كين) تسميه اولنمشدر بوراده‌كى (لەك) كلمه‌سى فرانسزجه قانون معناسنه اولان (لوا) كلمه‌سنك مقابلى اولديغنده شبهه ايدلمامليدر .

اشبو قانون مؤخرا عموم آرناود رؤساسنه رياست ايدن اسكندربك طرفندن توسيع ايدلمشدر .

(دوقه كين) قانونى اليوم مدنى قصبات بر درجه‌يه قدر مستثنا بيلك سنه‌دنبرو اولان صورت معيشتلرينى دكشديرمامش بولنان ماليسه‌لىلر يعنى ماليسورلر ارەسنده الآن و تماماً جاريدر .

اشبو قانونك (قان دعوالرى) كبى بعض جهتلرى قصبه‌ليلره ده سرايت ايتمشدر .

مذكور قانون حقنده ممكن اولديغى قدر اعطاى معلومات ايتمك فائده‌دن خالى اوليه‌جغندن بر وجه آتى بو بابده كى تحقيقات و استطلاعات عرض اولنور :

ماليسورلرده زوج زوجه بيننده طلاق پك اندر اولەرق وقوعبولور . بونلر چوجقلرينك حال صباوتنده طرفين پيدا ايتمك ايچون خارجدن بر بيك كريمه‌سيله نشان جمعيتى اجرا ايدرلر .

چوجق سن بلوغه واصل اولور اولمز اولا : پدری کندی ایله چوجغك بلنه سلاح تعليق ايدر . بعده او چوجق سلاح طاشيمغه مأذون بولنور . سلاح تعليق رسمی اجرا اولندقدن صکره کنج یاشنده تأهل ایدر یلور مأيوسورلر اقربا قاملیا بیننده قیز الوب ویرمزلر .

شوقدرکه : برخانه‌ده اوچ برادر اوله اوچ برادرکده قاملیاری بولنه وانك بيوكارى وفات ایتسه مرحومك قاملیاسی خارجه چیقماق وايلروده برضديته محل ویرلامك ایچون زوجه‌سنی حیاتده اولان برادرلرندن بری آلیر واگر اوده وفات ایدرسه دیگر برحیات اولان برادری ایکیسنیده الوب اوچ قاریلی برقوجه اولور .

وفات ایدن برادرلرینك قاملیاریني برحیات اولان برادری المغه مجبور ایسه‌ده بوبابده قاریلرك رضاسيده شرطدر . اگر طول قالان قاری قوجه‌سنك برحیات اولان برادريله ازدواجه رضاگوسترمز سه‌دیشه‌سنده وارماق مجبوريتي تحتنده اوله‌رق اجبار اولنمز وبوحالده طول قالان قادين تأهل ایتمکمزین استرسه متوفي قوجه‌سنك اوينده‌ده اوطوره بیلور .

قاری قوجه بیننده جریان ایدن دعوای طرفينك رؤسادن تعيين ایده‌جکاری ایکیشر شخص قبيله رؤساسندن مرکب عقد اولنان (قووه‌نت) دنیلان مجلسده حل وفصل ایدرلر .

وبعده قاری قوجه منازعه‌لرندن بشقه هرنوع دعوارده قبيله‌لر رؤساسندن مرکب (قووه‌نت) مجلسنده فصل ورؤيت اولنور .

قان دعوارنده ایکی نوع قان اعتبار اولنور بری : بری طرفندن دیگرینك جرحی و مجروحك کسب افاقت ایده‌بیلمسی : دیگری قتلی درکه برنجیسنه (یارم قان) ایکنجیسنه (بتون قان) دیرلر .

فعل جرحك وقوعنی متعاقب (قووه نت) بونك خطاءمی يوقسه قصدءمی اولدیغنی تحقیق ایدر . اگر خطا ایسه مجروح جارحی عفو ایتمکه

حسب الناموس بورجليدر . اكر فعل جرح قصداً ايسه جارح ويا اقرباسنك مراجعتى اوزرينه قبيله رؤساسندن مركب اولان (قوومنث) طرفينى بارشديرمغى تكليف ايدرلر اكر بو تكليف مجروح طرفندن قبول اولنور ايسه ايش اوزامايدرق و اخذ انتقامه حق قالميدرق حل دعوى ايدلمش اولور . و بو صورتده بعضا جارح بيك بشيوز ، ايكى بيك نهايت اوچ بيك غروش وياخود سلاح هديه سى اوله رق (ديت) ويرهرك مجروحك مظهر عفوى اولور . و بعدما مجروح طرفندن كنديسنه هيچ بركونه تجاوز وقوعبولمز و ايكى طرفده بربرلريله كوريشورلر .

عكسى تقديرده (قوومنثك) قرارينى مجروح قبول ايتمزسه او زمان يارم قان الق خصوصنده كى حقنى محافظه ايتمش اولور . و بو صورتده كنديسنى جرح ايدنى اوده اولديرمامك اوزره جرح ايتمك ايچون تعقيب ايدر و مجروحك حقنى المق اوزره جارحه آتديغى قورشون ايله جارح مجروح اولديغى صورتده حقنى استعمال ايتمش اولور فقط قورشون جارحى مجروح ايتميوب اولديرورسه او زمان حقنده نصفندن زياده قان المش اولديغندن اوده نصف قانه بورجلى قالور بونك اوزرينه رؤسا جارح و مؤخراً مقتول اولانك ورثه سيله قاتلى بارشديرمغه قالقار و اكر ورثهٔ مقتول بو يولده كى تكليفى قبول ايتمز ايسه يالكز قاتلى اولديرمك و خانه خلقنه ايشلرينى كوجلرينى كورمك ايچون بر مدت معينه ظرفنده اصلا طوقونمامق شرطيله قاتل حقنده (اخذ الدم) حقنى استعماله صلاحيتنى تصديق ايدرلر .

و اكر رؤسانك بو تكليفنى ورثهٔ مقتول قبول ايتمزسه قاتلك مدت مأذونيت ظرفنده متعلقاتندن بريني خلاف قرار اولديره جك اولورسه او حالده رؤسا ايكنجى يكى قاتلى قان حق باقى اولمق اوزره اوچ بيكدن بشبيك غروشه قدر كنديلرى لسانلرنجه (كوبه) تعبير اولنان جزاى نقدى يى اعطا ايله محكوم ايدرلر . و بو وجهله محكوم اولان قاتل جزانك اعطاسندن

استنکاف ایدرسه خانه و املاك منقوله و غیر منقوله‌سی رؤسا طرفندن ضبط و مصادره اولنور . بعضاً اشبو جزایه‌ده لزوم کورلمه‌رك بیکی قاتلك مال و املاکی همان مصادره و خانه‌سی احراق اولنور .

بتون قان دعواسنه کلنجه :

بربری دیکرینی اولدیردیکی صورتده عقد اولنان قومسیونده یارم قانده اولدیغی کبی قاتلك سبب فعلی خطاءً میدر یوقسه قصداً میدر تحقیق اولنور . و اکر خطا ایسه مقتولك ورثه‌سی فعل قتل ایله برابر قاتلی عفو ایتمکه مجبوردر عکسی تقدیرده فعل قتل قصداً اولمش ایسه قاتلك مراجعتی اوزرینه (قومسیون) حسب القانون ایکی طرفه مصالحه تکلیف ایدر . تکلیف اولنان مصالحه قبول اولندیغی صورتده مقتول و ورثه‌سنك (اخذ الدم) حقی ساقط اولور . و ایکی طرف بر بریله کوریشور ، قونیشور و بربرلرینه عائله دعوتی یاپارلر بو عائله ضیافتنده بر جهت عائله یمکدن مجتنب بولنورسه دعوا هنوز فصل اولنمامش و بناءً علیه طرفین باریشمامش عد اولنه‌رق خصومت باقی قالور . اشبو ضیافتلرده توسط ایدن رؤسانك وجودی شرطدر .

مالیسورلرك ضیافتلرنده خانه صاحبینك مسافرلرك سلاحلرینی طوپلامق حقی بورادده استعمال اولنور .

فعل قتلدن صکره قاتل بلا واسطه‌ده مقتولك و ورثه‌سنه دخالت ایده‌بیلور بوده قاتلك مقتولك خانه‌سنده‌کی و ورثه‌سنه مراجعت و عرض دخالت صورتیله‌در .

بو وجهله قاتل مراجعت و استیمانی اوزرینه یا عفو اولنور و مقتول و ورثه‌سیله بعدما اره‌لرنده برکونه منافرت و مخاصمه قالیه‌رق بربرلرینه مقدمهٔ مصالحه اوله‌رق ضیافت ویررلر و کوریشورلر و قاتل اوینه کیدرکن مقتول و ورثه‌سی طرفندن تشییع اولنور . و یاخود قاتل و ورثهٔ

مقتول طرفندن عفو اولنيه‌رق خانه‌سنه قدر كيمسه طرفندن طوقونلماق ايچون ورثۀ مقتولدن بری طرفندن مجبوراً تشييع ايديلور و خانه‌سنه قدر كيرلدكدن صكره قاتله مخاصمه‌نك يينه باقی اولديغی اخطار اولنور و بويله و ورثۀ مقتول طرفندن كرك عفو اولنديغی و كرك اولنمديغی صورتده تشييع اولنان قاتلی بريسی اثنای تشييعده اوروب مجروح ايدرسه و مجروح قاتلی اراماغه قاتلمز ايسه تشييع ايدن جهت بو قانی اراماغه مجبوردر و بو صورتله تشييع اولنان دشمنی اولديررسه او زمان تشييع ايدن و ورثۀ مقتول كنديلرينه دخالت ايتمش و محافظه‌سی كندی طرفلرندن حسب القانون تعهد ايدلمش اولان قاتلی اوراقی اورمغه وياخود خانه‌سنده اقامت ايدن اقرباسندن بريني اورمغه مجبور اولور .

و بو صورتده‌ده كنديلرينه دخالت ايدن قاتل اكر مجروح ايسه (يارم قان) و مقتول اولورسه (تام قان) تأديه‌سی ايجاب ضروريدر .

بالمراجعه تشكل ايدن (قوروه‌نتك) تكاليف صلحيی ورثۀ مقتول قبول ايتمز ايسه (اخذالدم) حقنده محافظه ايتمش اوله‌جقلرندن قاتلك عائله‌سنك مدار تعيشلری اولان زراعت امورينه خلل كلمامك ايچون مجلس آتی آيدن برسنه‌يه قدر بر مدت تعيين ايدرب بو مدت ظرفنده قاتلك قانوناً اخذالدم ايدلمه‌يلان خانه‌سنده‌كی و ورثه‌سنه طوقونماق و او مدت ظرفنده يالكز قاتلی اولورسه اورمق ايچون ورثۀ مقتولی مأذون ايدرلر و مدت مذكوره ظرفنده اكر و ورثۀ مقتول خلاف قرار مقتولك مدت معينه ايچون مأذون و مسربست ايلان خانه‌سنده‌كی اقرباسندن بريني اوررسه او زمان ايكی طرفده خانه‌لرينه قپانه‌رق طيشاری چيقاماغه مجبور اولورلر . و ورثۀ مقتولك بسابی بوزه‌رق مدت معينه ايچون مأذون اولان اقربا و تعلقاتندن بريني اولديرديكی حالده ورثۀ مقتولدن (قوروه‌نت) اغرجزا الورلر . و بعدما او قاتله‌يانك بسنه عدم اعتماد صورتيله اونلری حق ناموسدن اسقاط ايدرلر .

عکسی تقدیرده و رثهٔ مقتول مدت معینه ختامنده قاتلك خانه‌سنده‌کی اقربا و تعلقاتنه اولان مخاصمه عودت ایدرك اوندن صکره تا دیگر برمدت انجریه‌قدر قاتلك خانه‌سنده بولنان اقربا و تعلقاتنك دخی قاتل کبی کندیلرینی محافظه ایتلری لازم کلور .

اخذ الدم حقنك اجراسنه‌قدر بوقان دعوالری دوام ایدر وحتی الیوم الی التمش سنه‌لك برخصومتی کورن آدملر واردر . وبومدت ظرفنده ایکی جهتك فاملیاسی ارەسنده دیگر مقاتله‌لر ظهور ایدرك مخاصمه فاملیانك اوزق اقرباسنه بیله سرایت ایدرك طرفین اولرندن بش اون سنه‌لر چیقه‌مامغه مجبور اولورلر ازجمله دبره‌لی حاجی خلیل جام قان دعواسندن طولایی برادریله برابر ۱۲۸۳ سنه‌سندن برو اویندن طیشاری چیقمامشدر . فعل قتلده ایکی نوع اولوب بری کیجه دیگری کوندوز وقوعبولان جنایت نامیله تفریق وتعیین اولنور .

کوندوز وقوعبولان فعل قتلده یا قاتل معلوم ویاخود مجهول اولور معلوم اولدیغی صورتده بروجه بالا حرکتده بولنیلور . قاتل مجهول اولدیغی صورتده‌ایسه ورثهٔ مقتول قاتلی آرامغه مجبوردر .

وبوحالده بالفرض بریسندن شبهه ایدرلرسه قومشو ویاروشادن بریی ارشبهه اولنان ادمك اوینه کوندروب مقتولك قاتلی اولوب اولمدیغی ویا اوزره کندیسندن شبهه ایدلدیکنی وبوجهتله کندیسندن قان طلب اولندیغنی اخبار ایدر شبهه اولنان ادم‌ایسه فعلنی اعتراف ایدرسه قان حق بواندن اعتبارا سوریلور وعکس تقدیرده اعترافده بولنمزسه ویاخود حقیقةً اوفعلی ایشلمامش ایسه ارنؤدجه (پرو) (*) دنیلان اون ایکی شاهدی جمع ایدر اون ایکی شاهددن التیسی ورثهٔ مقتولك تعیین ایده‌جکی الخ

(*) شبو پرو کلمه‌سی فرانسزجه (دلیل پرو) کلمه‌سنك مقابلیدر .

ناموسلى آدملردر ديكر التيسى دخى مظنون طرفندن انتخاب اولنور و بعده ورثه‌نك انتخاب ايتديكى التى شاهده مظنونك فعل قتلى ايشلديكنه دائر يمين تكليف اولنور . جمله‌سى يمين ايتدكدن صكره قاتلك منتخبى اولان التى شاهدده تحليف اولنانلرى تصديق ايدر . يوق ! ورثه‌نك منتخبى اولان التى شاهددن بشى يمين ايتديكى حالده برى يميندن استنكاف ايدرسه اوزمان

يرينه اوچ شاهد براسى ورثه طرفندن قاتل مظنونه تكليف اولنور .

بوله‌مزسه و ياخود بولورده بولديغى شاهدلر ولو برلى اولسون يمين ايتمزسه ورثه مظنونى قاتل طانيه‌رق (اخذالدم) حقنى استعمال ايده‌مزلر و بو صورتده اكر شاهدلر مظنونك برئتنه يمين ايتدكارى حالده مؤخرا مرقومك قاتل اولديغى ورثه‌جه مرتبهٔ ثبوته وارر ايسه اوزمان ورثهٔ مقتول عموم شاهدلردن (اخذ الدم) ه قالقشور .

فعل قتل كيجه اولورسه ينه بو منوال اوزره حركت اولنور يالكز فعل قتلك كيجه اولمسى شاهدلرك تضعيفنى يعنى طرفيندن اللى يشر شاهد انتخاب اولنه‌جق يرده اون ايكيشر شاهد بولنمق ايجاب ايدر . مع مافيه كيجه وقوعبولان فعل قتلك اهميتى عمومى ايسه كوندز اولديغى كبى يالكز اللى يشردن اون ايكى شاهد ايله‌ده اكتفا اولنور .

اخذدم حق خصوصاتنده بر جهت واردر : انكليزلردن برينى قتل ايدن قاتلى ورثهٔ مقتول اراييوب بوله‌مزده قاتلى برباشقه‌سى اوروب اولديروب ورثهٔ مقتوله مراجعت ايدرده (بن سنك دشمنكى سنك ايچون اوردم قانى قبول ايدرميسك ؟) دير بونك اوزرينه اكر ورثهٔ مقتول قاتلك قانى قبول ايدرسه قاتلى اوراته بر فشنك ويرر اوزمان حق اخذدم ساقط اولور عكسى صورتده ورثهٔ مقتول قانى قبول ايتمز ايسه اوزمان قاتلى اوراندن قان المقه حق اولوركه ايولك اولمق ايچون قاتلى اولدرن آدم بعدما ايولك ايتديكى ورثهٔ مقتولدن كنديى محافظه‌يه مجبور قالور .

اخذ الدم حقوقنك قادنلره شمولی بوقدر . قادنلر هر نوع تجاوزدن مصوندرلر . حتى ایکی دشمنك کندیلری بربرلرینی اولدیرمکه قالقشدقلری حالده قادینلری بربرلریله بولیشوب قونیشورلر . یالکز بربرینك اولرینه کیتمز فقط مشارکهٔ معینه ظرفنده اولرینه ده کیده بیلورلر .

— اخطار مخصوص —

اشبو دوقه‌کین قانوننك الباشلوجه ماده‌لری حقنده ممکن اولدیغی قدر معلومات ویرلمش اولمقله اشبو قانون ایله حل وفصل اولنان سائر مسائل کثیره فقط بالنسبه اهمیتسز اولدقلری جهتله جمله‌سنك تفصیلاتیله برچوق صحیفه‌لر اشغالنه لزوم کورلمدی .

تشریفات رتب دولت عثمانیه

رتبهٔ مشیری ووزارت صدر روم ایلی صدر اناطولی

رتبهٔ بالادن اولوب بالفعل وکلالق خدمتنده بولنان رجال

رتبهٔ بالا

استانبول پایه‌سی فریقلق رتبهٔ اولی صنف اولی روم ایلی بکاربکی

حرمین شریفین میرلوالق میرمیرانلق رتبهٔ اولی صنف ثانیسی

بلاد خمسه مولویتی میرالایلق رتبهٔ ثانیه صنف متمایزی

مخرج مولویتی رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسی میرالامرالق قائمقاملق

اصطبل عامره مدیرلکی

کبار مدرسین بیکباشیلق رتبهٔ ثالثه قپوجی باشیلق

وصلهٔ سلیمانیه مادوننده بولنان مدرسین الای امینلکی رتبهٔ رابعه

قول اغالق خواجه‌لك یوزباشیلق

روم ایلی قاضیعسکرلکی

ابتدا پایه‌سنی احراز وعکره صره‌سیله منصبنی ضبط ایدروتکرر دخی ایدر

اناطولی قاضیعسکرلکی

ابتدا پایه‌سنی احراز ایدر عکره منصبنی ضبط ایله صره‌سیله روم ایلی پایه‌سنه نقل ایدر

استانبول قاضیلکی

کذلك پایه‌سنی احراز وعکره منصبنی ضبط ایدرلر و یاخود اناطولی پایه‌سنه نقل ایدیلور

حرمین مولویتلری

بالذات منصبنی ضبط ایدر و یاخود حرمین پایه‌سی و یریلور

بلاد خمسه مولویتلری

ادرنه بروسه شام مصر قاهره وغلطه‌دن عبارتدر

مخرج مولویتلری

قدس حلب خواص رفیعه یعنی ایوب سلانیك غلطه ازمیر طربزون ایله کریددن عبارتدر

پایهٔ مجرد اصحابی

یالکز مخرج پایه‌سنه نائل اوله بیلور ترقی کسب و منصب ضبط ایلیه‌مز

متقاعدین

درسعام خواجه‌لرندن بعضیلرینك ارزولری اوزرینه تقاعدلری اجرا اولنور

دار الحدیث مدرسی

سلیمانیه جامع شریفنك قبله طرفنده برمدرسه اولوب بورایه واصل اولان مدرس مخرج مولویتنك الك معتبرینه نائل اولور

سلیمانیه مدرسی

سلیمانیه جامع شریف جوارنده‌درت مدرسه در دار الحدیث مدرسی محل اولان مخرج مولویتلرندن برینه طالب اولدیغی حالده اندن برینه مولویت سؤال اولنور

اسامیٔ نشان	نوعی	رتبه اقسامی	صورت تعلیق
شفقت نشان همایون قادینلره مخصوصدر	برنجی وایکنجی رتبه‌لری مرصعدر	برنجی ایکنجی اوچنجی	برنجی رتبه‌سنه مخصوص اولان قوردونی بیاض رنکده‌در برنجی رتبه‌سنك پلاغی صوله ومربوطی بوغازه وایکنجی رتبه‌سی صاغه واوچنجیسی بوغازه تعلیق ایدیلور
افتخار مدالیه‌سی	مرصع آلتون وکموش	اوچ نوعدر	صوله تعلیق اولنور

امتیاز وشفقت نشان عالیلری کبی مآثر جلیلهٔ خلافتپناهیدن اوله‌رق صنایع نفیسه اربابنه مخصوصا صنایع نفیسه وتخلیصیه خدمتنده بولنانلره تخلیصیه مدالیه‌لری وبرلدیکی کبی محاربانده ابراز خدمت ایدنلردخی افتخار مدالیه‌لری ایله تلطیف اولنقده‌در .

بونلردن بشقه‌ وقت اوله‌رق دولت معظمهٔ عثمانیه‌نك محارب بولندیغی زمانلرده مواقع حربیه اسامیسنه نسبةً برطاقم مدالیه‌لر تأسیس ایدلشدر : بلدیه مدالیه‌سی ۱۲۹۶ روسیه محاربه‌سنه مخصوص مدالیه ۱۲۹۴ قره‌طاغ مدالیه‌سی ۱۲۷۹ کرید مدالیه‌سی ۱۲۸۵ اشقودره محاربه‌سنه مخصوص مدالیه ۱۲۶۷ [illegible]ستان محاربه‌سنه مخصوص مدالیه ۱۲۶۳ قارص مدالیه‌سی ۱۲۷۲ قریم مدالیه‌سی ۱۲۷۱ بو سنه محاربه‌سنه مخصوص مدالیه ۱۲۶۶ سیواستپول مدالیه‌سی ۱۲۷۰ [illegible] ۱۲۵۶ ؛ سلستره مدالیه‌سی ۱۲۷۱ [illegible] مدالیه ۱۲۶۳ سنه‌لرنده احداث اولنشدر .

رتب عثمانیه یی حائز اولان ذواته علی مراتبهم یازیلان

القاب رسمیه

مقام جلیل صدارته

علما جانبندن معروض داعی کینه‌لریدرکه
سائرلری جانبندن معروض چاکرکینه‌لریدرکه
عباره‌ارەسنده ذکراولندقده فخامتلو دولتلو پاشا حضرتلری

رتبهٔ صدارتی احراز ایتمش ذواته

علما جانبندن معروض داعیلریدرکه
سائرلری جانبندن معروض چاکرلریدرکه
عباره‌ارەسنده ذکراولندقده ابهتلو دولتلو پاشا حضرتلری

امیرمکهٔ مکرمه یه ومعزوللرینه

دولتلو سیادتلو افندم حضرتلری

دارالسعادة الشریفه اغاسنه

دولتلو عنایتلو افندم حضرتلری

مقام سرعسکری یه وشرف صهریت سنیه یه نائل

اولمش ذواته

دولتلو عطوفتلو افندم حضرتلری

قائد سردار اکرمی یه

دولتلو رأفتلو افندم حضرتلری

مشيران ووزرايه ومعزوللرينه

دولتلو افندم حضرتلري

رتبهٔ بالايه

عطوفتلو افندم حضرتلري

فريقانه ايله رتبهٔ اولى صنف اولى ودوم ايلي بكلربكلكي پايه‌لولرينه

سعادتلو افندم حضرتلري

ميرلوا وميرميرانه ورتبهٔ اولى صنف ثانيسنه

سعادتلو افندم

ميرالاي ورتبهٔ ثانيه صنف متمايزينه

عزتلو افندم

رتبهٔ ثانيه صنف ثانيسنه وميرالامراو قائممقاملق واصطبل عامره مديرلكي پايه‌لولرينه

عزتلو بك پاشا افندي اغا

بيكباشيلره ورتبهٔ ثالثه اصحابنه وقوجي باشيلره والاي اميني‌لرينه

رفعتلو بك افندي اغا

رتبهٔ رابعه اصحابنه وقول اغالرينه وصراجكانه ويوزباشيلره

فتوتلو بك افندي اغا

رتب مذكوره مادوننده بولنانلر ايله سائر مأموريتلرده اولانلره

حميتلو بك افندي اغا

سند مشيخت اسلاميه

عالا جانبندن	معروض داعی ٔ دیرینه‌لریدرکه
سائرلری جانبندن	معروض بنده ٔ دیرینه‌لریدرکه
عباره ازسنده	دولتلو سماحتلو حضرتلری

مشيخت اسلاميه معزولارينه

عالا جانبندن	معروض داعیلریدرکه
سائرلری جانبندن	معروض بنده‌لریدرکه
عباره ازسنده	دولتلو فضیلتلو حضرتلری

صدوره

سماحتلو افندم حضرتلری

چلبی افندی‌یه

رشادتلو افندم حضرتلری

استانبول پایه‌لولرینه

فضیلتلو افندم حضرتلری

حرمین محترمین پایه‌لیلرینه

فضیلتلو افندم

بلاد خمسه ومخرج موالیسنه ورایه ٔ مجرده اصحابنه

فضیلتلو افندی

مدرسینه

مکرمتلو افندی

قضاته

مودتلو افندی

ایران شاهلغی

(دین اسلام)

ایران شاهی : قاچار خاندانندن

(ناصرالدین شاه)

٢٤ نیسان (١٨٣١) ده تولد ایتمش و ١ ایلول (١٨٤٨) ده ایران شاهی اولمشدر . قاچار خاندانك دردنجی بطنیدر .

آلمانیا ایمپراطورلغی

(مذهب رسمیسی : پروتستان ـ اوانژه‌لیك)

آلمانیا ایمپراطوری و پروسیا قرالی : هوهنزوللرن خاندانندن

(ایكنجی گیوم فره‌دریق ویقتور آلبر)

فره‌دریق گیوم ویقتور آلبر ٢٧ كانون اول (١٨٥٩) ده دنیایه كلوب (١٨٨٨) سنه‌سی حزیرانك اون التنجی كونی پدری آلمانیا ایمپراطوری و پروسیا قرالی برنجی فره‌دریقك مقام ایمپراطوریسنه قعود ایلمشدر .

انكلتره قراللغی

(مذهب رسمیسی : پروتستان ـ انغلیقان)

انكلتره قرالیچه‌سی : هانوور خاندانندن

(ویقتوریا ـ علكساندرین)

٢٤ مایس (١٨١٩) ده دنیایه كلوب ٢٠ حزیران (١٨٣٧) ده صندالی حكومته قعود ایلمشدر .

(اوستریا ایمپراطورلغی)

(مذهب رسمیسی : قاتولیك)

اوستریا ایمپراطوری و مجارستان قرالی : حابسبورغ ـ اوزن خاندانندن

(برنجی فرانسوا ـ ژوزف ـ شارل)

۱۸ اغستوس (۱۸۳۰) ده دنیایه کلوب عموجه‌سی برنجی (فردینان) ك وفاتیله ۲ کانون اول (۱۸۴۸) ده صندالی حکومته قعود ایلمشدر .

(ایتالیا قراللغی)

(مذهب رسمیسی : قتولیك)

ایتالیا قرالی : صاووا خاندانندن

(برنجی هومبرت ـ روبنه ـ شارل ـ امانوئل ـ ژان ـ ماری فردینان)

(اوژه‌ن)

قرال متوفی ایکنجی (ویقتور امانوئل) ك مخدومی اولوب ۱۴ مارت (۱۸۴۴) ده دنیایه کلمش و ۹ کانون ثانی (۱۸۷۸) ده پدرینه خلف اولمشدر .

(اسوچ و نوروچ قراللغی)

(مذهب رسمیسی : پروتستان ـ لوترین)

اسوچ و نوروچ قرالی : برنادوت خاندانندن

ایکنجی (اوسقار فره‌دریق)

قرال برنجی اوسقارك مخدومی اولوب ۲۱ کانون ثانی (۱۸۲۹) ده دنیایه کلمش و برادری، قرال اون بشنجی (شارل) ك وقوع وفاتیله ۱۸ ایلول سنه (۱۸۷۲) ده صندالی قرالی‌یه قعود ایلشدر .

(اسپانیا قراللغی)

(مذهب رسمیسی : قتولیك)

اسپانیا قرالی : بوربون ـ والوا خاندانندن

اون اوچنجی الفونس (آنژون ـ فردینان ـ ماری ـ ژاق ـ ایزابه ل ـ پاسقال ـ تیوان) ۱۸۸٦ سنه سی مایسنك اون یدنجی کونی دنیایه کلمش و قدم نهادهٔ عالم شهود اولدیغی کون کندیسندن بر سنه اول وفات ایدن پدری الفونسك یرینه قرال اعلان اولنمشدر ه

امور حکومت و الده سی قرالیچه قریستین طرفندن اداره اولنمقده در ه

(امریقا جماهیر متفقه سی)

(رئیس جمهور : قلیولاند)

(۱۸۸۵) ده رئیس جمهور اولمشدر ه

(اسویچره جمهوریتی)

(رئیس جمهورلری : برنجی ناسیونال رئیسی موسیو زمب (۱۸۸۷) ده ایکنجی استجلس رئیسی موسیو شرب (۱۸۸۷) اوچنجی فدرال مجلسی رئیسی موسیو درز (۱۸۸٦) ده رئیس انتخاب اولنمشدر ه

(باویرا قراللغی)

(مذهب رسمیسی : قتولیك)

باویرا قرالی : ویتلسباخ خاندانندن

برنجی (اوتون) ۲۷ نیسان (۱۸٤۸) ده تولد اتمش پدری (یکنجی لوئی)نك وفاتندن صکره ۱۳ حزیران (۱۸۸٦) ده باویرا قرالی اولمشدر ه

(برەزیلیا امپراطورلغی)

(مذهب رسمیسی : قتولیك)

برەزیلیا امپراطوری : براغانس خاندانندن

(ایکنجی پترو ـ دالقانتارا ـ ژن ـ شارل ـ لئوپولد ـ سالوادور ـ بای یانو ـ قساویر ـ دابولا ـ لئوقادیو ـ میشل ـ غبریل ـ رفائل ـ غونزاغا)

۲۰ کانون اول (۱۸۲۵) ده تولد ایتمش و پدری برنجی دون پترونك ترك سلطنت ایتمی اوزرینه ۷ نیسان (۱۸۳۱) ده برەزیلیا امپراطوری اولمش و فقط برمدت وصی معرفتیله اداره حکومت اولنمش و ۲۳ تموز (۱۸٤۰) ده بالذات حکومته باشلامشدر .

(بلچیقا قراللغی)

(مذهب رسمیسی : قتولیك)

بلچیقا قرالی : ساقس ـ قوبورغ ـ غوتا خاندانندن

(ایکنجی لئوپولد ـ لوئی فلیپ ـ ماری ـ ویقتور)

قرال . نجی (لئوپولد ـ ژورژ ـ فرەتئن ـ فرەدریق) ك مخدومی اولوب ۹ نیسان (۱۸۳۵) ده دنیایه کلمش و ۱۰ کانون اول (۱۸٦۵) ده صیندلی قرالیه قعود ایلشدر .

(پورتکیز قراللغی)

(مذهب رسمیسی : قتولك)

پورتکیز قرالی براغانس خاندانندن

لوئی ـ فلیپ ـ ماری فردینان ـ پیر ـ دالقانتارا ـ آنتوان ـ میشل ـ رافائل ـ غابرییل ـ غونزاق ـ قساویر ـ فرانسوا ـ داسیس ـ ژان ـ ژول ـ اوکوست ـ وولفاندو ـ براغانس ـ بوربون)

۳۱ تشرین اول (۱۸۳۸) ده دنیایه کلش و ۱۱ تشرین ثانی (۱۸۶۱) ده صندالیٔ قرالیه قعود ایلشدر .

﴿ چین امپراطورلغی ﴾

﴿ مذهب رسمیسی : بودا ﴾

چین امپراطوری : چینغ خاندانندن

﴿ قونغ . سیئون ﴾

(۱۸۷۱) ده تولد ایتمش و ۱۵ کانون اول (۱۸۷۵) ده چین امپراطوری اولمشدر .

﴿ دانیمارقه قرالاغی ﴾

﴿ مذهب رسمیسی : پروتستان ـ لوترین ﴾

دانیمارقه قرالی : سوندربورغ ـ غلوقسبورغ خاندانندن

طقوزنجی (قریستیان) شلزویق ـ هولشتاین ـ سوندربورغ ـ غلوقسبورغ ـ دوقه‌سی (فردریق گیوم پول ـ لئوپولد ـ لئ مخدومی اولوب ۸ نیسان (۱۸۱۸) ده دنیایه کلش و قرال یدنجی فردریق (شارل قره تیئن) لئ وفاتیله و ۸ مایس (۱۸۵۲) تاریخلو لوندره معاهده‌سی و ۳۱ تموز (۱۸۵۳) تاریخلی حق وراثت قانونی موجبنجه ۱۵ تشرین ثانی (۱۸۶۳) ده صندالیٔ قرالیه قعود ایلشدر .

﴿ روسیه امپراطورلغی ﴾

﴿ مذهب رسمیسی : اورتودوقس ﴾

روسیه امپراطوری : هولشتاین ـ غوتورپ خاندانندن

﴿ اوچنجی علکساندر ـ علکساندروویچ ﴾

متوفی امپراطور (ایکنجی علکساندر نیقولایاویچ) لئ مخدومی اولوب

۱۰ مارت (۱۸٤۵) ده دنیایه گلش و ۱۳ مارت (۱۸۸۱) ده پدرینه خلف اولمشدر .

(رومانیا قراللغی)

(مذهب رسمیسی : اورتودوقس)

رومانیا قرالی : هوهنزولرن خاندانندن

(پرنجی شارل)

۲۰ نیسان (۱۸۳۹) ده دنیایه گلمشدر ۲۰ نیسان (۱۸٦٦) ده رومانیایه پرنس نصب اولنوب سنهٔ مزبوره ده ۲٦ مارت (۱۸۸۱) تاریخنده قدر پرنس طانمش و ۲۲ مایس (۱۸۸۱) ده قرال اولمشدر .

(زنگبار حکمدارلغی)

(دین اسلام)

زنگبار حکمداری : سید خلیفه

(۱۳۰٤) ده مقام حکمدارییه قعود ایتمشدر .

(ژاپونیا امپراطورلغی)

(مذهب رسمیسی : بوددا)

ژاپونیا امپراطوری سلاله سنك یوز یگرمی دردنجیسی اولان موتس هیتو ۳ تشرین ثانی (۱۸۵۲) ده تولد ایدوب (۱۸٦۷) ده پدری متوفی امپراطور قومی تنیه خلف ژاپونیا امپراطوری اولمشدر .

(ساقسونیا قراللغی)

(مذهب رسمیسی : قتولك)

ساقسونیا قرالی : وتن خانداننك آلبرتین سلاله سندن

(آلبرفره دریق ـ اوگوست ـ انتوان ـ فردینان ـ شارل ـ ماری ـ

بانیست – ... – کامیوم – ... – ژورژ – فیدل)

٢٣ نیسان (١٨٢٨) ده طوغمشدر ٢٩ تشرین اول (١٨٧٣)

ده پدری قرال (ژان) ه خلفاً ساقسونیا قرالی اولمشدر .

(سیام قراللغی)

(مذهب رسمیسی : بوددا)

سیام قرالی : صومدج فرا – پارامندر – ماها – شولالونقورق

٢١ ایلول (١٨٥٣) ده طوغمش وقرال صومدج فرا

پارامندر – ماها مونقوتك وقراليچه زانیونك بومرا بهرومیاتك مخدومی

اولوب ١ تشرین اول (١٨٦٨) ده پدرینه خلفاً سیام قرالی

اولمشدر .

(پاپالق)

(مذهب رسمیسی : قتولك)

پاپا اون اوچنجی لئون یوکیم پچی

٢ مارت ١٨١٠ ده قارپینه توشه نده طوغمش و ٧ شباط

(١٨٧٨) ده وفات ایدن پاپا طقوزنجی (پیوس) ك یرینه ٢٠ شباط

(١٨٧٨) ده انتخاب اولنوب ٣ مارت (١٨٧٨) ده پاپالق

رسم تتویجی اجرا اولنمشدر .

(صرب قراللغی)

(مذهب رسمیسی : اورتودوقس)

صرب قرالی میلوش – اوبرانوویچ حاضرلانیدن (ایکنجی میلان

اوبرانوویچ) ١٠ اغستوس (١٨٥٤) ده طوغمش ٢ تموز

(١٨٦٨) ده صربستان پرنسی و ٦ مارت (١٨٨٢) ده

صرب قرالی اولمشدر .

(فرانسه جمهوریتی)

(مذهب رسمیسی : قتولك)

رئیس جمهور موسیو سادی قارنو

٣ كانون اول (١٨٨٧) ده یدی سنه‌ایچون رئیس جمهور اولمشدر موسیو قارنو (١٨٣٧) سنه‌سی اغستوسنك ١١ نجی كونی فرانسه‌نك لیموژ شهرنده دنیایه كلمشدر .

(فاس سلطانلغی)

(مذهب رسمیسی : دین مبین اسلام)

فاس سلطانی : مولا حسن

٢٥ ایلول (١٨٧٣) ده پدری متوفی سلطان سید محمده خلفاً فاس سلطانی اولمشدر .

(فلمنك قراللغی)

(مذهب رسمیسی : پروتستان - ره‌فورمه)

فلمنك قرالی و اورانژ ناصو پرنسی و لوكسامبورغ بیوك دوقه‌سی ناصو خاندانندن (اوچنجی كیوم علكساندر پول فره‌دریق لویی) قرال ایكنجی كیومك و روسیه ایمپراطوری متوفی (پول) ك كریمه‌سی قرالیچه (آن پاولونا) نك مخدومیدر ١٩ شباط (١٨١٧) ده دنیایه كلمش و ١٧ مارت (١٨٤٧) ده صندالیٔ قراله قعود ایلمشدر .

(قره‌طاغ پرنسلگی)

(مذهب رسمیسی : اورتودوقس)

قره‌طاغ پرنسی : پرنس نیقولا - پتروویچ نیه‌غوچ

٧ تشرین اول (١٨٤١) ده دنیایه كلوب ١٤ اغستوسن

(١٨٦٠) ده عمی پرنس برنجی دانیلونك وفاتندن صکره قره طاغ پرنسی نصب اولنمشدر .

(وورتمبرغ قراللغی)

(مذهب رسمیسی : پروتستان ــ اوتریان)

وورتمبرغ قرالی برنجی شارل فره‌دریق علکساندر ٦ مارت ١٨٢٣ ده تولد ایتمش و ٢٥ حزیران (١٨٦٤) ده پدری قرال برنجی کیومه خلفاً قرال اولمشدر .

(یونان قراللغی)

(مذهب رسمیلری : اورتودوقس ــ قرال پروتستاندر)

یونان قرالی : شلزویق ــ هولشتاین صوندربورغ ــ غلوقسبورغ خاندانندن (برنجی ژورژ)

٢٤ کانون اول (١٨٤٥) ده دنیایه کلمش و ٥ حزیران (١٨٦٣) ده یونان تاج و تختنی بالقبول سنهٔ مذکوره تشرین ثانیسنك اوتوز برنده حکومته بدأ ایلمشدر .

(هاوائی قراللغی)

امریقای جنوبیده

(مذهب رسمیسی : خرستیان)

هاوائی قرالی قالاقاوا ــ داوید

١٦ تشرین ثانی (١٨٣٦) ده تولد ایتمش و ٤ شباط (١٨٧٤) ده قرال ولیام لوتالیونك وفاتی اوزرینه ١٢ شباط (١٨٧٤) ده قرال اولمشدر .

حبش قرالانی

(مذهب رسميسی : خرستيان اورتدوکس)

حبش قرالی ايکنجی يوحنا

مقر حکومتی قوندور شهريدر .

مداغاسقار قرالانی

(مذهب رسميسی : خرستيان)

مداغاسقار (قراليچه‌سی ايکنجی رانووالو)

٩ نيسان (١٨٦٨) ده مداغاسقار قراليچه‌سی اولمشدر مقر حکومتی تاماتاو شهريدر .

بونلردن بشقه :

آرژانتين		[illegible]	غواتمالا
آقواتور	(خط استوا)		قوستاريقا (امريقاده)
اوروتز			قلومبيا (امريقاده)
اورغوای			ليبريا (بودخی)
بولیويا			مکسيقا (»)
پاراغوای			نيقاراغوا (»)
پرو	(امريقاده)		ونه‌زوئلا (»)
ترانسوال			هائيتی (امريقانك آنتيل) (اطه‌لرنده)
دومنيکن			هوندوراس (امريقه‌نك) (وسطی‌ده)
سلوادور			
شيلی	(امريقاده)		

حکومتلری دخی جمهور يله اداره اولنورلر .

مختلف مذاهب واعتبار حسابات اوزرينه سال حاله كوره تواريخ مشهوره

٧٥٨٩	مورخيندن قسطنطنيه‌لى (نيسه فور)ك قولنجه	هبوط آدم
٧٥١٣	اسكندريه‌لى مورخ (قلمان) قولنجه	»
٧٤٠٤	انطاكيه‌لى مورخ (تئوفيل) قولنجه	»
٧٢٣٤	جمهور منجمينه كوره	»
٧٢١٦	عرب مورخينى قولنجه	»
٧٦٨٥	مورخ يهودى (فه‌دونك) قولنجه	»
٧٨٥٣	جمهور مورخينه كوره	»
٦٨٥٣	(سن‌ژوانك) ميلادك قرن سادسنده وضع ايتديكى مذهب اربابنك ذهابنه كوره	خلقت آدم
٦٢٢٧	كاتب چلبينك ذهابنه كوره	»
٦٦٠٣	(زويسه‌ن) قولنجه	»
٥١٥١	اخبار يهوده كوره	»
٥٢٣٠	عندالمؤرخين	طوفان نوح
٥١٥٨	فرنكلرك ذهابنجه	»
٤٩٩٣	عندالمنجمين	»

بعض تواريخ معتبره

٤٩٨٩	هند مجوسيلرينك تاريخلرى هندمجوسيلرى تاريخلرينى (غالى‌يوغا) نام معبودلرينه اسناد ايدرلركه بهاردولتنك تأسيسنده تاريخ مذكوره مصادفدر .
٤٥٨٦	تاريخ چينى يوسف چينيز قولنجه‌در .
٢٩٠٣	تاريخ ابراهيمى ـــ مشايخ و مورخيندن بعضيلرينك استعمال ايلدكلرى تاريخدركه ميلاد ابراهيم عليه السلامدن معتبردر .
٢٤٧١	تاريخ مدينةالحكما ـــ (استروب) ك مصردن كاوب اتنه‌يى بنا ايلديكندن معتبردر .

اولیمپیاد تاریخی — یونان قدیمده هر درت سنه‌ده بر اجرا اولنان اولیمپیاد اویونلرینك بدایتندن معتبردر .	٢٦٦٤
روما تاریخی — (واردن) نام مؤرخلك قولنجه روما دولت قدیمه‌سنك بناسندن معتبردر .	٢٦٣٩
بتولومه‌نك قولنجه — تاریخ بخت النصر .	٢٦٣٦
رومه‌نك جمهوریتی تاریخی .	٢٢٩٨
تاریخ اسکندر — (اسکندرك وفاتندن معتبردر)	٢٢١٢
تاریخ سریانی — یاخود — سلفقوسی — انطاکیه‌نك بانیسی اولان سلوقوسك غزه ظرفنده‌کی مظفریتندن بدأ ایدر .	٢٢٠٢
تاریخ رومی — رومه قیصرلرندن ژول سنه‌لرك اثر اعتباریدر	١٩٢٤
اسپانیول تاریخی	١٩٢٧
اقسیوم تاریخی — رومه قیصرلرندن اوقتاوك مظفریت بحریه‌سندن معتبردر .	١٩٢٠
اغستوس تاریخی — رومه قیصرلرندن برنجی اغوست اوقتاودن باشلار .	١٩٢٦
تاریخ میلاد — (سنه باشی کانون ثانی ابتداسیدر)	١٨٨٩
تاریخ قبطی — دیوقلیتیانوس (دقیانوس) نام روما امپراطورینك مصرلیلری تبدیل ایچون اچدیغی محاربه‌دن بدأ ایدر .	١٦٠٥
تاریخ ارمنیان	١٣٣٧
تاریخ هجری قمری — (سنه باشی محرم ابتداسیدر)	١٣٠٦
سنهٔ شمسیهٔ مالیه — (سنه باشی مارت ابتداسیدر) .	١٣٠٥
تاریخ هجری شمسی —	١٢٦٧
تاریخ یزد جردی —	١٢٥٨
تاریخ قسطنطینی — روم کلیساسنك وضع ایتدیکی کوندیرو	١٢٠٥
تاریخ ملکی — واضعی ملکشاه جلال الدین سلجوقیدر .	٨١١
امریقا تاریخ جمهوریتی — اعلان استقلالرندن بدأ ایدر .	٧٠٥

٢٣٤	تاریخ الهی — واضعی شاه اکبر هندیدر .
٩٧	فرانسه تاریخ جمهوریتی — ٢٢ ایلول ١٧٩٢ انقلاب کیرندن معتبردر .
٥١	تاریخ تنظیمات خیریه — ٢٦ شعبان ١٢٥٥ دن بری .
١٢	تاریخ قانون اساسی عثمانی — ٧ ذی الحجه ١٢٩٢ دن باشلار

وقوعات مشهورهٔ تاریخیه

هجرتدن مقدم

سنه	اسامیٔ وقوعات
٦٢١٣	تقویم التواریخ اعتبارنجه خلقت آدم علیه السلام
٤٥٨٣	اوروپالیلرك ظننه كوره خلقت آدم
٣٩٧٤	طوفان نوح علیه السلام
٣٥٤٨	اقلیم مصرك ابتدای معموریتی
٢٩٦٨	بنی بشرك ات یمكه باشلامسی
٢٩٦٢	اوزومدن شراب یاپلمسی
٢٩٢٥	اوراق وصپانك ایجادی
٢٨٢٥	ابتدای غرس زیتون
٢٨١٢	ملوك بنی آثورك ابتدای ظهوری
٢٧٧٥	اككك واپلكك ایجادی
٢٧٢٥	دیكیش دیكمه نك ایجادی
٢٧٢٥	فنیكه لیلر طرفندن قرمزی بویانك ایجادی
٢٦٩٠	ابتدای ظهور ملوك ارمنیه
٢٦٤٠	باقرجیلق صنعتنك ایجادی
٢٦٢٥	كشف معادن

سنه	اسامیٔ وقوعات
۲٥٨٠	ولادت ابراهيم عليه السلام
۲٥۲٥	ايجاد سيف
۲٥٠٥	اوق و يايك اختراعى
۲٤٨٠	اسماعيل عليه السلامك ختانى
۲٤٤٥	ابتدا آته بينمك
۲٤۲٥	معدندن آيينه ايجاى
۲۳۳٥	فن قرائت وكتابتك ظهورى
۲۳۱٧	يعقوب عليه السلامك مصره تشريفلرى
۲۲۹۱	مصرده يدى سنه دوام ايدن قحط و غلا
۲۲٧٥	مراكب بحريه نك يلديزلرى رهبر اتخاذ ايدرك سير و سفرى
۲۲۲٥	مصريلرجه سنهٔ شمسيه نك ۳٦٥ كون اولەرق ضبط و تقويمى
۲۱٨٥	نيشترايله قان آلمق اصولنك ابداعى
۲۱٧٦	فرعونك مصرده اطفال ذكورى اعدامى
۲۱٦٦	لاتين قراليتنك ابتداى تشكلى
۲۱٦٥	آتنه قراليتنك ابتداى تشكلى
۲۱۳۹	چيندن اوروپايه بعض امتعه ارسال و ادخالى
۲٠۹٥	ايجاد حمام
۲٠٧٥	موسى عليه السلامك مصردن خروجى
۲٠۲۱	كريدده تيمور معدننك كشفى
۲٠٠٥	غوغارده زره قوللانمق اصولنك ظهورى
۲٠٠٠	دستره و بورغينك ايجادى
۱۹٠٥	ايجاد ارتفاع
۱٨٨۲	خريطه نك مصرده ايجادى
۱٨٧٥	چولمكجى دولابنك ايجادى
۱٨٠٥	فيل ديشينك صنايعده قوللانلمسى
۱٧٠۹	آتنه حكومتنك جمهوريته انقلابى

سنه	اسامئ وقوعات
۱۶۳۸	داود علیه السلام سوریه‌ده پادشاهلغی
۱۶۲۵	مصرلیلرك صفوف اوزره ترتیب عساکر ایلمسی
۱۵۹۸	سلیمان علیه السلامك پادشاهلغی
۱۵۴۹	یونانیلرك سکه ضربی
۱۴۷۰	ماکدونیا حکومتنك ابتدای تشکلی
۱۴۲۵	قوهٔ مقناطیسیه‌نك کشفی
۱۳۷۵	فن قرائت وکتابتك یونانستانه دخولی
۱۳۵۹	دکز غوغازنده ممارسه پیدا اولمسی
۱۳۵۳	ملوك بنی آثوردن بابل حکومتنك آیرلمسی
۱۳۴۵	کیلر ایچون لیمانلر یاپلمسی
۱۳۳۷	روما شهرینك بنا اولنمسی
۱۳۱۵	چراغك ایجادی
۱۲۸۱	مصرده حروف هجا اوزره اصول کتابت استعمالی
۱۲۲۹	شطرنج وطاوله‌نك ایجادی
۱۱۹۳	بیزانسلرك درسعادتده سرای برونده ابتدای اقامتلری
۱۱۵۵	بخت النصرك سوریه وقدس شریفی تخریبی
۱۱۱۰	قورشون قلمك ایجادی
۱۱۱۰	ایران پادشاهلغنك کیانیان طبقه‌سنه انتقالی
۱۱۰۸	ایرانیلرك مصری استیلاسی
۹۱۶	اسکندرك مصری عجملردن استرداددی
۹۱۵	اسکندرك ایرانی استیلاسی ودارانك قتلی
۹۱۰	رومده کموش اقچه ضرب اولنمسی
۸۸۵	بالغین طلومباسنك ایجادی
۷۹۵	عمومی فرونلر احداثی
۷۱۷	ماکدونیا قرالیتك روما جمهوریتنه الحاقی
۶۶۵	نشادرك ایجادی

سنه	اسامئ وقوعات
٦٣٥	تركيب ترياق
٦١٣	مصرلك رومايه التحاق
٥٨١	ميلاد عيسى عليه السلام
٥١٧	رومادہ پاپا نصبی
٤٨٤	حمام ايجادى
٢٣٨	ظهور طبقهٔ ساسانيان ايران
٢٣٤	بنای ايا صوفيه
٢٠١	صو ترازوسنك ايجادى
١٦٣	فرانسه قراللغنك تشكلى
٥٣	ولادت پرسعدت حضرت رسول اكرم صلى الله تعالى عليه وسلم
٤٠	توپ قلمنك ايجادى
٣٣	لهقراللغنك تشكلى
٢٥	انكلتره‌ده اسقوچيا قراللغنك تشكلى
١٤	انكلتره قراللغنك تشكلى
١١	اسپانيا قراللغنك تشكلى

هجرتدن مؤخر

١	هجرت جليلهٔ نبويه على صاحبها افضل الصلوات والتحيه
٤	شكر قامشندن شكر استحصالى
١٠	حجج وداع
١٠	رسالتپناه افندمز حضرتلرينك اخرته تشريفلرى
١٠	خلافت حضرت ابوبكر رضى الله عنه
١١	وقعهٔ مسيلمه
١٣	خلافت حضرت عمر رضى الله عنه

سنه	اسامئ وقوعات
١٤	بناء بصره
١٤	فتح شام
١٦	بناء كوفه
١٦	بين الاسلام ابتدای استعمال تاريخ
١٩	فتح قيصريه
٢٠	فتح مصر
٢٢	اسلاملرك بحراً جهاد و تجارته سلوكی
٢٤	خلافت حضرت عثمان رضی الله عنه
٢٧	فتح جزيرهٔ قبرس
٣٥	خلافت حضرت علی رضی الله عنه
٣٦	استانبولی عربلرك ايلك محاصرهسی
٤٠	ابتدای حوادث باروت
٤١	ملوك بنی اميه نك ظهوری
٤٢	بلاد اسلاميهده پوستهلر ايشلمسی
٤٩	غلطهده واقع عرب جامعنك ايلك بناسی
٦٠	وقعهٔ دلسوز كربلا
٧٥	ضرب سكهٔ اسلاميه
٨٠	ولادت امام اعظم
٨٢	ايتالياده واقع سجليا اطهسيله مسينا بوغازينك فتحی
٨٦	خلفای امويهدن وليدك غربا ايچون شامده خستهخانه ياپديرمسی
٩٢	اسلامك اندلسه يعنی اسپانيايه عبوری
٩٦	پاموقدن كاغد اعمالی (چينده قديمدنبرو واردر)
٩٥	غلطهده عرب جامعنك ايكنجی بناسی
١٢١	عربلر بيننده علم كيميانك شيوعی
١٢٨	ظهور ابومسلم

اسامئ وقوعات	سنه
بنى اميه دولتنك انقراضى	١٣٢
ظهور دولت عباسيه	١٣٢
اندلسده بنى اميه دولتنك ظهورى	١٣٩
بناء بغداد	١٤١
وفات امام اعظم	١٥٠
ولادت امام شافعى	١٥٠
هارون رشيدك اسكداره كلشى	١٦١
وفات امام مالك	١٧٦
داغستان قراليتنك تشكلى	١٨٢
ابتداى ظهور دولت بنى الاغلب	١٨٣
وفات امام شافعى	٢٠٤
ابتداى ظهور دولت صفاريه	٢٣٣
انتقال امام احمد بن حنبل	٢٤٠
ابتداى ظهور دولت سامانيه	٢٦٢
يمنده آمامان دولتنك ابتداى ظهورى	٢٧٠
ابتداى ظهور دولت قرامطه	٢٧٨
بصره جوارنده بركويه يوزى اون اون ايكى اوقه‌لق طاش ياغمسى	٢٨٦
افريقاده علويه دولتنك ابتداى ظهورى	٢٩٦
ترمنتى ونفت معدنلرينك كشفى	٣٥٨
ايرانده دولت غزنويه‌نك ابتداى ظهورى	٣٦٠
روسيه دولتنك تشكلى	٣٦٢
انقراض دولت قرامطه	٣٧١
انقراض دولت سامانيه	٣٨٨
ظهور دولت فاطميه	٤٠٧
اندلسده بنى اميه دولتنك انقراضى	٤٢٢

سنه	اسامى وقوعات
٤٢٢	ظهور دولت سلجوقيه
٤٣٣	انقراض دولت ديالمه
٤٥٥	تجار قراليتنك تشكلى
٤٧٠	ولادت غـوث اعظم عبدالقـادر كيـلانى تاريخ ولادتى (عشق) تاريخ وفاتى (كمال عشق) ٤٧٠ ٥٦١
٤٧٣	رومادہ يل دكرمنك ايجادى
٤٩٠	ظهور دولت خوارزميه
٤٩٢	اهل صليبك شكر قاميشنك سوريه‌دن اوروپايه نقل ايلمرى
٥١٤	ظهور دولت اتابكيه
٥١٦	ايجاد ساعت
٥١٧	ظهور دولت ايوبيه
٥٢٩	پورتكيز قراليتنك تشكلى
٥٤٣	ظهور دولت غوريه
٥٦٧	فاطميه دولتنك انقراضى
٥٧٩	انقراض دولت غزنويه
٦٠٤	مولود شريف قرائتنك ابتداى اجراسى
٦٠٦	انقراض دولت غوريه
٦١٦	ظهور جنكيز
٦١٩	اتابكيه دولتنك انقراضى
٦٢٤	هلاك جنكيز
٦٢٨	انقراض دولت خوارزميه
٦٣١	وفات حضرت مولانا قدس سره
٦٥٢	ظهور دولت اتراك
٦٥٣	پارسده كورلر كتورلر ايچون خسته‌خانه ياپلمسى
٦٥٣	ظهور هلاكو

سنه	اسامیٔ وقوعات
٦٥٦	عباسیه دولتنك انقراضی
٦٥٦	ایوبیه دولتنك انقراضی
٦٦٢	هلاكونك هلاكی
٦٦٣	اوروپاده شورای امت تشكیلی
٦٨٥	شیوع استعمال باروت
٦٨٦	كوزلكك ایجادی
٦٨٧	گمیلرده استعمال اولنان پوصله‌نك ایجادی
٦٨٧	دولت سلجوقیه‌نك انقراضی
٦٨٨	دولت مؤیدهٔ معظمهٔ عثمانیه‌نك ظهوری
٦٨٩	اوروپاده یاغ مومنك ایجادی
٦٩٥	اوروپاده چالار ساعتك ایجادی
٧٩٩	دولت معظمهٔ عثمانیه‌نك استقلالی
٧٢٦	فتح بروسه
٧٢٨	ضرب سكهٔ عثمانیه
٧٢٨	دولت علیه‌ده موظف عسكر تنظیمی
٧٢٩	فرانسه‌ده اعمار مكتبلك تأسیسی
٧٤٧	پچاوره‌دن كاغد یاپلماسی
٧٥٥	ابتدای ظهور قرامان
٧٥٨	شهزاده سلیمان پاشانك بحر روم ایلی‌یه گچمسی وگلیبولی‌یی فتحی
٧٦٢	طوپك ایجادی
٧٧٣	فتح ادرنه
٧٨٣	اتراك دولتنك انقراضی
٧٨٤	مصرده ظهور دولت چراكسه
٧٩١	وفات شاه محمد بهاء الدین نقشبندی

سنه	اسامی وقوعات
٧٩١	محاربهٔ مشهورهٔ قوصوه درزمان سلطنت شهید سعید سلطان مراد خان اول
٧٩٦	فتح سلانیك ویكیشهر
٨٠٤	وقعهٔ تیمور
٨٠٧	هلاك تیمور
٨٣٥	فتح یانیه
٨٣٦	اوروپاده پوسته اشلمسی
٨٤٨	وارنه محاربه‌سی
٨٥١	ایجاد صنعت طباعت
٨٥٣	دفعهٔ ثانیه محاربهٔ قوصوه وظفر سلطان مراد خان ثانی
٨٥٧	روم ایلی حصارینك بناسی
٨٥٨	فتح استانبول
٨٥٨	اسكی سرایك بناسی
٨٦٢	كشف امریقا
٨٦٣	پارسده لسان یونانینك تعلیمنه ابتدا اولنمسی
٨٦٥	قریم خانی منكلی كرای خانك دولت علیه‌یه عرض اطاعتی
٨٦٥	اوبیه دولتنك انقراضی
٨٦٨	اتمام جامع فاتح
٨٧١	ایلك دفعه اوله‌رق فرانسه‌نك لیون شهرنده حریر فابریقه‌سی كشادی
٨٧٥	سرای جدیدك اتمامی
٨٩٢	كمال رئیسك دونانمای همایون ایله اسپانیایه عزیمتی
٨٩٣	بنای جامع سلطان بایزید
٩٠٣	كشف طریق امیدبرونی
٩٢٠	وقعهٔ چالدیران ومظفریت یاوز سلطان سلیم خان
٩٢٢	قپون ساعتنك ایجادی

سنه	اسامیٔ وقوعات
٩٢٣	چراکسه دولتنك انقراضی
٩٢٣	فتح حلب
٩٢٣	دولت عثمانیه طرفندن مصرك فتحی
٩٢٣	بنای ترسانهٔ عامره
٩٣٤	جلالی انقیاسنك ظهوری
٩٣٣	سلطان سلیمانك فرانسه‌یی حمایه‌سی
٩٣٥	ویانه‌نك برنجی محاصره سی
٩٣٧	عاصی قزالباشك هلاکی
٩٤١	فتح بغداد (عثمانلیلر طرفندن)
٩٤٤	بحر عمان ساحلنده‌کی عدن شهرینك فتحی
٩٤٧	امپراطور قارلوسك هزیمتی
٩٥١	انکلتره ده دیکیش ایکنه سنك ایجادی
٩٥٧	مجارقرالیتنك اوستریا امپراطورلغنه التحاقی
٩٦١	سیدی رئیسك بحر محیط شرقیه برنجی سفری
٩٣٦	استانبولده قهوه‌نك ابتدای استعمالی
٩٦٥	سلیمانیه جامعنك اتمامی
٩٧٩	قلیچ علی پاشانك قپودان دریا نصبی
٩٨٥	اهل اسلامك اندلسدن هجرت و خروجی
٩٨٧	انشاء رصد تقی الدین وحساب اصول اعشاریه
٩٩٧	ابتدا انکلتره ده غزته‌لرك طبع ونشری
١٠٠٥	اکری سفری
١٠١٢	ممالك عثمانیه‌ده توتونك ظهور وشربی
١٠٥٠	استانبولده انفیه‌نك شیوعی
١٠٥١	اوروپاده غزته‌لرك ایجادی
١٠٥٧	امریقاده ابتدا پرنج زرعی
١٠٩٤	ویانه‌نك ایکنجی محاصره‌سی

اسامیٔ وقوعات	سنه
قارلوفچه معاهده‌سی	١١١٠
پوساروفچه معاهده‌سی	١١١١
بيوك پترونك روسيه‌ده نظام وضعی	١١١٦
اسكدارده دارالطباعه تأسيسی	١١٣٥
چيچك آشيسنك كشفی	١١٦٧
پاراتونر يعنی سپر صاعقه‌نك امريقاده ايجادی	١١٦٧
كورلر ودلسزلر وصاغرلر ايچون پاريسده مسكن عمومی انشاسی	١١٧٤
قاينارجه معاهده‌سی	١١٨٩
بالون ايجادی	١١٩٩
تلغراف ايجادی	١٢٠٦
بيوك ناپوليونك مصری استيلاسی	١٢١٣
ليطوغراف ديلان طاش بصمه‌سنك اختراعی	١٢١٥
مصرك فرانسه‌ليلردن استردادی	١٢١٦
واپورلرك ايجادی	١٢٢٢
بكرش مصالحه‌سی	١٢٢٩
اوروپا مصالحهٔ عموميه‌سی	١٢٣٣
تيمور يول احداثی	١٢٤٠
وقعهٔ خيريه وتأسيس عساكر نظاميه	١٢٤١
مكتب طبيه‌نك تأسيسی	١٢٤٢
ادرنه مصالحه‌سی	١٢٤٦
درسعادتده (تقويم وقايع) نامنده‌كی جريدهٔ رسميهٔ دولتك احداث ونشری	١٢٤٧
يونانستان استقلالی	١٢٤٧
ايجاد كبريت	١٢٥٢
استانبولده جسر عتيقك انشاسی	١٢٥٣

سنه	اسامئ وقوعات
١٢٥٤	فرانسه نظامنك وضعى
١٢٥٥	جلوس سلطان عبد المجيد خان و تنظيمات خيريه
١٢٦٠	استانبولده جسر جديدك انشاسى (اونقپانى كوپريسيدر)
١٢٦٣	تأسيس مكاتب رشديه
١٢٧٦	غازك ايجادى (پترول)
١٢٧٨	طوربيل تعبير اولنان دكزانملرينك ايجادى
١٢٨١	ولاياتك تشكلى
١٢٨١	فقراى اطفالك تعليم وتربيه لرى ايچون اصلاحخانه لر تأسيسى
١٢٨٢	پروسيه ليلرك اوستريا ايله صادووا محاربه سى
١٢٨٣	منافع عموميه صندوقلرينك تأسيسى
١٢٨٤	سلطان عبد العزيز خان حضرتلرينك اوروپايه سياحتى
١٢٨٦	سويش قنالنك كشادى
١٢٨٧	پروسيه وفرانسه دولتلرينك محاربه سى
١٢٨٧	المانيا ايمپراطورلغنك اعلانى
١٢٨٧	فرانسه نك ايكنجى دفعه اوله رق جمهوريته انقلابى
١٢٨٧	ساردنيا قرالى برنجى امانوئلك رومايى استيلا وضبطى وايتاليا قراليتنك تشكلى
١٢٨٨	درسعادتده تراموايك انشاسى
١٢٨٨	توتونك تحت انحصاره ادخالى
١٢٨٩	ترسانهٔ عامره ده حوض ساج استعمالى
١٢٩٠	درسعادتده غلطه تونلنك كشادى
١٢٩٠	ازميد تيموريولنك انشاسى
١٢٩٣	چركس حسن وقعه سى
١٢٩٣	پادشاه آل عثمان وخليفهٔ اسلاميان غازى سلطان عبد الحميد خان ثانى افندمز حضرتلرينك جلوس جليل همايونلرى
١٢٩٣	قانون اساسينك فرمان عالى ايله اعلانى

سنه	اسامیٔ قدیمات
١٢٩٣	مجلس مبعوثانك ابتدای انعقادی و مجلس اعیانك تشكلی
١٢٩٥	روسیه محاربهٔ اخیرهسی
١٢٩٥	برلین قونفرهسی
١٢٩٧	درسعادتده موزهنك رسم كشادی
١٢٩٩	حادثهٔ مصریه
١٣٠٠	روم ایلیٔ شرقی والیلكنك بلغارستان پرنسلكنه علاوه‌ٔ مأموریتی
١٣٠١	بلغارستان پرنسی علكساندر باتنبرغك بلغارستاندن اخراجی

﴿ ظهور اسلامدن برو مركز خلافت اولان شهور ﴾

مدینهٔ منوره ، كوفه ، شام ، انبار (*) هاشمیه (**) بغداد ، سامرا (***) هارونیه (****) دفعهٔ ثانیه بغداد ، تونس ، مصر القاهره ، دفعهٔ ثالثه بغداد ، دفعهٔ ثانیه قاهره ، استانبول

مدینهٔ منوره — رسول اعظم حبیب ذیشان افندمزك آخرتی تشریفلرندن صكره خلفای راشدین كراه‌دن ابوبكر ، عمر ، عثمان ، علی رضی الله عنهم حضراتنك زمان خلافتلرنده مركز خلافت ایدی هجرتك اون برنجی سنه‌سندن ٣٨ نجی سنه‌سنه قدر مقر خلافت اولمشدر .

(*) انبار — فرات نهری كنارنده‌ٔ مبنی ایدی .

(**) عراق قطعه‌سنده ایدی الیوم خرابه‌زاردر .

(***) بغداد ایله تكریت آره‌سنده و دجله نهری كنارنده‌در بوكا (سر من رأى) دخی دینور .

(****) عراق قطعه‌سنده ایدی (الیوم خرابه‌زاردر) .

كوفه — حضرت على رضى الله عنهنك زمان خلافتنده هجرتك ٣٨ نجى سنه‌سى صفين شاربه‌سندن وحكمين وقعه‌سندن صكره مركز خلافت اتخاذ اولنمش و ٤١ تاريخ هجريسنه قدر مقر خلافت قالمشدر ٠

شام — حضرت على رضى الله عنهك شهادتى اوزرينه خلافت مخدوم عاليسى حضرت حسنه بالارث انتقال ايتديكى حالده مشار اليه حضرتلرى خلافتى عليهنه قالقشمش اولان معاويه ايله مخاصمه ايدرك سفك دماء اسلاميه‌يه سببيت ويرمامك ايچون مقام خلافتدن فراغتله كوشهٔ انزوايه چكلدكلرى جهتله هجرتك (٤١) تاريخنده معاويه طرفندن مركز خلافت اتخاذ اولنه‌رق هجرتك (١٣٢) سنه‌سنده وخلفاى امويه‌نك صوكى اولان مروان الحمارك ابا مسلم خرسانى‌يه مغلوبيتنه‌قدر مقر خلافت اوله‌رق قالدى تاريخ مذكورده ايسه ابا مسلم خراسانينك يارديمله خلافت عباسيه‌دن ابى السفاح الينه كچدى ومركزيده شامدن انبار شهرينه نقل ايدلدى خلفاى امويه‌نك كافه‌سى شامده اجراى خلافت ايتمشلردر ٠

انبار — هجرتك (١٣٢) تاريخنده خلفاى عباسيه‌نك برنجيسى ابى السفاح طرفندن مقر خلافت اتخاذ اولنمشدر انبار هجرتك (١٣٦) تاريخنه‌قدر مقر خلافت اوله‌رق قالدى وتاريخ مذكورده ايسه مركز خلافت خلفاى عباسيه‌نك ايكنجيسى جعفر المنصور طرفندن هاشميه‌يه نقل ايدلدى ٠

هاشميه — انبار نام قديمله معروف اولان بوشهر خلفاى عباسيه‌نك ايكنجيسى جعفر المنصور طرفندن هجرتك (١٣٦) سنه‌سنده كرسى حكمدارى‌يه جلوسيله برابر مقر خلافت اتخاذ اولنمش و برقاچ سنه صكره بنه خلافت خليفهٔ مشار اليه طرفندن تزيين وتنظيم اولنان بغداد شهرينه نقل ايدلمشدر ٠

بغداد — خلفاى عباسيه‌نك ايكنجيسى اولان ابوجعفر المنصور

طرفندن مقر خلافت اتخاذ اولندی و (٢٢٠) سنهٔ هجريه سنه قدر مركز خلافت ايدی .

وخلفای عباسيه‌دن المنصور ، مهدی ابو عبداه ، هادی ابو محمد موسی ، هرون الرشيد ، محمد الامين بن هرون ، المأمون بن هرون ، المعتصم بن هرون بوشهرده اجرای خلافت ايتديلر .

سامرا — (سرمن رای) دخی دينلان بو شهر (٢٢٠) سنهٔ هجريه‌سنده خلفای عباسيه‌نك سكزنجيسی معتصم باه طرفندن بنا ايدلهرك مركز خلافت بغداددن بورايه نقل اولندی مشار اليه سامراده مدفوندر .

هارونيه — اشبو بلده دخی المعتصمك اخلافندن بری طرفندن مركز خلافت اتخاذ اولنمش وبو ايكی شهرده خلفای عباسيه‌دن معتصم باه ، الواثق باه بن المعتصم ، متوكل علی اه ، مستنصر محمد بن المتوكل ، مستعين باه بن المعتصم اجرای خلافت ايتديلر .

دفعهٔ ثانيه بغداد — (٢٥١) سنه‌سی مقر خلافت خلفای عباسيه‌نك اون ايكنجيسی مستعين باه بن المعتصم طرفندن تكرار بغداده نقل اولندی .

كرچه بوندن صكره‌ده بغدادده خلفای عباسيه‌دن بر چوق ذوات بولنمش ايسه‌ده بونلرك خلافتی برلقظ اعتباردن عبارت قالمش ايدی .

قيروان — تونسده بر شهردر وخلفای عباسيه‌دن (مقتدر باه) ك ذوق وصفايه اولان شدت انهماكی وامير الامرالق بليه‌سنك انضمامی اوزرينه بو حالی فرصت عد ايدن علويلردن مهدينك مصر جزاير تونس جهتلرنده تشكيل ايتديكی فاطميه دولتنك تاريخ تأسيسی اولان (٢٨٧) سنهٔ هجريه‌سنده مقر خلافت اولمشدر .

قاهره — ملوك فاطميه‌دن (معز الدين باه) ك قائممقامی واسطه‌سيله هجرتك (٣٥١) سنه‌سی تأسيس اولنه‌رق مقر خلافت بورايه كچدی

بوانناده بغدادده خلفای عباسیه بولنیور ایدیسه‌ده بغدادده‌کی خلافتك
قوت و مكنتی قالمامش و اکثریت اسلامیت مرکز خلافت اوله‌رق قاهره‌یی
طانیمقده بولنمش ایدی ٠

دفعهٔ ثالثه بغداد ــ (٤٥٦) تاریخنده مصرده فاطمیه دولتنك
واندلسده امویه‌لرك انقراضی اوزرینه قطعهٔ عراقده بولنان وخلیفه‌لکلری
بالکز کندیلرنجــه معتبر اولان خلفــای عباسیه‌نك اوتوز دردنجیسی
(الناصر الدین اللهی) عموم مسلمانلر خلیفه طانیشلرسه‌ده الناصر الدین اه
ایله اخلافی اولان ظاهر بامراه ، مستعصم باللهك بولنمزلقلری دولت
عباسیه‌یی بتون بتون منقرض ایتمش و ٦٣٩ سنه‌سنده اعتبار خلافت
ینه قاهره‌یه چکمشدر ٠

دفعهٔ ثانیه قاهره ــ هجرتك (٦٣٩) تاریخنده مصرده سلطنت ایدن
ملوك اتراکدن (ملك الظاهر بیبرس) خلفای عباسیه‌نك اوتوز یدنجیسی
یمنی صوکی اولان (مستنصر باه) ی قاهره‌یه دعوتله خلافته اجلاس ایلمش
وبو وجهله مصرده تشکل ایدن خلافت عباسیه‌ده اون درت نفر خلیفه
کلمش نهایت (المتوکل علی اه) ثالث خلافتی یاوز سلطان سلیم حضرتلرینه
ترك ایله استانبوله چکلمشدر ٠

استانبول ــ حکمداران جهانگیران عثمانیه‌دن یاوز سلطان سلیم خان
اول حضرتلری طرفندن مرکز خلافت اتخاذ اولنمشدر مشار الیه حضرتلری
٨٩٥ تاریخ هجریسنده مصری فتح واستیلا ولباس واجب الشرف
ومفخرت خلافتی بحق تلبس بیوردیلر تاریخ مذکوردن برو تخت عالیٔ
عثمانی‌یی تشریف بیوران سلاطین عظام حضراتی صفت سلطنتله برابر
صفت جلیل خلافتی دخی بالارث والاستحقاق اکتساب بیوردیلر ٠

ملوك بنی امیه ایله مصرده‌کی اون درت خلیفه مستثنا خلفای عباسیه‌نك صره‌سیله مرتب اولان اسامیسی نوسال معرفتده کورلمکله تبرکاً عیناً بورایه‌ده قونلمشدر .

— ملوك بنو امیه —

ابتدای سلطنتلری ٤١ وانقراضلری ١٣٢ سنه‌سنده‌در .
بونلر سفیانیه ومروانیه نامیله ایکی طائفه‌درلر . سفیانیه ، امیه‌نك اوغلی (حرب) دن ومروانیه حربك برادری (ابی العاص) دن کلیر .

— سفیانیه —

برنجیلری معاویه بن ابی سفیان صخر بن حرب بن امیة القرشیدر مدتی ٢٠

ایکنجیلری یزید بن معاویه مدتی ٣

اوچنجیلری معاویهٔ ثانیه بن یزید بن معاویه .

(کندیسنه ٦٤ ربیع الاولنك اون دردنده بیعت اولندی قرق کون مرورنده ترك حکومتله انعزال ایلمشدر .

— مروانیه —

		الی	من
برنجیلری	مروان بن حکم بن ابی العاص	٦٦ —	٦٥
٢	عبد الملك بن مروان	٨٦ —	٦٦
٣	ولید بن عبد الملك	٩٧ —	٨٦
٤	سلیمان بن عبد الملك	٩٩ —	٩٧
٥	عمر بن عبد العزیز (رضی الله عنه)	١٠٢ —	٩٩
٦	یزید (ثانی) بن عبد الملك	١٠٦ —	١٠٢

٧	هشام بن عبد الملك	١٠٦ — ١٢٦
٨	ولید بن یزید (ثانی) بن عبد الملك	١٢٦ — ١٢٧
٩	یزید (ثالث) بن ولید اول بن عبد الملك	١٢٧ — ١٢٧
١٠	ابراهیم بن ولید اول بن عبد الملك	١٢٧ — ١٢٧
١١	مروان بن محمد بن الحکم اخر ملوك امیه (شجاعتی جهتیله حمارد یه ملقبدر)	١٢٧ — ١٣٣

عباسیه

		من	الى
١	نجی ابو العباس السفاح	١٣٢	١٣٦
٢	» ابو جعفر المنصور	١٣٦	١٥٨
٣	» مهدی ابو عبداه	١٥٨	١٦٩
٤	» هادی ابو محمد موسی	١٦٩	١٧٠
٥	» هرون الرشید	١٧٠	١٩٣
٦	محمد الامین بن هرون	١٩٣	١٩٨
٧	المأمون بن هرون	١٩٨	٢١٨
٨	محمد المعتصم بن هرون	٢١٨	٢٢٧
٩	الواثق باه بن المعتصم	٢٢٧	٢٣٢
١٠	متوكل علی اه	٢٣٢	٢٤٧
١١	منتصر محمد بن المتوكل	٢٤٧	٢٤٨
١٢	مستعین بن المعتصم	٢٤٨	٢٥٢
١٣	معتزباه محمد	٢٥٢	٢٥٥
١٤	مهتدی باه	٢٥٥	٢٥٦
١٥	معتمد علی اه	٢٥٦	٢٧٩
١٦	معتضدباه	٢٧٩	٢٨٩
١٧	المكتفی باه	٢٨٩	٢٩٥
١٨	المقتدرباه	٢٩٥	٣٢٠
١٩	قاهرباه	٣٢٠	٣٢٢
٢٠	نجی راضی باه بن المقتدر	٣٢٢	٣٢٩
٢١	» المتقی باه بن المقتدر	٣٢٩	٣٣٩
٢٢	» مستكفی باه	٣٣٣	٣٣٤
٢٣	» المطیع لله ابو القاسم	٣٣٤	٣٦٣
٢٤	» طائع لله ابو بكر	٣٦٣	٣٨١
٢٥	» قادرباه ابو العباس	٣٨١	٤٢٣
٢٦	» قائم بامره ابو جعفر	٤٢٣	٤٦٧
٢٧	» مقتدی بامره	٤٦٧	٤٨٧
٢٨	» مستظهرباه	٤٨٧	٥١٢
٢٩	» مسترشدباه	٥١٢	٥٢٩
٣٠	» راشدباه	٥٢٩	٥٣٠
٣١	» مقتضی لامراه	٥٣٠	٥٥٥
٣٢	» مستنجدباه	٥٥٥	٥٦٦
٣٣	» مستضیء باه	٥٦٦	٥٧٥
٣٤	» ناصر الدین اه	٥٧٥	٦٢٢
٣٥	» ظاهر بامره	٦٢٢	٦٢٣
٣٦	» مستعصم باه	٦٢٣	٦٤٠
٣٧	» مستنصرباه	٦٤٠	٦٥٦

ظهور دولت عثمانيه‌دنبرو مركز سلطنت اولان شهرلر

قره‌جه‌حصار ، يكيشهر ، بروسه ، ديمتوقه ، ادرنه ، استانبول

قره‌جه‌حصار — مؤسس دولت معظمهٔ عثمانيه اولان سلطان عثمان غازي حضرتلري ٦٩٩ تاريخ هجريسنده ابتدا بوقصبه‌ده اعلان استقلاليت بيوردیلر .

يكيشهر — قره‌جه‌حصاردن صكره طرف جليل عثمانيدن مركز سلطنت يكيشهره نقل ايدلمشدر .

بروسه — (٧٢٦) سنهٔ هجريه‌سنده وسلطان عثمان غازي حضرتلرينك اواخر سلطنتلرنده فتح اولنوب مخدوم وخلف عاليلري سلطان اورخان حضرتلري طرفندن مقر سلطنت يكيشهردن بورايه نقل ايدلدي .

ديمتوقه — خداوندكار افخم سلطان مراداول حضرتلرينك (٧٦٣) سنهٔ هجريه‌سنده روم ايلينك فتحنه مباشرت بيوردقلري زمان برقاچ آي مقر سلطنت اولمشدر .

ادرنه — تك هجرتك (٧٦٣) نجي سنه‌سي سلطان مراد اول حضرتلرينك زمان سلطنتلرنده لالا شاهين پاشا طرفندن فتح اولنديغنك بدنجي سنه‌سي سلطان مراد غازي حضرتلري مقر سلطنتلريني بورايه نقل بيورمشلردر .

استانبول — فاتح سلطان محمد خان حضرتلرينك فتحلريله برابر پاي تخت اتخاذ ايدلمش واليوم عموم اسلاميتك مركز خلافتي ودولت معظمهٔ عثمانيه‌نك مقر سلطنتي بولنمشدر .

(ادام الله خلافته وسلطنته الى يوم القيام)

مبادئ فصول اربعه

اول فصل خريف	٢٢ ايلول افرنجی	٣١ صيف ثالث	(بعد الظهر ٩ ١٣)
اول فصل شتا	٣١ كانون اول	٢٩ خريف ثالث	قبل الظهر ١٠ ٨
اول فصل ربيع	٢٠ مارت	٢٦ شتای ثالث	قبل الظهر ١٠ ٥٦
اول فصل صيف	٢١ حزيران	٣٠ بهار ثالث	صباح ٧ ١٥

امتداد فصول اربعه

خريف	:	٩١ كون	٧	ساعت	١٨	دقيقه
شتاء	:	٩٠ »	٨	»	١٩	»
ربيع	:	٩١ »	٩	»	١٦	»
صيف	:	٩٢ »	٤	»	١٥	»
		٣٦٤	٢٨		١٠٨	
ياخود		١ ضم	١٢٤	ضم و تنزيل	٦٠	تنزيل
		٣٦٥ كون	٥	ساعت	٤٨	دقيقه

ربع مسكونك محال مختلفه سنده وقت حصاد

ربع مسكونك ممالك مختلفه سنده وقت حصادك مصادف اولديغی آيلرك بيلنمسنك درجهٔ لزومی وارستهٔ بياندر آوستراليا يعنی (قطعهٔ جديده) همان هر طرفنده وقت حصاد كانون ثانيده ختام بولوب محصولات نقل اولنغده ويكی زولاندا ايله امريقای شماليده دخی ماه مذكورده مزروعات ادراك ايتمكه باشلار .

مصر عليا ايله هندستانده وقت حصاد شباط وشام جوارنده قبريس ،

مكسيقا ، ايران واسياى وسطی ده تبستان و قاليفورنی ايله امريقا جمهوريتنك دائرۀ نصف النهاره قريب اولان محللريله اسپانيا پورتقال ، ايتاليا ، ومجارستانده وممالك محروسه‌نك بعض جهتلرنده ، وروسيه‌نك نصف النهاره قريب اولان محللرنده ، طونه سواحلنده ، فرانسه‌نك جنوب طرفلرنده ، سلجياده خزيرانده وانكلتره‌نك شمال ولايتلريله المانيا ولهستان واسوچره وبلچيقا وهولاندا ودانيمارقه‌نك بعض يرلرنده دخی تموز واغستوسده ، واسقوچيا ايله روسيه‌نك شمالی ولايتلرنده ده تشرين اول آيلرنده‌در .

کرۀ ارضك دور وحركتنی اثبات ايچون بر بارداق صو !

هركسك ياپابيله‌جكی آتيده‌كی اوفق بر تجربه سايه‌سنده کرۀ ارضك دور وحركتی ثابت اولور شويله‌كه : اغزی كنيش بيوك بر شيشه‌نك درونی لبالب صو طولديروب صالانميه‌جق صورتده بر اوطه‌نك دوشمه تخته‌لری اوزرينه كوزجه يرلشديردكدنصكره صويك كوچك موجه‌لرينك تسكيننه قدر بكليوب كبريت نباتی يعنی قورت اياغی دينيلان نبات توزندن برمقدار صويك اوزرينه اكه‌لی بو عمليات‌دن صكره‌ده كور توزيله صويك اورته‌سنده بر اوفق چيزكی چزه‌رك مذكور چيزكينك ابتدا بولنديغی يره يا اوفق بر چوب وضعيله وياخود اوطه‌نك بر خطی تعيين ايله كوزجه بلله‌يه‌رك بر ايكی ساعت قدر براقدقدنصكره صو اوزرنده‌كی سياه چيزكينك تبديل استقامت ايله صاغدن صوله طوغری دونديكی كوريلوركه بوده کرۀ ارضك كونشك اطرافنده‌كی صورت سير وحركتنی كوستر .

دنياده بولنان نفوس والسنه

کرۀ ارضده (١,٤٢٣,٩١٧,٠٠٠) نفوس اولوب بونك (٣٠٦,١٣٨,٢٠٠)ی اوروپا قطعه‌سنده و(٨٢٤ ٨٤٨,١٩٠)ی

اسیا قطعه سنده و (١٩٩,٩٢١,٦٠٠) نفری افریقا قطعه سنده و (٤ ٨٤٧,٦٠٠) نفری اوستراليادهو (٨٥,٥١٩,٨٠٠) ی دخی امریقا قطعه سنده در نفوس مذکوره دن (٢٢٦,٨٤٦,٤٠٠) ی اسلام و (٣٠٣,٧٠٠,٠٠٠) ی خرستیان و (٥,٤٠٠,٠٠٠) ی یهودی ومتباقیسی بت وآتش پرستدر ·

کرهٔ ارضده‌کی ملل مختلفه‌نك تکلم ایندیکی لسانلر (٢٥٢٣) نوع اولوب الڭ زیاده مختلف لسانی اولان قطعه هندستاندر ·

حکومات مختلفه‌نك مراکز حکومتی

اسامی حکومات	مقر اداره‌لری
— ایمپراطورلق —	
المانیا	برلین
آوستریا	ویانه
روسیه	پترسبورغ
برەزیلیا	ریوده ژانیرو
چین	پکین
ژاپونیا	یدو
— شاهلق وحاکملك —	
ایران	طهران
فاس	مراکش
زنکبار	زنکبار

— قراللق —

انكلتره	لوندره
ايتاليا	روما
اسپانيا	مادريد
رومانيا	بكرش
اسوج ونروج	استوقهولم
دانيمارقه	قوپنهاق
بلچيقا	بروكسل
فلمنك	لاهه‌ى وآمستردام
پورتكيز	ليزبون
صرب	بلغراد
يونان	آتنه
صاقسونيا	درهسدن
ورتنبرغ	ستوتغارت
باويرا	مونيخ

— جمهوريت —

فرانسه	پاريس
جماهير متفقهٔ آمريقا	واشنغتون
اسويچره	برن

ممالك شاهانه‌نك نفوسی

اوروپا قطعه‌سی

اسامی ولایات ومستقل الویه	ذکور واناث نفوسی	مرکز حکومتی	مرکز حکومتك نفوسی
درسعادت وملحقات	٣,٠٠٠,٠٠٠	مرکز خلافت وسلطنت	٧٠٠,٠٠٠
ادرنه ولایتی	٧٧٨,٩٧٦	ادرنه	٥٦,٠٠٠
سلانیك «	٦٩٩,٢٠٦	سلانیك	٧٨,١٨٠
مناستر «	* ٧٦٣,٨٨٦	مناستر	٣١,٢٥٧
یانیه «	٦٥٠,٠٠٠	یانیه	١٩,٠٠٠
قوصوه «	٦٣٣,٩٦٠	اسکوب	١٥,٠٠٠
اشقودره «	٢٦٠,٠٠٠	اشقودره	٢٠,٠٠٠
کرید «	٢٢٧,٩٣١	کرید اطه‌سنده خانیه	٩,٠٠٠
چتالجه متصرفلغی	٥٠,٠٠٠	چتالجه	٣,٥٠٠
یکون	٦,٠٦٤,٩٥٩		

(*) اخیراً سرفیجه سنجاغنك الحاقی ازرینه سنجاق مذکورده تحریر اولنان (١٨١٦٢٠) نفوس دخی مناستر ولایتك نفوس عمومیهٔ قدیمه‌سی اولان (٥٨٢٢٦٦) نفره ضم ایدلمشدر .

آسیا قطعه‌سی

اسامی ولایات و مستقل الویه	ذكور و اناث نفوسی	مركز حكومتی	مركز حكومتك نفوسی
جزایر بحر سفید ولایتی	٢٥٠,٠٠٠	ردوس	١٣,١٠٠
خداوندكار »	١٣٥٥,٩١١	بروسه	٤٨,٠٠٠
آیدین »	١,٠٠٢,٩٢٠	ازمیر	٢٢٠,٠٠٠
انقره »	٧٧٦,٤٣٧	انقره	١٦,٨٨٤
قسطمونی »	٩٣١,٢١٣	قسطمونی	١٢,٠٥٠
طربزون »	١,٠٠٢,٢٣٦	طربزون	٣٥,٤٢٠
سیواس »	٨٩٤,٠٠٠	سیواس	٢٧,٦٠٠
ارضروم »	٦٥٠,٠٠٠	ارضروم	٥٨,٤٦٠
معمورة العزیز »	٥٣٢,٨٤٠	خربوت	١٦,٠٠٠
دیاربكر »	٤٠٠,٠٠٠	دیاربكر	٢٢,٢٤٨
اطنه »	٣٤٤,٩٣٠	اطنه	٤٥,٠٠٠
قونیه »	٨٨٠,٤١١	قونیه	١٩,٣٤٠
حلب »	٨٣١,٩٢٥	حلب	٦٣,٤٠٠
سوریه »	٥٤٠,٠٠٠	دمشق الشام	١٣٠,٠٠٠
بیروت »	٦٦٠,٠٠٠	بیروت	٧٠,٠٠٠
بغداد »	٧٥٠,٠٠٠	بغداد	١١٠,٠٠٠
حجاز »	٢,٥٠٠,٠٠٠	جده	١٥,٥٠٠
موصل »	٥٠٠,٠٠٠	موصل	٢٥,٠٠٠
وان »	٧٤٦,٨٨٠	وان	١٥,٨٠٠
یمن »	٢,٤٠٠,٠٠٠	صنعا	٢٥,٢٠٠
بصره »	٢٥٠,٠٠٠	بصره	١٣,٦٠٠
بتلیس »	٣٠٠,٠٠٠	بتلیس	٨,٨٠٠
قدس شریف متصرفلغی	١٦٠,٠٠٠	قدس شریف	٢٨,٧٠٠

اسامئ ولايات ومستقل الويه	ذكور واناث نفوسى	مركز حكومتى	مركز حكومتك نفوسى
جبل لبنان متصرفلغى	١١٠,٠٠٠	دير القمر	٣,٨٠٠
زور "	١٠٢,٠٠٠	دير	٣,٠٠٠
ازميد "	١٥٠,٣٤٠	ازميد	١٤,٧٠٠
يكون	١٨,٩٥١,٩٣٣		

افريقا قطعه سى

اسامئ ولايات	ذكور واناث نفوسى	مركز حكومتى	مركز حكومتك نفوسى
طرابلس غرب ولايتى	١,٦٥٠,٠٠٠	طرابلس غرب	٢٨,٤٨٠

ادارهٔ مختاريت تحتنده بولنان قسمى

اسامئ ايالات	ذكور واناث نفوسى	مركز حكومتى	مركز حكومتك نفوسى
خديويت جليلهٔ مصريه	٩٨٠٠٠٠٠	القاهره	٣٥٠٠٠٠
تونس امارتى	٢٠٠٠٠٠٠	تونس	١٢٠٠٠٠
بلغارستان ادارهٔ مختاره سى	١٩٩٨٩٨١	صوفيه	٥٢٠٠٠
روم ايلى شرقى ولايت مختاره سى	٨١٥٩٤٠	فلبه	٢٧٠٠٠
اشغال موقت تحتنده بولنان بوسنه	١١٥٠١١٤	سراى بوسنه	٣٠٠٠٠
سيسام بكلكى	٤١١٥٦	سيسام	٤٥٠٠
يكون	١٥٨٠١١٩١		

دولت عليهٔ عثمانيه بالاده محرر اولديغى وجهله طوغريدن طوغرى يه اداره اولنان ولايات ومتصرفلقلرنده (٢٦,٧٩٣,٥٤٢) نفوسه مالكدر وايالات ممتازه ده بولنان (١٥,٨٠٦,١٩١) نفوس ايله برابر عموم دولت عليهٔ عثمانيه نك (٤٢,٥٩٩,٧٣٣) نفوسى وعند الاقتضا سلاح آلته آلنق اوزره برمليون قدر عساكر منتظمه سى واردر .

(شهور مشهورهٔ دولت عثمانیه‌دن کچن نصف النهارلر ایله مکهٔ)
(مکرمه نصف النهاری ارهسنده‌کی میل زاویه‌سی)

شهور	قبله‌نك انحراف شمالیسی			شهور	قبله‌نك انحراف شمالیسی		
	ثانیه	دقیقه	درجه		[illegible]	[illegible]	[illegible]
استانه	٣٤	٣٤	٣٩	قونیه	٤٤	٥١	٢٢
مناستر	٢٤	١	٤٥	سینوب	٢١	١٨	١٣
سلانیك	٥٦	٣٤	٤٨	طربزون	٤٨	٢٤	٦
ازمیر	٥١	٣	٣٧	قبرس	٥	٥	٤
ادرنه	٣٣	٤٥	٣٣	دیاربکر	١٨	٩	١٨
اسكوب	٩	٥١	٤٤	اسکندریه	٢٧	١٩	٤٦
رودوس	٥٢	٨٠	٣٨	قاهره	٤٨	٢١	٧
حلب	٢١	٣٦	٢١	ارضروم	٣٦	٦	٣
شام	٩	٠	١٢	غرب طرابلسی	٢	٥٧	٦٨
طابیه	٣٣	٤٣	٤٩	بغداد	٥٤	٠	١٨
قندیه	٣٧	٣٨	٤٧	بنغازی	٤٣	٢١	٦٤
پرزرن	١٥	٥١	٤٤	اسکندرون	٢٠	٥٥	١٢
پریشتنه	٥	٢٧	٤٤				
شام طرابلس	٨	٥٢	١٧				

دنیانڭ الڭ غلبه لك شهرلری

اسامیٔ شهور		مقدار نفوسلری
لوندره	انكلترهنڭ مقر حكومتی	٣,٩٥٥,٨١٩
پارس	فرانسهنڭ »	٢,٢٦٩,٠٢٣
قانتون	(چین ساحلنده)	١,٥٠٠,٠٠٠
نیویورق	(آمریقاده)	١,٤٠٠,٠٠٠
یه‌چی	(ژاپونیاده)	١,٣٣٢,٠٥٠
برلین	(آلمانیانڭ مقر حكومتی)	١,١٢٢,٣٣٠
شانغشوفو	(چینده)	١,٠٠٠,٠٠٠
چوچوفو	(چینده)	١,٠٠٠,٠٠٠
توقیو		٩٨٧,٨٨٧
صارتاما	(ژاپونیاده)	٩٦٢,٧١٧
تیه‌چین	(چینده)	٩٥٠,٠٠٠
فیلادلفی	(آمریقاده)	٨٥٠,٠٠٠
شنتوفو	(چینده)	٨٠٠,٨٠٠
هانغچو	(چینده)	٨٠٠,٠٠٠
پكین	(چین ایمپراطورلغنڭ مقری)	٨٠٠,٠٠٠
ووشانغ	(چینده)	٨٠٠,٠٠٠
بروقلین		٧٧١,٠٠٠
سن پترسبورغ	(روسیه‌نڭ مقر حكومتی)	٧٦٦,٦٦٤
قالكوتا	(هندستانده)	٧٦٦,٢٩٨
ویانه	(آوستریانڭ مقر حكومتی)	٧٢٠,١٠٥
شیقاغو	(آمریقاده)	٧١٥,٠٠٠
استانبول	(دار الخلافه و سلطنه)	٧٠٠,٠٠٠
فوشو	(چینده)	٦٣٠,٠٠٠
موسقوه	(روسیه‌ده)	٦١١,٩٧٤

هانغ شوفو	(چینده)	٦٠٠,٠٠٠
هانقووو	(چینده)	٦٠٠,٠٠٠
لیورپول	(انکلتره ده)	٥٧٣,٠٠٠
غلاسقو	(انکلتره ده)	٥١٤,٠٤٣
پهقالوتغا	(ژواطه سنده)	٥٠٥,٢٠٤
مادرید	(اسپانیه‌نك مقر حکومتی)	٥٠٠,٠٠٠
یانقوق	(هند ، حبش ده سیام قرالغنده)	٥٠٠,٠٠٠
یانغ چوة (یانغ (چینده)		٥٠٠,٠٠٠
سن لوئی		٥٠٠٠٠٠
ثات سان لوئی		٥٠٠,٠٠٠

بعض شهور مشهوره‌نك سطح بحردن اولان ارتفاعلری

اسامیٔ بلدان		سطح بحردن ارتفاعلری
		متر
استانبول	(بك اوغلی)	٨٠
آتنه	(یونان حکومتنك مرکزی)	١٥٨
برن	(اسویچره‌نك مرکزی)	٥٣٨
بروکسل	(بلچیقا مرکزی)	١٣٧
جنوه (ژنه‌و)	اسویچره ده‌در	٤٠٨
قدس شریف		٧٩٩
مادرید	(اسپانیانك مقر حکومتی)	٦٦٣
مونیخ	(المانیاده‌در)	٥١٥
پاریس	(فرانسه‌نك مقر حکومتی)	٥٩
رومه	(ایتالیانك مقر حکومتی)	٢٩
ویانه	(اوستریانك « »)	١٦٧
ارضروم		١٩٥٠
سیواس		١٣٠٠

كرهٔ ارضك شهور مشهوره سنك عرض وطول درجه‌لرى

اسامی بلدان	درجهٔ عرض	دقیقه	ثانیه		درجهٔ طول	دقیقه	ثانیه	
آستانهٔ علیه	٤١	٠	١٦	شمالا	٣٦	٣٨	٥٠	شرقا
اسكندریه	٣١	١١	٤٧	»	٢٢	٣١	١٥	»
امستردام	٥٢	٢٥	٣٠	»	١٢	٢٣	٥٤	»
آتینه	٣٧	٥٨	٨	»	٢١	٢٣	٢٩	»
استوقهولم	٥٩	٢٠	٣١	»	١٥	٤٣	٣٣	»
آدنبورغ	٥٥	٥٧	٢٣	»	٥	٣١	٣٠	غربا
بلغراد	٤٤	٤٧	٥١	»	١٨	٩	١٨	شرقا
برلين	٥٢	٣٠	١٧	»	١١	٣	٣٠	»
برن	٤٦	٥٧	٦	»	٥	٦	١١	»
بومبای	١٨	٥٦	٧	»	٧٠	٢٨	٥٨	»
بوستون	٤٢	٢١	٢٨	»	٣٧	٤٣	٥٤	»
بروكسل	٥٠	٥١	١١	»	٢	٣	٤	»
بكرش	٤٤	٢٥	٢٩	»	٢٣	٤٦	١٢	»
بوداپشته	٤٧	٢٩	١٢	»	١٦	٤٣	١	»
بوئنس آيرس	٣٤	٣٦	٢٨	جنوبا	٦٠	٤١	٢٩	غربا
پاریس	٤٨	٥٠	٤٩	شمالا	—	—	—	
پالرم	٣٨	٦	٤٤	»	١١	١	٠	شرقا
پترسبورغ	٥٩	٥٦	٣٠	»	٢٧	٥٨	١٣	غربا
تيور اطه‌لرى	٢٧	٤٥	٠	»	٢٠	٣٠	٠	»
جنوه	٤٦	٣١	٢٤	»	٣	٤٨	٤٦	شرقا
دوبلين	٥٣	٢٣	١٣	»	٨	٤٠	٣٩	غربا
ريو ژانه‌رو	٢٢	٥٤	١٥	جنوبا	٤٥	٢٨	٤٨	»
رومه	٤١	٥٤	٦	شمالا	١٠	٧	٣	شرقا
سان فرانسسقو	٣٧	٤٩	٣٧	»	١٢٤	٤٥	١٥	غربا
سن غاپور	١	١٦	٥٩	»	١٠٢	٣١	١٥	شرقا

اسامی بلدان	عرض درجه	دقیقه	ثانیه		طول درجه	دقیقه	ثانیه	
سیدنی	٣٣	٥١	٤١	جنوبا	١٤٨	٥٣	٣٠	شرقا
طورن	٤٥	٤٦	٠	شمالا	٥	٢١	٥٧	»
غرانیچ	٥١	٢٨	٣٨	»	٣	٢٠	١٤	غربا
قدس شریف	٣١	٤٦	٣٠	»	٣٣	٥٣	٥٣	شرقا
فیلادلفی	٣٩	٥٧	٨	»	٧٧	٢٩	٥٤	غربا
فرانقفورت	٥٠	٦٠	٤٣	»	٦	٢١	٠	شرقا
فلورانسه	٤٣	٤٦	٢٢	»	٨	٥٥	١٥	غربا
قاهره	٣	٢	٤	»	٢٢	٥٥	١٤	شرقا
قالکوتا	٢٢	٣٣	١١	»	٨٦	٠	٣	»
قانتون	٢٣	٨	٩	»	٢١	٤٠	١٠	»
قرستیانیا	٣٩	٥٤	٤٤	شمالا	٨	٢٣	٣٤	شرقا
قوپنهاق	٥٥	٤٠	٥٣	»	١٠	١٤	٢٨	»
کیتو	٠	١٤	٠	جنوبا	٨١	٥	٣٠	شرقا
لوندره	٥١	٣٠	٤٩	شمالا	٢	٢٥	٥٧	»
لیما	١٢	٢	٣٤	جنوبا	٧٩	٢٧	٤٥	»
لیزبون	٣٨	٤٢	١٨	شمالا	١١	٢٥	٣٥	»
مکهٔ مکرمه	٣١	٣١	٠	شمالا	٣٣	٥١	—	شرقا
مادرید	٤٠	٢٤	٣٠	»	٦	١	٣١	غربا
ملبورن	٣٧	٤٩	٥٣	جنوبا	١٤٢	٣٨	٣٣	شرقا
مکسقو	١٩	٢٥	٤٥	شمالا	١٠١	٢٥	٣٠	غربا
میلان	٤٥	٢٧	٣٥	»	٦	٥١	٥	شرقا
مونت ویدو	٣١	٥٤	٢٩	جنوبا	٥٨	٣١	١٨	غربا
موسقوه	٣٥	٤٥	١٩	شمالا	٣٥	١٤	٤	شرقا
نانکن	٣٢	٤	٤٠	»	١١٦	٢٧	٠	»
ناپولی	٤٠	٤١	٥٧	»	١١	٥٤	٣٣	»

اسامی بلدان	عرض درجه	دقیقه	ثانیه		طول درجه	دقیقه	ثانیه	
توبورغ	٤٠	٤٢	٤٣	شمالاً	٧٦	٢٠	١٢	غرباً
وارسوی	٥٢	١٣	٥	»	١٨	٤١	٤٢	شرقاً
وندیك	٤٥	٢٦	٢	»	١٠	٠	٧	»
ویانه	٤٨	١٢	٣٣	»	١٤	٢	٢٧	»
وژانیزون	٣٨	٥٣	٢٠	»	٧٩	٢٠	٣٣	غرباً
یهدو	٣٥	٣٦	٤٦	»	١٣٧	٢٤	٣٣	شرقاً

دنیاده بولنان شمندوفر خطلری

استاتستیقلرك الڭ طوغریسی اولمق لازمكلان و بیك سكز یوز سكسان بش سنه‌سنده تنظیم ایدیلان ایستاتستیق موجبنجه ربع مسكونده موجود تیمور یوللری درتیوز سكسان یدی بیك یدیوز قرق كیلو مترودن عبارت اولوب بوندن یوز طقسان بشبیك الی یدی كیلو متروسی اوروپاده و ایكیوز الی بیك التیوز التمش اوچ كیلو متروسی دیگر قطعاتده در .

تاریخ مذكورده اوروپا دولتلری میاننده شمندوفر انشا آتنده المانیا برنجی درجه‌یی احراز ایدوب اوتوز یدی بیك بشیوز الی اوچ كیلو مترو تیمور یوله مالك اولدیغی كبی فرانسه دخی ایكنجی درجه‌ده بولنوب اوتوز ایكی بیك سكزیوز طقسان بر كیلو مترو تیمور یوله مالك ایدی . بیك سكز یوز سكسان برنجی سنه‌دن بیك سكزیوز سكسان بش سنه‌سنه قدر تیمور خطلری اوچده بر زیاده‌لشمشدر .

بو مدت ظرفنده الڭ زیاده شمندوفر انشا ایدن فرانسه‌در . بیك سكز یوز سكسان بش سنه‌سی نهایتنده شمندوفر انشا آتیچون صرف اولنان مبالغ یوز یكرمی سكز ملیار فرانغه بالغ اولوب مبالغ مذكوره‌نك یتمش اوچ ملیاری اوروپاده و الی بش ملیاری ده دنیانك دیگر طرفلرنده صرف اولنمشدر .

اوروپا شمندوفرلری آسیا وامریقا شمندوفرلرندن دها بهالو اولوب چونکه اوروپاده خطك مرور ایتدیكی اراضی ایچون صاحبلرینه برچوق پاره‌لر ویرلدیكی حالده امریقا واسیاده اراضینك وسعتی جهتیله شو مصرفدن قومپانیالر قورتلمشدر ٠

ربع مسكونده موجود شمندوفرلر احتیاجات محلیه‌دن یكدون ایسه‌لرده اوروپانك اكثر یرلرنده وبالخصوص انكلتره ایله بلچیقاده عموم نقاط لازمه ومهمه‌ده شمندوفر خطلری موجود اولوب قطعه‌مز كورهٔ ارضك اك اهمیتدن دور اولان موقعلری بوشر قدن محرومدر فقط آسیا ایله امریقای جنوبیده شمندوفر خطلری بو قطعه‌لرك وسعتیله متناسب اولیوب انشاآته یكی باشلانمش كبیدر ٠ اوروپانك بعض طرفلرنده‌ده بو انشاآت احتیاجات محلیه‌نك درته‌بری نسبتنده كوریلور ٠

بعض دکزلرك وسطی واعظمی عمقلری

دکزلرك اسامیسی	عمق وسطی مترو	عمق اعظمی مترو
اوقیانوس	٣٤٠٠	١٣٠٠٠
آق دکز	١٣٠٠	٣٦٠٠
وندیك دکزی	٦٠	١٣٣٠
آزاق دکزی	١٠	١٣

طاتلی صو واحد قیاس اعتباریله مختلف دکز صولرنده‌کی
مواد ملحیه‌نك مقداری

عادی طاتلی صو	١٠٠٠
آق دکز صویی	١٠٣٠
وندیك دکزی	١٠٢٩
بحر محیط	١٠٢٨
بحر خزر	١٠٢٥
یونان دکزی	١٠١٨
قره دکز	١٠١٤
مرمره دکزی	١٠١٣
ازاق دکزی	١٠١٢

بحر محیط اطلانتی و هندینك صولری سائر دکزلر صولرندن زیاده طوزلی اولسانیدندن بحر محیطك بیك قیه صویی ٢٦٧ قیه مواد ملحیه‌یی حاویدر بو صولرك درونده مواد صلبه بولندیغندن ثقلت اضافیه‌سی بك چوق زیاده‌در بحر مذکور درونده ایاقلری قعر دریایه طوقنمزین بر آدمك ایاقده طوره‌بیلدکدن بشقه کوبکندن یوقاروسنك دخی صویه باتمدیغی بحر بودر

مشاهیر جبالك ارتفاعلری

اوروپا قطعه‌سی

آلپ سلسلهٔ جبالی

اشبو طاغلر اوروپا قطعه‌سنك وسطنده واسویچره ایله فرانسه ارهسنده والمانیاده واقعدر .

اسامی جبال		سطح بحردن ارتفاعی	موقعی
		مترو	
بلان	(بیاض)	٤٨١٠	
روز	(کل)	٤٦٣٦	
میشابل		٤٥٥٤	
سه‌روون		٤٥٢٣	
دان بلانش		٤٣٦٥	
فنستراحورن		٤٣٦٢	
قوربه‌ن		٤٣١٧	
ژون فروو		٤١٨٠	
غران پارادی	(پولده‌پشت)	٤١٧٨	
برنینا		٤٠٥٠	
ژه‌آن	(دیو)	٤٠١٠	
قریستاللو		٣٩٥٠	
اورتلر		٣٩١٧	
ژه‌برو		٣٨٧٣	
ویزو		٣٨٤٥	
پوله‌ساسیه‌ر		٣٧٥٦	

اسامی جبال	سطح بحردن ارتفاعی	موقعی
	متره	
پلورور	٣٧٠٧	
ریز غرازیا	٣٦٨٠	
آداملاو	٣٥٥٧	
تروو الیون	٣٥١٤	
دره‌هدرن	٣٥٠٥	
ماوپا	٣٥٠٠	
مارمولاتا	٣٤٩٤	
پیق استللا	٣٤٠٦	
تاوتال	٣٣٩٥	
پولتروسه‌ل	٣٣٣٠	
پیق لانغار	٣٢٣٦	
سیماتورزا	٣١٤٣	
[illegible] (غ[illegible]س) تپه‌لی	[illegible]	
سن [illegible]	تپه‌لی [illegible]	

﴿ آپه‌نین سلسلهٔ جبال ﴾

(ایتالیاده‌در)

اتنا (یانارطاغی)	٣٣٤٧	صیچلیا اطه‌سنده‌در
غران صاسو	٢٨٦٠	
روتوندو	٢٧٣٥	
ولینو	٢٧٢٨	
ماژه‌للاو	٢٤٤٠	
وتوله	٢٣٧٧	

اسامی جبال	سطح بحردن ارتفاعی	موقعی
	متر و	
سیمونه	٢١٦٧	
وزو (یانارطاغی)	١١٨٩	ناپولی شهری جوارنده‌در
پیرانیدو	٢٠٥٠	
ماندونیئا	٢٠٤٦	
سنتو	٢٧١٠	ایتالیانك قورسقه اطه‌سنده‌در
روتوندو	٢٦٢٥	

— پیره‌نه سلسلهٔ جبالی —

(اسپانیا ایله فرانسه ارەسنده خط حدوددەدر)

	متر و	
مالادەتا	٣٤٠٤	
پەردو	٣٣٥٢	
ویغال	٣٢٩٨	
پیقلوتغ	٣١٩٨	

— ژورا طاغلری —

— فرانسه‌ده‌در —

	متر و	
روکوله	١٧٢٠	
تانور	١٦٨٠	

{ ووژطاغلری }

(فرانسه ایله المانیا ارەسنده‌در)

	متر و	
حوهنەك	١٣٦٦	
بالون دالزاس (الزاس بالونی)	١٢٥٠	

اسامیٔ جبال	سطح بحردن ارتفاعی	موقعی

{ بالقان سلسلهٔ جبالی }

(اولهمپ (اولیمپوس)	۲۹۷۵	روم ایلی شاهانه ایله یونانستان ارهسنده در
پارناس	۲۷۳۳	یونانستانده در
پریسته‌ری	۲۶۱۷	مناستر شهری یقیننده در
طومور	۲۲۷۳	مناستر ولایتیله یانیه ارهسنده در
آتوس	۱۹۳۵	
هه‌لیقون	۱۷٤٥	
پهلیون	۱۷۱۷	

{ قفقاس سلسلهٔ جبالی }

اوروپا قطعه سیله آسیا قطعه سنك اناطولی شبه جزیره سی ارهسنده در

	متر و	
البروس	٥٦٤٤	روسیه‌ده در

	متر و	
قازبه‌ك	٥٠٤٣	روسیه‌ده در
بالتیقایا	٤٨٧٦	»
به‌ته‌نك	٤٦٣٢	»
که‌بولوس	٤٥٠٤	»
بازاریوسی	٤٤٨٦	

{ قارپاط سلسلهٔ جبالی }

(اوستریا رومانیا و روسیه ارهسنده خط حدوددر)

لومنیج پهسی	۲٦٤٧	

اسامی جبال	سطح بحردن ارتفاعی	موقعی	ملاحظات
بارانتغ	٢٥٨٧		
نه قوبو	٢٥٥٤		
نوركه‌ك	٢٥١٩		

{ اوروپای شمالی طاغلری }

غليترتيند	٢٥٥٠	
اسچپرغ (بوزاطه)	٢٤٤٨	روسيه‌نك شمالنده كندی اسميله مسمّا راطه ده‌در
رونداں	٢٠٣٦	
هقلا (يناراطاغی)	١٥٥٢	دانيمارقه مستملكاتندن اوله‌رق انكلترەنك شمالنده (ايسلانده) اطه‌سنده‌در

« افريقا قطعه‌سی »

متره

كلی مانا جارو	٥٧٥٠	خط استواده بولنان اشبو طاغلرك
كه‌نيا	٥٥٠٠	تپه‌لرنده دخی بوزلر واردر
له‌ونيغستون	٣٨٠٠	

« آسيا قطعه‌سی »

متره

اوه‌رەست	٨٨٤٠	چين ايله هندستان ارەسنده‌كی همالاق طاغلرينك تپه‌لريدر
كن چن چينغا	٨٥٨٢	» » » »
چن چينا	٨٢٠٠	» » » »
داوالوژری	٨١٧٦	» » » »
ژاسا	٧٧٥٨	

اسامی جبال	سطح بحردن ارتفاعی	موقعی
	مترو	
ایبی غامه ن	٧٧٥٣	
غورلا	٧٦٨٠	
آپی	٦٩٤٩	
دیماوند	٥٦٢٠	
بیوك آرارت	٥١٥٧	اناطولی قطعه سنده در
کوچك آرارت	٣٩١٧	»
لبنان	٢٩٠٦	
طور سینا	٢١٨٥	
جبل آدام	٢٢٦٠	سرندیب اطه سنده در
فوزی یاما	٤٦٧٦	ژاپونیاده در

« اوقیانوس اطه لری »

	مترو	
موونا روآ	٤٨٣٨	
اوفیر	٤٢٣٢	سوماطرا اطه سنده در
مووونا کدیا	٤١٩٧	
کینابولون	٤١٧٢	بورنهٔ اطه سنده در
سرموق	٣٧٢٩	جاوا اطه سنده در
طومبورو	٢٣١٢	»

« امريقا قطعه سی »

﴿ قورديله سلسله سی ﴾

اسامی جبال	سطح بحردن ارتفاعی	موقعی
	متره	
بروآون	٤٨٧٦	
هوكر	٤٧٨٤	
آغا (ينار طاغی)	٤٤١٠	
فوشغو (ينار طاغی)	٢٢١٢	

﴿ آنت سلسله سی ﴾

	متره	
آتوناتغا	٦٨٣٤	
ايللامويو	٦٥٦٠	
شهمبو رازو	٦٥٣٠	
ايليا مانی	٦٤١٠	
قايرنقاتو	٦١٨٧	
قوتوپاقس	٥٩٤٣	
قيامبی	٥٨٤٠	
هورکه	٥٣٢٠	
ويللاريقا	٤٨٧٥	
سن والانتن	٣٨٧٠	

داغی بوزلرله محاط مواقعك حدود وغایه‌سی

اسامی محال	عرض بلده شمالی موقعك درجه		سطح بحردن ارتفاعی	
اسپیچ برغ	٧٧	شمالی	٤٦٠	
غروئنلاند	٧٥	»	٧١٥	
ایسلاندا	٦٥	»	٩٣٦	
نوروچ	٧٠	»	١٠٢١	
نامچاتقا	٥٦	»	١٦٠٠	
آلطای طاغلری (هندده‌ر)	٥٠	»	٢١٤٤	چقلدیغی جالده بوز طبقه‌سنه کیتور
قارپات » (اوروپاده)	٤٩	»	٢٥٩٢	
آلپا » »	٤٦	»	٢٧٠٠	
پرنه »	٤٣	»	٢٧٢٨	
اتنا »	٣٧	»	٢٩٠٥	
حمالایا »	٣٠		٤٩٤٠	

اناطولیده واقع بیساك کولی وارجیس طاغلرینك زروه‌لری داغی بوزلرله محاط و بونلرك بوز حدودی سطح بحردن ٣٠٠٠ الی ٣٥٠٠ مترو قدردر ارارات طاغلك ذی ٣٠٠٠ مترده‌ن یوقاریسی بوزلیدر

— بعض نباتات واشجارك نشو ونما بولدقلری اراضینك سطح بحردن —

— غایه ارتفاعی —

	مترو
باغ	٧٠٠

مصر بغدادی	٨٥٠
ایشه	١٥٥٠
چوبراغاجی	١١٠٠
جیبان ساعتی	١٩٠٠
بادم ...	٢٥٥٠

(وزنوا بالقسطاس المستقیم)

(ممالک مختلفه‌ده)

طول سطح حجم

ثقلت واحد قیاسلری ایله اضعاف واجزاسی

﴿ دولت علیهٔ عثمانیه ﴾

دولت علیهٔ عثمانیه‌ده مقایس اعشاریه اصولی و طول واحد قیاسیسی اولان متر و زراع اعشاری اسم رسمیسیله قبول اولنمشیدی .

١٢٨٧ سنهٔ رومیسنده اوزان واکیال جدیده قومیسیونك مقایس اعشاریه‌یه ویردیکی اسامی :

مترونك اونده بری اولان	دسمترویه	عشرزراع
« یوزده « «	سانتمترویه	عشیرزراع
« بیکده « «	میلیمترویه	معشارزراع

نامارینی ویرلش طول واحد قیاسیدی اولان مترونك اضعافندن اولان کیلومترویه میل اعشاری دینلمش ایدی .

سطح مقیاسلرندن اولوب وهر بر ضلعی اون مترو مربعنه مساوی اولان (آر) ه مربع اعشاری دینلدیکی کبی یوز آری حاوی اولان (هکتار) ه دخی (جریب) تسمیه اولنمشیدی .

حجم و اکیال واحد قیاسیسی اولان لیتره‌یه اولچك واحدیکه اونده بری اولان دسیلتره‌یه ظرف واحصا فندن یوزلیتره‌یی حاوی هکتولیتره‌یه دخی کیلهٔ اعشاری دینلشیدی .

ثقلت واحد قیاسیسی اولان غرام ایسه درهم اعشاری و غرامك اونده برینه مساوی بولنان دسیغرامه عشر درهم و غرامك یوزده برینه مساوی اولان سانتیغرامه عشیر درهم و غرامك بیکده برینه مساوی بولنان میلیغرامه معشار درهم دینلدیکی کبی اضعافندن بیك غرام مجموعنه مساوی اولان کیلوغرامه دخی وقیهٔ اعشاری اسمیله تسمیه اولندی . و یوز کیلو غرام مجموعنه دخی قنطار اعشاری و بیك کیلو غرام مجموعنه طونیلاتهٔ اعشاری ناملری ویرلشیدی .

اخیراً مالیه ناظر سابق دولتلو محمود پاشا حضرتلرینك شورای دولت تنظیمات دائره‌سی رئیسی بولندقلری صره‌ده مشار الیهك ریاست جلیله‌لرنده تشکل ایدن قومیسیون ایسه اهالی‌یه ارائهٔ تسهیلات مقصدیله طول واحد قیاسیسی اولان متره‌یه یکی ارشون و دسیمتره‌یه یکی کراه ، و سانتیمتره‌یه یکی پارمق اسملرینی ویرمشدر .

تنبیه — یکرمی درت پارمغی حاوی اولان قدیم زراع معمارینك طولی وهلهٔ مخطر اولنق ایچون علم حکمت طبیعیه‌دن حادثهٔ آتیه بیلنملیدر :

سطح بحرده و صفر درجهٔ حرارتده اعتدالی بارومترونك ارتفاعی ٧٥٨ میلیمترو در که بو رقمده قدیم زراع معمارینك طولیدر .

سطح مقیاسلری اولان آر دیدیکمز مربع اعشاری‌یه ایسه یکی اولك ، و هکتاره‌دخی یکی دونم و حجم مقیاسلرندن کیلهٔ اعشاری‌یه یعنی هکتولیتره‌یه یکی کیله و ثقلت واحد قیاسلرندن کیلوغرامه یکی اوقه و غرامه یکی درهم و قنطار اعشاری‌یه یکی قنطار .

و طونیلاته‌یه یکی چکی اسملری ویرلشیدی

« طول مقیاسلری »

قدیم معمار ارشونی = ٧ یکی کراه (دسیمترو) ایله ٥ یکی پارمق (سانتیمترو)
چارشو ارشونی = ٦ یکی کراه (دسیمترو) ایله ٨ یکی پارمق (سانتیمترو)
اندازه = ٦ یکی کراه (دسیمترو) ایله ٥ یکی پارمق (سانتیمترو)

سطح مقیاسلری

قدیم معمار ارشونی مربعی = ٥٧ یکی کراه مربعی (دسیمترو مربعی) ایله ٤٥ یکی پارمق (سانتیمترو مربعی)

اسکی دونم = ٩ اولك (آر) ایله ١٩ یکی ارشون مربعی (مترو مربعیدر)

اوچ اسکی دونم = بر یکی دونم ٢ اولك و ٥٧ ارشون مربعیدر

حجم مقیاسلری

اسکی اوقه = بر یکی اوقه و ٢٨٣ یکی درهم

استانبول کیله‌سی = ٣ یکی شنك (ده قالیترو) و ٧ یکی اوجاك

« ثقلت مقیاسلری »

اسکی قنطار = ٥ یکی بطمان و ٦ اوقه = ٤٤ اوقه هر بر اوقه ١٢٨٣ یکی درهمدر

بطمان = ٦ اسکی اوقه

یکی قنطار = ٥١٠٠ غرامدر

— فرانسه —

— طول مقياسلری —

(مقياسی اولان مترونك اضعافی)

ميريامترو	=	١٠٠٠٠	متر ودر
كيلومترو	=	١٠٠٠	متر ودر
هكتومترو	=	١٠٠	متر ودر
دقامترو	=	١٠	متر ودر

اخطار

واحد قياسئ اصلی اولان مترو دائرهٔ نصف النهارك (٤٠) مليون جزؤندن بر جزؤنه مساويدر وياخود دائرهٔ مذكوره جزؤنك (١٠) مليون جزؤندن بر جزؤیدر ديمكدر فرانسه دولتنك (دفترخانه) اداره سيله رصدخانه واركان حربيه دائره لرنده بولنان مقياس الطول اصليسی بين الاقوام بياض التون دينيلان (پلاتينا) دن معمولدر كه الشاز منبسط اولور بر معدن اولديغندن وبرده اريمكده اولان بوزك صفر درجهٔ حرارتی ثابت اولديغندن مترو مودللری الهجقی وقتده بوزایچنده اجرای عمل ايديلور بو صورتده النان مترولر ثابت الطولدر .

اشبو اصول مقياس فرانسه نك ايلك جمهوريتی اولان ١٧٨٥ سنه سنده موقع اجرایه قونلمش ایدی مؤخراً فرانسه نك ايكنجی دفعه جمهوريته انقلابنده موسيو (تيه ر) لك جمهور رياستنده منعقد اولان بين الملل بر قونغره انسده هر دولتك حكمانك اتفاقيله (مقياس اصلی) اولان مترو ساده جه پلاتينادن اعمال اولنميوب (اريديوم) معدنيله پلاتينادن معمول خليطه دن اعمال اولنمشدر .

اشبو خليطه ده‌كی نسبت يوزده طقسان پلاتينا واون ايريديومدن عبارتدر بو ايكی معدنك مذاب اولدقلری درجهٔ حرارت پلاتينانك : ٠٠٠ ١٥ قدر وايريديومك دخی : ١٧٠٠ قدر اولديغندن بونلرك اختلاطندن حاصل اولان مترو خليطه سنك انبساطی (يعنی حرارتله اوزاديغی مقدار) پك جزؤيدر سابقی وجهله ارعكده اولان قار ويابوز ايچنده براقلديغی حالده ده لايتغير برحالده قالير .

وهردولت اشبو (مقياس الطول اصلی‌يی قبول ايتمشدر .

بالاده مترونك اضعافی بيان اولنمشيدی كلهلم اقسامنه : مترونك اونده برینه : دسيمترو يوزده برينه : سانتيمترو بيكده برينه : ميليترو ديرلر .

(سطح مقياسلری)

(اراضی اولچمكه مخصوصدر)

سطح مقياسلرينك واحدقياسيسی آردر (آر) هربر ضلعی اون مترو اولق اوزره يوزمترو مربعندن متشكلدر .

اضعافی هكتار = ١٠٠ (آر) ياخود ١٠٠٠٠ مترو مربعی

اجزاسی — سانتيار (آر) ك يوزده بری ياخود برمترو مربعيدر

تنبيه — طول مقياسلری اونر اونر تزايد وتناقص ايتديكی كبی سطح مقياسلريده يوزر يوزر تزايد وتناقص ايدر .

خليطه ديه ايكی معدنك اختلاطندن حاصل اولان ماده‌يه ديرلر .

(حجم مقياسلری)

(حبوبات ومايعاتی اولچمكه مخصوصدر)

كيلو ليترو = ١٠٠٠ ليترو

هكتوليترو = ١٠٠ »

ده قالیترو = ١٠ لیترو

لیترو — بر دسیمترو مکعبندن عبارتدر دسیلترو بر لترونك اونده بریدر .

اشبو جملرك واحد قیاسیسی اولان (لیترو) بر دسیمترو مکعبندن عبارت بر حجمدرکه تجارتده قوللانیلقله قوللانلق اوزره (اسطوانی الشکل) اولەرق اعمال اولنور . بونلردن حبوبات اولچمکه مخصوص اولانلرك قطری ارتفاعنه مساوی و امتشابدن معمولدر . مایعات ایچون اولنلر ایسه ینه اسطوانی الشکل ؛ فقط ارتفاعی قطرینك ایکی مثلیدر مایعاته مخصوص لیترولر یوزده اون سکز قورشون مقدارینی تجاوز ایتمامك شرطیله قلایدن اعمال اولنورلر

تنبیه — یالکز سود بیع وشراسنه مخصوص اولان لیترولر تنکەدن وقطری ارتفاعنه مساوی اولەرق اعمال ایدیلور .

(بعض اجسام صلبیەنك مساحهٔ حجمیەسنه مخصوص مقیاس)

دەقا ایستر = ١٠ ایستر .

دس ایستر = ایسترك اونده بریدر .

اشبو ایستر واحد قیاسیسی اودون کومور کبی اجسام صلبیەنك بیع وشراسنده قوللانیلور .

« اثقال مقیاسلری »

قنطار اعشاری	=	١٠٠	کیلو غرام
کیلو غرام	=	١٠٠٠	غرام
هکتو غرام	=	١٠٠	غرام
دەقاغرام	=	١٠	»
غرام	=		واحدا صلیدر
دسیغرام	=		غرامك اوندە بری

سانتغرام	=	غرامك يوزده بری
میلغرام	=	غرامك بيكده بری

« اثقال مقياسنك تعريفى »

غرام برسانتمترو مكعبى ماء مقطرك هواسى تخليه اولنمش مكانده وزنندن عبارتدركه ماء مذكور ٤ درجهٔ حرارتده و ٤٥ درجه عرض بلده‌ده اجراى عمل اولنان اوزره قبول اولنمشدر .

—« انكلتره »—

انكلتره دولتنده هنوز مقايس اعشاريه اصولى قبول اولنميوب فقط فنى كتابلرنده اعطا ايده‌جكلرى ابعادى مترو اصولنه توفيقا ويره‌جكلريكى اتحاد اوزان قونغره‌سنده انكلتره علماسى بيلديرمشلردر .

طول مقياسلرى

اونجه ياخود پارمق	= ٠,٠٢٥٤٠	متروده كسردر
١٢ پارمقى حاوى انكليز قدمى	= ٠,٣٠٤٧٩	»
يارده	= ٠,٩١٤٣٨	»

ثانيه ارائه ايدن رقاصك طولى همان بوحدده معادل ومساوى كبى اولديغندن انكلتره حكماسى (طول مقياسلريزك اساسى اولان يارده‌نك طولنه طول رقاصى معادل اوله‌بيلور) ديمشلردر .

فاتوم (انكليز قولاجى)	=	٢ يارده	— ١,٨٢٨٧٧
انكليز ميلى	=	١٧٦٠	يارده
انكليز بحرى فرسخى	=	٥٥٥٨	مترو

سطح مقياسلرى

انكليز پارمق مربعى =

قدم مربعى (يارده مربعندن عبارتدر)

انكلیزلرك آقر اعتنده بر دونملری واردركه ٤٨٤٠ یارده مربعندن عبارتدر .

﴿ حجم مقیاسلری ﴾

غالون = ٤,٥٤٣٥ لیترودن عبارتدر .

انكلیز طونیلاته‌سی = ١٠١٦ كیلو غرامدر .

{ آلمانیا }

المانیا دولتی میلادك (١٨٧٢) سنه‌سنده مقایس اعشاریه اصولنی قبول ایتمشدر . و (١٨٧٧) ده نشر ایتدیكی بر قرارنامه‌ده بو اصولی عموم المانیا ایچون مجددالاعتبار و قبول قیلمشدر .

(المانیا اوزان ومقایس اسامیسی)

اشتاب (مترو)

توردل (سانتیمترو)

اشتریخ (میلیمترو)

كیث (دوقامترو)

آلمان میلی (٧٥٠٠) مترودن عبارتدر .

ایتالیا

١٨٥٩ سنه‌سندنبرو مقایس اعشاریه‌یی تماماً قبول ایتمشدر .

— اسپانیا —

اسپانیا دولتی دخی ١٨٥٩ سنه‌سی كانون ثانیسندن اعتباراً مترو اصول اعشاراسنی قبول ایتمشدر .

— امريقا جماهير متفقه‌سی —

بوراده استعمال اولنان اوزان ومقايس انكلتره‌نك عينيدر فقط ١٨٧٦ سنه‌سندنبرو متر و اصول اعشاريسنك دخی استعمالنه مساعده كوسترلمشدر . بونك ايچون انكلتره اصول اعشاريسنه مراجعت اولنه .

« اسوچره »

١٨٧٧ سنه‌سندنبرو مقايس اعشاريه‌يی قبول ايتمشدر .

—{ اسوج }—

« طول مقياسلری »

قدم (اون پارمغی ياخود يوز خطی حاوی اولوب) = ٠,٢٩٠٨٧ مترو ده كسر در .

يه‌رش ٢,٩٦٨٧ مترو در

براس = ١,٧٨١ مترو در

ميل (اوچ بيك آلتيوز قدمی حاويدر) ١٠٦٨,٧٣

سطح مقياسلری

قدم مربعی = ٠,٠٨٨١ مترو مربعيدر

ميل مربعی = ١٤٤,٢١٨٣ هكتاردن عبارتدر

حجم مقياسلری

قدم مكعبی = ٢٦,١٧٢ ليترو در

ثقلت مقياسلری

اوچ ايره‌سی بر ريشه‌مساوی بيك قسمه منقسمدر هر بر قسمده اوزانده مستعمل بغدايدن بر دانه‌نك ثقلتنی حاويدر اشبو ليره = ٤٢٣,٠٣٨ غرامدر

اوج قنطاری (یوزلبره یی حاویدر) — ٨ , ٤٢٣٥٣ غرامدر

{ یونان }

یونانستانده دخی مقایس اعشاریه قبول اولنمش ایسه‌ده‌م مقایس مذکوره‌دن بعضلرینك اسملری و مقدارلری تحریف ایدلشدر .

{ طول مقیاسلری }

اورا = ٥٠٠ مترو

قرال نامنه اولان طول مقیاس که مترو واحد قیاسیسنه مساویدر .

مقایس اعشاریه‌نك قبولندن اول یونانستانده مستعمل اولان آرشون ٠,٦٦٩ مترو‌ده کسیرایدی یك مترو مجموعی اولان کیلو مترویه (استادیون) اسمنی ویرمشلردر .

میل یونانی = ١٠٠٠٠ متردر

{ سطح مقیاسلری }

استراماس = ١٠٠ مترو مربعندن عبارتدر .

{ حجم مقیاسلری }

قرالك نامنه نسبت ایدیلان کیله برهکتولیتره یعنی (١٠٠) لیترودر

یونانی لیترو = ١٠ قوتیلیس = ١٠٠ میستراس = ١٠٠٠ کوبوس

« اثقال مقیاسلری »

طونوس	= ١٥٠٠	کیلوغرام
طرالدوس	= ١٥٠	»
مین	= ١,٥٠٠	برکیلوغرام بشیوز غرامدر

ميلار ═ ٧٢٠,٤٨٧ كيلوغرامدر

قنطار ٥٦٧٢٠ قيهٔ جديده

اوقه ═ ١,٢٨٠ ═ بركيلوغرام ايكيوز سكسان غرامدر

فلمنك

١٨٢١ سنه سندنبرو مقايس اعشارييى قبول ايتمشدر فقط اساسى مقياسى دكشدير مشدر .

نوروج

نوروجده كى مقياس دانيمارقه نك عينيدر .

پورتكز

(طول مقياسلرى)

وار ═ ١,١٠ مترودر .

اشبو (وار) مقياسى بش قسمه منقسمدر كه هر برى بر طوتامه مساويدر .

قدم ═ ١٢ پارمق ═ ٠,٣٣ مترو ده كسردر .

پالم ═ ٨ » ═ ٠,٢٢ »

پارمق ═ ٠,٠٢٧٥ مترو ده كسردر .

حجم مقياسلرى

پيپا ═ ٣٠ آلمود ═ ٤٩٦ ليترودر .

آلمود ═ ١٢ قناداس ═ ١٦,٥٤ » .

قناداس ═ ١,٣٨ ليترودر .

ثقلت مقياسلری

بورتكيز ليبره سی = ۲ مارق = ۱۵۹ غرامدر .
آروپ = ۳۲ ليبره
يوركيز قنطاری = ٤ آروپ

روما نيا

حاليين = ۷۰۶۳ , ۰ متروده كسردر .
اوده سی = ۶۲۳ , ۰ .
اوقه ثقلت واحد قياسيسيدر = ۲۸۲۹ , ۱ كيلو غرام

روسيه

{ طول مقياسلری }

صاژه ن (۷ قدم) = ۱۳۳٥ , ۲ مترو
۱۲ (پوصی حاوی انكليز قدمی) = ۳۰٤۷۹٤ , ۰ متروده كسری

ارشون = (صاژه نك $\frac{۱}{۳}$ ی قدردر) = ۷۱۱۱۹ , ۰ مترو كسری .

ورشوق = (ارشونك $\frac{۱}{۱٦}$ ی قدردر) = ۰٤٤٤٥ , ۰ متروده كسردر .

ورسدت = (٥۰۰ صاژه ن مساويدر) = ۱۰٦۷ متر ودر .
قولاج = (۱ صاژه نه متساويدر .

{ سطح مقياسلری }

صاژه ن مربعی = ٤٥٥۲۱ , ٤ مترو مربعی

ارشون مربعی = ٠,٥٠٨٠ متره مربعی

دسیاتین امپریال = ١٠٩,٢٥ »

— حجم مقياسلری —

چتوەر = ٢٠٩,٧٢٦ ليترودر

ساژن مكعبی = ٩٦٣٢ ليترودر

وەدەرو (مايعات ايچون) = ١٢,٢٢٩ ليترودەكسردر

باچر = (٤٠ وەدەروی حاوی طونيلاته‌در) ٤٩١,٩٤٠ ليترودر

— اثقال مقياسلری —

روسيه ليره‌سی = ٠,٤٠٩٥١ كيلو غرامده كسردر

پوط = ٤٠ ليره = ١٦,٣٨١ كيلوغرام

بەنقووج ١٠ پوط = ١٦٣,٨١٠ كيلوغرام

طونيلاته = ١٠٠٠ كيلوغرام = (فرانسز طونيلاته‌سی)

طونيلاته بحری = ٩٧٢,٨٦٠ كيلوغرام

لاست كمی صفره‌سی اولجمك ايچون اولوب ٢ طونيلاته دن عبارتدر = ١٩٦٥,٧٢٠

طوپچی ليره‌سی = ٠,٤٨٩١٠٨

— اوستريا —

١٨٧٦ سنه‌سی كانون ثانيسندن اعتباراً اوستريا دولتی دخی مقايس اعشاريه‌يی قبول ايتمشدر .

— بلچيقا —

بلچيقا دخی اوزان ومقايس خصوصنده فرانسه‌يه اتباع ايتمشدر .

— چین —

طول مقیاسلری : (چون) (مساویدر) = ١٠ فان وهر برچون (دخی مساویدر) = ٠,٠٣٥ سانتیمترو (شیخ) (مساویدر = ١٠ چون = ٣٥٨ یعنی اوچ دسیمترو بش سانتیمترو سکز میلیمترودر ١٠ (لی) تقریبا ٣ انکلیز میلیدرکه بوده = ١٤,٨٢٨ = درت کیلو مترو وسکزیوز یکرمی سکز مترودر .

« سطح مقیاسلری »

دو = ٠,٦٢٢٦٢ هکتارده کیمردر .

« حجم یعنی اکیال مقیاسلری »

شنغ = ١٠ قوح

تو = ١٠ شنغ

« اثقال مقیاسلری »

لی = ٠,٠٣٧٨ غرامده کیمردر .

فان (یاخود ـ قادرین) = ١٠ لی = ٠,٣٧٨ غرامده کیمردر .

جیه‌ن (یاخود ـ ماصی) = ١٠ فان = ٣,٧٧٩٦

غرام لسیانغ (یاخود ـ شایه‌ل) = ١٠ جیه‌ن = ٣٧,٧٩٦ غرام .

ملاحظه

چین مترو اصوللك التشایان دقت محسناتی اضعافلك وتقسیماتلك اعشاری اولمسی یعنی صفرایله واحددن عبارت اولوب ضرب وتقسیمی

آسان اولمسيدر اشته چينليلر دخی اوزان و مقايسنده شو حسنات گوريليورکه هر حالده بونلر اوروپادن اول اصول اعشاريه يی طاتيش بولنيورلر ديمکدر .

﴿ دانيمارقه ﴾

طول مقياسی : ۱۲ پارمقدن عبارت قدمدرکه هر بر پارمقده ۱۲ خطدن عبارتدر .

قدم = ۲ قدم = ۶۲۷۷ , ۰ متروده کسردر

براس (دانيمارقه قولاجی) = ۳ اون = ۱,۸۸۳ متروده کسردر

پەرش = ۵ اون = ۳,۱۳۸ متروده کسردر

مول (دانيمارقه يه مخصوص بر نوع فرسخ) = ۷,۵۳۲ کيلو مترودر .

سطح مقياسلری

(پەرش) مربعندن عبارتدرکه بوده = ۹۸۶۲۴ مربعندن عبارتدر .

بر (پەرش) مربعنده دانيمارقه دونميدر .

حجم مقياسلری

قدم مربعی در بوده ۱ = ۰,۰۳۰,۹۲۰ , ۰

پو (بر نوع اولچك) = ۹۶۵۰۲ , ۰ ليتروده کسردر

طونيلاته (حبوبات ايچون) = ۱۳۹,۱۱ ليترودر

پوا (تجارتده معتبر ثقلت واحد قياسيسی) = ۵۰۰ , ۰ کيلو غرامده کسردر .

مصر

(طول مقياسی)

مصرده متره اصول اعشاريسی قبول اولنمشدر شوقدر وارکه قديم (عريش) معادلی ۰،۵۳۵۹۲۲ مترهده کسر در .

اشبو طول (مقياس النيلك) طولنه مساويدر زيرا نيلك صولرينك قبارمسنی و طغيانی کوستر بر آرشون واردر که اسمنه (مقياس النيل) ديرلر اشبو (عريش) دخی بوندن آلنمشدر بو بابده دها زياده تفصيلات آلمق آرزو اولنورسه مصر ارباب نجوميندن (فلکی محمود بك) تأليف ايتمش اولديغی (اوزان و مقاييس) رسالهسنه مراجعت اولنملیدر مرموم اليهك تحقيقاتنه کوره عصر سعادتده قبول اولنان حجم واحد قياسيسی (صاع النبی) ديدکاری حجمدر که تقريباً (۳۱۰) درهم صو آلور و شعديکی ليترويه مساويدر مرحوم منجم باشی (حاجی طاهر افندی) (صاع النبی) نك حجم معروضنی قبول و تصديق ايتمشدر .

(سطح مقياسی)

فدان — ۴۲۰۰،۸۳۶ (يکی دونم يعنی — آر) در

—○—❀—○—

علم علائم الجو يعنی مهته اورولوژی

من القديم هوانك وجودی معلوم ايدی شوقدر که اون يدنجی عصره قدر هوا ثقلتدن عاری ظن اولنوردی هوانك جسم ثقيل اولديغنی ميدانه قويان برنجی تجربهيی مشهور غاليلهنك شاکردی اولوب بيك التيوز سكز سنهسنده معمر اولان (طوری چلای) اجرا ايتمشيدی بو حادثه تاريخ علومجه بيوك بر انقلابی موجب اولدی و بو تاريخدن اعتباراً اوزان هوائيه دخی مختلف زمانلرده و ساحهٔ مدنيتده عرض موفقيت ايتمکه باشلادی بو تجربهيی

موسى اليه (طوردى چلاى) بارومترى ديلان آلت ايله اجرا ايتمشدر .
بارومترو لفظى ايكى كلمهٔ يونانيه‌دن مركبدركه برى (بارو) ثقلت وديكرى (متروس) اولچى معناسنه اولوب لسانمزده مقياس الهوا وياخود ميزان الهوا كلماريله ترجمه ايديله‌بيلور . بارومترولرك انواع عديده‌سى وار ايسه‌ده الك اساسليسى (طوردى چلاى) نامنه اولانى اولوب بروجه زير بيان وتعريف اولنور . بو آلت جامدن معمول تخميناً بر مترو طولنده وبر سانتيمترو مربعى مقطعنده برطرفى مسدود بر بوريدر . اشبو آلت لبالب جيوه ايله طولو بر كاسه درونه صوقيله‌رق طيقانق اولان محلى براقلمه جيوه ستونى سقوط ايتميوب معلقده قالوركه بو وجهله معلقده طورمشنه سبب مستقل هوانك تضييقيدر . بو تجربه‌نك برنجى نتيجه‌سندن بر سانتيمترو مربعى قدر بر محله هوانك اجرا ايتديكى تضييق بر كيلو غرام واوتوز اوچ غرام قدر اولديغى ثابت اولور چونكه هوايه قائم اولان جيوه ستوننك اغرلغى بو مقدار قدردر كذلك بر دسيمترو مربعى داخلنده يوز سانتيمترو مربعى بولنديغندن بر دسيمترو مربعى محلده هوانك تضييق اون بيك كيلوغرام قدر اولمق لازمكلور بوبى اورته بر انسانك جلدى وسطى اوله‌رق برچوق مترو مربعى قدر تخمين اولنديغنه نظراً بو قدر بر سطحده هوانك تضييق اون بشبيك كيلوغرام قدر اولمق ايجاب ايدر ! بو صورتده نصل اوليورده انسان بو ثقلت آلتنده ازلميور ! ديه وارد اوله‌جق سؤاله جواباً ديلوركه اولا بو تضييقلر وجود بشرك هر طرفندن وقوعه كلكده اولديغندن قسماً بربرلرينك تضييقنى محو ايدرلر ثانياً انسانك بدنى برطاقم مايعاتله مملودركه بونلر هوانك تضييقنه مقاومت ايدرلر ثالثاً عادتله اولمقلق دخى دخلى انكار اولنه‌مز .

بالاده ذكر ايتديكمز (طوردى چلاى) تجربه‌سى سطح بحرده اجرا اولنسه بارومترو ده جيوه ستوننك ارتفاعى يدى يوز التمش ميليمترودر .

ایمدی هوانك كثافتی هر طرفده بر اولیوب یوكسك طاغلرده خفت پیدا ایتدیككندن بارومترو سطحیله سطح بحردن نقدر مترو اولدیغی بارومترو ایله پك قولای حساب اولنه بیلور كذلك بارومترونك بولندیغی محل دكشدیرلمكسزین فورطنه ظهور وسائر علامات جویه ظهورندن اول جیوه ستونی تنزل ایدر بنابرین بو آلته هوانك اكثریا یعنی یوزده سكسان نسبتنده بوزیله‌جغی ویاخود كوزل اوله‌جغی استدلال اولنه‌بیلور .

بارومترولرك وظائفی

سرد ایتدیككمز شو تفصیلاته نظراً بارومترولرك اوچ وظیفه‌سی واردر : برنجیسی هوانك بر سطح معین اوزرینه اجرا ایتدیكی تضییق اولوب بارومترولرك بو بابده‌كی خدمتلری و تجددلری قابل اعتراض دكلدر .
ایكنجیسی بر محل ایله جبال شاهقه‌نك سطح بحردن اولان ارتفاعلرینی تعییندر بو وجهله بولنان ارتفاع بتون بتون صحیح اولمیوب تقریبیدر فقط بو بولنه تعیین ارتفاعه صحیح اولوردن دخی تقریبك حسابی واردر .
اوچنجی وظیفه‌سی ایسه یوزده سكسان احتمالیله صورتده ظهور ایدن انقلاباتی بیلدیرمكدن عبارتدر .
حرارت : عرض بلده ، آثار شمسیه یعنی قطرلری انجه بورولرده ظهور ایدن حادثه‌لر و حرارتله هوانك كسب ایتدیكی انبساط پك چوق مقدارلك بارومترو رصدلری حسابنده دخیل اولدیغی اونودلماملیدر بناءً علیه بارومترو ایله ارتفاع الق و علائمات ظهورینی بیلمك مسئله‌لرینك نزاكتی واردر و بو جهت (مته اورولوژی) دینلان علم علائم الجوك الك معتنابه مسئله‌سیدر قریم مسئله‌سی هنگامنده ظهور ایدن غایت مدهش بر فورطنه‌ده برچوق كمیلر باتوب آق و قره‌دكزلرده خیلی نفوس تلف اولمشیدی آفاتدن عداولنمه شایان بو یله بر فورطنه‌نك ظهورندن اول عموم بارومترو ستونلری او زمان خیلیدن خیلی تنزل ایتدیككندن اولوقتدنبرو هر دولتك بیوك شهرلرنده و لیمانلرنده

سیروسفائنه وزراعه مخصوص اولق اوزره رصدخانه‌لر تشکیل اولنمشدرکه بو رصدخانه‌لرك دیکرینه تلغرافله مربوط اولدقلرندن بولنه‌فورطنه‌لرك ظهورینی و روزکارلرك سرعت واستقامتیله بارومترو ستوننك ارتفاعی یك دیکرینه خبر ویرمکده‌درلر هردولتده اولدیغی کبی پای تخت سلطنت سنیه‌ده دخی یلدیز اوغلنده وسعادتلو قومپاری افندی حضرتلرینك تحت نظارتنده بویله برعلائم الجو رصدخانه‌سی یکرمی سنه‌دنبرو موجوددر .

رصدخانه‌لر وظائفی

— و —

— رصدخانه‌لرده بولنان آلات وادوات —

ممالك مدنیه‌نك کافه‌سنده علائم جویه‌یی بیلك وکتب فنیه‌سیله تقویملرینی اکا کوره تنظیم واصلاح ایتمك ایچون رصدخانه‌لر انشا اولنمشدر اشبو رصدخانه‌لرك اقدم وظیفه‌سی : ریاحك سرعت استقامتنی وکذلك کاهی تعیین ایدوب سفائن قپودانلرینی فورطنه‌لرك ظهورندن اول اخبار دارقیلقدر بونك ایچون قوللانیلان آلته (مقیاس الریح — آنه موماترم) دیرلر که هرنوع روزکارلرك ثانیهٔ واحده ظرفنده قطع ایتدیکی مسافه‌یی بیلدیرر .

ریاحك استقامتی ایسه (مولینه) دیلان ویل دکرماننك قانادلی چرخنه مشابه اولان بسیط برآلتدر باراننك وفورطنه‌لرك نزول ووقوعی اقدمجه بیان اولندیغی اوزره بو آلتده که جیوه ستوننك نزولیله اکلاشیلور برمملکتده برسنه ظرفنده نزول ایدن باراننك مقدارینی کوستررر برآلت مخصوص واردرکه اسمنه (بلوویومتر) دیرلرکه لسانمزده اشبو آلته (میزان المطر) اسمیله تسمیه‌سی اولق ایجاب ایدر .

اشبو آلت اساسا بربرینه متصل استوانی الشکل ایکی قابدن

عبارت اولوب بونلرك قطری غایت انجه و دیکرینك غایت کنیش واغزینك قپاغی هونی شکلنده بر وضعیتده اورته یری دلیك اوزرینه اصابت ایدن یغمور صولری درونده بالمرور بیوك قابك ایچنده تراکم ایدر وارتفاعی قیصه‌قولنده‌کی میلیمترو اشارتلریله تعیین اولنور بو وجهله تراکم ایدن صویك ارتفاعی شول وجهله تعریف اولنمیدرکه نزول ایدن باران تبخر ایدوب اوچمه‌سه و بو صولری طوپراق و زمین بلع ایتمامش اولسه یلوبوقونك کوچك قابنده‌کی ستونده کورلدیکی قدردر دیمك اولور

بو حادثه‌نك اهمیتی ارباب زراعتجه اهم والزمدر

بو آلتلر ایله ایدیلان تجاربه کوره یاغان یغمورلرك عمقی کوسترن میزان المطردرونده‌کی صویك مقداری قطبلردن بدأ ایله خط استوایه کلندیکجه تناقص ایلر پارسده سنوی یاغان یغمورلرك مقدار حد وسطیسی ٠,٥٦٤ میلیمترودر . بوردوشهرنده ٠,٦٥٠ . مادرا اطه‌لرنده ٠,٧٦٧ امریقاده هوا ناده ٢,٣٣ متروسن دومنیکن اطه‌سنده ٢,٧٧ مترو استانبولده ٠,٤١٥ میلیمترودر بو وجهله میزان المطر درونده تراکم ایدن صویك مقداری فصول اربعه‌نك مروریله تبدل وتغییر ایلر یعنی هر موسمده یاغان یغمورلر بر دکلدر .

مثلا پارسده قیشك تراکم ایدن صویك مقداری : ٠,١٠٧ ایلك بهارده ٠,١٧٤ . موسم صیفده : ٠,١٦١ . صوك بهارده : ٠,١٢٢ میلیمترو اولدیغنه نظراً پارسده قیش موسمنده اك از یغمور یاغیور دیمکدر .

— ترمومترولر —

رصدخانه‌ده بولنه‌جق شایان تذکار آلتلردن بریده (مقیاس الحراره) یاخود (میزان الحراره) دنیلان ترمومترولرك انواعیدر اشبو میزان الحراره‌لرك بر نوعنه بوزدرجه‌لی جیوه‌لی عادی ترمومترو ـ مقیاس الحراره) دیلور دیکر نوعنه (اعظمی ترمومترو) دیرلرکه آلت مذکوره هر باقیلان کوندن

برکون اول حرارتك نه درجه‌یه قدر چیقدیغنی کوسترر .

اوچنجی نوعنه (اصغری ترمومترو) دیرلر که هر باقیلان کوندن برکون اول حرارتك اك اشاغی هانکی درجه‌یه قدر ایندیککی بیلدیرر .

هرکون درجهٔ حرارتلرك مقداری ضبط اولنوب بر آی یعنی اوتوز کون ایچون اوعددلر مجموعی اوتوز ایله تقسیم اولنوب خارج قسمت او بلده‌نك حرارتنك شهری حد وسطیسی اولور وهر اون ایکی آیك حد وسطیسی آلنوب سنوی برحد وسطی چیقه‌سنك جمعیله حاصل اولان عددك اون ایکی ایله تقسیمیله بولنمش اولور بوندن بشقه برچوق سنه‌لرك دخی بووجهله حرارت حد وسطیلری آلنور .

بارومترولرك دخی حدوسطیلری بووجهله آلنه بیلور وبوبابده تجاریب رصدیه نه قدر زمان اول‌دن باشلامش ایسه بالطبع او درجه‌ده مقبول ومعتبر اولور .

— عادی ترمومترولر —

عادی ترمومترولرك اوچ درلو مقیاسی واردر برنجیسی واك مستعمل ومعتبری (سانتیغراد) ترمومتروسیدر که جیوه ویا قرمزی رنكلی اسپرتو ایله مملودر سانتیغراد یعنی یوز درجه‌لی ترمومترونك صفری اریمکده اولان بوز ایچنده تعیین اولنور اك علوی نقطه صو بخاری درونده تعیین ایدلمش اشبو ایکی نقطه‌نك بینی بعده یوز درجه‌یه تقسیم اولنمشدر اشبو تقسیمات اعشاری یعنی صفر ایله واحددن عبارت اولدیغندن فن کتابلرنده بلا قید کوستریله‌جك درجهٔ حرارت سانتیغراد حسابیله‌در .

اوروپاده دها زیاده منتشر ومعلوم برایکنجی نوع ترمومترو واردر که اسمنه (رهاومور) دیرلر بونوع ترمومترونك علوی وسفلی ایکی نقطه‌سنك بینی سکسان درجه‌یه تقسیم اولندیغندن یوز درجه سانتیغراد سکسان درجه (رهاومور) ه معادلدر (رهاومور) مخترعی اولان فرانسه‌لی برحکیم

مشهورلرك اسميدر تاريخ ميلادك ١٧٤١ سنه‌سنده (فهرنيت) اسمنده برحكمت شناسى يكى برمقياس الحراره احداث ايتشدركه فلنك انكلتره امريقاى شمالى ده اشبو ترمومترو قبول وفهرنيت نامیله استعمالى تعميم ايتشدر .

(فهرنيت) ترمومتروسنك نقطۀ فوقانيسى ديكرلرى كبى غليان ايدن صو بخارى درونده وضع وتعيين اولنمشدر .

لكن نقطۀ سفلاسى مخلوط مبرد درونده تعيين ايدلمشدر . اشبو مخلوط ملح نشادر ايله قاردن مركبدر بو صورتله بو ترمومترونك صفر برودت شديده‌سى موضوع ومعين ديمكدر وايكى نقطه بينى ايكيوز اون ايكى درجه‌يه منقسمدر فهرنيتك ترومترويى اريمكده اولان بوز ايچنده اوتوز ايكى درجۀ حرارت كوستر بناء عليه يوز درجه سانتيغراد ايكيوز اون ايكى فهرنيت درجه‌سنه معادلدر فقط بو عدد دن سانتيغرادك صفرينه مقابل اولان اوتوز ايكى طرح اولنوب باقيسى معتبردركه اوده يوز سكسان‌در بردرجه سانتيغراد ١٨٠/١٠٠ ياخود ٩/٥ فهرنيت ايدر وعكس تقديرده بودرجه فهرنيت ١٠٠/١٨٠ ويا ٥/٩ سانتيغراد ايدركه بونسبتلرله برمقياس ايله ديكر مقياس مقايسه اولنه بيلور اشبو ترمومترولرك تقسيماتى صفرك مادوننده برودتى ارائه ايدر وصفرك مافوقنده بولنان درجه‌لره (زائد) ومادوننده كيلره (—) ناقص اشارتلرى وضع اولنور جيوه‌لى ترمومترلرده برودت ناقص قرق (— ٤٠) درجه‌يه قدر كوستريلور بودرجه‌ده ايسه جيوه منجمد اولوب ارتق ترمومتره ايشله‌مز اسپرطو ايله مملو اولانلر ايسه ناقص يوز درجه (— ١٠٠) يه قدر منقسم اولديغى حالده بودرجه‌يه قدر تنزل ايدن برودتده دخى اسپرطو انجماد ايتمز بناء عليه بلاد بارده ايچون اسپرطولى ترمومترولرك استعمالى مساعددر زيرا اسپرطو وياعلقول دنيلان مايع

في يومنا هذا معلوم اولان وسائط فنيه ايله انجماد ايتديرلمامشدر شو قدر واركه — ١١٥ درجه‌ده كنديسنه برلزوجيت عارض اولور يعني نوعما شروب قوامي كسب ايدر فقط تصلب ايتز .

— معدني ترمومترولر والكتريقي ترمومترولر —

رصدخانه‌لرده بولنديريله‌جق ادواتدن بريسي دخي معدني ترمومترولرله الكتريقي ترمومترولردر .

معدني ترمومترو — معادن مختلفه‌نك انبساط وانقباضي يايلرينك مختلف اولمسنه بناءً ياپلمش آلتدر في الاصل وآلت پلاتينا ، التون ، كوش لوحه‌لرينك اجتماعندن حلزوني الشكل اوله‌رق ياپلمش واوجنه برابره تعليق اولنمش برتللدن عبارتدر .

اشبو اوچ نوع تلك مختلف اولان انبساط وانقباضلرينه كوره اوجلرينه معلق برابره كاه جهته وكاه عكسي بر جهته حركت ايدوب درجاته منقسم برداره اوزرنده عدد درجات كوريلوب معلوم اولور .

رصدخانه آلتلرندن بريده مقناطيس انحراف وميل پوصله‌لريدر انحراف پوصله‌سنك شمال وجنوبي ارائه ايتديكي وميل پوصله‌سنك عرض بلده نسبتنده ميل ايتديكي معلومدر .

رعد وبرق وصاعقه كبي علائم الكتريقيهٔ جويه ظهورنده مذكور پوصله‌لره عارض اولان تبدلات رصد ايديلوب مشهود اولان حوادث جويه ضبط ايديلور بوندن بشقه فجر شماليلر (*) لك الكتريق ايله مقناطيسه تأثيري اولديغندن حين ظهورنده مذكور پوصله‌لر انحراف وميل ايدرلر .

(*) بلاد شماليه‌ده كثرت ومنطقه‌مزده ندرت اوزره ظهور ايدن و (فجر شمالي دنيلان اثر مدهش جفر ومرئيايدر .

— بارومترولر —

رصدخانه‌لرده بولنان آلاتدن بريده بارومترولردر .

بارومترولرك انواع عديده‌سی ده واردر وكافه‌سنك اساسی بالاده ذكر ايتديكمز طوريچلينك تجربه كرده‌سی اولاندر بارومترولرك انتخابی ايفا ايده‌جكی خدمته كوره‌در ازجمله (فورتن) نام ذاتك ايجاد كرده‌سی اولان بارومترونك محسناتی : نقلی آسان اولوب سياح ومهندسلرك دائما يانلرنده بولنه بيلور چونكه بارومترونك كاسه‌سی مقامنه قائم اولمق اوزره جيوه‌سی برچيلان دريسی درونده بولنور وايستنلديكی يره دوكولمدن كتوريلور .

بوندن بشقه برنوع بارومترو دها واردركه اسمنه چناقلی بارومترودرلر . مذكور بارومترو طوريچلينك بارومتروسنه تماميله مشابهدر نقلی آسان اولمق اوزره كيا كر مشهور (شه ورو) نك رفيقی (كاوسساق) نام حكيم اسمنه منسوب اوله‌رق برنوع بارومترو ايجاد ايتمشدر مذكور بارومترو برقولی قيصه ديكری اوزون اولمق اوزره جامدن معمول برسيفون اولديغندن اسمنه بعضاً ده (سيفونلی بارومترو) ديرلر اشبو بارومترده هوا تضييق قيصه قولك اچيق طرفنده اجرا ايدر .

بوندن بشقه بويله برسيفونلی بارومترو اوزرينده (قادران) دينلان برچرخ‌جوه (يعنی دائرهٔ ساعه) ربط ايديلوب مقاره‌لر واكا مربوط ايبره واسطه‌سيله دائرهٔ مذكوره اوزرنده محرر كوزل هوا قورالق ، ياغمور . . . . . كبی كلمات اشارت اولنمش ايسه‌ده مقاره‌لرك دلك وتماسی وسائر مضر قوتلرك موجوديتندن بونوع آلتلر دائما صحتده ايشلیوب اكثريا مغاير حقيقت اشارات بولنديغندن بونلرك صالون تزييناتندن بشقه — فنا — خدمتلری معتبر اولمز .

بزه قالورسه بارومترو ايله تلون هوايی اكلامق ايستيان ذات تبديل مكان ايتمديكی صورتده يعنی سيار بولنمديغی حالده الك طوغری بارومترو اوله‌رق

(بارو مترو نورمال) يعنى (اعتدالى) بارو متروى قوللانيلمقده در اشبو بارو مترويه اعتدالى دينلديكى كبى (رينو) نام حكيمك اسمنه نسبتله (رينو بارو متروسى) دخى دينلور .

بو نوع بارو مترونك مقطعى برساتترودن زياده جه اولديغندن بونلردن آثار شعريه (*) خطالرى داخل حساب ايدلمليدر حكيم موى اليه رينو مقطعى كنيشجه طوتديغندن بارومتروسى بوخطادن سالمدر .

بو نوع بارو مترونك مبدأ ارتفاعى جيوه كاسه سى ايچنده واقع قبل ديشندن معمول برايكنه سايه سنده تعيين اولنور بارو مترلرك لايقيله ايشلرى ايچون درونلرنده كى جيوه نك خالصيتلرى شرطدر يوقسه بارو مترولردن مطلوب اولان صحت كوريلەمز .

بارو مترولرك برده (معدنى) نوعى واردر معدنى بارومترونك اساسى معدنى براوجه دن ياصى بربورو اعمال ايدلوبده درونندن هوا تخليه اولندقدن صكره ايكى اوجى لحيمله سد اولنوب بعده آلته نصفى بر شكل ويريلور بو حالده بولنان بورو اوزرنده هوانك واقع اولان تضييق چوغالورسه بورونك ايكى متقابل اوجى بربرينه ياقلاشور وازالديغى وقتده اوزاقلشور بو ايكى اوج ارەسنده معلق اولان ابره دير سككى مانورالا اعانه سيله حركت ايدن ابره مربوط بولنديغى دائره اوزره صاعته وصوله طوغرى يورر اشبو دائرهٔ ساعه اوزرنده دخى اچيق هوا قورا قلق ياغمور كبى تقسيمات واردر بو نوع بارومترونك مفيد اولمسى ايچون تصحيحى شرطدر .

فقرا بارومتروسى اسميله ياد اولنمقده شايان برطاقم حيوانات و اجسام ونباتات وجبال ايله هوانك تعلق استدلالى اولور كه بونلردن برى (قوردن

(*) آثار شعريه ـ قبل كى انجه بورولر درونده مايعاتك صعود ونزولنده مشاهده اولنان واجزاى ذريهٔ اجسامك جاذبه سندن تحصل اولان خطا وحادثه لريدر .

دەشان) دینلان قاریه ییدرکه اشبو نباتك هوا بوزوله‌جغی وقتده
یپراقری بوزیلور وطرپلانور . شیشه درونده بولنان صولوقلر محللرینی
تبدیل ایله شیشه‌نك التنه طوپلانیرایه هوانك بوزیله‌جغی آکلاشیلور .
وهوا بوزیله‌جغی زماندن براز اول هواده‌کی شفافیت زیاده‌لشه‌رك
بوسایه‌ده چوبانلر وکویلیلر اوزاق مسافه‌لری کوره‌رك هوانك بوزیله‌جغنی
اکلارلر .

چونکه بوحالده جو هواده زیاده‌جه صو بخاری بولندیغندن بو زمانده
هوا درونده بولنان ذرات صو بخاریله ایصلانه‌رق کسب ثقلت وبناءً علیه
ارضه سقوط ایدرك هوا رقاندها کسب شفافیت ایدر هوانك درونده صو
بخارینك تزایدیله هوانك ترکیب اصلیسی اولان آزوت ومواد الحموضه ازالویت
حیواناتك تنفسنه ثقلت کلور وبوحالده قیونلر وطیورات چقاردقلری
صدالرله هوانك بوزیله‌جغنی کویلیلره وچوبانلره بیلدیررلر الحاصل
(رومه‌تیزمه وسائره کبی) اعصاب خسته‌لغنه دوچار اولان ومنزوللر
هوانك بوزیله‌جغی وقتده اضطراب حس ایدوب انقلاب هوا یوندنده
استدلال اولنور بوخصوصك اشاغیسنده بیان اولنان باغچه بارومتروسی دخی
بوبابده برمثالدر .

هیغرومترو

یعنی

— میزان الرطوبه‌لر —

رصدخانه‌لرده بولنان آلتلردن برینه هیغرومتر ودر لسانمزده بولفظ
مقیاس ویا میزان الرطوبه کلمه‌لری ایله ترجمه اولنه بیلور بو آلتلر اعانه‌سیله
هوا درونده بولنان رطوبتك مقدار ونسبتی تعیین وتقدیر اولنور مذکور
آلتك انواع عدیده‌سی اولوب المعروف والمشهوری اسوچره حکماسندن
(سوسور) ك ایجاد کرده‌سی اولان هیغرو متر وآلتیدر . بو آلته صاچلی

هیغرومترودخی دینلور آلت مذکوره‌نك اساسی صاغلم انسان صاچینك رطوبتله اوزانمسی ویبوستله قیصالمسی خاصه‌سنه مبنیدر انسان صاچینك اوزرنده کوریلان یاغلی ماده‌لری ازاله ایتك ایچون قیمان روحی ایله ییقاندقدن صکره بریچیدن معمول کوچك برچرچوه اوزرینه مذکور صاچ عمودا ایده‌رك براوجی چرچوه‌نك اوست طرفنده واقع دوكمه‌یه ایلشدیرلدکدن صکره دیکر اوجی چفته بوغازلی برمقاره‌دن کچوریله‌رك صاچك اوجنه برجسم ثقیل تعلیق اولنور بومقاره‌نك محورینه برایکنه صاپلنوب رطوبت چوغالدیغی وقت مقاره حرکت ایدرك مرکزنده‌کی ایکنه اشاغی طوغری اینر وعکس تقدیرده یعنی رطوبت ازالدیغی وقتده صاچ قیصه‌لوب مقاره حرکتله ابره یوقاری طوغری چیقار بووجهله اشاغی ویوقاری حرکت ایدن ابره‌نك براوجی حذاسنده بردائره قوسی واردرکه مساوی یوز قسمه تقسیم اولنوب هربر قسمی بردرجه رطوبت ارائه ایدر تام قوراقلقده یعنی هیچ رطوبت اولمیان برمحلده ابره صفر حذاسنده بولندیغی کبی صوك درجه‌ده رطوبتلی بریرده دخی ابره یوز درجه حذاسنه کلور هیغرومترلرك انواع کثیره‌سی وارایسه‌ده موضوع بحثمز اولان آلتك کافه‌سنه مرجح اولدیغندن دیکرلرندن بحث اولنمامشدر .

اشبو هیغرومترلرك چوجق اویونجاغی وصالون زینتی اوله‌رق برطاقم نوعلریده واردر ازجمله برقرهقول ایله برقول نفری صورتنده یاپیلان هیغرومترلرده هوا رطوبتلی اولدیغی زمان قره‌قول اوکنده‌کی نفره مربوط اولان صاچ قیصه‌له‌رق نفر ایچرویه قاچار و ایو اولدیغی زمان بالطبع اوزاله‌رق نفر قره‌قول طیشاریسنه چیقار هیغرومترلرك بوکبی انواعندن برنده یاغمورلقلی وقوقولاته‌لی انسان رسمیدرکه بونده دخی هوا رطب اولدیغی وقت مذکور انسان رسمی قوقولاته‌سنی باشنه کیر بالعکس هوا آچق ویابس اولدیغی زمانده چیقارر .

باغچه بارومتروسى

باغچه بارومتروسى ديديكمز وقت باغى بارومترو كبى جام وجيوه‌دن معمول برشى آكلاشلسون بو بارومترو ساده‌جه براورجك بوواسى تشكيل ايدن اغلردن عبارتدر .

يغمور يغاجغى وبالخصوص روزكارك اسه‌جكى وقت اورجكلك بو يوه‌سنك تعليق اولنديغى الشهايتنده وايكى اوجنده‌كى ايپلكارى قيصالدوب هوا خصالفه بولنه‌جغى مدت ظرفنده بوحال اوزره براقور . بالعكس كوزل وساكن هواده اورجك بوه‌سنك معلق بولنديغى شو ايپلكارى اوزالدير وهوانك نقدر مدت كوزل اوله‌رق دوام ايده‌جكيده ايپلكارك درجهٔ وسعتندن آكلاشيلور .

اورجك هريكرمى درت ساعتده بركره يواسنى تغيير وتبديل ايدر . بوتغييرات اخشامه طوغرى ياپيلور سه كيجه‌نك كوزل وبراق اوله‌جغنه دليلدر .

فقرا بارومتروسى ديه تسميه ايتديكمز اشبو تجاريب متنوعه‌يه دائر دهازياده معلومات آلمق آرزو اولنورسه (تجاريب متنوعهٔ مفيده) ناميله اخيراً نشر اولنان رساله‌يه مراجعت اولنمليدر .

سمافطوغرافى

(واشنغتونك رصدخانه‌سنك بيوك رصد دوربينى)

انسانلر كوزله سماده‌كى يلديزلرك كافه‌سنى كوره‌ميوب انجق دائرهٔ نصف النهاره قريب اولنلره نسبتاً بيوك اولنلرى كوره بيلور نجوم‌ده كوره كوزيله فرق وتمييز اولنمق وبالخصوص بولندقلرى مواقع آكلاشيله‌رق سمانك خريطه‌سنى الده ايتمك ايچون ارباب نجوم بونلرى بيوكلكلرينه كوره التى صنفه تقسيم ايتمشدر ..

انسانلر یالکز برنجی درجه‌ده بیوك اولان و مجموعی تخمیناً التی بیك یلدیزدن عبارت بولنانلری، آلاتسز اوله‌رق کوزله کوره بیلورل. فقط عصر اخیرك ترقیات فنیه‌سندن اوله‌رق انسانلرك ایجاد و اختراع ایتدکلری بیوك بیوك آلات بصریه سایه‌سنده بوکون کوکده موجود یلدیزلرك مقدار رؤیتلری تزاید ایتدیکی کبی شمدی‌یه‌قدر وجودندن کیمسه‌نك خبری اولمیان برچوق یلدیزلر دخی کشف اولنمشدر . موجدلری غایت قوتلی و خارق العاده دنیله‌جك برصورتده برطاقم رصدات آلتلری ایجاد واختراع ایتمشلردرکه بو آلتلر سایه‌سنده سمانك اقلام زاق والتقوی محللری اراشدیرله‌رق بو محللرده بولنان یلدیزلر کوریله‌بیلور. مع‌ماذلك آلات مذکوره‌نك یالکز استعمالی کافی اولمیوب استعمال ایدنلرك قوهٔ باصره‌لرینك دخی مکمل اولمسی ایجاب ایتدکه برابر بو آلتلر واسطه‌سیله انسانلر یالکز جناب واجب الوجودك کندولرینه تحقیق وتدقیقی مساعده بیوردیغی بر درجهٔ محدوده ایچنده حرکت ایده‌بیلوب یوخسه احوال سماویه‌نك کافه‌سنه مطلع اوله‌مز .

عصر اخیرك شو برقاچ صوك سنه‌لر ایچنده اصحاب فنون و معرفت کرامت درجه‌سنده برچوق اختراعاته موفق اولمشلرسه بو موفقیات بشریه محضا جناب الملك انسانلرده خلق ایتدیکی خاصهٔ استعداد ترقی سایه‌سنده‌در. اشته انسانلر کل یوم میدانه قویدقلری شو ایجادات واختراعاتله‌ده قانع اوله‌میوب کوندن کونه شهراه ترقی و مدنیتده ایلرولمکه چالیشیورلر !!!

بو قوتلی رصد آلتلرینی ایجادایدن ارباب نجوم بوکاده قناعت ایتمیوب سمانك خریطه‌سنی آلمق اوزره مذکور آلتلك التاوجنه جذب بخصه‌سنه مالك برفطوغراف ماکنه‌سی وضع ایله و بیانی فطوغراف ماکنه‌لرنده قوللانیلان اجزالرك استعمالیله سمانك یلدیز طاولرقمنك خریطه‌سنی المغه موفق اولمشلردر .

اشبو آلت معهودنك موجدلری پارس رصدخانه‌سی منجملرندن موسیو پول ایله موسیو هانریلدر . بو جسیم وقوتلی فطوغرافی ورصد ماکنه‌سی واسطه‌سیله برنجی دفعه اوله‌رق ایدیلان تجربه‌ده قبهٔ سمانك یوزسکسانجی قسمنك خریطه‌سی‌ده مختلف یوکلکده التمش اواوقته‌قدر کوزله کورلمسی قابل اولمیان وبناءً علیه مجهول قالمش اولان یلدیزلردن بشبیك یلدیزك بولندقلری مواقعیله برابر رسملری کورلمشدر حتی مذکور خریطه‌ده سالف‌الذکر آلت واسطه‌سیله وکوزله کورلمسی قابل اولمیان واوزمانه‌قدر وجودی کیمسه‌جه معلوم اولمیان واولکر یلدیزلری جوارنده واقع اولان طوقوز یلدیزدخی کورلمشدرکه بوده آلت مذکورك قدر واهمیتنی ویقین وقتده سمانك دها برچوق یرلرینی کشف ایله مکمل برخریطه‌سنی یاپمق قابل اوله‌جغنی ارباب فن نزدنده تصدیق ایتدیرمشدر .

علائم قریبه

(آیه ملاصق برقویروقلی یلدیز)

غرای رصدخانه‌سی منجمین مشهوره‌سندن موسیو حوت صاوون علائم جویه‌یه دائر آینده‌کی وقوعات غریبه‌یی بیان ایتمشدر : مومی‌الیه بیك سکزیوز سکسان بدی سنه‌سی کانون اولك یکرمی طقوزنجی کیجه‌سی آی تماماً کورندیکی برزمانده اتفاقاً اون بش ویاخود یکرمی درجه اوزرنده بولنه‌رق قرص ماه ایسه غایت براق برکوك اوزرنده تابان اولدیغی وآیه ملاصق اولان غایت بیوك وپارلاق برقویروقلی یلدیزك براوجی عمودا بره قدر اینوب دیکر اوجی دخی اوندن اون بش دسیمترو (*) قدر برمسافه‌یی احاطه ایتدیککی مشاهده ایتمشدر .

موسیو حوت صاوون کیتدیکجه کنشلیه‌رك افقه طوغری منتهی اولان اشبو قویروغك قراکلق برمحله عکس ایتدیرلمش الکتریق ضیاسنه معادل

(*) بردسیمترو اون مترودر .

وبیولك برنور دسته سنه مشابه اولدیغی شایان حیرت اولان وحقیقة تماشاسی قلوب ناظرینی مستغرق نور وحبور ایلیان شو خارق العاده علامتك آمریقو نام محلدن دخی مشاهده ایدلدیکی علاوهٔ مقال ایلشدر .

حرارت غریزیه یاخود حرارت حیوانیه

				زائد درجهٔ حرارت
صحت حالنده بولنان انسانه	٣٦	الی	—	٣٧
» » » حمی	٣٨	»	—	٤٣
» » » ذوالثدیین	٣٥	»	—	٤٠
» » » قوشلر	٣٨	»	—	٤٣

اجسام مختلفه‌نك مذاب اولدقلری درجات (*)

	زائد درجهٔ حرارت		زائد درجهٔ حرارت
حامض قاربون	٧٨	توتیا	٤٢٣
جیوه	٤٠	بیزموت	٢٤٦
بوز	٠	آنتیموان	٤٣٢
ترەیاغی	٣٣	جام	٤٥٠
طون یاغی	٣٣	تونج	٩٠٠
فوسفور	٤٤	کموش	٩٥٤
حلیت صوده	٥٩	آلومینوم	١٠٠٠
بیاض بالموی	٦٨	باقر	١١٠٠
کوکورت	١١١	دوکه تیمور	١٢٠٠
قلای	٢٣٥	التون	١٢٥٠

(*) اجسام مختلفه‌نك مذاب اولدقلری نقاط تصلب درجه‌لرینه معادلدر یعنی برجسم هانکی درجهٔ حرارتده مذاب اولورسه ینه اودرجه‌ده فقط برودتده تصلب ایدر .

قورشون	٣٣٤	چلیك	١٣٥٠
		پور	١٢٤٠
		پلاتینا	١٥٠٠
		ایریدیوم	١٧٠٠

مختلف مایعاتك درجهٔ غلیانلری

	زائد درجهٔ حرارت
حامض کبریتی	١٠
لقیان روحی	٣٥
بنزین	٤٥
سولفورده قاربون	٤٨
خالص اسپرتو	٧٩
ماء مقطر	١٠٠
فوسفور	٢٩٠
زاج یاغی	٣٢٥
جیوه	٣٥٠
کوکورت	٤٤٧

مختلف اجسامده سرعت صدا

صفر درجهٔ حرارتده جو هوادە ثانیهٔ واحده ظرفنده صدانك قطع ایتدیکی مسافه ٣٣٣ مترو

اون بش درجهٔ حرارتده » » ٣٤٥ »

سکز درجهٔ حرارتده وطاتلی صو ایچرونده ثانیه واحده ظرفنده صدانك قطع ایتدیکی مسافه ١٤٣٥ مترو

سکز درجهٔ حرارتده تیمورتل درونده ٣٤٨٥ »

» » » چلك درونده ٥٠٠١ »

» » » چام اغاجی درونده ٦٠٠٠ »

آلات ناريه‌دن چيقان صدانك ثانيهٔ واحده ظرفنده قطع ايتديكى مسافه

فرانسه انجمن دانشك بر اجتماعنده فرانسه عسكرى يوزباشيلرندن موسيو (ژورنه‌ى) – (لبل) تفنكنك اثناى انداختنده حاصل اولان صدانك سرعتنى تعيين و تخمين ايچون ياپديغى تجربه‌لرى بيان و تعداد ايتمشدر

موى اليهك تجاربى وقوعه‌سنه نظراً ؛ مسافهٔ عاديه‌ده مذكور تفنكك صداسنك سرعتى ثانيهٔ واحده ظرفنده (٣٤٠) مترو اولوب اوسط بر مسافه‌ده نشان تخته‌سنك آرقه‌سندن صداى مذكور ايله قورشونك هدفه اصابتى آن واحدده ايشيديلور و مذكور تفنكده حاصل اولان صدا مسافه‌نك بعد و قربيتنه كوره ثانيهٔ واحده ظرفنده (٣٤٠) متره‌دن (٦٠٠) مترويه قدر بر سرعت پيدا ايدر .

قورشونك سرعتندن متحصل اولان بر ايكنجى صدا دخى ثانيهٔ واحده ظرفنده (٣٤٠) مترو قطع ايدر . فقط قورشون قطع مسافه ايله هدفه تقرب ايتدكجه سرعت و قوتى دخى بالطبع ازالديغندن بو ايكى صدادن يالكز تفنكده حاصل اولان صدا واصل صماخ اولور .

ضيانك سرعتى

شمسدن كرهٔ ارضه وارد اولان ضيانك صرف ايتديكى زمانك بر دقيقه اون اوچ ثانيه قدر بر مدت اولديغنه نظراً سير وسطى ايله كرهٔ ارضدن شمسه كيجه كوندز كيتمك شرطيله ٥٠٣ سنه ٢٣ كون ٨ ساعت لازمدر . بو حساب اوزره ساعتده (٤٥) كيلو مترو قطع ايدن بر شمندوفر ايسه كرهٔ ارضدن شمسه كيجه كوندز طورميوب كيتمك شرطيله (٣٦) سنه (١) آى (٢٠) كونده كيده بيلور .

سرعت رياح

اسامی ٔ رياح	ساعتده قطع ایتدیکی مسافه	ثانیه ده قطع ایتدیکی مسافه
انجق حس ایدیلور ایلاز	کیلو متره	متره
روزکارلر	٣ ١٠/٦	١
خفیف انباط	٧ ١٠/٢	٢
سرین روزکار یاخود انباط	٢١ ١٠/٦	٦
سرین انباط	٤٣	١٢
قوتلی روزکار	٥٤	١٥
شدتلی روزکار	٧٢	٢٠
فورطنه	٨٦	٢٤
شدتلی فورطنه	١٠٨	٣٠
اغاجلری هدم ایدن فورطنه	١٣٠	٣٦
ابنیه لری هدم ایدن والشدید فورطنه	١٦٢	٤٥

جو هواده کی حرارتك مترو حسابیله تزاید وتناقصی

شمدی یه قدر صعود ایدن بالونلرده اجرا اولنان رصدلره نظراً ایام صیفده هر یوز آلتمش متره ارتفاعده بر درجه حرارت تنزل ایدر ایلك بهارده ایسه هر یوز آلتمش درت متره ارتفاعده چیقلنجه حرارت بر درجه تنزل ایلر صوك بهارده دخی ایکیوز یکرمی درت متره وده بر درجه وقیشن

ایکیوز اللی یدی مترو ده بر درجهٔ حرارت تناقص ایدوب و الحاصل بو حسابه کوره هوای نسیمینك صوك طبقهٔ علیاسنده درجهٔ حرارت ناقص التمش در یعنی التمش درجه قدر صغوق تخمین اولنور و کرهٔ ارضی احتجاب ایله هوای نسیمینك ارتفاعی تقریباً یوز بیك متر ودر .

درون ارضك حرارت متزایده سی

مبحث الارض اربابنك قشر ارضك سطحنده اعتبار ایتدکاری بر خط موهومدن بدأ ایله ۷۳۰۰۰ مترو عمقده مرکز ارضه طوغری ایلدیکجه هر اوتوز ایکی متروده درجهٔ حرارت بر درجه ترقی ایدر اشته بو دعوای تأیید ایدن آرتزیه ن (*) قیولرنده کی صولرك درجهٔ حرارتلری و وولقانلردن (یانار طاغلردن) فوران ایدن مواد معدنیه نك مذاب برحالده بولنمسی بو دعوانك الك بیوك اثباتیدر .

بعض قیولرك عمقی

پارسده واقع غرنیل قیوسنك عمقی ٥٤٨ و پاسی ده کی قیونك ٥٧٧ و موندورف قیوسنك ٧٣٠ و میسوری قیوسنك ٩٦٠ مترو عمق واردر (**)

جو هواده کی بخار مائك مقداری

موسیو قامیل فلاماریون نام ذاتك یاپدیغی بر حسابه کوره عموم جو هواده موجود صو بخاری ٥٥,٣٢٣,٩٧٤,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠ کیلو غرام ثقلتنده در

(*) ابتدا بو قیولر فرانسه نك (آرتوا) نام جهتنده حفر ایدلدیکندن اوبوك نامنی آلمشدر .

(**) شبو قیولر بیلدیکمز عادی قیولر کبی درونینه آدم اینديریله رك قازدیرلمش و طاشله اورولمش قیلدن اولیوب ماکنه لی بورغولرله حفر ایدلمشلردر .

ارتام مذكوره هر نقدر چوق كورينور ايسه ده اكر شلال مذكورك كناره سى صو ايله منقلب اولوبده بشيور كى بانمه و برالنه چكوب قورو اولسه ايجق دنيانك هر طرفنده يوز سكز مبالغه يعنى اوزون يوللى برآدمك الدن كشادى يعنى ايچنده صو برينكورده مافيه بوصو از برشى قالن اولمامليدر زيرا كناره سى برينه دوكولدكدن صكره پارسدن جريان ايتكده اولان سن نهرى مجراسى قدر برودن برثانيه ده اوتوز بيك ليتره صو اقه جق اولسه ايدى كناره سى آلتى آى ايچيلك اشبوز سنه ده جريان ايده بيلور .

دنياده كى ماكنه لرك قوه محركه لرى

دنياده موجود ماكنه لرك بشده دردى انجق يكرمى بش سنه دنبرو ايجاد وبنا اولنمشدر .

فرانسه ده قرق طقوز بيك بشيوز طقسان ثابت ماكنه ايله يدى بيك لوقوموتيف ويك سكزيوز اللى واپورله مخصوص مقدار ماكنه سى قازانلى والمانياده اللى طقوز بيك ثابت ماكنه ايله اون بيك لوقوموتيف ويك يدى يوز واپور ماكنه سى وقزانلى واوستريا ده اون ايكى بيك ماكنه ايله ايكى بيك سكز يوز لوقوموتيف موجوددر .

امريقاده موجود عموم بشمار ماكنه لرى يدى مليون بشيوز بيك انكلتره ده يدى مليون المانياده درت مليون بشيوز بيك فرانسه ده اوچ مليون واوستريا ده برمليون بشيوز بيك بارگير قوتنده در .

بوحسابه ممالك مذكوره ده موجود اولوب اوچ مليون بارگير قوتنده اولان يوز بش بيك لوقوموتيف داخل دكلدر برمقدار بارگيرنك قوتى اوچ بوك بارگيرى وياخود ٢١ آدم قوتنده اولديغندن بومقدارجه عموم ماكنه لرك قوتى برمليار آدم يعنى ربع مسكونده يشايان آدملرك اوچ مثلى قوتنده در .

دکز آلتنده محلیة الهوائی طوپ

بحریه وطوپچیلقه دائر برچوق ایجاد واختراعاتیله کسب اشتهار ایدرك صو آلتنده طوپ آتق تجربه‌لرینی بالدفعات اجرا ایتدکاری معلومدر خصوصیله تضییقیله بوطوپلردن چیقان مرمیسات قره‌ده آتیلان طوپلر مرمیاتی کبی برقاچ بیك مترو مسافه قطع ایده‌میوب انجق برقاچ یوز مترو مسافه قطع ایدرلر ومرمیات مذکوره هدفه اصابت ایتدیکی وقتده دخی پك از بر تأثیر ایله اصابت ایدر شمدی‌یه قدر بوطوپلرك اصلاحیله مطلوب درجه‌یه افراغی خصوصنده کوریلان مشکلات بیاغی طوپلر کبی باروت وباسائر اجزای ناریه ایله قوللانلمدقلرندن ایلرو کلدیکی واجزای مذکوره یرینه تضییقلی هوا استعمال اولنغه باشلانمسیله کوریلان موانعدن اکلاشلمشدر .

آلمانیانك پروسیه حکومتی معرفتیله (قی یل) و (دانسیق) نام محللرده اجرا ایدیلان تجربه‌لرده صورت مخصوصه‌ده یکرمی مترو طول وسکز مترو عرضنده واوچیلك ایکیوز بارکیر قوتنده انشا ایدیلان برحرب سفینه‌سی درونه قونیلان محلیت الهوائی طوپلرك مرمیاتی درونه ایکیوز کیره دینامیت باروتی وضع ایله تحت البحر بیك مترو مسافه‌ده رکز اولنان هدفه اصابت ایتدرلمش وشو تجربه‌لر آلمانیا بحریه نظارتنجه فوق العاده برصورتله آلقیشلانمشلردر .

تله‌فونك خسته‌خانه‌لره خدمتی

حما ، ویاقوره وعلل مضیقهٔ سائره‌یه دوچار اولان خسته‌لره شمدی‌یه قدر نه اقربا وتعلقاتلری ونه ده احبابی قورقولرندن تقرب ایده‌مدکلرنده ومع مافیه جانلری کبی سودکلری خسته‌یی کورمکه وبرسوز ایله تطییب خاطرینه موفق اوله‌مادن جیغرش عالم فانی‌یه وداع ایتدکلرینی کمال حزن ایله ایشیدیر ایدیلر بوکره لوندره خسته‌خانه‌لرنده بوکبی علل ساریه‌یه

دوچار اولانلر ایله اقربا و تعلقات و دوستلرینك قولایجه قونوشمه‌لرینی تسهیل ایچون برتله‌فون ماکنه‌سی خسته‌لرك یاتاقلری یاننه قونیلوب برتل واسطه‌سیله قبول اوطه‌سنده موضوع اولان دیکر برتله‌فون ماکنه‌سنه ربط اولنیور وبوصورتله زوار خسته‌لره یاقلشمق تهلکه‌سندن مصون اولدقلری حالده کندولریله مکالمه ومحاوره ایدییورلر .

فونوغرافك اوراق محرره‌یه خدمتی

(فونوغراف) (حافظ وصارف) صدا و (تله‌فون) ناقل صدا کبی ترقیات مدنیه‌نك اك پارلاق موفقیتلرندن بولنان اشبو ایکی آلتك موجدی اولان امریقالی مستر (ادیسون) اخیراً برنوع فونوغراف دها ایجاد ایدرك بوسایه‌ده عالم مدنیتده قزانمش اولدیغی موقع امتیازك برقاج قات ایلروسنه ترقی اتمشدر .

(ادیسون) برنوع (لاژنا) اولان واوزرینه قونیلان دلیکلی کاغدلر ایله هر ایستنیلان هوایی چالان چالغیلره مخصوص نوطه‌لر کبی برنوع (فونوغراف) نوطه‌سی ایجاد اتمشدرکه مذکور نوطه کاغدلری اوزرینه جبراً اوقونه‌جق برمکتوب یازلدیغی صورتده مرسل الیه کاغدی ارکا محرری اولان فونوغراف ماکنه‌سنه وضع ایتدیکی صورتده محرر مکتوب ایله قونوشور کبی مذکور کاغد صدالریله مندرجات مکتوبی افهام ایده‌جکدر .

اشته شو کارت فوق العاده سنك ثمرات خارق العاده‌سیله مشتهر اولان مستر (ادیسون) بو ایجادینی غزته جیلکده‌ده تطبیقه قالقشمشدر مومی الیهك ایجاد ایتدیکی کاغدلر اوزرینه طبع اولنان شیلر فونوغراف ماکنه‌سنه وضع اولندیغی کبی کندیسنه اوقونه‌جق وبوصورتده ارباب مطالعه کوزلری والاری یورلمه‌دن غزته مندرجاتنه کسب اطلاع ایده‌جکلردر بوغزته‌نك میدانده اولان محسنات عظیمه‌سندن بریده تیاترو حوادثنی یازدیغی صره‌ده اقتور واقتریسلرك . سسلرینی و (تنور - وپریمادونا) کبی اوپراتیاترولرینك

آلت ماهر اوروپجیلرینك نغماتنی وموسیقه‌لرك آهنكنی اثبات وجود ایده‌بیلور شعبه‌سنده ویرمسیار دومی ایله ادیسون بو ایجادینی تکثیر وتعمیم ایچون (ادیسون نوز پاپر قومپانی) نامیله بر قومپانیا تشکیل ایتمشدر .

دکز تله‌فونی

شمدی‌یه قدر دکز اوزرنده بولنان بر کمی ایله قره‌دن مکالمه ومخابره ایتمك وبالخصوص سیسلی هوالرده کمیلردن معلومات آلمق ایچون ایجاد واختراع اولنان آلتلرك الا مکمل واك ساده‌سی الکتریق فنی علماسندن موسیو (قوقس) نام ذاتك اختراع ایلدیکی آلتدر .

بو آلت بر بوری اولوب یاغلی بر صورتده قونوشور جه‌سنه ایشلندیکی حالده بوندن چیقان صدا یکرمی درت کیلومتره مسافه‌دن ایشیدلدیکی کبی صو اوزرنده‌کی مذکور آلتك صداسی دها اوزاق مسافه‌دن ایشیدیلورمش !!

تله‌فونلی شماندره

وقتیله ساعدسز لکنه باد طایش لیانه کلوب ایچ لیانه کیرمك قابل اولمیان کیلری لیانه موارده قویمق ایچون تلفون تطبیقاتنه مراجعت اولنمشدر .

صاوزقسیه سنده مدوجزرات اثناسنده صولرك قلتی جهتیله کیلر ایچ لیانه کیره میوب طایش لیانده لنکرانداز اولمغه مجبور درلر اکر طایش لیانه ایچ لیان مواصلت ایلر ایسه بولیلری تشارق ایچون لیمانه خبر ویرملك ارزق واپورلر کوندرلز ایسه ده بو مساعده‌دن استفاده یعنی ایرتسی کونی صباحه قدر واپورلر بولندیغی محلده بکلمك مجبور اولورلر مواصلت بولناتی ... واپورلرك آمدشد ومواصلتلرینی اعلان واشاعه‌دن عبارت اولان (معافورر) تدبیر اولوور مسدقه‌زی دخی سیسلی هوالرده اجرای وظیفه کافی درجه‌ده بولنمدیغندن (برالین اطلانتیق) قومپانیاسی اشبو محذوری دفع وواپورلر ایله دره

ارهسنده کی هوا ارادات تجاراتنی تأمین ایچون طیش لیمانلره بحر ومانش سیلندر
شکلنده برشمندوره وضع وتحت البحر تللر واسطه سیله کذلك قره ده قورولان
بر تلهفونه ربط ایتمشدر که پوسته واپورلری طیش لیمانه مواصلتلرنده دروننده
بولنان تلهفون ماکنه لرندن سالف الذکر شمندوره یه برتل اوزادوب ربط
ایتدکدن صکره قولایجه قره ایله مخابره ایده بیلوب مشتری وسیاحینی
یکرمی درت ساعت وسیّئلی هوالرده دها زیاده برمدت واپور درونده
بکلهمك مجبوریتندن قورتارمشدر .

فطوغرافك طبابته خدمتی

(علم وظائف الاعضا) عالملرندن موسیو (ویجل) آتیده کی وقوعاتی
بیان ایدیور .

پاریسده برقادین فطوغرافیاسنی چیقارتدیغی اثناده رسمی الان فطوغرافی
جامنك اوزرنده مزبوره نك یوزنده اوفق اوفق برچوق نقطه لر کورلمسی
فطوغرافجی یی فوق العاده متعجب ومتحیر ایتدیکندن قارینك صورتنه دقتله
باقدقده اصلا قرمزیلق علامتی اولمدیغندن تعجب وحیرتی برقاتدها
آرتمش فقط کندیسنده درنله قارینك رنکی بردها آلمش ایسه ده نه
اسکیسی کبی چیچکمش ایرتسی کون بیچاره قاری چیچك خسته لغنه مبتلا
اولمسی اوزرینه ایش آکلاشلمشدر .

بوندن اوزرینه فطوغرافیا مالقه سنك کوزله کورلمسی قابل اولمیان
نقطه لری کوسترهبیله جك قدر اولدیغی اکلاشیله رق بوندن صکره اطبای
مشهوره خسته لرك فطوغرافلرینی المغه باشلامشلردر .

آز واسطه ده مناز یوم الاربعه آتی

برمدتدنبرو دنیانك مشهور فطوغرافلری معنیٔ یوم دیدیلان مادهیی

فتوغراف استعمالی خصوصنده قوللانلمغه باشلانمشلردر مغنزیوم توز
اراده‌رق نیترات پوتاسیوم وصولفور ده قاربون ایله خلط اولنمدقده ٥ ٣و١ ویا
١٥٠ ثانیه‌ده اتش آلوب پارلاق بر ماده حاصل اولورکه بو ماده آتش آلدیغی زمان
حاصل اولان ضیادن رسمی آلدیرمق اوزره فتوغرافك قارشوسنده
بولنان آدم اورکه‌رك وضعیتنی بوزدیغی جهتله نادراً استعمال اولنمغه
باشلادیسه‌ده بو بابده کیاکرلك یاپدقلری متعدد تجربه‌لر نتیجه‌سنده ماده‌ٔ
مذکوره رسمی چیقارتدیران آدمك اورکمسندن پك چوق اول یاندیغی
جهتله رسم غایت پارلاق وتمیز برصورتده چیقمه‌یه باشلادیغی بالتجربه
آکلاشلمشدر .

الکتریق ضیاسنك استعمالی

الکتریق ضیاسی سایهٔ ترقیده‌کیت کیده غاز وزیتون یاغی لامبه‌لریله
یوك فنارلر وتیاترولرله بعض مخصوص خانه‌لرده استعمال اولنمغه باشلایوب
سایه‌سنده تشکل ایدن برچوق قومپانیه‌یه شرکتلر کرك اماکن درونده
موضوع الکتریق ماکنه‌لری وکرك خارجده صورت مخصوصه‌ده
یاپیلان الکتریق کارخانه‌لرنده طولدیریلان (آکومولاتور) یعنی الکتریق
محفظه‌لری واسطه‌سیله اشعال ایدیلان محلی تنویر ایدیورلر ازجمله پاریس
اوپراسیله جناس و (ودویل) یعنی (مضحکه) تیاتروسی ودها
برچوق ابنیهٔ عادیه بوصورتله تنویر اولنه‌رق الکتریق شرکتلری احاطه
ایتدکلری محللری قارارتوب ضیاسزلق درجه‌سی حاصل ایتمکده اولدقلرندن
الکتریق تنویراتی استعمالی کیتدکجه تکثر ایدیور اسوچره‌نك بعض
مملکتلرنده صوطولابلری واسطه‌سیله الکتریق استحصال اولنور
(ماغنا تیفو الکتریق) تعبیر اولنان ماکنه‌لر میاه جاریه قربنده قوریلوب
صورت مخصوصه‌ده یاپیلان صوطولابلرینك سرعت دورییله مذکور

طولابلر کوزلرینه دوشن صولرك حاصل ایتدیکی تأثیر وقوتدن الکتریق شراره‌لری چیقه‌رق بو شراره‌لردن الکتریق عاملدری ایچنده کیروب قالر واسطه‌سیله استحصال عالم نقل ایدلمشدر شویله که خانه وابنیه سائره قارنلی لامبه‌لرله تنویر ایدیلوب فنارلر ایسه اك قوتلی (ولطائی) قسم اولنور الکتریق پیللری ایله تنویر ایدیلورکه بونلرك اك قوتلی والك ضیالیسی اسقوچیاده و قوس سای اطه‌سی ارنده بولنان قوررت اطه‌سنده‌در که مذکور اطه‌ده بولنان الکتریق فنارینك ضیاسی اوچ ملیون موم قوتنده‌در بوکون فرانسه انکلتره ودها بعض یرلرده الکتریق یالکز تنورات خصوصنده قوللانلیوب ترامواي وابور شمندوفر وطوب عربه‌لری کبی مواد نافعه وعسکریه‌نك نقل وایصال خصوصنده دخی استعمال اولنه‌رق بو بابده اپیلان برچوق تجربه‌لر مطلوبه موافق نتیجه‌لر انتاج ایلدیکندن یقین وقتده قوه الکتریقیه‌نك معدن کومری وظیفه‌سنی درعهده ایده‌جکی وبناء علیه استخراج ایدیلمکده اولان کومورك ترکتی قورقوسنك ناپدید قاله‌جغی استدلال اولنمقده‌در .

﴿ الکتریق کونشنك برضربه‌سی ﴾

انسان غایت قوتلی بر الکتریق لامبه‌سنك ویردیکی ضیایه قارشو براز زیاده مدت طوررایسه بوزنده بر مذکور الکتریق ضیاسنك اوردیغی آثار یرلرده کونشده اولدیغی حالده حاصل اولان یانیق والتهابلر کبی آثار حاصل اولور قروبه فابریقه‌سی قدر پارلاق اولیوب فقط دها جسیم ایشلر چیقاران وقروسنده واقع اولان فابریقه‌ده بعض معدنیات اریتمك ایچون یوز بیك موم قوتنده بر مقوس الکتریق لامبه‌سی یاقلمشدر .

حرارت وضیاء برن ولامبه‌نك ضیاسی برقاچ ساعت مرئی اولانده براوجاق دروننده جمع ایدلمشدر شویله که ضیای مذکور قارشوسنده

چایشان عمله وسائره طبق طول مدت کونشی قارشوسنده طورمشه سنده
یوزلرنده وسائر اچیق یرلرنده التهاب حس ایدرك دریلری صویولغنده
اینمه ده حرارت تماميله ارجاق درونه کتدیکندن بونلر اصلا صیجاقلق
حس ایتمامکده درلر .

(.... الکتریق ضیاسیله حربیه سفائنك مدافعه ومحافظه سی)

جهانك معلومی اولدیغی اوزره سفائن حربیه تحت البحر طرفندن
اولان تهلکه لر نظر دقته آلنورسه بو نوع تهلکه لردن سفائنی محافظه ایچون
بولنان اصوللك درجه اهمیتی انکار اولنمز .

اشته شمدی یه قدر بو نوع خطراتك دفعی اسبابی اراندن هیچ بر
وقتده کیره طورلمادی .

بوکره استانبول کمیلرندن بری سفائن مذکوره دن طورپیدو وسائره کبی
دیدن کلان تهلکه ومخاطره دن مدافعه ومحافظه ایچون کیرلك اثناسنده بحره
واری برقاچ دالیك اولوب مذکور دالغچلری دخی قایق پیارله طرفندن
صکره قوتلی بر الکتریق لامبه سی ضیاسیله قوه بصریه لری مکمل بر تجربه لك
مذکور تجربه لردن دکزلك التی رصد ایتاری اصولی ایجاد ایتمشدر بو اصول
سایه سنده سفائن حربیه کرك طورپیدو وکرك تحت البحر سیر ایده جك ادن
کوچک واپورلك شرندن قورتیلقه قورتیلوب بو بابده یاپیلان تجربه لر
مطلوبه موافق چیقمشدر .

— الکتریق خدمتکاری —

شمدی یه قدر الکتریقك پك چوق ایشلرده استعمال اولندیغی جمله نك
معلومی ایدیسه ده الکتریقك اوشاقلق وظیفه سنی ایفا خصوصنده کی
اقتداری ایشیدلمش برشی دکلدی .

فقط سياله مذكوره‌نك بو اقتداري دخي بوكون ميدانه چيقارق ذاتا عالم انسانيته اولان خدمت وفائده‌سي برقاچ قات دها ارتمشدر :

يملك صالونلري ايچون الكتريق شمندوفري ايجاد اولنوب اوروپا اوراق حوادثندن بري تصويريني ده يابه‌رق بوخطك موجدري خانه‌سنده اولان رسم كشاديني اعلان ايتمشدر مذكور غزته‌نك تعريف وبيانه كوره بو الكتريق ترني سفره يرندن اون ساتتروم مرتفلي ديركاره مستند اولان درت مساوي تيمور خط اوزرنده حركت ايدرك مسافرلرك اوكندن كيدوب كلور وايستدكلري يرده طورر مذكور شمندوفري صاحب خانه الندده طوتديغي برآلت واسطه‌سيله استديكي يره يوريدوب اوشاقلر ايسه يالكز مذكور ترن دروننده بولنان يمكلري القدن بشقه برخدمتده بولنمزلر ايش بو آلت سايه‌سنده اكثريا اوشاقلرك جاسوسلق درجه‌سنه قدر وارديردقلري معلومات فروشلقلرندن قولايلقله اوشاق طوتمقده اولان افنديلر بردرجه‌يه قدر قورتله‌بيله‌جكلردر .

﴿ خرسزلري طوتمغه مخصوص الكتريق سياه اوطه‌سي ﴾

آمريقاده واقع (توزاق) قصبه‌سي اهاليسندن موسيو (پي‌رز) وموسيو (بيدله‌فون) پوليسك تحري ايتمكده اولديغي جانيلري قولايلقله طوتمق ايچون برالكتريق آلتي ايجاد واختراع ايتمشلردر .

بو آلت برفطوغراف سياه اوطه‌سندن عبارت اولوب بانقه وبيوك مغازه‌لرده كيزلي برمحله قونيله‌رق وآلت مذكوره‌نك براوجي تل ايله مشتريلرك كيرمكده اولدقلري اليش ويريش محللرينه طوغري اوزاديلوركه بانقه وياخود مغازه‌يه كله‌جك آدملردن خرسز اولمق اوزره شبهه‌لو اولانلري برجلك وياخود ساخته بانقنوت ابراز وارائه ايتديكي انده وزنه‌دار اوتورديغي محلده بولنان دوكمه‌يه دوقنوب دائره‌نك چكيد محللري

الکتریق سیاه اوطه‌سنده‌کی ماکنه‌لر واسطه‌سیله قپانور و بو صورتله پولیس سارق ویاخود جانی‌یی قپانده طوتیلان فاره‌کبی یقالار .

صو ریننه نفت جوهری قوللانیلان ماکنه

نفت ویاخود قطران ایله واپور کمورینک اعلا جنسندن اولان و (حوی) تعبیر اولنان کوردن استحصال اولنان بو جوهرک یاغ وساژه‌دن حاصل اوله‌مکه‌لری چیقارمق خاصه‌سی جمله‌نک معلومی اولدیغی کبی بوکون بو جوهر محرک ماکنه‌لرده صو بخاری یرینه دخی استعمال اولنمغه باشلامشدر .

امریقالی موسیو (وارت) قایق شکلنده براوفق واپور انشا ایدوب بو واپور درونده نفت یاغی جوهریله حرکت ایدر بر ماکنه وضع ایله واپوری سیر وحرکت ایتدیرمشدر .

واپور مذکورک خزینه‌سنی یوز سکسان لیتره نفت جوهری استیعاب ایده بیلوب بو خزینه کذلک نفت یاغیله رلامبه‌نک اوزرنده قینایه‌رق تبخر ایدر واستنیلان تضییق ایفا ایده‌بیله‌جک درجه‌یی بولدقدن صکره منحنی بربورو واسطه‌سیله محرک سلندیره کیدوب اجرای وظیفه ایتدکدن صکره هوا بورولری واسطه‌سیله صو حالنه کیردرک تکرار خزینه‌یه عودت ایلر .

پاریس سرکیسنه مخصوص شمندوفر

اوتوز سنه‌دنبرو ترتیبات وانتظامنه کمال کرمی ایله چالشیلمقده اولان واشبو ۱۸۸۹ سنه‌سی شهر مایسنده کشادی مقرر بولنان پاریس سرکی عمومیسنی تماشایه کله‌جك برقاچ ملیون زواری بر قصبه جسامتنده اولان مذکور سرکینك بر باشندن دیکر باشنه نقل ایچون انشا اولنان شمندوفر خطی بوندن بش آی مقدم رسماً کشاد اولنمشدر اشبو شمندوفرك ایکی قول خطی اولوب هر بری بر خطك کنیشلکی التمش سانتیمترودر .

امتیازی (دهقوویل) فابریقه‌سنه ویرلمش اولان اشبو تیمور یول خطی مذکور فابریقه طرفندن انشا ایدلمشدر شمندوفر خطلری یوز ودیکری یکرمی مترو طولنده ایکی طونل آلتندن کچه‌جکدر ونقلیات یوز عدد یولجی عربه‌سیله الکتریق قوتی ویخارله تضییق ایدلمش هوا ایله حرکت ایدن اون بش لوقوموتیف طرفندن اجرا اولنه‌جقدر آدم باشی یکرمی بش سانتیم (قرق بش پاره قدر) اجرت ایله نقلیاته بولنه‌جق اولان اشبو ترنلر صباحلك الافرانغه ساعت طقوزندن نصف اللیله قدر هر اون دقیقه‌ده بر حرکت ایده‌جکلردر بو حساب اوزره برکونده خطلرك ایکی باشندن یوز سکسان ترن آمد وشد ایده‌جك دیمکدر .

خلقتاً الکتریقلی بر قاری

پاریس اطباسندن برذات صاچلرندن الکتریق شراره‌لری چیقان خارق العاده بر قاری‌یی برمجلس دانشه تقدیم ایتمشدر الکتریق بطاریه‌سی دینلمکه شایان اولان بو قاری طبیعتك کندوسنده براقدیغی خارق العاده خاصه‌لرك ماهیتی هنوز آکلایه‌مدیغی حالده شمدی‌یه قدر کوروله‌مش وایشیدلمامش علائم عجیبه ابراز واظهار ایدیور . مزبوره‌نك قرانلقده صاچلری طاراندیغی وقت الکتریق ضیالری عکس ایتدیکی کبی صاچلرینك هر برقلی

یکدیکرندن ایریله‌رق دم دیك ایلقده والیسه‌لرینی کیدیکی وقت دخی وجودندن حرکاتنی تعطیل ایده‌جك درجه‌ده الکتریق شراره‌لری چیقه‌رقده ورطوبتسز هوالرده ومزبوره طراندیغی زمانلرده بوشراره‌لر دهازیاده وده‌اقوتلی برصورتده کورنمکده‌در ٠

صاچلرك وديشلرك استقبالی

امریقا اطباسندن موسیو (فانون) وموسیو (حامونت) ك فکرنجه انسان ایچون لازم غیرمفارق قبیلندن اولان دیش ایله صاچلرك استقبالده یعنی تخمینا اوچبیك بشیوزسنه صکره بتون بتون محوونابدید اوله‌رق اولاد واخفادمز یومورطه کبی تویسز طاساوق کبی دیشسز قاله‌جقلر ایمش ٠ موحی الیهمانك میدانه قویدقلری اصوله کوره باشدن صاچلرك دوکولمسی ودیشلرك دوشمسی کوندن کونه ترقی اتمکده اولان مدنیتك الجا آتندن اولدیغندن انسانلر شهراه ترقی ومدنیتده یلرولدکجه صاچ ودیشلری دهازیاده دوکیله جکمش باخصوص بوعلتد باشلوجه سبب باشده طاشنیلان شاپقه‌ایله پنیلان یمکلرك قاینادلمسی ایمش اکر اوچبیك بشیوز سنه‌سندن صکره داخل مدنیت اولمامش وحشی ادملر قالور ایسه یالکز بونلر صاچ ودیشلره مالك قاله‌جقلرمش ! !

امریقاده دیش هکیملری وصنعی دیشلرده قوللانیلان آلتون

جماهیر متفقهٔ امریقاده (١٧٠٠٠) دیش هکیمی واردر صنعی دیش اعمالنه صرف اولنان آلتونك سنه‌ده یوك برقوچی‌یی طولدیره‌جق درجه‌ده چوق اولدیغنه نظراً بوخصوصده مستعمل اولان آلتونك مقداری حساب اولنه‌جق اولورسه برسنه‌ده صنعی دیشلری استعمال ایدنلرك علی التدریج وفات ایتمسندن آلتونلر نقصان بوله‌جغندن صنعی دیش استعمال

ايدن ادمرك وفات ايلدكدن صكره صنعى ديشلرده‌كى التونلرله برابر دفن اولنمسندن تدريجا حصوله كله‌جك زيان يكرمى بر عصر صكره دنياده اعمالاتده قوللانلق ايچون التون قالميه‌جق قدر عظيم اوله‌جقدر .

اجسامده‌كى اجزاى لايتجزا

برطوپلى ايكنه باشى قدر اولان برجسمده‌كى اجزاى لايتجزانك عددى تخميناً حساب اولنمش سكز (سقستيليون) بولنمش هر ثانيه برملياري تفريق اولنمق اوزره بوذراتك تعداد ايچون ٢٥٠ بيك سنه‌يه احتياج كورينور ! قدرت خالقك عظمتنه بوندن عالى برهانه‌جك وارميدر .

ملیار حسابات غریبه‌سی

ايكى سوزدن عبارت اولان برمليارك نه‌ديمك اولديغنى بيلك وعظمتنى كورمك ايسترميسكز ؟ ميلاد عيسى دنبرو (١٨٨٨) سنه مرور ايتمشدر حالبوكه بومدت ظرفنده هنوز برمليار دقيقه كچمامشدر .

شو حالده برمليار دقيقه تمام اولق ايچون عندالحساب دها ٣٣ سنه ٢٢٣ كون ٢١ ساعت ٢٠ دقيقه استر .

دنياده شمدى‌يه قدر وقوعبولان محاربات ومحارباتده

تلف اولان انسانلر

آلمان رسائل فنيه‌سندن برنده كورلديكنه نظراً صحائف تواريخى اشغال ايدن وقوعاتك تاريخ ابتداسندن شمدى‌يه قدر وقوعه كلان محارباتده ٥٠٠ مليون آدم تلف اولمش و ٥٠٠٠ دفعه شايان عرض وتذكار محاربه وقوعبولمش اولديغى بيان اولنيور .

يالكز محاربات اخيره‌دن ١٨٦٦ سنهٔ ميلاديه‌سنده پروسيا ايله اوستريا اره‌سنده وقوع بولان محاربه‌ده ٤٥,٠٠٠ و ١٨٧١ سنهٔ ميلاديه‌سنده فرانسه ايله آلمانيا اره‌سنده‌كى محاربه‌ده دخى ١٨٣,٠٠٠ آدم تلف اولنمشدر .

قودوز الرك تداويسى

پاريس اطباى مشهوره‌سندن موسيو (پاستور) ك قودورمش كوپكلرك ايصردقلرى آدملرك تداويسى خصوصنده قوللانديغى معالجه بيك سكزيوز سكسان سكز سنه‌سى ظرفنده دنيانك هر طرفنده استعمال اولنمغه باشلامشدر موسيو (پاستور) علال سارينه‌نك دفع ومنع سرايتى ايچون بر نوع آشى بولمغه چالشمقده اولوب يقين وقتده املنه نائليتله بتون اطباى جنسيزى بيوك بر فلاكتدن قورتاره‌جغى قويا ظن اولنمقده‌در .

موسيو پاستورك معالجه خانه‌سى مسموم ملتلر ايچون اچيق اولوب مراجعت ايدنلره اون كون متماديا تلقيح جدرى اجرا اولنور طبيب موى اليه بر اوفق شرنغه درونه تخمينا بر سانتيمترو مكعب بر مايع قويوب ايچى قوف شرنغه‌نك غايت سيورى اوجيله خسته‌نك دريسنى دلوب مايع مذكورى درى ايچنه القا ايلر عمليات مذكوره ايكى ثانيه ظرفنده ختام بولديغى كبى خسته بر كونه اغرى حس ايتميوب يالكز ايكنه‌نك اوجندن پيره ايصيرمسى قدر بر اغرى حس ايدر .

عالم انسانيته تعريف اولنمز درجه‌ده خدمت ايدن و (ويروس) تعبير اولنان مايع مذكور قودورمش طاوشانلرينك ايليكندن چيقاريلوب فقط هر استنديكى وقت بولنمق ايچون صورت دائمه‌ده بر تاج قودورمش طاوشان بولنديرمق ايجاب ايدركه مذكور طاوشانلرده قودورمه‌دن وفات ايدن بر آدمك ايليكلرندن النان مايع ايله قودورتديلور .

شمدی یه قدر قوردورمش. کوپکلر طرفندن ایصیریلوب پاستورلک تداوی ایتدیکی آدملرک مقداری پك چوق ایسه ده بونلردن باشلوجه لری (ژوزف — میشر) ایله قورتارلك ایصیردقلری التی نفر روس ومشهور چوبان (ژان — پاپتیس ژوبل) در مرقوم چوبان برقودوروش کوپکك برسوری چوجق اوزرینه قوشمقده اولدیغنی کورەرك اوزرینه هجومله کوپك صول الینی قاپدیغی حالده صاغ الیله کوپکك اغزینی اچوب قامچیسنك ایپیله باغلادقدن صکره قوندورەسیله باشنی قیرمشدر چوبان مرقوم یوز کون معالجه اید لدکدن صکره تماماً وکاملاً کسب افاقت ایتمشدر .

آکشی شیلردن چوجقلرك زهرلنمسی وتداویلری

بوندن اوتوز سنه مقدم پوروشدریجی میوه‌لر (بلادون — حسن المرئه) دینلان اوتلردن چوجقلرك زهرلندکلری بیان واعلان اولنمشیدی . کویلرده بویولده تسمیم اولنان چوجقلر پك چوق ایسه ده بونلردن وفات ایدنلر نادردر . بوکبی شیلر ییه‌رك زهرلنان چوجقلرده کوریلان علائم معده بوزوقلغی ، قورقو ، بایلمه ، دری اوزرنده اوفق اوفق (بونقه — قباجق)لر ظهوری ، غثیان ، اسهال ، وادرار قرمزلغی کبی خسته‌لکلردن عبارت اولوب مذکور خسته‌لکلر خفیفلشنجه‌یه قدر چوجقه اخلامور چایی ایچرمه‌لی وبعده (اثر — اثیر) ایله قاریشق برقاچ قاشیق قانه صویی ویرمه‌لی بوعلاج زهرك تأثیرینی تماماً محو وکفایت ایدر فصیلهٔ بادنجانیدن اولان نباتات ومیوه‌لرك کافه‌سی بالاده ذکر وتعداد ایتدیکمز علامتلرك ظهورینه سببیت ویرر .

بنزینك تهلکه‌سی

بنزینك قوللانیلمسیله آتش آلوب پارلادیغنی برچوق افریقا غزته‌لری بیان وحکایه ایله بوماده‌یی قوللانانلرك غایت احتیاطلی طورانملرینی توصیه

ایدیورلر امریقاده واقع فیلادلفی قصبه‌سنده چراغلردن بری برماکنه‌یی بنزین ایله تمیزلرکن النده بنزینلی پاچاوره دلك و تماسدن ایصندرق آتش المش و مرقومك ال و صورتی فنا حالده یانمشدر ۰

باروتلرك اجناس وخواصی

عادی باروت و یاخود اسوارج باروتی

جنس باروت	قسم کهرجله	قسم کورت	قسم کور
آو باروتی	۷۹,۹	٦,۹	۱۳,۵
لغم یاخود معدن باروتی	۷۲	۲۰	۱۸
حرب باروتی فرانسه‌نك	۷٤	۱۰,٥	۱٥,٥
بودخی انکلترهنك	۷٦	۱۰	۱٤
بودخی دولت علیه	۷۷	۱۰,۵	۱٤,۵
بلچیقا	۷٥	۱۲,۵	۱۲,۵
پروسیا	۷٤	۱۰	۱٦
حرب باروتی ایتالیا	۷٥	۱۲,۵	۱۲,۵

یدیبوز غرام باروتك احراقنده ۱۹ متر مکعبی غاز ویا دومان پیدا اولور یعنی باروت احراقندن صکره حجمنك ۲۰۰۰ مثلی دومان اعطا ایدر و بودومانك قوهٔ الاستیقیه‌سی ۲۰۰۰ الی ۳۰۰۰ متر هوای محیط تضییقنه معادلدر اشبو عادی باروتلر تقریباً ۳۰۰ درجه حرارتده آتش آلور پاموق باروتی یاخود موجدی اسویجره‌لی کیا کیرك اسمنه نسبتله (شونباین) باروتی دینلان جزؤ ناری ۱۵۰ درجه حرارتده آتش آلور ۰ اشبو باروتك خلاصهٔ صورت اعمالنه گلنجه عادی پاموق النوب تیزآب وزاج یاغنك تأثیرینه ترك اولنمدقده پاطلامق قابلیتنی کسب ایدر وقوتی عادی باروتدن اوچ دفعه دها زیاده اولور بو اعمالده‌کی اجزای مختلفه‌نك نسبتلری مساوی اقسامده‌در ۰ دینامیت

باروتی تیز وغلیسه‌رین دینیلان مایع یوزده ٥٥ الی ٧٥ نسبتنده (سیلیته) ایله بر نوع انجه و مساماتلی قوملر مخلوط اولندقده بو دهشتلی باروت حاصل اولور که قوتی عادی باروته نسبتله سکز دفعه دها زیاده‌در (نیتروغلیسه‌رین) ایسه تیزآب ایله زاج یاغینک (حامض کبریتک — آسید سولفوریک) امتزاجندن حاصل اولور اشبو مایع سانتیغراد درجه‌سیله زائد درت درجه حرارتده تصلب ایدر .

دوه‌قوشیمی؟ شمندوفرمی؟

دوه قوشلرینک علی العاده سیر وحرکتلرینی کورنلرک سرعتجه مزیتی بلا تردد تصدیق بیوره‌جقلرندن امینز . اوزون بجاقلی واوزون غاغالی اولان وهر بولدیغی شیء وحتی دمیر وجام پارچه‌لرینی واشیا بله بر حوصله‌ده یوتان وحسیات حیوانیه‌نک کافه‌سنی جامع بولنسان و طبعاً حلیم وقابل انسیت اولان شو حیوانک سیر عادی ایله ساعتده قرق اوچ کیلومترو مسافه قطع ایتدیکنه نظراً مواشینک کافه‌سنه فائق بر حرکت سریعه‌یه مالک اولدیغی وحتی السریع شمندوفرلر ایله رقابت ایده‌بیله‌جکی تسلیم اولنور . اشته شو سریع الحرکه حیوانه بنادیکی نسانلر الشعامش اولدقلری صورتده تنفسه مقتدر اوله‌میوب صقندی چکرلر .

دوه‌قوشی یومورطه‌سنک پاطلامسی

فرانسز حکماسندن موسیو (بور) کشفیات اجراسیچون افریقای جنوبیدن کتوردیکی درت دوه‌قوشی یومورطه‌سندن ایکیسنک قبوغی انجه براکه ایله ایکی اوجندن اکه‌لیوب دلرک درونی تحلیل ایتمش ایسه‌ده اوچنجیسی بر مقدار اکه‌لر اکه‌لمز یومورطه‌نک درونده انجه بر صدا حاصل اولوب عقبنده پاطلامش ویومورطه‌نک قبوغی مومی الیهک یوزینه بر مقدار

زده‌لش ایسه‌ده کوزلرینه برکونه ضرری طوقونمامشدر بو اثناده مأمور موميائيلك عملياتيله مشغول بولنديغي اوطه درونی پك فنا بر قوقو استشمام ایلمشدر بوندن ایسه مذکور بورطه‌لر موميائيلك بدينه واصل اولنجه‌يه قدر اره‌دن برقاچ آی وقت كچديكی جهتله بوزولمغه بوز طوتوب درونده تجمع ایدن غاز قبوغك انجامه‌سيله برابر پاطلاديغی آكلاشلمشدر طاوق وسائر حیوان بورطه‌لرنده دخی بوحال واقع اولمشدر .

کبریت صرفیات عمومیه‌سی

اخیراً اوروپاده کبریتك صرفیاتی حقنده آتیده‌کی ایستاتستیق نشر اولنمشدر :

بر انکلیز حسابی وسطی اوزره کونده سکز کبریت واسوچیه‌لیلر ایسه آدم باشنه کونده آلتی کبریت والمانلرده اون بر کبریت وفرانسزلرده اون بش کبریت وممالك عثمانیه‌ده دخی آدم باشنه یکرمی بر کبریت وبتون اوروپاده ایسه کونده تقریباً ایکی بچوق ملیار کبریت صرف اولنور .

کاغد صرفیات عمومیه‌سی

کرهٔ ارضده شمدی‌یه قدر انشا اولنمش ٣٩٦٠ عدد کاغد فابریقه‌سی موجود اولوب بو فابریقه‌لرده چالیشان عمله‌نك یوز الی بیكی قادین وسكسان بیكی ذکور اوله‌رق مقدار عمومیسی ایكیوز اوتوز بیكدر . كاغده لزوم اولان پاچاوره‌لری جلب ایتمكه ساعی اون بیك ادم چالشدیغی ارباب مراق طرفندن طوپلانان ایستاتستیقلردن مستبان اولمشدر كرهٔ ارضك سنوی كاغد اعمالاتی ١٨٠٠ ملیون فونت اولوب بو مقدارك كسورك نصفی مطبعه‌لرده قصورینك اثنده بر قسمی محرراتده باقی قالان مقدار دخی اشیا صارمقده وسائرده صرف واستهلاك اولنقده‌در .

كاغدك صرفيات عموميه‌سي اهالئ نسبتنده اولوب بونك نفوسه نسبةً الك زياده‌سي امريقاده صرف اولنقده‌در . ايشته امريقاده كاغد صرفياتي افراد نفوسه مقايسةً آدم باشنه سنه‌ده ۱۷ فونت وانكلتره‌ده $11\frac{1}{2}$ فونت المانياده ايسه ۸ فونت فرانسزلرده يديشر فونت وايتاليالره $3\frac{1}{2}$ فونت روسيه‌نك نفوس باشنه برفونت اصابت ايتديكنه نظراً كاغد صرفياتنده برنجيلكي جماهير متفقهٔ امريقا اهاليسي ايكنجيلكي انكلتره اوچنجيلكي المانلر دردنجيلكي فرانسزلر بشنجيلكي ايتاليانلر آلتنجيلكي ده روسلر آليور .

توتون حاصلات واستهلاكات ورسوم عموميه‌سي

(حاصلاتی)

دنياده سنوي زرع اولنان يپراق توتون بشيوز مليون كيلوغرامدر شو قدركه يالكز كندی احتياجلرينه قدر دخان زرع ايدن افريقاليلر ايله ژاپون وچينليلر بو حسابدن خارجدرلر يالكز اوروپاده زرع اولنان دخان ايكيوز اوچ مليون راده‌سنده اولوب متباقی درتيوز سكسان يدی مليونی قطعات سائره‌ده اكيلمكده‌در .

(استهلاكاتی)

يالكز اوروپاده برسنه ظرفنده اوچيوز آلتی مليون كيلو غرام توتون صرف اولنوب بوباده الك زياده استهلاكاتی اولان مملكت هولاندا و الك از صرفياتده بولنان يردخی روسيه‌در . ممالك سائره‌ده‌كی توتون صرفياتی متوسط اولوب بوبابده تنظيم ايديلان ايستاتستيقلره نظراً هولاندانك توتون استهلاكاتی عدد نفوس اوزرينه تقسيم اولندقده آدم باشنه اوچ كيلوغرام قدر توتون اصابت ايديور .

انكلتره وايتاليا واسپانيالرده ايسه دخان صرفياتى اوزرينه ايديلان حسابه كوره برآدمك سنوى يارم كيلو غرامدن زياده توتون ايچمديكى اكلاشيلور . فرانسه‌ده دخى انكلتره وايتاليان واسپانيوللردن براز زياده اولمق اوزره ادم باشنه سنوى ٩٣ غرام قدر توتون اصابت ايديور .

جماهير متفقه‌نك توتون صرفيات عموميه‌سى يوز مليون كيلوغرام قدر اولديغنه نظراً قطعهٔ مذكوره‌نك توتون صرفياتى عدد نفوسنه تقسيم ايلديكى صورتده سنوى آدم باشنه ايكى كيلو غرامه يقين توتون اصابت ايديور .

(توتوندن النان رسوم)

اوروپا قطعه‌سنده‌كى دولتلرك جملهٔ توتوندن الدقلرى رسوم بيك مليون فرانقه يقين اولوب بوصورتده اوروپا قطعه‌سى سكنه‌سندن آدم باشنه سنوى اوچ فرانق قدر رسم اصابت ايديور جماهير متفقهٔ امريقانك توتون رسم سنويسى ايكيوز اللى مليون فرانق اولديغنه نظراً قطعهٔ مذكوره نفوسنك آدم باشنه بش فرانق رسم اصابت ايديور .

مصرده طباعتك اسكيلكى

مطبعه حروفاتنك كوتنبرغ طرفندن ايجادندن برچوق عصرلر دها اول موجود اولديغنى كوستر بعض دلائل وبراهينه دسترس اولنمشدر .

مصر علياده واقع (اره‌نوئه) قصبه‌سى جوارنده (ابردى) تعبير اولنان اغاج قبوغى ايله تخته اوزرينه اون ايكى مختلف لسانده يازلمش ومحتوياتى برطاقم سؤاللردن عبارت بولنمش اولان يوز يكرمى بيك لوحه الده ايدلمشدركه بو لوحه‌لرك بوندن ايكى بيك يديوز سنه اول اغاجدن معمول قالبلرله يازلمش اولديغى تحقق ايتمشدر .

مطبعه‌لرده الکتریق ظهوری

(بین‌الملل الکتریق غزته‌سی) الکتریقك صورت حصولندن بحث ایده‌جکی صره‌ده اتیدیکی وقوعات غریبه‌یی درمیان ایلشدر .

بچیقلرده (میناپانس) کارخانه‌لرینك برنده شمدی‌یه‌قدر وقوعی نامسبوق وکیندیکجه متزاید الکتریق ضیاری حاصل اولوب عمله‌یی تعطیل اشغاله مجبور اتمشدر .

مذکور کارخانه قوتلی بر الکتریق بطاریه‌سی شکلنی آله‌رق عموم تضییق ماکنه‌لرندن برقاح ساتتزو طولنده اولان بیاغی بر الکتریق ماکنه‌سی کبی ضیار عکس اتمش و بو ماکنه‌لره یاقلاشمق قابل اوله‌مامشدر .

بو علامات لیطوغرافیا ماکنه‌لریله بجیق فابریقه‌لرنده دها زیاده ظهور ایدوب اوندن اون ایکی سانتزو طولنده شراره‌لر چیقمشدر .

علائم مذکوره غایت رطوبتلی بر هواده ایکی کون قدر امتداد ایتدکدن صکره بردنبره منقطع اولوب شمدی‌یه‌قدر سبب وحکمتی اکلاشیله‌مامشدر .

الکتریق دوشن اغاجلرك حالی

یلدیرمك اغاجلره اولان صورت تأثیراتی اکثریا موجب حیرتدر اغاجلرك محتوی اولدقلری بعض جوهرلر ملابسه‌سیله بونلرده الکتریكك تأثیراتی یالکز طوپراقدن بر از یوکسك اوله‌رق اغاجك کتوکنده کوریلوب الك یوقاری داللرنده اصلا مشاهده اولنه‌مز .

شمدی‌یه قدر اغاجلره الکتریكك تأثیراتندن بحث ایدن مؤلفلر صاعقه‌نك یالکز اشارتی کوریلان محلاره اوردیغنه ذاهب اولمشلردر فقط حکمت طبیعیه معلمین مشهوره‌سندن موسیو قوللادون بو بابده پك چوق تدقیقات عمیقه اجرا ایتدکدن صکره فکر سابقك بتون بتون خلافنی اثبات اتمشدر

موسيو اليوك ١٨٧٦ سنه سنده ايجاد ايتديكى (غالوانومتر مقياس غلوانى) نام آلت واسطه سيله اناجلرك ماشى ويرلديكى قسملر الكتريق سياله سى بلوب [illegible] تازه ياش دالارك [illegible] برتاك قوه حياتيه سى [illegible] الكتريق اصابت ايدن [illegible] الكتريق كورولمه سى [illegible] دالرله اناجلرك [illegible] .

﴿ شجر بوقلمون ﴾

اخيراً امريقاى وسطى جهتلرنده يكى براغاج كشف اولنمشدر شجر بوقلمون تسميه سنه شايان اولان بواغاجك كوندوزلك امتدادى مدتنجه يپراقلرى الوان مختلفه ده كوريلور . يپراقلر صباحلين ياشل اوكله ين قرمزى اخشام اوزرى ماويدر . بواغاج ايلول تشرين ثانى آيلرنده چيچك آچار . حكمت طبيعيه فنجه اشنياتك مشهور اولان الوان مختلفه سى نقطه نظرندن نشأت ايتديكى درجه ثبوته اولديغندن اشبو يپراقلرك كوستردكلرى الوانك ده كى برخاصه مخصوصه يه عائد بولنديغنك اجرا اولنه جق تدقيقاتله اكلاشيله جغى دركاردر .

﴿ ابنيه واماكنك صوبخارله اصولى تسخينى ﴾

امريقه ده (نيويورق) شهرنده غايت جسيم بربخار قازانى مقدسى واردركه تحت الترابيه رقنم اولنان بورولر واسطه سيله برقاج قدمدن مساكن و مغازه وديكر قاريقه لره تقسيم بخار لازم ايسه ويريلور . كذلك يالكز بوز سكسان بشدن زياده بينادن عبارت (بوستون) شهرنده سنه لرجه وقار بقدره

صیجاق صو توزیع ایدر دیگر بر فابریقه انشا اولنمشدر که مذکور صیجاق صو تحت التراب ایکی معادل و نقطه یکدیگرندن ایرو اوله‌رق وضع ایدیلان کونکلردن بریله نقل و ایصال اولنه‌رق صیجاقلغی الندقدن صکره دیگر کونك واسطه‌سیله دخی صغوق اوله‌رق فابریقه‌یه عودت ایدر . مذکور کونکلرك قطری اون سانتیمترو کنیشلکنده‌در . بوکبی مواد نافعه انشاآتنده اصلا تصادف اولنان کوچلك یالکز بخارك التی آی قیش استعمال اولنه‌رق بازلری قوللانلمسندن طولایی حاصل اولان زیان ایسه‌ده بو زیان دخی بخارك مطبعه‌لرده و صعود و سقوط آلتلری و سائر بعض ماکنه‌لی محللرده و اماکن سائره‌ده استعمال ایله تلافی اولنیور .

بر عصرلق آدملر

وارستهٔ بیان و ایضاح اولدیغی اوزره انسانلر تشکیلات بدنیه و عضویه‌لری اقتضاسنجه بر قاچ عصر یشایه‌مزلر شو قدر که دنیاده بولندقلری مدتجه وجودلرینی حسن اداره ایله بر طاقم سوء استعمالاته دوچار اتمیانلر مدت حیاتلرنده اغر خسته‌لکلره مبتلا اولمدقلری کبی سن شیخوختده مواصلتلرنده دخی هر درلو اسرافاته مبتلا اولنلر کبی اتکی کون خسته بر گون ایو اوله‌رق امرار وقت ایتیوب اکمال انفاس ایدنجه‌یه قدر صحت و عافیتده بولنورلر فقط اسرافات دیدیکمز وقت یالکز عیش و عشرته انهماك اکلاشلمسون !

بوکا نك تحتنده مسطوریك چوق حکایه‌لر واردر که بوده حفظ الصحه علم دقیقنه واقف اولنلرك رعنا معلومیدر شویله که میلاد عیسی‌دن مقدم یوز سنه‌دن زیاده یشایان آسلقلپیوس عجیبه قابله یوزده بش التی زاده‌سنده اولدیغی حالده بوکرن بو اختیارلر نفوس عمومیه ایله نسبت قبول ایتمز درجه‌ده آزدر میلاد عیسی‌دن یتمش التی سنه اول (وسپه‌سیان) نام روما

ایمپراطورینك اجرا ایتمه‌دیکی تحریر نفوسده (اپه‌نین) جبالی اتکلنده
ویادوه نهری سواحلنده‌کی قریه‌لرده یوز یاشنده ودها زیاده سنده یوز یکرمی
درت کشی برحیات بولنوب بونلردن اوچی یوز قرق ویدردی یوز اوتوز
بش وقصوری یوز ودها زیاده سنلرده اولدقلری تبین ایتدیکی کبی مشهور
روما ناطقه پردازلرندن (سیسه رون) لك زوجه‌سنك یوز اوچ یاشنده
اولدیغی حالده وفات ایلدیکی تاریخلرده کورلمشدر کذلك ٠ ١٦٧٠ سنه‌سنده
انکلتره‌ده یوز اللمش طقوز یاشنده بر بالقجی وروسیه‌ده ایکیوز یاشنده بر
کویلو وفات ایتدیکی و مرقوم بالقجینك یوز یاشنده ایکن اون سکز یاشنده
بر طفل تورسیده‌دن دها زیاده قوتله اقندیلی نهرلره اتیلوب قارشی طرفه
چیقدیغی غزته‌لرده اوقونمشدر ٠

فرانسه‌ده برعصر یشایان آدملرك مقداری حقنده دسترس اولدیغمز
رایستاتستیقدن استخراج ایتدیکمز جدول بروجه آتی محرردر ٠

علم بشر غزته‌سی سنین آتیه ظرفنده فرانسه‌ده یوز یاشنده اولوب وفات
ایدن آدملرك مقداریی بیان وتعداد ایدیور ٠

یوزیاشندن متجاوز آدملر	سنین
٣٨	١٧٨٩
٣١	١٨٨٠
٣٨	١٨٨١
٤٤	١٨٨٢
٣١	١٨٨٣

ولایتمز داخلنده دخی الیوم برحیات اوله‌رق بیلدیکمز سکز کشی یوز
یاشنی متجاوزدر بونلردن بری ابراهیم نامنده اولوب ایلجه‌ان قضاسنه
مربوط دارده کویلیدر مرقوم الیوم یوز یکرمی یدی یاشنده‌در

بوندن باشقه کورشه‌ده درویش سلیمان افندی برسالخورده عصر
حیاتی بوندن اون بش سنه اول دور ایتمش اولوب الیوم آلتمش یاشنده
بردیگر اختیاره رقابت ایده‌بیلور برسالخورده‌در .

اثناده عموم فرانسه‌ده سنین مختلفه‌ده یوز یاشنی تجاوز انسانلرك عددی
هیچ برسنه الی‌یه بالغ اولمامش ایکن ممالك شاهانه‌نك برجزؤی اولان
مناستر ولایتنده یالکز بزم طانیدیغمز سکز کشینك حیاتلرینك برعصری
یعنی یوزنجی سنه‌سنی دورایتمش اولمسی زمان شیخوختده امراض مختلفه
تولید ایدن نکبتلك سوء استعمالاتنك ممالك شاهانه‌جه سائر ممالککی فرانسه‌یه
دخی نسبتله یوق درجه‌سنده اولدیغنی اثبات ایدر .

مواد غذائیه‌نك قد وقامت بشره تأثیری

شمدی‌یه قدر شدت برودت حکمفرما اولدیغی یرلرده مثلا سبریانك شمال
جهتلرنده و اسپچبرغ اطه‌سنه مقابل سواحلده یشایان (اسکیمو) و (لاپون)
طوائفنك بویلرینك برمترو اوتوزبش ، قرق سانتیمتروی تجاوز ایتمدیکی
کوریلور و بونك دخی شدت سرمانك تأثیراتندن ایلرو کلدیکی ظن اولنوردی
وشدت حرارت دخی حکمفرما اولان یرلرده قد وقامت بشرك تماما
نشو ونما بولدیغی حقنده‌کی ادعالر شمدی‌یه قدر انسانلرده تلقی اولنه‌گلدیگنه
وارسطاوت وهرودوت کبی حکمای قدیمهٔ یونانیه‌نك بوبابده‌کی روایتلری
دخی خیالات قبیلندن کورلدیکنه قارشو افریقاده‌کی سیاحتیله مشتهر اولان
(اودوك ووالف) نام دوقتور اخیرا ویردیکی برقونفرانسده شدت
حرارتك دخی قامت بشره تأثیری ادعا ایتمش ایسه‌ده جمهور متفننین
بوبابده مقدار غذانك سبب اولدیغنی ذکرینه نظرا دوقتور اودوویکك ادعاسی
ایکنجی درجه اهمیتده قالور .

دومی ایله اودوولك اسیری وصدابا وقرشیبولان سیاحتده تلف ...

حوالیسنده برمتره یکرمی ویکرمی بش سانتمترو طولنده بویلری اولان
برصنف اهالیسنه تصادف ایتدیکنی بیان ایتمشدر .

افریقا سیاحتنامه‌سی کبی براثر قیمتداری‌یی وجوده کتوران موسیو
(شوانیفورت) دخی سیاحتنامه‌سنده انسان اتی ییان نیامیام قبیله‌سنک
دها ایچروسنده (اناس) نامیله طانیلان ودبرلرینه قدر صقاللری اولان
اشبو جوجه اهالی‌یه تصادف ایتدیکنی وبونلرک (موص) اسمنده
برحکمداره تابع بولندقلرینی وفوق العاده جسور وجنکاور وفقط بونسبتده
وحشی اولان بو قبیله‌نک فیل آوجیلغنده پک ماهر اولدقلرینی بسط وبیان
ایتمشدر . فقط شو ولده کی تدقیقات جوجه‌لرک شدت حرارت تأثیریله
بدناً نشو ونما بولمدقلری حقنده کی ادعایی مثبت بر دلیل قائم اوله‌مز بلکه
فقدان غدا خصوصنده کوستریلان سبب دها زیاده موافق حکمت کوریلور
اشبو جوجه‌لرک امکان ایتدکلری قطعه فرانسه‌جایه سنده بولنان قوقونفو
مملکتیله همحدوددر .

انسانلرک مشرب وطبیعتلرینک اختلافی

حکمای مشهوره‌دن (موسیو (باله‌ی) وموسیو (نیقولس) نام
ذاتلرک یاپدقلری تجربه اوزرینه علم غزته‌سیله نشر ایتدکلری بر مقاله‌ده قوهٔ
ذائقه‌دن بحث ایتدکلری صره‌ده برقادین ۴۵۶,۰۰۰ ده بر قسم سولفاتو
قاریشیق سولوسیونده سولفاتویی حس ایتدیکی حالده بر ارککک انجق
۳۹۲,۰۰۰ ده بر قاریشیق سولوسیون سولفاتویی حس ایتدیکی بیان
وحکایه اولنمشدر .

باشته قادینلر هر خصوصده کبی بونده‌ده احساسات جهتیله ارککلره غلبه
ایتمشلردر !

اختراعات وایجاداتك قدرو منزلتی

چلیکه داژ تألیف ایتدیکی اثرنده موسیو ژان سون دیورکه مذاب تیمورك چلیکه تحویلی اصولنی بولان (بسه مر) شوایجادی سایه سنده یکرمی التی ملیون فرانق قزانمشدر .

اون درت سنه‌لك برشرکت مدتنك انقضاسندن صکره مومی الیهك کشاد ایلدیکی فابریقه حق تمتك باقی قالمامق اوزره حصه‌دارانك وضع ایتدکاری سرمایه‌نك اون درت مثلنه فروخت اولنه‌رق شرکت مذکوره دخی مذکور اون درت سنه ظرفنده بوفابریقه‌دن ایلك وضع اولنان سرمایه‌نك الی برمثلنی قزانمشدر .

فقط چلیك موجدی (بسه مر) قدر بومعدنك دیکر موجدلری مستفید اوله‌میوب اکثریسی کار ایده‌جك یرده زیان ایتمشلردر .

یکی تیاترو پرده‌لری

بوکون پاریس تیاترولری پرده‌لری تیموردن یاپیلوب اوبونلر بتدیکی ویاخود آتش مخاطره‌سی اولدیغی ویاتیاترو صالونی دومان استیعاب ایلدیکی وقت صعود وسقوط آلتلرینه مشابه بربخار ماکنه‌سی ویاخود ساده‌جه آدم قوتیله تحرك ایدر چرقلر واسطه‌سیله پرده اندیریلور انکلتره یوزباشیلرندن دوسیو (هه‌هات) بری (آمیانت) دینلان پاموق طاشندن معمول وناقابل اشتعال ودیکری یاغی تیمور صاجدن معمول ایکی پرده ایجاد واختراع ایتمشدرکه مذکور پرده‌لردن غیر مشتعل اولانی صحنه‌یه وتیموردن بولنانی دخی تیاترو قپوسنه وضع ایله الدهشتلی یانغینلردن تیاترولری قورتارمق اصولنی ایجاد واختراع ایلمشدر .

کمیکدن نه اولور ؟

سورندجیلرك کوشه بوجاقلردن طوپلادقلری کمیکلردن نه یاپلدیغنی بیلمك استرمیسکز ؟ بو کمیکلرك صنایعده اون بر نوع خدمتی واردر :

حیوانات کمیکلرینك سیاهلری درت قسمه تقسیم اولنوب بونلردن بری شکر سوزمکده و دیکریده شکر تصفیه‌سنده استعمال اولندیغی کبی توز حالنه قونیلان ، دیکر بریده بویا و رسامقده استعمال اولنه‌رق ، دردنجیسی دخی کوبره مقامنده طوپراغك قوهٔ انباتیه‌سنی آرتدیرمق ایچون قوللانیلور .

اوچ جنس بیاض کمیکدن بری کوش آلتون کبی شیلرك اریدلمسنه مخصوص اوفق چاناقلرك ترکیباتنده دیکری بویالی جام اعمالنده و اوچنجیسیده توز حالنه قونیله‌رق کوبره مقامنده استعمال اولنور .

کمیك توزینه زاج یاغی قارشدیرلدقده (سوپر فوسفات) تعبیر اولنان ماده حاصل اولورکه بوده طوپراغه پك زیاده قوت ویرر .

بوندن بشقه کمیکلردن بر نوع یاغ دخی چیقاریلورکه اوده چرویش یاغی دیمکله معروف و غایت قوللیدر .

کوبره نه‌ در ؟

انسانلر شهراه مدنیت و معارفده ایلرولدکچه وجودینه اصلا اهمیت ویرلمدیرك لاشی مثابه‌سنده طوتیلان بر چوق موادك ثروت بشریه‌یی تشکیل ایدنلرك الك برنجیلری اولدیغی میدانه چیقه‌ یور مثلا هوا و موقعی کوزل اوزوم یتشدیرمکه مساعد ایلان فرانسه ایتالیا و یونانستان کبی ممالکده باغلر کوبره واسطه‌سیله اعمار ایدیلرك ممالك سائره‌دن زیاده اوزوم محصولی الفقده و بو اوزومدن یاپیلان شراب و قونیاق و مشروبات سائره غالی فیئاتلرله صاتلقده‌در . ازجمله یونانستانده هر سنه باغلر چیبالندیغی موسمده

سلانیکده کایتلو سفائن تجاریه تکاوب حیوانات مولسه و مواشی اغللرندن غایت دون فیئاتله کایتلو کوره اشترا ایله یونانستانه نقل ایدیلورلر .

ممالکتمزده ارباب زراعت (اقونومی پولتیق ــ علم ثروت ملل) ایله قواعد زرعیهٔ فنیه دائره‌سنده تارلا و چفتلکلرینی هنوز زرع ایده‌مدکلری ایچون کوره‌نك قیمتنی تقدیر ایله اوروپاده اولدیغی کبی لاعلی التعیین اراضینك قوهٔ انباتیه‌سنی آرتدیرمق مقصدیله هریرده استعمال ایتمیورلر ممالکتمزده کوره استعمالی همان باغلرله سبزه باغچه‌لرینه مخصوص کبیدر رشیدر زراعت ترقی ایدن محللرده ایسه حیوانات مولده کوره‌سنك حسن محافظه سنه دقت اولندقدن بشقه اوروپا افریقا و امریقانك عالی اطه‌لرنده یشایان قوشلرك طاغلر تشکیل ایتمش اولان و (غوآنو) تعبیر اولنان کوره‌سی بیله کمیلر واسطه‌سیله نقل ایله طوپراغك قوهٔ انباتیه‌سنی آرتدیرمق خصوصنده استعمال و بو یوزدن همان محصولات قدر برکار و تمتع استحصال اولنقده‌در دیمه‌لك مبالغه ایتمش اولمز ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك همان هریرنده حیوانات و مواشی بسلدیرمکه صالح پك چوق واسع چفتلکات و مراعا بولندیغی جمله‌نك معلومی اولدیغندن اصحاب علاقه و چفتلکات حیوانات موجوده‌نك مقدارینی تزیید ایده‌جك اولورلر ایسه‌لر یالکز بونلرك کوره‌سندن سنوی ممالك محروسه‌یه برقاچ یوز بیك لیره‌لر کیرمسی قابل اولوردی .

قواعد فنیه‌یه توفیقاً زرع اولنان اوروپا چفتلکات صاحبلری حیوانات کوره‌سنك برذره‌سنی ضایع ایتمدکلری شو یله طورسون آخورلرینه بیوك بیوك تکنه‌لر وضعیله حیوانات مذکوره تبولاتنی دخی ضایع ایتمیوب مذکور تکنه‌لر درونده طوپلانان تبولاتی تارلا و باغچه‌لرینه نقل ایله اراضینك قوهٔ انباتیه‌سنی آرتدیریورلر بوندن بشقه‌ده قیش موسمنده زوقاقلرده حاصل اولان چامور ایله اولردن آتیلان سوپرندی و مسکرات و اسپرتو فابریقه‌لرنده قالان طورتی و سائره‌یی بالاشترا تارلالرینه نقل ایدیورلر حتی شمدی‌یه قدر

برقاچ دفعه پاریس شهری لغملرندن سن نهرینه جریان ایتمکده اولان مزخرفات بیهوده یره ضایع اولمامق ایچون صورت مخصوصه ده حفر ایدیله جک کوچک کوچک قناللر واسطه سیله شهر مذکور جوارنده کی چفتلکات و تارلالره نقل ایله استفاده اولنمق خصوصی علم ثروت اربابی طرفلرندن تکلیف اولنه رق مجلس مبعوثانجه تحت مذاکره یه قونلمشدر .

مع مافیه اوروپا ممالکنده دخی کوبره لردن لایقیله استفاده اولنه میور ایکن لرده اوروپا غزته لرندن بری کوچک بر چفتجینک نهایت درت حیوان بسلدیکی حالده کوبره لرندن نقدر استفاده ایده بیله جکنی کوسترهرك کوچک بر حساب یاپمشدر حیوانات مذکوره دن بری صلب دیکری مایع اوله رق حاصل اولان ایکی جنس کوبره فرانسه جه یوز سکسان بش فرانق یعنی سکز عثمانلی لیره سی قدر بر مبلغ ذکر ایمش بو تقدیرجه درت حیوانی ایله بر تارلاسی اولان چفتجی یالکز تارلاسندن اله بیله جکی محصولاتك برقاچ مثلنی کوبره دن استحصال ایده بیلور چونکه درت حیوانك کوبره و تبولاتندن یکرمی سکز قیه آزوت حاصل اولوب بو ده صمانیله برابر اولدیغی حالده اون بر هکتولیتره بغدایه معادل ایمش .

ولایتمزك پك چوق یرلرده اراضینك قوهٔ انباتیه سنك ازلغندن شکایت اولندیغی مثلاو بر تارلا بر سنه اکلدیکی حالده بر سنه ده قوت پیدا ایتمك ایچون حالی براقیلور اکثر یرلرده انجق بره بش محصول الینیور حالبوکه اراضینك فناسی اولیوب محصولات آز ویرمسنه سبب تارلالرك هیچ بر وقت کوبره لنمامسی و طوپراغك مرکب اولدیغی قوم ، سیل کبی موادك درجهٔ مساواتده بولنوب بولنمدیغنك بیلنمامسیدر یوخسه اراضی هر سنه کوبره لنور و ترکیباتنده نقصان بر ماده اولدیغی حالده اتمام و اکمال اولنور سه هم هر سنه اکیله بیلور و هم ده بره بش یرنده اللی التمش حاصلات النه بیلور نتکم بو بابده رومانیا فرانسه روسیه امریقا انکلتره و محال سائره ده پك چوق

تجربه‌لر یاپیله‌رق مطلوبه موافق نتیجه‌لر استحصال اولنمشدر . ایمدی ولایتز اهالیسنك قسم کلیسی زراع اولدیغندن کوره‌لك حسن محافظه‌سنه دقتله هرسنه تولاریني کوزجه کوره‌لیه‌رك محصولاتك تزایدی اسبابنك استکمالنه چالشملریني تمنی ایلرز .

قوش یوواسیمی ؟ ساعتمی ؟

دنیانك الك مقبول والك مصنع ساعتلری اسویچره‌ده یاپیلور اسویچره‌نك (سولدر) شهری ایسه بالخاصه شهرت قزانمشدر . (سولدر) شهرلی موسیو (رودولف روشه‌ر) کاملاً ساعت زنبرکلرندن اعمال ایلدیکی اون اوچ ساعتلرو اوزونلغنده برقوش یوواسی بولمشدر . سولدر بلدیه‌سی غایت ماهرانه برصورتده یاپلمش اولان بویوواپی برچوق بیك فرانقلر تکلیف ایدن مشتریلرینه رغبت ایتمیه‌رك شهر مذکور حیوانات موزه‌سنه هدیه ایتمشدر .

تن تعبیر اولنور کوچك خورمه اغاجلرندن یازی کاغدی اعمالی

جزایرده واقع (اوران) ولایتنده کثرتله نشو ونما بولقده اولان و (تن) تعبیر اولنان کوچك خورمه اغاجلری شمدی‌یه‌قدر منسوجاتده قوللانیلارق اعلاتده قلان طورتوسی سوپرندی عد اولنه‌رق پاره ایله جالاره اتدیریلور ایدی بوکره موسیو (ری‌نوو) بوطورتودن یازی کاغدی اعمالی اصولنی ایجاد واختراع ایدرك علفه‌اوتی برینه قوللانمش وپك کوزل یازی کاغدی اعمال ایتمشدر .

بوزلی جام اعمالی

پارس مشهور معمارلرندن موسیو (ب) جاملره صغوقلك ترسیم ایتدیکی تحف تحف نقشلری بیاغی جام اوزرینه ترسیم ایتمك اصولنی ایجاد ایده‌رك

بوز جامی اسمنی ویرمشدر بو جامك اعمالی پك ساده‌در اولا جامك جلاسی قومله اوویلەرق کیدرلدکدن صکره اوزرینه جلالی برماده سورولەرك صیجاق برمحله ویاخود یازین کونشه قونیلور بو وجهله صیجاقده وضع اولنان جاملر قورویەرق اوزرلرنده اوفق اوفق یوللر پیدا اولور مذکور یوللرك بین تشکلنده جام اوزرنده حاصل اولان غایت اوفق پارلاقلرك هیئت مجموعه‌سی جام اوزرینه صقوغك تأثیراته معادل دالر پیدا ایدر . جامه وجه مشروح اوزره برقاچ دفعه جلالی ماده سوریلور ایسه جام دها زیاده قالینلشدیغی کبی مذکور دالر دخی دها چوق و دها وسعتلو اولور .

جام اوزرینه رسم یاپمق

اسوچره علماسندن موسیو (لونج — قشتل) جاملره استنیلان نقشی ویرمك ایچون آتیده کی اصولی ایجاد و اختراع ایلەمشدر بوکا (اسقره اوفرومی) یعنی جام اوزرینه رسم نقشی یاپمق اصولی تسمیه ایدلمشدر .

اولا سوده سیلیسیومیله جامك اوزرینه یاپیله‌جق رسم ویاخود نقشك چزکیلری چزیلوب مؤخرا حامضی فلورماء ایله اریلری طولدیریلور بو جاملر ابنیه تزییناتنده قوللانلدقلری کبی تجار یافته‌سی و اعلانات سائره‌ده دخی استعمال اولنورلر حرارت و برودتك شدتی هرنقدر اولور ایسه اولسون سیلیسیوم ایله جام اوزرینه یاپیلان نقشلر یغمور وقاردن اصلا بوزلمز .

نو ایجاد پنجره جامی

پاریسده (آپادر) برادرلك ایجاد کرده‌لری اولان بر نوع جامك امتیازینی بالاستحصال کندی نامریله تشکیل ایتدکلری قومپانیا ایله مذکور جاملری اعمال ایتمکه باشلامشلردر .

بو جانلرك شعله‌دكي حالده يالكز پنجره‌لر يانلرنده اولوب سطحى بر طاقم
كوچك دلكلرى حاويدر كه يانلديغى وقت جامدن محصول مستوى
بر سوف كيج ظن ايديلور .

اشته بو نوع جانلرك حفظ الصحه‌لك تجدد هوا قضيه‌سنه ايده‌جكى
خدمت پك بيوكدر .

﴿ جانلى كاغد باصقيسى !!! ﴾

موسيو (ترووه) نامنده بر فرانسز غايت تحفه بر كاغد باصقيسى
ايجاد واختراع ايتمشدر جانلى ديديكمز وقت انسان كبى جانلى اكلاشلمسون !
بوراده‌ده الكتريقك پر ويل اوينادديغى درخاطر ايدلمسون !

بو كاغد باصقيسى ساده‌جه بر الكتريق ماكنه‌سندن عبارت اولوب
اوزرى محدب الشكل اولديغندن اوزرينه قونيلان قوش كلبك بوجك
وحشرات سائره كبى جانلاشجه‌سنه تحريك ايدر حيوانات مذكوره
مستطيل الشكل وجزئى العمق بر سطح اوزرينه قونيلدرق سطح مذكورك
درونده دخى الكتريق حاصل ايدر . مواد كيمويه بولنور بو كاغد
باصقيسيله سطح وياخود قاعده پيلى تعبير اولنان الكتريقلى پيل آيرو آيرو
پارچه‌لر اولوب باصق مذكور پيل اوسته قونلدقده اوزرنده بولنان
كلبك وحيوانات سائر الكتريقك تأثيريله حركته باشلار موجد موسى ايله
ابتدا مذكور باصقى بر قادينه كوستردكنده مزبوره بياقى جانلى كلبكلرك
باصق اوزرينه ربط ايدلديكى ذهابنه دوشه‌رك موجد موسى البى وحشتيله
اتراميه قدر قالقشمشدر .

﴿ تيموردن معمول يارم قوندوره التى ﴾

المانيا ايله فلانده‌ده بر چوق تبره و عسكرى قوندوره‌لريچون تيموردن

معمول یارم الت استعمال اولنمغه باشلایوب بوبابده شمدی‌یه قدر بك چوق تجربه‌لر اجرا اولنمشدر مذکور یارم التلر اینجه تیوردن یاپلدقدن صکره اوزرینه قاوچوقه (*) مشابه برماده سوریلیور و بوصورتله یاپیلان التلقلر کوندن دها طیانقلی برحال کسب ایدییور بویارم التلرك موجدی ایجادینه دها زیاده اهمیت ویره‌رك تکثیر ایندیرملك ودنیانك هر طرفنده استعمال اولنمق ایچون بیوك سرمایه داراندن مرکب بر شرکت تأسیس وتشکل ایلمشدر اختراعات وایجادات مدنیه ایله لزوم اهمیتی ترقی ایتدکده اولان علم تصرف اربابی عنندنده اشبو تیوردن قوندوره التی ایجادینك نه درجه‌ده بیوك برموفقیت عد اولنه‌جغی وابتهٔ قید وبیاندر .

توزوسوپرندی واینجه طلاش طوپلامغه مخصوص سیقلون تعبیر اولنور ماکنه

توز واینجه طلاش کبی شیلر پك چابوق اوته‌یه بریه طاغلدیغندن طوپلامغه‌ده و کارخانه صاحبلری ایچون هر وقت یانغین تهلکه‌لری موجوددر اوندره جوارنده واقع (شه‌لزا) قصبه‌سی صنعتکارلرندن موسیو رانسون وقومپانیه‌سی مذکور توز وطلاش شیلری محو ایتمك ایچون بر آلت ایجاد واختراع ایتمشدر .

مذکور آلت طوغرامه‌جی دکانلرنده دستکاهلره یقین بر محله وضع اولندقده دستره‌دن حاصل اولان سوپرندی ایله اینجه طلاش پارچه‌لرینی طوز حالنه قویه‌رق طیشاری‌یه صاوورر .

کذلك آلت مذکوره دکرمن ونوز ربکن سائر یرلرده دخی قوللانیله‌بیلور بو آلته مربوط اولان بیوك بریلپازه سوپرندی‌ی بیوجك

(*) لاستیك انواعندن غایت قالین برجنسیدر .

حلزونی الشکل بر بورو درونه سوپورو صباوورادن محدب بر بردن پکیرهرك
بر صندق درونه طوپلار .

سخته سیغاره لر

بعض امریقا غزته لرینك بیانه نظراً اخیراً امریقاده تأسیس ایدلمش
اولان برفابریقه یاپراق توتوندن اعمال اولنان الافرانغه سیغاره لره تقلیداً
کاغددن سیغاره لر اعمال ایتمکده ایمش بوفابریقه ده اول باول کاغدلر برمدت
توتونلی صو ایچنده براغلیه رق توتون قوقوسنی تماماً الدقدن و رنکنی دخی
توتون رنکنه دکشدیردکدن صکره ماکنه واسطه سیله بونلره توتون کبی
طمارلر پیدا ایتدیریلیور و بعده سیغاره لر یاپدیریلیر ایمش بوکاغدلرده اودرجه
توتون قوقوسی بولنیور و اوقدر ماهرانه صورتده اعمال اولنیورلر
مشکه توتون مراقلیلری بیله اصل توتوندن معمول سیغاره لردن تفریق
ایده مامکده ایمشلر .

میاه مشهورهٔ معدنیه‌نك اسامی وخواصی

فرانسه‌ده واقع ویشی صوینك عند التحلیل برکیلو غرامده بولنان مواد متنوعه		روسه‌ده واقع چاتلی صوینك عند التحلیل برکیلو غرامنده بولنان مواد متنوعه		مناسترده واقع اکشی صوینك عند التحلیل برکیلو غرامنده بولنان مواد متنوعه	
اسامی اجسام بو صوی ١٥ مایسدن ایلول اون بشنه قدر	اوزان اجسام بالحساب غرام	اسامی اجسام	اوزان اجسام بالحساب غرام	اسامی اجسام حزیران الی غایة اغستوس	اوزان اجسام بالحساب غرام
غیر متحد حامض قاربون	٠,٩٠٨	غیر متحد حامض قاربون	٠,٤٧٥	غیر متحد حامض قاربون	٢,٣٢٨
ثانی قاربونیت سود	٤,٨٨٣	ثانی قاربونیت سود	٤,٥٥٤	ثانی قاربونیت سود	٠,٠١٧
ثانی قاربونیت پوتاس	٠,٣٥٢	ثانی قاربونیت پوتاس	٠,١٤٨	ثانی قاربونیت پوتاس	٠,٠٠٩
ثانی قاربونیت مغنزی	٠,٣٠٣	ثانی قاربونیت مغنزی	٠,٣٦٥	ثانی قاربونیت مغنزی	٠,٠٠٧
ثانی قاربونیت کلس	٠,٤٣٤	ثانی قاربونیت کلس	٠,٣٦٧	ثانی قاربونیت کلس	٠,٠٦٢
ثانی قاربونیت حمض اول حدید	٠,٠٠٤	ثانی قاربونیت حمض اول حدید	٠,٠٠٥	ثانی قاربونیت حمض اول حدید	٠,٠٦٩
کبریتیت سود	٠,٢٩١	کبریتیت سود	٠,١٣٢	کبریتیت سود	٠,٠٠٥
فوسفوریت سود	٠,١٣٩	فوسفوریت سود	٠,٠٦١	فوسفوریت سود	٠,٠٠٦
سلیس	٠,٠٧٠	سلیس	٠,٠٥٧	سلیس	٠,٠٠٦

اسامیٔ اجسام موسمی ١٥ مایسدن ایلولك اون بشنه قدر	اوزان اجسام بالحساب غرام	اسامیٔ اجسام	اوزان اجسام بالحساب غرام	اسامیٔ اجسام حزیران الی غایهٔ اغستوس	اوزان اجسام بالحساب غرام
ارسنفیت سود	٠,٠٠٢	ایپودسودیوم	اقل قلیل	ایپودو قلورابل دیجود اجسام	اقل قلیل
بوریت سود	اقل قلیل	فوسفو سودیوم	٠,٠٦٦	ثانی قاربونیت مانغانز	اقل قلیل
قلور سودیوم	٠,٥٣٤				
غیر مواد عضویه	اقل قلیل				٣,٥٠٩
ثانی قاربونات سترونسیان	٠,٠٠٣				٢,٣٢٨
ثانی قاربونات حمض اول مانغانز	اقل قلیل				
یکون جمعاً	٧,٩١٤		٦,٢٣٠	بالاده محرر حامض قاربونك مقداری طرح اولندقده باقی قالان مواد ثابتهنك مقداری	٠,١٨١

ویشی صوینك خاصه‌سی	چتلی صیوینك خاصه‌سی	اکشی صوینی (قره‌تو حور) صوینك خاصه‌سی
مدربر نزلهٔ مزمنهٔ معده یعنی عسرت هضمه مانعدر کیسهٔ صفراییده یعنی (اودکیسه سنده) قوم تشکلنی منع ایدر کلیه‌ده و بورکارده قوم یاخود بولیت نشادردن متحصل قوملك تشکلنه مانعدر خاتونلرك حیضلرینه عارض اولان تبدلاتدن ایلرو کلان قصورلرنده قارشو الك بیوك علاجدر تعریس (ال و اياق و باش پارمقلرنده) حصوله کلان [illegible] روماتزمالرده مستعملدر دیابیطس یعنی دولاب علتنده یاخود [illegible] بول شکرده مستعملدر هاضمه‌یی تسهیل ضمننده امزکله بیوبان چوجقلره ویریلان صوده قاینلور ایسه غایت فائده‌لیدر	مدربر نزلهٔ مزمنهٔ معده یعنی عسرت هضمه مانعدر کیسهٔ صفراییده (اودکیسه سنده) قوم تشکلنی منع ایدر قره‌جکرده و بوبرکارده قوم تشکلنه مانع خاتونلره عارض اولان خصوصی قصورلرده قارشو بر علاجدر تعریس ال و اياق پارمقلرنده حصوله کلان مرض روماتیزمه‌لرك تداویسی مستعملدر دیابیطس دولاب علتنده مستعملدر بوده	مدربر معده قوسقلکنده اشتهایی آچار بولانتی‌یی دفع ایدر تیمدم (قان) صولاغه سنه مانعدر کنج قزلره و قوجه کلان اون خفقان یعنی فقر الدم [illegible] مؤثر علاجدر سیلان ابیض رحم و لینك نزلهٔ مزمنه‌سنی دفع و منع ایدر عسرت طمث خاتونلرك آی باشلرنده حیض کورمك ایچون دوچار اولدقلری عسرتی دفع و تسهیلات ایتمشدر نقرس الدمدن متحصل عرق النسا و خفقان قلبده و دها سائر الم عاجیلرده یارم باش اغریسی کبی امراضده قارشو الك مؤثر علاجدر

مناسترك اكشى صويى

امراض مختلفه نك تداويلرنده منافع عظيمه سى كوريلان مياه معدنيه نك الك فائده لولرندن برى ده مناستره يارم ساعت بعد مسافه ده نبعان ايدن اكشى صودر مذكور صو مكتب طبيهٔ شاهانه ده اناليز يعنى تحليل كيميوى طريقيله معاينه وتحليل ايدلش وعزيزبك مرحومك تأليف وتصنيفنه موفق اولدقلرى (كيمياى طبى) نام كتابده تحليل مذكورك نتيجه سندن اوله رق مندرج بولنان ارقام ومقادير بروجه بالا ويشى وچتلى صورينك كيله برابر بيان اولنمشيدى .

ملاحظات

مذكور اكشى صويك تصفيه دمه خادم اولان تيمور واجزاى سائره يى حاوى اولديغندن فقرالدم وقلوروس كبى ضعف قوا وسائر جدول مخصوصنده محرر ومبين خسته لقلرى ايچون معروض اولان فوائدى جاى اشتباه اولمه من بوندن بشقه مغنزيا وبى قاربونات ده سود كبى طبا قاعده لرى مسلم ماده لرى حاوى اولديغندن مذكور صويك مدر اولديغى دخى قابل اعتراض دكلدر تحليله مقتضى ادوات واجزايه مالك اوليان وبر معدنى صويى تحليل ايتمك ارزوسنده بولنان برآدم او معدنى صويك تقريبى صورتده تركيب كيمويه سنى تخمين ايده بيلور ارباب فن مياه ميانده براصول واردركه اسمنه (قونقوميتانس) يعنى (لازم غير مفارق اصولى) ديرلر مثلا برصو (قاربونات ده شو) يى حاوى ايسه اكثريا بو صو درونده (قاربونات ده مغنزى) بولنور (قاربونات ده مغنزى) بولنان صو درونده ايسه (قاربونات ده شو) نك بولنديغى اكثريتله كورلشدر يالكز اجزاى مذكوره نك كه مقدارلرى مختلف اولور آلچى نوعندن اولان (سولفات ده شو) نام ملحك يانده سهل اولان املاحلردن سولفات ده

مغربی یعنی انکلیز طوزی وسولفات دسود بولنور ویدیش کرده تلوری مساوی صور درونده استرونسیات کوریلور .

— آکشی صویه دائر بعض تدقیقات —

هوای نسیمك سطح ارض اوزرینده اولان تضییقی معلوم ایسه ده بو تضییقك مقداری ثابت اولمیوب تغیر ایدر وصورت تغیری بارومترو بحثی مطالعه ایدنلرجه معلومدر . هوا بوزیله جقی وقت اکثریا له تضییق تناقص ایدر مناسبتدکی آکشی صو باتلرنده مترصد بولنان رآدم بعضاً بو صویك درونندن خروج ایتکده اولان حامض قاربونك کثرتله خروج ایدرك صویك زیاده جه غورولدیسنی ایشیدرکه بو حادثه هوانك تضییقنك تناقصندن ایلرو کلدیکی جهتله هوانك بوزوله جغنی استدلال ایدر وشو حال نفس الامره موافق کورنمکیدر حتی الحاصل هوا راکد اولدیغی حالده وعلی الخصوص قارلی هوالرده آکشی صو درونندن خروج ایدن حامض قاربون حرکت هوائیه ایله منتشر اولمیوب هوایه نسبتله ایکی دفعه ثقیل اولدیغندن ثقلت اضافیه سنه تابع اولهرق مذکور منبعك اطرافندکی الت طبقه لرده تکاثف ایدر حامض قاربون ایسه تنفسه غیر صالح بر غاز اولدیغندن درونه دوشن قوش وسائر حیوانات تنفس ایده میوب راز بایغین قالدقدن صکره تلف اولدقلری کورلمشدر . شکیم ایتالیاده ناپولی جوارنده بولنان کوپك مغاره سنده سائر مغاره لرکبی بالطبع حامض قاربون پیدا اولدیغندن وبالاده ذکر اولندیغی وجهله بو غازك هوایه نسبتله ثقلت اضافیه سی تقریباً ایکی درجه آنی بولدیغندن مذکور زمینه مجاور بولنان طبقه لرنده یعنی مغاره نك الت طبقه لرنده حامض قاربون واوسط طبقه لرنده هوا بولنور شکیم کشافلری مختلف زیت یاغیله سرکه نك برشیشه ده بولنشی کبی بو حالده مغاره یه بر انسان وبرکلب برابرجه دخول ایدرلرسه انسان طویل القامه اولق مناسبتیله دهنی تنفس اولان اغزی هوای نسیمی ایچنده

و کلب ایسه بورت اباتلی اولدیغندن اغزی حامض قاربون درونده قالهرق بایلور و بر از زیاده بو حالده براقیلورسه تلف اولور اکثی صورده کلبلرک تلف اولدیغی شعدویه قدر کورلمامش ایسهده قوشلرک تلف اولدقلری بالدفعات کورلمشدر حامض قاربون مواد سمیهدن دکلدر شوقدرکه درونده ترک اولنان حیوان تنفس ایدهمدیکندن بایلور و مدت مدیده براقیلور ایسه بالطبع تلف اولور .

برقاچ دقیقه حامض قاربون درونده قالان برمخلوقه کورولک واسطهسیله هوا ویرلسه کندوسنه کلیر فقط ترکیبی حامض قاربونه شبیه برغاز دها واردرکه اشبو حمض قاربون دیرلر بوغاز مواد سمیهدن اولدیغندن دماغنه تأثیرله رابطه وقی موجب اولور و لاغزده برینک باشنه کور اورمش دیدیکمز وقت باشنه اوران حامض قاربون اولیوب بالاده تعریف ایتدیکمز حمض قاربوندر بعض معدنی صولرک اراللق اراللق حمض قاربون اعطا ایتدکلری میاهه مخصوص رسالهلرده کورلمکده ایسهده کیمیای طبیعتک وبر دیکی تحلیلده اکثی صورده بوغازک حاصل اولمدیغی کورلشدر .

ـــ میاه معدنیهنک تقسیماتی ـــ

میاه معدنیهیی برقاچ قسمه تقسیم ایدرلر بومسئلهیی تدقیق ایدن مشهور کیاکر موسیو (شوروی) نک تحقیقاتنه کوره معدنی اکثی صولر اکثرنده اراضئ وولقانیهدن ظهور ایدوب زمیندن خروج ایدر فی الحقیقه عناصر جوارنده اتع بلسری طاغیله شمهلرینه عطف نظر اولندقده بحث رضیده ترکیبی (غرانید) و (پورفیل) کبی احجار وولقانیهدن ازاقری کوریلور و (قزسل) دیدکلری منخواتاتهمناسر جوارنده تصادف ایدلمی و بو جهتله اراضئ رسوبیهدن اولیوب وولقانیهدن اولامسی موسی الیه کیا ارلک ادعاسنی تأیید ایدر موسیو (شوروی) زمانزده معمر ولان وحتی برعصری تجاوز بولان برحکیم داناردرکه فن کیمیاده

بطولانی اولدیغنی اثبات ایتمشدر . بو انواع صابونلرك اعمالی و سائر ایجادات و اختراعاتیله اثبات ایتدیکی کبی معدنی صولرك دخی اراضئ وولقانیه دن ظهور ایتدیکنی صورت قطعیه ده بیان ایتمشی ارباب معادنجه سند حکمنده طانلمش بولنقده در . مع مافیه دهلاسودا قتی پاشانك مناسبتر آکشی صوینی تحلیل خصوصنده کوریلان همتی شایان تقدیر ایسه ده مذکور آکشی صوبك (عملیة الهوالی) ما کنه ایله طولدیرلمه سی و بناءً علیه استانبوله کتوریلنجیه قدر ضیانك تأثیرندن محافظه ایدلمه سی خصوصنده کی استغباراتمز مناسبتر آکشی صوینك تحلیل مذکورده کوریلان موادن دها زیاده مقدارلری حاوی اولدیغنه و بناءً علیه امراض مختلفه یه دها چوق فائده بخش ایده جکنه برهان قاطعدر .

زهرلی مواد ایله شرابك رنکنی دکشدیریورلر ؟

کوندن کونه شراب بردرلو مواد کیمویه ایله قاریشدیریله رق استعمال اولنمغه باشلایور ازجمله المانیاده چیقان شرابلر برطاقم زهرلی مواد ایله خلط ایدیلوب ذیقانك اهونیتی جهتیله همان اوروپانك هر طرفنده استعمال اولنه رق هر سنه برچوق آدملرك زهرلنمسنه سببیت ویرییور فقط مواد کیمویه ایله قاریشدیریلان شرابلر خصوصیت طبیعه لرینی غائب ایدییور و صولوق بر رنك پیدا ایلیور اولبابده المانیا کیمیاکرلری شرابه (قوشیتر) تعبیر اولنور قرمزی بر مادهٔ ملونه قاریشدیرمقده ایدیسه لرده بونك استعمالی تهلکه لی اولدیغی مناسبتیله شمدی شرابلره (حوی) تعبیر اولنان معدن کموریندن اخراج اولنوب زاج یاغیله اصلاح اولنان و (سولفوفوشیش) (ومثیلن) تعبیر اولنان ایکی مادهٔ کیمویه قاتیلیور بو صورتله قاریشدیریلان شرابلرك اقمشا رایکی کونه قدر برمدت طبیعی شراب رنکنی الهرق

تفریقی پك كوچ ایسه‌ده بونلری ایچنلر وكلیتلو اوله‌رق اشترا ایلیانلر ایکی دفعه ضرر كوریورلر اولا مواد كیمویهٔ مذكوره‌نك وجود انسانه اولان تأثیرات مضره‌سی ثانیا مذكور شراب برایکی كون طوردقدن صكره رنكنك تأثیرات كیمویهٔ مذكوره ایله دكشمسیدر بوكسون اوروپانك مشهور شهرلرنده بوكبی قاریشق مشروبات ومأكولاتی تحلیل ومعاینه ایچون كیمیاكرلردن مركب بر قومیسیون بولندرلمقده درکه بو قومیسیونلر قاریشق بولندقری كافهٔ مشروبات ومأكولاتك فروختنه مساعده ایتمیورلر ٠

~~~~~~~~

چیچكلرك اون اصللرینی تبدیل ایتمك

چیچكلرك رنك وبویاسی تبدیل اولنمق ایستنلدكده چوبلدی صو ایچنده كوزلجه ازدكدن صكره چیچك صاپنی بومایع ایچنه باتیرملی چیچك صاپی بومایعی ایچدیكی چیچكك رنكی دخی دكشور آتشی قرمزی بر چیچك مركب اولدیغی قرمزی وماوی بویاربواشنالریله‌رق غایت تحف بر رنك كسب ایدر بو اصول چیچكك تازه‌لكنه اصلا زیان كتورمز ٠

اصول ثانی — برمقدار اثیر حامض كبریتی ایچنه ایکی غرام نشادر روحی قاریشدیردقدن صكره چیچك صاپلرینی بومایعه باتیرملی ویاخود مایع مذكور درونه باتیرلمش تیوراكه ایله چیچك صاپلرینك اوجی بواشبه سوریلشیلور ایسه چیچك اوزرنده بیك بیك نقطه‌لر حاصل اولوب غایت تحف ونازك بر رنك كسب ایدر ٠

اصول ثالث — اوبجه اثیر حامض كبریتی ایله نشادر روحی جامدن معمول بر محفظه ایچنه دركدكدن صكره چیچكلری مذكور محفظه درونه صوقه‌لی بو صورتله چیچكلر رنكلرینی دكشدیرر اثیرلك قوتی غایت فنا واغر
~~~~~~~~

اولدیغندن بو اصول هوادار بر یرده یاغدن و موم و سیغاره کبی آتشلی شیلری بولندیرمامالیدر .

بیاض گل فدانی اوزرنه آشی اورمق اصولی

شمدی یه قدر علم نباتاته منسوب اولان باشچوق ذوات بیاض گل کوکنی آشیلامش ایسه‌لرده مطلوب درجه‌ده رفاهه نائل اوله‌مامشلری حالده بو دفعه باغچوانلق غزته‌سی بر اصول اختراع ایدوب مطلوب درجه‌ده فائده‌سی کورلمشدر . شویله که اون بشدن یکرمی سانتیمه قدر اوزونلغنده کوکلری اولان صاپسز بیاض گل فدانی بر قازیق ایله کوزل و قوتلی بر طوپراق اوزرنه اچیلان دلیکلره صوقدقدن صکره اطرافنی کوزلجه طوپراقله طولدرمه‌لی حزیران و تموز آیلرنده شاید مذکور کوکلر کوزلجه طوتمش ایسه متعدد محللرینه استنبولی آشیلر وضع ایله بر مدت راحت براقیلور مذکور آشیلر طوتدقدن صکره فدانلری قبارتیله‌رق اعمار ایدیلور و بوکبی فدانلر دخی بیاض گلدن قورتارلمش اولور .

اوزوم چکردکندن یاغ چیقارمق اصولی

بوکون ایتالیاده خصوصی بر صورتده اکله صالح اوزوم چکردکندن برنوع یاغ چیقارلقده در که بو یاغک یقین قدر دوما کولاتنده استعمالی مأمولدر اوزوملک شراب عملندن بشقه بر شیئه یارامدیغی اعتقادنده بولنانلر اوزوم چکردکلرندن یاغ اعمالنی کورسه‌لر شبهه‌سز متعجب و متحیر اولورلر . لکن عصر حاضرک ترقی معارفی هیچ بر شیئه شبهه براقیور . بو یاغلک صورت اعمالنه کلنجه : اوزوم چکردکلری صیقه‌رق صویی آلندقدن صکره قالان بوصه دروننده‌کی چکردکلر قیاق شکلنده بر ماکنه وسیله‌سیله ایریلوب قالبوردن چکیریله‌رک کوزلجه تمیزلندکدن صکره بغدای کبی اوکودیلوب اون حالنه قونیلور بو دقیق بخار کوزلجه جریان ایتمک اوزره ایکی دیبلی دوکه قزغانلره

وضع ايله اون كيلوغرام اوته اوچ ليتره صو قوييلهرق و بيوك چكه ايله حرارت شمسيه يكسان سانتيغراد درجه سنى بولنجيه قدر متماديا قاريشديرلمليدر بعده حاصل اولان مايع بر صوزگچدن گچيريلوب يوز كيلو اوزوم چكردكندن اون كيلو ياغ استحصال اولنور . اوزوم چكردكى بوللوغى برشى اولديغندن سائر ياغلر كبى تنويرده استعمال اولنه بيلور شو قدر كه بو ياغك رائحه سى غايت گوزل و تأثيرلى اولديغى ايچون شبهه سز رواج بوليه هر قسلوينك نظر رغبتنى جلب ايده جكندن بزده بونك تولت وكيبا كبى خصوصات نازكه ده استعمالنى آرزو ايدرز .

رائحهٔ طيبه خاصيتنه درجهٔ اهميت

گوزل قوقولو لوانطه و سائره صولرينك عادتا اولنلرك اكثريسى و مايعات لطيفهنك نه قدر چيچكدن حاصل اولديغنى بيلمزلر . اون كيلو غرام گل يراغى طوپلامق ايچون يتشديرلك گل اغاجى لازمدر كه حساب متوسط اوزره بو اغاجلرك دخى بيك سكز يوز متره اراضى اشغال ايتمسى ايجاب ايدر !! حالبوكه اوتوز بيك ياسمين اغاجندن انجق بر كيلو غرام چيچك دوشيريله بيلور . ايمدى گل و ياسمين اصللرينى طاشيان اوالطه لرك حالصيقه ده كيم احتمال ويره بيلور ؟!

تحت التراب بعض نباتات

پارسه (اورق) نام محلدن گلان صو ايچون دگرمن طاشندن اولهرق انشا اولنان صويولك يكى تعميرا لنان محللرنده غايت مخفى قوبو ايچرويسى بر نوع نبات مشاهده ولنمشدر بو نباتك اطرافى بورو يان ايچه دالرى تحت التراب ورلش برازرو مجاث اغلك ايجه و سياه ايپلكلرنده مشابهدر نبات مذكورك يرالتنده بتروفرا كالنده طوپى سور بر نوع منظر اولديغى اكلاشلمشدر .

صاغرلر ودلسزلر حقنده کی افکار قدیمه

آفتاب مدنیتك صاچدیغی انوار ترقیات ایله سحائب جهالتك اوروپا افقلرندن قالقمغه باشلادیغی زمانه دکین صاغر ودلسزلر هرکونه حقوق مدنیه‌دن محروم ایدیلر . دها اولاری یعنی نصرانیتك انتشارندن اول هندستانده اولدیغی کبی اوروپاده دخی صاغر ودلسزلر بولندقلری جمعیات بشریه‌جه مشئوم عد ایدیله‌رك قتل واعدام اولنورلردی .

زمرد حقنده کی افکار قدیمۀ باطله

اسکی زمانده زمردك بك چوق خاصه‌لره مالك اولدیغی ظن اولنمقده وحتی خواص مذکوره بعضاً کرامت درجه‌سنه قدر واردیرلمقده ایدی . مثلا زمرد صرعه علتنی منع ایتدیکی وصرعه‌زده اولدیغی وقت تأثیراتنه مقاومت ایچون قیرلدیغی ظن اولندیغی کبی حامله بر قادینك بلنه ربط ایلدیکی وقت دخی حملی تعجیل وتسریع ایتدیکی اعتقاد اولنمقده ایدی وهله زمرد ازیله‌رك توز حالنه قونلدقده باصور علتنی دفع وزهرلی حیواناتك زهرینی رفع ایلدیکی حقنده کی اعتقاد دخی بعض یرلرده الآن موجوددر .

امریقانك (پرو) نام جهتلرنده اهالئ قدیمه دوه‌قوشی یومورطه‌سی بیوکلکنده بر زمرده پرستش ایدیوب یورطلی کونلرنده باباسلر کال دبدبه وعظمتله مذکور زمردی هرکسه کوستره‌رك اهالیده هرطرفدن ذیقیمت هدیه‌لر ایله زمرده عرض عبودیت ایچون قوشارلر ایدی . باباسلر شو آلهۀ باطله‌نك هدیه اوله‌رق کتوریلان کوچك زمردلردن پك ممنون اولدیغنی اهالی‌یه اعلان ایتلری اوزرینه هرطرفدن بك چوق زمرد کتورلمش واسپانیوللر طرفندن پرو ممالکی ضبط وتسخیر اولندیغی وقت اسپانیوللر آلهۀ مزبوره‌نك قزلری مقامنده اولان کوچك زمردلری بولمش ایسه‌لرده والده‌لرینك یرده صاقلندیغنی اوکره‌نه‌مامشلردر !!

عربی آیلرینك وجه تسمیه سی

محرم

ازمنهٔ قدیمه‌ده عربلر درت آیدن عبارت اولان (اشهر حرم) ك اوچنجیسی بوآی اولق اوزره بوكا محرم دیمشلردر .

صفر

عربستانده افتاب اسلامیتك طلوعندن اول بوآیده ظهور ایدن (وبا) علتی عربستان خلقنك یوزلرینی صراردوب صولدیردیغی ایچون بوكا (صفر) دنیلمشدر .

ربیع الاول ربیع الاخر

بوآیلر حین تسمیه‌لرنده موسم بهاره تصادف ائلمش اولمسیله بالاده‌كی اسملری المشدر .

جمادی الاول جمادی الاخره

كذلك بوآیلر دخی حین تسمیه‌لرنده وقت قیشك صولرك طوندیغی زمانه تصادف ایتمسیله اول واخر اولمق اوزره (جماد) تسمیه اولنمشلردر .

رجب

شهور حرمك دردنجیسیدر اسكی عربلرك بوآیه عظیم حرمتلری اولدیغندن بوكا ده (قورقویه بناء حرمت ایتمك ایچون) معناسنه اولان رجب نامی ویرلشدر .

شعبان

بوآی زمان جهالتده عربلرك شعبه شعبه اولەرق غوغا ایلدكلری برآی اولمسیله شعبان دینلمشدر .

رمضان

ازمنهٔ جهالتده عربلرك اسماء شهوری وضع ایتدكلرنده بوآی موسم

صيفك اك حرارتلى وقته تصادف ايلمسيله بوده ومعنايه دلالت ايدن رمضان نامى المشدر •

شوال

بو آيده دوه‌لر شول اذناقنى يعنى قويروقلرينى يوقارى قالديروب كبه لكلرينى اعلان ايتدكلرندن اكا نسبة بوكاده شوال اطلاق اولنمشدر •

ذى القعده

اشهر حرمك برنجيسيدر بو آيده عربلر مقاتله ايتيه‌رك وقتلرينى قعود ايله كوردكلرندن بوكاده ذى القعده دنيلمشدر •

ذى الحجه

اشهر حرمك ايكنجيسيدر حين تسميه سنده موسم زمان حج اولديغندن بوكاده ذى الحجه دنيلمشدر •

شبهه — فقط بو آيلرك شمديكى اساى صرهسنه باشلاديغى حالده وجه تسميه‌لرنده بابنت حقيقت كوريلور سه ده بونلرك دوشوراً بنى ديكرينه تقديماً دكيشديرلديكى وبو حالده ده معنالرى نظر دقته الغديغى اكلاشلمشدر •

﴿ غرهٔ رمضانى بولمق ايچون برقاعدهٔ بسيطه ﴾

هر هانكى سنه‌نك اولورسه اولسون رمضاننك ايلك كوندن اعتباراً درت كون صايلدقده بشنجيسى ايرتسى سنه‌نك غرهٔ رمضانيدر •

مثلى : بيكن سنه غرهٔ شهر صيام جمعه ايرتسى ايدى جمعه ايرتسى ١ بازار ٢ بازار ايرتسى ٣ صالى ٤ بشنجى چهارشنبه كونى بو سنه‌نك غرهٔ رمضانيدر بو سنه اوله اولنجه كلهجك سنه‌نك رمضانى نه كون اولمق لازمكليور بقالم : چهارشنبه ١ پنجشنبه ٢ جمعه ٣ جمعه ايرتسى ٤ بشنجى بازار كونى ١٣٠٧ سنهٔ هجريه‌سى رمضاننك غره‌سيدر •

« تجاربیه مفیده متنوعه نام رساله ده کوریلان بعض معلومات »

{ دافع سمومات }

آری و سیوری سنك و امثالی زهرلی حیوانلرك صوقدیغی محل سرکه ویاخود طوزلی ویا معده نوس صویی ویاخود یارم درهم (نشادر روحی) سکز درهم صو ایله قاریشدیروب غسل اولنمق کافیدر .

عقرب ویلان ایصیرمسیله زهرلنان کمسه تیزالدن صوقدیغی محل اوزرینه باغلانوب جریحه‌لرك ویاخود حجامت ایدیلوب قان چیقاریله‌رق اوزرینه (نشادر روحی) اوریلورسه ده جهنم طاشی کبی یاقیجی شیلر ایله ویا آتشده قزکین تزدیلش بر تیمور ایله اوزرینی طاغلامق فائده قطعیه‌دندر . بر دانه یا درهم تورنج قبوغی یوز درهم قینار صوده خشلنوب ایچوریلور ونبضلرنده حدت واقع اولورسه قان دخی آلنور .

قودز حیوانلك ایصیردیغی محل چابوق یوغیلوب دیشلرینك تکوردیکی زهراو مطیره ایله حجامت ایدیلور ویریوز دخی اوریلورسه ده آتشده بیاضه اولنجیه قدر قزدیرلمش تیمور ایله دیشك تکوردیکی محله قدر دیلنجه طاغلانمقدن بشقه بیاله ارغلیجه‌نك شوربه‌سی قتورلده کوسترلمشدر .

عقرب صوقدیغی محله در حال ایشبیر دالی سودندن بر قاج قطره‌سی طاملادیلورسه در عقب وجع ووجعنی دفع ایدر فقط نشادر روحی هیستدن دها ایودر .

(منطار ایله زهرلنمه) منطار ایله زهرلنان کمسه‌یه ابتدا قی ایتدیریله‌رك بعده بوبله لیمونانه ویاخود اون بش درهم تمر الهندی‌یی یوز درهم صوده براز قینادوب صغوتدقده سوزیله‌رك ایچوریله اکر قارننده باصیلنجه اغری وار ایسه اوحالده یوز درهم ضنفلی صویه یارم درهم لیمون طوزی حل ویاخود جزئیجه لیمون صویی ضم اولنه‌رق ازار ازار ایچیریلور وایجابنده‌ده

قارنه سلوك ولاپه‌لر اورلمق لازم گله‌جکی طباً توصیه اولنور .

(دیکری) منطار ایله زهرلنمش کمسه‌یه قی ایتدیرلدکدن صکره صارمساق اکل ایتدیرمك انك تریاقیدر .

(باقر چالمسی وآق سلن ایله زهرلنمه) بونلرك پانزهری یومورطه آقی اولدیغندن کرك پارمق وکرك برایکی بغدای (طار طیرمتی) بی یارم بارداق صوده حل وشرب ایدرك قی ایتدیرلدکدن صکره اوچ درت یومورطه آقنی چالقایوب کپوردکدن صکره ۳۰ درهم مقداری صو ایله قارشدیروب درت بش دقیقه‌ده بر کوچك بارداق ایچورلدکده سم زائل و مندفع اولور اکر زهرلنه‌لی بش التی ساعت اولمش ایسه تدابیر سائره‌یه‌ده مراجعت ایدیلور .

(افیون ایله زهرلنمه) افیونك پانزهری قهوه اولدیغندن افیون ایله زهرلنمش کمسه اوله‌جق قی ایتدیریله‌رك بعده اغرجه قهوه ایچریله اکر قی ویاخود حل ظهور ایتمامش ایسه ایچه‌جکی قهونك درونه برمقدار لیمون ویاسرکه ضم اولنمق کافی اوله‌جغی فن طبده محرردر .

جام وبارداق وامثالی قریقلری اکل ایدن کمسه اتمك ایچی ویاخود ایچه پشمش پراصه ویافصولیه وقارنبیت کبی شیلردن بقچه‌یه قدر اکل ایدرك ایکی ساعت صکره قی ایدوب بعده مأکولات مذکوره‌دن بردفعه اکل ایدرك قی ایتمامك لازم گله‌جکی تدابیر طبیه‌دندر .

دخان واطه صوغانی وقورد بوغان و یوکسك اوتی وقره چوپله وبالدیران وصدف وابو جهل قاریوزی ایله زهرلنان کیمسه برایکی ساعت چکمامش ایسه سنامکی نقعی ایله احتقان ایدیلوب واغرجه پشورلمش قهوه درونه لیمون ویاخود جزئی سرکه قونیله‌رق ایچریلور وینه مدتی تزاید بولورسه ادویهٔ سائرهٔ طبیه‌یه مراجعت اولنور .

دلنجه باش بیه‌رك وجع والمه کرفتار اولمش کسه همان برقاج باش صوغان استعمال ایدر ایسه رهایاب اولور .

(کافور ایله زهرلنمك) کافور ایله زهرلنمش کیسه قی ایتدیرلدکدن صکره اون‌بش یکرمی درهم صوده برمقدار قیناتوب صغوقده سوزیله‌رك ایچیریلور وصعده سنده اغری وار ایسه اغر بنك بولندیغی محله سلوك ولاپه اوریلور .

(میدیه‌ایله زهرلنمك) میدیه ایله زهرلنمش کسه اولا قی ایتدیریلور اکر میدیه اکل اولنه‌لی درت بش ساعت کچمش ایسه هندیاغی ویریله‌رك ویاخود مسهل احتقان ایدیله‌رك عملدن صکره لیمونانه ویاخود تمرالهندی شربتی کبی اکشی مشروبات ایچیریلور وقارننك اغریان محللرینه سلوك ولاپه اوریلوب وحتی وارق کوکی کبی مطبوخلك شربنه دوام اولنور .

بوی تعبیر اولنان زهرلی اورمجك ایصیردیغی محل تز الدن داغلانمز ایسه انسانك موجب هلاکی اولور .

(قنه قنه سولفتاسی ایله زهرلنمك) قنه‌قنه سولفتاسی ایله زهرلنمش کسه قی ایتدیرلدکدن صکره ایکی درهم سنباه حطمی یی قباجه دوکه‌رك یوز الی درهم صوده براز قینادارق صغو دقده سوزیلوب صیق صیق ایچیریلور وو بعودی قانیله ایله اغولورسه قورتیلور .

(سیچان اوتیله زهرلنمك) سیچان اوتنك پانزهری کرج صوی اولدیغندن بونکله زهرلنان کسه ابتدا پارمق اورمق ویاخود سائر واسطه ایله قی ایتمك لازمدر . بعده اون درهم اهلاسندن سونمش کرج برمقدار صویه اتیله‌رق سوزیلوب اشبو سوزیلان کرج یوزدرهم مقداری صوده قاریشدیریله‌رق حالی اوزره ترك اولنور وطورطوسی دیبنه چوکنجه اصولتله سوزیلوب اشبو صودن ٣٠ درهم مقداری اولقدر سود ایله قارشدیریله‌رق صیق صیق ایچورلمك لازمکلور .

(کرج ونشادر طوزی ایله زهرلنمك) بونلر ایله زهرلنانلره یکرمی
بش درهم سرکه یوز درهم صو ایله قارشدیریلوب ایچورلمك ایجاب
ایده جکی طباً بیان اولنور .

(کور چارچه‌سی) کور چارچسنه اوغرایان کیمسه بولندیغی محلدن
طیشاری چیقاریله‌رق یوزینه صغوق صو اوریلوب باشی دخی صغوق
صو ایله غسل واوزرینه قار اوریله‌رق وجودی فانیله ایله اوغیلوب بورننه
نشادر روحی قوقلادیلور وایجاب ایدر ایسه قوری قوریه حجامت شیشه
لری کزدیریلور وقولندن قان النور ومسهل احتقان دخی اولنور .

محافظهٔ اشیا و اجسام

(یمورطه محافظه‌سی) یمورطه‌لرك درونه هوانك دخولی افسادینی
موجب اولدیغندن هوا نفوذ ایده‌میه‌جك آرپه وبغدای وصمان وکول
وکپك وکومور توزی وامثالی شیلرك درونه قونلمسی ودها اوستی اوزرلرینه
سونمش کرج ویاخود رغن زیت سورلمسی مدت مدیده محافظه ایدر .

(یشیل زیتون محافظه‌سی) زیتونلر نشو ونما بولوب دها یشیل ایکن
صاغلاملرینی انتخاب ایده‌رك یکرمی درت ساعت قدر قوتلی کول صوینده
بولندیریله‌رق اشبو صویك چکردکلرینه قدر صیرمه ایتدیکی کورلدکده
صودن چیقاریلوب بش کون طاتلی صوده بولندیریلور وبو طاتلی صو
کونده ایکی دفعه دکشدیریلور بعده صاف بر صویه زیاده‌جه قیا طوزی حل
ایدیله‌رك بونك درونه دوکولمش کشنیش وقرنفیل وهندستان جوزی
وطارچین علاوه ایده‌رك بر قاج دقیقه قینادیلوب صو دیله‌رق سوزیلوب
رمثلی دها طاتلی صو علاوه ایده‌رك صیرلی قابلره قونیلور وصیقجه کو
قابلرك اغزی اوجه قپادیله‌رق مرتجه بر یرده بولندیغی حالده اون بش
کون صکره اکل اولنور وهمده سنه سنه قدر بوزلمز .

(خشلامه وكباب اتلرك محافظهسى) اتى خشلاديقدن وياكباب ايتدكدن صكره اغاجدن يابلمش قوطى وياسندوقجهلره قويلهرق وهوا المامق ايچون اسپيرتو مايعنه باتيريلهرق حفظ اولنديغى حالده دائما تازه طعامنك دخى تغير ايتمديكى تجربه اولنمشدر .

(تازه اوزوم محافظهسى) درونى تنكه وياخود چينقو ايله قابلانمش بر صندق ايچنه صو طولديرلهرق بوزلامق ايچونده مذكور صويه زاج قبرس وياخود كمور توزى قونهرق اوزرينه بر دليكلى تخته قپانهرق آصمهدن قطع اولنمش اوزملى چبوقلر صويه برابر اصل اولمق اوزره مذكور قپاق دليكلرينه چكورلدكده اوزوملر بوزلميهرق سنه سنه قدر تروتازه طورر . شوقدركه چبوقلر اوزوم صالقملرينك درت بش كون اشاغى طرفلرندن كسلوب وصندوغى بوشيله برشلده بولندرمق وبجوارنده ساتر ميوه بولنمامق لازمدر .

(زيتون ياغلرينك محافظهسى) زيتون ياغلرينك تأثير هواده بوزولمسى طبيعى اولديغندن محافظه اولنهجق شيشهلره اغزينه قدر طولديريلهرق اوزرينده بر قاچ طامله راقى قونيلوب منطار ايله اغزلرى صيقجه قپامق كافيدر .

(شراب محافظهسى) شرابلر ... شيشهلره اغزينه قدر طولديريلوب منطار ايله صيقجه قپادلدقدن صكره باشى اشاغى طوردرلديغى وياخود اولصورتله قپانمش شيشهلر باشى اشاغى اولهرق طوپراغه كومولديكى صورتده سنهلرجه بوزولمز وزياده قوت كسب ايدر .

كافورى وياخود طرابلس صابونى وياپلين اوتى اثواب ارهسنده وياسندقلرده بولندقجه كوكهنك توليدينى مانعدر ترمنتى كوكهنك سمى اولديغندن اقمشه وكتب وامثالى ارهسنده بولندرلرق كوكه اولمامسنى وموجود وار ايسه هلاكنى موجب اولور .

اغاج قاونی قبوغنك قوریسی و یاخود بیربه و باخصوص بیاناس دوکیله‌رك اثواب اره‌لرنده بولندیرلسه کوکه‌دن حفظ ایدر . توز توتون دخی بویله‌در .

اثواب اره‌لرنده قطیفه چیچکی و یاخود ترنج قبوغی بولندیرمق کوکه‌یی مانعدر .

تحته‌نك بوزلمش تلاشیله پورتقالك مدت مدیده محافظه اولندیغی مجربدر .

سرکه میانه اصحه بیراغی قونلسه مدت مدیده بوزلمسنه مانعدر .

برمقدار اریه اونی سرکه و جزئی شاب ایله معجون ایدیلوب سرکه فوچیسنه قونلسه سرکه‌نك قوت و حموضتنی زیاده‌لشدیرر . دقیق درونده بولندیریلان طعام چوق وقتلر بوزلمقدن محفوظ قالور . طعام اوزرینه قیلمش صوغان قونلسه رائحه‌سندن سنکلر فرار ایدرلر محفوظ قالور اوغل اوتنك عصاره‌سی دخی بویله‌در .

برقاج دال نانه بیراضیله سود اوغلسه بوزلمکدن محفوظ قالور .

ذخائر ارهسنه طورپ تخمی قونلسه حبوباته بیت پیره و بوجك ایرمز . اریه و بغدای انبارلرینه ضاری اولان بوجکلرك طرد و دفعیچون تباره نهرینکیجی القا ایدلسه هلاك اولوب تعفن ایدنجه رائحه‌سندن بوجکلر انباردن فوج فوج فرار ایدر اشبو عملیات ایتالیاده مونتقالیقون اراضیسنده تجربه اولنمشدر .

صیدك چوقی بوربایله طولدیرلسه طومنی فساد و تعفندن منع ایتمکده طوزدن اقویدر .

بوزجزئی بغدایه برجزئی نارپا براغی قونلسه هیچ برآفت لاحق اولیه‌رق محفوظ قالور حبوبات هرنده تورنج بولندیرلسه اودخی بویله‌در . میوه ارهسنده اطه‌صوغانی بولندیرلسه میوه چورمز . ترشیلرك ارهسنه قوری سیاه اوزوم صیپلورسه سرکه‌یی بوزمیه‌رق سرتلشدیرر . صوقابلری

درونده خالص ئیو قوتیه بوزلقدن محافظه ایدر .

(کموشدن یاپلش آوانی محافظه‌سی) کموشدن یاپلش آوانی کوزیله سلمند کدن صکره انفیه و صابون و چای یا کتلری اوزرلرنده کوریلان مادی قلایدن معمولی ورقلره صاریله‌رق رطوبتدن عاری رمحلده بولندیرلسه اوزرلرندن سنه‌لر بکسه بیله پاس و لکه لنمدیکی مجربدر .

(پطلیجان محافظه‌سی) پطلیجانلر هنوز صاپلریله برابر قوپاریله‌رق زده لنمامش اولدیغی حالده کمورتوزی میانده کوملدیکی صورتده سنه‌سنه قدر تر و تازه قالور .

(سود محافظه‌سی) چوق صیجاق اولان زمانلرده سودی اکشیمکدن محافظه ایچون قیناديله‌رق بر مقدار دتیق قاربونیت پوتاس علاوه ایتمکدن عبارتدر .

حیوانات موذیه‌نک دفع و هلاکی

(قرنجه‌نک دفعی) مساوی مقدارده کوکرت و کول بربرینه قاریشدیریله‌رق قرنجه بولنان محله سرپلدکده کافه‌سی فرار ایدرلر (دیکر) جزئی مقدار کافوری برز ایچنده اولدیغی حالده صویه باتردقدن صکره قرنجه‌لرک بولندیغی محله قونسه قوقوسندن جمله‌سی فرار ایدر .

(دیکر) بر محله قرنجه مستولی اولدقده قربنده صقز رسی احراق اولنسه اول محلدن قرنجه‌لر کاملاً فرار ایدرلر (دیکر) ایکی به کسلمش لیمون طوران محله قرنجه اوغرامدیغی مجربدر .

(تخته بتنک اهلاکی) پلین اوتی صویله زیت یاغی قارشدیریله‌رق تخته بتی اولان محاره سورلسه جمله‌سی هلاک اولور .

(دیکر) تخته بتی اولان اوطه‌نک قپو و پنجره‌لری قپادلدقدن صکره درونده یاپاتیه چیچکی الله برابر برجزئی زرناق یاقیله‌رق توتسو ایدلسه اوطه‌ده‌کی تخته قوربلری کاملاً مندفع و هلاک اولورلر .

(ديگر) [illegible] زيتون ياغى ايله قارشديريله رق تحته
بقى اولان محللره [illegible] قرار ايدرلر .
(ديگر) [illegible] اوله رق
اوقنمسى تحته بقى شرلرينى [illegible] .
(سنگلرك دفعى) [illegible] اغاجلرك [illegible]
سنگلر فرار ايدرلر . [illegible] هلاك اولورلر .
[illegible] اغاجلرك قياتلرى [illegible] .
(ديگر) [illegible] سنگلر
اوغرايه ميوب [illegible] .
(اغاجلرده كى [illegible]) [illegible]
[illegible]
تعفنى اولان اغاجلر [illegible] قرار ايدر .
(قارنجه لرك دفعى) [illegible] كاملا
فرار ايدرلر .
(ديگر) [illegible] قرار ايدرلر .
(ديگر) [illegible] قارنجه لر اقدام ايدرلر ايسه
كاملا هلاك اولورلر .
(يلانلرك دفعى) [illegible] اوتلرندن [illegible]
اوغرامديغى مجربدر .
(قورد وطرطل وامثالى حشراتك دفعى) [illegible] اغاجى قورى
[illegible] باغچه وبوستانلرده احراق ايدلسه حيوانات مذكوره نك
كاملا فرار ايلديكى مجربدر .
(ديگر) اون ايكى درهمدن زياده [illegible]
ايله قاريشديريله رق اغاجلرك اوزرلرينه [illegible] طرطل

وكوچك بوجكلر ايله قرنجه‌لرك مندفع اولديغى شقدر توتون توتسو سنك دخى زياده فائده‌سى اولديغى مجربدر .

تل اغاجيله يمش ويران اغاجلره و نباتاته نهر ينكيجى تعليق اولنسه بونك رايحه‌سندن اغاجده موجود بوجك وقورد وامثالى حيواناتك فرار ايلدكلرى مجربدر .

(چكركه‌لرك اهلاكى) نار قبوغى قيناديله رق چكركه اولان محللره رش اولنسه جمله‌سى هلاك اولور .

(صوغلجانلرك دفعى) كنوير قيناديله رق صوغلجان مظنه اولنان محله اقيدلسه جمله‌سى ميدانه چيقاجقندن دفع ايديلور .

حمايهٔ اشجار

ميوه اغاجلرينك هرسنه وقت وموسمنده دالارينى بودامقله ميوه‌لرلذايذى حصوله كلديكى وكله‌جك سنه چيچكلرى يكى كوزلر حدوثنه باعث اولديغى كبى چوق ميوه ويرمسندن طولايى ضعيف قلان اغاجلرك برسنه باجمله دالارينى قيصه بودامق ايله اعادهٔ قوت ايلديكى مجربدر .

يكى ديكيلان برفدان ايلك سنه نقدر يپراق حاصل ايدرسه كوكلرينك دخى اولقدر زياده حاصل اولديغنه اشارتدر .

يازين صيجاق كونلرده اغاجلرى وعلى الخصوص شفتالو اغاجى صولامق تهلكه‌لو صابيلان اق خسته‌لكى توليد ايدر .

قايسى اغاجى مكرراً اشيلنسه ميوه‌سى اولقدر كبير اولور . شفتالو اغاجى بودانمز ايسه سريعا دالردن محروم اولور .

انجير اغاجى ديبنه سدفاوتى غرس اولنسه بغايت قوتلى وميوه‌سى كثير اولور .

جوز اغاجى كوكنه سنده برقاج دفعه كوكرجين ترسى قونلسه

محصولنك قبوغی ایچه اولور . جوز فدانی برقاچ سنه چیقاریله‌رق بشقه یره دیکلسه تیز وچابق بیور . جوز اغاجنك اوزرینه واصل اولدق اوزره باقر براکسیر محلولنده تروتازه قالوب افاتدن امین اولدیغی مجربدر .

نارٔاغاجی کوکنه اطه‌صوغانی دیکلسه میوه‌سنی تکثیر ایدرك سقوطدن منع ایدر . اوچ عدد اوفق وقوری ذهر طاشری نارٔاغاجنك دیبندن شق اولنمش محلنه صقشدیرلسه میوه‌لر چاتلامز .

کراز اغاجی دیبنه صیجاق صو ویریلورسه میوه‌لری ایری اولور صوزیاده اولورسه قورر .

افیون یاپراق اوقی وبادیان و یوکسك وکوزل عورت وبنکیلك وبنج اسود وبانی خیارکبی اوتلرك جوارده بولنمسی اشجاره سموم کبی تأثیر ایلدیکی مجربدر .

ایوا اغاجده هنوز خام ایکن هرصباح طلوع شمسدن مقدمجه یارمشر ساعت قدر برکاسه صو ایچنده ترطیب اولنسه ایوالر غایت کبیر اولور .

چیچك زماننده اغاجلرك میوه‌دار اولان داللری خلقه واری اوله‌رق عرضی یارم پارمقدن زیاده اولمامق اوزره برپارچه قبوق رفع ایدیلورسه میوه‌نك زیاده بیوك اولدیغی اشبو عملیات اجرا اولنمیانلردن اقدم کماله ایردیکی مجربدر .

یارم قیه صو درونده یارم درهم مقدارنده زاج قبرس قونیله‌رق کونشدن صکره میوه‌لر اوزرینه اوچ دفعه‌ده یعنی میوه‌لر ربع ونصف واوچ ربع حجملرینی کسب ایلدکلری زمانده سورلسه مذکور میوه‌لرك کسب جسامت ایتدکلری فناً ثابتدر .

فدانی اولمیان ویاخود اشیلو اولدیغی حالده طوتمیان اغاجلردن بردال النه‌رق برده دیکیلو ایکن اوزری کسلمش برطانه قوچانك ایچنه دیکلسه

صوسیز اوله‌رق اوراده قالورلر ایشته زمانده بالاخره یرده یکیلور ایسه آشی یه حاجت قالمیه‌رق براغاج یتیشدیرلمش اولور .

الشالا وقولای آشی معجونی

درهم		
٣٨	زفت	اشبو شیلر برلکده اوله‌رق آتشده اریدیلوب
٣٨	چام ساقزی	صولی دورنجق درجه‌ده خفیفجه صیجاق
١٦	صاری بالموم	اولدیغی حالده کوچك بر فورچه ویاخود توی
١٤	ایچ یاغی	ایله آشی محلنه کرزیله صوامقدن عبارتدر بونوع
١٤	صاری آشی بویاسی	آشی چاتلامدیغی کبی هوا درونه اوقوبوجقلرك دخوللرینه مانعدر .

براغاج دستره ایله افقی اوله‌رق قطع اولندقده بربری ایچنده بر طاقم دائره‌لر مشاهده اولنور ایشته بو دائره‌لر هر قاچ عدد ایسه اول اغاجك یاشی اول مقداره مساویدر .

فصل بهارده انجیر اغاجندن فلیزلی بر دال قوپاریله‌رق اول فلیزلی باش اله جزئی قیوروب وبوکوب فلیز ایله برابر یره دیکیله‌رك اوزرینه اوچ درت پرمق قدر طوپراق قونلمه اطرافنده سهولتله کوچك کوچك بیرقلر فایرلمغه باشلار اول فلیزلردن از وقتده دال حاصل اوله‌رق انجیر ویرر بعده براغاج صاقسی ایچنه آلنه‌رق بویویوب کوچك بر انجیر اغاجی اولور .

اون ایکی ویا اون بش سنه‌ده بر دفعه اززوم باغلرینه کیرجلی طوپراقلر وچاتلاق قوملر وکیللی طوپراقلردن بری استعمال ایدیلیرسه باغك طوپراغی دفعهٔ تعدیل ایلیه‌رك کوره کی تأثیر ایدر . زیاده رطوبتلی اراضی باغلرك محصولاتنه مانعدر یابس وچاتلاق وبایرجه اولان محللرده‌کی باغلرك محصولاتی زیاده لوزتلی بولندیغی وغایت خفیف اولان اراضیده باغ وآصمه‌نك ابقاسی تجربه ایدلمش . دیکیله‌جك باغ چبوقلرینك اوچکه‌لی بوغمی

دیگرلرندن اعلا وایی طوتدیغیله مجربدر . بقله قبوقلرینك آصمه دیبلرنده بولنمسی اوزومی قورودەرق نشوونمادن اسقاط ایدر .

صو تجربه‌سی

(صونك ایولکنه علامت) بر صونك ایولکی سرین و براق ورایحه‌سز ولذتی ناخوش ونه‌ده طوزلی وطاتلی بولنمسی وصابونی بکشلندرمسزین اریتمك وسبزه واتی کوزجه پشورمه‌سندن آکلاشیلور .

(صونك اغر ویا خفیفلکنی آکلامق) برصونك جمنده دها اغرجه برجسم صویه اتلدقده باتدیغی کوریلور اشته بوصویه براز طوز قونه‌رق قاریشدیرلسه دمن صویه باتمش اولان جسم صونك یوزینه چقار بوحالده درونده مواد معدنیه زیاده اولان صولرك اغر واز اولنلرینك خفیف اولدیغی آکلاشیلور .

(میاه جاریه وراکده) براق ودرونده پك چوق املحه ومواد اجنبیه بولنمیان میاه جاریه‌نك شربی انفعدر درونده ملح کبریت کلس امثاله کرج توزلری کثرت اوزره بولنان میاه راکده‌نك شربی مضردر .

(یغمور صولری) یغمور یاغنجه باشلادیغندن درونده بر چوق توز ومواد عضویه بولندیغندن وصکره‌لری تصفیه اوله‌جغندن ابتدا یاغان یغمور صولرینی آتوب متعاقباً نزول ایدنلری طوپلانوبده صهرنجده کوزجه هوالندیریلورسه محذورسز شربه صالح اولور برده یغمور صولری طولی صارنجلر ضیادار اولورسه نبات وحیوانات خرده بیننه نشوونما بوله‌جغندن بوحالده صو فساد بولور .

(دکز صولری) دکز صولری تقطیر اولندقده شربه صالح اولورسه‌ده هوالندیرلدقجه ایچلمسی مضر اولدیغندن على العموم ماء مقطر هیچ اولمز ایسه بردکنك ایله قارشدیریله‌رق هوالندیرلمسی انفعدر .

﴿ مغروق ومصاب بلرله طونمشلر و یانتاره مخصوص مداوات مفیده ﴾

(مغروقلرك تداویسی) صوده بوغلان کمسه اون اون بش دقیقه وشاذ اوله‌رق بعضاً دخی ایکی اوچ ساعت قدر قالدیغی حالده صودن چیقارلدقده حیات بولدیغی واقعدر اشته مغروقاً بوغیلان کمسه صودن چیقاریله‌رق یان طرفی اوزرینه یاتیریلوب وجودی صارصیله‌رق اثوابی کسیلوب چیقارلدقدن صکره فانیله کبی صیجاق برشی ایله ایاقلری ایصیدیلور ووجودی فانیله ویاپون چوراب ایله متمادیاً اوغیلور ، وقی ایچون برکوچك قلم ایله کوچك دیلی قیجقلنور وممکن ایسه برکورك ایله اغزندن هوا اوفوریلور ، مکسان درهم صوده اون ایکی درهم عادی طوزاریدوب احتقان ایدیلور ، وجهنده قرمزیلق ویامورلق وجلدنده جزئی حرارت وار ایسه قولندن قان النور ، بو تدبیر ایله اوچ درت وبعضاً بش التی ساعت اوغراشلدقده اعادهٔ حیات ایتدیکی واقع اولدیغندن قارنده اولان صوچیقسون دیو باشی اشاغی اصوب ایاقلرینی دوکمك تلف اولمسنی تعجیلدن بشقه برشیٔ مفید اولمدیغی فن طبده تصریح وبیان اولنور .

(طونمشلرك تداویسی) برکمسه شدت برودتدن طونه‌جغی وقت اویقو وادرار غلبه‌سی کلوب طوردیغی کبی طونار بونك ایچون طوردیرمیوب یورتملیدر الحاصل برکمسه طوندقده البسه‌سنی صویه‌رق وجودینی قار ویاخود قارلی صو ایله ، اوغلدقدن صکره برخرقه ویافانیله وامثالی شیلرله وجودینی اوغملر بعده براوطه درونده یاتریلوب خرقه‌یی براز ایصیده‌رق تکرار اوغملر ایشته تدریجاً خرقه ایصیدلدیغی کبی بولندیغی اوطه‌نك هواسی دخی کمال انتباه او زره بونسبتده ایصیدیله واغزینه کورك ایله برمقدار هوا اوفوریله وبورنه نشادر روحی طوتیله وجودینه حرکت کلمکه باشلایجه اون اون بش

درهم مقداری عادی طوز آلتمش درهم صوده حل ایدیله‌رك انكله صیجاقلقن
ایچلی و یوتقونمه اقتدار كالنجه‌یه قدر ایچوریله و بعده براز قهوه ویاخود
برطمله دلیسا زوجی واز صكره برقاچ قاشیق اته صویی وریلور وجود
جانلانوب ده بدنده برشدتلی حرارت ظهور ایدرسه وعناصری قاتلی ایسه
قولندن برمقدار قان المغی لازم كله‌جكی خزینهٔ فنونده بیان اولنمشدر .

بر كسه‌نك یالكز برعضوسی طوكمش ایسه مذكور عضو دفعةً آتشه
تقرب ایدلیه‌رك قار و یاخود قارلی صو ایله ویا صوغوق صولر ایله ایوجه
اوغلق اكر طونان عضوده قبارجقلر ظهور ایدرسه دریسی قالدیریله‌رق
اصولت ایله دلوب صویی اقیتلدقدن صكره قورشون مرهمی ایله برمقدار
افیون خلاصه‌سی قاریشدیریلوب برخرقه پارچه‌سی اوزرینه ایوجه
سورلمش اولدیغی حالده اول عضو اوزرینه قونه‌رق برمقدار دخی صیجاق
چای ایچوریله‌رك اتصویی شربنه دوام اولنمغی ایجاب ایده‌جكی خزینهٔ
فنونده توصیه اولنمشدر .

(صصلوبلرك تداویسی) اصیلمش كیمسه‌یه تیزالدن ایپی كسوب
ایندریله‌رك تداویسی طبیبدن اوله‌رق قولندن قان النور اكر وجودی
صغوق ایسه صیجاق برخرقه ویافانیله اوغیلور و اون اون بش درهم
عادی طوزی التمش درهم صوده حل ایدرك احتقان اغلق لازمكلور .

یانقلرك تداویسی

غرام	
٣ كاملا سونمش كیرج	اجسام مذكور یكدیگرینه قاریشدیریله‌رق یانق محله برتوی واسطه‌سیله كوزلجه
١٥٠ غلیسیرین	سورلدكده شدیدی تسكین ایلدیكی كبی
٢ اودانوم	عفونتی دخی آلنور .

هوای محیط درونده بولنغله هنوز بوغولمش برذیروح درحقیقت

هوای موادالمعرضه وهوای حیات دینیلان غاز ایله مملو شیشه درونده
قونلسه یواش یواش اعاده حیات ایدر .

شدید بر ذاتک فائده‌سی بوجه آتی‌ده بیان اولنان کسه‌نک درجه ابتدائیه‌سنده
دقیقه شدت ... ... ایدیلور ایسه طمارلرینک چالشمه‌سنده و تلفه یادی
اولدیغی و بردم بدوت حسبیله حرارت بدنیه‌سنک ثلث مقداری یعنی
اون اون بش درجه حرارتی ضایع ایدن کسه‌نک تلف اولدیغی طبابتدر .

دافع عوارضات

(اویوز علتنک بکرمی درت ساعتده دفعی) اویوز علتنه مبتلا اولان
کسه صابون ایله اویجه غسل اولندقدن صکره سکز درهم عادی مرهم
و درت درهم کوکرت چیچکی و ایکی درهم (قاربونات دوسود) تام
اجزای اویجه خلط ایدرك وجودینه سورلسه و برقاچ ساعت صکر
ایکی دفعه دها تکرار ایدلسه یکرمی درت ساعت ایچنده علت مذکور
مندفع اولور .

(حواله علتنک تداویسی) حواله علتی اکثریا سوء هضمدن و دیش
چیقارمقدن و بعضا صوغلجان و قبضلقدن ظهور ایدر طوتدیغی کبی باشی
صغوق صو ایله یقاق و جوجق پك کوچك ایسه اون درهم مقداری
عادی طوزی براوفق فنجان صوده اریدوب شرنقه ایله تنقیه اولنمش
و ایاقلرینه صیجاق خرقه صارلق مقتضی اولدیغندن بومقوله چوجقلرك
پك چوق معده‌لرینی طولدیرمامق و قارنی ملایمجه طوتمق لازم کله‌جکی
طبیب کتابلرنده محرردر .

(یارم باش اغریسنه دوا) یارم باش اغریسنه دوچار اولان کسه
اغری باشلادیغی متعاقب یارم ویاخود بر قهوه قاشیق عادی طوز یودوب
بر بارداق دخی صو ایچدیکده یارم ویا بر ساعت صکره باش اغریسنک مندفع

اولدیغی خزنه ایله اعلان ایدلدیکی کورلدیکندن وبسیط بردوا اولدیغندن رساله‌مزه کچورلمشدر .

(اغز قوقولرینك دفعی) دیشلرك چوروك واریوق اولمسندن طولایی حاصل اولان اغز قوقولرینك دفعیچون یارم قدح عادی صوده برقهوه قاشیغی (بوراقص) نام اجزا حل ایدیله‌رك بونکله برکون اغزی چالقامق کافیدر .

اللرده‌کی صوقبارقلرینك دفعی

غرام		
٥٠	بیاض صابون	اشبو جمعلرك یکدیکرینه قارشدیرلمسندن حاصل
٥٠	اچ یاغی	اولان پوماته‌یی قبارقلر اوزرینه سورمك کافیدر .
٢٥	کافورلی اسپرتو	
٢٥	کافورلی سرکه	

(اللرده ظهور ایدن سکللرك دفعی) ال و یوزلرده حاصل اولان سکل بین الناس طاوق کوتی تعبیر اولنان سیکللرك محویچون ایکی یوز قوغی برهفته قدر ١٢٥ غرام خالص و کسکین سرکه درونده بولندیریله‌رق بعده برماه قدر صباح واقشام سکللر اوزرینه سورلسه مدت مذکوره نهایتنده جزئی برتحریك ایله سهولتله یرندن چیقار ویاخود اون بش کون متمادیا برفانیله پارچه‌سیله عرب صابونی باغلانسه قاشیه‌رق بیله قوپارلمسی ممکن اولور .

ایاق ناصرلرینك محوی

غرام		
٦٠	خشخاش خلاصه‌سی	مذکور جمعلر حل وخلط ایدیله‌رك بش التی
٢	خامض سالیسیلیق	کون قدر برفورچه ایله نصرلر اوزرینه
٢٥	قوللودیون	سورلدکده قابوق حاصل ایدر بعده استحمام اولنجه قابوقلر دوشر .

دیکری

غرام	اشبو جمعلر یکدیکرینه قارشـ [illegible]
٣٠ زیتون یاغی	مخلـوط یکرمی در [illegible]
١٠ صاری بالمومی	قومقدن عبارتدر .
٥٠ بغدای اوتی	
٦٠ حامض خل	
٣٠ حامض بور	
٣٠ سرکه	
٣ زیت طیارلوانده	

دیکری

غرام	اشبو اجزا او مخلوط یاپیلوبده اغزی
١ حامض صالیسلق	ایوجه قپالی بر شیشه‌ده حفظ [illegible]
٠٫٥٠ اسرارلك خلاصه‌سی کئولی	بر فورچه ویا بر چوب اوجیله هر [illegible]
٤ ٩٠ درجه‌لی کئولی	کونده بر دفعه سورلسه برقاچ کون صکره
٢٫٥٠ ٦٢ » لقمان روحی	ناصر جزئی بر تضییق ایله کاملا چیقار .
٥ الاستیق قوللودیون	

سیاوو جو وانسانیده بولنان چیل لکه‌لرك دفعیچون

سمتیدن عاری ترتیب

آبلقش اوتوز غرام قرمزی کل ترنجاری برساعت قدر اوچیوز اللی غرام قیناز صوده بولندیرلدقدن صکره صفیله‌رق سوزیلوب حاصل اولان صویه اوتوز غرام (آسید تارتاریك) یعنی حمض طارطیر علاوه اولنه‌رق براز وقت ترك ایله‌کدن صکره سوزیلوب برقابده حفظ اولنسه واشبو صوچولار اوزرینه اقشام صباح سورلسه از زمانده محوو نابدید اولور .

(دیگری) سکز غرام قوریمش کل یپراقلری سکسان غرام لیمون صویی و یوز غرام روم ایله یکرمی دورت ساعت قدر تعصیر اولندقده صقیلوب سوزیلهرك حاصل اولان صویا الاخذ شیشهده حفظ ایله اقشام صباح چالرمسور مکده عبارتدر .

(باش بتنك دفعی) باش و بین الناس قاسیق بتی دینلان حیوانات مؤذیهنك دفعی ایچون جیوه مرهمی استعمال ایدیریلور ایسهده برغتور روحی سورلك دها نافع و علی الخصوص کوچك چوجقلر ایچون استعمالی هرزمان قبول ایدلور .

دیگر

غرام	
٥ سیداون چکردهکی توزی	اشبو ترتیب سحیقدن ایلاری اولنمیندن یکدیگرینه قارشدیریلهرق حاصل اولان بوماته باشلرلك دریسنه ایوجه سوریلور وایکی کون طوردیرهرق بعده استحمام ایدیلورسه بتلر کاملاً مندفع اولور .
٥٠ صغیر الیکی ویاوازهلین	

ترتیبات مفیدهٔ بیطریه

(امتلاء دماغ علتنه دوچار اولان حیوانانك تداویسی) موسم صیفده یك صیجاق کونلرده حیوانات امتلاء دماغ علتنه دوچار اولدقلرنده میت کبی دوشرلر بویله اولان مانده و اوکوز و امثالی حیوانات کندو کندویی بولنجه قدر باشنه صغوق صو دوکك کافی اولدیغی ذاتاً توصیه اولنمشدر ایاغی توکهزمش اوکوز و بارگیرلرك ایغنان محللرینه متمادیاً صغوق صو اوردقده ویاخود برمدت صغوق صویه صوقلدقده عفونتك دفع و زائل اولهجغی اصول و تدبیر مفیدندر .

(حیوانانك حیوانات مؤذیهدن محافظهسی) چایر و قرلردهکی

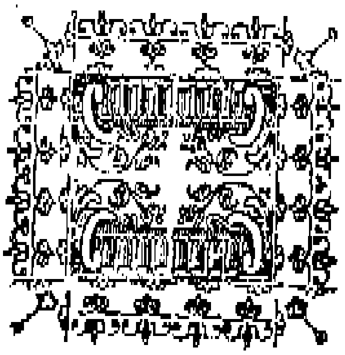
حیواناتی سنکك و بوجك و سیوری سنك واشاك اریسی کبی موذی شیلردن محافظه ایچون کیکلك وخصوصیله یلین اوتی صوده‌چای مثللو خشلایوب صوغودقدن صوڭره سوزیله‌رك اول صو ایله حیوانات اوزرلری صیغه ایصلادلسه ذکر اولنان مضرتلردن محافظه وامین اولور .

(یلان واشالی زهرلی شیلره قارشو تدبیر) بر حیوانی یلان واشالی زهرلی حیوانات صوقدقده اول صوقیلان محلك آتشده قیزدیرلمش بر تیمور ایله داغلانمسی کفایت ایدر شفتالی وقاسم پاشا اوتی کبی اوتلردن بری هوانده دوکیله‌رك صویی یارکیره آنه سورلسه سنك قوتمز بیت وپیره وکنه مثللو بوجکلر حیوانات جلدینی اوزرنده تکثر ایدرك قوتدن دوشمه‌لرینی موجب اولدیغندن بومثللو معلول حیوانانه اون اون بش درهم کوکرت چیچکی سکسان درهم ترمیاغنده قارشدیروب حیوانانك وجودینه ایچه سورلسه وایرتسی کونی صابونلی صو ایله وبعده عادی صو ایله غسل اولنسه وبو عملیات برقاچ دفعه تکرار ایدلسه مضرت مذکوره دفع وزائل اولور .

اویوز علتنه مبتلا اولان مانده واوکوز کبی حیوانانك بولندیغی محل کوزجه تمیزلندکدن صکره برمقدار اوجاق قوروسی آتشده صو ایله قینادیله‌رق ایلیجه اولصو ایله اویوز حیوانات بر ایکی دفعه غسل ایدلسه علتی زائل ومندفع اولور .

آجی بادمك ایچی دلیکی کدی خروس طاوق [illegible] هلاك اولدیغی جهایدندر بقله وقیوقلرینی بیان طاوقلر یورطه‌دن منع اولور .

(انتهی)



بلچیقالی سیاح مشهور فول ژانس مونیه نك مناستر مكتب اعدادئ ملكیه سنده ایراد ایتمش اولدیغی نطق تاریخیسی

مقدمه

ماشیا سیاحت ایدرك تدقیقات عمیقهٔ تاریخیه و جغرافیاسیله كسب شهرت ایدن بو ذات اشبو (١٣٠٤) سنه سی شهر ایلولنده سلانیكدن مناستر شهرینه كلدی موسیو فول ژانس سیاحت پلانی مشاهیر حكمداران سالفه نك اردولریله مرور و محاربه ایتدكلری مواقع اوزرینه تطبیق ایتمكده و تصادف ایتدیكی بیوك شهرلرك هر برنده بر اجتماع فنی و بیوك تدقیقات تاریخیه و جغرافیاسنه دائر معلومات مفیده ایله برچوق ارباب مراقی مستفید ایلمكده در .

مومی الیه (١٣٠٤) سنه سی ایلولنك بشنجی بازار كونی نزد سامئ جناب ولایتپناهی یه كلهرك سلانیكدن بورایه قدر ماشیا كلدیكی حالده اثنای راهده هیچ بر شیئه تصادف ایتمدیكندن و عموم اهالینك بر آسایش فوق العاده ایچنده كوردیكندن بحثله بدخواهانك نشریات غرضكارانه لرینه قارشو مشاهدات محققانه سنی حسیات شكرانه سیله عرض و ماكدونیا قطعه سی حقنده كی تدقیقات تاریخیه سندن برینده بحث ایچون استحصال مساعده ایتدكدن صكره فرداسی بازار ایرتسی كونی اجتماع فنیسی مكتب اعدادئ ملكیه نك بیوك صالوننده ترتیب ایلدی مذكور اجتماعده فرانسزجه یه آشنا اولهرق اسلام و خرستیان شهرمزده بولنان اوتوز قرق قدر ذوات اقشام اوزری ساعت اونده صالونی اشغال ایتمش و بر پارچه صكره مونیه افندی باشنده فس و ارقه سنده الاتورقه ستره بولندیغی حالده كندیسنه مخصوص كرسی یی وجودیله زینتلندیرمش ایدی .

جناب خطیب برچوق ساعت دوام ایدن نطق قیمتداری ایله حضاری مستفید ایتمشدر .

فرانسزجه سویلیان و بناءً علیه مذکور جمعیتده بولنه‌میان ارباب مراق بالطبع جناب خطیبك شو همت فوائد پیوستندن حصه‌مند اوله‌مدقلرندن بوشرفك درعهده‌سنی وظیفه‌دن بیله‌رك ولایت ترجمانی یوسف ضیا افندی ایله مشترکاً ترجمه ایدیله‌رك تفرقه صورتنده ولایت غزته‌سنه درج ایدیلان بونطق تاریخیك مجملاً اوقونمسی ایچون بورایه‌ده درجی مناسب کورلشدر .

نطق مذکور

افندیلر !

بوجمعیت فنیه‌یه دائر سوز سویلمدن اول کرك طرفه عاجزیدن وکرك بوجمعیتك تشکلنه یاردم ایلیانلر جانبندن عرض تشکراته مساعده ایتمکزی رجا ایدرم .

حضارك نظر دقت و اهمیتنی جلب ایده‌بیلمك ایچون غایت اغر سویلیه‌جکم کی سویلمك شرفنه نائل اوله‌جغم سوزلری دخی معانی حقیقیه‌لری وجهله تکلم ایده‌جکم . فرانسزجه‌یی کوزل تکلم ایدن ذوات بومجلسده چوقدر .

فقط بولسانك حصهٔ فصاحت و بلاغتدن اولاق اوزره بعض تعبیرات واردرکه الك زیاده کوش رغبتله استماع ایدنلرك بیله قوهٔ ادراکندن مستغنی برموقعده بولنه‌بیلور . مع مافیهٔ جمعیتك ختامنده ایستیانلره مع الممنونیه بوبابده ایضاحات ویره‌بیلورم .

ازمنهٔ قدیمه‌نك طاییدیغی اسکی یوللرك تدقیق وتحقیق کیفیتی تاریخ وآثار عتیقه‌یه الك زیاده‌زینت ویرن موادن بریدر چونکه طرق قدیمه‌یی تعقیب وتدقیق ایدرك تاریخ عتیق احیا اولنه‌بیلور .

کذلك بواسکی یوللرك تعقیبیله اسکی مواقع وشهور حقنده معلومات

صادقه وتامه استحصال ايديله بيلور بو بابده خانه‌لرنده جغرافيا تحصيليله اوغراشان جغرافيون ايله خريطه چيزن سياحلرك ويردكلرى معلومات اكثريا راه صوابدن حقيقتدن انحراف ايتمشدر .

فنيكه‌دن هجرت ايدن قادموسك (*) ايجاد ايتديكى خطوط قديمه الفباسى ، بشاداتى ممالكك عجائب جهالتنى طغتق ايچون الك جدى مساعيده بولنان هومر ، هرودوت ، پلاطون (افلاطون) كبى مشاهير حكماى يونانيه طرفندن الك اول قبول واستعمال اولنديغى زمان عربلر بناى عظمت نماى مدنيتى تأسيس ايتمش وآثار حيرت دثار مدنيه‌لرينك انوار فيضدارى ايله نيل وعربستان قطعه‌لرينى تنوير ايلمشلر ايدى (از پيتولوژى) (**) علمك بزه كشف واراءه ايتديكى مصر مدنيت قديمه‌سنك آثار عظمت نثارينه نسبتله يونان وروما مدنيت قديمه‌سنك براقديغى آثار هيچ مشابه‌سنده قاليور .

واقعا ژول سزار (يول قيصر) ، اسكندر كبير و فيليب كبى مشاهير حكمداران شهرت وفتوحات عظيمه‌لريله بو ممالكك آثار مدنيه‌سنى بر مدت كوشهٔ نسيانده براقمش ايسه‌لرده اون ايكنجى عصر ميلادى‌يه طوغرى ظهور ايدن عرب مشاهير حكماسيله شرق جغرافيونى حقيقةً شايان تعظيم ذوات مشهوره‌در . ازجمله بونلرك ايچنده عبدالفتاح ، ناصرالدين ، الوغ بك ، شريف ادريس كبى حكماى مشهوره مؤلفات فيضداريله حقيقةً پك بيوك مقاملر احراز ايتمشلردر .

حضار كرام ! سزى دقتكزى بيهوده تفصيلات ايله اشغال ايتمه‌مزلك شونيده علاوه ايدرمكه : بوقطعهٔ جسيمه يكرمنجى عصرك اواسط واواخرنده

(*) فنيكه‌لى قادموس قديم يونانستانده تب شهرينك بانيسى وخطوط قديمهٔ يونانيه موجديدر .

(**) مدنيت قديمهٔ مصريه آثارينى بيلديرن علم مخصوصدر .

بر طاقم اغتشاشات داخلیه ایچنده بولندیغی حالده بیله ، جنکیزخان و تیمور بك کبی مؤلفات متعدده‌لریله تاریخ و جغرافیایی احیا ایدن بعض ذوات مشهوره‌یی یتشدیرمشدر .

اشته شو تفصیلات ، یونان قدیم ایله رومانك مدنیتی هنوز طانیمدقلری برزمانده هر بلرك حیرت بخش عقول اوله‌جق آثار جسیمهٔ مدنیه‌یی میدانه کتوردکلرینی اثباته کافیدر .

مدنیت قدیمه حقنده ، تفصیلات مسروده‌مزی کافی کوررك و بو حوالی خصوصنده‌کی استطلاعات و تدقیقاتمی عرضه بورادن باشلارم :

حکومت سنیه‌نك مساعدهٔ معاونتکارانه‌سی سایه‌سنده ، موسیو فوانژ هانزه‌ی و موسیو رومان ، منساستر انکلتره ویس قونسلوسی موسیو قالومرك تدقیقات اولیه‌سنه استناداً مناستر حوالیسنك احوال قدیمه‌سنه دائر ، ایجه معلومات ساله استحصال ایده‌بیلدیلر .

ازمنهٔ قدیمه‌ده لنسه‌ستلر طرفندن مناستر جوارنده بنا اولندیغی حالده برچوق عصرلردن بری نام و نشانی محو و نابدید اولمش اولان (هرافله) شهرینك موقع حقیقیسنی (مناسترك جنوب غربیسنده و بر ساعت بعدنده شمدیکی (بوقوه) کوینك الت طرفنده اوله‌رق) کشف و برچوق اثارینی میدانه چیقاران و شجیع و عالم صفتلریله توصیفنه کسب استحقاق ایلیان بیچاره (هانزه‌ی) عالم مدنیتك کندیسندن بکلدیکی خدمات مهمه‌نك هنوز برقسمنی ایفا ایتمدن یك کنج اوله‌رق ترك دفعهٔ حیات ایتمشدر .

دنیایی بولندیغی قره‌غول ایله یشادیغی شهردن عبارت اوله‌رق ، طانیان بر ضبطیه نفریله ، چفت سوروب اکین اککدن بشقه صورت معیشت تصور ایتمیان بر چفتجی و حیاتنك طاتلی ساعتلرینی قهوه ایله نارکیله‌سی ارەسنده بیهوده امرار ایدن بر تنبل و تنپرورك بوکبی تدقیقات و کشفیاته اهمیت ویرمیه‌جکی و بو بولده‌کی معروضات مهمه‌یی کسوش رغبتله دکلیه‌میه‌جکی طبیعیدر .

فقط ، بنی بشرك هپسی بوفكرده میدر ؟ .. خیر ! .. شایان تشكردركه ، بشریتده چوقجی وتپروران مثلاو احوال عالمه كایا بیانجی آدملر اولدیغی كبی بونلره مقابل علوم وفنونی الك جدی والك مقدس وظیفه طانیر ذوات دخی وجودلریله جمعیت بشریه یی شرفلندیرمكده وبناءً علیه كروه جمله نك عالم انسانیتده براقدیغی قصورلری افكار عالیه لریله اورتمكده درلر .

حضار كرام ! سزك بوجمعیت فنیه ده كی ، وجودكز بوقاریده كی قوللك الك بیوك دلیلیدر .

معزز سامعین ! سز بواجتماعی تشریفكزله رغبتله جمعیت انسانیه نك مایه الافتخاری اولان قسم بشره منسوبیتكزی اثبات ایتمش اولدیكز . بوجهتله بنده بوگونكی ، نطقمده اسلافكز حقنده ویره جكم معلومات تاریخیه ایله سزی ممنون ایده جكمی وبناءً علیه احوال اسلافی بیلمكك نقدر طاتلی اولدیغنی تقدیر ایده جككزدن ، امین اولدیغم جهتله سوابقك حیاته وعلویت قلبیه عائد وقوعاتندن استقبال ایچون گوزل استفاده لر حاصل ایده جككزی امید ایدرم . زیرا ، سزده بومتكلم عاجزكبی حالده استقباله پارلاق موفقیاتنی گوریورسكز !.. تراكیه (*) وماكدونیا (**) وایپر (***) قطعه لرندن گچه رك وادریاتك دكزنده برخط فاصله تشكیل ایلیه رك شرقی روما ایمپراطورلغنك پای تخت قدیمی اولان قسطنطینوپول (استانبول — اسلامبول) شهرینی غربی رومه ایمپراطورلغنك پای تختنه ربط ایدن طریق قدیم رومه عالمنك الك گوزل یوللرندن بری ایدی .

(*) ادرنه ولایتنك نام قدیمیدر .

(**) مناستر ، سلانیك ، قوصوه ولایات شاهانه سنك نام قدیمی .

(***) یانیه ولایتنك بولندیغی اراضینك اسكی اسمیدر .

طریق مذکورك رومه‌نك تأسیسنك (٦٤٦) نجی سنه‌سی برحیات اولان سیچرون (*) طرفندن (ویا نوستر ا میلتاریس) یعنی (عسکری خطمز) دیه تسمیه ایدلدیکنه باقیلرسه بو یولك تاریخ مروردن دها اولکی دخی موجود اولدیغی اکلاشیلور .

صورت تسمیه‌سیله تخمین زمان انشاسندن طریق مذکورك رومالیلر طرفندن یاپلدیغی و سبب انشاسنك دخی اوزمان ترا کیه ده مسکون اولان (برمه‌سی) وسائر قوملره قارشو ایدیلان محاربات اولدیغی استدلال ایدیلیور .

روما حکمدارا نندن سیللانك وقتنده رومه‌نك تأسیسنك (٦٧٥) نجی وقبل المیلاد (٧٨) سنه‌سی هله‌سپونت (چناق قلعه‌نك نام قدیمی) حدودندن مریچ نهرینه قدر بویول اوزرنده برطاقم عسکری بکلدلری وموقفلری بولنیوردی .

پولیب واسترابون کبی بو یولی ایلك دفعه بزه کشف واراءه ایدن مؤلفلرك قوللرینه نظراً بو طریق ـ شار طاغنك ادریاتك دکزینه قدر (قانداویا) نامی التنده امتداد ایدیور ه وبونك ایتالیا قطعه‌سی جهتنده‌کی قسمی ایسه (ویاانادیا) تسمیه اولنیور ایدی که بنده بو جتماع فیزده تعقیب ایتدکده اولدیغم بویولك سلانیکدن اوخری‌یه قدر اولان قسمندن بحث ایده‌جکم .

استرابون ، پلینغ ، تؤدور ، تلیتلیو ، صولینیوس ، آریه‌ن ، په‌قوب کبی مؤلفین مشهوره‌نك اثار قیمتداریلری رفاقتده بولندیغه شو طریق حقنده‌کی تدقیقاتمده خطا ایتمیه‌جکمدن وراه صواب وحقیقتدن انحراف ایلمیه‌جکمدن امینم .

موضوع بحثمز اولان شو طریقك ازمنهٔ قدیمه‌ده هانکی شهرلردن کچدیکنی وشهور مذکوره‌نك نه زمانلر محو ومنقرض اولدیغنی ، ومرور

(*) رومه دولتنك اعاظم رجالندن اولان بوذات خطابت وبلاغتیله کسب اشتهار ایتمش ومیلاددن (١٠٦) سنه مقدم تولد ایتمش ایدی .

زمان ايله برلرنده هانكى شهرلرك تأسيس ايتديكنى روايات عتيقه‌نك قديم جغرافيايه تطبيق صورتنده تدقيق و تشف ايليه‌جك ، و تاريخدن دخى بو اراضى اوزرنده‌كى وقوعات قديمه و تبدلات عصريه آثارينى استنباط ايده‌جكم .

افنديلر

برچوق عصرلردنبرو نام و نشانى محو و نابديد اولمش اولان برطاقم بلاد و شهور قديمه‌نك اسملرينى و يرلرينى تدقيق و كشف ايتمكلك بلكه قولاى برشى دكلسه ده شو اجتماع فنيزى برقاتدها قيمتلنديرمك و تدقيقات معروضه‌مى دها زياده روحلنديرمق ايچون بو خصوص حقنده اعطاى معلومات كافيه ايده‌جكم بونك ايچون تفصيلات واقعه مله تصديع ايليه‌جكم سامعين كرامك مظهر عفولرى اوله‌جغنى شمديدن اميد ايدرم .

اوچ دليل تاريخى قديمه شو طريق طويلك (وياانانديا) تسميه اولنان قسمى اوزرنده بولنان مواقعنى بزه يرلرله برابر كشف ايتديريور .

برنجى دليل : رومه حكمداران مشهوره‌سندن (اوكوست) آوغستوس زماننده رومه‌دن قدس شريفه قدر ماشيا سياحت ايدن (انتونن) ك يازديغى يول جدوللرى ،

ايكنجى دليل : (ايتنرير بوردغاله‌نسيس) (*) نامنده‌كى جدوللر .

بو جدول شرقى رومه امپراطورى (قسطنطين) زماننده لاجل الزياره قدس شريفه كيدن ، و عودتده اوزمان عالم خرستيانيتك پاى تخت عموميسى اولان رومه‌يه اوغرايان اوزره بو طريق اوزرندن كچن (برغاله‌لى ده) (**) طرفندن ترتيب اولنمشدر .

(*) غالبا ايتك جدولى ديمكدر .

(**) غالبا فرانسه‌نك قطعهٔ جنوبيه‌سنده‌كى غول كاسقونيه‌ده قرون اولى و وسطى ده ، بو قطعه‌ده ساكن اولان اقوامك اسمى اسعيدر الآن الدكاره ولى‌يه بدلرنده (پرنس دوغال) تسميه ايدرلر ايشته و تمم غوللر دخى برقطعات بريتانيا اطرافنده [illegible] جزيره‌نك كوره‌لك جنوبنده اختيار اقامت ايدن اوقطعه‌يه كندى ناملرينه نسبت ايله نامى ويرمشلردر .

تئودور نام مؤلفك یوبول حقنده تنظیم ایتدیکی طرق خریطه‌لری
دقتی بر اوچنجی دلیلدر .

شو جداول ثلثه‌دن (ایتر، یه‌رو، ژول مثیانی) ـ یعنی قدس شریفه سیاحت جدولی یکرمیدن زیاده مختلف مواقف قدیمه‌نك نام و مکانلرینی کوستردیکندن الك سالم و الك مکملیدر . بزده بو جدولی تعقیب ایدیورز :

جدول مذکورك تعقیب و تدقیقنه کرشمه‌دن اول شونیده علاوه ایدرمکه قدیمده یوبول اوزرنده بولنان مواقف اوچ نوع ایدی .

برنجیسی ــ (سن ویتاس) دینلان بر شهر ویا قصبه‌ده بولنان موقفلر .

ایکنجیسی ــ (موتاسیون) نامی التنده بولنان و بارکیر دکشدیریلان منزلخانه‌لر .

اوچنجیسی ــ (امانسیون) تسمیه ایدیلان عادی توقف محلری ایدی .

(مانسیون) دینلان و یولجیلر ایله عسکر مفرزه‌لرینك توقفلرینه مخصوص اولان موقفلر (مانسیونال) تسمیه اولنان مأمورلرك تحت ادارلرنده بولنیور ایدی . بو مواقف ارمه‌سنده آمد وشد ایدن یولجیلرك امرلرینه آماده بولنان وسائط نقلیه عصر حاضرمزك عربه‌لرینه مشابه اوله‌رق (بوغدی) و (قلابولیس) تسمیه اولنیور و بو عربه و موقفلك متعدد خدمه‌لری دخی (وردداری ـ کراجی) و (ژ نشانی ـ قوبلی) ناملریله ایکی قسمه آیریلیور ایدی . بونلرده استعمال اولنان مسافه جدوللری رومان میلی اوزرینه اولوب بر میلی درتیوز سکسان بش ... یعنی تخمینا ایکی قدم طولنده ایدی .

افندیلر

بو جهتمزده ماکدونیا قطعه‌سی تاریخنك بدایتندن بحث ایتدیکم بالکز قطعهٔ مذکوره‌نك او وقت محدود بولندیغی

(وردوس) (*) یعنی قره صو صنورنده و (اناتیا) (**) یولنك برکوپریسی واسطه سیله نهر مذکور اوزرندن کچدیکی محلدن یعنی صاری شعبان قریه سی جوارندن و (غولف ترمائیق — سلانیك کورفزی) نك مدخلنده مبنی مشهور وقدیم سلانیك شهرندن بحثله اولبابده کی مشهوداتمی عرض ایده جکم .

سلانیك شهری — (استرابون) نام مؤلفك قولنجه (***) (قاساندر) نام قرال طرفندن تخمیناً (٢٣٠٠) سنه مقدم بنا اولنوب زوجه سی ماکدونیا قرالی فلیپك کریمه سی (تسالونیق) لك نامنه

(*) (وردوس ویاخود کیدنوس) نام قدیمله تسمیه اولنان بو نهرده اسکندر کبیرك یقانمش اولدیغی وصوینك غایت صوق اولمسی جهتله اولوم درجه سنده خسته لندیکی وبعد المیلاد (١٠٩٠) تاریخنده دخی ایمپراطور فره دریقك بونهرده بوغلدیغی روایات تاریخیه دندر .

(**) مجهول طریق قدیمك اسناد اولدن اعتباراً (قانداویا) تسمیه اولنسان قسمنه قدر اولان جهتك اسمیدر .

(***) المترجم : اوج — قاساندر ماکدونیا قراللرندن فلیپك دامادی ایاپی مرقوم آتنه حکومت جمهوریه سنك تابع وخراجکذاری اولدیغی حالده قیم پدری طرفندن ماکدونیایه الحاق اولنان (پوتیدئا) نام شهری تخریب واعمار ایدرك کندی نامیله تسمیه ایتشدر که مرقومك اوزمان پای تختی اولان (کساندیره) قصبه سنك وکورفزینك اسملریده بوندن الینمشدر .

نسبتله تسمیه اولنمشدر (****)

سیسرونك سلانیکه تاریخ میلاددن قرق درت سنه مقدم نفی وتغریب اولندیغی وقت بوقصبه عشاریت اداره التنده بولنیوردی شهر مذکور حاکملری (حکمدارلری) مظنونیتلك اعدام وبراءتنده حکم ایتدکلری کبی اهالیدن مرکب بر مجلسده دخی ریاست ایدرك بولندقلری یرله کوره بر عنوانله یاد اولنیورلردی .

(****) لمترجمه : ا . ج تذکرهٔ ازمیر شهر شهیرنده مشاهیر حکمای قدیمهٔ یونانیه‌دن اولوب هجرت نبویه‌دن (١٢٠٩) سنه مقدم وسطی یونانستانده کائن دوریده قطعه سنده (هلیقارناسده) تولد ایدرك قبل الهجرت (١٠٢٨) سنه سنه قدر معمر اولان (هرودوت) لك قولنجه ازمنهٔ اساطیریده قربیا (آیدین ، قره‌سی ، قونیه ولایتلرینك بر قسمنده تشکل ایدن قطعه‌نك نام قدیمی) حکمدارلرندن (نیم معبود — تیتامه) عد اولنان (تومی) طرفندن زوجه‌سی (ازمیرنی) نامنه اوچنجی دفعه اوله‌رق بنا ایدلمشدر . شهر مزبور ابتدا قربیا حکمدارلرندن (اساطیر قولنجه : معبودلرك رئیسی (ژوپیتر) طرفندن جهنم عذابنه محکوم اولان (تانتالیس) طرفندن کندی نامنه بنا اولنمش ومؤخرا (تانتالیس) شهری خراب اوله‌رق (نار اوخون — روجه کیلرك یتاغی معناسنه‌در) نامیله تأسیس ایدلمشدر (ازمیرنی) کلمه‌سی حقنده‌کی روایات تاریخیه مختلفدر دیوسقوریدس نام حکیمك نباتات حقنده تألیف کرده‌سی اولان بر کتابده عربستان اشجارندن برینك صموغی اوله‌رق کوسترلدیکی کبی دیکر بعض حکما دخی خواریون طرفندن حضرت مریمه تقدیم اولنان بر دمعك (ازمیرنی) دینلان بر نوع چیچکدن مرتب اولدیغی روایت ایتمکده‌درلر شو تفصیلاتدن مقصد ازمنهٔ قدیمه‌ده تأسیس ایدن شهرلرك اکثریله بر حکمدار ویا قاریسینك نامنه نسبت ایدلدیکنی کوسترمکدن عبارتدر .

شو تفصیلاتدن اکلاشلدیغنه نظراً اولوقت هرشهر کندو لکندن اداره اولنه‌رق جمله‌سی بر حکومته تابع بولنیوردی .

اشته مؤلفین مشهوره‌دن فلین ، بتولومه ، استرابونك احوال تاریخیه وجغرافیه‌سی مکملاً تحقیق وتدقیق ایتدکاری سلانیك شهرینك اداره‌سی دخی بو یولده اوله‌رق شهدیکی کبی اوزمانده استانبولدن صکره روم ایلی قطعه‌سنك الك برنجی شهرلرندن ایدی .

سلانیکی ترك ایتدکدن صکره اناتیا یولی غالیه‌تو نهرینك اوزروا واسقا ایتدیکی (غرب) کوپیه طوغری تمتد اولور مذکور کوی ایران قدیم جنرالرندن قیصروس (کسرکس) ك قوماندا سی التنده بولنان اردونك اقامتیله مشهوردر سلانیکدن حرکت اولندیغی حالده رومالیلرك برنجی استاسیونی شهر مذکوردن اون میل بعد مسافه‌ده واقع مذکور کویده . ایکنجی استاسیون ایسه حیواناتك دکشدیرلدیکی مواقعدن اوله‌رق شهدی واردار کوپریسنك مبنی اولدیغی محلده ایدی . بوکوپری برنده اسکیدنبرو دیکر بر کوپری موجود ایدی ، جسر مذکور اوزمان محافظه‌سنه مأمور اولان (دیمتیریوس) نام دیکرله فاتح بلدان نام ظالم‌ك امانك اهالی طرفندن کندوسنه ویریلان عرضحالاری صویه آتارق اوزرنده ایقاع ایتدیکی مظالم وحشیانه‌سی ایله مشهور ایدی .

بو ظالم محافظه‌سنه مأمور اولدیغی واولوقت مقدونی (*) ایالته تابع بولنان واردار سواحلی طول مدت محافظه ایدمیوب میلاد عیسی دن ٢٨٣ سنه اول اسکندر رومینك قوماندانلرندن قلبسعاق وفیروز طرفلرندن منهزم ایدلدکدن صکره سیلیسه یه (**) فراراوراده وفات ایتشدر .

(*) واردار سطح ماتلنده بر ایالت قدیمه‌در .

(*) سلیسه باخسو دکیلکیده اطنه ولایتیله حلب ولایتنك مرعش حوالیسنده نام قدیمی .

سلانیكدن حركتله ادرنه ولایتی حوالیسنك نام‌قدیمی اولان (تراكیه) قطعه‌سی قبائلی رؤساسنك مزارلری اولان طاو پراق تپه‌لری (*) بكچدكدن صكره بیوك و بطاقلق براووه یه اینیلورکه اسكی وقتلرده بو اووه بوكون (بار باروس) نامیله معروف اولان كولدن طغیان ایدن صولردن حاصل اولمش درین بر بطاقلق حالنده بولنیور ایدی ·

(پللا) یعنی (وودینه) جوارنده بولنان مذكور كولك صولری اوز مانلر اوقدر درین ایدیكه وار دار نهری اوزرنده كی كوپریدن بحث ایتدیكمز صره ده بیان ایتدیكمز معهود دیمتریوس (أدس) نامیله دخی یاد اولنان (وودینه) وجوار بنی تخریبه باشلایان (پیروس) (**) نام قرالك قورقوسندن (غالهر) تسمیه اولنان كمیلری یاپدیروب بوكمیلرله اسپانیایه فرار ایتمشلردر (***)

شمدی قره وسائط نقلیه‌سی ایله مرورایدیلان وودینه طریق اوزمانلر (اناتیسا) نامنی طاشیور وسالف الذكر (دیمتریوس) لك كمیلرینك صاللاندیغی مذكور كولك اوزرندن كچیور ایدی (اناتیسا) یولی بویله مرتفع تپه‌لردن كچه‌رك (اه كلیساسی) تسمیه اولنان كویه منتهی اولیوردی · وودینه قصبه سنك موقعی سنكستان اولدیغی جهتله (پللا) تسمیه اولندیغی حقنده‌كی روایات تاریخیه موافق صحت اولسه كركدر ·

(*) الیوم بو تپه‌لر موجود ولسان تركیده (طومبا) یاد اولنور كه بو طومبا سوزی دخی تربه معناسنی افاده ایدن طومبو كلمه‌سندن غلطدر ·

(**) (پیروس) ایپر (یانیه ولایتی حوالیسی) وتسالیه (ترحاله سنجاغی حوالیسی) قراللرندن مذكور قدمه‌نك ایپر نامی دخی مرقوم پیروسك اسمنه نسبتندن ایلرو كلدیكی حقنده‌كی روایات تاریخیه قرین صحت كوریلور ·

(***) كه بوندنده مذكور كولك اوزمانلر دكز ه یقین و ملتصق ایدوكی اكلاشیلور اشته شو تدقیق تاریخی ازمیر كورفزی كبی سلانیك كورفزینك دخی مرور زمانله طولقده ایدوكنی كوستر ·

زیرا یونان لسانده پتاس طاش معناسنده در دها اولری ایسه ماکدونیالیلر تملکنده مذکوره بونوس یاخود بونونیاس نامنی ویرمشلردی .

اول وقت مذکور پللا قصبه‌سی بطاقلقلرله محاط اولوب بوکون دخی بحیرهٔ ماریتك کنارنده کوریلان غایت جسیم و واسع متریسلر (استحکامات عتیقه) قصبهٔ مذکوره‌یی دشمنه قارشی محافظه ایتدکده و صولرك طغیانی زماننده دخی خساردن وقایه ایلمکده ایدی .

والحاصل قصبهٔ مذکوره‌نك طیشاریدن هجوم ایده‌جك دشمنه قارشی اسباب مدافعه‌سی مکملاً موجود ایدی .

پللا قبل المیلاد درت عصر قدر برحال انقراضیده بولنمدیغی حالده مؤخراً اوغلی فلیپ کبی کندیسی دخی قصبهٔ مزبوره‌ده قدمنهادهٔ عالم شهود اولان ماکدونیا قرالی (آمینداس) طرفندن مقر حکومت اتخاذ اولنمش و او زماندن اعتباراً فوق العاده شهرت و نام قزانمشدر .

(پومپئوس ملا) نك (*) قولنجه پللانك بوقدر شهرت و اعتبار قزانمسنه سبب شو ایکی ایمپراطور ایمش پللا قصبه‌سی ماکدونیا قرالی فلیپك صندالی قرالیه قعودندن صکره ماکدونیانك مقر حکومتی اولوب روما‌لیلر طرفندن استیلاسندن صکره دخی قصبهٔ مذکوره برمدت روما قراللرینك مقر اقامتی اولدی بعدا محاربه‌سندن صکره ماکدونیانك صوك قراللرندن (پرسه) روما جنراللرندن (پول امیل) طرفندن مغلوب ایدیلوب قصبهٔ مزبوره دخی روما‌لیلر یدینه کچدکی پلین (**) نام مؤرخك قولنجه قصبهٔ مذکوره‌نك صورت انشاسیله موقعی روما‌لیلرك نظر تحسینی جلب ایتدیکی ایچون (قولونیا ـ زولیا ـ اوکوستا ـ پللا) نام‌لری آلتنده

(*) روما دولت قدیمه‌سنك قونسولسلق زماننده بومسئله‌ده بولنمش و نالیفاتیله مشهور بر ذاتدر .

(**) روما تاریخ شناسلاندن برذات امیدر .

روما مستملکاتی عدادینه ادخال ایدلدی .

افندیلر

روماليلر طرفندن (پالا) قصبه‌سنه (قولونیا - اوكوستا - زولیا)
نامی ویرلمش و رومالیلر قصبهٔ مذکوره‌یی ید ضبطلرینه الدقدن صکره
برنجی اجرا آت اوله‌رق اهالیٔ اصلیه‌سنی تبدیل ایله یرلرینه رومالیلری
کتیرمشلردر .

مستملکات اسمی اتنده یولنان مملکتلر دیکر مملکتلردن بر چوق
صورتله تفریق وتمیز اولنیورلردی ممالك مذکوره استفاده نقطهٔ نظرندن
رومانك برقسمی کبی اعتبار اولنیوردی .

رومالیلر یدضبطلرنه کچیروب (مونی‌وریسپ) اسمنی ویردکلری مملکتلره
لاجل‌الاسکان اصل روما اهالیسندن بر چوق اهالی کوندریورلردی
اکثریا بو مملکتلره روما اهالیسندن اوله‌رق اسکان ایدیلانلر بر چوق
سنه‌لردنبری خدمتی سبقت ایدوب شایان مکافات کوریلان بر طاقم اسکدارلردن
عبارت اولوب بو صورتله روماليلر طرفندن ضبط وتسخیر اولنان مملکتلر
برنوع جمهوریت تشکیل ایدییورلردی .

پالانك اسکله‌سنه کانجه (باربادوس) لیمانی ویاخود (استرابون)
نام مورخك قولنجه (لودرپاس) کولی ایدی بو کون بو نلرك اوزرنده
بولنان بوواسع بطاقلقدن واردار ایرماغی نام دیکرله (ماورو دانیرو)
تعبیر اولنان نهر جریان ایدییور .

دکز اولوقت قصبهٔ مذکوره‌یه یوز یکرمی استاد یعنی یکرمی کیلومترو
اوزاق اولدیغی حالده بوکون مسافهٔ مذکوره‌نك اوچ مثلی بعدنده‌در .

پوستول نام دیکرله کلیسه‌سی تعبیر اولنان کوپی براقدقدن صکره تخمینا
الی کیلومترو بعدمسافه‌ده واقع یکیجهٔ وارداره طوغری ایلرولیه‌رك
اوراسنیده تدقیق ایده‌جکز :

بو مملکت پللادن یك چوق صکره بنا و انشا اولندیغی ایچون انشا آتده قوللانلان مالزمه نك همان کافه سی (دیانا) (*) (ژوپتر) (**) (دیان) (***) عبادتخانه لریله قاپیك سرایندن نقل ایدیله رك انشا اولنمشیدی . تپلو نام مؤلف قدیمك قولنجه زمان حیاتنده دخی پللا شهری خرابه زار بر حالده ایمش .

افندیلر

شمدی یه قدر و یردیكمز تفصیلات ایله طریق قدیمی تقریباً یکیجه واردار کانده بیلدی و اردار یکیجه سندن دخی بنه بو یولده دوام ایله مناسبتی قدر تحقیقات و تدقیقات تاریخیه دن ده شمده مساعده کزی استرم .

یکیجه ٔ وارداری ترك ایتدكدن صکره بعض بطاقلقلردن اجتناباً شماله طوغری توجیه استقامت ایله طاغ اتكلرندن کچن طریق مذکور اوزرنده (پللا) یولنك نصفنده (موتاسیون) تسمیه اولنان موقعلردن برینه واصل اولنیورو بو موقع (موتاسیون سیربؤس) یاخود (موتاسیوسانریو) تسمیه ایدیلور ایدیکه بو محلده اسکندر کبیر میزوا (****) یه مخصوص بر معبد انشا ایتدرمش و مؤخراً شرقی روما ایمپراطورلرندن برنجی (ژوستین ـ ژوستنیانوس) مذکور (سانریو) موقعنی تعمیر و تحکیم ایلمشیدی .

پللا یولك نصفنده بولنسندن والآن بعض خرابه لرك مشاهده اولنمسندن مذکور موقع محلنك (پاله اوقاستر و) شهرقریه نك منباسی اولدیغی اکلاشیلور که الیوم ذکر اولنان محلده (غرادیشته) کوی واقعدر . اشبو اناتیا طریق قدیمی تقریباً کیده رك (سیرئوس) موقعنی کچدكدن صکره .

(*) قمر الهی .

(**) اساطیر یونانیه دن معبودر ییسی .

(***) اساطیر یونانیه دندر که بو نلره مخصوص عبادتخانه لری کندی اسملریله یاد اولنورلر ایدی .

(****) اساطیر یونانیه دن عقل و درایت پریسنك اسمیدر .

ماكدونیا ایمپراطورلرینك محل مدفن ومزارلری اولان ودینه جوارینده وقعنده (ادهسا) تسمیه اولنان ودینه قصبه سنده مواصلت اولنور (ادهسی) شهرینی تزیین ایدن بو مجتمع مزارلرله (پان) (میزوا) و (زوپیتر) وسائر اساطیر یونانیه یه مخصوص انشا اولنان وبرچوق زماندنبرو نام ونشانی محو ونابدید اولمش اولان مزین وحیرت آمیز معابد واصنام ودها برچوق ابنیهٔ عالیه (پیروس) لك (*) اردوسنك قسم احتیاطنی تشكیل ایدن (غولوا) (**) لر طرفندن هدم وتخریب اولنمش وایچلرنده كی مزینات دخی اوزمان غصب وغارت ایدلمشدر . بوكون ودینه نامیله طانیلان قصبه شلاله ناظر اولان تپه اوزرینده مبنی اولدیغی حالده (ادهسی) تسمیه اولنان والیوم برقاچ طاش پارچه لرندن بشقه بر اثری مشاهده اولنمیان وشهر قدیم اورادن جریان ایدن چایلك وجه ل بنامی شمدی

(*) المترجم : (پیروس) (اپیره) تسالیه قطعه لری حكمدارلریدر كه مرقوم میلاددن ۳۱۸ سنه مقدم قطعهٔ مذكوره ده اجرای حكومت ایدردی وغایت شهرت حریص وجسور ومستبد بر حكمدار ایدی مرقوم رومه یه اعلان حرب ایدن (تارهنت) جمهوریتی طرفندن وقوعبولان دعوت اوزرینه رومه لیلر ایله چوق محاربه لر ایتمش وبو محاربه لر اكثریته كندی نامیله یاد اولنمش وابتدالرنده مظفر اولدیغی حالده مؤخرا مغلوب اولهرق نهایت مملكتنه عودتله ماكدونیا قرالی اولمش وبر مدت صكره ویونانستان جنوبنده واقع (پلوپونس) قطعه سنك تختنده قیام ایتدیكنده (ارغوس) محاربه ومحاصره سنده بر اختیار قادینك تپه سندن آتدیغی بر طاش پارچه سندن الدیغی جرحه دن متأثر اولمش اولدیغندن اوندن صكره ده (تارنت) شهری رومه یا عرض واطاعته مجبور اولمشدر .

(**) غولوا قرون اولی اواخرنده اوروپانك شمالنده قدیمدن بری متجوم وآزوقتده هر طرفده دهشت ایجاد ایدر قوم (قزل بتون دول) طائفه سیدر .

بولنان بعض آثار عتیقه ایله تعیین اولنان وجوارنده ماکدونیا قراللرندن فیلیپ قتل ایدیلان تیاترونك شرق طرفنده واوده ده بولنیور ایدی . لکن شمدیکی وودینه قصبه سی — غایت کوزل وهر طرفه ناظر بر تپه اوزرینه بنا اولندیغندن قصبه نك ایچندن کوریلان شلاله نك بوقور آسا اولوقلر تشکیل ایدرك دوشن پارلاق صولری وبوکا انضمام ایدن جوارك لطیف منظره لری نظر تماشاده غایت علوی بر صورتده تجلی وبناء علیه بکجه واردن کلان سیاحینك حسیات عالیه لرینی تحریك ایله الك بضاعه سز شاعرلری بیله فتح دهان شعر وبیانه تشجیع ایدر . وودینه جبال متسلسله سندن کچدکدن صکره (لادووه) تعبیر اولنان اوفق بر قریه راهراسته تصادف ایدر بوکوی مقدما اهمیتلی برشهر اولوب اسمی (اوبه آ) ایدی بوشهر (ترووا) (*)

(*) المترجم : (ترووا) آیدین ولایتی داخلنده قلعه سلطانیه بوغازی خارجنده اسکی استانبول یقیننده وساحلده واقع بر شهر قدیمك اسمیدر شهرت تاریخیه سی اولان بوشهر یونانیلر طرفندن تخریب اولنمشدر (ترووا) محاربه سی تاریخك ضبط ایتدیکی محاربات قدیمه دن الك مشهوری بولنمشدرکه وقعهٔ مذکوره یه دائر بر از تفصیلات اعطاسی فائده دن خالی دکلدر .

(ترووا) شهری بر دولت قدیمهٔ معظمه نك و پریام نامنده عدالت وعقل وکیاستیله مشهور بر حکمدارك مقر حکومتی ایدی . قرون اولی وقایعنك الك مشهوری اولان (ترووا) محاربه سنده حکمدار مرقومك متعدد اوغللرندن (پارس) سبب اولمشدر . بوبابده اولان معلومات تاریخیه تخیلات اساطیریه دن اولدقجه برابر شایان قیددر : (پارس) کوزللك پریسی (ونوس) ك سایه ومعاونتیله اسپارطه حکمداری منلاسك خارق العاده جذبات حسن وآنه مالکه اولان و بوجهتله (پل) ایدی

محاربه‌سندن صکره (اوبه) (*) مملکتی اهالیسی اولان (لبانت) لر
طرفندن بنا اولندی .

مورخین مشهورەدن (هرەدوت) ك قولنجه (تمنت) (**) لر
(ارغوس) دن فرار ایتدکلری وقت اهلا (تورده‌ئن) (***) قرالرینك

بولەنق (پاریس) تسمیه اولنان زوجه‌سنی ترووایه قاچیرمش اولدیغندن
یونانیلرجه حقارت بیلان یونانیلر اعلان حرب ایله یوز بیك سلاحشوردن
مرکب اردوی ترووا وزرینه سوق ایله شهر مذکوری محاصره ایتمشلردر
اون سنه دوام ایدن محاصره فرانسه مؤلفیندن (فنلون) ك ترجمهٔ حالنی
یازدیغی مشهور تلماقك پدری (اولیس) نام قرالك دیکر مشهورین حکمدارانه
وقهرمانه اولان توصیه‌سی اوزرینه یاپیلان واچریسنه قرق بهادر
کزلندیریلان تخته‌دن معمول بر آت یونانیلر طرفندن میدان محاربه‌ده ترك
ایله وقوعبولان خیلی رجعتلری اوزرینه مذکور آتی غنیمت عد ایله قلعه
درونه آلان ترووالیلر کیجه یاریسی تخته آتك درونندن چیقان قرق
بهادر طرفندن قلعه قپولریك مفتوحیه خفیاً چالمی اوزرینه دشمنلرنك
کثرتنه تحمل ایده‌میه‌رك مغلوب اولمشلر و بواثناده ترووانك الك برنجی
قهرمانی اولان و پریامك اوغلی بولنان هکتور دخی یونان قهرمانلرندن
آشیله توپیوك قزی وعقل ودرایت پرلەسی قیرالك کثیر دیکی حربه
سایه‌سنده مغلوب اولەرق مقتول اولدیغی ولك اوزرینه پاریس موکیلدی
پیلان ایله شدیکی فرانسه قطعه‌سنه فرار ایله الیوم عالم مدنیتك مرکزی
اولان پاریس شهری موقعنده خفیاً اقامت ایله وبراده کندی نامنه بر
قصبه بنا ایتدیکی روایات تاریخیه‌دندر .

(*) (اوبه) یونانستانده برشهر قدیمك اسمیدر .
(**) (تمنث) اسکی یونانیلرك (ارغوس) ایالتك نام دیکریدر .
(***) (اتورده‌ئن) قبائل وکاسیه حوالیسنك نام قدیمیدر .

زیر حمایه لرنده دخالتله خدمتلرینه کیردیلر . مؤلفین مشهوره دن (پلین) ك
قولنجه جهت شرقیده واقع خرابه لردن اسکی موتامبوده (آدووه وده سیم)
یعنی وودینه یه اون ایکی میل بعد مسافه ده واقع استانسیونك بولندیغی
موقع اولدیغی آکلاشیلان اوستروا کولیله (پتریچه) قلعه سنه طوغری
توجیه استقامت ایده جکز اوستروا کولی طولاشدقدن صکره اشبو رومه
طریق قدیمی مناستر ایله وودینه یولك نصفنده واقع (سه لاو) نام
قصبه یه کاور قدیم (سه للاو) الیوم (تربه لو) دینیلان قصبه در . (کیلای
دربند) بوغازینی کچدکدن صکره (لنسه ستیت) (*) یعنی فیلورینه
اوواسنه واصل اولنور .

قدیمده (اریغون) اسمیله طانیلان وبلغارجه (چرنا) دینیلان
قره صویك اروا واسقا ایلدیکی فیلورینه ومناستر اوواسنك نهایتنده
واقع اولان وسطح بحردن (٣٦٩٦) متره مرتفع بولنان پریستهری
طاغی اتکلرنده ومناستر شهرندن ایکی کیلومترو بعد مسافه سی اولان
(بوقوه) قریه سی یقیننده لنسه ستیك پای تختی اولان (هراقله) شهری
بولنیور ایدی . بوشهر حقنده ایروده معلومات تاریخیه ویریله جکندن
تفصیلات بوقدرله اکتفا اولنور .

ازمنه قدیمه ده مناستر شهرینك شمدیکی موقعنده (هراقله) شهرندن
دها قدیم ودها بیوك ومعروف (ستیبه را) یاخود (استیبه را)
نامنده برشهر موجود ایدی . بتون ونژستانه حاکم اولان (انتیغونوثلرك)
صولك قراللری زماننده اشبو (استیبه را) پك زیاده کسب شهرت واهمیت
ایتمش اولدیغی تاریخك صحتنی تأمین ایتدیکی معلوماتدن بریدر .

استیبه را شهرینك بودرجه کسب اهمیت وشهرت ایتمسنه سبب بعض

(*) (لنسه ستیت) قوم مذکورك اشغال ایتدیکی اشبو حوالی که بو اووه دکی
قوم مذکور نسبتله یاد اولنیور ایدی .

وقایع مهمهٔ تاریخیه اولمشدر . علم وبالخصوص جغرافیای تاریخی نامنه
اجرا ایتدیکم شو سیاحت بعضاً مشقت ویورغونلق کبی نتیجه‌لر ویرسه
تهذیب اخلاقده پك چوق خدمتی ایدر . بوبابده اثبات مدعا ایچون
برمثال کوستره‌یم :

بومثالده کوره‌جکنیزه یقین برکوپده باشمه کلان تحف بروقعه درکه بووقعه
بعدما بنی وقوعندن ویاخود صحتندن امین اولمدیغم برشیئی ادعا ایتمکدن
منع ایده‌جکدر :

پارس غزته‌لرندن اقتباس حوادث ایدن درسعادت اوراق مطبوعه‌سندن
بری اغستوسك التنجی کونی اخشام اوزری (الافرانقه ساعت التیده)
بر کسوف کاملك وقوعبوله‌جغنی یازیوردی .

کسوفك کلی وقوعبوله‌جغنی خبر ویرن غزته کسوفك نره‌دن
کوروله‌جکنی بیلدیرمیور ایدی ،

کسوفك وقوعبوله‌جغی اغستوسك التنجی کونی دده‌اغاجی ایله کوملجنه
ارمسنده برکوپده بولنیور ایدم وکسوف مدتجه دوام ایده‌جك اولان
ظلمتده طاغلرده قالمامق ایچون بوکوپده قالمغه قرار ویردم کوی میدانلغنده
اوطوردیغم حالده برقاچ کویلی اطرافمی آلدی کیمی نره‌دن کلوب نره‌یه
کیتدیکمی وکیمی نیچون بوراده دوام ایتدیکمی صوریوردی کویلیلرك
بو سؤاللری اوزرینه بنده کندیلرینه کسوف وقوعبوله‌جغنی اکلاتمغه
چالیشیور ایدم وایوجه افادهٔ مرام ایچون بر کاغد اوزرینه کونشك کوزجه
بررسمنی یاپدم وکویلیلره قمرك کرهٔ ارض ایله کونشك ارمسنه کیره‌رك
(٤٠) دقیقه قدر کرهٔ ارضی ظلمت ایچنده براقه‌جغنی اکلاتدم .

افندیلر

بوتعریفات وافاداتم اوزرینه کویلیلرك قهقهه‌لرله نقدر کولدکلرینی

وبڭا نه درجه استهزا ایله باشلادقلرینی تعریف ممکن دکلدر . لکن بن کویلیلرك بڭا کولوب بکله اکلندکلرینی کوردیکم زمان کندی کندیمه صبر ، صبر ، دیور و فرانسزلرك (اڭ صوڭ کولن ایو کولر) مشهور ضرب مثلیله مقابله ایدیوردم .

کسوف ساعتنك حلولی اوزرینه ساعتك جامنی چیقاروب ، ایس ایله قارتوب دوربین اتخاذ ایله کمال دقتله بو جامدن قرص شمسه باقمغه باشلادم .

ساعت التی اولدی چکدی کسوف یوق التی بچق اولدی ینه یوق ! یدی یه چاریك وار ایدی ینه کسوفدن اثر یوق ایدی بن بو تعجبانلی دقت ایله بکلیه رك نهایت قمرك کرهٔ ارض ایله شمسك ارهسنه کیره رك وقوعبوله جق اولان کسوف یرینه شمسك قارشومده کی طاغك ارقهسنه کیره رك غروب ایتدیکنی کوردم .

واقعا : اطرافمی آلمش و نظرلرینی بکا دیکمش اولان کویلیلر ایس ایله سیاهلتدیغم ساعتك جامندن غروب ایدن شمسه باقمده اولدیغمی کوره رك بنم ایچون بربرلرینه اشکاره اشارتلر و سوزلرله (بو بیچاره دلی ایمش) دیورلردی مکره بو کویلیلر بکا نوازشلی معامله لر ایدرك بنی (هنکاریه جامعی) تسمیه ایتدکاری جامعك قربنده برمحله کتوردیلر و اوکه کندی یمکلرندن هر درلوسنی قویدیلر .

افندیلر . بوکبی قصبات و کویلرده مسافرین و غربایه هر زمان کشاده اولان اوطه لرده کوردیکم راحت و حرمت مهمان نوازانه دن طولایی بورالرینی الثیولك والثکوزل خانلره ترجیح ایتدیکمی کمال امنیتله اعتراف ایدرم .

زیرا تصادف ایتدیکم خانلرك مفروشاتی حشرات صغیره بسلیان قوزلر اولمدیغندن بورالرده بت و پیره اردولریله حسن امتزاجده آلشمش اولان مسافرین غربادن بشقهسی ایچون اوطورمقلغك ممکن اولمدیغنی دخی

سویلرسه‌م بالاده ذکری سبقت ایدن اوطه‌لرك قپوسنی اکلامش اولورم . افندیلر

بو کوچوجك حکایه‌جکه بوراده نهایت ویره‌رك طریق قدیم حقنده ویره‌جکمز تفصیلات متبقیه‌دن اول بورایه متعلق بعض قوماتك تاریخیه‌دن بحث ایتمکلکمه مساعده‌کزی ایسترم :

ماکدونیانك صوك قرالی اولان (پرسه) رومه‌لیلره قارشو استعمال ایتمك اوزره داخل اتفاق اولمسنی آرزو و تکلیف ایتدیکی (ایلاریا) (*) قرالی (زه‌نسیوس) لك کوندردیکی هیئت مبعوثه‌یی قبول ایتدکدن صکره پای تختی اولان استوبه‌را (سقوبه‌را) شهرندن حرکتله جنوبی ایلاریانك صوك پهلوزلری یعنی (پلازسلدن ایلان قومك صوك اعقابی) اولان لنسه‌ستر اوزرینه هجوم ایلدی . غالب اوله‌رق پای تخته عودت ایدن (پرسه) غنائم حربیه‌سنی (استوبه‌را) شهرنده تقسیم و فروخت ایتدی بوبابده‌کی تفصیلات تاریخیه‌نك دخی اثبات ایتدیکی وجهله حدوده یقین اولان اشبو (استوبه‌را) شهری لنسه‌س قطعه‌سنك هر نوع تجاوزینه مقاومت ایده‌بیلور و بیوك بر اردویی استیعاب ایلیه‌بیلور جسامت و اهمیتی حائز بر شهر مستحکمی ایدی .

پرسه متفقی اولان (زه‌نسیون) لك رومه قونسلوسلرندن (انیقوسه) مغلوبیتندن صکره پیداپه (**) چکلدیکی حالده اوراده‌ده متفقکی مغلوب اولدقدن صکره جبالندن سیلپس (***) طرفلرینه فرار ایتدی .

رومه قونسلوسلرندن اولان (سولپیسیوس غالوس) دارقه‌و

(*) روم ایلی شبه جزیره‌سنك غرباً نام قدیمی .

(**) پندا وافوزه ایله اشقودره اره‌سیدر .

(***) سایپس دخی بو جهتلرك بر قسمنك نام قدیمیدر .

(*) بوغازی طرفلرینه چکدکدن صکره قبل المیلاد ١٦٦ سنه‌سنده استوهراییده ضبطلاتمی و اوزماندن اعتباراً (انسمیت) قطعه‌سی رومه‌نك بر ولایتی صره‌سنه کیردی .

اسمیرنا شهرینك جنوب غربیسنده اولان و شمدیکی بوقوه قریه‌سنك لب طرفنده مبنی یولنان قدیم هراقله شهرینه که بعض مورخلر بو شهرك (باقیاد) (**) فاملیاسنه منسوب اولان اندمست قراللرینك برنجیسی طرفندن قبل المیلاد ٨٠٧ سنه‌سنده بنا اولندیغنی ادعا ایدرلرسه‌ده شهر مذکورك اسکندر کبیردن مقدم اولهرق ماکدونیا قراللرندن برنجی (آرکه لائوس) طرفندن بنا اولندیغی حقنده‌کی روایات تاریخیه دها زیاده موافق صحت کورینور بوجهتله ماکدونیا قراللری (هیروقه‌س) (***) لك نسلندن کلدکلرینی ادعا و بونکله افتخار ایتدکلرندن بو شهرك دخی مرقوم (هیروقه‌س) لك نامنه نسبت ایلدیکی شبهه‌سزدر . قرب و جواریت مناسبتیله (هرقله) ایله (سمیرنا) شهرلری بعضیلری طرفندن هپ بر شهر ظن اولنورسه‌ده تاریخ بو ایکی شهرك بشقه اولدیغنی و برینك دیکرندن دها قدیم مبنی ایدوکنی اثبات ایدیور . از جمله مورخین قدیمه‌دن (تیوله‌مه) بعد المیلاد ١٢٨ سنه‌سنده قلمه آلدیغی تاریخنده (هراقله) شهرندن بحث ایتدیکی حالده قبل المیلاد ٥٠٠ سنه مقدم بر حیات اولان مورخ قدیم (توسیدیت) آثار تاریخیه‌سنده (سمیرنا) دن بحث ایتدیکی حالده (هراقله) شهرندن بحث ایتمامسی هراقله‌سنك سمیرنا شهرندن پك چوق صکره بنا ایلدیکنی کوسترر .

(*) کوات بوغازینك نام قدیمیدر .

(**) باقیاد ماکدونیا اهالی قدیمه‌سندن بر فامیلیانك اسمیدر .

(***) (هیه‌وقلس) (هرکول) دخی مشهور اولان یونان قهرمانیدر که اعتقادات باطلهٔ یونانیه‌ده مرقوم (ژوپیتر معبود یونانیان) ك اوغلی ایدی .

مناستر قصبه‌سنی ترك ایتدكدن صكره طریق مذكور ایله مناروه قریه‌سنه واصل اولنور قریهٔ مذكوره مناستر شهرینه بر ساعت مسافه‌ده واقع اولوب بوكوی : جوارنده ماكدنیالیلرله روماليلر بیننده واقع اولان محاربه‌ده روما جنرالرندن (اوقولوف) لك ماكدنیالیلره غلبه‌سیله مشهوردر .

اول وقت ماكدونیا ایله ایپر قطعه‌سنك برحدودی اولوب (دراغور — دراخور) بوغازی دیمكله معروف بولنان ویه ایستری طاغنك اتكنده واقع اولان جنجوپولی قریه‌سی سنورندن چكیله‌رك رسنه‌یه مواصلت اولنور .

رسنه جوارندن جریان ایتمكده اولان واواثلده (په‌وو) نامیله طانلدیغی حالده مؤخرا بلغارجه (خوله ماریقسا) تسمیه اولنان نهر جوارنده (اوریلیه‌سی) نام قوماندان دشمنی (اولیمپیاس) طرفندن اسیر ایدلمسی اوزرینه (زهری یوقسه شمشیری) ترجیح ایده‌جكی غالب مرقوم طرفندن صورلمش وینه بو جوارده قتل اولنمشیدی مؤخرا (سه ایرتیانا) اسمیله معروف اسكی استا سیونك بولندیغی محلده واقع (پترینا) بوغازی چكیله‌رك شمدیكی اوخری قصبه‌سنك اسمیله مسمی اولان اوخری كولنه كلنور اولاری اوخری قصبه‌سی شمدیكی سن ناهوم (صاری صالتق) مناستیرینك مبنی بولندیغی محلده اوله‌رق مرور زمان ایله خراب اولمشدر .

بحثمزه بوراجقده ختام ویردم .

اكثر اوروپالیلر شرقی غزته‌لرك بیان وتعریف ایتدكلری كبی طائیفه‌لرندن چاكرلری دخی دنیانك بوقسمی حقنده فنافنا فكرلره ذاهب اوله‌رق بو موقعك اشقیانك ظلم وتعدیسیله تلویث ایدلمش اولدیغنی اعتقاد ایدییوردم هله شو سیاحتمده ارناودلرك شر وتجاوزندن فوق العاده قورقه‌رق ارناودلغی

نصل بکه‌جکمی بیلیوردم فقط افندیلر ! کمال سرور و تعجبله سزه بیان ایدرمکه مناستر ولایت جلیله‌سی والی عالیسی دولتلو خلیل رفعت پاشا حضرتلری ولایت مذکوره‌یی تشریفلرندنبرو اتخاذ بیوردقلری تدابیر صائبه و مؤثره سایه‌سنده اشقیای بدلقانك رفع وجود خباثت آلودلرینه موفق اولدیغندن ماکدونیا قطعه‌سنی باشدن باشه یالکز ویایا اوله‌رق طولاشدیغم وقطعهٔ مذکوره‌ده تکلم اولنان لسانلری بیلمدیکم حالده ذره‌قدر اینجیندجك هیچ بروقوعاته تصادف ایتمدم .

شوالله مشار الیه حضرتلرینك مکتبلرك انتظام احوالی خصوصنده مصروف بیوردقلری همت جلیلهٔ معارفپرورلری حقیقةً سزاوار تقدیر وتحسین اولوب مکتب چوجقلرنده کوریلان انتظام وذکاوت ایسه ایلروده ماکدونیا قطعه‌سنك ترقیات مدنیه‌جه پك بیوك برموقع احراز ایده‌جکنی شمدیدن کوستریور . شو اوزون نطقمی کمال خواهشله دیکله‌دیککزدن وبالخصوص بوجمعیتمزی حضور عالیکزله تشریف ایتدیککزدن طولایی هربریکزه آیرو آیرو تشکرلر ایدر ومملکتك الك منتخب ومالم ذواتندن مرکب ومجتمع اولان جمعیتکزك قلب چاکرانه‌مده حاصل ایتدیکی انشراح وسرورك الی الابد فؤاد چاکرانه‌مده محفوظ قاله‌جغنی تأمین ایلرم افندیلر اشته بوراجقده دخی نطقمه ختام ویرهرك سویلدیکم شیلری کمال دقتله دیکله‌دیککزدن طولایی ینه تکرار عرض شکران ایدرم .

(فره ریشه ویقتن فول زانس مونه)

تصحیح و علاوه

صحیفه نومروسی	
۱۰۵	ابراهیم پاشا وفات ایتمشدر
۱۰۶	بیروت والیسی علی پاشا وفات ایتمشدر
۱۰۶	خلیل رفعت پاشا آیدین والیسی
۱۰۷	اعیاندن اسماعیل پاشا وفات ایتمشدر
۱۰۹	رائف پاشا رسومات امینی
۱۱۰	مصرلی ابراهیم پاشا وزیر ۱۳۰۶ یاوران حضرت شهریاریدن
۱۱۲	قرنادن راغب بك اولی اولی
۱۱۳	قرنادن بسیم بك اولی اولی
۱۱۳	دارالسعاده اغاسی یاوراغا م ۱
۱۱۳	قرنادن عارف بك ممتاز م ۳
۱۱۳	باش کاتب ثریا پاشا مرصع مجیدی
۱۱۳	مابین همایون کاتبی نوری بك بالا
۱۱۳	تحریرات اجنبیه ایکنجی کاتبی حسین افندی بالا
۱۱۳	مابین همایون کاتبی کاظم بك اولی اولی
۱۱۳	امام اول یوسف افندی صدر روم ایلی
۱۱۳	امام ثانی راشد افندی صدر روم ایلی
۱۱۷	سیواس والیسی ممدوح بك
۱۱۷	قونیه والیسی سروری پاشا
۱۱۷	اطنه والیسی سری پاشا م ۱
۱۱۷	دیاربکر والیسی حسن بك

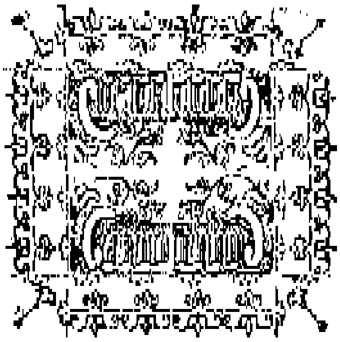
١١٧	موصل والیسی طاهر پاشا میرمیران
١١٧	یمن والیسی عثمان پاشا فریق
١١٧	خداوندکار والیسی رضا پاشا
١١٨	معمورة العزیز والیسی عالی بك
١١٨	تفلیس والیسی رؤف پاشا
١١٩	بشنجی اردو مشیری رجب پاشا
١١٩	سلانیك قوصوه والیسی وعموم قوماندانی حسین فوزی پاشا مرصع مجیدی
١١٩	یدنجی اردو قوماندانی عثمان پاشا فریق
١٢٠	بروکسل سفیری قره تئودوری افندی اولی اولی
١٢٠	پترسبورغ سفیری حسین حسنی پاشا فریق
١٢٠	چتینه سفیری توفیق بك میرالای
١٢٠	بلغراد سفیری ضیا بك بالا
١٢٠	پارس سفیری اسعد پاشا مرصع مجیدی
١٢٢	رسومات امینی ادیب افندی وفات ایتمشدر
١٢٢	تلغراف وپوسته ناظری حسن عالی افندی مجیدی ٢
١٢٣	دیوان محاسبات رئیسی زهدی بك بالا
١٢٣	داخلیه مستشاری رضوان بك بالا
١٢٣	مکتوبی صدر عالی محمد علی بك بالا
١٣٦	والی ولایت دولتلو احمد ایوب پاشا حضرتلری مشیر امتیاز مرصع التون کوش عثمانی مرصع مجیدی ١
١٣٦	نائب عاصم بك حرمین
١٣٦	مجلس ادارهٔ ولایت اعضاسندن رضا بك مجیدی ٢
١٣٧	معارف مدیری یونس زهدی افندی ادرنه پایه مجردی

١٣٧	تلغراف مفتشی سامی بك
١٣٧	تلغراف مفتش معاونی جمال افندی
١٣٨	ترجمان ولایت علی کماندر افندی ثانیه
١٤١	اورمان مفتش معاونی محمد رؤف افندی
١٤١	مهندس اوهانس هیدایه افندی
١٥٣	مطبعه سرمرتبی عمر افندی
١٦١	بدایت حقوق محکمه سی اعضاسی زکریا افندی
١٦١	بدایت حقوق محکمه سی اعضاسی استاوری افندی
١٦٢	بلدیه قیودات کاتبی محمد علی افندی
١٦٣	رژی مدیری علی بك ثالثه
١٦٤	دیون عمومیه مفتش معاونی پورغاکی پادوستی افندی
١٦٧	پرسپه مدیری علی غالب افندی
١٧٢	اوجری قضاسی مالمدیری حنیف افندی
١٧٤	اوجری پولیس قومیسری شکری افندی
١٧٨	قرچوه قضاسی مالمدیری خلیل افندی
١٨١	سرقیجه نائبی شاکر افندی
١٨٨	قوزانه قائممقامی الیاس بك
٢٠٤	دبره متصرف وقومانداني عمر پاشا فریق
٢٠٧	رقدلر قائممقامی قهرمان بك
٢١٢	کوریجه پولیس قومیسری عارف افندی

صحیفه نومروسی	سطر	خطا	صواب
٤١	١١	١٠٣١	١٣٠١
٥٧	١٦	ارناودر	ارناوددر
٩٩	٢٠	وزراتی	وزارتی
١٠٥	١٧	باش وکالتندن	باش وکالتدن
٢٨٩	١٦	قبلیجیه	قبلیجه
٢٩٠	١	صوصاغورا	صوصاغورا
٢٩٠	١٦	مارینومورى	مارینومورى
٣٤٥	٧	ایکیبك	ایلکیبك
٣٤٥	٢١	مؤسسی	مؤسس
٣٥٣	٧	ژرازی	ژوررازی
٣٥٣	١٨	عضاری	غضاری
٣٦٣	٢١	پول غوتوم	پولی غرنوم
٣٦٣	٢٣	قالناجی	(سمودر)
٣٦٦	٢٠	صنایع	صنایع
٣٧٤	١١	ایکی بچق ملیون غرشلق	یکرمی ایکی ملیون غروشلق
٣٧٦	١٠	طبیعت ثانیه‌سی	طبیعت ثانیه‌سی
٣٩٩	٩	رومارك جموعی	رومارك مجموعی دخی
٥١٣	٢٠	انبار	اینار
٥٥٨	٢١	اولفتاك	الفتاك
٦٠٩	١٣	اسکیو	اسکیو
٦١٣	٣	اکثی صوینك	اکثی صویك
٦١٣	عنوانده عطلده	کبرتیات	کبرتیت

صحیفه نومروسی	سطر	خطا	صواب
٦١٣	مختلف محلده	آرسینقیت	ارسنیقیت
٦١٣	بودیقی	فلور سو دیوم	فلورسودیوم
٦١٣	٩	غیر مواد عضویه	(سهودر)
٦١٣	١٢	سترو نسیان	استرونسیان
٦١٣	٥	کیمیای طی	کیمیای طبی
٦١٥	مختلف محلده	تغلیله	تحلیله
٦١٥	١٣	جای	داعی
٦١٥	١٨	فوتقو متیانس	فوتقومیتانس
٦١٦	١٨	کوپك مغازه سنده	کوپك مغاره سنده
٦١٧	١٩	پلستری	پریستری
٦١٧	٢٠	پورفیل	پورفیر
٦١٧	٢١	فوسل	فوسیل
٦١٧	٢٢	ایدلمی	ایدلماسی
٦٢٤	٩	شبهه	تابیه
٦٤٢	١٦	تدایسی	تداویسی

سالنامه مندرجاتنك كثرتی جهتیله ترتیب و طبعی ایچون مطبعه‌جه کیجه‌لی کوندوزلی برخیلی مدت اوغراشلمق حسبیله بعض یرلرنده طبیعی مرتب سهوی اوله جغندن قارئین کراماك بوبابده کی خطالرینه نظر عفو ایله باقلرینی رجا ایدرز .



﴿ مناستر ولايتنه مخصوص سالنامه فهرسيدر ﴾

صحيفه	
١	مقدمه
٧	ذات شوكت سمات حضرت پادشاهيدن باشلايه رق سلاطين عظام و تأسيسات و مبرات حضرت ظل اللهى
٣٨	شريفلك لاحقلرندن بدأ ايله شرفاى مكهٔ مكرمه
٤١	صدر لاحقلرندن بدأ ايله صدر اعظملر
١٠٤	وزراى حاضره
١١٣	مابين همايون حضرت ملوكانه
١١٤	هيئت وكلا و مجلس وكلا
١١٥	هيئت اعيان
١١٧	ولاة عظام
١١٨	ايالات ممتازه واليلرى
١١٩	اردوى همايون مشير وقوماندانلرى
١٢٠	سفراى سلطنت سنيه
١٢١	بعض مناصب عاليه‌ده بولنان ذوات
١٢٤	تشكلندن برو ولايته كلان واليلر حاكمر دفتردارلر مكتوبجيلر
١٣٦	اركان ومأمورين ولايت
١٦٤	طبيبلر ، اووقاتلر ، قونسلوسلر
١٦٦	ملحقات ولايت
٢٣٦	اردونك تشكلندن برو كلان مشيران
٢٢٨	اردوى همايون اركان وهيئتى
٢٦٠	والئ عالئ ولايت وبعض اركان ومأمورينك تراجم احوالى

صحيفه

٢٨٤ ولايتك جغرافيای طبيعيسی
٣٤٤ ولايتك صناعی زراعی تجاری جغرافياسی
٣٨٤ عموم استاتستقلر
٤٤٢ ولايتك تاريخ خصوصيسی
٤٨٠ تشريفات رتب
٤٨٣ نشانلر
٤٨٥ القاب رسميه
٤٨٨ دول اجنبيه اساميسی
٤٩٨ مختلف مذهاب و اعتبار حسابات اوزرينه سال حاله كوره تواريخ مشهوره
٤٩٨ بعض تواريخ معتبره
٥٠٠ وقوعات مشهورهٔ تاريخيه هجرتدن مقدم
٥٠٣ هجرتدن مؤخر
٥١٣ ظهور اسلامدن برو مركز خلافت اولان شهور
٥١٦ خلفای عباسيه نك صره سيله مرتب اولان اساميسی
٥١٨ ظهور دولت عثمانيه دن برو مركز سلطنت اولان شهور
٥١٩ مبادئ فصول اربعه
٥١٩ امتداد فصول اربعه
٥١٩ ربع مسكونك محال مختلفه سنده وقت حصاد
٥٢٠ دنياده بولنان نفوس والسنه
٥٢١ حكومات مختلفه نك مراكز حكومتی
٥٢٣ ممالك شاهانه نك نفوسی
٥٢٦ شهور مشهورهٔ عثمانيه نك مكهٔ مكرمه يه اولان ميل زاويه سی

صحیفه

٥٢٧ دنیانڭ اڭ خایەلك شهرلری

٥٢٨ بعض شهور مشهورەنڭ سطح بحردن اولان ارتفاعلری

٥٢٩ کرهٔ ارضڭ شهور مشهورەسنڭ عرض و طول درجەلری

٥٣١ دنیادە بولنان شمندوفر خطلری

٥٣٣ بعض دکزلرڭ وسطی و اعظمی عمقلری

٥٣٣ مختلف دکز صولرندەکی مواد ملحیەنڭ مقداری

٥٣٤ مشاهر جبالڭ ارتفاعلری

٥٤٣ ممالك مختلفەدە طول سطح ، حجم اثقال واحد قیاسیلری ایلە
اضعاف و اجزاسی

٥٥٧ علم علائم الجو

٥٦٩ باغچە بارو مترەسی

٥٦٩ سما فطوغراف

٥٧١ علائم قریە

٥٧٢ حرارت غریزیە یاخود حرارت حیوانیە

٥٧٢ اجسام مختلفەنڭ مذاب اولدقلری درجات

٥٧٣ مختلف مایعاتڭ درجهٔ غلیانلری

٥٧٣ مختلف اجسامدە سرعت صدا

٥٧٤ آلات ناریەدن چیقان صدانڭ ثانیهٔ واحدە ظرفندە قطع
ایتدیکی مسافە

٥٧٤ ضیانڭ سرعتی

٥٧٥ سرعت ریاح

٥٧٥ جوهوادەکی حرارتڭ متزوحسابیلە تزاید و تناقصی

٥٧٦ درون ارضڭ حرارت متزایدەسی

صحيفه

٥٧٦ بعض قيولرك عمقى
٥٧٦ جو هواده كى بخار مائك مقدارى
٥٧٧ دنياده كى ماكنه لرك قوه محركه لرى
٥٧٨ دكز آلتنده محلية الهوائى طوپ
٥٧٨ تله فونك خسته خانه لرده خدمتى
٥٧٩ فونوغرافك اوراق محرره يه خدمتى
٥٨٠ دكز تله فونى
٥٨٠ تله فونلى شمندره
٥٨١ فوطوغرافك طبابته خدمتى
٥٨١ آن واحدده متزوم ايله رسم المق
٥٨٢ الكتريق ضياسنك استعمالى
٥٨٣ الكتريق كونشنك برضربه سى
٥٨٤ الكتريق ضياسيله حرب سفائنك مدافعه ومحافظه سى
٥٨٤ الكتريق خدمتكارى
٥٨٥ خرسزلرى طوتمغه مخصوص الكتريق سياه اوطه سى
٥٨٦ صو يرينه نفت جوهريله حركت ايدر ماكنه
٥٨٧ پارس سركى كبرينه مخصوص شمندوفر
٥٨٧ حلقةً الكتريقلى برقادين
٥٨٨ صاچلرك وديشلرك استقبالى
٥٨٨ امريقاده ديش حكيملرى وصنعى ديشلرده قوللانيلان آلتون
٥٨٩ اجسامده كى اجزاى لايتجزا
٥٨٩ مليار حساباتك غريبه سى
٥٨٩ دنياده شمدى يه قدر وقوعبولان محاربات ومحاربانده تلفات

صحیفه

اولان انسانلر

٥٩٠ قودورانلرك تداویسی

٥٩١ اكشی شیلردن چوجقلرك زهرلنمەسی وتداویلری

٥٩١ بزینك تهلكەسی

٥٩٢ باروتلرك اجناس وخواصی

٥٩٣ دوه قوشیی ؟ شمندوفرمی ؟

٥٩٣ دوه قوشی یومورطەسنك پاطلامەسی

٥٩٤ كبریت صرفیات عمومیەسی

٥٩٤ كاغد صرفیات عمومیەسی

٥٩٥ توتون حاصلات واستهلاكات ورسوم عمومیەسی

٥٩٦ مصرده طباعتك اسكیلكی

٥٩٧ مجلەلرده الكتریق ظهوری

٥٩٧ الكتریق دوشن اغاجلرك حالی

٥٩٨ شجر بوقلاون

٥٩٨ ابنیه واماكنك صوبغاریله اصول تسخینی

٥٩٩ برعصرلق ادملر

٦٠١ مواد غذائیەنك قد وقامت بشره تأثیری

٦٠٢ انسانلرك مشرب وطبیعتلرینك اختلافی

٦٠٣ اختراعات وایجاداتك قدر ومزیتی

٦٠٣ یكی تیاترو پردەلری

٦٠٤ كیكدن نه اولور ؟

٦٠٤ كوره ترتیبدر ؟

٦٠٧ قوش بواسیی ؟ ساعتمی ؟

صحیفه	
٦٠٧	تن تمبر اولنور خورما اغاجندن یازی کاغدی اعمالی
٦٠٧	بوزلی جام اعمالی
٦٠٨	جام اوزرینه رسم یاپمق
٦٠٨	نو ایجاد پنجره جاملری
٦٠٩	جانلی کاغد باصقیسی
٦٠٩	تیوردن معمول یارم قوندره التی
٦١٠	توز تلاش و سوپرندی طاو پلامغه مخصوص ماکنه
٦١١	ساخته سیغاره
٦١٢	میاه مشهورهٔ معدنیه‌نك اسامی و خواصی
٦١٥	مناستر اکشی صویی
٦١٨	زهرلی مرادایله شمر ابلك رنکنی دکشدیریورلر ؟
٦١٩	چیچکلرك اون اصفیاربنی تبدیل اتمك
٦٢٠	یاقی کل فدانی اوزرینه آشی اورمق اصولی
٦٢٠	ارزوم چکر دکندن یاغ چیقارمق اصولی
٦٢١	رایحهٔ طیبه خالصیته درجهٔ اهمیت
٦٢١	تحت التراب بعض نباتات
٦٢٢	صاغرلر و دلسزلر حقنده‌کی افکار قدیمه
٦٢٢	زمرد حقنده‌کی افکار قدیمهٔ باطله
٦٢٣	عربی ایلرینك وجه تسمیه‌سی
٦٢٤	غرهٔ رمضانی بولمق ایچون بسیط برقاعده

﴿ تجاریب مفیدهٔ متنوعه رساله‌سندن بعض منقولات ﴾

٦٢٥	دافع سمومات

صحیفه

٦٢٨ محافظهٔ اشباه اجسام

[illegible]

[illegible]

[illegible] آتش [illegible]

٦٣٦ [illegible]

٦٣٧ [illegible] ویاخود خصوص مدارات

٦٣٨ [illegible]

٦٣٩ دافع عوارضات

٦٤٠ الردهکی صوقبارقلرینک دفعی

٦٤٠ ایاق ناصورلرینک محوی

٦٤١ سیاه وریجرده اقسامیده بولنان چیل لکه‌لرینک دفعی

٦٤٢ [illegible] طره

[illegible] [illegible] نطق تاریخچه‌سی

[illegible]